# الأراء الفلسفية عند أبى العلاء المعرى وعمر الخيام

دراسة مقارنة تشمل الأوضاع السياسية والاجتماعية والاقتصادية والشقافية والشقافية

تأليث الدكتورة تغريد زعيميان

AL Ara'i ALFalsafia

Dr. Taghreed Za'emean

17 x 24 cm. 296 p.

ISBN: 977 - 339 -105 - 1

عنوان الكتاب: الاراء القلسفية عندأبي العلاء المعرى وعمر الخيام

تألـــيف: د. تغريد زعيميان

17 × 24 سم . 296 ص.

رقم الإيداع بدار الكتب المصرية: 2002/14723

اسم الناشر: الدارالثقافية للنشر

الطبعة الأولى

1423 هــ/ 2003 م

كافة حقوق النشر والطبع محفوظة للناشر الدار الثقافية للنشر - القاهرة

ص.ب 134 بانوراما اكتوبر 11811 - تليفاكس 4035694 - 4172769

Email: nassar@hotmail.com

#### إهداء وتقدير

أعرب عن جزيل شكرى وامتنانى لأستاذى الجليل الدكتور سعيد النجفى أسد اللهى، رئيس قسم اللغة العربية بجامعة العلامة الطباطبائى؛ ولأستاذى الفاضل الدكتور نادر نظام طهرانى، الذى أعاننى على إنجاز هذا الكتاب بإرشاداته القيمة، وسعة حلمه، فجزاه الله عنى خير الجزاء.

وكذلك أتقدم بجزيل شكرى لأستاذى الكريم الدكتور على كَنجيان ، الذى استفدت من إرشاداته وتوجيهاته ، وأتوجه بالشكر لأساتذتى الكرام ، الدكتور خضير جعفر والدكتور صادق خورشا والدكتور مجيد صالح بك، ، وغيرهم ممن أعانونى على هذه الدراسة فجزاهم الله جميعًا خير الجزاء.

وجدير بى فى هذا المقام أن أنوه بفضل زوجى سيد حسين قريشى فى معاونتى على حل كل ما كان يعترضنى من مشاكل معنوية ومادية، وكذا ابنتى إلهام التى صبرت معى وعانت جميع ما كنت أعانيه طوال فترة دراستى. و إلى كل من يسعى جاهدًا بقلمه وعلمه إلى تبيين الحقائق العلمية ونشرها، خدمة للعلم والإنسانية، وفى سبيل نيل مرضاة الله وخلقه أولأ وأخراً.

تغريد

### ﴿ بِسُمِ ٱللَّهِ ٱلرَّحْمَانِ ٱلرَّحِيمِ ﴾

#### مقدمة

أحمد الله الذى كرم الإنسان وعلمه البيان، وأسبغ عليه نعمه وشمله بواسع رحمته، وجميل فضله، وأتوكل عليه وأستعين به فى جميع الأحوال، وأصلى وأسلم على خير خلقه وخاتم أنبيائه، حبيب إله العالمين محمد المصطفى ( و الله العالمين عمد المصطفى اله و الثابتين على حبهم وموالاتهم كما أمرنا بذلك نبينا المكرم نبى الإسلام، ولا حول ولا قوة إلا بالله.

ويعدو

فرسالتى هذه وعنوانها "الآراء الفلسفية عند أبى العلاء المعرى وعمر الخيام"، ما هى إلا إسهام متواضع فى مجال الدراسات الأدبية المقارنة، أقدمها وأنا كلى أمل فى أن أكون قد تمكنت من تقديم دراسة وفق المنهج المطلوب للبحوث العلمية الأدبية، لتشكيل إضافة جديدة إلى الدراسات الأدبية وذلك بهدف مواصلة روافد الآداب الإسلامية بشكل عام وتعزيز العلاقات الأدبية الفارسية والعربية بشكل خاص.

أما الباعث الأساسى على اختيار هذا الموضوع، فهو رغبتى فى المقارنات الأدبية، والتعرف على الصلة التى تربط بين الأدبين الفارسى والعربى، وأيضًا اهتمامى الوافر لتقديم خدمة علمية ولو قليلة جدًا للغتين الشقيقتين العربية والفارسية، بالإضافة إلى الاختصاص الذى مهد لى سبيل البحث؛ وقد أعاننى على ذلك معرفتى باللغة الفارسية، فطالعت المصادر الفارسية المعنية بدراسة عمر الخيام وأيضًا أبى العلاء المعرى، ورغم تعددها واختلاف الآراء فيها حول هذين الشاعرين، بادرت إلى ترجمتها إلى العربية وقارنت بينها وبين المصادر العربية، فاخترت منها ما اطمأن إليه قلبى، وحرصت فى هذه الدراسة على أن أجمع بين الدقة والعمل وأن أخلص فى تبيين الحقائق العلمية، وألا أتسرع فى الحكم القاطع على شاعركى البحث، وخاصةً أن الآراء حولهما \_ كما ذكرت \_ مختلفة إلى أبعد غاية، الأمر الذى يقتضى أن يطيل الباحث إمعانه وتأملاته عند مطالعة المصادر العديدة التى تناولت رباعيات الخيام درست شخصيته من خلال تلك الرباعيات التى لا يُعرف أيتها التى تناولت رباعيات الخيام درست شخصيته من خلال تلك الرباعيات التى لا يُعرف أيتها

له أو لغيره أكثر من شخصيته الفلسفية \_ العلمية من جهة، وتلك المصادر التي عُنيت بالحديث عن أبي العلاء المعرى وشخصيته الأدبية، من جهة أخرى.

وأقول بصراحة، إننى قبل هذه الدراسة كنت أجهل حقيقة أمور كثيرة حول الشخصيتين أبى العلاء المعرى وعمر الخيام، ولم أكن أعرف عنهما سوى أنهما كشاعرين، اتهما بالكفر والزندقة بسبب ما نظماه؛ ولكن بعد مطالعات عميقة فى المصادر المختلفة والمتعددة، زالت عن ذهنى كثير من الأوهام والأخطاء والهنات التى طالما تكررت فى البحوث القديمة والمعاصرة، وعرفت من خلال هذا البحث، أن ظروف الحياة الصعبة التى أحاطت بأبى العلاء المعرى وإيمانه بالعقل المجرد، أخرجا منه شخصية متذبذبة الأحوال، جعلاه يتأرجح فى آرائه بين إثبات وإنكار؛ كما عرفت أنه رغم كل ذلك، كان إنسانًا مؤمنًا بالله الواحد الأحد، مقرًّا بوحدانيته وقدرته، وراجيًا عفوه ومغفرته حين تقوم الساعة.

أما الخيام الشاعر المشهور برباعياته، فهو ليس كما كنت أعتقد سابقًا، ذلك الرياضى الشهير والفيلسوف العظيم الذى له رسائل فلسفية تدل على شخصيته العلمية، المؤمنة بالله، إذ تبيّن أنه كان هنالك أربعة أشخاص اشتهروا باسم الخيام، وظهر أن الخيام الفيلسوف هو (عمر الخيامي) وليس عمر الخيام، وقد يجد القارئ لهذه الرسالة أننى ذكرت اسمه طوال هذه الدراسة تحت عنوان "عمر الخيام" دون ياء النسبة، وذلك لاشتهاره بين الناس في جميع العالم بالخيام، أما الرباعيات التي اشتهر بها الخيام فمعظمها منحولة عليه، كان قد قالها شخص باسم "على الخيام" أو أشخاص آخرون، تحدثت عنهم المصادر المختلفة. هذا بالإضافة إلى أنّ الآراء التي احتوتها الرباعيات لم تكن لتُمثل شخصية الخيام الفلسفية، ليستعين بها القارئ على التفريق بين شخصية الخيام في الرباعيات وشخصيته في رسائله هذه.

نعم، كان الخيام عالمًا باللغة العربية، وقد صنف أكثر آثاره بهذه اللغة، كما كان قد تعرق على أشعار أبى العلاء المعرى وآرائه المختلفة فيها، فقرأها وتأثر بما قاله أبو العلاء، ثم أنشد رباعياته التى قيل إنّ الأصيلة منها لم تتجاوز عدد أصابع اليد، وقد انعكست فيها آراء أبى العلاء بوضوح. فلم يبق شك لدى القارئ المتأمل فى أشعارهما، وخاصةً إذا ما كان قد عمد إلى عقد مقارنة بين آرائهما المنظومة، فى أنّ هنالك وجوه شبه كثيرة بين آراء الشاعرين تدل على هذا التأثير، وذلك التأثر.

أما الرسالة، فقد انتظمت فى ثلاثة أبواب، وكل باب اشتمل على ثلاثة فصول، اختص الفصل الأول من البابين الأول والثانى بدراسة أوضاع عصرى الشاعرين عمر الخيام وأبى العلاء المعرى، سياسيًا واجتماعيًا وثقافيًا واقتصاديًا ودينيًا، لما لهذه الأوضاع من أثر كبير فى تكوين شخصيتيهما أولاً ثم تكوين آرائهما الفلسفية فى آثارهما الأدبية ثانيًا. فكان لكل من الخيام وأبى العلاء آراء منظومة ومنثورة، عكست ما عاناه الشاعران من سوء الحالة السياسية، لفساد الأمراء والحكام، وتكالبهم على المناصب الدنيوية، وظلمهم الناس؛ ثم فساد الناس أنفسهم، وانتشار النفاق والجهل بينهم، وضيق الحالة المعيشية والفقر المزمن، ثم اختلاف المذاهب الدينية التى لم ينتج عنه سوى التشتت بين الفئات الإسلامية وغير الإسلامية من الأديان الأخرى كاليهودية والنصرانية، كل ذلك انعكس فى آثارهما الأدبية، التى استعنت بها كشواهد على معاناة شاعرى هذا البحث من أوضاع عصريهما.

وقد تناولت فى الفصل الثانى من بابى الرسالة الأول والثانى، ترجمة عمر الخيام وأبى العلاء وسيرتهما، ونقلت حقائق تجاهلها كثير من المعنيين بدراسة الأدب وتاريخه. وبعد سرد عدد من الألقاب وخاصة تلك التى اختصت بالخيام من قبيل: الإمام، والحجة، وسيد الحكماء و . . . ، تبيّن أن شخصية الخيام بعيدة جدًا عما تعكسه الرباعيات المنحولة عليه بالطبع، عن شخصيته العلمية الفلسفية التى عُرف بها فترة حياته. فتزايد عدد الرباعيات، خاصة بعد وفاة الخيام طوال قرون متمادية حتى يومنا هذا، يعتبر أكبر دليل على ذلك.

بعد ذلك تتبعت فى هذا الفصل محطات عدة من حياة الشاعرين بدءًا بنشأتهما، فكان الخيام قد نشأ فى معرة النعمان، ثم تعرضت إلى أسفارهما وأعمالهما العلمية والأدبية.

وفى حديثى عن أسفار المعرى أشرت إلى أن سفره إلى أنطاكية وطرابلس ومروره باللاذقية والتقاءه براهب مسيحى وحفظه ما يُملى عليه وتشككه فى دينه إثر ذلك، ثم دراسته للدين النصرانى والدين اليهودى، كلها أمور فيها شكوك لا يمكن القطع بصحتها، ولدعم هذا القول، ذكرت أسبابًا كان أولها قول أبى العلاء المعرى نفسه إذ أكد فى ما أورده فى إحدى رسائله، على أنه لم يأخذ العلم حتى سن العشرين، من عراقى ولا شامى؛ وقد تحدثت فى هذا الفصل أيضًا عن خمرة الخيام التى اشتهرت رباعياته بذكرها ووصفها، وتطرقت إلى زهد أبى العلاء وآثاره على حياته وفى الفصل الثالث من بابى الرسالة الأول

والثانى، عرجت بالحديث على آراء الشاعرين الفلسفية بعد أن تعرضت فيه إلى الفلسفة وتعريفها، وتعداد موضوعاتها، ثم منشأ ظهورها في عصرى الشاعرين، وذكرت مصادر ثقافتهما الفلسفية، التي نشأت عنها آراؤهما الفلسفية نثراً ونظماً. وقد اعتمدت في بيان آراء أبي العلاء الفلسفية، بالإضافة إلى "رسالة الغفران" وكتاب "الفصول والغايات" على ديوانه "لزوم ما لا يلزم". أما آراء الخيام فقد تناولتها من خلال رسائله الفلسفية في الوجود وأيضاً من خلال رباعياته التي ترجمها الشاعر العربي أحمد الصافي النجفي.

وبما أن موضوع الرسالة يهدف إلى دراسة آراء الشاعرين الفلسفية، ومقارنة بعضها ببعض، فقد خصصت الباب الثالث بعنوان: "دراسة مقارنة بين عمر الخيام وأبى العلاء المعرى". وقد اشتمل هذا الباب على ثلاثة فصول، أما الفصل الأول فقد سلطت فيه الضوء على التفاعل الفكرى بين الأمتين العربية والإيرانية، وتعرضت فيه إلى الحديث عن أثر اللغة العربية في اللغة الفارسية باعتبارها لغة القرآن والدين المشترك بين المسلمين، وبيّنت من خلال ذلك كيف أن التزاوج بين اللغات كان من عوامل الإنجاء والإثراء بالنسبة للحضارتين العربية والفارسية، الأمر الذي سهل الأخذ والعطاء بين الشعبين، فترجمت المؤلفات من اللغتين، وتوفّر عدد كبير من الفرس الذين تعلموا اللغة العربية، لتأليف اتارهم بالعربية. كما أشرنا إلى أن الفرس لنفوذهم في الحكومة العباسية استطاعوا أن ينشروا لغتهم وثقافتهم بين العرب، ومن ذلك الحين دخلت الكلمات الفارسية في اللغة العربية والمنزجت بها، فبرزت في آثارهم المنثورة والمنظومة.

وفى الفصل الثانى تناولت وجوه الشبه بين آراء عمر الحيام وأبى العلاء المعرى من خلال أشعارهما، فكان أبرزها: الحديث عن الموت والحياة، والاعتقاد بالقضاء والقدر، وحشر الأجساد وبعثها من القبور، ثم مصير الإنسان ما بعد الموت، وغيرها من الأمور الميتافيزيقية التى طالما شغلت فكريهما وكانا قد اعتمدا في معالجتها على العقل المطلق فانتهت بهما إلى اللا أدرية.

هذا، بالإضافة إلى اشتراكهما فى الأحاسيس والعواطف، فكلاهما عانيا ظروفًا صعبة طوال حياتهما، وتأثرا بأحداث عصريهما وبيئتهما. كما أنهما كانا يتصفان بصفات مشتركة منها قوة الحافظة، وعزة النفس، والقناعة، والإباء، والطموح، والشك، والتشاؤم الذى استولى على نفسيهما، كل ذلك يبين بوضوح من خلال دراستهما، ومطالعة أشعارهما.

أما الفصل الثالث من هذا الباب، فقد تناولت خلاله وجوه الاختلاف بين شاعرى بعثنا، فأشرت أولاً إلى الزهد الذى اتسم به أبو العلاء المعرى طوال حياته وقد خالفه فى ذلك عمر الخيام بإقباله على الحياة. وثانيًا الخمرة التى اشتهرت بذكرها وبالدعوة إلى شربها لنسيان الهموم الرباعيات المنسوبة إلى الخيام، وقد حرّمها أبو العلاء لأنه لم يرفيها سوى الضرر، باعتبارها تزيل العقل وتُفقد صاحبها وعيه ووقاره. بعد ذلك، تطرقت إلى موقف كل منهما بشأن "المرأة"، فكان أبو العلاء ينظر إليها نظرة سوء، ويعدها شرّ مخلوق، كما كان يحمد من بين النساء، الفاضلات المتخلقات بمكارم الأخلاق. أما الخيام فقد كان وفق ما تعكس ذلك الرباعيات المنسوبة إليه يحمد في المرأة حسنها وجمالها الظاهرى.

والله ولى التوفيق

طهران في ٨ مايو ٢٠٠٢

د. تغرید زعیمیان

### الباب الأول

#### عمر الخيام عصره وحياته

الفصل الأول: الأوضاع السياسية والاجتماعية والاقتصادية والثقافية والدينية، في عصر عمر الخيام.

الفصل الثاني: سيرته .

الفصل الثالث: آراؤه الفلسفية.

To: www.al-mostafa.com

## الأوضاع السياسية والاجتماعية والاقتصادية والثقافية والدينية

تمهيد: الإنسان وليد بيئته . . .

يعد الخيام من كبار فلاسفة وشعراء إيران في النصف الثاني من القرن الخامس وأوائل القرن السادس الهجريين.

عاش في عصر الدولة السلجوقية، وعاصر من ملوكها "ألب أرسلان" و"ملكشاه". نشأ في مدينة نيسابور حاضرة خراسان - آنذاك - وقضى معظم حياته فيها، فخضع في جميع شؤون حياته العلمية والعملية للبيئة التي عاش فيها؛ وتأثر بأحداثها أيَّما تأثر . . . فأفكار الخيام وآراؤه تنم عما كان يعانيه من أوضاع عصره وقد تجسدت تلك الأفكار في أعماله النثرية والشعرية بوضوح .

ولمعرفة هذه الآراء والأفكار لا بعد من التعرف أولاً على أوضاع عصره سياسيًا واجتماعيًا وثقافيًا؛ إلا أنه وقبل الحديث عن عصر الخيام لا بد من إلمامة مجملة بأوضاع القرنين الثالث والرابع (السياسية والاجتماعية والثقافية) تلك الفترة التاريخية التي تُعتبر أحداثها استمراراً لأوضاع عصر الخيام وقمت إليها بسبب وثيق.

#### عصر الخيام:

منذ القرن الثالث الهجرى أخذت تنشأ في إيران \_ موطن الخيام \_ دول متقابلة (١) تتوزعها في ايران \_ موطن الخيام \_ دول متقابلة والسامانية في خصام (٢) كالطاهرية والصفارية والسامانية والبويهية والزيارية والغزنوية . ولذلك عُرف هذا العصر بعصر الدول والإمارات .

وفى نهاية القرن الخامس الهجرى استطاع الغزو السلجوقي القضاء على الدويلات ودخلت كل هذه المناطق المختلفة في ظل دولة واحدة ذات اتجاه ديني وسياسي واحد (٣).

<sup>(</sup>۱) سوقى ضيف ـ تاريخ الأدب العربى (٥) عصر الدول والإمارات، الجزيرة العربية ـ العراق ـ إيران، دار المعارف، الطبعة الرابعة ١٩٩٦ ـ القاهرة، ص٤٨١.

<sup>(</sup>٢) شرقي ضيف، المرجع السابق، ص٤٩١.

عقب الدولة السلجوقية ظهرت الدولة الخوارزمية التى اصطدمت بحملات المغول وتلاشت أمامها في سنة ٢٠٦هـ، وانتقل الحكم من جنكيز خان إلى أولاده وأحفاده؛ وفي عهد هو لاكو خان من غزاة المغول انقرضت الحلافة الإسلامية في بغداد سنة ٢٥٦. وقد عرف أمراء هذه الأسرة بالإيلخانيين، وأول حاكم أسلم منهم في إيران هو غازان خان؛ ثم حمل تيمور لنك على إيران وأسس هو الآخر دولة تجزأت فيما بعد واستمرت ذيولها حتى القرن العاشر الهجرى حين قامت الدولة الإيرانية الصفوية وقضت عليها وعلى غيرها ووحدت من جديد كل البلاد الإيرانية بحدودها القديمة تقريبًا تحت حكومة واحدة (١).

كان العصر الذى نشأ فيه الخيام عصر استيلاء الأتراك على إيران (٢)؛ وهم من المماليك الذين استعانت بهم الدولة السامانية في جيوشها فهيأت لهم تولى كثير من الوظائف المدنية والوصول إلى رتب القيادة في الجيش؛ وكان من آثار ذلك قيام الدولة الغزنوية التي أسسها سبكتكين (٣٦٦ـ٣٨٧هـ) عملوك عبد الملك بن نوح الساماني (٣).

باستيلاء الأتراك على إيران تغيرت أوضاع إيران الاجتماعية والسياسية رأسًا على عقب (أ) ومن نتائج هذا الاستيلاء أن فَقَدَ الشعب الإيراني قدرته وعزمه على تحقيق أمله في استرداد مجد بلاده واستقلاله، وبذلك كان قد استسلم لكل أجنبي من أي فئة كانت، همجية أو متحضرة؛ كما بات لا يعنيه من سيتولَّى أمور بلاده السياسية، وإن كان مملوكًا دنيئًا. وتُعرف هذه الفترة في التاريخ بفترة "استيلاء الدول التركية" على إيران، وهي فترة مشوبة بالحروب والاضطرابات والغارات . . . (٥) .

بمجىء الغزنويين تدهورت أوضاع إيران وعم الفساد في البلاد، بعد أن كان المجتمع الإيراني بفضل بعض الأمراء السامانيين قد خطا خطوات واسعة نحو التحضر والمدنية (٦).

<sup>(</sup>۱) محمد محمدي، المرجع السابق، ص١٨.

 <sup>(</sup>۲) عبد الحسين فرزاد (دكتور)، كتاب ماه ۳۱. أدبيات وفلسفة، سال سوم شماره ۷ (السنة الثالثة رقم۷) ـ ارديبهشت ۱۳۷۹. في حوار تم معه ص٤.

<sup>(</sup>٣) شوقى ضيف، المرجع السابق، ص٤٨٩.

<sup>(</sup>٤) عبد الحسين فرزاد، المرجع السابق، ص٤.

<sup>(</sup>ه) ذبيح الله صفا (دكتور)، تاريخ أدبيات إيران، ج٢ (از ميانه قرن بنجم تا آغاز قرن هفتم هجرى) انتشارت فردوس، تهران ١٣٦٩، الطبعة العاشرة.

<sup>(</sup>٦) عبد الحسين فرزاد، المرجع السابق، ص٤.

لقد كان الأتراك من عنصر أجنبى وكانوا يريدون أن يحكموا البلاد الإسلامية، فكانوا مضطرين إلى أن يتخذوا الدين وسيلة لبلوغ مآربهم، ولكى يظهروا أنهم أشد غيرة على الدين وأكثر تمسكًا به من أبناء الدين أنفسهم أدخلوا تجار دكاكين الشريعة في خدمتهم، وراجت سوق الفقهاء والمحدثين والوعاظ<sup>(۱)</sup>؛ واستعانوا بهم للقضاء على خصومهم، فاتهموا كل من عاداهم بالزندقة، والكفر، ونسبوهم إلى بعض الفرق كالقرمطية والباطنية الإسماعيلية<sup>(۱)</sup>. وفي ذلك يقول القاضى نور الله الشوشترى: (إن أكثر فقهاء أهل السنة ومريدى الشيخ "أبي على سينا" أتهموا بالكفر والإلحاد)<sup>(۱)</sup>.

بعد وفاة سبكتكين (٣٨٧هـ)، خلفه ابنه إسماعيل وكان ضعيفًا، فاضطره أخوه محمود إلى أن يتنازل له عن الحكم. ومحمود الغزنوى أكبر أمراء هذه الدولة وأبعدهم صيتًا لمدّه أطنابها شرقًا وغربًا وشمالاً. ولنهضته بالعلوم والآداب في عصره نهضة واسعة. كما أنه اشتهر بكثرة حروبه وفتوحه في الهند(٤).

ومن هنا شاعت اللغة الفارسية في أرجاء الإمارات التي كان قد استولى عليها الغزنويون وخاصة في الهند. كما كان بعض ملوك هذه الدولة يبدون رغبتهم في الشعر والأدب وقربوا الشعراء إلى بلاطاتهم؛ ومن هؤلاء الشعراء نذكر: مسعود بن سعد بن سلمان (٥)،

<sup>(</sup>١) عمد محمدي، المرجع السابق، ص٢٤٧.

<sup>(</sup>٢) عبد الحسين فرزاد، نفس المرجع والصفحة. الإسماعيلية من غلاة الشيعة، امتازت بتحررها الديني ونزعتها العقلية، ولجوثها إلى العقل، لتقويض أسس الأديان، ونظرتها الخاصة إلى الخير والشر، وأن العالم الروحاني خير محض، والعالم النفساني خير وشر. والعالم الجسماني شرّ محض. . . وللإسماعيلية دعاة، ولكل داعية نبيّ ومن الإسماعيلية فرقة القرامطة التي امتازت بنزعتها الاشتراكية، ووحشية فتكها وخروجها على كل سلطان ولم يكن للقرامطة دين أو شعائر دينية تُذكر. نقلاً عن "الجامع في تاريخ الأدب العربي" لحنا الفاخوري، ص٧٨٧.

<sup>(</sup>٣) راجع " مجالس المؤمنين" ، ص٣١١. نقلاً عن "تاريخ أدبيات إيران" لذبيح الله صفا، ص٢٧٥.

<sup>(</sup>٤) شوقي ضيف، المرجع السابق، ص٤٨٩.

<sup>(</sup>٥) مسعود بن سعد بن سلمان المتوفى سنة ١٥هـ من فحول شعراء إيران فى النصف الثانى من القرنين الخامس والسادس، ولد ما بين سنة (٤٤٨) فى مدينة "لوهور" (الاهور) وقد ذكرها فى أشعاره مراراً، وينسب أجداده إلى مدينة همدان؛ وكان أميراً من أمراء الدول الغزنوية.

وعثمان المختاری<sup>(۱)</sup>، والسید حسن الغزنوی<sup>(۲)</sup>، والسنائی الغزنوی<sup>(۲)</sup>، وأبا الفرج الرونی<sup>(۱)</sup>، وغیرهم بمن عاصرهم ومدح ملوکهم<sup>(۵)</sup>.

ومن الناحية الدينية نشط علماء هذا العصر في العلوم اللغوية الإسلامية والقرآنية والفقهية والكلامية وعلم الحديث (٢)، وراج من المذاهب الفقهية، المذهبان الحنفي (٧) والشافعي (٨). وظهر في هذا الدور عدد من الحركات كان لها أثر كبير على الناس وعلى الأدب، كالأشعرية (١)، والمعتزلة (١٠)، والماتريدية (١١)، والكرامية (١٢). كما كان النزاع بين

<sup>(</sup>۱) عثمان المختارى: هو أبو المفاخر، الحكيم سراج الدين أبو عمر عثمان بن عمر (أو: محمد) المختارى الغزنوى، المتوفى سنة (٥٤٤، أو ٥٤٩) من كبار شعراء البلاط الغزنوى، وقد مدح الأمير الغزنوى "مسعود سعد" وعاصر من الشعراء: أبا الفرج الروتى ومسعود بن سعد بن سلمان والسنائى الغزنوى.

<sup>(</sup>٢) السيد حسن الغزنوى: هو أشرف الدين أبو محمد حسن بن محمد الحسينى الغزنوى من كبار فصحاء أواسط القرن السادس الهجرى. عاش في بلاط الملك "بهرامشاه" مدة طويلة من عمره، وتوفى سنة ٥٦هـ.

<sup>(</sup>٣) السنائي الغزنوى هو الحكيم أبو المجد مجدود بن آدم السنائي شاعر كبير وعارف مشهور في القرن السادس، ومن أساتذة الشعر الفارسي. المتوفى في سنة ٥٣٥هـ، ولد في مدينة غزنين وحج بيت الله في شبابه، وقضى بضع سنوات من شبابه يتنقل في بلخ وسرخس وهراة ونيسابور ومرو. راجع "القصة في الأدب الفارسي" لأمين بدوى، ص٥٠٤.

<sup>(</sup>٤) أبو الفرج الرونى: هو أبو الفرج بن مسعود الرونى من كبار شعراء إيران. أصله من قرية (رونة) من أعمال نيسابور بخراسان، اشتهر كشاعر، بدء دخوله بلاط السلطان إبراهيم بن مسعود الغزنوى، وقد مدح ابنه مسعود، وغيره من رجال البلاط. توفى سنة ٤٩٢هـ.

<sup>(</sup>٥) ذبيح الله صفا. المرجع السابق، ص٥٠. (٦) شوقي ضيف، المرجع السابق ص٤٧٥.

<sup>(</sup>٧) المذهب الحنفى: وهو من مذاهب أهل السنة الفقهية، مؤسسه أبو حنيفة النعمان بن ثابت وهو من أسرة فارسية، كان مذهبه جماعى يقوم على الشورى وتبادل الآراء ومناقشتها وقد عُرف أبو حنيفة بزعيم الفقه الافتراضى وهو اجتهاده فى المسائل التى لم تقع.

<sup>(</sup>٨) المذهب الشافعى: وهو من المذاهب الفقهية لأهل السُنة. مؤسسه محمد بن إدريس الشافعى القرشى، يلتقى نسبه مع النبى (ﷺ) في عبد مناف وباقى النسب في عدنان. وكان مذهبه يقوم على مناقشة الحقائق والجدل والمناظرة. للتوسع في معرفة المذاهب الفقهية راجع "تاريخ المذاهب الفقهية" للشيخ محمد أبو زهرة كذلك "تاريخ التشريع الإسلامي" لأحمد شلبي.

<sup>(</sup>٩) الأشعرية: وهم من أهل السُنة والجماعة الذين يقدمون نصوص الدين في تفسير العقائد الإيمانية على أحكام العقل.

<sup>(</sup>١٠) المعتزلة: وهم الذين يفسرون العقائد الإيمانية بالعقل.

<sup>(</sup>١١) الماتريدية: وهم الذين يتوسطون بين الطرفين (الأشعرية والمعتزلة) ويقولون: إن أساس الإيمان بالله الشرع، كما يقول الأشاعرة، ولكن هذا الإيمان يدركه العقل، فالعقل وسيلة فيه.

<sup>(</sup>١٢) الكرامية: وهي طائفة من الصوفية بإيران. أخذ الوازع الديني عندها يضعف ويشيع عنها إهمال الفرائض الإسلامية كما تحولت إلى طوائف من المتسولين. نقلاً عن "تاريخ الأدب العربي" ج٣ لعمر فروخ، ص٣٩.

السُنة والشيعة شديدًا، وكان الاختلاف فيما بينهما على أشده. واستولى على عقول الناس وأمزجتهم ما يمكن تسميته حمى التدين إذ جعلوا ينظرون إلى جميع أمور الحياة من زاوية العقائد الدينية، وهذه الحمى التى بدأت منذ حكم الأتراك، واشتدت مع تملك السلطان محمود الغزنوى، بلغت ذروة شدتها في العهد السلجوقي (١).

ومن الجدير بالإشارة، أنّ السلطان محمود الغزنوى كان حنفيًا في الفروع، كراميًّا في الأصول، وفي عصره وعلى يده قويت شوكة الكراميين، وأطلق السلطان يدهم في اضطهاد سائر المذاهب. ويقول أبو الفتح أحد شعراء هذا العصر:

الفقه فقه أبى حنيفة وحده والدين دين محمد بن كرام (٢)

وعهد محمود من بعده لابنه محمد وكان ابنه الأكبر مسعود غائبًا بإصفهان، فاشتبك مع أخيه بعد وفاة أبيه في حروب كتب له فيها النصر، وفتح جرجان وطبرستان وقضى على الدولة الزيارية (٦) وقد جاء في تاريخ البيهقي، أن بلاط محمود الغزنوي أصبح على دفّتين، دفّة تنحاز إلى محمود، والدفة الأخرى مجموعة من جواسيس مسعود ابنه الفاسد النّهم.

كان الأتراك سفّاكين، لا يرحمون صغيرًا ولا كبيرًا، ومما قيل عن ارتكابهم الجرائم الجسام أنّ أمراءهم كانوا يطبخون أبناء خصومهم ويقدمونهم كطعام لآبائهم. هذا بالإضافة إلى ما شاع في هذا العصر من عصبيات عنصرية، وتجارة الرقيق والجواري، والاهتمام بالأنساب والألقاب وفساد السلطة الحاكمة وشرب الخمر، وقد زاد من حدّة تدهور الأوضاع تواجد الفدائيين من أصحاب المذهب الإسماعيلي الذين أدخلوا الرعب في قلوب جماهير الشعب بإعداماتهم الثورية (أ) وكثيرًا ما كانت الفتن تثور بنيسابور موطن الخيام و تُحاصر بالشهور، ويُقتتل الأهالي ويسقط الكثير من القتلي، وكان الغلاء بها يستمر أحيانًا لسنوات. وكانت تحدث مجاعات ويموت الناس بالمئات كما كانت الأدوية

<sup>(</sup>١) نعمد محمدي، المرجع السابق، ص٧٤٧.

<sup>(</sup>٢) نفس المصدر ص١٥٨.

<sup>(</sup>٣) تُنسبُ هذه الدولة إلى الملك الساساني قُباد، وترجع إلى أصل إيراني وكان مؤسسها، مرداويج بن زيار الديلمي (٣) تُنسبُ هذه الدولة إلى الملك الساساني قُباد، وترجع إلى أصل إيران لذلك العهد. راجع "عصر الدول والإمارات" لشوقي ضيف. ص ص ٤٨٩ و ٤٩٠.

<sup>(</sup>٤) عبد الحسين فرزاد، المرجع السابق، ص٤.

والعقاقير تشح أو تكون معدومة (۱) ، هذا من الناحية السياسية والاجتماعية والدينية أما من الناحية الأدبية فبالعكس، عُنيت الدولة الغرنوية وخاصةً في عهد محمود الغزنوى (۳۸۸ـ ۱ ۲۶هـ) بالعمل على إحياء الآداب الفارسية رغم كونها دولة ذات أصول تركية . فكان الفردوسي الذي نظم الشاهنامه في نحو ۲۰ ألف بيت من الشعر الفارسي وكذلك الفرخي والعنصري والعسجدي ومنوجهري من شعراء هذا العهد (۲) .

أما الفلسفة فقد انتابتها في زمن محمود الغزنوى أزمة خطرة أوشكت أن تقضى على حياتها، فقد قام محمود باضطهاد الفلسفة والفلاسفة في أنحاء المملكة وجد في تعقيبهم وإبادتهم وكان ذلك متممًا لسياسته في تعقيب القرامطة، وامتد نطاق الاضطهاد في خراسان إلى الرى عندما تَعلّب عليها محمود، وشنق بأمره في يوم واحد مائتان بتهمة الاعتزال وسوء المذهب (٢).

وحوالي عام ٢١١هـ استطاع السلاجقة (٤)، أن يُغيروا على نواحى بخارى وسمرقند ثم استولوا على طبرستان وثاروا بعد ذلك على الدولة الغزنوية ثم أتوا عليها في عصر مسعود ابن محمود وتقدموا نحو مرو فاستولوا عليها سنة ٢٧٤ وهاجموا نيسابور عاصمة خراسان فاحتلوها سنة ٢٨٨هـ، ولم تأت سنة ٤٣٠ حتى قضى رئيسهم طغرل بك على حاكم الفرس أنو شروان بن منوجهر بن شمس المعالى من آل زيار وأخذته عزة الملك (٥)؛ وكان الخليفة العباسي عاجزًا عن كبُح جماح البويهيين وجماح وزيرهم البساسيرى. فاستنجد بطغرل بك السلجوقي فأنجده ودخل بغداد ظافراً سنة ٤٤٧هـ ـ ٢٥٠١م وقتل خصوم القائم بالله العباسي (١)؛ فأجلسه الخليفة إلى جانبه وخلع عليه الخلع وتفضل عليه بلقب ملك

<sup>(</sup>۱) عبد المنعم الحفنى، شخصيات قلقة فى الإسلام، عمر الخيام والرباعيات، دار الرشاد الطبعة الأولى ١٤١٢هــ ١٩٩٢م، ص ص٥٤و٤٦. لمزيد الاطلاع راجع كتاب "حكيم عمر خيام وزمان" أو لعبد الرحيم شهولى ــ انتشارات كوتنبرك، مطبعة زندكى ط الأولى ص١٥ وما بعدها.

<sup>(</sup>٢) شوقي ضيف، المرجع السابق، ص٦٣٥.

<sup>(</sup>٣) محمد محمدي، المرجع السابق، ص١٦٣٠.

<sup>(</sup>٤) السلاجقة: "وهم طَائفة من قبائل الترك المعروفين باسم الأوغوز، ويسميهم مؤرخو العرب الغُزّ تخفيفًا، وهم ينسبون إلى رئيسهم سلجوق؛ وقد نزل بهم قريبًا من بحر الخزر في الهضاب المتصلة بنهرى سيحون وجيحون متخذًا مدينة "جَنّد" حاضرة له. وكان السلاجقة يعتنقون المذهبي السنى".

<sup>(</sup>٥) أحمد رامى، رباعيات الخيام، ط الثانية، الناشر إبراهيم يوسف، صاحب مكتبة الأهرام، مطبعة فؤاد. ص١٨٠.

<sup>(</sup>٦) عمر فروخ، تاريخ الأدب العربي، ج٣، دار العلم للملايين ـ بيروت، ط٦، ١٩٩٧م، ص٣٤.

المشرق والمغرب؛ واستتب له الملك فوطد أركانه بزواجه من بنت الخليفة ومات طغرك بك سنة (٥٥٥هـــ٣٠٠م)(١).

كان السلاجقة أتراكًا \_ كما ذكر \_ وعندما غلبوا أو تغلبوا على أكثر الأقطار الإسلامية نَفَر منهم الفرس، إذ كانوا يعاقبون المتمردين على أحكامهم إما بالسم أو بالسجن أو الخنق أو السمل، ولم ينج من ذلك السلاطين أنفسهم ولا نساؤهم(٢) كما كانوا يأكلون الأموال ويقتطعون الأعمال. وكان العامة إزاء ما يحيق بهم يظهرون غضبهم بإغلاق الأسواق، ورفع المصاحف، وكانوا ينهبون ويحرقون ويكثرون من الكلام الشنيع والقتل، وكثيرًا ما كانت النيران تأتى على أسواق الصاغة والصيارف والمخلطين والريحانيين. وقد يستمر الحريق من الظُّهر إلى العصر، وحتى الحُجّاج لم يكونوا يسلمون من التعدي، فكان العسكر يلحقون بقوافلهم وينهبونهم، وكان من يعترض يُقتل (٣). وخمدت جذوة النشاطات الفلسفية واضطُّهد الفلاسفة في أنحاء المملكة وصارت الفلسفة معارضة للشرع وشيئًا مكروهًا لدى العامة حتى أوشكت أن تبيد؛ وانتهى بالتالي ذلك العهد الذي كان فيه محمد ابن زكريا الرازى يحدث بأفكاره الفلسفية بصراحة تامة وحتى أنه يدير في الري مجالس المناظرة بحضور الحاكم والقاضى والعلماء جاعلاً العقل وحده الدليل للبشرية(١٠). وكان السباب يتناول المذاهب على المنابر، وفي هذا العصر كثر الإلحاد والغلط في الدين وانتشر التأليف على طريقة اليونان والشروح على كتبهم، واستفحل أمر الصوفية، فكانت بمنزلة الصاعقة على العلوم العقلية، وخاصةً الفلسفة والاستدلال. على أنّ المتصوفة كانوا يرفضون الاستدلال، وسلوك المنهج الفلسفي للوصول إلى حقائق الأمور، ويعتبرونها غير وافية بالأغراض (٥). وظلت نزعة التصوف متغلغلة في نفوس كثيرين من أهل إيران وفقهائهم ومحدثيهم؛ وكان نظام الملك الوزير المعروف في البلاط السلجوقي من المهتمين

<sup>(</sup>١) أحمد رامي، المرجع السابق، ص١٨.

<sup>(</sup>٢) عبد المنعم الحفني، المرجع السابق، ص٨٣.

<sup>(</sup>٣) نفس المصدر، ص٤٣.

<sup>(</sup>٤) محمد محمدي، المرجع السابق، ص٢٤٨.

<sup>(</sup>٥) ذبيح الله صفاء المرجع السابق، ص٢٧٤.

بالصوفية آنذاك. وكان ينفق عليهم سنويًا، ويؤمن لهم نفقاتهم ويعينهم على إيجاد خانقاهاتهم (١)، ويعتقد بشيوخ الصوفية، حتى عُدَّ مريدًا لأبي سعيد أبي الخير الشاعر (٢).

مال الناس إلى حياة الزهد والتقشف، وصارت المساجد بيوتًا مفتوحة للعبادة والنسك، وكثرت الربط المنظمة والخانقات، منذ القرن الرابع الهجرى (٣).

وبدا أن كل ما فى عصر الخيام سيئ للغاية، وحتى فى أقصى الغرب سقطت طليطلة فى أيدى الفرنجة، وأخذوها من المسلمين، وكان لذلك وقع الصاعقة فى كل بلاد الإسلام (٤٠).

وكذلك استولى الصليبيون على بيت المقدس، وقتلوا من المسلمين سبعين ألفًا منهم كثير من أئمة المسلمين وعلمائهم وعبّادهم وزهّادهم مّمن فارقوا الأوطان وجاوروا ذلك الموضع الشريف (٥).

وهكذا أدى ظهور الترك وخاصة السلاجقة على مسرح الأحداث إلى حدوث تغيير كبير في مسيرة التاريخ، إذ جاء ذلك إعلانًا بزوال سيادة الفرس والعرب جميعًا، وقيام الترك بدور حماة الإسلام في الشرق من الخطر الصليبي (٢). كما كانوا يحافظون على هيبة الخلافة العباسية.

وتجدر الإشارة إلى أنّ تدهور الأوضاع السياسية والاجتماعية في هذا العصر لا يعنى انحطاط الأدب وكذلك انهيار العلوم الأخرى.

فالعهد السلجوقي يُعتبر من أهم العصور في تاريخ العلم والأدب في إيران، لا في الفارسية فقط بل فيها وفي العربية أيضًا، على أنّ أصحاب الإمارات الفارسية ووزراءهم

<sup>(</sup>١) الخانقاهات: هي بيوت للعبادة، كان المتصوفة يتخذونها للنسك والإقامة.

<sup>(</sup>٢) محسن فرزانه، خيام شناخت، ط الأولى، سازمان خوشه، ص١٥.

<sup>(</sup>٣) شوقى ضيف، المرجع السابق، ص١٤٥.

<sup>(</sup>٤) عبد المنعم الحفني، المرجع السابق، ص٤٢.

<sup>(</sup>٥) نفس المصدر، ص٢٣.

<sup>(</sup>٦) فخرى محمد تركى بوش، تأثير المعرى في رباعيات الخيام، رسالة ماجستير، جامعة عين شمس كلية الآداب قسم اللغة العربية، ١٩٩٧م، ص ص٧و٨.

كانوا يعيرون اهتمامًا بالغًا بالثقافة العربية ومصنفاتها الكثيرة (۱). كما كانوا من محبى ومشجعى الشعراء وقد أسسوا مراكز أدبية عديدة فازدهرت الآداب الفارسية وظهر شعراء أعلام أمثال: ناصر خسرو (ت ٤٨١هـ) والخيام (ت قبل ٥٣٠هـ) والحكيم السنائي (ت ٥٤٥هـ) والشيخ العطار (ت ٢٦٧هـ) والخاقاني الشرواني (ت ٥٩٥هـ) والنظامي الكنجوي (ت بعد ٥٩٣هـ).

وكانت نيسابور أول مركز علمى هام في خراسان ظل محتفظاً بمكانته حتى زمن السلجوقيين. ومن النابغين في هذه العصور (الإمام فخر الدين الخطيب المعروف بالفخر الرازى) وكان علماً في العلوم الدينية والفلسفية وكذلك (الإمام الغزالى) الذي يُعدُّ من أكبر المفكرين الإسلاميين (٢) ومنذ اواسط عصر السلجوقيين نشطت الدراسات العقلية في خراسان وخوارزم مرة أخرى وكان للسلجوقيين وملوك خوارزم الأتراك عناية بعلم الفلك والطب وقام في هذا العصر العالم الرياضي الكبير (عمر الخيام) بدراسات وتحقيقات في علمي الجبر والفلك. وكانت النهضة الإسماعيلية في قمة نشاطها؛ وكان يعيش في رعاية الإسماعيليين رجل يعدُّ من أكبر المشتغلين بالعلوم العقلية بعد ابن سينا ألا وهو (نصير الدين الطوسي) صاحب المؤلفات القيمة وقد قُدر لهذا الرجل أن يقوم بإنقاذ التراث الإسلامي من أيدي المغول، فقد التحق بخدمة أمراء المغول في إيران والعراق، واختص الإسلامي من أيدي المغول، فقد التحق بخدمة أمراء المغول في إيران والعراق، واختص بهم، وصار موضع اعتمادهم وفُوض إليه أمر أوقاف البلاد، فقام بضبطها وصرفها على إقامة المدارس والمعاهد العلمية، وجمع شمل العلماء والحكماء وتعاون معهم في إقامة مرصد فلكي كبير في مراغة بأذربايجان ومكتبة بجانبه (٣).

بعد وفاة طغرل بك سنة ٥٥٥هـ، خلفه ـ ابن أخيه "ألب أرسلان" (٤٥٥ـ٤٦٥) وكان بطلاً مغوارًا قضى على كل من ثاروا عليه سواء في هراة أو فيما وراء النهر أو في فارس وكرمان كما استطاع القضاء على دولة الفاطميين والاستيلاء على حلب ودمشق ومكة والمدينة. ووقف بوجه العدوان البيزنطى وهزمهم هزيمة ساحقة، وحارب الترك عند نهر

<sup>(</sup>١) شوقي ضيف، المرجع السابق، ص٧٤٥.

<sup>(</sup>٢) محمد محمدي، المرجع السابق، ص١٦٥

<sup>(</sup>٣) نفس المصدر والصفحة.

جيحون منزلاً بهم هزائم متوالية، وكان فى ذلك يستعين بوزيره نظام الملك وخاصة فى إدارة الشؤون السياسية (١). باعتباره من أعظم رجال الإدارة والسياسة إذ إنه قضى عمدة حياته بالسياسة. ويعود الفضل فى شهرة السلاجقة الأتراك وتقدمهم سواء فى ذلك العهد أم بعده، لنظام الملك نفسه (١). وفى عهده وبأمره تم تأسيس المدرسة النظامية ببغداد التى أحدثت بها نهضة علمية واسعة، ومدارس أخرى باسمها فى أصفهان ومرو ونيسابور وبلخ وهراة وطيرستان (٢).

كان نظام الملك أشعريًا شافعيًا. فازدهر المذهبان الشافعي والأشعري بعهده كما كان عدوًا للرافضة والإسماعيلية، وكذلك أصبح المذهب السائد في هذه النظاميات وفق عقائد الشافعية وخاصًا بها، وهذا بمعنى أنه قام بوصد أبواب النظاميات في وجه المذاهب الأخرى (1). كما كان من مشجعي الشعراء والأدباء، وألغى كثيرًا من الضرائب التي كانت تُرهق الشعب (6).

وفى سنة (٤٦٤هــ ١٠٧٢م) قُتل ألب أرسلان، فخلفه ابنه ملكشاه وهو بعد فى الثامنة عشرة من عمره، فأبقى نظام الملك وزيرًا للدولة، وأخذ من الفاطميين بيت المقدس وانتعشت فى عهده الحضارة الفارسية، وامتدت أملاك ملكشاه ـ كما ذكر ابن الأثير ـ من حدود الصين إلى شاطىء البحر الأبيض المتوسط (١٠).

وأمر في سنة (٤٦٧) ببناء المرصد العظيم الذي وضع فيه عمر الخيام وجماعة من العلماء التقويم الجلالي، ويرجع تاريخه إلى عيد النيروز (٧) سنة (٤٧٢). إلا أن خصوم نظام الملك

<sup>(</sup>١) ذبيح الله صفا، المرجع السابق، ص١١ و٢٢.

<sup>(</sup>٢) محسن فرزانه، المرجع السابق، ص١٤٩.

<sup>(</sup>٣) شوقي ضيف، المرجع السابق، ص٤٩٢.

<sup>(</sup>٤) محسن قرزانه، المرجع السابق، ص ص١٥٧.

<sup>(</sup>٥) شوقي ضيف، المرجع السابق، ص٤٩٢.

<sup>(</sup>٢) إبراهيم العريض، رباعيات الحيام، ترجمها إلى العربية نظمًا، دار العلم للملايين، بيروت ط الأولى (١٩٦٦)، ص١٨.

<sup>(</sup>٧) النيروز، كلمة فارسية معناها "اليوم الجديد" ويعد أعظم أعياد الفرس، وموعده الأيام الستة الأوائل من أول شهر في سَنتهم الشهرية، وهو يوافق ٢٤ من آذار، ويوافق شهر بابه القبطي، أي أنه يوافق أول الربيع.

دسّوا له عند ملكشاه، فأعفاه من الوزارة؛ حتى قتل سنة (٤٨٥هـ) على يد أحد الإسماعيليين؛ ولم يلبث ملكشاه أن توفى بعده بشهر واحد (١).

وبموت ملكشاه ونظام الملك، ينتهى عهد السلاجقة، وتتعقد أمور الدولة السلجوقية، ويعمّها الاضطراب، ويشتد النزاع بين الأمراء من أبناء ملكشاه حتى قام (بركياروق) \_ ابن ملكشاه الأكبر \_ بالسلطنة (٤٨٥ ـ ٤٩٨ ـ ٤٩٨)، ثم يخلفه أخوه (سنجر) الذى كان أميرًا على خراسان، في عهد سلطنة بركياروق؛ وكان سنجر هذا ملكًا قاهرًا مستبدًا في الحكم وعانى الشعب في عهده كثيرًا (٢).

فى هذا العصر نشأ الخيام، وعاش حياةً ملؤها الألم، كانت نتيجتها أن زهد فيها وتشاءم منها فشعر أنه يعيش فى غربة، لا صديق يفهمه ولا خليل يواسيه، ومن هنا شاعت نزعة التشاؤم هذه فى شعره. ويمكن القول إنه وإن كان يحظى باحترام الملوك وأعيان الدولة فى عصره وتكريهم، إلا أنه عانى نفسيًا مما شاهده من أحداث عصره السيئة وظروف الحياة الصعبة كفشو التعصب المذهبي وهيمنة الرقابة على المعتقدات ومعارضة الفلسفة الشرع فكان كلما يفرغ من أعماله اليومية يأوى إلى زاوية ويمسك بالقلم ليعبر عن آلامه وأفكاره الفلسفية من خلال الرباعيات، وفيها مناجاته وهمساته الملأى بالأسى والهم والجزع، قول (٣):

مائیم در او فتاده جون مرغ بدام دلخسته روزکار وآشفته مدام سرکشته در این دایره بی در وبام نا آمده بر مسراد ونارفته بکام

إننا وقعنا في شباك الدهر كالطيور، نعاني من أذى الدهر مهمومين حيارى في هذه الدنيا التي لا بداية لها ولا نهاية، ندخلها ثم نخرج منها دون بلوغ مآربنا ويقول أيضًا (١٠):

<sup>(</sup>١) شوقي ضيف، المرجع السابق، ص٤٩٢.

<sup>(</sup>٢) ذبيح الله صفا، المرجع السابق، ص ص١٢ و١٥.

<sup>(</sup>٣) رباعية رقم، ٢٧٦، ص١٩١، وقد عربها أحمد الصافي النجفي:

تساقطنا كطير "في شباك" أنعاني من أذى الدهراهتضاما ونَخبط في فضاء ليس يبدو له حدد ولسم نبلغ مراما

<sup>(</sup>٤) وردت الرباعية في 'نزهة المجالس' هكذا؛ نقلاً عن كتاب 'خيام شناخت' ص٥٥١/ رقم الرباعية ١٩ يك روز زبند عالم آزاد نسيم يك دم زدن از وجود خود شاد نيم شاكردي روز كار كردم بسيار در كار جسهان هنوز استاد نيم

لم أعد حرًا طليقًا من سلاسل هذا العالم وأغلاله حتى ليوم واحد ولم أكن فرحًا من وجودى في الحياة حتى للحظة واحدة. كثيرًا ما تتلمذت على العالم، إلا أننى ما استطعت أن أصبح أستاذًا ذا خبرة في أحوال هذا العالم.

كان عصر الخيام عصر المتمردين، المتمردين على أوضاع بلادهم، وظلم حكامه من عرب وأتراك. والخيام تمرد أيضًا ضد مجتمعه الفاسد - وكان تمرده تمرد المؤمن الذي عرف الإيمان طريقه إلى قلبه فأراد أن يعرفه بعقله وبدأ يناقش.

وده أس لما رآه من سكوت شعوب العالم تجاه الأعمال البشعة التي يرتكبها المعتدون، ووقف حائرًا، متسائلاً: يا ترى لو كان الناس أحياء، والعالم مستمرًا في حركته الطبيعية، فكيف يتمكن المستبدون من الحكام اضطهاد الشعوب وها هو الخيام يُعبر عما يجيش في نفسه، في أشعار عربية له (۱):

أظلت رياح الطارقات الرواكدا تحللت الأفلاك أو رَثّ دورها كأنَّ النجوم السائرات توقفت ففي قلب بهرام وجيبٌ وروعة لذاك تمادت دولة الترك وانبرت

أو انطبقت منها الجفون الروافدا فصرن حيارى قد ضللن المراشدا عن السير حتى ما بلغن المقاصدا وكيوان أعشى ليس يرعى المراصدا بنو الترك يبغون السسماء مصاعدا

وفى مقدمة رسالته العلمية فى الرياضيات "الجبر والمقابلة" بعد تبيين خطر هذا العلم وعدم التوصل إلى حلول مناسبة من قبل المتقدمين، وأنه طالما كان يتمنى أن يعالج هذا الموضوع ولكنه لم يجد فرصة لذلك. تجده يخط بقلمه آلامًا تكاد تعصر قلبه المجروح ليقطر دمًا على صفحة نفسه المنزعجة الشاكية من تدهور الأوضاع وما عليه الناس، يقول (٢):

<sup>(</sup>۱) جعفر آقایانی جاوشی، سیری در افکار علمی وفلسفی حکیم عمر خیام نیشابوری ـ انتشارات انجمن فلسفة ایران، ص۲۸.

<sup>(</sup>٢) نقلاً عن كتاب 'الأدب الفارسي في أهم أدواره وأشهر أعلامه ' لمحمد محمدي، ص ٥٠٠.

"لقد ابتلينا بزمان هان فيه أهل العلم وأهملوا، ولم يبق إلا قليل ممن يغتنمون الفرص للبحوث أو للتحقيقات العلمية، خلافًا لحال أشباه العلماء في عهدنا، الذين يعملون جميعًا على أن يمزجوا الحق بالباطل، والذين لا عمل لهم غير الرياء والتدليس، وإن يكن لهم بعض العلم أو المعرفة، فإنهم يستخدمونه للأغراض الجسدية الحقيرة، وإن يواجهوا أحدًا يبحث عن الحقيقة الصادقة الراسخة، ويصرف وجهه عن الباطل والزور، وينكر التدليس وخلاع الناس، يُوهنوه ويجعلوه محلاً للهزء والسخرية، على أي حال، إن معاذنا بالله تعالى ".

لذا فهو يكاد يحسّ بالاختناق، ولا يرى ظلمًا أقبح من أن يجعل الجهلة جهلهم قاعدة ومقياسًا للدين والحكمة.

ويبدو أن الحزن والكمد الناشئين من تدهور الأوضاع أثقلا كاهل الخيام النيسابورى. إذ إنه رغم كل ذلك عالج الأحداث بتدبير وحذر وجعلته طبيعته المائلة للزهد المبتعدة عن أى إفراط وتفريط رجلاً معتدلاً محترماً وصانته من مكاره عصره الكثيرة. فبقاء الخيام سالمًا في مثل هذا المحيط والعناية التي نالها من قبل معاصريه وإكرامهم له نابعان من نهجه الرصين وأسلوبه المتزن في صلاته بالناس(١).

أما سر نجاح الخيام فهو التحول الذي أوجده في الفلسفة آنذاك فاستطاع تبيين الحقائق التي طالما كتمها الناس خوفًا من المتعصبين الجهلاء (٢).

<sup>(</sup>۱) جعفر أقایانی جاوشی، سیری در افکار علمی وفلسفی حکیم عمر خیام نیشابوری، ص۱۹، ترجمتها بتصرف.

<sup>(</sup>٢) محسن فرزانه، نقد وبررسي رباعيهاي عمر خيام، سازمان جاب احمدي، الطبعة الأولى ١٣٥٦هـ. ش، ص٨٠.

## سيرة عمر الخيام اسمه، كنيته، القابه، ونسبه

اتفق المؤرخون من أصحاب التراجم والسير على اسم هذا الفيلسوف الشاعر وكنيته ولقبه ونسبه مع اختلاف يسير في بعض الروايات وذلك بشأن العنوان الكامل لشخصه.

اسمه عمر، وكنيته أبو الفتح<sup>(۱)</sup> أو أبو حفص<sup>(۲)</sup>، ولقبه غياث الدين. واسم والده إبراهيم، ويعرف بالخيامي<sup>(۳)</sup> وقيل بالخيام - النيسابورى - وأول من قال بهذا تلميذه النظامى العروضى السمر قندى في كتابه "جهار مقاله" (٤).

ويعتبر اسم "الخيامى" لقبًا لأبيه، أو لأسرته (٥)، وربما كان أبوه يمتهن صناعة الخيام أو بيعها (٦). على أنّ معاصرى الخيامى لم يسمعوا أحدًا يخاطب الحكيم باسم "الخيام"، وحيثما نودى جيء باسمه "الخيامى" أو "الخيام" بعد اسم والده "إبراهيم". أو أنه دُعى

<sup>(</sup>١) وردت هذه الكنية في رسائل الخيامي العلمية والفلسفية، وبعض المصادر القديمة. انظر كتاب "عمر خيام ـ قافله سالار دانش " لرحيم رضا زاده ملك، منشورات صداي معاصر أو علم وهنر.

<sup>(</sup>٢) أورد هذه الكنية، عبد الرحمن الخازني في كتابه "ميزان الحكمة" وهو أول مصدر كتب فيه عن الخيام (تأليف سنة ١٥هـ.ق) وكذلك ورد في نهاية رسالة للخيامي.

<sup>(</sup>٣) يقول الأستاذ محمد محيط الطباطبائي مؤلف كتاب "خيامي يا خيام" ص ص ٢٩ و ٣٠: يُعرف أبو الفتح عمر بن إبراهيم الخيامي النيسابوري، بالخيامي - مع ياء النسبة - وليس بالخيام: وقد استند في ذلك - بعد مطالعات كثيرة - على عدد من المصادر القديمة وهي: إحدى عشرة رسالة للخيام - بالإضافة إلى كتبه التي صنفها بالعربية، وبشهادة ستة من الشخصيات الأدبية والعلمية المعاصرة له، ورواية عدد من المؤرخين والعلماء القريبين من عمده

<sup>(</sup>٤) وهو أقدم مصدر بعد كتاب "تاريخ الحكماء" للبيهقي، ورد فيه ذكر عن الخيام. ألفه بين سنتي ٥٥١ـ٥٥١ هـ. ق.

<sup>(</sup>٥) د. عبد الحسين فرزاد، في حوار له تحت عنوان "الخيام وأبو العلاء" طبع في كتاب ماه، ٣١ مأدبيات وفلسفة السنة الثالثة، رقم٧. ارديبهشت ١٣٧٩.

<sup>(</sup>٦) شخصيات قلقة فى الإسلام، الحكيم عمر الخيام والرباعيات، د. عبد المنعم الحفنى، دار الرشاد، ص١٨. وهو رأى أكثر الناشرين الغربين، على أنهم يرون السبب فى اشتهار الحكيم عمر بالخيامى أو الخيام أن والده أو هو نفسه كان يمتهن صناعة الخيام، وهذا رأى غير مقبول طبعًا، على أنه ليس من الضرورى أن يمتهن كل من اسمه 'الخيام' أو 'الخيامى' صناعة الخيام. نقلاً عن كتاب 'خيام شناخت' ص٧٥.

بابن الخيام وبهذا يمكن القول بأن الحكيم لم يُنادَ في عصره بالخيام، أما اشتهاره بالخيام فقد راج في عصور متأخرة إما نسبة لأبيه أو تساهلاً من قبل المؤرخين (١٠).

القابه: أسبغت على الخيامى ألقاب علمية وجلالية كثيرة، يمكن اعتبارها سندًا وثيقًا ودليلاً محكمًا على عظم شأن الخيامى ومكانته العلمية والإسلامية بين معاصريه من المتقدمين والمتأخرين الذين أوردوا في تأليفاتهم ذكرًا عن الخيام، فقيل إنه: الإمام (٢)، والدستور، وحجمة الحق وسيد الحكماء (٦) وحكيم الدنيا وفيلسوفها (١)، وسيد حكماء المشرق والمغرب (٥). ووصف بأنه: "تلو ابن سينا" (٢)، و"عديم القرين في علم النجوم

(۱) رباعیات حکیم عمر خیام نیسابوری، باحواشی و توضیحات محمد علی فروغی ود. قاسم غنی، تصحیح بهاء الدین خرمشاهی، منشورات ناهید، ص ٦٩٠.

<sup>(</sup>٢) ونلفت النظر بشدة إلى تعليق العلامة محمد تقى جعفرى (ره) حول تلقيب الخيام بالإمام من قبل معاصريه فهو يقول: لا يمكن أن يختص هذا اللقب بالخيامى على اعتبار أنه فيلسوف فقط، وخاصة إذا اعتبرنا الرباعيات الدالة على العبثية له ومنه؛ لأن اللقب المذكور لا يُضفى في الإسلام إلا على أهل العلم من رجال الدين النابهين الذين يؤتم بهم في تحصصاتهم ويُسمع لهم ويُطاعون. أما إذا كان القصد من هذا اللقب أن يعد الخيامي إمامًا ومرشدًا في الرياضيات والفلسفة فكان من الأولى أن يُدعى بإمام الرياضيات والفلسفة - كما هو الأمر في تلقيب سيبويه بإمام النحو والغزالي بإمام القرآء. ورد هذا اللقب في المصادر القديمة، منها: "ميزان الحكمة " للخازني، و"جهار مقاله" لنظامى العروضي، و"تتمة صوان الحكمة لأبي الحسن البيهقي؛ وفي رسائل للخيام. نقلاً عن و"جهار مقاله" لنظامى العروضي، و"تتمة صوان الحكمة لأبي الحسن البيهقي؛ وفي رسائل للخيام. نقلاً عن كتاب "عمر خيام، قافله سالار دانش" تأليف رحيم رضا زاده ملك ص ص١٣٢٥ و١٣٣.

<sup>(</sup>٣) خاطب القاضى أبو نصر عبد الرحمن النسوى، الخيامى فى سنة ٤٧٣هـ ضمن سؤال طرحه عليه، بلقب "حجة الحق" و"سيد الحكماء" وممن خاطبه بهذا اللقب النظامى العروضى. يقول محمد محيط الطباطبائى: لعل الخيامى أضفى لقب "حجة الحق" على ألقابه الأخرى ليتقى شر العواقب التى يلقاها من لُقب بحجة الفاطمين، وليصون تقسه من التشرد والابتعاد عن الناس كما فعل المعمورى البيهقى المقتول وناصر خسرو. فالخيامى استطاع بهذا اللقب أن يحظى باحترام وتكريم الملوك السلجوقيين ووزرائهم ومدة ٣٠ عاماً. نقلاً عن "خيامى يا خيام" ص ٦٩.

<sup>(</sup>٤) لقب الزمخشرى، المفسر واللغوى المعروف فى رسالته "الزاجر للصغار . . . " الخيام بهذا اللقب، وكان يوصى تلاميذه أن يحضروا جلساته العلمية للاستفادة من معلوماته القيمة. نقلاً عن "بررسى انتقادى رباعيات خيام" لآرتور كريستن سن ترجمة: د. فريدون بدره اى، ص١٤.

<sup>(</sup>٥) لَقّب الشاعر الإيرانى الحكيم السنائى - أحد كبار شعراء المتصوفة فى القرن السادس الهجرى - الخيامى بسيد الحكماء، ضمن رسالة - تعتبر أقدم مصدر ورد فيه ذكر عن الخيام - وجهها للخيام يطلب منه أن يعينه على حل مشكلة استعصى عليه حلها، انظر ترجمته فى "القصة فى الأدب الفارسى" للدكتور أمين عبد المجيد بدوى ص ٥٠٤ . (وردت هذه الرسالة باللغة الفارسية فى كتاب "عمر خيام قافله سالار دانش" لرحيم رضا زاده ملك، ص ص٥١و١١) ويذكر البيهقى: أن الإمام القاضى أبا نصر محمد بن إبراهيم النسوى، أثنى على الخيام =

والحكمة "(١) و " لا يوجد مثله في زمانه. وكان عديم القرين في زمانه في علم النجوم والحكمة وبه يُضرب المثل (1) و "نصير الحكمة والدين (1) إمام خراسان وعلاّمة الزمان(1). الأديب، الأريب الحكيم إلخ . . .

فعنوان الخيام الكامل - وفق كل ما ذكر مسبقًا - يكون على ما يلى: "الأديب، الأريب الحكيم الفاضل الأوحد فيلسوف العالمين سيد حكماء المشرق والمغرب نادرة الفلك الخواجة الشيخ الإمام الأجلّ حجّة الحق واليقين نصير الدين (غياث الدين) أبى الفتح (أبي حفص) عُمر بن إبراهيم الخيامي النيسابوري (٥).

انفرد محسن فرزانه برأى في لقب الخيام - في كتابه خيام شناخت - وقال: نُعت الخيام بصدر الكونين، في رسالة "هفت باب بابا سيدنا "(١). وقد جاء في هذه الرسالة ما نصه:

= وسمَّاه سيد الحكماء وقال فيه أبياتًا من الشعر أجملها في هذه الأبيات الأربعة: نقلاً عن "شخصيات قلتة في الإسلام عبد المنعم الحفني ص ص ٢ و ٢ ١ .

> ف قرى السلام على العلامة الخيمي إن كنت ترعين يا ريح الصبا ذعي بوسسى لديسه الأرض خاضسعة فهو الحكيم الذي تسقى سحائبه تغسني براهينه عن أن يقسال لم عن حكمة الكون والتكليف يأتي بما

خضوع من بجتدی جدوی من الحکم ماء الحياة رفاة الأعظم السرمم

- (٦) نزهة الأرواح ٢ : ٤٨ ، نقلاً عن "بررسي رباعيهاي عمر خيام" ص٢٣٤.
- (١) القفطى: إخبار العلماء بأخبار الحكماء. ص١٦٣. ضمن كتاب "بررسي رباعيهاي عمر خيام".
- (٢) العماد الإصفهاني: خريدة القصر وجريدة العصر قسم بلاد العجم مخطوط بدار الكتب القطرية رقم ٢٢٨
- (٣) رسالة للخيام تحت عنوان "الضياء العقلي" نقلاً عن كتاب "عمر خيام قافله سالار دانش" لرحيم رضا زاده ملك، ص ص٥١ و ١٧.
- (٤) لقبه 'القفطي مؤلف كتاب تاريخ الحكماء' بهذا اللقب، نقلاً عن خيام شناخت. لمحسن فرزانه. ص ص١٨٥و ٨٣. كما ورد النص العربي في كتاب "عمر خيام قاذلة سالار دانش" لرحيم رضا زاده ملك" ص٣٤.
- (٥) ن م رحيم رضا زاده ملك؛ ص١٣٤ (أورد المؤلف جميع الألقاب التي أدرجها، المؤرخون في مصادرهم وخاصةً القديمة منها على حسب الترتيب الزمني للسصدر الذي يرد فيه ذكر عن الخيام.
- (٦) وهي رسالة كتبت سنة ٧٩هـ.ق أي ثمانين سنة بعد وفاة الخيام ـ بمدينة قزوين ـ ولم يعرف كاتبها وقد ورد اسم الكاتب في كتاب "دبستان المذاهب" الصفحة الثامنة والثلاثبن كما أشار محسن فرزانه في كتابه "خيام شناخت " بأنه ـ الكاتب ـ هو "الشيخ جمال الكيلي " المعاصر لعلاء الدولة محمد (حين كان حاكمًا ٩٦ ٥-١١٧) في مدينة الموت بقزوين. أما البحث الذي تناولته الرسالة، فيدور حول يسوم القيامــة الموعــود والأصــول =

إنّ ما قيل عن معنى التواريخ هو أن تاريخ إتمام هذا الكتاب منذ هجرة الرسول (هذا) من بين عدة سنوات موافقة للتاريخين الروميين، كان سنة (...)(١) وهى السنة الموافقة للتواريخ الثلاثة هذه، منذ عهد صدر الكونين عمر الخيامي النيسابوري وأبي الفتح البسطامي ومظفر الإسفرايني (٢) في عصر ملكشاه السلجوقي في بلاد العراق وردت عدة سنوات منها سنة ١٢١، وهذه التواريخ أوردها المنجمون في التقويم.

لعل مدح الخيام وتلقيبه بصدر الكونين من قبل الفرقة الإسماعيلية، كان نتيجةً لما أبداه الخيامي من رأى حول هذه الفرقة ومدحه إياهم في رسالته "كليات الوجود". غير أن مدحه هذا كان تقيةً منه لتجنب أذى الإسماعيليين (٣).

<sup>=</sup> العقائدية للفرقة الإسماعيلية وبالتتيجة حول حسن الصباح (رئيس الفرقة الإسماعيلية). نشر هذه الرسالة المستشرق المعروف "ايوانف" سنة ١٩٣٣ في بومباي).

<sup>(</sup>١)وردت هكذا، وأشار المؤلف في هامش الصفحة إلى أن العبارة غير واضحة.

<sup>(</sup>٢) قال مؤلف الكتاب: ورد اسماهما في هذه الرسالة خطأ، والأصل أنهما: 'أبو الفتح الخازني ومظفر الإسفزاري'.

<sup>(</sup>٣) محسن فرزانه، المرجع السابق، ص ص٦٨و٨٧.

#### ولادته، وفاته، وموطنه

ألِّفت كتب ومقالات عديدة حول الخيام بصورة عامة ورباعياته بصورة خاصة، كما أجريت لقاءات وحوارات ومقارنات اختلفت فيها الآراء وتضاربت الأقوال عن حياة الخيام وسيرته، وخاصة في تعيين تاريخ ولادته ووفاته.

يقول ذبيح الله صفا المؤرخ الإيراني المعاصر: "إنّ عام ولادة الخيام مجهول وإن الغموض يكتنف نشأته وصباه "(١).

وبما أننا لا نريد أن نبتعد عن موضوع بحثنا هذا فالأسلم ألا نخوض في أمور كهذه وأن نكتفي بما يذهب إليه معظم دارسي الخيام الإيرانيين من مثل فروغي وفروزانفر، أن يقال أنه ولد في إحدى سنوات النصف الأول من القرن الخامس الهجري (١) ما بين ١٤٠-٤٤٤ هـ. ق. وإذا ما أردنا أن نتطرق إلى بعض ما ورد في المصادر المختلفة حول تاريخ ولادة الخيام ووفاته، وجدنا أن أغلب المصادر، القديمة منها والحديثة، تشير إلى شهادة ميلاده التي عينها كوويندا تيرتهه \_ العالم الهندي (١) \_ وروزنفلد ويوشكويج \_ العالمان الروسيان المصححان لآثار الخيام العلمية \_ بأن الخيام ولد في أول شهر ذي الحجة عام ٤٣٩ هـ ق (١).

أما الغربيون وبعض المترجمين للرباعيات الذين اعتمدوا على استنتاجات الغربيين وترجيحاتهم، يشيرون إلى أن الخيام ولد حوالى سنة ٤٣٣هـ (١٠٤٠م)(٥).

<sup>(</sup>١) يوسف حسين بكار، الأوهام في كتابات العرب عن الخيام، دار المناهل للطباعة والنشر. ط الأولى، ١٤٠٨هـ، ١٢٨٨ م، ص١٢.

<sup>(</sup>٢) يوسف حسين بكار. الترجمات العربية لرباعيات الخيام. دراسة نقدية، منشورات مركز الوثائق والدراسات الإنسانية، جامعة قطر، ١٤٠٨هـ، ١٩٨٨م، الدوحة، ص٢٣.

<sup>(</sup>٣) يؤكد محسن قرزانه مؤلف كتاب "خيام شناخت" على صحة هذا التاريخ الذى عُين فى شهادة ميلاده مستندًا فى ذلك على تاريخ ولادة شيخ الرئيس ابى على سينا التى أثبتها أغلب المؤرخين سنة ٣٧٠، وكانت \_ هذه السنة \_ وفق ما دلت عليها شهادة ميلاده انظر فى صفحة ٦٢.

<sup>(</sup>٤) محمد على فروغى وقاسم غنى، رباعيات خيام، ويرايش وتصحيح جديد: بهاء الدين خرمشاهى، انتشارات ناهيد، ص١٠٠ .

<sup>(</sup>٥) يوسف حسين بكار ، الأوهام في كتابات العرب عن الخيام ، ص١٧ .

ونستنتج مما قيل حول تاريخ ميلاد الخيام أننا مضطرون ترجيحًا ـ على حد قول الأستاذ محمد محيط الطباطبابي ـ إلى تحديد الفترة التي عاشها الخيام من خلال آثاره في الرياضيات والفلسفة، ومن خلال تأييد عدد من العلماء المعاصرين له ونقول: إنه كان يعيش بين سنى ٤٣٨ و١٧ هـ(١).

أشار بعض المؤلفين إلى رباعية منسوبة إلى الخيام، ذكر فيها رقم ٧٧ على أنها - الرباعية - كوثيقة يثبتون من خلالها أنه عاش ٧٢ (اثنين وسبعين) سنة، يقول الخيام (٢٠):

هركَـز دل مـن زعــلم محـروم نشــد كـم مـاند زاسـرار كه مفهوم نشد مفتاد ودو سال فكر كردم شب وروز معلومم شد كه هيج معلوم نشــد

#### ومعنى الرباعية:

ما حرم قلبى قط من العلم. ولم يبق من الأسرار التى لم أفهمها إلا القليلُ، وعشت اثنتين وسبعين سنة ليلها ونهارها، قطعت أخيرًا بأنى لم أعلم شيئًا (٣). طبعًا لا يمكن الاستناد بهذه الرباعية لإثبات عدد سنوات عمر الخيام كما ذهب أولئك المؤلفون، ولعل العدد قد يكون رمزًا على الكثرة مثلاً.

وفي رباعية أخرى يشير الخيام إلى شيخوخته قائلاً(؛):

افسوس که نامه جوانی طی شد وین تازه بهار شادمانی دی شد آن مرغ طرب که نام او بود شباب صد حیف ندانم که کی آمد کی شد

واحسرتاه فقد طوى سفر الشباب وأصبح ربيع السرور شتاء. والطائر الغريد الذى كان اسمه "الصبا" يا لهفتاه أتى أتى وأيّان ذهب؟

<sup>(</sup>١) محمد محيط الطباطبائي. خيامي يا خيام. انتشارات ققنوس، تهران ١٣٧، ط الأولى. ص٨٨.

<sup>(</sup>٢) وردت هذه الرباعية في كتاب 'خيام شناخت' لمحسن فرزانه، ص٥٩، وذكر المؤلف أنها للخيام.

<sup>(</sup>٣) عبد المنعم الحفني، المرجع السابق، ص٣٥.

<sup>(</sup>٤) أحمد الصافى النجفى "رباعيات حمر الخيام" مؤسسة البلاغ ـ بيروت لبنان ، ص٤١ ، رقم الرباعية ١٨ . قـد انطوى سفرُ الشباب واغتدى ربسيعُ أفـراحي شتاء مُجْدبا لهفــى لطـــير كان يُدعَى بالصبَا متى أتى وأىً وقت ذهــبا

#### مولد الخيام:

ولد الخيام في مدينة نيسابور<sup>(۱)</sup>. فيها عاش وبها دفن. وكان بدء دراسته في المدرسة الشهيرة بها<sup>(۲)</sup>.

وحول مولده ورد فى المصادر القديمة، أن الخيام نيسابورى أصلاً وموطنًا (٣) وروى ظهير الدين البيهقى فى كتابه "تتمة صوان الحكمة" الذى ألفه ما بين سنى ٥٤٨ و ٥٦٥هـ ق أنه الخيام \_ نيسابورى الميلاد والأباء والأجداد (١٠). فالخيام شاعر ومفكر حر، وهو من أصل آرى (٥).

أما نيسابور، فقد كانت فى عهد الخيام عاصمة خراسان، وتعتبر ـ منذ القرن الرابع الهجرى ـ بلدة متدفقة بالحياة والنشاط، زاخرة بمجالس العلم على اختلاف أنواعه من الفقه والحديث والكلام والأدب تجتمع فيها كل الثقافات والملل والأديان والنحل  $^{(V)}$ . كما كانت غنية بالخيرات، خصبة التربة كثيرة الماء. وافرة المحصول، وسهولها ناضرة تكتنفها جبال عالية. فكان فيها ست جامعات، وكان فيها مرصد بُنى بأمر الوزير نظام الملك  $^{(\Lambda)}$ .

وعن نيسابور يحكى لنا زكريا بن محمد بن محمود القزويني (١٠): "نيسابور... ينسب إليها من الحكماء عُمر الخيام، كان حكيمًا عارفًا بجميع أنواع الحكمة سيّما نوع الرياضي،

<sup>(</sup>١) وقد ذهب بعض المؤرخين إلى أن الخيام من مواليد قرية شمشاد من قرى بلخ أو من بسنك استر آباد. (نقلاً عن رباعيات الخيام لأحمد رامي، ص٥).

<sup>(</sup>٢) ن م. أحمد رامي، ص٥.

 <sup>(</sup>٣) نزهة الأرواح للشهر زورى \_ تاريخ الحكماء للقفطى \_ تتمة صوان الحكمة للبيهقى \_ آثار البلاد للقزويني . نقلاً
 عن كتاب "شخصيات قلقة في الإسلام" .

<sup>(</sup>٤) رحيم رضا زاده ملك، عمر خيام قافله سالار دانش، ص٧١.

<sup>(</sup>٥) محسن فرزانه \_ نكاهى به خيام، ص ١٠٥٥ . ترجمتها بتصرف يرى د. عبد المنعم الحفنى مؤلف كتاب "شخصيات قلقة . . . " أن الخيامى يرجع إلى أصول عربية سُنيّة مستدلاً فى ذلك على اسمه (عمر) وهو من الأسماء التى لم يرغب فيها الشعب الإيرانى لتسمية أبنائهم، انظر فى ص١٤٠ .

<sup>(</sup>٦) محمد محمدي، المرجع السابق، ص١٥٨.

<sup>(</sup>٧) عبد المنعم الحفني، المرجع السابق، ص٣٩.

<sup>(</sup>٨) أحمد رامي، المرجع السابق، ص١٩. لمزيد الاطلاع، راجع "مردى ازنيشابور عمر خيام " لمحسن فرزانه مكتبة طهورى، ص٢١ وما بعدها.

<sup>(</sup>٩) في كتابه 'آثار البلاد وأخبار العباد' الذي ألفه سنة ٦٧٤هـ.ق. نقلاً عن كتاب عمر خيام قافله سالار دانش، ص١٤٦.

وكان في عهد السلطان ملكشاه السلجوقي، سلّم إليه مالاً كثيراً ليشترى به آلات للرصد...".

وقد انجبت نيسابور كثيرًا من الشعراء والأدباء ربما يفوق عددهم عدد شعراء الرى وأدبائها وفيهم شخصيات ذوو شهرة عالمية في الأدب العربي كأبي بكر الخوارزمي وبديع الزمان الهمذاني . . . (۱) .

ومن الملاحظ أن كثيراً من الكتاب والعلماء في العصر الغزنوى والسلجوقي الذين ورد ذكرهم في التاريخ كانوا في الواقع من أهل بيهق ومن متخرجي مدارس نيسابور وتوابعها . وعاش في نيسابور رجال من ذوى البيوت والشرف يعنون بتشجيع الأدب واصطناع الأدباء (٢) .

الخيام ابن بيئته، وكل ما شاع في رباعياته يعود إلى ثقافة العصر التي سادت إبان حكم الدولة السلجوقية، وإنّ فلسفته التي تعكسها كتاباته النثرية والشعرية هي صدى أو رد فعل للفلسفات التي سادت نيسابور وبلخ وخراسان عمومًا خلال حكومات آل سلجوق (٣).

#### وفاة الخيام:

تباینت الآراء فی تاریخ وفاته أیضاً ولکن معرفة ذلك تبدو أسهل نسبیاً من معرفة تاریخ میلاده. وقد جاء فی كتاب "جهار مقاله" (۱) للنظامی العروضی ـ تلمیذ الخیام ـ ما نصه ما أن وصلت إلى نیسابور فی سنة ۹۳۰هـ، كان قد مر علی دفن ذلك العظیم ـ الخیام ـ فی الثری أربع (أوبضع) مینوات. أی أنه توفی سنة ۹۲۱ یوم ۱۲ من شهر محرم، وعلی هذا الأساس فالخیام عاش ۸۳ سنة فی هذه الدنیا (۱)

(٢) محمد محمدى، المرجع السابق، ص١٦١٠. (٣) عبد المنعم الحفني، المرجع السابق، ص٣٤.

<sup>(</sup>١) محمد محمدي، المرجع السابق، ص ص ١٦١و١٦١.

<sup>(؛)</sup> وهو أقدم مصدر ورد فيه ذكر عن الخيام، ألفه حوالي سنة ١ ٥٩هـ، ص٦٠.

<sup>(</sup>٥) وفي تحليل هذا النص يقول بكار مؤلف كتاب 'الترجمات العربية' ، ص٢٤، أصل 'بضع' لفظة 'جند' الفارسية. ولولا الاختلاف في الرواية بين 'أربع' و'بضع' في أصل النص الفارسي، لكان بديهيًا أن تكون وفاته عام ٢١هـ في الحال الأولى \_ أربع \_ أما في الحال الأخرى فمن الطبيعي أن تختلف الاجتهادات والتقديرات وفقًا لتفسير 'بضع' بالسنوات.

<sup>(</sup>٦) محمد على فروغي وقاسم غني، المرجع السابق، ص ص١١و١١.

غير أن أكثر الباحثين الغربيين ذهبوا إلى أنها كانت عام ١٥٥ (١٥هـ أو ١٥٥ (٢٥هـ. في حين يذهب فروغي على أنها لا تتخطى عام ٢٠٥ (٣٠).

ولعل أقرب تاريخ لوفاة الخيام كان بين سنى ١٥٥ و ٥٣٠هـ. ق.

#### مدفنه:

دفن الخيامى فى مدينة نيسابور قرب مقبرة إمام زاده محروق ـ من أبناء الإمام على بن الحسين المعروفة بمقبرة "مشهد على". وقد وصف (العروضى) فى كتابه جهار مقاله الموضع الذى دفن فيه الخيام بقوله (١٤):

"ثم هبطت نيسابور سنة ٥٣٠ه فقيل لى إن ذلك الرجل العظيم قد مات. وكان له على حق الأستاذ فرأيت من واجبى أن أزور قبره. وصحبت من يدلنى عليه فأخرجنى إلى مقبرة الحيرة. وهناك رأيت على يسار الزائر فى سفح سور حديقة موضع دفنه، ورأيت أشجار الكمثرى والمشمش وقد تدلت أغصانها من داخل الحديقة ونثرت على قبره النوار حتى كادت تخفيه عن الأبصار ". ماذا فعل الخيام فى آخر يوم من عمره؟ يجيب عن هذا السؤال ظهير الدين أبو الحسن البيهقى فى كتابه "تتمة صوان الحكمة " قائلاً ("): "وحكى لى ختنه الإمام محمد البغدادى " أنه كان يتخلل بخلال من ذهب، وكان يتأمل الإلهيات من الشفاء (لابن سينا) فلما وصل إلى فصل الواحد والكثير، وضع الخلال بين الورقتين وقال: "ادع الأزكياء حتى أوصى ". فوصى وقام وصلى ولم يأكل ولم يشرب، فلما صلى العشاء الأخيرة، سجد وكان يقول فى سجوده "اللهم (إنك) تعلم أنى عرفتك على مبلغ إمكانى (فاغفر لى) فإن معرفتي إياك وسيلتي إليك " ومات.

<sup>(</sup>١) ورد هذا التاريخ لوفاة الخيام في "مجمل فصيحي" وأيضًا في "مجمع الفصحاء".

<sup>(</sup>٣) وممن قال بهذه السنة، مؤلف كتاب "طربخانه" يار أحمد بن حسين الرشيدى التبريزي، وقد جاء في إحدى طبعات هذا الكتاب: "كانت وفاة ـ الخيام ـ في خس عشر وخمسمائة، ١٥٥ ودفن في مدينة قديمة بنيسابور".

<sup>(</sup>٣) محمد على فروغي وقاسم غني، المرجع السابق، ص٥١.

<sup>(</sup>٤) جهار مقاله (مجمع النوادر لأحمد بن عمر بن على نظامى عروضى السمرقندى، ألفه سنة ٥٥١-٥٥هـ.ق) انظر النص في كتاب "عمر خيام، قافله سالار دانش"، لرحيم رضا زاده ملك، ص ص١٩٥٠.

<sup>(</sup>ه) محسمد علمى فروغى وقاسم غنى، رباعيات حكيم عمر خيام نيسابورى، انتشارات فخر رازى، ط الثالثة ١٣٧٠، ص٧.

وآخر ما أنشده قبل وفاته، هذه الرباعية:

یارب خردم در خور إثبات تو نیست. واندیشه من بجز مناجات تو نیست من ذات ترا بواجه که دانم دانندهٔ ذات تو بجز ذات تو نیست

أى: يا ربى إنّ عقلى قاصر عن معرفة أسبابك. وما تفكيرى إلا المناجاة لله. وأنيّ لى (لا يمكن) وأنا أعرف ذاتك حق المعرفة ولا يعلم ذاتك غير ذاتك.

هنالك عدة قصص رويت حول الخيام، دلّت المصادر القديمة على عدم صحتها، والأفضل ألا نغور في الحديث عن مثل هذه الأمور، ولكن نشير إليها باختصار:

أولا : قضية الأصدقاء الثلاثة (عمر الخيام وحسن الصباح ونظام الملك)، ويعتبر "الخواجه رشيد الدين فضل الله" أول من أورد هذه القصة (١١). أوردها في "جامع التواريخ".

ثانينا : حكاية الرؤيا التي رأتها أم الخيام بعد وفاته (٢).

ثالثنا: القصة التي جاء فيها أن الخيام، لما أراد شرب الخمر، تنكسر كوز الشراب فيكف عن الشرب و . . . (٣) .

رابعنا : حكاية أوردها زكريا القزويني عن شكاية أهل الربط من كثرة الطير و . . . (1) . خامسا : حكاية تقول بأن الخيام كان يميل إلى الصيد . . . (٥) . سادسنا : حكاية اعتقاده بالتناسخ وغيرها (١) .

## هل الخيام متزوج؟؛

أورد البيهقى فى تأريخه للخيام فى كتابه "حكماء الإسلام" أنّ ختنه "الإمام محمد البغدادى حكى له . . . " . والختن كل من كان من قبَل الزوجة كالأب والأخ، وهو أيضًا

<sup>(</sup>١) راجع مثلاً "رباعيات خيام، با تصحيح وحواشي" لمحمد على فروغي وقاسم غني، ص٥٦.

<sup>(</sup>٢) انظر " بجمل فصيحي " ج٢، ص٢٢٥. كذلك "نقد وبررسي رباعيهاي عمر خيام " لمحسن فرزانه، ص٢٠.

<sup>(</sup>٣) انظر في "رباعيات خيام" لمحمد على فروغي وقاسم غني، ص٥٥.

<sup>(</sup>٤) رحيم رضا زاده ملك، المرجع السابق، ص١٥٣.

<sup>(</sup>٥) المرجع السابق، ص١٥.

<sup>(</sup>٦) المرجع السابق، ص٥٥٥.

زوج الإبنة (۱). هنا يخطر سؤال على بالنا، وهو: هل كان محمد البغدادى (ختن الحيام) متزوجًا من أخت الحيام أم من ابنته؟ يجيب مؤلف كتاب (نكاهى به خيام) أن (الحتن) الذى ذكره البيهقى، يعنى زوج أخت الحيام، وبهذا يكون محمد البغدادى ختن آل الحيام. والحيام يكون أخو زوجته على أنّ أيًّا من المصادر لم تُشر إلى زواج الحيام، فكيف يكن أن تكون له بنت وقيل إنّ امتناع الحيام عن الزواج كان لكثرة أعماله ولظروف حياته ولنظرته الشاملة للوجود. ولطبيعته التى تقضى الزهد فى الحياة (۲).

### حياته:

إنّ الأخبار والمعلومات حول حياة الخيام العامة والخاصة نزرة ومشوبة بالتناقضات، ولا يمكن أن تعيننا على كتابة سيرة شاملة، جامعة عن شؤونه طوال فترة حياته. وكل ما هو معروف عنه، أنه ولد في أسرة نيسابورية، وتلقى في مدينة نيسابور علومه الأولية ومقدماتها(٢).

إنّ شخصية الخيام ومكانته العلمية والفلسفية تدلان على أنه نشأ في كنف أسرة أحسنت تأديبه ومكّنته من مواصلة دراساته. ولذا يستبعد (محسن فرزانه) مؤلف كتاب "خيام شناخت" أن تكون مهنة أسرة الخيام أو والده صناعة الخيام - كما ورد في المصادر - مستدلاً على ذلك بما أورده العالم (أحمد الميداني، ت ١٨٥) النيسابوري الإقامة والوفاة في معجمه "السامي في الأسامي" في معنى لفظة "الخيمة" وقد جاء عن الميداني ما نصّة: "إنّ الخيمة هي مظلة تُصنع من أغصان الشجر؛ والخيام والخيم والخيم جمعها. . إلخ". ويضيف محسن فرزانه: "فالخيمة التي تُصنع من أغصان الشجر لا يمكن أنْ تُخاط، لأنّ الأنواع الأخرى منها والتي عدّدها صاحب المعجم ليست بمعنى "خيمة" وإنما لها ألفاظ أخرى تعرف بها كالعريش وهي التي تُصنع من العيدان والنباتات؛ والخباء، وهي من الصوف؛ والطراف وهي من الأديم ؛ والقشع وهي من الجلد؛ والفازة وغيرها". ويستنتج محسن والطراف وهي من الأديم ؛ والقشع وهي من الجلد؛ والفازة وغيرها". ويستنتج محسن

<sup>(</sup>١) عبد المتعم الحفني. المرجع السابق، ص١٥٠.

<sup>(</sup>٢) راجع "نكاهي به خيام" لفردين مهاجر شيرواني وحسن شايكان منشورات بويش ـ ص١٠١.

<sup>(</sup>٣) محمد محيط الطباطبائي. المرجع السابق، ص٦٦.

فرزانه من هذه التفاسير أنه لا يمكن أن تكون الخيمة التي تصنع من أغصان الأشجار، كحرفة أو مهنة يقوم بها هو أو والده أو أسرته.

وقد دلت المصادر المختلفة والوثائق الموجودة، على أن الخيام كان يتمتع بذكاء خارق واستعداد فطرى، وبذلك استطاع أن يلم بجميع علوم عصره، ويتضلع بها، كالرياضيات، والفلك، والطب، والفلسفة، والمنطق، والطبيعيات، وكذلك العلوم الإلهية (١١).

ومما روى بشأن مهارته فى الطب، أنه دُعى من قبل السلطان ملكشاه فى مرض ولى العهد سنجر (٢)، وتمكَّنَ من معالجته.

كما أنه طبّق علوم الرياضيات على الفلك، فدعاه ملكشاه مع جمع من العلماء لإصلاح التقويم، فأخرجوا التقويم الجلالي الذي يبدأ من يوم النيروز (١٥ مارس سنة ١٠٧٩م أو رمضان سنة ٤٧١هـ) ولا يزال (٣).

ولبيان منزلة الخيام يمكن الاستعانة بما ورد عنه في بعض المصادر (١) ، وقد جاء فيها: أما الحكيم عمر الخيام فمن نيسابور . وكان رجلاً فاضلاً تضلع في علمي النجوم والحكمة وقضى حياته في الاشتغال بهما . وكان عزيزاً إلى نفوس السلاطين مكرماً لديهم " (٥) .

فَقَدَ الخيام والله وهو في الثامنة عشرة من عمره فاضطر إلى أن يترك دراسته ليحصل على قوت يوم، كما أخذ يبحث عن حام ومشجّع يوفر له أسباب العلم، وفي رسالته "فن الجبر والمقابلة"، يشير الخيام بنفسه إلى ما عاناه من ظروف حرجة في الحياة، بقوله: "لقد كنت يئست من أن أجد شخصًا يجمع بين الفضائل العلمية والفضائل العملية، شخصًا

<sup>(</sup>١) محسن فرزانه، المرجع السابق، ص٧٦.

<sup>(</sup>٢) أصل الرواية وردت في المصادر القديمة مثل "تتمة صوان الحكمة" للبيهقي، وفي "نزهة الأرواح وروضة الأفراح في تواريخ الحكماء المتقدمين والمتأخرين للشهر زورى. وأما نص الرواية: "ودخل الخيامي على الطان سنجر، وهو صبى وقد أصابه جدرى، فلما خرج سأله الوزير: "كيف رأيته، وبأى شيء عالجته؟" فقال الخيامي: "الصبى محوف"؛ فرفع الخادم ذلك إلى السلطان، فلما برأ السلطان، أبغضه وكان لا يجبه". نقلاً عن "عمر خيام قافله سالار دانش لرحيم رضا زاده ملك، ص٣٢.

<sup>(</sup>٣) أحمد رامى، ورباعيات الخيام، ص٢٠.

<sup>(</sup>٤) مثل: "جامع التواريخ" لرشيد الدين فضل الله (ت٧١٨)؛ و "تاريخ كَزيده" لحمد الله القزويني الذي ألفه عام ٧٣٠هـ. و "تذكرة الشعراء " لدولتشاه بن علاء الذي ألفه عام ٨٩٢هـ.

<sup>(</sup>٥) نقلاً عن "رباعيات الخيام" لأحمد رامي، ص ص ١٦و١٥.

يهتم بالأمور العلمية، وبالأمور الدنيوية معًا، ويكون في الوقت نفسه ممن يعملون لخير البشر وأبناء الإنسانية".

وفى هذه الفترة كان الخيام قد أتم كتابة رسالتين، تناول فى إحداهما حلّ مسألة فى الجبر والأخرى تطرق من خلالها إلى بسط الطريقة الهندية فى استخراج الأصول الجذرية. وبما أننا لا نريد التعمق فى تفصيل هذه الأمور، نقول: والمهم أنه \_ الخيام \_ قدّم هاتين الرسالتين لأبى طاهر عبد الرحمن بن أحمد (٤٣٠ ـ ٤٨٤هـ) قاضى القضاة بسمرقند \_ وكان رجلاً سخيًا معطاءً، وذا نفوذ فى الدولة \_ فشمله تحت رعايته؛ ومن هنا تمكّن الخيام من مواصلة دراساته وبحوثه لفترة من الزمن (١).

وفى نفس الرسالة ـ التى ذكرناها فى الأعلى ـ يديم الخيام حديثه عن ظروفه، فيشكر الله قائلاً: "إلى أنْ وفقنى الله تعالى للوصول إلى أعتاب سيد كبير بلا نظير كقاضى القضاة الإمام أبى طاهر، فتجددت روحى برؤيته، وشع فى قلبى نور الأمل، وتمتعت بألطافه ورعايته، وأتبحت لى الفرصة التى أتمنى "(٢).

ويبدو مما ذكر، أن الخيام كان قد تقرب من بلاط حاكم بخارى (الخاقان شمس الملوك) بفضل أبى طاهر هذا؛ كما تقرب من السلطان ملكشاه، فحظى بتكريمهما. وقد أشار البيهقى فى كتابه "تتمة صوان الحكمة" إلى العناية التى نالها الخيام عند الملوك، بقوله (٢): "وكان السلطان ملكشاه ينزله منزلة الندماء، والخاقان (١٤) شمس الملوك ببخارى يعظمه غاية التعظيم ويُجلس الإمام عمر [الخيام] معه على سريره "(٥).

ونعود ثانية بعد استطرادنا، إلى الحديث عن سيرة الخيام في حياته. تتلمذ الخيام على أبى الحسن الأنبارى الأنبيرى الخراساني، أستاذ الرياضيات في القرن الخامس الهجرى، ،أخذ عنه المجسطي<sup>(1)</sup>. ويؤخذ من كتابه "الجبر والمقابلة"، أنه استفاد من قاضى القضاة السعيد

<sup>(</sup>١) محسن فرزانه، المرجع السابق، ص٧٧.

<sup>(</sup>٢) محمد محمدى، المرجع السابق، ص٢٥٠.

<sup>(</sup>٣) رحيم رضا زاده ملك، المرجع السابق، ص ص ٢٤و٢٠.

<sup>(</sup>٤) ورد في المصادر الأخرى أنه كان "سنجر".

<sup>(</sup>٥) محسن فرزانه، المرجع السابق، ص٧٧.

<sup>(</sup>٦) محمد محيط الطباطبائي، المرجع السابق، ص ٦٧. المجسطى: كتاب في علم الهيئة للبطلميوس.

أبى طاهر، وأخذ عنه. ونما قاله الخيام عنه: "فانشرح بمشاهدته صدرى، وارتفع بمصاحبته ذكرى، وعظم بالاقتباس من أنواره أمرى، . . . "(١).

ومن أساتذته الآخرين ممن أشار إليهم الخيام نفسه في رسالته التي أجاب فيها على كتاب القاضى الإمام أبى النصر النسوى التي بعث بها إلى الخيام يسأله عدة أسئلة في "الكون والتكليف":

" ولعلى ومعلمى أفضل المتأخرين الشيخ الرئيس أبا على الحسين بن على الحسين بن عبد الله بن سينا قد أمعنا النظر فيها . . . " (٢) .

طبعًا هذا لا يعنى أن الخيام تتلمذ على ابن سينا مباشرة، بل أخذ العلم عن علماء كانوا تلاميذ ابن سينا من مثل: الفيلسوف بهمنيار (٣).

فقد أشار البيهقى أيضًا إلى أن الخيام كان من مريدى ابن سينا. ولنستمع للبيهقى وهو يتحدث عن الخيام ومنزلته وذكائه قائلاً: "إنّ عمر الخيامى النيسابورى الآباء والموطن، كان تلو أبى على فى أجزاء علوم الحكمة إلا أنه كان سيئ الخلق ضيق العطن وقد تأمل كتابًا بأصفهان سبع مرات وحفظه وعاد إلى نيسابور فأملاه فطوبق بنسخة الأصل فلم يوجد بينهما كثير تفاوت. وله \_ الخيام \_ ضنة بالتصنيف والتعليم. وله مختصر فى الطبيعيات ورسالة فى الوجود ورسالة فى الكون والتكليف وكان عالًا بالفقه والتاريخ واللغة "(٤).

وقد علق العلامة محمد تقى جعفرى (ره) (الفيلسوف والمؤرخ المعاصر) على قول البيهقى فى كتابه "تحليل شخصيت خيام" قائلاً: لو كان كُل ما روى صحيحًا. فيظهر أن

<sup>(</sup>١) انظر "الترجمات العربية لرباعيات الخيام ـ دراسة نقدية "ليوسف حسين بكار، ص٢٥.

<sup>(</sup>٢) انظر "جامع البدائة" ص ص ١٧٠ و ١٧١. نقلاً عن "الترجمات العربية لرباعيات الخيام" ليوسف حسين بكار، ص٢٤.

<sup>(</sup>٣) يزودنا البيهقى بمعلومات عن "بهمنيار"، قال: "كان الفيلسوف بهمنيار الحكيم، تلميذًا لأبي على في الشعب المجوسى، وكان من مواليد آذربا يجان. ونُقلت أكثر دراسات أبي على عن لسانه، كما كان يحل ما غمض من المشاكل والأمور الدقيقة، ومن تصانيفه كتاب "التحصيل" وكتاب "الرتبة في المنطق" وكتاب في الموسيقى؛ نقلاً عن كتاب "عمر خيام قافله سالار دانش" لرحيم رضا زاده ملك، ص١٥٩٨.

<sup>(</sup>٤) تنمة صوان الحكمة، ص٦٦؛ وقد دلت المصادر المختلفة على عظم مكانته. فالقفطى قال عنه "وكان عديم القرين في علم النجوم والحكمة به يضرب المثل في هذه الأنواع لورزق العصمة. انظر في "عمر خيام قافله سالار دانش" نصة في ص ص ٣٤و٣٥.

الخيام وللأسف - على الرغم من إكباره شأن العلم والعالم والفلسفة والفيلسوف - لم يتخلق بأخلاق علوية تليق به كفيلسوف عارف بالوجود، إلا أنه ومن المسلم به لم تُسرد عنه تلك الملكات الخُلُقية الفائقة التي كان يتصف بها(١).

وفى موضع آخر قيل "أما بخله فى التعليم فلعل معناه أنه لم يجد تلميذًا حاذقًا، قادرًا على إدراك ما يقوله الخيام (٢٠).

ومن اهتمام الخيام بابن سينا وعنايته بآثاره أنه كان حتى آخر عمره يتأمل فيها ويقرأها بعمق. وفي سنة ٤٧٢هـ.ق ترجم "خطبة الغراء" (٢) ـ لابن سينا ـ إلى اللغة الفارسية. وكان في آخر يوم من حياته يطالع في كتابه "الشفاء" (٤).

اشتهر الخيام بمكانته العلمية وخاصة في علمي الرياضيات والنجوم \_ الفلك \_ وذاع صيته في العالم وهو شاب يافع شأن أبي على بن عبد الله بن سينا الذي اشتهر وهو في سن الثامنة عشرة من عمره (٥).

وقد أشاد أغلب المؤرخين والمؤلفين في مختلف المصادر القديمة منها والحديثة بمقام الخيام العلمي والفلسفي .

سافر الخيام ـ حسب ما ورد في المصادر المختلفة ـ إلى مدن: بلخ ومرو وسمر قند و بخارى وهراة وأصفهان، كما سافر إلى فارس. وفي رواية (1) قيل إنه سافر إلى بغداد ومكة؛ جاء في هذه الرواية ما نصّه: "ولما قدح أهل زمانه في دينه وأظهروا ما أسره من مكنونه، خشى

<sup>(</sup>١) انظر في كتابه "تحليل شخصيت خيام"، ص٠٣٠.

<sup>(</sup>٢) ذبيح الله صفا، المرجع السابق، ص٧٧٥.

<sup>(</sup>٣) وهي خطبة في التوحيد، ترجمها سنة ٤٧٢هـ، وقد ورد في مقدمة هذه الترجمة، ما نصه: "ترجمة الخطبة لعمر ابن إبراهيم النيسابوري الخيام، "لقد استدعى منى جماعة من الإخوان بأصفهان في سنة ٤٧٢هـ ترجمة الخطبة التي أنشأها الشيخ الحيكم أبو على سينا. فأجبتهم على ذلك، وأقول، قال: . . . " نقلاً عن "عمر خيام قافله سالار دانش" لرحيم رضا زاده ملك ص ٧٠.

<sup>(</sup>٤) المرجع السابق، ص١٥٩.

<sup>(</sup>٥) محسن فرزانه، المرجع السابق، ص٧٧.

<sup>(</sup>٢) وهي رواية القفطي، ورد نصُّها في "عمر خيام قافله سالار دانش"، ص ص٣٤و٣٥.

على دمه، وأمسك من عنان لسانه وقلمه، وحجَّ متاقاةً لا تقيَّةً...، إلى قوله... . ورجع من حجّه إلى بلده يروح إلى محل العبادة ويغدو. و...".

ومن نشاطات الخيام العلمية ، التي أشارت إليها أغلب المصادر ، هي: إصلاح التقويم ـ ليكون وفق التاريخ الشمسي ، وبناء مرصد بأصفهان (١) وصناعة ميزان لتعيين وزن الأجسام (٢) ؛ وتضلعه في علم الأرصاد الجوية ؛ وقدرته على التنبؤ .

### تلاميذ الخيام:

ومن تلاميذه سوى ختنه الإمام مجمد البغدادى، وأحمد بن عمر بن على النظامى العروضى السمرقندى، وأبى الحسن البيهقى - الذين أشرنا إليهم فيما سبق - نذكر أيضًا: عين القضاة أبا المعالى عبد الله بن محمد الميابخى الهمذانى (٢) والحكيم على بن محمد الحجازى القاينى (٤)، والسيد الإمام محمد بن الأديب الايلاقى (٥).

<sup>(</sup>۱) أورد ابن الأثير في كتابه (الكامل في التاريخ) الذي ألفه سنة ٢٦٨هـ هذه القضية. قائلاً: "وفي هذه السنة - ٢٧هـ جمع الوزير نظام الملك بإبعاز من السلطان ملكشاه، جماعة من أعيان المنجمين بأصفهان - قيل كان عددهم سبعة أو ثمانية علماء. . . وهم : عمر بن إبراهيم الحنيام - وكان آنذاك في الثامنة والعشرين من عمره وأبو حاتم المظفر الاسفزاري، وأبو جعفر عبد الرحن الحازني - وهما يصغران الخيام بقليل - وأبو العباس اللوكري، وميمون بن النجيب الواسطى الأهوازي، والمعموري البيهقي، وابن كوشك؛ للرصد وإصلاح التقويم وتأليف زيج، فاتفق المنجمون على إعداد وتنظيم تاريخ ليكون مبدأ السنة دائماً في فصل واحد من فصول السنة الأربعة. واستطاعوا بعد مطالعات استمرت ٥ سنوات أن يجعلوا النيروز أول نقطة من الحمل (فروردين) وكان النيروز قبل ذلك عند حلول الشمس نصف الحوت. وصار ما فعله السلطان ملكشاه مبدأ التقويم فعرف بالتقويم الجلالي . . . " انظر كتاب عمر خيام قافله سالار دانش - لرحيم رضا زاده ملك شاه .

<sup>(</sup>٢) انظر كتاب عمر خيام قافله سالار دانش، ص٦٥ إذ ورد فيه ما رواه عبد الرحمن الخازني في مقدمة الفصل الرابع من كتاب "ميزان الحكمة" بشأن هذه الصناعة وأسماء المتكلمين بهذه الصناعة.

<sup>(</sup>٣) من كبار شيوخ الصوفية في أوائل القرن السادس الهجرى، مات وهو شاب، وكان من نوابغ عصره متضلعًا في علوم الكلام والحكمة والعرفان والأدب الفارسي والعربى، فكان الإمام محمد الغزالي يعزه ويقره ويلقبه في تصانيفه بـ "قرة العين". انظر: تاريخ أدبيات إيران لذبيح الله صفا. ص٩٣٧.

<sup>(</sup>٤) ورد اسمه في "تتمة صوان الحكمة" للبيهقي.

<sup>(</sup>٥) الذي ذكر اسمه في رسالة "المختصر في ذكر الحكماء اليونانيين والمليين" نقلاً عن كتاب، عمر خيام قافله سالار دانش، ص١٤٤.

#### معاصروه:

كان الخيام في حياته يتقلب في أوساط العلماء ويأنس إلى مجالسته العظماء وقد التقى به عدد من المؤرخين القدماء في الفترة التي تتراوح بين سنى ٥٠٠ و ١٢٥هـ وهو في ذروة شهرته \_ نذكر منهم: الخازني (الراصد المعروف) والزمخشري (اللغوى والمفسر الفريد) والبيهقي (المؤرخ الكبير) والنظامي العروضي (الأديب والمحدث)، فعرفوه وسمعوا منه أحاديث وقرؤوا له أو نقلوا عنه، غير أنهم لم يُشيروا إلى شاعريته (١٠). ومن معاصريه أيضًا حجة الإسلام أبو حامد الغزالي (٢). بالإضافة إلى علماء النجوم الذين ذكرنا أسماءهم ضمن حديثنا عن التقويم الجلالي.

# آثاره (۳):

للخيام مصنفات كثيرة باللغتين الفارسية والعربية؛ إلا أنه لم يصل لدينا سوى عدد منها، مثل: رسائله العلمية والفلسفية التى قيل (1) إنه ألفها خلال الثمانية عشر عامًا من إقامته بأصفهان. نذكر من رسائله هذه: رسالة فى "شرح ما أشكل من مصادرات كتاب أقليدس" التى كتبها فى سنة ٧٤هـ.ق. أو قبلها بقليل. ورسالة فى "الكون والتكليف" التى كتبها فى سنة ٧٤هـ للقاضى الإمام أبى نصر محمد بن عبد الرحيم النسوى. كما ألف فى نفس هذه السنوات رسالة فى الموسيقى وكتابًا فى الجبر والمقابلة سمّاه "فى البراهين على المسائل". ورسالة فلسفية أخرى فى الوجود. ورسالة فى علم الفيزياء، تحت عنوان رسالة فى الاحتيال لمعرفة مقدارى الذهب والفضة فى ركّب منهما.

ورسالة باسم "الضياء العقلى" في موضوع العلم الكلى. و(النوروزنامه) التي يشك في صحة انتسابها للخيام. إلا أن مؤلف كتاب "نكاهى به خيام "(ه) يؤكد على انتسابها للخيام، ويدحض محمّد محيط الطباطبائي زعمه، وينفي صريحًا انتسابها للخيام، وينسبها

<sup>(</sup>١) راجع "خيامي يا خيام" محمد محيط الطباطبائي، ص ص١٩٥ و٩٨.

<sup>(</sup>٢) تتمة صوان الحكمة، للبيهقي. نقلاً عن كتاب عمر خيام قافله سالار دانش، ص٣١.

<sup>(</sup>٣) انظر في كتاب "خيام شناخت" لمحسن فرزانه، ص ص ٩٧و٨٠.

<sup>(</sup>٤) وهو قول (محمد محيط الطباطبائي) في كتابه "خيامي يا خيام". ص٦٩.

<sup>(</sup>٥) وهما اثنان: فردين مهاجر شيرواني وحسن شايكان.

ترجيحًا لشخص باسم ضياء الدين عبد الرافع الهروى(١). وللخيام شعر قليل بالعربية والفارسية، ورباعيات الخيام معروفة ، إلا أنها قد زيد عليها بمرور الزمن، وسيرد الحديث عنها في موضعه.

#### أخلاقه وطباعه:

إن الأخبار التي نقلتها إلينا المصادر المختلفة عن الخيام، وخاصة فيما يتعلق بأخلاقه وطباعه، سيئة لا تتناسبُ مع شخصيته الفلسفية والعلمية.

نقد وصفه البيهقى فى كتابه "تتمة صوان الحكمة" بسوء الخلق وضيق العطن (٢) وقال عنه الرازى ( $^{(7)}$  بأنه "دهرى، طبعى" (٤).

ولكن كل ما يتبين لدارس الخيام وسيرته أنه مزاجيًا، منطو ظاهريًا، ومنبسط باطنيًا، وانطواؤه جعله يعتزل أصحاب السوء والجُهّال والمشتغلين بالسياسة (٥٠).

ولاشتغاله بالعلم يمكن القول أنه كان إنسانًا دؤوبًا، نشيطًا في عمله، محبًا للحياة، داعيًا إلى اغتنام الفرصة كما كان حرًّا في التفكير، جريئًا في إبراز ما يجول في خلده، عميقًا في تحليلاته الفلسفية والعلمية، يجب الاستدلال والمنطق في الحياة؛ وأهم من كل ذلك أنه كان محتاطًا، يضع كل شيء في موضعه وفي أعماله لن تجد أي إفراط وتفريط، وذلك لطبيعته التي تقضى أن يجترز التدخل في الشؤون السياسية وشؤون الناس، وأن يقنع في الحياة.

بالإضافة إلى ذلك إنه كان جادًا، لا يحب المزاح والمطايبة؛ ولأخلاقه هذه وآرائه التى كانت تدل على مدى حيرته فى حقيقة الوجود، ودعوته إلى التلذذ واغتنام فرصها، حقد عليه علماء الدين (٦).

<sup>(</sup>۱) راجع کتابه 'خیامی یا خیام' ص۱۸۱.

<sup>(</sup>٢) راجع تصه في "عمر خيام قافله سالار دانش" لرحيم رضا زاده ملك، ص٢١.

<sup>(</sup>٣) هو شيخ نجم الدين أبو بكر الرازى - المعروف بـ(دايه)، في كتابه (مرصاد العباد من المبدأ إلى المعاد)، ألفه سنة ٢٢٠هـ. ق، ضمن كلامه في الطعن بالفلاسفة.

<sup>(</sup>٤) انظر النص (بالفارسية) في المرجع السابق، ص٣٤.

<sup>(</sup>٥) انظر "شخصيات قلقة في الإسلام عمر الخيام" لعبد المنعم الحفني، ص١٨٤.

<sup>(</sup>٦) راجع "تاريخ أدبيات إيران" لذبيح الله صفا، ص٢٧٥.

#### الخمرة:

أكثَرَ شعراء الفرس من وصف الخمر وآثارها في النفس، وجاء في وصفهم كثير من التشبيهات الطريفة والمعانى الجديدة، والغلو والإغراق في المبالغة؛ فهم متأثرون بالعرب ونقلوا عنهم، لكنهم زادوا على ما نقلوا وأضافوا جديداً(١١).

أما الخيام فقد اشتهر، سواء في إيران أو في خارجها، بالتغنى بالخمرة، حتى أن اسمه أصبح ملازمًا لشرب الخمرة، ولكن الأمر ليس كذلك في رباعيات الخيام الأصيلة، وإن ذكرت الخمرة فهي لم تُر مستقلة بذاتها، بل هي دائمًا مرتبطة بفكرة أو مقرونة بصورة من انفعالات الشاعر النفسية (٢).

على أنّ الخمرة التى جاء ذكرها فى الرباعيات بكثرة، فسرها المعنيون بدراسة الخيام وفق ميولهم وأهوائهم. فقيل (<sup>(7)</sup>: يمكن أن تكون هى هذه الخمر الحقيقية التى تُعصر من العنب، وتُشرب من القنانى وفى الكؤوس؛ وقيل (<sup>(1)</sup>: يمكن أيضًا تأويلها بأنها المعرفة اللدُنية يتلقاها العارف بالله عن ربه وهبيًّا وهى المحبة يُسقاها، فيكون بها حال السكر من أحوال الوجد الصوفى.

وهنالك من يرى هرته، خرة أدبية وليست خرة كرمية (٥)، أو أنها تستخدم استعارة وجازًا أي خرة مجردة (٦).

والقارئ للرباعيات المنسوبة إلى الخيام يجد في معظمها دعوة لشرب الخمر، ومن ذلك قوله (٧٠):

<sup>(</sup>١) أحمد محمد الحوفي، "تيارات ثقافية بين العرب والفرس"، دار نهضة مصر ـ ط الثالثة، ص٢٩٥.

<sup>(</sup>٢) محمد محمدي، المرجع السابق، ص ص٥٥٥ و٢٥٦.

<sup>(</sup>٣) أمثال: صادق هدايت "القصصى والمؤلف المعاصر، وأغلب المستشرقين والغربين الذين اطلعوا على رباعياته من خلال ترحمة فيتزجرالد الشاعر الإنكليزي للرباعيات".

<sup>(</sup>٤) انظر شخصيات "قلقة في الإسلام" لعبد المنعم الحفني، ص٨.

<sup>(</sup>٥) هذا رأى "بهاء الدين خرمشاهى" مصحح كتاب "رباعيات خيام باتصحيح مقدمة وحواشى" لفروغى وقاسم غنى، ص١١٠.

<sup>(</sup>٦) محمد على فروغى وقاسم غنى، مؤلفا المرجع السابق، ص٥٩.

<sup>(</sup>٧) أحمد الصافي النجفي، المرجع السابق، ص٧٩، رباعية رقم: ٧٨.

إِرْتَشَـفُهَا فَـذَا لِعَمْـرِى الْخُلُـودُ فَـيه تَمْـتَازُ لِلشَّـبابِ عُهُــودُ ذَا أُوَانُ الأَزْهارِ والرَّاحِ والصَّحْـ سبُ نَشَاوَى فَاهْنَأْ فَهَذَا الوُجُودُ

می نوش که عمر جاودانی این است خود خاصیت دور جوانی این است هنکام کل ومی است ویاران سرمست خوشباش دمی که زندگانی این است

أى: يا صديقى اشرب الخمر وتمتع، واهجر المصائب وهموم المستقبل، واغنم لحظات العمر لأنها تمر بسرعة، ويلقانا الأجل، فنترك ديار الدنبا لنُحشر مع مَن سبقنا إلى القبور.

لم يكن الخيام وحده هو الذى تحدث فى رباعياته عن الخمرة، بل أنّ أكثر الشعراء الذين عاصروه أو جاءوا من قبله وبعده، ذكروا الخمرة ووصفوا آثارها، منهم (الحكيم الشاعر سنائى) الذى يقول(١٠):

می بر کف کیر وهر دو عالم بفروش بیهوده مدار هر دو عالم بخروش کر هردوجهان نباشدت در فرمان در دوزخ مست به که در خلد بهوش

أى: خذ الكاس، وبع الدارين (الدنيا والآخرة). لا تحسب الدارين عبثًا. إن لم تكن الداران رهن يديك، فالأفضل أن تكون منتشيًا، سكران، وأنت في النار، بدلاً من أن تكون واعيًا وأنت في الجنة (جنة الخُلد).

ومنهم أيضًا (عطار النيسابوري)، فهو يقول(٢):

خون شد جکرم بیار جام ای ساقی کاین کارجهان دم است و دام ای ساقی می ده که کذشت عمر وبکذاشته کیر روزی دو سه نیز والسلام ای ساقی

أى: أصبح قلبى مُدمّى، هَلُمَّ يا ساقى آتنى بكأس الخمرة، إذ إنّ العالم فرص تمر لحظاتها بسرعة؛ وفخاخ، يصطادنا بها، أعطنى الخمرة، لأن العمر زائل، ونحن نحيا لفترة محدودة ثم نودع الحياة.

ومن رباعيات الخيام في الخمرة (٣):

<sup>(</sup>۱) انظر "رباعی ورباعی سرایان از آغاز تا قرن هشتم هجری"، لمحمد کامکاربارسی، انتشارات دانشگاه تهران، ص ۲۲۸.

<sup>(</sup>۲) ن م، ص۲۳۹.

<sup>(</sup>٣) انظر رباعيات عمر الخيام. لأحمد الصافي النجفي، ص٣٣. وقد عربها هكذا:

إِنْ رُوحاً مِن عَالَمِ الطُّهُرِ جَاءَتُ لَكَ ضَيُّهُا مَا النَّاكَ بَالغَبْراء إِسْقَهَا أَكُونُ مِن الصَّبُوحِ صَبَّاحًا قَبْلُ تَوْدِيعِهَا أُوانَ المسَّاء

### أ \_ قوله:

زان بيش كه كويد أنعم الله مساك

روحى كه منزه است زآلايش خاك مهمان تو آمده است از عالم باك میده تو ببادة صبوحیی مددش

- وله في الخمرة (١):

كم كن طمع از جهان وميزى خرسند واز نيك وبد زمانه بكسل بيوند هان می خور وزلف دلبری کیر که زود هم بکذرد ونماند این روزی جند

ج\_\_ وقال أيضًا (٢):

هنکام صبوح است خروش ای ساقی ماو می و کوی میفروش ای ساقی جه جای صلاحست خوش ای ساقی بکذرز حدیث ودردنوش ای ساقی

د ـ وفي رباعية أخرى له يعلل الخيام شربه الخمر بقوله (٦):

می خوردن من نه از برای طرب است نه زبهر نشاط وترك دین وادب است خواهم که به یخودی بر آرم نفسسی می خوردن ومست بودنم زین سبب است

والرباعية الآتية تدل على أن الخيام أراد أن يتوب إلى لله ويكف عن شرب المخمر، و لذلك قال:

هر روز بر آنم که کنم شب توبه از جام بیابی ولبالب توبه اکنون که رسید وقت کل هر غم نیست در موسه کل زتوبه یارب توبه

<sup>(</sup>١) أحمد الصافي النجفي. المرجع السابق، ص٣٥.

دَغ عَـنكَ حرْص الوجود واهناً إنْ أحْسَنَ الدَّهْرُ أَوْ أَسَاءَ واعبَثْ بشعر الحبيب واشرب فالعُمر يُمضى غذًا هَبَاءَ

<sup>(</sup>٢) ن م، ص ٤٨، رباعية رقم ٣٠. هـذا أوانُ الصَّبورُح والطبرب ونحسنُ والحسانُ وابسنةُ العنسب أصمتُ نديمي هَلُ ذَامَحَلُ تُقَى واشربُ وخَلِّ الحديثَ واجتنبُ

<sup>(</sup>٣) ن م. ص ٤٨ ، رباعية رقم ٣١ . لم أُشرب الراحَ لأجل الطَّرَب أو ترك ديني واطّراح الأدب رُمْتُ الحياة دُونَ عقل لحظة فَهمْتُ بالسُّكُر لهذا السبب

يقول الخيام في رباعية منسوبة إليه:

میلم بشراب ناب باشد دایم کوشم به نی ورباب باشد دایم کر خاك مرا کوزه کران کوزه كنند آن كوزه بر از شراب باشد دایم

أى: لا زالت مولعًا بالخمر الأرجوانية أبدًا، ولا زالت أذنى تصغى إلى نغمات العود ورنة الأوتار طربًا. وإذا جعل الخزافون من طينتي كوزًا، فلا برح ذلك الكوز ملآن خمرا(١).

وفى رباعية أخرى تراه يقول:

برسینه غم بذیر من رحمت کن برحال دل اسیر من رحمت کن بربای خرابات رو من بخشای بر دست بیاله کیر من رحمت کن (۲)

أى: ارحم يا إلهى صدرى المفعم بالآلام. ارحم يا إلهى فؤادًا لى ما برح فى إسار. تجاوز يا رب عن قَدَم كانت تدنى إلى الحانات، اغفر يا الله ذنب يد كانت تدنى إلى الكأس.

الملاحظ من الرباعيات المنسوبة إلى الخيام، التى يتحدث فيها عن الخمر؛ هو التأكيد الذي يصرّ عليه الخيام، مراراً إلى أن العمر يمر بسرعة فعلينا اغتنام الفرص والتمتع بالحياة في هذه الأيام القلائل.

ويقول العلامة محمد تقى الجعفرى: " . . . من الخطأ أن نحكم نحن الإيرانيين على الخيام، الفيلسوف الكبير، بأنه أوصى أن يتمتع الإنسان ويستلذ حيثما استطاع، وأن يشرب الخمر ويسكر، أو أن يستخدم كل ما يُفقد وعيه لئلا يحتار في أسرار العالم (٣).

وما ذُكر، ليس بمعنى إنكار شرب الخيام للخمرة، بل المهم أن يُعرف بأن النسخ والمجموعات التى ورد فيها ذكر عن الخيام ورباعياته، كما بعدت عن عصر الخيام، زادت فيها الرباعيات التى تدور حول شرب الخمرة فقط (١٠).

<sup>(</sup>١) رباعيات الخيام. ترجمة إبراهيم العريض. دار العلم للملايين ـ بيروت. ص ص٣٣و٣٤.

<sup>(</sup>٢) نم. والصفحة.

<sup>(</sup>٣) راجع "تحليل شخصيت خيام" لمحمد تقى جعفرى، ص٩٨٠.

<sup>(</sup>٤) محمد محمدى، المرجع السابق، ص٢٥٦.

فما هذه الخمرة ونوعها التى يتحدث عنها الخيام. ويقول: إنى أشربها لأنتشى بها وأمتّع نفسى إلا أنه ما إن رأى محبوبه قد دخل فى قلبه، كفّ عن شربها! (١) من مى نه زبهر تنكّدستى نخورم يا از غم رسوائى ومستى نخورم مسن مى زبراى خوشدلى مى خوردم اكنون كه تو در دلم نشستى نخورم

فهل يمكن أن تكون الخمرة التى تجعل شاربها إنسانًا متواضعًا، وتحرره من جميع قيود الدنيا خمرة كرمية ؟! وهو القائل(٢):

از باده شود تکبر از سرهاکم وزباده شودکشاده بند محکم ابلیس اکر زباده خوردی یك دم کردی دو هزار سجده بیش آدم

هل كان الخيام صوفيًا؟ التصوف هو سير باطنى يصاحبه ترويض نفسى، وكان "التوكل" أكبر عقيدة للصوفية، ومن الجدير بالذكر أن المتصوفة ـ كما ذكرنا مسبقًا ـ كانوا من أكبر خصوم الخيام . وهذا يعنى أنه ـ الخيام ـ لم يكن صوفيًا مثلهم .

ذلك أن أغلب المصادر التي تحدثت عن الخيام، تنفى أن يكون الخيام صوفيًا (٣).

ومما يدل على أن الخيام ليس من الصوفية، ما قاله بعض المؤرخين والعلماء المعاصرين له من الصوفية طبعًا \_ بشأنه. أمثال: (الغزالى)، باعتبار أنه أحكم الصلة بين التصوف والشريعة وحمل على الفلسفة وأعلن عليها حربًا شعواء في كتابه "تهافت الفلاسفة"، كما كان أحد خصوم الخيام؛ إلا أنه رغم مخالفته للخيام، كان يحضر حلقات درسه ويسأله عن أمور خاصة بالفلك والنجوم (٤٠).

<sup>(</sup>۱) سید أحمد بهشتی شیرازی، رباعی نامه، كزیده رباعیات از رودكی سمرقندی تا امروز. به انضمام شرح رباعیات، انتشارات روزنه، ص۹۳۹.

<sup>(</sup>٢) أحمد الصافى النجفى. المرجع السابق، ص١٩٣، رباعية رقم ٢٧٩، وقد عربها هكذا: تُقلّلُ الراحُ تكبُّرَ الوَرَى وهى تَحُلُّ مُشكلات العالَم لَوْ ذَاقَ إبليسُ اللّدامَ مَرَّةً أَتى بِالْفَى سَـــــجُدَة لآدَم

<sup>(</sup>٣) انظر بهذا الصدد كتاب "نكاهى به خيام" لفردين مهاجر شيروانى وحسن شايكان، ص١٠٥. إلا أن مؤلف "رياض العارفين" (رضا قلى خان هدايت)، وأغلب المستشرقين، أمثال: هانرى ماسة ويار بيكا، يعدون الخيام من شعراء الصوفية المشهورين.

<sup>(</sup>٤) انظر النص في كتاب "تتمة صوان الحكمة" للبيهقي ضمن كتاب "عمر خيام قافله سالار دانش" لرحيم رضا زاده ملك، ص ص ٢ ٢ و ٢٢.

فالخيام فيلسوف، والفلسفة كانت منهجه في الحياة، أي أنه كان يبحث عن كيفية الذات ولم ولم ولم المحلام، وهو مذهب وكان أول طريقها الشك. أما الغزالي، فقد كان يأخذ بعلم الكلام، وهو مذهب يرتكز على الاعتقاد البديهي، ولن يتطرق إلى الكيفية واللمية، وهذا الاختلاف في الاعتقاد، فصل بينهما.

وقد أورد (القفطى) فى كتابه 'إخبار العلماء بأخبار الحكماء ": حديثًا عن الخيام، جاء فيه: 'وقد وقف متأخرو الصوفية على شىء من ظواهر شعره، فنقلوها إلى طريقتهم وتحاضروا بها فى مجالساتهم وخلواتهم وبواطنها حيّات للشريعة لواسع ومجامع للأغلال جوامع "(۱).

وأشار (نجم الدين الرازى) إلى الخيام فى كتابه "مرصاد العباد" وقال عنه، إنه: "فلسفى دهرى طبيعى "(٢٠). وهذه الأقوال صريحة فى أن الخيام ليس من الصوفية. لاسيما نجم الدين الرازى فإنه من كبار الصوفية وقوله هذا فصل.

فالمتصوفة كانوا يخافون من الفلسفة بشدة وكانوا يتبعون نهج الغزالي في معارضته الفلاسفة. أما الخيام فلن تسمح له نظرته الكونية أن يتكلم دون استدلال.

وبما أنّ المتصوفة كانوا يتحدثون عن عالم غير المحسوسات، فالخيام كان \_ عنادًا لهم \_ يؤكد على عالم المحسوسات، كما كان يقف بوجه المرائين من أهل الصوفية، ولذلك اتهم الصوفية "الخيام" بالإلحاد، فعرف بينهم ملحدًا(").

ومن الكُتّاب المعاصرين، الذين نفوا أن يكون الخيام صوفيًا، نذكر أمثال (محمد على فروغى) إذ قال: "أما من اعتبر الخيام متصوفًا، ومنح رباعياته معانى صوفية، فقد كان خاطئًا"، وأما أن يكون الخيام معجبًا بالأصول الصوفية، ومؤيدًا لآرائهم، وأن تتلاءم أفكاره وعقائدهم، فهذا لا يعنى أنه كان صوفيًا بصفة رسمية (١٠).

<sup>(</sup>١) رحيم رضا زاده ملك، المرجع السابق، ص ص٣٤و٥٥.

<sup>(</sup>٢) نم، والصفحة.

<sup>(</sup>٣) فردين مهاجر شيرواني وحسن شايكان، المرجع السابق، ص١٠٥.

<sup>(</sup>٤) راجع كتاب "رباعيات حكيم عمر خيام" باتصحيح مقدمه وحواشي، ص٠٦٠.

ويرى (أحمد الصافى النجفى) ـ معرب رباعيات الخيام ـ أنه: "من الوهم أن يقال كان الخيام شاعرًا صوفيًا، ويعتبر بعض الأفكار التي أوردها الخيام في رباعياته. بأنها تدل على مضامين عامة، مشاعة بين مذاهب متعددة، ولا يمكن فهم التخصيص منها(١١).

وأخيرًا يمكن القول بأن الخيام لم يكن من المتطرفين من الصوفية، ولا من المتشيعين، للمبادئ الباطنية، إذ إن رباعياته الأصلية، تبين أنه لم يكن منتميًا إليهم (٢).

رُبَّ سائل، يسأل هل كان الخيام عارفًا؟ يجيب (العلامة محمد تقى الجعفرى) عليه قائلاً "": "لم نر في كتب الخيام الفلسفية ما يدل على كونه من العرفاء، إلا في بعض رباعياته المنسوبة إليه طبعًا - توجد مضامين عرفانية ".

وهل كان زنديقًا (١٠) اتهم الخيام من قبل معاصريه، بالزندقة (٥). وكانت لفظة "الزندقة" في النصوص الفارسية والعربية القديمة، تساوى لفظتى "الحكمة" و"الفلسفة"، و"الزنديق" يساوى "الحكيم" و"الفيلسوف".

وها هو جلال الدين السيوطى، تجده فى رسالته المعنونة بـ "القول المشرق فى تحريم الاشتغال بالمنطق " يُساوى بين معنى المنطق والفلسفة ومعنى الزندقة؛ وغير السيوطى ممن كانوا يعرفون الفلسفة بفروعها المختلفة، بمعنى الزندقة، نذكر " أبا حيان التوحيدى " و " محمد بن على بن سليمان الراوندى " و " القفطى " (١) .

ومما قيل يُستنتج أن الخيام لم يكن زنديقًا. بل كان متدينًا شديد التدين (٧)، حتى (القفطى) في تحامله عليه لم يقل إنه زنديق أو مجوسى، وإنما أخذ عليه علمه اليوناني وفلسفته في الإلهيات (٨).

<sup>(</sup>١) راجع "رباعيات عمر الخيام" تعريب (أحمد الصافي النجفي)، ص٢٩.

<sup>(</sup>٢) فخرى محمد تركى بوش، المرجع السابق، ص١٣٩.

<sup>(</sup>٣) انظر "تحليل شخصيت خيام" ص٣١.

<sup>(</sup>٤) الزنديق، كلمة كانت تطلق عادةً في النصوص العربية والفارسية إلى من ينتمى إلى الدين اليهودي أو المسيحى ؛ والأغلب استعملت بمعنى كافر وملحد ومن ليس له دين. وتفيد أيضًا معنى الإرتداد من الإسلام إلى المجوسية : ومن الزنادقة أصحاب "الخرمية" الذين يدعون إلى طلب الشهوات واتباع الملذات. لمزيد الإطلاع راجع "تيارات ثقافية بين العرب والفرس" لأحمد محمد الحوفي، ص ص١٢٧-١٤٢، و"شخصيات قلقة في الإسلام لعبد المنعم الحفني ص١١٦.

<sup>(</sup>٥) عبد المنعم الحفني، المرجع السابق، ص١١٦.

<sup>(</sup>٦) رحيم رضا زاده ملك، المرجع السابق، ص١٦٨.

<sup>(</sup>٧) أورد (البيهقى) في كتابه "تتمة صوان الحكمة" أنه \_ الخيام \_ صلَّى العشاء الأخيرة، وسجد، وكان يقول في ســـجوده: "اللهـــم تعلـــم أنى عرفتك على مبلغ إمكاني [فاغفر لي] فإنّ معرفتي إياك وسيلتي إليك؟ ضمن =

وفى نص آخر (۱) ورد فى المصادر المختلفة ـ قال (أبو الحسن الغزالى) للخيام: كَثَّر الله فى العلماء من أمثالك، وقال: اجعلنى من بعض أهلك وارض عنى ما ظننت أحدًا من القراء فى الدنيا يحفظ الذى سمعته منك ويعرفه، فضلاً عن واحد من الحكماء هذه هى شهادة أبى الحسن الغزالى بشأن الخيام، فكيف يكون زنديقًا (۱)؟

 <sup>⇒</sup> كتاب 'عمر خيام قافله سالار دانش'، ص٢٣. وقد نفى أحمد الصافى النجفى مُعرّب الرباعيات تقيده بالدين. انظر رباعيات عمر الخيام، ص٢٤.

<sup>(</sup>٨) ورد نصه في المرجع السابق، ص٣٤.

<sup>(</sup>١) للشهر زوري في كتابه "نزهة الأرواح". ضمن كتاب (عمر خيام قافله سالار دانش)، ص٢١.

<sup>(</sup>٢) عبد المتعم الحفني، المرجع السابق، ص١١٦.

## الآراء الفلسفية عند الخيام

#### تمهيد:

لدراسة آراء الخيام الفلسفية، لا بد من إلقاء نظرة عامة على تاريخ ظهور الفلسفة بإيران، وسير تطورها ونشاطها على مر العصور.

وأول ما نتناوله في هذا الصدد، هو تعريف الفلسفة، ثم موضوعاتها وبالتالى أثرها في أفكار الإنسان المعنى بها بوجه عام، وفي الأدب بوجه خاص.

### تعريف الفلسفة:

وردت لفظة الفلسفة في النصوص اليونانية والسريانية، تحت عنوان "فيلوزوفيا" (١). والفلسفة لفظ معرّب عن اليونانية بمعنى "الحكمة"، وهو في هذه اللغة مركب يراد به، "محبة الحكمة". والحكمة في ذاتها أرقى أنواع المعرفة، لأنها تتناول المسائل الكبرى العويصة الدقيقة. وبالنسبة للشخص المتصف بها ملكة تكسبه جودة الحكم وحُسن التصرف. وكان قدماء العلماء والمصلحين يسمون أنفسهم أويسميهم الناس حكماء (٢).

ومن أهم فروع الفلسفه \_ كما ورد في النصوص القديمة \_: الرياضيات، والهندسة، وعلم الفلك، والنجوم، والطب، والميكانيك، والأدب، والموسيقي، والمنطق، وعلم الأخلاق (٣).

وأكثر الذين تعاطوها كانوا من الأطباء، لأن الطب كان يؤمئذ يلازم الحكمة؛ ولهذا لُقلب الطبيب بالحكيم (٤). فإذا أردنا أن نعرّف الفلسفة بالمعنى المصطلح، قلنا إنها "علم الموجودات بالعلل البعيدة "(٥).

<sup>(</sup>١) رحيم رضا زاده ملك، المرجع السابق، ص١٦٧.

<sup>(</sup>٢) إبراهيم بيومى مدكور والأستاذ يوسف كرم، دروس فى تاريخ الفلسفة؛ مطبعة لجنة التأليف والترجمة والنشر ١٩٥٣ ، مقدمة الكتاب .

<sup>(</sup>٣) رحيم رضا زاده ملك، المرجع السابق، نفس الصفحة.

<sup>(</sup>٤) بطرس البستاني، أدباء العرب في الأعصر العباسية توزيع دار الجيل ـ بيروت، دار نظير عبود، طبعة ١٩٩٧، ص ١٧٥.

<sup>(</sup>٥) إبراهيم بيومي مدكور ويوسف كرم، نفس المرجع والصفحة.

#### الفلسفة وظهورها في إيران:

كانت دراسة الفلسفة متأصلة في إيران قبل الإسلام؛ وأول ما عرف الفرس، الفلسفة اليونانية، فاتصلوا بها. وكانت لهم كتب في الفلسفة باللغة البهلوية يذكرها التاريخ.

وفى العصر الإسلامى، عندما توجه المسلمون إلى الفلسفة اليونانية ونقلها، كان الإيرانيون فى مدارس بغداد ـ باعتبارها الإيرانيون فى مدارس بغداد ـ باعتبارها مركز الخلافة الإسلامية آنذاك ـ كأبى نصر الفارابى، الذى مزج فى فلسفته بين روحانية الإسلام وأفكار فلاسفة اليونان مزجاً رائعاً، مصطفياً لأمته نظريات فلسفية جديدة؛ وكبنى موسى الخوارزميين. وهناك فلاسفة من العصر السامانى(۱)، كالشهيد البلخى ومحمد بن زكريا الرازى(۲).

ومع بدء النهضة الفكرية في إيران، أخذ الفرس يترجمون علوم الهند واليونان المختلفة، وللبرامكة فضل عظيم في إذكاء الترجمة حينئذ. وقد ترجم (ابن المقفع)، من الآثار الفلسفية اليونانية، منطق أرسطو. وقبل قرن من عصر الخيام، أي في عهد المأمون، كُفلت الحرية العقلية فيه إلى أبعد غاية ممكنة، بحيث كان كل رأى يُعرَض للمناقشة العقلية الخالصة حتى آراء الزنادقة (٣). وها هو (محمد بن زكريا الرازي) كان يتعاطى الفلسفة مجاهراً ويعتد بالحكمة مزهواً دون أن يخاف اصطدام أفكاره بمعتقدات العامة (١).

ومما لا شك فيه أن المجتمع كان يرتبط حينئذ بالإسلام ارتباطًا وثيقًا في جميع شؤونه الروحية والاجتماعية، ولكن كأنما أصبح سلطان العقل فوق سلطان الدين، وكل ذلك باعثه الحقيقي رُقي الحياة العقلية في هذا العصر، فإذا كل شيء يناقش في حرية، وإذا كل شيء يعرض على بساط البحث والجدل (٥).

<sup>(</sup>١) انظر أسماءهم في كتاب "الفهرست" لابن النديم.

<sup>(</sup>٢) محمد محمدي، المرجع السابق، ص ص ١٦٢ و ١٦٣٠ .

<sup>(</sup>٣) انظر "الحيوان" للجاحظ، ج٤، ص٤٤٢.

<sup>(</sup>٤) محمد محمدي، المرجع السابق، ص٧٤٧.

<sup>(</sup>٥)شوقي ضيف، تاريخ الأدب العربي، المرجع السابق، ص١٠٦.

### موضوع الفلسفة:

لكل علم موضوع يُعرف به، وللفلسفة موضوعها الذى يُعد من أعظم العلوم وأشرفها.

وبما أن موضوع الفلسفة هو البحث عن وجود العالم، وعلى حد تعبير الفلاسفة، إنّ الإنسان يتطرق إلى الموجود بما هو موجود، بخلاف العرفاء الذين يُعنون بالبحث عن الموجود بما هو مخلوق (١١).

وبناءً على هذا فإن الموضوعات التى تعالج بالعقل وحده، هى التى تتألف منها الفلسفة؛ مثلاً: ما الفرق بين الكائن الحى وغير الحى؟ وما خصائص كل نوع من الأحياء؟ وهل تتمايز الأنواع الحية تمايزاً جوهريًا، أم يرجع اختلافها إلى اختلاف التركيب لا غير؟ وغير ذلك من المسائل التى لا تدخل فى علم من العلوم الواقعية \_ المكتسبة بالملاحظة والاختبار \_ فهى تؤلف "علماً طبيعيًا" من طراز خاص، ثم ترتقى منه إلى علم أعم هو "ما بعد الطبيعة"، نبحث فيه عن الوجود بالإجمال وعن علته وعن صفات الموجد، فتجيب عن مسألة هى أهم المسائل: هل العالم موجود بذاته أم له علة غير معلومة (٢)؟

فإن القاعدة الأساس في الفلسفة الإسلامية، وخاصةً في مجال تعيين موضوع الفلسفة هي "موضوع كل علم، يبحث فيه عن عوارضه الذاتية" فالمعروض هو الموضوع، والعوارض هي المسائل<sup>(٣)</sup> التي يُستدل عليها بالعقل، باعتباره الأصل الذي ترتكز عليه الفلسفة.

وللبحث عن واجب الوجود طريقان اثنان الأول استدلالي وهو طريق ظاهرى، أى أن الإنسان يسلك طريقه بالبرهان، للوصول إلى معرفة الله؛ والثاني إشراقي ـ صوفى، وهو طريق باطنى (١٠)، وبين هذين الطريقين اختلاف في الوصول إلى الحق، كما اتضح. فالاستدلالي يصل إلى المعرفة الإلهية بالبراهين، والإشراقي يصل إلى معرفة الحق، بالكشف

<sup>(</sup>۱) همایون همتی \_ کاتب إیرانی معاصر \_ "کلیات عرفان اسلامی"، دار امیر کبیر للنشر، تهران ۱۳۱۲، ط الأولی، ص ص ۱ و ۵ و .

<sup>(</sup>٢) إبراهيم بيومي مدكور ويوسف كرم، المرجع السابق، ص المقدمة.

<sup>(</sup>٣) همايون همتي، المرجع السابق، ص١٦.

<sup>(</sup>٤) نم، ص٩٩.

والشهود. ذلك أن الإشراقي يعتقد أن العقل قاصر، يعجز عن إدراك الوجود، ويرى الإدراك يتم عن كشف إلهى (١)، وفي ذلك يقول (محيى الدين بن عربي) ـ مؤسس العرفان النظري ومن كبار العرفاء الذين وصلوا إلى معرفة الحق ..: "وهذا لا يعرفه عقل بطريق نظر فكرى، بل هذا الفن من الإدراك لا يكون إلا عن كشف إلهي (١).

وبدخول الفلسفة الإسلامية في عصر جديد، وهو عصر المشاركة العلمية الخصبة، نبغ في الفلسفة اثنان من الفلاسفة الإيرانيين البارعين، هما (ابن سينا ـ ٣٨٠هـ) و(البيروني ت ٤٤٠هـ). فالبيروني كان من أعظم الشخصيات العلمية في الإسلام، وأول من أدخل منهج المقارنة في العلم (٢).

أما ابن سينا فيعتبر من أكبر فلاسفة الإسلام، ويلقب بالشيخ الرئيس (1). وله أشعار تتشح بشيء من الفلسفة وقليلاً أو كثيراً. أهمها قصيدته العينية عن النفس (٥).

على أن الثقافة الفلسفية فى ذلك العصر كانت جزءًا من أجزاء المعرفة، واجبة التعلم، وكانت كتب المنطق أول ما تدرس بعد القرآن، وعلوم الدين هى التى كانت تسيطر على عقول المثقفين فى ذلك العصر (٦).

ومنذ القرن الخامس - كما أشرنا مسبقًا في حديثنا عن أوضاع العصر - ضاقت دائرة النشاطات الفلسفية . وغدت البيئة الاجتماعية حينئذ أسوأ للغاية ، لتصارع الأفكار الفلسفية ، وأضعف مجالاً لحريتها من القرنين الثالث والرابع ، وأصبح الميدان أرحب للوعاظ والمحدثين وانتهى بالتالى ذلك العهد الذي كان فيه محمد بن زكريا الرازى يحدث بأفكاره الفلسفية بصراحة تامة وحتى أنه يدير في الرى مجالس المناظرة بحضور الحاكم والقاضى والعلماء جاعلاً العقل وحده الدليل للبشرية (٧) .

<sup>(</sup>١) ن م والصفحة.

<sup>(</sup>٢) نم، ص١١٤.

<sup>(</sup>٣) محمد محمدى؛ المرجع السابق، ص١٦٤.

<sup>(</sup>٤) شوقى ضيف، عصر الدول والإمارات \_ الجزيرة العربية \_ العراق \_ إيران، ص٧٢٥ .

<sup>(</sup>٥) نم، ص ۲۲۸.

<sup>(</sup>٦) فخرى محمد تركى بوش، المرجع السابق، ص١٣٦.

<sup>(</sup>٧) محمد محمدي؛ المرجع السابق، ص ٢٤٨.

### فلسفة الخيام:

إن أفكار أرسطو وبطلميوس ـ باعتبارها أول الفرضيات المبرهنة وشبه العلمية ـ حول مبنى العالم والكائنات، كانت قد استولت على الفكر البشرى منذ أكثر من ألفى سنة .

الفرضية تقول: إن الآرض مركز العالم وجميع الكواكب تدور حولها. إلا أن كوبرنيك أبطل هذه الدعوى وقال: إن الأرض كسائر الكواكب تدور حول الشمس. غالليو أيضًا قام برصد الكواكب وقال: إن المنظومة الشمسية تعد أصغر ما يكون في المجرة التي تحوى مليارات النجوم (١).

اطلع الخيام على الفلسفة اليونانية من خلال الترجمات العربية للآثار اليونانية، وهذا يعنى أنه لم يكن يعرف اللغة اليونانية، لأن كثرة اشتغالاته كانت تحول دون تعلمه هذه اللغة، وتعرّف أيضًا على فلسفة أرسطو المشائية عن طريق ابن سينا، على أن فلسفة ابن سينا كانت الفلسفة الأقرب إليه، وما يقول به الخيام هو مقصود ابن سينا في إلهياته، فكان في مقام ابن سينا في الفلسفة.

وقد دلت المصادر القديمة على صدق ما قيل بهذا الشأن، ولنر ماذا يقول (القفطى) فى كتابه "تاريخ الحكماء" (٢) عن الخيام: "عمر الخيام، إمام خراسان وعلامة الزمان؛ يعلم علم يونان، ويحث على طلب الواحد الديان، بتطهير الحركات البدنية، لتنزيه النفس الإنسانية؛ ويأمر بالتزام السياسة المدنية. حسب القواعد اليونانية ".

تأثر الخيام بأفكار وتعاليم أفلاطون ومدرسته الجديدة التي كان قد أسسها استمراراً لطريقة سقراط، أي الطريقة التعليمية المشائية كما تأثر ابن سينا، وابن طفيل، والسهروردي بها من قبله (٢). وكان سقراط، وأفلاطون وأرسطو، الفلاسفة الثلاثة المشهورين، المثاليين في تاريخ الفلسفة؛ إلا أن الخيام، بانتهاكه السنن، خرج على عقائدهم وعصى أفكارهم (٤).

كان أفلاطون يعتقد أن الفلسفة تعنى التفكير في العدم والخيام أيضًا يُعدّ من بين الفلاسفة الشعراء أكثر تأملاً من غيره في التفكير بالعدم، والموت، والفناء.

<sup>(</sup>١) فردين مهاجر شيرواني وحسن شايكان، المرجع السابق، ص٥٦.

<sup>(</sup>٢) الكتاب الذي تم تأليفه ما بين سنى ٦٢٤ - ٦٤ هـ . ق.

<sup>(</sup>٣) عبد المنعم الحفني، المرجع السابق، ص ص ٣١٥و٦٠.

<sup>(</sup>٤) فردين مهاجر شيرواني وحسن شايكان، المرجع السابق، ص٢٢٩.

وقد عرف الإسلاميون (أفلوطين) باسم "الشيخ اليوناني"، وتبينوا في الأفلاطونية الجديدة نزعتها الروحية التي جعلتهم يميلون إليها أكثر، ونفذت غنوصيتها (١) في الثقافة الإسلامية، وتسللت حتى إلى عام الحديث (٢).

أما الفلاسفة المشائيون، فكانوا يستندون في آرائهم على البرهان والعقل، ويعدون منطق أرسطو ككتاب مقدس لهم؛ ومن سجاياهم الخلُقية نذكر، أنهم كانوا متشددين، محتاطين في سلوكهم، لا يستجيبون إلى عواطفهم وأحاسيسهم، بل يحكمون عقلهم في الحياة. فلا ندرى، هل يصح أن نعد الخيام، الذي لمع نجمه في سماء الفن والأدب، واحداً منهم (٢)؟!

وتجدر الإشارة إلى أن الجانب الأكبر من المدارس الفلسفية، منذ سقراط، حتى اليوم هدفه دراسة الإنسان في طبيعته وغاياته، وجعلت شعارها: اعرف نفسك بنفسك. وكل مدرسة أعطت حلاً يحمل شيئًا من ذاتيتها، ويمثل أصالة في حقل البحث الفلسفي (٤).

اتجه الخيام نحو الفلسفة في النصف الثاني من حياته أي من سنة ٤٨٠هـ وكانت فلسفته تخالف السنن (٥)؛ ولذلك انتقده معاصروه وهمل الغزالي عليه وعلى غيره من الفلاسفة الإسلاميين (٦).

كتب الخيام عدداً من المقالات الفلسفية، منها رسالتان في الوجود ورسالة في الكون والتكليف ورابعة عن التضاد والشر والجبرية والقدرية والبقاء والباقي (٧).

يرى (أحمد الصافى النجفى) \_ فى حديثه عن فلسفة الخيام \_ أنّ الخيام من الفلاسفة اللاأباليين الذين يعترفون بالجهل، ويرون أنّ طاقة البشر، لا تستطيع أن تحيط بمسائل (ما وراء الطبيعة) (١) ويقولون بعدم إمكان الوصول إلى معرفة أسرار الأزل، وجميع ما ندركه من الموجودات، إنما يكون إدراكنا له بسبب قابليتنا الحسية (٩)..

ولنتعرف الآن على شخصية الخيام الفيلسوف. من خلال رسائله التي تبين للقارئ فلسفته واتجاهاته الفكرية وميوله الثقافية.

<sup>(</sup>١) الغنوصية: كلمة يونانية معناها المعرفة. (٢) عبد المنعم الحفني، المرجع السابق، ص٣٢.

<sup>(</sup>٣) فردين مهاجر شيرواني وحسن شايكان، المرجع السابق، ص٤١.

<sup>(</sup>٤) الأدب المقارن، أصوله وتطوره ومناهجه، د. الطاهر أحمد مكى، دار المعارف، ص٧٧ه.

<sup>(</sup>٥) نقد وبررسي رباعيهاي عمر خيام: محسن فرزانه. ص ٢٣٠.

<sup>(</sup>٦) تأثير أبي العلاء في عمر الخيام، فخرى محمد تركى بوش، ص١٣٨.

<sup>(</sup>٧) شخصيات قلقة في الإسلام، عبد المنعم الحفني، ص٢٩.

<sup>(</sup>٨) أي مسائل الوجود المطلق، وحقائق الأشياء، وحقيقة الروح، والمبدأ والمعاد. . . .

<sup>(</sup>٩) رباعيات الخيام، ترجمها إلى العربية أحمد الصافي النجفي، ص٢٤.

### آراء الخيام الفلسفية من خلال رسائله

ـ خلاصة الرسالة الأولى في (خلق العالم وتكليف الناس بالعبادات)(١):

كتب الخيام هذه الرسالة، جوابًا على كتاب أرسله القاضى الإمام (أبو نصر محمد عبدالرحيم النسوى) تلميذ أبى على بن سينا، يسأله عن مسألة، وذلك عام ٤٧٣هـ. ق.

والحديث يدور حول: إثبات أن الله واجب الوجود. وكل ما يصدر عنه خير.

يثبت الخيام في هذه الرسالة أن الله واجب الوجود، وكل ما يصدر عنه هو خير وعدل، لا شر ولا ظلم . ويرى أن السؤال عن السبب في لمية (٢) الكون، ويقول إنه ـ السبب ـ هو جود الحق؛ ويضيف: أما السؤال عن لمية الجود، فلا لمية له، لأنه واجب.

أما النتبجة فهى أن الخيام كان يؤمن بالله الواحد القهار، ويعتقد أن الكائنات توجد وجوده.

وفى حديثه عن تفاوت الموجودات فى الشرف (٢)، يعترف الخيام بمدى تحيره فى هذه المسألة ويشير إلى معلمه ابن سينا البخارى (١٠).

أما العقل، فيعتبره الخيام أشرف المخلوقات وأولها، وذلك لقربه من المبدأ الأول الحق.

ثم يشير إلى أنَّ للتكوين زمانًا ما لأن اجتماع المتضادات بل المتقابلات في شيء واحد من جهة واحدة معًا، لا يمكن أبدًا.

آما رأيه في مسألة الخير والشر باعتبارهما من المتضادات يقول: إن الإمساك عن الخير الكثير من جهة لزوم شر قليل وإياه هو شر كثير. ثم يتطرق إلى مسألة التكليف ويقول في تعريفه إنه الأمر الصادر عن الله تعالى السائق للأشاخاص الإنسانية إلى كمالاتهم التي تسعدهم في الحياة الدنيا والأخرى، والرادع إياهم عن الظلم والجور وارتكاب القبائح واكتساب النقائص. . . . .

<sup>(</sup>١) "الكون والتكليف"، ص ص٤٧و٥٥، ثقلاً عن كتاب "شخصيات قلقة في الإسلام" عبد المنعم الحفني، ص٨٥.

<sup>(</sup>٢) اللَّمية وهي "لمة" و "لماذا" أداة استفهام في الفلسفة نعين السؤال عن سبب وجود الأشياء.

<sup>(</sup>٣) أوردنا النص بهذا الصدد، في حديثنا عن أساتذة الخيام.

<sup>(</sup>٤) ورد نص الرسالة في "تحليل شخصيت خيام" لمحمد تقي جعفري، ص ٢٤.

وفى كلامه عن السنة العادلة فى التكليف يشير إلى اعتقاده بأن مرضاة الله هى أجلَّ الأمور فى الحياة، ثم يثبت ضرورة وجود نبى من قبل الله تعالى لتبشير الناس وإنذارهم.

وفى فرض العبادات على الخلق يقول: ففرضت عليهم العبادة لصاحب الشرع والحق عز وجل، وكُررت عليهم تلك، ليستحكم التذكير بالتكرار المتواتر، لأنه لا يمكن أن يكون لكل زمن، نبى يذكرهم أحكام الشريعة(١).

ومما ذُكر نستنتج أن الخيام كان مؤمنًا، معتقدًا بالأنبياء وبضرورة إرسالهم إلى العباد. كما كان يرى العبادات وفرضها على العباد من الأمور الواجبة. التي تذكّر العباد بالله والرسل والشريعة التي بعثت إليهم.

وأما غاية الخيام وهدفه الأهم في الحياة. فهي جلب مرضاة الله.

وقد بدا من الرسائل أن أهم ما يشغل الخيام ويصيبه بالحيرة هو "تفاوت هذه الموجودات في الشرف" فاعلم أن هذه مسألة تحيَّر فيها أكثر الناس حتى لا يوجد عاقل إلا ويعتريه في هذا الباب تحيّر (٢).

ويرى (سليمان ندوى) في كتاب "مجموعة الرسائل"، أن هذه الحيرة هي التي قادت الخيام إلى التسليم بالجبرية التي فضلها ومال إليها<sup>(٣)</sup>.

ـ الرسالة الثانية (1): في التضاد والجبر والبقاء:

وفيها يتطرق إلى أن الله مُوجد الخير، ويعتقد أن التضاد وُجد بالضرورة، وإن واجب الوجود قد أوجد التضاد في الأعيان بالعرض لا بالذات، فإيجاد السواد لا يعنى أنه مضاد للبياض وإنما وُجد لأنه ماهية ممكنة الوجود.

أما الشر، الذي يرى البعض أن الله تعالى هو الذي أوجده، يقول فيه الخيام: إن السواد مثلاً فيه ألف خير وشر واحد، والإمساك عن إيراد ألف خير لأجل لزوم شر واحد وإياه شر عظيم؛ فالشرور أيضًا موجودة في مخلوقات الله بالعرض لا بالذات.

<sup>(</sup>١) 'الكون والتكليف' ص ص٧٤، ٧٥، ضمن كتاب 'شخصيات قلقة في الإسلام' عمر الخيام، لعبد المنعم الحفني، ص٦٣.

<sup>(</sup>٢) عمر الخيام، رسالة "الكون والتكليف"، ضمن مجموعة الرسائل، جمع وتحقيق سليمان ندوى، مطبعة المعارف، الهند ١٩٩٣م، ص٣٨٠.

<sup>(</sup>٣) انظر "مجموعة الرسائل"، ص٩٩١.

<sup>(</sup>٤) انظر نص الرسالة في كتاب "تحليل شخصيت خيام"، محمد تقى جعفرى، ص٧١.

وفى حديثه عن قضية الجبر والاختيار يعتقد الخيام أن الجبرى أقرب إلى الحق فى بادىء الرأى وظاهر النظر، بمعنى أن الجبرى يبدو كلامه كالصحيح وليس بكذلك.

أما مسألة البقاء والباقى، التى يطرحها جماعة من الأغبياء ـ هكذا ورد فى الرسالة ـ في يقول عنها الخيام: إن البقاء لم يكن باقيًا فكيف يكون الباقى باقيًا؟ وهذا محال، ويقول أيضًا: إن البقاء ليس صفة زائدة، والله تعالى هو الباقى، ويُوجد الموجودات بالتعاقب كيف شاء وأنى شاء سبحانه، وذلك هو التوحيد والتنزيه لله كما ينبغى.

نستنتج من الرسالة الثانية أن الخيام يرى في إيجاد الشر الذي يقابله الخير، حكمة إلهية وكلاهما يوجد بوجود الآخر؛ وفي كلامه عن الجبر، يتبين ـ كما يقول عبد المنعم الحفني (۱) أنه لم يكن جبريًا والرباعيات التي وردت عنه، منحولة عليه، لم يقلها هو. أما البقاء فلله فقط وهو ما جاء في القرآن الكريم (۲): ﴿ كُلُّ مَنْ عَلَيْهَا فَانِ هَيَّ وَيَبْقَىٰ وَجَهُ رَبِّكَ ذُو الْجَلَالِ وَٱلْإِكْرَامِ هَيَ وَالأَدعية الدينية (۳): "كل شيء هالك إلا وجهه".

# - الرسالة الثالثة <sup>(١)</sup>: في الوجود:

يعتقد الخيام أن الوجود ذاتى فى الموجود وليس بزائد عليه. ويقول: إن وجود الله تعالى هو وجود فى ذاته أى واجب الوجود. ووجود الإنسان هو وجوده بغيره، ووجود الأشياء هو وجود الممكن. . . إلخ.

يختتم الخيام رسالته هذه بقوله: "تعالى الله عما يقول الظالمون الملحدون علوًا كبيرًا ولا حول ولا قوة إلا به، وهو حسبى ونعم المعين، والحمد لله الذي هو الأول، وصلى الله على سيدنا محمد وآله الطيبين الطاهرين.

<sup>(</sup>۱) مؤلف كتاب شخصيات قلقة ـ ص٧٨. كذلك ورد نص الرسالة في تحليل شخصيت خيام، محمد تقى جعفرى، ص٧٦.

<sup>(</sup>٢) سورة الرحمن، الآيتان رقم ٢٦و٢٧.

<sup>ُ (</sup>٣) الشيخ عباس قُمى، مفاتيح الجنان، دعاء "جوشن كبير" طبعة ٧ دفتر نشر فرهنكَ اسلامى، رقم ٣٨ وص١٦٨.

<sup>(</sup>٤) عبد المنعم الحفني، المرجع السابق، ص٨٠.

## - الرسالة الرابعة (١):

وهى متصلة بالرسالة الأولى فى "الكون والتكليف" يبدأها بـ "سبحان الذى جلّ جلاله، وتقدّست أسماؤه، أعطى كلّ شىء خلقه ثم هدى، وأحصى كل شىء عددًا، والصلاة على نبيّه المصطفى محمد وآله الطاهرين.

يتناول الخيام فى رسالته هذه أقسام الموصوفات ـ من ذاتية وعرضية ـ ثم أقسام الذاتى والعرضى من الأمور، من اعتبارى ووجودى ويأتى بأمثلة على كل واحد من هذه الأقسام . . . إلخ .

ويستنتج من رسالته هذه أن جميع الذوات والماهيات إنما تفيضٌ من ذات المبدأ الأول الحق جل جلاله على ترتيب وفي سلسلة نظام، وهي كلها خيرات لا شرَّ فيها بوجه من الوجوه إنما الشر الذي لازمها يحصل من ضرورة التضاد.

وتلخص آراء الخيام الفلسفية من خلال رسائله، على النحو التالى:

- ١ إيجاب الوجود لله تعالى، وإيجاب الأسماء والصفات التي له جميعها .
  - ٢\_ الإقرار بالنبوة ورسالة النبي ولزومها لصلاح العالم.
  - ٣ الالتزام بالشريعة والإقرار بها لصالح المجتمع الإنساني .
    - لزوم التربية الدينية من أجل التنشئة الصالحة.
      - ٥- الإقرار بالجنة والنار والثواب والعقاب.
      - ٦- الإقرار بالمعاد والقيامة والبعث والحساب.

## أولاً: مصادر ثقافة الخيام الفلسفية (٢):

منها مبادئ إيرانية ومنها مبادئ يونانية وأول المبادئ الإيرانية تعاليم زرادشت التى ألهمت الحيام بما تبقى من سننها أفكاره الفلسفية. ومن اعتقادات الزرادشتين أن يتقى الإنسان الإفراط فى العبادات كيلا يغفل عن الحلق وأنهم لا يرون التقوى أن يقوم الإنسان بترويض النفس وحرمانها من مواهب الله (اورمزد) ونعمه الطيبة ومن مصادر الفلسفة فى إيران أيضًا ـ التى راجت فى أواخر العهد الساسانى ـ الاعتقاد بزروان أو الزمان أو الدهر

<sup>(</sup>١) ن م عبد المتعم الحفني، ص ص١٩ و٩٩.

<sup>(</sup>۲) انظر بهذا الصدد 'نكاهى به خيام'، فردين مهاجر شيروانى وحسن شايكان، ص٢٣٠، وكذلك 'نقد وبررسى رباعيات عمر خيام' لمحسن فرزانه، ص١١.

بمعنى الاعتقاد بإله سرمدى أصلى، يعتبر هو خالق الخير والشر. أما عقائد الزروانيين فتشتمل على حدوث العالم، وقضية الجبر والقضاء وعقائد الدهريين تدور حول تحول الكائنات، وأزلية العالم وأبديته (أى أن العالم لا نهاية له) وأيضًا، عدم الاعتقاد بوجود جنة للمكافأة على الأعمال الحسنة ووجود جحيم لعقوبة فاعل السيئات.

# ثانيًا: المصادر اليونانية(١):

إن أول من استخدم الأصول العلمية في دراسة الحوادث الطبيعية، هم اليونانيون الذين عُنوا بالأخلاق والعدالة والسياسة أيضًا. وأول ما تطرق إليه حكماء اليونان في فلسفتهم العناصر الأربعة التي ورد ذكرها في الرباعيات المنسوبة إلى الخيام، وهي: الماء والنار والهواء والتراب (٢٠٠، وكان حكماء اليونان أمثال (أرفتوسي) الذي يعد مؤسس المذهب الأرفيسي (٣) يعتقدون ببقاء الروح، والحياة فيما بعد الموت ويرون الحياة في هذه الدنيا، شقاء وعذابًا وبافتراق الروح عن الجسد تتحقق حرية الإنسان وسعادته.

فكان طالس (الحكيم اليوناني في القرن السادس قبل الميلاد) يعتقد أن الماء هو المادة الأساس للمواد الأخرى، ويرى أن الأرض تقع على الماء.

ويعتقد (آناكسيماندر) أن جميع الأشياء تعود في تكوينها إلى ما كانت عليه ثانية ويقول إن الكائنات تخلق إثر حركات دائمة وأبدية.

ويعتقد (أناكسمين) أن الهواء هو المادة الأصلية التي تتكون العناصر إثر انقباضاته وانبساطاته.

أما (كزنفون) و(برمانيدس)، فيريان أن التراب هو العلة والأساس في الروح. وكانا يرجحان العقل على الإدراكات الحسية.

أما (فيثاغورث) فيعتقد هو وأتباعه ببقاء الروح وخلودها ويعتبر الجسم قبر الروح. ويذهب إلى أن التناسخ هو ركن من أركان الوجود، وكان (هراكليت هرقليطوس) (٤٨٠ـ ويذهب إلى أن التناسخ هو ركن من أركان الوجود إله مُوجد للعالم. كما أنه يعتقد بتحول ٤٥٠ق م) يعتبر النار مبدأ العالم ولم يعتقد بوجود إله مُوجد للعالم. كما أنه يعتقد بتحول

<sup>(</sup>١) انظر ن م، لفردين مهاجر شيرواني وحسن شايكان. ص٢٢٨.

<sup>(</sup>٢) يقول الخيام: اي آنكه نتيجة جهار وهفتي. . . .

<sup>(</sup>٣) وهو اتجاه فكرى اتبعه الفلاحون والرقيق البائسون، في تاريخ ما قبل ميلاد المسيح.

الكائنات وحركتها حتى الموت. كما يعتقد بفناء جميع الأشياء، ويقول إن الطبيعة مرتكزة على أساس الأضداد. والحياة بمثابة موت آخر، ولا بد من أن نتشاءم.

وقد جمع (آمبدوكل ٤٩٠ق م) العناصر الأربعة (الماء والنار والهواء والتراب) واعتبرها المبدأ الأول والأساس للأشياء. وذهب إلى أن قوام الأشياء بهذه العناصر من حيث التركيب والانحلال. ومن اعتقاداته أيضًا أن العالم وجد جبرًا وصدفة (١٠).

أبيكور (٢) \_ الذى قيل فيه إن الخيام متأثر بمذهبه أكثر من غيره من الفلاسفة اليونانين، كان يعتقد بالمحسوسات، بمعنى أنه لا يرى من الحقائق، إلا ما هو محسوس . كان قوام مذهب ابيكور على أساس اللذة والسرور وسماه المذهب الأبيكورى، أى المذهب الذي يقول إن السعادة في الخير هي الحياة. وليست اللذة عنده ما يقتنصه المرء من متع الساعة الحاضرة، بل هي أقرب أن تكون عادة من عادات الفكر تلازم المرء، وحالة سلبية لا إيجابية ولا فعالة، أشبه بالسكون والاطمئنان منها بالاستمتاع (٣). وهو المعروف بالهيدونية.

وكان يعتقد أن اللذة تحصل عند زوال دواعى الألم، وكان يرى فى استيلاء الخوف والرعب على الإنسان، عدم ابتهاجه وتمتعه فى الحياة، وفى القضاء على الخوف، سعادة الإنسان وسروره، ومن وصاياه، التمتع بحياة هادئة، ومعاشرة الأصدقاء البشوشين<sup>(1)</sup> وفى ذلك يقول الخيام<sup>(0)</sup>:

یاران جو با تفاق میعاد کنید خود را بجمال یکدیکر شاد کنید ساقی جو می مغانه در کف کیرد بیجاره فلانرا بدعا یاد کنید

ومن أصول مذهب أبيكور، عدم الاعتناء بقضايا السياسة، أما أتباعه فكانوا يعتبرون السياسة أمرًا سيئًا، ولكنهم يرونها ضرورية.

<sup>(</sup>١) الأسماء التي أوردناها، هي أسماء حكماء يونانيين معروفين.

<sup>(</sup>٢) ولد عام ٣٤٢ قبل الميلاد في ساموس باليونان وتوفي في أثينا عام ٢٧٠.

<sup>(</sup>٣) عبد المنعم الحفني، المرجع السابق. ص١٠٩.

<sup>(</sup>٤) فردين مهاجر شيرواني وحسن شايكان، المرجع السابق، ص٧٣٠.

<sup>(</sup>٥) أحمد الصافي النجفي، ص٣٥.

إن تواحدتُ مرف قى لأنسس وسعدتُم بالغادة الهسيفاء وأدار الساقى كُووس الحُميًا فاذكروني في شربها بالدُعاء

ومن اعتقادات أبيكور، إنكار يوم البعث، والقول بفناء الروح، فهو يرى الطبيعة متألفة من ذرات المادة، بل هي المادة بعينها، كما أنه يُعتبر دهريًا، يعتقد بالاختيار وليس بجبرى.

وقد نظم (ولوكرسيوس رمى) الشاعر الرومانى، فلسفة أبيكور، شعراً بعد وفاة أبيكور عائتى سنة (١).

ويرى (أحمد الصافى النجفى) ـ وهو رأى الكتّاب الغربين ـ أنّ الخيام أبيكورى النزعة، لأن فلسفته العملية، هي فلسفة سعادة وهناء. وفلسفة شهوات وملذات (٢٠).

إلا أن (عبد المنعم الحفنى) - المعنى بدراسة الخيام - ينفى أن تكون. فلسفة أبيكور، فلسفة شهوات؛ ويقول: "إن أبيكور لم يَدْعُ قط إلى الشهوانية الصريحة، وإنما فعل ذلك أتباعه حتى صارت الأبيكورية والشهوانية الإباحية مترادفتين (٣).

الخيام أيضًا، في بعض رباعياته. ينفى أن تكون فلسفته متأثرة بفلسفة أبيكور، وخاصةً تلك التي تدعو إلى اكتساب الملذات، يقول الخيام (٤):

شادی مطلب که حاصل عمر دمی است هر ذره خاك کیقبادی وجمی است أحوال جهان، واصل این عمر که هست خصوابی وخیالی وفریبی و دمی است

ومن هنا يمكن القول بأن آراء الخيام أيضًا تنقض بعضها الآخر؛ فهو يدعو تارة إلى الهناء والسرور، وينهى عن ذلك \_ كما لا حظت \_ تارة أخرى.

ومن الأدباء أيضًا، هنالك من ينفى عن الخيام كونه أبيكوريًا، أمثال: المازنى الذى أورد فى كتابه "حصاد الهشيم" فى مقالة بعنوان "التصوف والأدب"، هذا القول: "إن أبيكور، يرفض نظرية القضاء المحتوم، والنظام المقدر الذى على الإنسان امتثاله والإذعان

<sup>(</sup>۱) محسن فرزانه. نقد وبررسي رباعيات خيام. سازمان جاب أحمدي، ط الأولى، دى ماه ١٣٥٦هـ.ش، ص ص ص ٢٠٥١.

<sup>(</sup>٢) راجع "رباعيات عمر الخيام" التي عرَّبها. ص٢٦.

<sup>(</sup>٣) عبد المنعم الحفني، المرجع السابق، ص١٠٩.

<sup>(</sup>٤) أحمد الصافى النجفى، المرجع السابق، ص ٩١، رباعية رقم ١٠٥. خَلَّ الهناءَ فعمُرنا نَفَسٌ وَمَنْ جَشْدِدَ ذَرَّاتُ السَّرَى وَقُلْبَاد لَيْسَ الوجودُ وعُمرُنا الفانى سوى وَهْم وتضسليل وحُلْمُ رُقَاد

له، ويرفض الضرورة، ويقول: إنّ الإنسان يمكنه أن يعيش إلهًا بين البشر؛ على عكس الخيام الذي قال بالجبر(١). ومن رباعياته، المنسوبة إليه في الجبر، قوله(٢):

جون آکهی ای پسر زهر أسراری جندین جه خوری بیهده هر تیماری جون می نرود باختیارت کاری خوش باش دراین نفس که هستی باری

أما من اعتقد أن فلسفة الخيام وآراءه، تمثل فلسفة أبيكور، فهو يستند في ذلك إلى بعض رباعيات منسوبة إلى الخيام، من مثل:

أ \_ الدعوة إلى التمتع والتلذذ في الحياة كقوله (٣):

می خوردن وشادبودن آیین من است فارغ بودن زکفر ودین دین من است کفتم به عروس دهر کابین تو جیست کفتا دل خصرم تو، کابین من است

ب ـ التنبيه على قصر العمر واغتنام فرصه، وفي ذلك قال(١):

این عقل که در ره سعادت بوید روزی صدبار خود ترا میکوید دریاب تو این یکدمه وقت که نه آنی تره، که بدروند ودیکرروید

جـ إنكار يوم البعث (٥):

(۱) الجبر. هو نفى الفعل عن العبد وإضافته إلى الرب. والجبرية أو المجبرة هم أصحاب مذهب الجبر، وهم أصناف، فالجبرية الخالصة لا يثبتون للعبد فعلاً ولا قدرة أصلاً؛ والجبرية المتوسطة يثبتون للعبد قدرة غير مؤثرة أصلاً. إلا أنّ (عبد المنعم الحفني) يعتقد أن الرباعيات التي تدل على الاعتقاد بالجبر، هي ليست للخيام، وإنما منحولة عليه راجع كتاب "شخصيات قلقة في الإسلام عمر الخيام".

(٢) أحمد الصافى النجفى، ص ص٢٠١و٢٠١، رباعية رقم ٣٠٧، عربها هكذا:

إذا كنت تعلَّم سرَّ الدُّنى فقسيم وَخيام هذا العَنا إذا الدهرُ لم يَجْر حَسْبَ المرام فعش ما حَيت حَليف الهنا

(٣) نم، ص١٠١.

إن دينى الهنا ورَشْفُ الحُمنيَّا وابتعادى عن كل دين وكُفْر قلتُ ماذا يكونُ مَهْرُ عَروس اللَّه هر قالت جَذْلانُ قَلبك مَهْرى

(٤) رباعيات الخيام لأحمد الصافي النجفي. ص٨٤، رقم الرباعية ٩٤.

يَبُنَّكُ عَمَلٌ للسعادة طالبٌ مدى كُلِّ يوم نُصْحَهُ وَيُردَّدُ الا اغْنَمُ قَصِيرَ العُمْرِ لسْتَ بنَبَتَة تَعُودُ فَتَنْمُو بَعَد ما هي تُحْصَدُ

(٥) ن م، ص ٨٢، رباعية رقم ٨٨.

أرى أناسًا على الغَبْرَاء قَدْ هَجَدُوا ومعشراً تحت أطباق النرى رَقَدوا وإنْ نَظَـــرْتُ لصَحْراء النَنَاء أرى قومــًا تَوَلَّوْا، وقَوْمًا بَعْدُ لَمْ يَردُوا بر مفرش خاك خفتكان مى بيننم در زير زمين نهفتكان مى بينيم جندانك مى بينيم بينيم بينيم بينيم

د \_ وأيضًا له (١):

أسرار ازل را نه تو دانی ونه من واین حرف معما نه تو خوانی ونه من هست از بس برده کفتکوی من وتو جسون برده برافتد نه تومانی ونه من

### الخيام واللغة العربية:

اهتم البويهيون<sup>(۲)</sup> بالثقافة العربية الخالصة، وأدى اهتمامهم هذا إلى رواج سوق الشعر العربي بإيران طوال القرون الهجرية: الرابع والخامس والسادس. وظلت اللغة العربية لغة العلم في إيران حتى القرن العاشر الهجري<sup>(۲)</sup>.

وكان اتصال العرب بالفرس في العصر الجاهلي وسيلة لتأثر العرب بهم، وتأثيرهم فيهم.

ومنذ ظهور الإسلام، شرع كثير من الفرس يتعلمون اللغة العربية، لأنها لغة القرآن الكريم والحديث الشريف، ولغة الغالبين. وقام الفرس بترجمة كثير من الكتب العربية الدينية، والتاريخية، واللغوية، والأدبية نثرًا وشعرًا(٤). على أنّ تعلّم اللغة العربية باشتقاقاتها المختلفة من صرف ونحو ومعان وبيان وأدب. . . إلخ، كان أمرًا ضروريًا جدًا لفهم معانى الشعر الفارسى ونثره، وكذلك للاطلاع على كتب التواريخ والقصص والعلوم.

وفي ذلك قال القدماء: "علم العربية إثنا عشر علمًا".

<sup>(</sup>١) ن م، ص١٥٨، رباعية رقم ٢٢٣.

لا أنا عالمٌ ولا أنتَ سرَّ الدهر أوحَلَّ مُشكل منه دُقا نَتَظَنْيَ خَلْفَ السّار فإنْ زال لَ فَلا أنستَ أو أنا ثمَّ نَتْقى

<sup>(</sup>٢) وهم أسرة فارسية تنسب إلى بويه، وهو فارسى ديلمى، ويقال إنه كان صيادًا على بحر قزوين ـ خزر ـ التحق بويه وأبناؤه بخدمة ماكان بن كاكى وناصروه فى حروبه، فمنح أبناءه إمرة الأمراء ببغداد وفارس والأهواز وكرمان.

<sup>(</sup>٣) شوقى ضيف، عصر الدول والإمارات، ص ص٦٣٥ و٥٦٥ و٥٦٨ .

<sup>(</sup>٤) أحمد محمد الحوفي، المرجع السابق، ص ص١٧٧-٢٨١و٢٨٥ و٣٠٣.

نحو وصرف وعروض بعده لغة "م اشتقاق قريض الشعر إنشاء كيو وصرف وعروض بعده لغة "ما المعانى المعانى الخط قافية تاريخ هذا العلم العرب إحصاء (١)

فكان لدراسة الأدب العربى بإيران وخاصة خراسان شأن عظيم، فأخذ ذوو المواهب من الفرس بمارسون نظم الشعر العربى، واستطاعوا أن يطبقوا أوزانهم العربية على أصول الأوزان العروضية العربية أو متفرعاتها. وأن يستعيروا من علم العروض عند العرب حتى قواعد الأوزان والأبحر الشعرية والمصطلحات الخاصة بذلك العلم. وهذا لا يعنى تقليدا للأوزان العربية التى أحدثت فى الشعر الفارسى مشاكل للعروضيين وحملتهم على قبول استثناءات وتجاوزات وارتكاب أخطاء (٢).

فالفارسية كانت وما زالت تستمد كثيرًا من خزائن اللغة العربية، حتى أصبح الجانب الأعظم من آدابها قائمًا على أسس وأركان عربية. وكان الخيام ضليعًا في العربية أن لأن اللغة العربية كانت في عصره لغة العلم والدين، بل كانت اللغة الرسمية، ونجد للخيام شعرًا بالعربية عما يدل على شيوع العربية في بلاد فارس آنذاك أن إلا أنه كان مقلاً في إنتاجه الشعرى، سواء بالفارسية أو العربية، وليس أدعى إلى تصديق أنه لم يكتب كل هذا العدد من الرباعيات الفارسية التي قيل إنها بلغت الألفين، من الإقلال الذي عليه شعره العربي (٥).

ولم يطعن أحد فى صحة شعره العربى، بخلاف رباعياته الفارسية. فيما عدا رباعية عربية واحدة أوردها المرحوم العقاد ولم يُشر إلى مصدره فيها. والرباعية هى:

الا أيها الساقى أدر كأسًا وناولها متى ما تلق من تهوى دع الدنيا وأهملها

ويبدو الخيام في كتاباته العربية مختلفًا عنه في كتاباته باللغة الفارسية والتزامه في العربية تقابله طلاقة وترسل، أما اللغة الفارسية ففيها الإيغال في الشك والميل إلى التفلسف والاجتراء بطرح الأسئلة التي تنبئ عن التمرد(٦).

<sup>(</sup>۱) سید محمد دامادی، دکتور وأستاذ جامعة، مضامین مشترك در أدب فارسی وعربی انتشارات جامعة طهران. ص۷.

<sup>(</sup>٢) محمد محمدي، المرجع السابق، ص ص١٦٨ و١٦٩.

<sup>(</sup>٣) رباعيات الخيام، ترجمة إبراهيم العريض، ص٢٥.

<sup>(</sup>٤) فخرى محمد تركى بوش، المرجع السابق، ص١٠٣٠.

<sup>(</sup>٥) عبد المنعم الحفني، المرجع السابق، ص١٧٦. (٦) عبد المنعم الحفني. المرجع السابق، ص١٧٦.

وبهذا الصدد قال الجاحظ: "وفضيلة الشعر مقصورة على العرب وعلى من تكلم بلسان العرب. . . (١) " . وقال في موضع آخر: "في الفرس خطباء، إلا أن كل كلام للفرس، وكل معنى للعجم، فإنما هو عن طول فكرة، وعن اجتهاد رأى وطوال خلوة . . . وكل شئ للعرب فإنما هو بديهة وارتجال وكأنه إلهام . . . (٢) .

والدراس لشعر الخيام العربي يجده أليق بسمعته كفيلسوف وشهرته كرياضي وقد جاءت أبياته العربية جزلة الألفاظ، والصور التي يستخدمها هي من التراث العربي (٢٠).

### شاعرية الخيام:

لو تأملنا الآراء المختلفة حول شخصية الخيام كفيلسوف وشاعر، وجدنا أن تلك التي تتحدث عن الخيام كفيلسوف أكثر دقةً وصحةً منها كشاعر.

فتحليل ما قيل وما يقال عن شاعرية الخيام ليس بالأمر الهين. ذلك أنّ المصادر التي يرد فيها ذكر عن الخيام متعددة والأراء فيها مختلفة، تضطرنا:

أولاً: إلى أن نقارن بعضها ببعض، لنستخلص من خلالها صورة عامة للخيام كشاعر، ثم نتطرق إلى أشعاره وآرائه الفلسفية فيها.

ثانيًا: أن نأتى على سبيل المثال ببعض هذه الآراء التي تنفي شاعرية الخيام أو تثبتها.

لكن قبل كل شيء، لا بد لنا ونحن بصدد التعرف على شخصية الخيام أن نشير إلى قضية تعدد الخيامين، باعتبارها تثير الشكوك حول هذه الشخصية، مستعينين في ذلك بما أورده الأستاذ محمد محيط الطباطبائي ـ المؤرخ المعاصر ـ في كتابه "خيامي يا خيام"؛ فهو يؤكد بأن هنالك ثلاثة بل أربعة اشتهروا باسم "الخيام"، أولهم الخيام الشاعر الأصلى، واسمه على الخيام البخارائي، وكان معاصراً لعمر الخيامي، يُنشد الشعر بالفارسية والعربية، وله ديوان، وُجد في النصف الثاني من القرن السابع في آذربايجان، وفُقد بعد ذلك؛ والثاني هو الخيامي المعروف بعمر الخيامي النيسابوري؛ وكان مشهوراً في علم الفلسفة والرياضيات، طوال الفترة التاريخية ما بين سنى ٢٤٠ حتى ٥٠ سنة بعدها.

<sup>(</sup>١) الحيوان للجاحظ، ج٢، ص٧٥، نقلاً عن كتاب "تيارات ثقافية بين العرب والفرس" لأحمد محمد الحوفي، ص ٢٨٩.

<sup>(</sup>٢) البيان والتبيين للجاحظ، ج٣/ ص ٢٨٠، نقلاً عن نفس المصدر لأحمد محمد الحوفي، ص٢٩٠.

<sup>(</sup>٣)عبد المنعم الحفني، المرجع السابق، ص ص١٧٦ و١٧٧.

أما الخيام الثالث، فهو الخيام المزيف المُلَقَّ اسمه من شخصيتين هما عمر الخيامي وعلى الخيام، وكان بذلك قد سرق من "على" شاعريته وأخذ ينتحل باسمه، أشعاراً لشعراء آخرين، وأخيراً الخيام الرابع، باسم عمر الخيام الاستر آبادي، كاتب "طربنامه"، وهو ذو شخصية مجهولة، تختلف عن شخصية عمر المزيفة، وهذا الخيام أدخل الخيامي في عالم السكر وحب الخمرة، وباقتنائه أشعاراً في الخمر، مهد الأرضية التي طالما أحبها الفرنجة من الإنكليس وغيرهم (۱). فميحط الطباطبائي بهذا الرأى ينفي شاعرية الخيام، أما مؤلفا (۲) كتاب "نكاهي به خيام" فيستدلان على شاعرية الخيام بمصادر أشير فيها إلى شاعريته، نذكر منها:

أولاً: "مدينة الحكماء" وهي مخطوطة، وجدها (محمد مهدى فولادوند) (٣) في مكتبة (مجلس الشورى)، وقد ورد فيها ذكر للخيام عن لسان قاضى مرو وإمامها المشهور (عبدالرشيد بن نصر) الذي أشار إلى شعر الخيام بقوله: "إن الخيام أنشد أشعاراً جميلة لطيفة "(٤).

ثانيًا: أشار القاضى "القفطى" \_ المؤرخ المعروف الكبير \_ إلى شاعرية الخيام غير أنه اعتبرها بمثابة ثعابين سامّة (٥٠). غيره من المؤرخين كالشهر زورى في كتابه "نزهة الأرواح وروضة الأفراح في تواريخ الحكماء المتقدمين والمتأخرين " الذي ألفه ما بين سنى (٢٨٥-٢١١هـ.ق)(١) أشار إلى شعر الخيام بقوله: "وله أشعار حسنة بالفارسية والعربية. . . . " .

<sup>(</sup>١) راجع "خيامي يا خيام" لمحمد محيط الطباطبائي، ص ص١٠٥ و١٠٦.

<sup>(</sup>٢) وهما: "فريد الدين مهاجر الشرواني" و "حسن شايكان".

<sup>(</sup>٣) محمد مهدى فولا دوند، كاتب ومترجم، وباحث قدير في العلوم القرآنية، وأديب إيراني مشهور، من أحفاد آية الله العظمى حاجى آقا محسن لأراكى، من مواليد ١٢٩٩هـ. ش (مدينة أراك) نال درجة الدكتوراة في جامعة "سوربون" بفرنسا، بدأ تقديم رسالته بعنوان "عمر خيام"، راجع ترجمته في كتابه "خيام شناسى"، ص٠.

<sup>(</sup>٤) انظر \*عمر خيام ـ قافله سالار دانش \* لرحيم رضا زاده ملك، ط الأولى، منشورات صداى معاصر وعلم وهنر طهران ١٣٧٧، ص٣٢، وقد نُسبت هذه المخطوطة للشهر زورى.

<sup>(</sup>٥) راجع "أخبار العلماء بأخبار الحكماء" المعروف "بتاريخ الحكماء" ألف سنة ٦٢٦-٦٢٦ هـ. ق، نقلاً عن المصدر السابق، ص٣٤.

<sup>(</sup>٦) ن المصدر، ص٣٢.

وفى "رسالة فى التنبيه على بعض الأسرار المودَعة فى بعض سُورَ القرآن العظيم "لأبى الحسن الأنبارى - كان حكيمًا متضلعًا فى علمى الهندسة والهيئة - قال المؤلف ما نصه: و"نظم عمر الخيام هذا المعنى، بالفارسية . . . "(1) . وفى كتاب "تاريخ كزيده "الذى ألفه (حد الله بن أبى بكر بن محمد بن نصر مستوفى القزوينى) سنة • ٧٧هـ . ق ، أشار المؤلف إلى شاعرية الخيام بقوله : "خيام : وهو عُمر بن إبراهيم . . " إلى قوله : "رسائل خوب وأشعار نيكو دارد ، ومنها . . . "(1) أى "له رسائل جنيدة وأشعار حسنة " . حتى العلامة الشهيد مرتضى مطهرى (ره) فى كتابه "تماشاكه راز "أشار إلى وجود خيامين ثلاث . ولكنه لم ينف شاعرية الخيام . وهكذا العلامة محمد تقى جعفرى (ره) يشير إلى رباعيات الخيام مؤكدًا أنّ بعضها بل أكثرها منسوبة إليه وليست له (٢) .

ومن أشعار الخيام العربية التي نظمها بعد دخوله بلاط ملكشاه(٤):

تدين (٥) لى الدنيا بل السبعة العُلى بل الأفق الأعلى (١) إذا جاش خاطرى أصوم عن الفحشاء جهراً وخفية عفافاً وإفطارى بتقديس فاطرى

وله أيضًا (٧):

إذا رضيت (٨) نفسى بميسور بُلْغة بحصلها (٩) بالكدكفي وساعدى آمنت تصاريف الحوادث كلها فكن يا زماني موعدى أو مواعدى

أما الأبيات الآتية فقد نظمها الخيام رداً على حملات المعارضين من أمثال الإمام محمد الغزالى، قال (١٠٠):

<sup>(</sup>١) ن المصدر، ص٣٠.

<sup>(</sup>٢) ن المصدر، ص٣٨.

<sup>(</sup>٣) راجع "نكاهى به خيام ـ همراه با رباعيات" لفردين مهاجر شيرواني وحسن شايكان، انتشارات بويش الطبعة الأولى. ١٣٧٠، ص ص ١١و١٢.

<sup>(</sup>٤) نقد وبررسي رباعيهاي عمر خيام، محسن فرزانه، ص٢٣١، وردت في "نزهة الأرواح للشهر زوري".

<sup>(</sup>٥) وردت في بعض النسخ "تدير ويدير".

<sup>(</sup>١) وردت أيضًا "قنعت".

<sup>(</sup>٧)ن م، محسن فرزانه، "تاريخ الحكماء" للقفطي.

<sup>(</sup>٨) وردت ' قنعت ' أيضًا.

<sup>(</sup>٩) وردت "تُحْصلها".

<sup>(</sup>١٠)ن م، محسن فرزانه ص٢٣٣، وردت الأشعار في "نزهة الأرواح" للشهرزوري.

يرعى ودادى إذا ما خلته <sup>(۲)</sup> خانا وكم تبدل بالإخوان إخوانا والله لا تألفي ما عشست إنسانا

رجيت(١١) دهراً طويلاً في التماس أخ فكم ألفت وكم آخست عير أخ وقلت للنفسس لماعز مطلبها ومن شعر العربي أيضاً (٢):

سبقت العالمين إلى المعالى بصائب(١) فكرة وعلو همة

فلاح بحكمتي نور الهدى في ليال للضلالة مدلهمة يريد الجاحدون ليطفئوه ويأبسى الله إلا أن يُتمسَّه

ويقول أيضًا<sup>(ه)</sup>:

وكم عُصبة ضلّت عن الحق فاهتدت بطرق الهُدكى عن فيضى المتقاطر

فإنّ صراطيي السيتقيم بصائر نصبن على وادى العمى كالقناطر

وله أبضاً (٢):

وفوق مناط الفرقدين مصاعدي تعيد إلى نحس جميع المساعد تخبر ذراه بانقضاض القواعد

ولى فوق هام النيرين مسنازل أليس قضى الأفلاك في دورها بأن فيا نفس صراً في مقيلك إنيا متى مادنت دنياك كانت قصيّةً فواعجبًا من ذا القريب المباعد إذا كان محصول الحياة منية فسيّان حالاً كل ساع وقاعد وله أيضاً (٧):

ولو أعطاني الدهر اختياري بحسب السر منى والطوية لسرْتُ على جفونى لدى معناك من عمرى البقية

وقال(٨):

أظلت رياح الطارقات رواكدا أم انطبقت منعا الجفون رواقدا تحللت الأفللاك أم راث دورها فصرن حيارى قد ضللن المراشدا؟

(٢) وردت "خلُّه" أيضًا.

(٥)ن م، عبد المنعم الحفني، ص ص١٧٨ و١٧٩.

<sup>(</sup>١) وقيل 'رجيت'.

<sup>(</sup>٤) "شخصيات قلقة . . . " عبد المنعم الحفني، ص١٧٧ .

<sup>(</sup>٣) وردت كذلك 'بثاقب' .

<sup>(</sup>٦) ن م، عبد المنعم الحفني، ص١٧٩.

<sup>(</sup>٧) ن م، عبد المنعم الحفني، ص١٧٩.

<sup>(</sup>٨) وهو ــ الشعر ــ كلام مخيَّل مؤلَّف من أقوال موزونة، متساوية مقفاة. انظر: "أساس الاقتباس"، ص٥٨٦، و "معيار الأشعار" ص٢؟ وكتاب "جهار مقاله" طبعة ليدن، ص٢٦.

كأن النجوم السائرات توفقت عن السير حتى ما بلغن المقاصدا ففي قلب بهرام وجيب وروعة وكيوان أعشى ليس يرعى المراصدا لذاك تمادت دولسة اللوم وانبرت بنوالترك يبغون السماء مصاعدا

وآخر ما عرف من هذا الشعر قوله(١):

العقل يعجب في تصرفه محسن على الأيام يستكل فنوالها كالرياح منقلب ونعيمها كالظرل منتقل

وهذان البيتان مما اشتهر إنشاد الصوفية لهما والمعنى الذى ينصرفان إليه ينسجم مع كثير ما تضمنته الرباعيات.

كل ذلك يدل على أن الخيام كان يعرف اللغة العربية ويجيدها، وكانت له صلات بعدد من الأدباء والفلاسفة العرب، فقرأ آثارهم من شعر وأدب ولغة ودين وفلسفة، وبذلك كان قد أغنى ثقافته، بثروة لغوية، تمكنه من تأليف آثاره ونظم شعره بالعربية .

#### الرياعيات من فنون الشعر الفارسية:

يُقسم الشعر الفارسي بناء على تعريف الشعر في عرف الأدباء(٢) إلى : مثنوى(٣)، قصیدة (۱) ، غزل (۱) ، قطعة ، ترکیب ، ترجیع (۱) ، رباعی (۷) دو بیتی ، مسمط (۸) ، مخمس (۱) وسواها.

<sup>(</sup>١) المثنوى: شعر يبني على أبيات مستقلة مصرعة، وهو نفس الضرب المعروف في العربية باسم المزدوج. يُستعمل المثنوي لموضوعات مختلفة وخاصة للحكايات والقصص والأمثال، ومن شروطه أن يكون لكل مصراعين قافية واحدة. وأن تكون أبيات المنظومة الواحدة من وزن واحد.

<sup>(</sup>٢) القصيدة: وهي أن يكون وزن جميع الأبيات فيها واحد وقافيتها واحدة، وموضوعاتها يمكن أن تكون وصفًا أو وعظًا أو مدحًا أو هجاءً أو موضوعات حماسية وغنائية وأمثالها.

<sup>(</sup>٣) الغزل: ويكون كالقصيدة من حيث الظاهر، ولكنه من حيث عدد الأبيات، يكون أقل منها، فيختص بالموضوعات الغنائبة، سواء كان شعرًا غراميًا أو شعرًا صوفيًا.

<sup>(</sup>٤) أما التركيب والترجيع فنوعان قريبان من بعض، يتولد كلاهما من بضعة "بنود"، وهذه البنود متشابهة من حيث الوزن، مختلفة من حيث القافية، ولكن موضوع كل منهما يجب ألا يتغير حتى آخر المنظومة.

<sup>(</sup>٥) الرباعي، سنتناول تعريفه في مظانه.

<sup>(</sup>٦) المسمط: يتألف من أدوار، وكل دور يتكون من أربعة شطور أو أكثر، وتتفق شطور كل دور في قافية واحدة، ما عدا الشطر الأخير، فإنه يستقل بقافية، يتحد فيها مع الشطور الأخيرة في الأدوار المختلفة. وقيل يتألف من

<sup>(</sup>٧) المخمس: وهو الشعر الذي يتألف من خسة مصاريع، ويأتي على وزن واحد وفي موضوع واحد.

أما إذا أردنا أن نجعل موضوع الشعر قاعدة لتقسيمه، فيمكن تقسيمه على النحو التالى: شعر القصور، وشعر الملاحم، وشعر الغزل والغناء، وأشعار القصص، والوعظ والحكمة، والعرفان، والدين، والانتقاد والهزل<sup>(۱)</sup>.

#### فن الرباعية في الفارسية:

عرف الإيرانيون (الرباعي) في النصف الثاني من القرن الثالث الهجرى، وقيل إنّ أول من استعملها هو الصائغ البلخي إذ وردت عنه رباعية واحدة (٢)، وقيل أيضًا أن الرودكي (١) هو أول من عرفها ونظم عددًا من الرباعيات (٤).

الرباعي، نوع خاص من الشعر، اخترعه الإيرانيون (٥)، وهو عبارة عن: بيتين أو أربعة مصاريع، يُنسج المصراع الأول والثاني والرابع منه على قافية واحدة، أما المصراع الثالث، فيمكن أن ينسجه الشاعر على نفس القافية السابقة أو أن يأتي بقافية أخرى تختلف عن قافية المصاريع الأخرى (٦).

(٨) عمد محمدي، المرجع السابق، ص ص١٧٨ و١٧٩.

(٩) الصائغ البلخى: عاش في النصف الأول من القرن الرابع. أما الرباعية التي وردت عنه، فهي: خان على المنطقة المنط

حان عم نوبست شده ویران باد حان طربت همیشه ابادان باد هموراه سری کارتو بانیکان باد تومیر شهید و دشمنت ماکان باد

راجع ترجمته في "تاريخ سيستان" ص٢٢٤، لمولانا شمس الدين محمد موالي (ت ٤٤٨هـ)

(۱) الرودكي: شاعر فارسى أعمى اسمه جعفر بن محمد بن حكيم، وكنيته أبو عبد الله؛ كان من شعراء أوائل القرن الرابع الهجرى؛ نشأ في العهد الساماني، حيث أخرج الشعر الفارسي من حالته البدائية البسيطة وعالج أقسام الشعر الفارسي، وكان معاصراً للمتنبي.

(۲) انظر "رباعی وراعی سرایان ـ از آغاز تا قرن هشتم هجری ـ " لمحمد کامکاربارسی؛ انتشارات دانشکاه تهران، ص.۱۸.

(٣) ويرى (شمس قيس الرازي) أن المستعربين هم الذين وضعوا هذا المصطلح على هذا النوع من الشعر.

(٤) محمد على فروغي وقاسم غني، 'رباعيات خيام با تصحيح وحواشي'، ص٥٦٥.

(٥) رواية (شمس قيس الرازي) في كتابه (المعجم في معايير أشعار المعجم) ـ انظر في رباعي ورباعي سرايان، ص ص٧٠و١١.

(٦) أورد اسمه (دولتشاه بن علاء الدولة السمرقندي) في كتابه 'تذكرة الشعراء'، وقال إنه كان "الأمير أبا يوسف يعقوب بن ليث الصفار'، برفقة ابنه الصغير.

لاختراع الرباعى فى الفارسية قصة طريفة خلاصتها أنه اهتدى إليها الرودكى (١) أو غيره (٢) صدفة عن طريق صبية كانوا يلعبون، وكان بينهم صبيًا حسن الصورة ماهرًا فى هذه اللعبة، فندّت منه عبارة موزونة (٣) لقفها الرودكى وبنى عليها (٤).

حتى أنّ شعراء الفرس آثروا بعض الأوزان العربية، لأنها أكثر طواعية في لغتهم وأقرب إلى طباعهم وزادوا على بعضها الآخر، ونقصوا منه، ولكن بعض التغيير في بعض الأوزان لا ينفى أن الشعر الفارسي قائم على أوزان عربية (٥).

ومن آثار العرب في لغة الفرس وآدابهم وثقافتهم أن كثرت الألفاظ العربية في أشعارهم كما اشتهرت عندهم طائفة من ضروب النظم العربي وأنماطه (٦٠).

ولذلك اختار الإيرانيون لفظة (الرباعي) العربية لأنها تؤدى المعنى لهذا النوع من الشعر، كما أنها تجرى بسهولة على اللسان، ولم تأت مركبه كما هو الأمر بالنسبة للألفاظ الفارسية التي يمكن أن تصطلح على هذا المعنى، مثل: جهار باره \_ جهار لخت \_ جهار لنكه \_ جهار بيت وإلخ (٧).

ويقال إن الرودكى أطلق على هذا الضرب من النظم اسم "ترانه " $^{(\Lambda)}$  ـ نشيد أو نغمة ـ لأن مبتدعه كان غلامًا صغيرًا أى "تَرْ" بالفارسية $^{(\Lambda)}$ .

ومن خصائص الرباعية أنها قطعة مستقلة فيها وحدة في الشكل والمضمون وتعد أعلى أنواع الشعر الفارسي، وفحول الشعراء يمهدون للغرض الشعرى الذي يرمون إليه في الشطور (المصاريع) الثلاثة الأولى، وفي الشطر الرابع يفرغون النتيجة التي مهدوا لها. كما

<sup>(</sup>١) وردت العبارة هكذا: 'غلتان، غلتان، همى رود، تالب كُو' . أى: 'تتدحرج، تتدحرج [الكرة]، إلى أن تصل على شفى الحفرة' .

<sup>(</sup>٢) يوسف حسين بكار - الترجمات العربية لرباعيات الخيام - دراسة نقدية ، ص١١ .

<sup>(</sup>٣) أحمد محمد الحوفي، المرجع السابق، ص٢٩٩.

<sup>(</sup>٤) شوقى ضيف، المرجع السابق، ص٥٦٥.

<sup>(</sup>٥) محمد كامكار بارسي. المرجع السابق، ص٦٩.

<sup>(</sup>٦) مادة (ترانه) هي (تورانة) الاقستائية، وتعنى: النَضر واليافع، والنظيف المهندم كما تعنى الحكمة والعقل والشياب.

<sup>(</sup>٧) يوسف حسين بكار، المرجع السابق، ص١١.

<sup>(</sup>٨) أحمد الصافى النجفى، المرجع السابق، ص٢١.

<sup>(</sup>٩) محمد كامكار بارسى، المرجع السابق، ص٥٣.

أنها \_ الرباعية \_ وردت في بحر فارسى دخيل في العربية، يسمى " بحر الدوبيت" \_ أى بحر البيتين (١) . وقد وردت كلمة "الدوبيت" في معجم دهخدا بمعنى أن ينظم الشاعر شعره على أربعة مصاريع تتساوى القافية في المصراع الأول والثاني والرابع، والفرق البارز بين الدوبيت والرباعي أن وزن الرباعي هو عبارة " لا حول ولا قوة إلا بالله "، أما الدوبيت فيختلف عنه في الوزن. ومن ذلك أشعار باباطاهر عريان الذي أنشدها بلهجته المحلية، وهي في الحقيقة منظومة على "الدوبيت" لا "الرباعيات" بخلاف ما اعتقد الناس ذلك فأطلقوا عليها رباعيات باباطاهر (١).

انتقل فن الرباعية إلى العرب ونظموا عليه منذ القرن الخامس الهجرى. ووزنه عند العروضيين والمصنفين العرب المتأخرين (٢٠):

فَعْلَن مُتَفَاعِلُنْ فعولُن فَعْلَن (٤ مرات) \_\_ / ب ب\_ب\_/ ب\_\_ / \_\_\_

ومن شروط الرباعى أن يأتى على بحر الهزج<sup>(1)</sup>، وأن يَفى بالغرض الذى أنشئ من أجله، فلا تكون هناك أية صلة بنيه وبين ما قبله أو ما بعده إلا الوزن. لذلك يرتب شعراء الرباعيات رباعياتهم فى دواوينهم حسب الترتيب الألف بائى وفقًا للحرف الأخير من القافية<sup>(0)</sup> وفى القرن الخامس الهجرى عُرف أربعة فى تاريخ الشعر الفارسى لشعراء الرباعيات وذلك لأن إنتاجهم الشعرى يكاد يقتصر على هذا الضرب دون غيره من ضروب هذا النظم وهؤلاء الشعراء: أبو سعيد بن أبى الخير، وباباطاهر الهمذانى والشيخ عبد الله الأنصارى، وعمر الخيام النيسابورى<sup>(1)</sup>.

<sup>(</sup>۱) يوسف حسين بكار، المرجع السابق، ص١١. وقيل إن تفعيلاته: مفعولُ مفاعيلُ مفاعيلُن فاعُ --ب/ ب--ب/ ب---/

<sup>(</sup>٢) العروضيون يقسمون هذه الأوزان إلى شجرتين تشمل كل منها على اثنى عشر وزنًا، يسمون إحداها شجرة الآخرب. ويسمون الأخرى شجرة الأحزم. انظر: تأثير أبى العلاء فى الخيام رسالة ماجستير لفخرى محمد تركى بوش، ص١١٢.

<sup>(</sup>٣) تأثير أبى العلاء المعرى في رباعيات عمر الخيام - فخرى محمد تركى بوش - رسالة ماجستير، ص١١٢.

<sup>(</sup>٤) إسعاد عبد الهادى قنديل (دكتورة) فنون الشعر الفارسي، مكتبة سعيد رأفت، د.ت، ص١٧٠.

<sup>(</sup>٥) فروغي وقاسم غني، رباعيات حكيم خيام نيسابوري - المقدمة، ص ص١١و١١.

<sup>(</sup>٦) محسن فرزانه - نقد وبررسي رباعيهاي عمر خيام - ص ٦٢.

يعتقد الإيرانيون، أن فن الرباعية من أصعب فنونهم الشعرية، وأعقدها، لأنه ليس سهلاً على الشاعر أن ينظم معنى عظيمًا بارعًا في قالب صغير ويجيده (١٠). فكل رباعية بل كل شطر منها ينفرد بموضوع معين أو فكرة ما الأمر الذي يتمكّن الشاعر من خلاله نظم الرباعيات كلما تطلبت الظروف منه ذلك ، لقصرها وخفة وزنها.

ومن بين الفنون الشعرية المختلفة. يعتبر فن "الرباعي" أنسبها، وأفضلها لبيان الآراء الفلسفية، إلا أن بعض شعراء الفرس، نظموا رباعياتهم في مواضيع أخرى كالمدح، والغزل، والعرفان، وحتى المراثى (٢).

#### رباعيات الخيام:

اختار الخيام لنظم أشعاره القليلة من بين أقسام الشعر الفارسي، فن الرباعي، للتعبير عن آرائه وأفكاره الفلسفية. فعُرفت أشعاره بالرباعيات.

وتجدر الإشارة إلى أن الخيام لم يشتهر في حياته كشاعر ولم تُشر أيّ من المصادرالقديمة (٣) وخاصةً تلك التي ألفت في فترة حياته أو بعد وفاته بقليل إلى شاعريته، حتى أن الخيام نفسه لم يشر ولى ذلك.

وقد قيل إن الخيام ذاع صيته كشاعر منذ النصف الأول من القرن السابع (١٠).

تباينت الآراء في أول مَن أورد عن الخيام من رباعيات، فقيل: وُجدت أول رباعية للخيام في رسالة "الموعظة" للصوفي والعالم الشيخ أحمد الغزالي (م عام ٢٠هـ)، وهي لا شك كتبت بعد وفاة الخيام بسنة أو سنتين:

آرند یکی ودیکری بربایند برهیج کس راز همی نکشایند ما را زقضا جر این قدر ننمایند بیمانه عمر ماست می بیمایند

<sup>(</sup>١) فخرى محمد تركى بوش، رسالة ماجستير "تأثير أبي العلاء في رباعيات الحيام"، ص١١٣.

<sup>(</sup>٢) نذكر كتاب "رسالة الزاجر للصغار عن معارضة الكبار" للزخشرى، الذي ألفه قبل سنة ٥١٦، وأيضًا كتاب "تتمة صوان الحكمة" للبيهقى وقد تم تأليفه ما بين سنى ٥٤٥-٥٦، وكتاب "جهار مقاله" لنظامى عروضى السمر قندى، ألف سنة ٥٥. وقد أورد هذا الأخير، اسم الخيام فى الفصل الذى تحدث فيه عن الفلاسفة والمنجمين. ولم يجعله فى زمرة الشعراء، وقيل سبب ذلك: لعل نظامى عروضى، لم يطلع على أشعار الخيام آنذاك، على أن الخيام لم ينشر أشعاره ولم يجمعها لظروف عصره الدينية والاجتماعية ـ كما مر بنا سابقًا.

<sup>(</sup>٣) انظر بهذا الصدد، كتاب "نكاهي به خيام" لفردين مهاجر شيرواني وحسن شايكان، ص٤٦.

<sup>(</sup>٤) هذا رأى محسن فرزانه المؤلف المعاصر، صاحب كتاب "نقد وبررسي رباعيهاي عمر خيام"، ص٩٣.

بمعنى: أن السّر في المجيء والرحيل غير معلوم، الشاعر هنا لا يخاطب ربّه، لأنه جاء بالألفاظ على صيغة الجمع. فهو يرى العناصر الطبيعية أو الدهر والقضاء السبب في حياة الإنسان وموته وقيل إنّ هذه الرباعية تدل على أن الخيام كان يعتقد بالجبرية وقوانين القضاء والقدر. وفي أغلب المصادر(١) قيل إنّ العماد الإصفهاني الكاتب (أبا عبد الله محمد بن صيفى الدين المتوفى عام ٩٧٥هـ ) كان أول من أشار إلى الخيام الشاعر في كتابه "خريدة القصر وجريدة العصر " الذي ألفة في حدود عام ٧٠٠هـ إذ أورد له الأبيات التالية، بعد هذا القول<sup>(٢)</sup>: "عُمر الخيام ليس يوجد مثله في زمانه" ، كان عديم القرين في علم النجوم والحكمة، وبه يضرب المثل، أنشدت من شعره بأصفهان:

إذا رضيت نفسى بيسور بلغة يحصلها بالكدكفي وساعدي أمنت تصاريف الحوادث كلها فكن يا زمان موعدى أو مواعدى أليس قضى الأفلاك في دورها بأن تعيد إلى نحسس جميع المساعد فيا نفس صبراً في مقيلك ريثما تخبر ذراه بانتقاض القواعد

وقيل أيضًا: إن أول رباعية أدرجت باسم الخيام كانت بعد وفاته بتسعين سنة (٣).

وجاء في موضع آخر: أن الإمام فخر الدين الرازي المتوفي عام ٢٠٦هـ، أول من أورد له الرباعية الفارسية المشهورة(1):

بازاز جه سبب فكندش اندركم وكاست دارنده جو ترکیب جنین خوب آراست ورخوب آمد خرابی از بهر جراست(٥) كحسر خوب نيامد اين بناعيب كراست

<sup>(</sup>١) مثل كتاب "رباعيات خيام" لمحمد فروغى وقاسم غنى، وكتاب "الأوهام في كتابات العرب عن الخيام" ليوسف حسين بكار، نقلاً عن كتاب كشف اللثام، ص٧٧، وكتاب "عمر خيام قافله سالار دانش" لرحيم رضا زاده ملك، ص١٠١.

<sup>(</sup>٢) رحيم رضا زاده ملك، المرجع السابق، ص١٠٤.

<sup>(</sup>٣) فردين مهاجر شيرواني وحسن شايكان، المرجع السابق، ص٤٦.

<sup>(</sup>٤) أورد الرباعية في كتابه "رسالة في التنبيه على بعض الأسرار المودعة، في بعض سور القرآن العظيم"، نقلاً عن "عمر خيام قافله سالار دانش"، ص١٠٥.

<sup>(</sup>٥) تعريب أحمد الصافى النجفى، ص ٥٢، وقم الرباعية: ٣٩.

لمَّاذَا غَدَاةَ الرَّبُّ رُكَّبُ هَذَهَ السَّعِنَاصِرَ لَمْ يُحْكُمْ تَنَا سُبَهَا الرَّبُّ إِذَا ارَاقَ مَبْنَى قَمَنَ أَتَى العَيِّبُ إِذَا ارَاقَ مَبْنَى قَمَنَ أَتَى العَيِّبُ

دارنده بمعنى صاحب (الملك والجلال) والمراد منها الرب وإله كل شيء، يقول: ياذا الجلال والإكرام، أنت ركبتنا من هذه العناصر، فلماذا تجزى أنفسًا أنت خلقتها هكذا وإن كانت العناصر التي ركبتنا منها، فيها عيب ونقص فهو من صنعك، وإن كنت خلقتنا في أحسن صورة فلماذا تعيبها. يذكرنا بالآية الكريمة: ﴿ ٱلَّذِي خَلَقَكَ فَسَوَّنكَ فَعَدَلَكَ ( ) فِي أَيِّ صُورَةٍ مَّا شَآءَ رَكَّبَكَ ﴿ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ اللهُ

وقيل إنّ الشيخ نجم الدين أبو بكر الرازى ـ المعروف بـ " دايه " ، في كتابه " مرصاد العباد من المبدأ إلى المعاد " الذي ألفه سنة ٢٠١ه. ق، أورد له رباعيتين (٢):

در دایسره یسی کهآمدن ورفتن ماست آن رانیه پدایست نیه نهایست پیداست کس می نزند دمی در این عالم راست کاین آمدن از کجا ورفتن به کجاست<sup>(۱)</sup> دارنده جو ترکیب طبایع آراست باز از جه قبل فکندش اند کم وکاست كر زشت آمد بس اين صور عيب كراست ورنيك آمد خرابي از بهر جراست

ثم جاء الشهرزوري (شمس الدين محمد بن محمود المتوفى بعد عام ٦٨٧هـ) وقال: وله "الخيام" أشعار بالعربية والفارسية. بيد أنه لم يذكر سوى ثلاثة عشر بيتًا بالعربية فقط(١).

وعلى كلّ، فالخيام كان ينظم رباعياته القليلة بعد نصبه وتشتت باله إثر اشتغاله بحساب النجوم وتفكيره في الموضوعات الطبية والتأكد من غوامض الحكمة ودقائقها ومعاناته من أوضاع عصره، ترويحًا عن نفسه وتخفيفًا من شدة تأثراتها وتشعب انفعالاتها (٥).

 <sup>(</sup>١) سورة الانفطار: الآيتين رقمى (٧و٨).

<sup>(</sup>٢) رحيم رضا زاده ملك، المرجع السابق، ص١٠٧. انظر أيضًا "الخيام شناخت" لمحسن فرزانه وقد قيل: إنَّ هاتين الرباعيتين هما من رباعيات الخيام الأصيلة التي نقلت عنه بعد وفاته بثلاث وثمانين سنة، ص١٥٠.

<sup>(</sup>٣) تعريب أحمد الصافي النجفي ص٧٨، رباعية رقم ٨٣.

يبدو ولا غايةٌ وحَدُّ ليس لذا العالم ابتداءٌ ولم أجدُ مَنْ يَقُولُ حقًا منْ أَيْنَ جِئْنا وأينَ نَغْدو

ليس للدائرة ـ لعله يقصد العالم ـ التي ندخلها ونخرج منها، بداية ولا نهاية ولم أجد بهذا العالم من هو صادق، ليُعلمني بسر هذا المجيء وذلك الرحيل.

<sup>(</sup>٤) المرجع السابق، ص٥٣، رباعية رقم ٣٩. وردت كلمة 'طبايع' في هذا الكتاب 'عناصر'، وكلمة "بازاز". في كتابه نزهة الأرواح وروضة الأفراح في تواريخ الحكماء المتقدمين والمتأخرين. ص ص٠٥و١٥. أما الأشمار العربية فقد أوردنا ما في الفصل الذي تناولنا فيه الخيام واللغة العربية.

<sup>(</sup>٥) انظر "تاريخ أدبيات إيران" ص٢٨٣، الدكتور صادق رضا زاده شفق.

وبهذا نصل إلى أنّ الخيام كان فلكيًا وفيلسوفًا، في العالم القديم. ولم يُذكر كشاعر إلا لماً، وما ورد عنه من الشعر في المراجع التاريخية لا يزيد على أبيات من الشعر العربي وعدد من الرباعيات يتجاوز العشر بقليل. وأما الغالبية من الرباعيات فكان ظهورها وكتابتها في مخطوطات بعد وفاته بقرون؛ وهال أهل العلم والنقاد أن الروح العامة في هذه الرباعيات التي نسبت إلى الخيام تختلف تمامًا عما عُرف عنه وذكره الشهود العيان وحفلت به كتب المؤرخين (۱).

وفى الأعصر الحديثة كان منشأ شهرة الخيام هو الرباعيات التى لا يُعرف على وجه التحقيق عددها وما هو ثابت النسبة منها له (٢٠).

ويبدو أن الخيام لم تُجمع رباعياته في حياته. ولم يستطع أن يظهرها للناس إلا لخاصة أصدقائه من الذاهبين مذهبه في التفكير (٣)، وذلك بسبب ظروف الحياة آنذاك.

وجعل عدد الرباعيات يزداد مع الزمن حتى وصل ـ في أحد الآراء ـ إلى ١٢٠٠ رباعية تغص بأفكار فلسفية لأشخاص متفاوتين، وقد نُسبت إلى الخيام نسبة عمياء (٤).

وبما أن الخيام كان مُقلاً في إنتاجه الشعرى سواء بالفارسية أو العربية، فليس أدعى إلى تصديق أنه لم يكتب كل هذا العدد من الرباعيات الفارسية التي قيل إنها بلغت الألفين، من الإقلال الذي عليه شعره العربي (٥٠).

ومهما يكن الأمر، فإن مشكلة الرباعيات المنسوبة إلى الخيام لما تنته، وليست المسألة بآخرة أن الخيام نظم رباعيات أولا، لأنه من غير المعقول افتراض أن عددًا كبيرًا من أهل الفكر والأدب والتاريخ اتفقوا أو تواطؤوا على مدى قرنين أن ينسبوا إليه رباعيات.

المسألة هي عدد الرباعيات التي تصح نسبتها إليه، أي العثور على رباعيات يكون ظن الأصالة فيها أكثر (٦٠).

<sup>(</sup>١) عبد المنعم الحفني، شخصيات قلقة في الإسلام، ص٥٥.

<sup>(</sup>٢) الدكتور يوسف حسين بكار الترجمات العربية لرباعيات الخيام. دراسة نقدية منشورات مركز الوثائق والدراسات الإنسانية، جامعة قطر. الدوحة ١٤٠٨هـ ١٩٨٨م، ص٧٧.

<sup>(</sup>٣) فخرى محمد تركى بوش، تأثير أبي العلاء المعرى في رباعيات عمر الخيام، ص١٣٥.

<sup>(</sup>٤) يوسف حسين بكار، نفس المرجع. ص٣١.

<sup>(</sup>٥) فروز انفر؛ مباحثي از تاريخ أدبيات إيران ص٢٩٣، وانظر: صادق زاده شفق: تاريخ أدبيات إيران، ٢٨٧.

<sup>(</sup>٦) عبد المنعم الحفني، المرجع السابق، ص١٧٦.

فكيف يمكننا أن نستشف فلسفة الخيام وسلوكه وعقيدته من خلال هذه الرباعيات التى قيل إنها في الأغلب منحولة عليه، كما فعل بعض الأجانب. وعدد من مترجمي الخيام العرب ودارسيه ؟

فما أكثر ما يتردد مؤرخو الخيام ودارسوه في بحوثهم جميعًا ودراساتهم ومقدمات ترجماتهم من موضوعات وعناوين، نحو: لا أدرية (۱) الخيام، ومذهب اللذة (۱) والخيام بين الكفر والإيمان (۱) والتصوف، والخيامي والباطنية (۱) وقال البعض إنه تناسخيًا لكن مرجع هذا الادعاء غير معلوم (۵) وغيرها؛ حتى يكادوا ينقسمون فيه، وفقًا لهذا واعتمادًا على الرباعيات في العقيدة بخاصة إلى ثلاث فرق: الأولى تؤثمه، والثانية تبرئه والأخيرة تراه آغًا في الظاهر بريتًا في الباطن (۱) .

(١) اللا أدرية: إنكار قيمة العقل وقدرته على المعرفة. واللا أدرية منشؤها بلاد الهند وهي جماعة قديمة كانت ترى التوقف عن العلم وعن الحكم وهم أصحاب بيرون إمام الشك. المعجم الفلسفي. مجمع اللغة العربية بالقاهرة، الهيئة العامة لشئون المطابع الأميرية ١٣٩٩هـ. ١٩٧٩م.

(Y) يرى عمد تقى جعفرى مؤلف كتاب "تحليل شخصيت خيام" أنّ رباعيات الخيام لم تكن تحتوى على آراء فلسفية لنقول إن فلسفة الدعوة إلى التمتع واللذة هى فلسفة أبيكور، فأبيكور فى فلسفته القائلة بالتلذذ فى الحياة، يدعو إلى اكتساب اللذات المعنوية، النفسية والمادية ـ الدنيوية معاً. وبهذا فإن الرباعيات المنسوية للخيام والداعية إلى مذهب الملذة الدنيوية فى الحياة، ستكون أقلّ شأنًا من فلسفة اللذة فى مذهب أبيكور، وأبيكور هذا كان من حكماء اليونان (ت عام ٧٧٠ق.م)، وقد تميزت فلسفته بالاعتقاد باللذة كغاية أساسية فى الحياة. انظر: "نقد وبررسى رباعيهاى خيام" لمحسن فرزانه، ص١٩٥.

(٣) اتهم من قبل أمثال القفطى، المؤرخ الكبير، مؤلف كتاب "إخبار العلماء بأخبار الحكاء" الذى عُرف بتاريخ الحكماء، وقد تم تأليفه ما بين سنى ٦٢٤-٦٤٦هـ.ق. انظر فى كتاب "عمر خيام قافله سالار دانش" لرحيم رضا زاده ملك، ص ص٣٤وه٣. وكأنما الخيام فى رباعية منسوبه له يجيبه:

با ماتو هر آنجه کَوئی از کین کَوئی بیوسته مرا ملحدوبیدین کَوئی من خود مقرم بدانجه کَوئی لیکن انصاف بده تر اتر سد کین کَوئی

ترجمها أحمد الصافى، ص: ٢٠٢، رباعية ٣٠٠هكذا:

لم تَقُل لى ما قُلْتَ لا لخف (اعما أنّسنى بسلا إسسلام أنا أقْسرَرْتُ بالذى قُلتَ لكنْ أنستَ أهلٌ لمثل هذا الكلام؟

(٤) وهي طريقة أو طرق عدة تتوخى تقويض الدين الإسلامي بل والديانات قاطبة، وإنكار وجود الله وإنكار النبوات، والمعاد، والبعث وما إلى ذلك. انظر في كتاب "شخصيات قلقة في الإسلام - عمر الخيام الدكتور عبد المنعم الحفني. ص٥٧.

(٥) يوسف حسين بكار، المرجع السابق، ص١٣٨. أما التناسخ فهو مذهب أساسه إنكار البعث والنشور، وفيه تنتقل الأرواح قبل بلوغها الكمال، من جسم إلى جسم بهدف الاكتمال.

(٦) يستدل (فروغي) على عدم اعتقاد الخيام بالتناسخ، ببعض رباعياته التي يُبدى الخيام من خلالها أسفه الشديد لرحيل الناس، وعدم عودتهم ثانيةً.

#### مواضيع الرباعيات:

اختار الخيام في حياته نهجين لبيان آرائه الفلسفية:

النهج الأول: النثر، وقد استعان به لكتابة رسائله الفلسفية.

النهج الثاني: الشعر، إذ عبر من خلاله عن أفكاره الفلسفية.

وقد وردت ألفاظ الفلاسفة والمنطق في رباعيات الخيام حتى إنه يمكن القول قُل أن تخلو منها رباعية، والأمور الفلسفية تلك قادت الخيام إلى الشك إذ إن النظر العقلى المجرد في أمور الدين أدى في كثير من الأحيان إلى هذه النتيجة من الشك والإلحاد (١). ومن ذلك قوله (٢):

ای آنک نتیجه جهار وهفتی از هفت وجهار دائم اندر تغتی می خور که هزار باره بیشت کفتم باز آمدنت نیست جو رفتی رفتی

المقصود من الأربعة، العناصر الأربعة (الماء والتراب والنار والريح) ومن السبع، الأفلاك السبعة. يقول: يا من نشأ نتيجة امتزاج العناصر الأربعة ببعضها وبحكم الأفلاك السبعة. فأنت تحترق لشدة المصائب التي تنزلها بك هذه العناصر وهذه الأفلاك، فاشرب الخمر كما أوصيتك أكثر من ألف مرة: أنك لن تعود، وإن رحلت، رحلت.

ومن الألفاظ التي تتكرر في الرباعيات المنسوبة للخيام. مرارًا هي: مي وميكده أي الخمرة والحانة، كوزه وكوزه كرى أي الجرة وصانعها؛ قلندر وراه قلندري<sup>(٣)</sup> ورند أي

يا مَن تولَدَ من سَبْع وأربعة وراح منها يُعان سَعْيَ مُجْتَهد اشربُ فكم لك قد كرّرت مَوْعظتي إنْ رُحُتَ ولَـم تَرْجعُ ولَم تَعُد

<sup>(</sup>١) فخرى محمد تركى بوش، المرجع السابق، ص١٣٦.

<sup>(</sup>٢) عربها أحمد الصافي النجفي، ص٩٦، رباعية رقم ١١٧.

<sup>(</sup>٣) بظهور الفرقة الملامنية (وحم طائفة من طوائف الصوفية ، كان مبدؤهم الأساسى الملامة . فالصوفى الكامل فى رأيهم من يرتكب أشياء يلومه عليها الناس ، ومن أجل ذلك كانوا يقومون يأعمال ينكرها الشرع ، وقد ينتهكون فيها حرمته) ـ نشأت جماعة عرفت بنهجها بـ (قلندرى) و (راه قلندر) ، وكتب صادق هدايت (وهو كاتب إيرانى معاصر) فى "رياض العارفين" عن معنى هاتين اللفظتين الاصطلاحى : أن قلندر كتاية تطلق على كل صاحب عقام متحرر من جميع القيود . وراه قلندر : يعنى مسلكهم المعروف القائل بكتمان العبادات وإظهار الخلاعة يعتقد محسن فرزانه مؤلف كتاب "نقد وبررسى رباعيهاى خيام" أن الرباعيات التى ترد فيها ألفاظ قلندر وفلندرى ليست للخيام ويستدل فى ذلك على ما أورده الخيام فى رسالته "كليات الوجود" ؛ على أن الخيام فى هذه الرسالة فضل منهج الصوفيين على الفرقين (الكرامية والملامنية) فكيف به أن يكون باستخدام هذه الألفاظ مبلغاً لطريقة خصوم الصوفية؟ انظر فى هذا الكتاب، ص١٥٥ .

صاحب الخلاعة؛ خوش باشى أى التلذذ والتمتع؛ جرخ ـ فلك ـ كردون أى الدهر؛ دائرة ـ جهان ـ كهنة سرا أى العالم ودار الدنيا.

لذلك حار الأدباء فى فهم الخيام، أما رباعياته فيفهم من خلالها أنه كان مؤمنًا بقدرة الهية تفوق العالمين، وأنه كان يشك فى أمر البعث والنشور، ويرى فى الموت راحة للبشر، كما كان يقر بجهله بمصير الإنسان. ويدعو إلى اغتنام فرص الحياة، ذاكرًا بتكرار أن العمر قصير والموت بالمرصاد، وعلى الإنسان أن يتمتع بطيبات الحياة باعتبارها فانية، زائلة. والقارئ للرباعيات، يرى أن الجو العام لها تسوده نزعة تشاؤمية، ويبدو الشك فيها واضحاً.

ومن الجدير بالذكر أن فكرة الشك و ظاهرة التشاؤم ومسألة اغتنام الفرص، التي تحتويها أشعار الخيام، واشتهرت مضامينها بها. لم تكن مختصة بالخيام فقط وإنما كانت أفكار الفلاسفة اليونانيين قبله، تدور حولها كما كان الأدب الإسلامي فارسيه وعربيه يشتمل على مضامين كهذه، فالفردوسي كاتب الشاهنامه تجد هذه الأفكار عنده قد انعكست في شعره بشكل خفي، من قبل أن تخطر في بال الخيام (۱). لقد عُني المؤلفون والأدباء بترجمة رباعيات الخيام إلى أشهر اللغات، من عربية وإنجليزية وفرنسية (۲) وألمانية . . . (۳).

والمعروف أنّ الخيام ذاع صيته في الغرب، بفضل (فيتز جرالد)<sup>(۱)</sup> الأديب الإنجليزي، وترجمته رباعيات الخيام إلى اللغة الإنجليزية، واقتفى أثره كثير من الأدباء العرب<sup>(ه)</sup>، فترجموا

<sup>(</sup>١) عبد الحسين فرزاد، المرجع السابق، ص٨.

<sup>(</sup>٢) ترجمها (المسيونيقولاس) عام ١٨٦٧م.

<sup>(</sup>٣) كان توماس هايد أول المستشرقين الذين ترجموا رباعيات الخيام سنة ١٧٠٠م ثم جاء بعده كثيرون وفي سنة ١٨١٨م ترجم المستشرق النمساوي "هامر بر عستل" خساً وعشرين رباعية، ونشرها في كتابه "تاريخ الدولة العثمانية" مدعيًا أن هذه الرباعيات نخالفة للدين الإسلامي وتعاليمه المذهبية.

<sup>(</sup>٤) فيتز جرالد: هو أدوارد جون بورسيل Edward J.Purcell . أما فيتز جرالد فلقب انتقل إلى العائلة كلها من ناحية أمّه مارى فرانسيس فيتز جرالد. ولد إدوارد في ٣١مارس (أذار) عام ١٨٠٩ في برد فيلدهوس وسط حديقة من (٦٥) فدانًا بالقرب من "وود بردج" في مقاطعة "سفولك" لأب أيرلندى كان طبيبًا ثريًا، ولأم من أسرة موسرة كذلك. سافر إلى باريس درس الثانوية في مدرسة الملك إدوارد السادس. وتخرج في كمبريدج بعد أربع سنوات بدرجة "متوسط". وصفه زملاؤه في كمبريدج أنه كان لطيف المعشر يحب الجليس والصديق، كان واسع الإطلاع والقراءة وكان متعدد الميول والهوايات فمن شعر وقصة وحكمة ورسم و... للمزيد راجع: الترجمات العربية لرباعيات الخيام، ص ص١٢ و ١٤٤٠.

<sup>(</sup>٥) وردت أسماؤهم مع شيء من ترجماتهم في كتاب "الترجمات العربية لرباعيات عمر الخيام: \_ دراسة نقدية \_ ليوسف حسين بكار.

الرباعيات إلى اللغة العربية اعتمادًا على ترجمته الإنجليزية، وكان من بينهم أدباء لم يقنعوا بالترجمة الإنجليزية (١) بل جهدوا في سبيل تعلم اللغة الفارسية، لفهم الرباعيات، وترجمتها من الأصل إلى العربية وكانت ترجمة أحمد الصافي النجفي هي المفضلة لدى الأدباء وغيرهم، لأنها جاءت مقترنة بالنص الفارسي للرباعيات، وأيضًا تميزت عن الترجمات الأخرى، بقربها من نفس الخيام لفظًا ومعنى.

توفر كثير من الباحثين والمؤلفين الغربيين والشرقيين المعنيين بدراسة الخيام، على درس الرباعيات، لردها إلى أصولها، وتحديد عددها، ومن أشهر هؤلاء المستشرق الروسى زوكفسكى الذى وجد اثنتين وغانين رباعية مدسوسة على الخيام ورد نسبتها إلى تسعة وثلاثين شاعراً من شعراء الفرس وذلك في سنة ١٨٩٧. كما قابل كريستن سن (في سنة ١٩٢٧ و ١٩٢٧م) بين النسخ المختلفة من مخطوط ومطبوع، فتمكن من جمع مائة وعشرين رباعية قطع بصحة نسبتها إلى الخيام (١). وفي سنة ١٩٢٥م قام فردريك روزن بهذه المهمة، وتلاه الدكتور رمبيس وذلك في عام ١٩٣٦م ثم المحقق الهندى سوامي كوينلا تيرتهه في سنة ١٩٤١م.

من بين المؤرخين الإيرانيين الذين حاولوا التفكيك بين الرباعيات الأصيلة والرباعيات اللاخيلة نذكر محمد مهدى فولا دوند، إذ أورد ١٥٥ رباعية قال إنها يمكن أن تكون للخيام. كما جاء بـ٩٥ رباعية أخرى بعنوان الرباعيات المشكوك في صحة نسبتها(١٠) كذلك أورد فروغى وقاسم غنى ١٧٨ رباعية باسم الخيام وهلم جراً، ومما قيل يبدو أن الرباعيات لم يقطع أحد حتى الأن بصحة نسبتها للخيام تحديد عددها بعد كل هذه البحوث والتحقيقات. وكل ما قيل، ويقال، تخمينات وحدوس.

يمكن تقسيم الرباعيات من حيث المضامين التي تحتويها \_ فلسفيًا وعلميًا وأدبيًا \_ إلى أربعة أقسام (٥):

<sup>(</sup>۱) على أن (فيتز جرالد)، لم يدرس الخيام ولم يكن محققًا يسعى إلى تبيَّن الرباعيات الأصيلة. ولم يكن ضليمًا في الفارسية. ليترجها حرفيًا، بل هو شاعر ذو روح تأثرية، أملت عليه أن يتقمص الخيام. ويتمثل شاعريته. ثم يبدع رائعته هو، وقد ضمَّن ترجمته روحًا فارسية، كما أنه هدم البناء الفنى للرباعيات، إذ لم يحافظ على وحدة الرباعية ولم يتبع الأصل، ومع ذلك لاقت ترجمته قبولاً عظيمًا من الإنجليز والأمريكان، وبعد ذلك من العرب. راجع "تأثير أبي العلاء المعرى في عمر الخيام" لفخرى محمد تركى بوش، ص١١٥٠.

<sup>(</sup>٢) أحمد رامي، رباعيات عمر الخيام، ص٣٣. (٣) محسن فرزانه، خيام شناخت، ص١٤.

<sup>(</sup>٤) محمد تقى جعفرى، أستاذ وعلامة ومؤرخ إيراني، تحليل شخصيت خيامي، ص١٠٨.

<sup>(</sup>٥) انظر تحلیل شخصیت خیام، بررسی آراء فلسفی، أدبی، مذهبی وعلمی عمر بن إبراهیم خیامی، محمد تقی جعفری، انتشارات کیهان. ص۳.

#### القسم الأول:

يشتمل على مضامين تدور حول الدنيا وغدرها، العمر وقصره، التحسر على عهد الشباب وافتقاد النشاط والجمال، الكآبة في الحياة:

۱ – ومن الرباعیات المنسوبة إلى الخیام التى تتحدث عن الدنیا وشقائها(۱)، قوله(۲):

أ ـ أفلاك كه جز غم نفزایند دكر ننهند به جانا نربایند دكر

نا آمد كان اكر بداننا كه ما از دهر جه مى كشیم نایند دكر

يريد بأفلاك، الدهر وحوادثه؛ يقول: إن الدهر يزيد من همومنا وأحزاننا، وحوادثه ما إن يسلم منها أحد، حتى ابتُلى بها آخرون. ولو درى الذين لم يأتوا إلى هذا العالم كم نعانى من الدهر لما أتوا. وأيضًا.

ب ـ زین دهر که بود مدتی منزل ما نامد بجزاز غصه وغم حاصل ما افسوس که حل نکشت یك مشكل ما رفتیم و هنزار حسرت اندر دل ما

لم نَحْظ من دهرنا الذي عشناه فترة من الزمن سوى الحزن والألم، فواحسرتاه، لم تنحل من مشاكلنا ولو مشكلة واحدة، ورحلنا ولم تزل الحسرات تغمر قلوبنا.

ج\_\_ جون حاصل آدمی دار این شورستان جز خور دن غصه نیست تاکندن جان! خرم دل آنکه زین جهان زود برفت واسوده کسی که خود نیامد به جهان (۲)

(١) وردت هذه الرباعية في "تحليل شخصيت خيام"، محمد تقى جعفري، المرجع السابق، ص ص ٣٣٨و٣٣٩.

(٢) رباعيات عمر الخيام، تعريب أحمد الصافى النجفى، ص٧٧ رقم الرباعيه: ٧٧. لا يُورثُ الدَّهْرُ إلا الألْمَّ والكَمَدا واليَّومَ إنْ يُعُط شيئاً يَسْتَلْبهُ غدا مَن لم يجيئوا لهذا الدهر لو عَلموا ماذا نُكابسسدُ منهُ مَا أَتُوا أَبْداً

(٣) تعريب أحمد الصافى النجفى - رياعيات عمر الخيام - ص٧٦، رباعية رقم ٧٨ ملاحظة: وردت هذه الرباعية في الكتاب الذي عربً النجفى في رباعيات الخيام بهذا الشكل

جون حاصل آدمی در این دیر دودر جز درد دل ودادن جان نیست دیکر خــر م دل آنکه یك نقس زنده نبود و آسوده کسی که خود نزاد از مادر

وعربها هكذا:

إن لم يكن حظُّ الفتى في دهره إلا الردّي ومرارة العيش الردّي المنافق العيش الردّي المنافق المنافقة المن

يقول الخيام: لم تكن عاقبة الإنسان في هذا العالم ذى البابين سوى المعاناة من الألم حتى لَفُظ الأنقاس الأخيرة والتضحية بالروح. فالسعيد من الناس هو من يرحل عن هذه الدنيا، وأسعد منه من لم يولد (لم بأت)، فهو المرتاح.

ويقول أيضًا:

د ـ بسر خسیز و مخسور غم جهان کَـ ذران بنشین و دَمـی بـه شـادمانی کَـ ذران در طبــــع جهان اکر وفایی بودی نوبت به تو خود نیامدی از دکران (۱)

۲ - ومن الرباعیات المنسوبة إلى الخیام فی التحسر علی انقضاء عهد الشباب، قوله (۲):
 أ ـ افسوس که نامه جوانی طی شد وان تازه بهار زندگانی طی شد
 حالی که ورا نام جــوانی گفتند معلوم نشد که او کی آمد کی شد

واحسرتاه، قد انطوى سفر الشباب، وانقضى ربيع عمرى مبكرًا، إن الافتتان وتقلب الأحوال الذى سُمّى بالشباب، لا يُدرى متى حدث وفي أيّ وقت زال.

وأيضًا يقول (٣):

ب افسوس که سرمایه زکف بیرون شد از دست اجل بسی جکرها خون شد کس نآمد از آن جهان که آرد خبری کاحوال مسافران عالم جون شد

واحسرتاه، لقد ضاع عمرى (سرمايه بمعنى رأس مال شبه عمر الإنسان برأس المال وضياعه بضياعه). وكم من قلوب قد تدمت إثر فعل الأجل، لم يأت أحد بخبر عن الدار الأخرى، ليعلمنا ماذا حدث للراحلين عن هذا العالم.

٣ ـ ومن الرباعيات المنسوبة إلى الخيام في انقضاء العمر وزوال الحياة (٤):

(١) تعريب أحمد الصافى النجفى - رباعيات عمر الخيام - ص١٦٤، رباعية رقم ٢٣١. قُم ودَع هم عالم سوف يَفْنَى واَغْتَنم لحظة السرور لدَيْكا

إِنْ يَكُنْ فِي الزمان أَدنَى وفَاء لَـمْ تَصلْ نَوْبَةُ الهَنَاء إِلَيْكَا

يقول: قم ولا تحزن على دنيا ستفنى عن قريب: تمتع واقض وقتك ولحظات عمرك بين فرح وسرور، فلو كان للزمان ذرة من الوفاء، لم يأت دورك لتهنأ هناء الآخرين وحظهم من ذلك.

(٢) تعريب أحمد الصافى النجنى، المرجع السابق، ص٤٢، رقم الرباعية ١٨. قد انطوى سفْرُ الشباب واغتدى ربيعُ أفراحى شستاء مُجدبا لَهْفى لطير كان يُدْعَى بالصبا مستَى أتسى وأى وقست ذَهبا

(٣) إسمعيل شاهرودى، رباعيات عمر خيام نيسابورى با حواشى وتوضيحات: محمد على فروغى ودكتر قاسم غنى ـ انتشارات فخر رازى ص٨١٠.

٤) تعريب أحمد الصافى النجفى، المرجع السابق، ص٧٤، رقم الرباعية٧١.
 إذا العُمرُ يمضى قَلْيَرُقُ أَوْ يَسُوْ وسيًّانَ إِنْ أَهْلَكُ بِبَغْدَادَ أَوْ بَلْخَ
 قَتُمُ واحْسُهَا فالشَّهْرُ كُمْ بَعْدَ سَلْخه إلى غُرَّرة لمضى ومنها إلى سَسلْخ

جمون مى كذرد عمر جه شيرين وجه تلخ بيمانه جه بر شود جه بغداد وجه بلخ مى نوش كه بعد از من وتو ماه بسى از سلخ بغره آيد از غره بسلخ

يقول: ينقضى العمر إن حلوًا وإن مُرا، وإن حان وقت أجلك فسيّان إن كنت في بغداد أو في بلخ، فاشرب الخمر لأن الشهر بعدك وبعدى ستتبدل أحواله، فمن نهاية إلى بداية ومن بداية أخرى حتى نهاية ثانية.

#### القسم الثاني:

من أقسام الرباعيات المنسوبة إلى الخيام، هي تلك الرباعيات التي تتناول قضية عجز الإنسان عن معرفة الأسرار والحقائق، وجهله بها وقد تنتهي به إلى (اللا أدرية) يقول(١):

دربرده أسرار كسي راره نيست زين تعبيه جان هيجكس آكه نيست جز در دل خاك هيج منزلكه نيست افسوس كه اين فسانه هم كوته نيست

بردة : ستار، تعبيه جان: الجسم الذي تحبس فيه الروح، يقول: إن الإنسان لا يعرف شيئاً عن حقائق الوجود، وأسرار الخلق. وكل ما نعرفه أن ليس للإنسان إلا مثواه في التراب، ويا للحسرة لم تنته هذه الحكاية.

## وله أيضًا (٢):

ایس بحسر وجسود آمد بسرون زنهفت کس نیست که این کومر تحقیق بسفت هركس سخني أز سرسود اكفته است

ويقول أيضًا<sup>(٣)</sup>:

زان روی که هست کسر غیداند کفت

ليس يدرى سرَّ الوجود ابنُ أَثْنَى وبتكويسنه تَحسارُ العُقُسولُ ما أَرَى للْفَتَى سوَى الرَّمْس مَثْوى وَهْوَ لَهْسفى حكاية سَتَطولُ لُ

<sup>(</sup>١) تعريب أحمد الصافي النجفي، المرجع السابق، ص١٧٠. رباعية رقم ٢٤١.

<sup>(</sup>٢) تعريب أحمد الصافى النجفى، ص٢٦٣، رباعية رقم ٢٦٥. وجود ذا الكون من بَحْر الخَفَاء بَداً وسره لَمْ يَسِنْ يَوْ مَا لَدَى الأَمَم كُلُّ امْــرىء قالَ وَهُمَّا عن حقيقته والحــــقُّ ما فَاهَ فيه واحدٌ بِفَم

<sup>(</sup>٣) ن م، ص١٥٩ ، رباعية رقم ٢٢٣ . لا أنسا عُسالمٌ ولا أنستُ سسرًال للهُمر أوْ حَلَّ مُشْكل منهُ دُقّا نَتَ ظَنَّى خَلْمُ فَ السِّتار فَإِنَّ زا ل فَلا أنْتِ أُو أَنا نَا مَّ نَتْقى

أسرار ازل رانه تودانی ونه من وین حرف معما نه تو خوانی ونه من هست از بس برده کفتکوی من وتو جون برده برافتد نه تومان ونه من

ومن القضايا التى تدخل فى إطار لا أدرية الخيام، الأمور الغيبية (القضايا الميتافيزيقية) كالمادة وقدمها، الزمان، الكون، التغييرات الحاصلة، الجبر، العدم، مصير الإنسان، الموت، المعاد. . . ؛ كل هذه أمور مجهولة، يشك الخيام فى وجودها وينكرها بسبب عدم رؤيتها بالعين وعدم إدراكها بالحواس ومن ذلك قوله فى إنكار الآخرة أو الشك فى وجودها (۱):

ای کاش که جای آرمیدن بودی یا این دور را رسیدن بودی کاش از بی صد هزار زدل خاك جون سبزه امید بردمیدن بودی

يبدو الخيام في هذه الرباعية (المنسوبة إليه) يائسًا، خائب الأمل، وكأنه بعد تفكير طويل، لم يتمكن من بلوغ النتيجة، فبقيت تساؤلاته من غير إجابة.

یعتقد الخیام أن العالم لا نهایة له، فطالما لن نری ابتداءه، فلنعلم أن لا نهایة له یقول (۲): دوری که در او آمدن رفتن ما است آن رانه بدایت نه نهایت بیداست کس می نزدند دمی در این معنی راست کاین آمدین از کجا و رفتن به کجاست

هذه الرباعية وغيرها من الرباعيات المنسوبة إلى الخيام، تدل على حيرة الشاعر وعدم إدراكه أسرار العالم وخفايا الكون. فالخيام لا يعرف ولم يجد من هو عالم بسر المجىء والرحيل! هذه هى لا أدرية الخيام وقد ساقته نحو التشاؤم ومن ذلك نحو اليأس وبالتالى الدعوة إلى التمتع فى الحياة.

<sup>(</sup>۱) ن م، ص١٠٦، رباعية رقم ١٣٧.

ألا لَيْ تَ النَّواءَ يكونُ أَوْ أَنْ يكونَ لَنا انْتهاءٌ في المسير ولَيْت لَنا وإنْ سَسنَنْبُتَ كالزهور

<sup>(</sup>٢) أحمد الصافى النجفى، المرجع السابق، ص٧٨، رباعية رقم ٨٣. لسيس لسذا العسالم الستداء يسبدو ولا غايسة وحسد وحسد وللما يستداء وللما يتعدد والمستداء والسام المسائم مسن المشاء والسام المسائم مسن يقول حقًا مسن السن المسائم المسائم مسن المسائم والسام المسائم المسائم مسائم والمسائم والمس

### القسم الثالث:

هي تلك الرباعيات التي تدعو إلى اكتساب الملذات، والتمتع في الحياة، وتُوصى بالتزام مذهب أبيكور. وقد نجد بين شطور كل رباعية ما هو مفيد بحال الإنسان، لأنه فيه تحذير له من كل الأسباب التي تؤدى به إلى توتر حالاته النفسية، والإحساس بالضيق؛ وكذلك فيه دعوة للتمتع بطيبات الله في حدودها المطلوبة؛ ونجد أيضًا ما هو مضر، لا يرى في الحياة غاية إلا اللَّذة باعتبار أنها تجعل الإنسان منتشيًا، لا يعى ما حوله في هذا العالم. ومن الرباعيات المفيدة، قوله(١):

كز خوردن غم رزق نكردد كم وبيش

غم جند خوری بکار ناآمده بیش رنج است نصیب مردم دوراندیش خوش باش وجهان ننک مکن بردل خویش وأيضًا يقول (٢):

این شده از همه تمنای تو دی دادنـــد قــرار کار فردای تو دی

خوش باش که بخته اند سودای تو دی توشــــاد بزی که بی تقاضای تو دی

ومن الرباعيات المنسوبة إلى الخيام في انقضاء العمر وزوال الحياة، والتأكيد على الاستمتاع في الحياة والتي تبدو مضرة بحال الإنسان، باعتبار أنها لا ترى في الحياة غاية سوى شرب الخمر، قوله (٢):

بيمانه جه بر شود جه بغداد وجه بلخ جـون مي كذرد عمر جه شيرين وجه تلخ از سلخ بغره آيد از غره بسلخ مى نوش كمه بعد از من وتو ماه بسى ويقول أيضًا(٤):

إِذَا العُمْرُ عِضِي فَلْيَرُقُ لِيَ أَوْ يَسُوْ وَسِيَّانَ إِنْ أَهْلَكُ بِعَدَادَ أَوْ بَلْخِ فَقُمُ وَاحْسُهَا فَالشَّهُرُ كُمْ بَعْدَ سَلْخه على غُرَّرة يَمضى ومنها إلى سَلْخ

(٢) ن م، ص ٢١٩، رباعية رقم ٣٣١.

سأطُويَنْ صَاح أعْلامَ النَّفاق غَدًا وأقْصُدَنَّ بشَيْبي الرَّاحَ والخَانَا بَلَغْتُ سَسِبِعَينَ حَوْلاً كاملاً فَمَنَّى الْسَفَّى الْهَانَاءَ إِذَا لَمْ أَلْقَهُ الآنَا؟

(٣) ن م، ص١٢٠، رباعية رقم ١٦٥. ما أسرع ما يسيرُ ركبُ العُمر قُم فَاغْنَمْ لحظةَ الهَنَا والبشر دَعْ هَمَمُ غَسد لمسن يَهمُّونَ به واللَّيلُ سَيَنْقَضى فَجِئْ بالْمَر

(٤) نم، ص١٧٨، رباعيات٢٥٧. بادرُ زمانَكَ واحْسُ الرَّاحَ صافيةً فالعُمْرُ يَوْمان لَنْ نَلْقَاهُ إِنْ كَمُلا تَدرى بدُنياكَ نَحْوَ الغُدُم سَائرة فكُن نهارًا ولبالاً بالطِّلا نَمَلا

19

(١) أحمد الصافي النجفي، المرجع السابق، ص٧٤، رباعية رقم ٧٦.

باموی سفید قصد می خواهم کرد فردا علم نفاق طي خواهم كرد این دم نکنم نشاط کی خواهم کرد بيمانه عمسر من به هفتاد برسد

وطالما العمر منقض، فآتني الكاس، واشرب أنت أيضًا الخمر، إن الدنيا نهايتها الفناء ، يقو ل(١) :

> اين قافله عمر عجب مي كَـذرد ساقى غم فرداى حريفان جه خورى و يقول أيضاً (٢):

دریاب دمی که باطرب می گذرد بیش آر بیاله راکه شب می کذرد

کین عمر دو روزه در نیابی دریاب تونیز شب وروز زمی باش خراب

> وفي هذه الرباعيات الآتية التي يقول فيها: مى خوردن وشاد بودن آيين من است کفتم به عروس دهر کابین تو جیست؟

روزی دو که مهلت است می خور می ناب

دانسی کسسه جهان روبه خرابی دارد

فارغ بودن زكفر ودين، دين من است كفتا دل خرام تو كابين من است

يصرح الخيام بأن الهناء والسعادة من أصول مذهبه في الحياة، لأنه يعتقد أن اللذة والتمتع في الدنيا من غايات الحياة. يقول:

امشب می جام یك منی خواهم كرد خود رابه دو جام می غنی خواهم كرد اول ســه طلاق عقل ودين خواهم كَفت

بس دخــتر رز را به زنی خواهم کرد

وما هي لذة الخيام؟ الخمرة هي كل شيء عند الخيام، يشربها ليقوى بها على نسيان همومه، فهي تُغنيه عن طلب الملذات الأخرى. يقول (٣):

<sup>(</sup>۱) ن م، ص ۱۰۰، رباعية رقم ١٢٥.

ألا ليستُ السنُّواءَ يكسونُ أو أن يكونَ لَنا انستهاءٌ في المسير ولَيْستَ لَنا وإنْ سَسلَقَتْ قُرونٌ رجاءً أنْ سسنَنْبُتَ كالزهور

<sup>(</sup>٢) انظر الرباعية في كتاب "تحليل شخصيت خيام" لمحمد تقى جعفرى، ص١٥٩. ومعناها: أنا في هذه الليلة سأشرب خمرًا كثيرًا، سأشرب كاسين من الخمر وأدّخره، وسأطلق العقل والدين ثلاثًا، وأعقد قراني من بنت

<sup>(</sup>٣) نفس المصدر والصفحة. ومعناها: أنا أعرف ظاهر العدم والوجود، أنا أعرف خفايا كل علو وهبوط، ولكنى رغم كلّ العلوم التي حصلتها، مكسوف، خبحل.

من ظاهر نیستی وهستی دانم من باطن هر فرازو بستی دانم با این همه از دانش خود شر مم باد کر مرتبه ای ورای مستی دانم

أما هموم الخيام، فكثيرة. يبدو أعظمها عجزه عن إدراك الأسرار، فهو رغم كل ما لديه من علم، يعترف بقصوره عن معرفة ما في الوجود.

وعلى هذا نقول، صحيح أن الخيام فى أكثر الرباعيات المنسوبة إليه، يدعو إلى التمتع فى الحياة وإلى اغتنام لحظات السعادة والهناء، إلا أنه يبدو حزينًا، كئيبًا فى حياته؛ وهذه الكآبة هى التى ساقته نحو التشاؤم وفى مثل الرباعيات التى سنوردها، يصف الخيام حياته ومعاناته فيها، وهى التى تدل على أنه رغم دعوته إلى التمتع، لم يهنأ فى حياته، وها هو يقول (۱۱): درياب كه عمر نازنين مى كذرد بنكر كه جه سان زارو حزين مى كذرد عيث وطربسى نديده ام در همه عمر صدحيسف زعمر كه جنين مى كذرد فالخيام يعتقد \_ كما مر بنا \_ بفناء كل شىء وزواله، وهو القائل أيضًا بزوال اللذة (۲۱): با يار اكر نشسته باشى همه عمر لذات جهان جشيده باشى همه عمر ما خوابى باشد كه ديده باشى همه عمر ما تخوابى باشد كه ديده باشى همه عمر

#### القسم الرابع:

وهى تلك الرباعيات التى تحتوى على مضامين تبدو غير عقلانية إذا ما قارناها بفلسفة الخيام ومذهبه الخاص فيها، وهى التى تدل على العبثية فى الحياة، ومنها قوله (٢٠):

<sup>(</sup>١) أحمد الصافي النجفي، ص١٤٢، رقم رباعية ١٩٥.

انظُر العُمْرُ كَيْفَ يُمُّضَى حَزِينًا فايتكرهُ فسوف يُودي ويَقضى ما رأيتُ الهناءَ عُمسرى فَلَهْفى لَحَسياة كَسنا تَمُسرُ وتَمُصى

<sup>(</sup>۲) ص۸۰، رقم رباعیة۸۸.

لَـــتَنْ جالَسْتَ مَــنْ تَهْــواهُ عُمْـراً وذُقـتَ جَــيعَ لَــنَّات الوُجُــود فَــــوْفَ تُهْــارقُ الدُنْــيا كأنَّ الَّذِي شــاهَدْتَ حُلُمٌ في هُجُود

<sup>(</sup>٣) تعريب أحمد الصافى النجفى، المرجع السابق، ص٢٦، رباعية رقم ٦٥. قُـم قـبل غـارة الأسَـي مُكـراً وَادْعُ بها وَرْدَّبةٌ تَجلُو الدُّجَى فَلَــــــتَ يا هذا الغَبَى عَسْجَدًا حَتَّـى تُوارَى في الثَّرَى وَتُخْرَجَا

مُر، ليقدموا إليك خمرة وردية، من قبل أن تغير عليك أحزانك، أيها الغافل الجاهل، أنت لست ذَّهبًا، ولذلك سيطمونك في التراب ثم يخرجونك ثانية.

زان بیش که غمهات شبیخون آرند تو زرنه ای ای غافل نادان که ترا ویقول أیضاً(۱۱):

تا جند زنم به روی دریاها خشت بیزار شدم زبت برستان و کنشت خیام که کفت دوزخی خواهدبود که رفت به دوزخ و که آمد به [ز]بهشت

ب: ار شده زست برستان و کنشت

فرمای که تما باده کلکون آرند

در خاك نهند وباز بيرون آرند

كه رفت به دوزخ وكه آمد به [ز]بهشت من عُبّاد الأصنام واليهود، فكلام الخيام بوجود

إلام أبنى على سطح البحار لَبنة، نفرتُ من عُبّاد الأصنام واليهود، فكلام الخيام بوجود نار جهنم (لا يبدو صحيحًا) لأنه لم يَبنْ مَنْ ذهب إلى الجهنم ومن جاء من الجنة: ينكر الخيام هنا الجحيم والجنة، ويرى أن الحياة تافهة، وأنّ الإنسان مهما فعل وعبد لا يُعاقب ولا يُجازى.

ويقول أيضًا<sup>(٢)</sup>:

دنیا دیدی هر جه دیدی هیج است وان نیز که کفتی وشنیدی هیج است اندر همه آفاق دویدی هیج است وان نیز که در خانه خزیدی هیج است

ومثلها في الاعتقاد بعبثية الحياة نورد قوله (٣):

دوران جهان بی می وساقی هیج است بسی زمره نسای عسراقی هسیج است هر جند در احوال جهان می نکرم حاصل همه عشرت است وباقی هیج است

وطالما تكون الحياة عبثًا، وكل ما فيها يبدو تافهًا، فما هي فلسفة الحياة، وما هو الهدف منها؟! يرى الخيام أن فلسفة الحياة والهدف منها تحيط بهما هالة من

<sup>(</sup>١) أحمد الصافي النجفي، المرجع السابق، ص٢٢٢، رباعية رقم ٣٣٨.

حتى مَ أَبْنَى على سَطَح الماه لَقَدْ سَنُمْتُ دَيْسرا وعُسبًاداً لأوثسان مَنْ قَالَ إنى من أهل الجحيم ومَنْ أتسى من الخُلْد أوْ ولَّى لنيران؟

<sup>(</sup>٢) أحمد الصافى النجفى، المرجع السابق، ص١٧٤، رباعية رقم ٢٤٩. كُلَّما قد رأيتَ فى الدَّهرُ وَهُمْ والَّذَى قُلْتَ أو سَمعْتَ خَيالُ باطل قد غدوت فى الأرض تَعْدو وكسسنا الانْزواءُ فى الدَّار آلُ

بعث و سیست ۱۹۷۰ و معدوت می او رص معدوت و سیست ۱۹۷۰ و ۱۳ (واء فی الدار ۱۱ (واء فی الدار ۱۱ (واء فی الدار ۱۱ (و

لا يَرُوقُ الوجودُ من دُون سَاقى ومُسلام وصَوت ناى عسراقى لا أرى العَيْسسس ما تفكّرتُ فيه غَيْرَ نَيْل السُسسرور بَيْنَ الرّفاق

الغموض والإبهام؛ فالخيام في الرباعيات المنسوبة إليه ينكر فلسفة الحياة والهدف منها، يقول(١):

از آمد نم نبود كردون را سود وز رفتن من جاه وجلالش نفزود وز هیج کسی نیز دو کوشم نشنود کاین آمدن ورفتنم از بهر جه بود

أى : إنَ مجيئي إلى الدهر لا فائدة منه، وكذلك رحيلي عنه لم يزد من شأنه وبهائه، فأنا لم أسمع بأذنى أن يتحدث أحد عن سبب هذا المجيء وذاك الرحيل.

ولهذا تجده يحس بالخيبة في الحياة، حين يقول (٢):

افسوس که بی فایده فرسوده شدیم وز داس سبهر سرنگون سوده شدیم دردا ندامتا که تا جشم زدیم نابوده به کام خویش نابوده شدیم

فالخيام لا يريد أن يفكر بالمصير الذي ستؤول حياته إليه، وخاصةً بعد إحساسه بالخيبة في الحياة؛ بل يشد عزمه لاغتنام الفرص في الحياة، ويدعو إلى تناسى الهموم والأشجان، يقو ل (٣):

ای دوست بیا تا غم فردا نخوریم وین یکدم عمر را غنیمت شمریم فرداکــه از این دیر کهن در کذریم با هفـــت هزار سالکان سر بسریم وأيضًا يقول(1):

(۱) ن م، ص۸۸، رباعیة رقم ۱۰۲.

ما نَضَعَ الدُّهرَ مجيئي ولا يَسزيدُهُ شَسأتًا رَحيلي غَسدًا ما سسمعت أذناى من قائل ما نَفْعُ ذا العَيْش وَجَدُوى الرَّدَى؟

(٢) ن م، ص٩٤، رباعية رقم ١١٢.

قضينا ولَمَّا تَقْض وا أسفى المنى ومنجلُ ذى الرَّرقاء لَجَّ بنا حَصْداً فَلَهُ فَا دُونَ أَنْ نُدُرِكَ القصدا فَلَهُ فَينا دُونَ أَنْ نُدُرِكَ القصدا

(٣) أحمد الصافى النجفى، المرجع السابق، ص٦١، رباعية رقم ٥٥. هلُمَّ جيبى نترُك الهَمَّ في غد ونَغْنَمُ قَصيرَ العُمْر قَبْلَ فَوات سَنْزُمعُ عَنْ ذى الدَّار رحْلتَنَا غَدَاً بسبعة الاف مسن السنسوات

(٤) ن م، ص ١٨٠ ، رباعية رقم ٢٦٢ .

اليوم مسالَّك في أمر الغَداة يَد ولنيس فكر عد إلا من الخَبل فاغنم بقيَّة عُم الله بُط ولا مَهل فالعُم مُر يَفْنَى بلا بُط ولا مَهل

واندیشه فردات بجر سودا نیست امروز ترا دسترس فردا نيست کاین باقیی عمر را بقا بیدا نیست ضایع مکن این دم ار دلت بیداراست

لحظات العمر تمر بسرعة، والخيام قد أدرك ذلك جيدًا، ولذا يسعى جاهدًا مع شيء من الخوف لا صطيادها. قال(١):

> ترسم که جو زین بیش بعالم نرسم این دم که در اوئیم غنیمت شمریم

باهمنفسان نسيز فسراهم نرسم شاید که به زندگی در آن دم نرسیم

المعاد: بعض الرباعيات المنسوبة إلى الخيام تدل على اعتقاده بيوم المعاد ومنها قوله (٢): من مى كويم كه آب انكور خوش است كاواز دهل شسنيدن از دور خوش است

كويند كسان بهشت باحور خوش است این نقد بکرو دسها ز آن نسیه بدار ويقول أيضًا (٣):

كوئى كه از آن جهان رسيده است اى دل جـــز نام ونسانی نه بدید است ای دل

وقد تدل بعض رباعيات منسوبة إلى الخيام، على اعتقاده بيوم المعاد، ومنها قوله (٤): حشرتو بصورت صفت خواهدبود

كس خلد وجحيم راند يده است اى دل اميـــد وهراس ما به جيزي که از آن

فر داکه جزای شش جهت خواهدبود قدر تو بقدر معرفت خواهد بود در حسن صفت کوش که در عرضه حشر

<sup>(</sup>١) ن م، ص١١٧، رباعية رقم ١٥٥.

أُخسافُ أَنْ لا أعسيش بَعْسدُ ولا أدركَ جَمْعَ الرِّفاق إنْ حَضَرُوا فَلْنَعْتَنِمْ، لَحظةٌ نعــــيشُ بِها لَعَلَّ مــــنْ بَعْدُ يَنْفَدُ العُمُرُ

<sup>(</sup>٢) أحمد الصافى النجفى، المرجع السابق، ص٤٧، رباعية رقم ٢٨. قال قَوْمٌ أطببَ الحُورَ فِي الجَنّب سِة قُلْتُ اللّهَامُ عندي أطييب والحَيّب فَا اللّهِ اللّهَ عَندي أطييب فَ فَاغنَم النّقُدَ واتسورُك الدّينَ واعلَمْ أَنَّ صَوْت الطّبول في البُعْدِ أعْذَب

<sup>(</sup>٣) ن م، ص ٤١، رباعية رقم ١٦.

مسا سُسهد السنّار والجسنان قستى أيُّ امرئ من هُسناكَ قَد جَاءَ لَـم نَـر بمَّا نَرْجُــو ونَعشذَره إلا صفات تُحسكي وأسماء

<sup>(</sup>٤) ص١٥٠، رقم الرباعية رقم ٢١٠.

غُسدًا إذا مساكسان يسومُ الجَسزا قدرُك يَعْددُ وحسب المعرقة فَنَلُ صِهِ فَات حَسسُنتُ إِنَّمِا تُحْشَرُ إِن مُت بشكُل الصفَّة

ويقول أيضًا (١):

دارم کَنهی که بشت ایمان شکند بازار تمام بت برستان شکند بار کنه میزان سنجند ترسم که به روز حشر میزان شکنم

إنّ الأقسامَ الأربعة التي عليها الرباعيات، هي في الحقيقة، الأصول التي بُنيتُ عليها آراءُ الخيام الفلسفية الأخرى، أراءُ الخيام الفلسفية الأخرى، من قبيل:

#### أ . وجوب الإيمان بالعقل:

فمن الرباعيات المنسوبة إلى الخيام في هذا الموضوع، الدالة على تأييد هذا الوجوب، قوله (٢):

از بهر تو عالم ارجه می آرایند مکرای برآنجه عاقلان نگرایند بسیار جو تو شدد وبسیار آیند بربای نصیب خویش کت بربایند

ومنها ما يدل على عدم وجوب الإيمان بالعقل، كما جاء في قوله (٣):

آنانکه اسیر عقل و تمییز شدند در حسرت هست ونیست ناجیز شدند رو بیخیبری آب انکور کزین کان بیخیبران به غوره میویز شدند

#### ب القضاء والقدر - الجبر الميتافيزيقى:

تدل بعض الرباعيات المنسوبة إلى الخيام على اعتقاده بالقضاء والقدر وحكمهما؛ فطالما الإنسان مسير بحكم القضاء والقدر، فلن يَعُد مسؤولاً عما يصدر عنه، ومنها قوله (١٠):

(۱) ن م، ص ۲۱۹، رباعیة رقم ۳۲۸.

هَـدَّ رُكُـنَ الإيمان ذَنْسِي وأنْسَى ذَنْبَ مَـنْ رَاحَ يَعْبُدُ الأوثَانَا أَنْ الْحُسْرَ اللهِ المَا اللهِ اللهِ المَا المُلْمُ اللهِ اللهِ المَا المُلْمُ اللهِ اللهِ اللهِ المَا المَا المَا ال

(٢) أحمد الصافى النجفى، المرجع السابق، ص١٣٦، رباعية رقم ١٩٠ إذا ازدانَت الدنيا لدَبُكَ فَلا تَتْقُ لما لَم يَتْقُ فيه لبيبُ وكَيِّسُ فَمثْلُكَ كَمْ آت إلَيْها وذاهــــب فَقُمْ واخْتَلَسْ حَظَاً بها فَسَتُخَلَسُ

(٣) ن م، ص١٩٦، رباعية رقم ٢٨٨.

(٤) ن م، ص ١٩٠، رباعية رقم ٢٧٥. حقيقة الكون ليست عند ناظر سوى مَجاز فَقيم الهَم والألمُ فَجَار ذَهْرَكَ واخْضَعْ للقضاء فلن تُطيقَ تبديلَ ما قَدْ خَطَّهُ القَلَـم ای دل جو حقیقت جهان هست مجاز جندین جه خوری تو غم ازین رنج دراز نن را به قضا ســـبار وبا وقت بساز کاین رفته قلـــبم زبهر تو ناید باز

القضاء، هو الفعل المتعلق بالله؛ والقدر، هو قانون الحياة. وبعبارة أخرى: إن القضاء الإلهى، يدل على عالَم الوجود الذى يبدعه الله، والقدر نتيجة إبداعه هذا. وقد يحظى بهذه النتيجة جميع الكائنات في العالم (١).

ويقول أيضًا وهو يدعو الإنسان إلى تحمل مسؤولية أفعاله، وعدم نسبتها إلى الدهر، ذلك أنَّ الدهر هو أبضًا قد حُكم عليه بالقضاء والقدر.

نیك وبدی که در نهاد بشر است شادی وغمی که در قضا وقدر است بر جرخ مکن حواله که اندر ره عشق جرخ از تو هزار بار بیجاره تر است (۲)

أجل، إنّ الإنسان محكوم عليه بالقضاء والقدر، والتوقى لا يغير شيئاً في حكم القدر. تاكى ززيان دوزخ وسود بهشت تاكى زجراغ مسجد ودود كنشت رو بر سر لوح بين كه استاد قضا اندر ازل آنجه بودنى بود نوشت (٢)

يعتقد الخيام، أنَّ مجيئه ورحيله أيضًا عن جبر، فهو لا يعلم بالمصير الذي سيلقاه أخيرًا، قال (٤٠):

آورد به اضطرابم اول زوجود جز حیرتم از حیات جیزی نفزود رفتیم به اکسراه وندانیسم جه بود از آمدن وبودن ورفستن مقصود

(١) راجع "تحليل شخصيت عمر خيام" لمحمد تقى جعفرى، ص٢٧٤، ترجمتها بتصرف.

(٢) ن م، ص١٤٨، رقم الرباعية ٢٠٦.

حُسُنُ الْأَصُورِ وَقُبِحُها مِن نَحونَا ومِنَ القَضَا فَرَحٌ وحُزنُ مُدُنفُ لا تَعْزُ للأَفْسلاكَ تلسسكَ فَإنَها أو هَى بشَرْع الحُبُ منكَ وأضْعَفْ

(٣) ن م، ص ١١٤، رقم الرباعية ١٥٢.

حتى مَ ذَكُورُكَ للَّجَنان أو الجحيم المُسْعَرةُ وإلى مَتَى سُرُج المَساجد أو بُخُورُ الأَدْيرَةُ انْظُرُ إلى لَوْح القَضَا وَاسْتَجل واقرأ أَسْطُرَةُ فَاللهُ قَدْمًا كُلِّمَا الْمُسو كائنٌ قَدْ قَدْرَهُ

(٤) أحمد الصافي النجفي، المرجع السابق، ص٥٠، رباعية رقم ٣٦.

أتى بى لهذا الكُون مُضْطَرِبًا فَلَمْ تَسزِدْلَى إلا حَسِيْرَةٌ وتَعَجَّبِ وعُدْتُ علــــى كُرُه ولَمْ أَدْر أَنْنَى للذا أَتَيْتُ الكَوْنَ أَوْفِيمَ أَذْهَــبُ ومما ذُكر، يبدو الخيام جبريًا في أغلب الرباعيات المنسوبة إليه، فهو يعتقد أن الإنسان تُسيّره قوة خفية لا يملك دفعها، ولا تدع له فرصة الاختيار بين النافع والضار(١).

ومن رباعياته في القضاء والقدر، نورد قوله (٢):

كآنكسس كه ترا فكند اندر تك وبو او دانسد واو دانسد واو دانسد وان

ای رفته به جو کان قضا همجون کو جب میخور وراست میرو وهیج مکو ويقول أيضًا (٣):

خسود را برهاندمی زسر کردانی

در کوش دلم کفت فلک بنهانی حکمی که قضا بود زمن میدانی در کردش خویش اکر مرا دست بدی

رزق الإنسان أيضًا مقدر ولا يمكن تغيير مقداره:

آزاده زهر جه هست مي بايد بود<sup>(1)</sup>

جون رزق تو آنجه عدل قسمت فرمود یك ذره نه كم شود نه خواهد افزود آسوده زهر جه نیسست می باید شد

ولذلك، يدعو الخيام ربه أن يرزقه دون مَن الأنام:

ای رب بکشای بر من از رزق دری بی منت مخلوق رسان ما حضری از باده جنان مســـت نکهدار مرا کز بی خبری نباشدم درد سری (ه)

<sup>(</sup>١) أحمد الرامى، تعريب رباعيات عمر الخيام، ص ص٣٦و٣٦.

<sup>(</sup>٢) ن م، ص٢٠٢، رباعية رقم ٣٠١.

يا مَنْ غَلْوَتَ جَوْكان القَضَا كُرَّةُ سر كَيْفَ شَاءَ ولا تُنْبُسُ ببنت فَم فَمَسنْ رَمِي بكَ في المُيْدَان مُضْطَربًا أَدْرَى وأَعْلَمُ مَا يَبِحُرى من القدَم

<sup>(</sup>٣) ن م، ص٢٠٦، رباعية رقم ٣٠٥.

نَلَسكُ الشِّهِب قسالَ لي أفستَعْزو لي حكسمَ القضاء في الأكسوان لَوْ غَدَا لِي فِي السَّيْرِ أَدْنَى اختــــيار لَمْ تَجدُنْــي أَدُورُ كَالْحَيْرَان

<sup>(</sup>٤) أحمد الصافي النجفي، المرجع السابق، ص٢١٥، رباعية رقم ٣٢١.

إذا كان عَدُلًا قسمَةُ الرزق في الورَى فَلَنْ يَجدُوا فيه مَزيدًا وتُقْصَانا فلاتَكُ في فكر لمَا لَمْ يكُنْ وَعسشْ لَعَمْرُكَ حُرَّ النَّفُس من كُلِّ مَا كانَا (۵) ن م، ص۱۹۷، رباعیة رقم ۲۸۹.

ربِّ افستَعُ لَى بَسابَ رزق وَأَرْسلٍ لَى قُوتى من دون مَن الأنام وَأَدْم نَشُوةَ الطَّلاَل حَسست عَنْ الامى

وقد تجده ينصح كل من يُعانى قلة الرزق، فيهتم ويحزن، أن يهنأ في عيشه، ذلك أن الهموم لا تغير حكم القدر، يقول (١٠):

غم جند خوری به کارنا آمده بیش رنج است نصیب مردوم دوراندیش خوش باش وجهان ننکَ مکن بردل خویش کز خوردن غم رزق نکردد کم وبیش

#### جـ الروح:

فى عدد من الرباعيات المنسوبة إلى الخيام، يدل مضمونها على تجرد الروح عن الجسم وافتراقها عنه، ومن ذلك قوله (٢٠):

از تن جو برفت جان باك من وتو خشتى دو نهند بر مغاك من وتو و آنكاه براى خشست كور دكران در كالبدى كشسند خاك من وتو

يصف الخيام الروح بالطهارة والنقاء، ويعتقد بأنها ستفترق عن الجسم حين الموت، فيوضع على الجسم الهامد في التراب لَبنة، ويصنع من رفات الأجساد، بعد أن تبدلت إلى تراب، قبور للآخرين؛ وبما أنّ المصير سيكون هكذا، فليتمتع الإنسان وليشرب الخمرة.

دریاب که از روح جدا خواهی شد در بسرده اسسرار فینا خواهسی شدد می خسور که ندانی زکجا آمده ای خوش باش ندانی به کجا خواهی شد<sup>(۳)</sup>

اعلم أن جسمك سيفترق عن الروح. وسيكون مصيرك الفناء الذى احتوته الأسرار وجهلته الأفهام؛ تمتع فإنك لا تعلم من أين أتيت واشرب الخمر، فلست عالمًا إلى أين سترحل.

<sup>(</sup>۱) ن م، ص۲۱۷، رباعیة رقم ۳۲۰.

حَتِيًى مَ فُى هَمِ لَما ياتى وَهَلْ يَجْنى جميعُ الحَازمينَ سوى العَنَا الْهَمُ ليسسس بزَّائد أو مُنْقسص في الرِّزْق فالْتَزم المسرَّةَ وَ الهَنَا

<sup>(</sup>٢) أحمد الصافي النحفي، المرجع السابق، ص٢٠٨، رباعية رقم ٣١٠.

أرى أجدائك تُب نَى بلبن غَدا يا صَاح إِنْ نَسرد المَنُونَا ويُصُلِب مَن تُرانا بَعْدُ لَبْنٌ به تُبْنَى قُبُ وَ الْأَخرينَا

<sup>(</sup>٣) أحمد الصافي النجفي، المرجع السابق، ص٧٧، رقم الرباعية٧٣.

بادر فسوف تعبودُ أدراجَ الفَسنَّا وستتركُ الجُثمانَ منكَ الروحُ واشرَبُ وعشْ جَدُلاً فلستَ بعالسم من أيسنَ جثتَ وأيْنَ بَعْدُ تروحُ

#### د ـ تغييرات العالم وما فيه من الكائنات وتحولها ثم فنائها:

يرى الخيام أن نهاية كل إنسان هي الفناء، فالإنسان بعد الموت يفني ويؤول جسمه إلى تراب، ومن هذا التراب ستُصنع أواني فخارية، وستُبني القصور، أو أنْ يُصبح التراب موطئ أقدام المارة الجهلاء.

> ۱ ـ بــرکوزه کــری بــر کــردم کـــذری من دیدم اکر ندید هـــر بی بصری ۲\_خاکی که به زیر بای هر نادانی است هر خست که بر کنگره ایوانی است

از خاك همى نمود هردم هنرى خاك بدرم در كف هر كوزه كري(١) كف صنمي وجهرة جاناني است انکشت وزیری یا سر سلطانی

#### ه ـ تحديد متطلبات الحياة:

والكفّ عن بذل الجهود الكبرة من أجل الزيادة. تدل بعض رباعيات الخيام على قناعته، وعزة نفسه في الحياة، ومن ذلك قوله (٣):

آن مایه زدنیا که خوری یا بوشی معذوری اکر در طلبش می کوشی باقی همه رایکان نیرزد هشددار تا عمر کرانبها بدان نفروشدی

<sup>(</sup>١) أحمد الصافي النجفي، ص١٤٨، رقم الرباعية ٢٠٥٠.

مَـرَرْتُ أَمْـس بَخَـزَّاف يُدَفِّـنَ فـى صَنْع الثَّرى دائبًا من دُون إنْصاف شاهَدْتُ إِنْ كَمْ يُشاهِدْ غيرُ ذي بَصَر تَـرى حُدُودي بكَفَى كُلِّ خَزَّاف شاهَدْتُ إِنْ كَمْ يُشاهِدْ غيرُ ذي بَصَر

<sup>(</sup>٢) انظر الرباعية في "تحليل شخصيت عمر خيام" لمحمد تقى جعفرى، ص٢٨٧. وفي رواية أحمد الصافى والنجفى وردت الرباعية ، ص١١١ ، رباعية رقم ١٥٣ ، هكذا:

خاری که به زیر بای هر حیوانی است زلف صنمی وابروی جانانی است انكشت وزيرى وسر سلطاني است كُلِّ شَهِ وَك يَدُوسَه محيوان كان صدفعًا أو حاجبًا لغريسر وكــذا اللِّبنُ في ذُرى كُلِّ قــــمر رأس مَــلك أو إصــبعٌ لوزير

<sup>(</sup>٣) ن م، ص١١٢، رباعية رقم ١٤٨. إِذَا كُنْتَ تَسْعَى في الحياة لمطعَم إلى مَشْرَب أو مَلْبَس فَلَكَ العُنْرُ وفيما عَدَا هَا تَبِكَ فالسَّفى ذاهب مَبَاءً فكاذر أو يَضيعَ به العُمْرُ

أجل، إن الخيام يحذر الإنسان من الجشع، ويوصيه أن يسعى في الحياة على قدر ما تقتضيه ضروريات العيش، وألا يُضيّع عمره في طلب الزيادة من حطام الدنيا، فالعمر ثمينة أوقاته.

كان الخيام، رغم كل ما قيل ويقال بشأن اعتقاده، مؤمنًا بالله تعالى، وكان يرجو مغفرة ربه ورحمته ومن مناجاته مع الله ، نورد هذه الرباعيات:

كر كوهر طاعتت نسفتم هركر وركرد كنه زرخ نس فتم هركر نومید نیسم زبارگاه کرمست زیرا که یکی راد و نکفتسم هرگز (۱

#### اعتر افه بالذنب وطلبه العفو:

کر من کنه روی زمین کردستم کَفتی که بروز عجز دســــتت کَیرم ای عالم اسرار ضمیر همه کس توبسه م بسده وعسندر مرا تو ببذير ای رب تو کریمی و کریمی کرمست باطاعتم ارببخشی این نیست کرم از خالق كسردكار وزرب رحيم كر مست وخراب مرده باشم امروز

عفو تو امیداست که کیرد دستم فردا بخشد باستخوانهای رمیــــم<sup>(ه)</sup>

(١) أحمد الصافي النجفي، ص٢٠٨، رقم الرباعية ٣٠٨.

إِنْ لَمْ أَطَعْكَ إِلهِي فِي الحياة وكُمْ الطَّهِّر النَّفْسَ مِنْ أَدْران عصيان 

(٢) ن م، ص ٢٢٤، رباعية رقم ٣٤٣.

(٣) ن م، ص ٦٥، رباعية رقم ٦٣.

(٥) ن م، ص ١٩٤، رباعية رقم ٢٨٦. أنا لست أقسنط مسن خسالق رحيم لعبء ذنوبس الجسام إذا اليسوم مُسست صريع الطّلا سسيفقُو عَدًا عن رميم العظامُ

عاجز تر از این مخواه کاکنون هستم (۲) در حالت عجز دستكير همه كس ای توبه ده وعذر بذیر همه کـــس (۳) عاصى زجه رو برون زباغ ارمست با معصیتم اکر ببخشی کرم است نومید نیم به جرم وعصیان عظیم

لُـو ارتكبـٰتُ خَطَايـا الـناس كُلِّهـمُ لكننتُ أرْجُو لذَنْبي منْكَ غُفرانا قد قُلْستَ إِنَّكَ يَوْمَ العَجْزِ تَنْصَرُني لا عَجْزَ أَعْظُمُ لِي مِنْ عَجْزِيَ الآنَا

يا عالمُ المجمع أسرار السورى ونصيرهُم في العَجْز والكُرُبات كُن قابسلاً عُذرى إليكَ وتَوبّتي يا قابلَ الأعسسذار والتوابات

(٤)ن م، ص٨٤، رباعية رقم ٩٢. يارَبُ إِنَّكَ ذُو لُطف وذُوكَسرَم فَعَيمَ لا يَدْخُلُنَ اللَّذَنبُ الخُلْدَا ما الجُسُودُ أعطاءُ دار الخُلُد مُتبقيًا إنّ العطاء لا صحاب الذنوب نَدى

ومن آرائه في عبثية الدنيا:

دنیا دیدی و هرجه دیدی هیج است وان نیز که کفتی و شنیدی هیج است اندر همه آفاق دویدی هیج است و آن نیز که در خانه خزیدی هیج است (۱)

# الباب الثاني

# أبو العلاء المعرى عصره وحياته

الفصل الأول: الأوضاع السياسية والاجتماعية والاقتصادية والثقافية والدينية، في عصر أبي العلاء المعرى.

الفصل الثاني: سيرته.

الفصل الثالث: آراؤه الفلسفية.

# الأوضاع السياسية والاجتماعية والاقتصادية والثقافية والدينية في عصر العرى

يُعد أبو العلاء المعرى من كبار أدباء العصر العباسى، وكان لأوضاع العصر الذى نشأ فيه أثر كبير على أفكاره وتكوين شخصيته واختياره طريقة خاصة فى الحياة، فانبثق عنه رد فعل قوى فى نثره وشعره اللذين سهاً لا على الباحث معرفة شخصيته وآرائه فى الحياة.

فدراسة أبى العلاء المعرى تقتضى قبل كل شيء، دراسة أوضاع عصره، وكذلك دراسة العصر الذى سبقه لما بينهما من صلة وثيقة تربط بينهما وتكون تاريخًا عربقًا يُعرف بتاريخ العصر العباسى.

يبتدئ العصر العباسى فى التاريخ السياسى بسقوط الدولة الأموية فى الشام وقيام دولة بنى العباس ـ الذين عرفوا بالعباسين (١) ـ فى الكوفة (العراق) سنة ١٣٢هـ (١٤٩م)، وينتهى سنة ٢٥٦ ( $^{(1)}$ هـ بسقوط بغداد على يد هو لاكو الترى  $^{(1)}$ .

أحدث انتقال الحكم من الأمويين إلى العباسيين انعطافًا كبيرًا في مسيرة التاريخ العربي فتغيرت معه أوضاع في دولة الخلافة وظهرت خصائص عديدة متباينة في أدب البيئة العربية العباسية (٤).

حكم العباسيون فترة طويلة من الزمن وقسَّم المؤرخون هذا العصر إلى أربعة عصور وهي التالية:

<sup>(</sup>١) ينتمي العباسيون إلى العباس عم النبي العربي محمد (ظ) وهم هاشميون قرشيون.

<sup>(</sup>٢) هذا التحديد عُرفى قليل الصلة بالحقيقة التاريخية، إن هذا العصر قد بطل أن يكون عباسبًا منذ أيام الخليفة المتوكل الذى جاء إلى عرش بغداد فى آخر سنة ٢٣٢هـ (٨٤٧م) والقوّادُ الأتراك يملكون الدولة من جميع جوانبها، ثم لم يكن للخليفة المنصوب على عرش بغداد بعد المتوكل من الأمر شىء. انظر فى "تاريخ الأدب العربى"، لعمر فروخ ج الثانى الأعصر العباسية، دار العلم للملايين، ص٣٣.

<sup>(</sup>٣) طه حسين، تحديد ذكرى أبي العلاء \_ الطبعة الناسعة، دار المعارف، ص٣٦.

<sup>(</sup>٤) كاظم حطيط، دكتور، أعلام وروّاد في الأدب العربي، الشركة العالمية للكتاب، بيروت، لبنان، ص٢١.

### العصر العباسي الأول(١):

ويمتد من سنة ١٣٢ الى ٢٣٢هـ، وهو العصر الذي امتاز بقوة الخلافة وعظمة الخلفاء ومجد الدولة، كما امتاز بالنفوذ الفارسي<sup>(٢)</sup>. على أن العرب بسقوط الدولة الأموية التي كانت عربية خالصة كانوا قد خسروا سيادتهم المطلقة في الدولة<sup>(٣)</sup>.

فالعباسيون ركنوا إلى الفرس الذين كان لهم فضل كبير في بنيان العرش العباسي (ئ). بذلك فقد العباسيون ثقتهم بالعرب فأقصوهم عن الحكم والسلطان وأبعدوهم عن تصريف شئون الدولة، وأذلوهم بالحروب والتشريد والانتقال وسفك الدماء (٥). وفي هذا العصر ترسخت أسس الدولة العباسية وانتقلت الخلافة إلى العراق بعد أن كانت بالشام، وأصبحت بغداد عاصمة للدولة العباسية بعيدة عن الشام، ولكنها قريبة من فارس ومن الجوالي الفرس في العراق نفسه (٦).

#### ومن خلفاء هذا العصر:

السفاح والمنصور وهارون الرشيد والمأمون.

#### وأشهر كتابه وشعرائه:

محمد بن سلام الجمحى وعبد الله بن المقفع والأصمعى وبشار بن برد وأبو نواس وأبوتمام (٧٠). على أن بغداد كانت تعج بالعلماء والأدباء والشعراء.

وفى هذا العصر أشرقت العلوم ونبغ فحول المفكرين والفلاسفة، وزهت حركة الترجمة، ونقلت الثقافات الأجنبية إلى اللغة العربية (٨).

<sup>(</sup>١) يقسم بعض الباحثين هذا العصر إلى قسمين، عصر القوة وعصر الضعف. انظر في كتاب "تجديد ذكرى أبي العلاء" لطه حسين، ص٤٣ و "تاريخ اللغة العربية" لجورجي زيدان ج٢ ص٩.

<sup>(</sup>٢) بطرس البستاني، أدباء العرب في الأعصر العباسية، توزيع دار الجليل، بيروت، ص١٨.

<sup>(</sup>٣) شوقى ضيف، الفن ومذاهبة في الشعر العربي، دار المعارف، ص٩٤.

<sup>(</sup>٤) بطرس البستاني، المصدر السابق، ص٦٦.

<sup>(</sup>٥) محمد عبد المنعم خفاجي، الآداب العربية في العصر العباسي الأول، دار الجيل، ص١٣٠.

<sup>(</sup>٦) عمر فروخ، تاريخ الأدب العربي، ج الثاني، الأعصر العباسية، دار العلم للملايين، ص ص ٣٤ و ٣٥.

<sup>(</sup>٧) كاظم حطيط، المرجع السابق، ص٢٣.

<sup>(</sup>٨) محمد عبد المنعم خفاجي، المرجع السابق، ص١٢.

#### العصر العباسي الثاني:

ويطلق عليه عصر ضعف الخلافة العباسية، وزمنه من سنة ٢٣٢ إلى ٣٣٤ هـ(۱)، وفي هذا العصر يقوى بأس الفئات التركية (٢) ويعظم أثرها في المجالين العسكري والسياسي؛ على أن المعتصم - من أبناء هارون الرشيد - كانت أمه (ماردة) تركية من السغد، فنشأ ومعه كثير من طبائع الأتراك مع الميل إليهم لأنهم أخواله، فاستخدمهم في الجيش ليقاوموا النفوذ الفارسي (٢).

وبسيطرة الأتراك على الخلافة والخلفاء، انتقلت سياسة الدولة من أيدى الفرس إلى أيدى الأتراك (١٠).

أخذ الأتراك يقتلون من شاؤوا ويولون من شاؤوا، فتدهورت الخلافة العباسية، وكان من أهم الأسباب لهذا التدهور انغماس الخلفاء في اللهو والترف والإقبال على كل متاع مادي من بناء قصور باذخة ومعيشة كُفلت لها كل وسائل النعيم، واختلاس أموال الخراج والضرائب، فالخليفة لا يفكر إلا في نفسه وملذاته، وطبيعي أن يقضى هذا السفه على هيبة الخلافة وأن يستذلها الترك (٥).

ويمكن القول بأنّ الخلافة العباسية في هذا العصر كانت أشبه ببرزخ عبرت عليه من طور القوة والسلطان إلى طور الضعف والانحلال. وخاصةً بعد اتساع المملكة العباسية ونظام الإقطاع فيها $^{(7)}$ . ثم إلى نشوب ثورات كثيرة كثورتي الزنج $^{(8)}$  والقرامطة $^{(8)}$  وفضلاً عن ذلك

<sup>(</sup>١) كاظم حطيط، المرجع السابق، ص٢٣.

<sup>(</sup>٢) قيل إن أول من استخدم الأتراك في الجيش هو الخليفة المنصور، ولكنهم كانوا شرذمة صغيرة لا شأن لها في الدولة بجانب الفرس والعرب. انظر في "الآداب العربية في العصر العباسي الأول" لمحمد عبد المنعم خفاجي، ص ١٧.

<sup>(</sup>٣) عمر فروخ، المرجع السابق، ص٣٦.

<sup>(</sup>٤) محمد عبد المنعم خفاجي، المرجع السابق، ص١٩٠.

<sup>(</sup>٥) شوقى ضيف، تاريخ الأدب العربي، العصر العباسي الثاني، ص ص ١٩ و ٢٠.

<sup>(</sup>٦) بطرس البستاني، المرجع السابق، ص٢٠٤.

<sup>(</sup>٧) بدأت ثورة الزنج منذ رمضان سنة ٢٥٥هـ واستمرت حتى صفر سنة ٢٧٠. أشعلها رجل فارسى من ورزنين قرية من قرى الرى بإيران وأخذ ينشر آراءه الثورية التي أسبغ عليها صبغة دينية في البحرين أولاً ثم البصرة وبغداد، ولم يكتف بإثارة العوام من الناس فقط بل مضى يثير الزنج الذين جلبوا من شرقى إفريقيا لكسح السباخ من قبل كبار الملاك الإقطاعيين لقاء أجر زهيد لا يُغنى من جوع فالتفوا حوله بحيث عدت الثورة =

فقد تعددت فى هذه الفترة ثورات العلويين الذين عمل بعض الخلفاء على اضطهادهم وتشريدهم وتشديد النكير عليهم (١).

ومن شعرائه البحترى وابن الرومى ودعبل الخزاعى، وابن المعتز، والصنوبرى ومن كبار علمائه: البخارى والترمذي والطبرى (٢٠).

العصر العباسي الثالث(٣):

ويمتد من سنة ٣٣٤هـ إلى سنة ٤٤٧هـ ويبرز فيه النفوذ الفارسى، وتضعف سلطة الخليفة العباسى ولم يبق للخلفاء إلا الاسم واللفظ ويؤدى ذلك إلى ظهور عدة دويلات فى دولة واحدة أن كان بعضها دولاً غير عربية ولا عباسية تنبع فى أطرف الخلافة ثم تستقل بما تحت يدها وربما مد بعضها نفوذه إلى بغداد نفسها أن .

وقد عاصر أبو العلاء ثلاثة من هذه الدول: دولة الديلم، وقد برز أثرها في حياة أبى العلاء حين رحل إلى العراق. والدولة الحمدانية بحلب وقد خضع لها (أبو العلاء) منذ ولد إلى أن ظفرت بإسقاطها دولة الفاطميين، وهي الدولة الثالثة التي عاصرها أبو العلاء.

<sup>=</sup>كأنها ثورة العبيد على السادة الجائرين، وكثرت إغاراته، وأخيرًا انتصر الموفق عليه سنة ٢٧٠هـ، بعد موقعة عظيمة. انظر شوقي ضيف، المرجع السابق، ص٢٠.

<sup>(</sup>٨) القرامطة: جماعة من شذاذ العرب والأتباط تنظموا على أساس شيوعى متستر في بلاد ما بين النهرين السفلى بعد حرب الزنج. وكان الذي نظمها ووضع مبادئها عبد الله بن ميمون القداح وهو فارسى كان واسع المعرفة بجميع المذاهب والأديان. وتزعم هذه الثورة رجل نبطى اسمه حمدان يلقب بقرمط لا حرار عينيه (حسب رواية الطبرى) أو بمعنى المعلم السرى (حسب زعم بروكلمان) وهم الذين بعثوا القلق والاضطراب في العراق والحجاز واستولوا على هجر والاحساء والقطيف وسائر بلاد البحرين. انظر في: حنا الفاخورى (الموجز في الأدب المعربي وتاريخه)، ج٢.

<sup>(</sup>١) حنا الفاخوري، الموجز في الأدب العربي وتاريخه الأدب المولد، دار الجيل ـ بيروت، ج٢، ص٠٠.

<sup>(</sup>٢) كاظم حطيط، المرجع السابق، ص٢٣.

<sup>(</sup>٣) لا يصح تسمية هذا العصر عباسيًا من الوجهة السياسية، إنما يصح ذلك من الوجهة الفكرية، لأن السلطان فيه كان للملوك المستقلين، ولم يبق منه إلا الشيء اليسير لخلافة بني العباس. ولكن العلوم والآداب عباسية خالصة ترتبط بما تقدمها. انظر في: أدباء العرب، لبطرس البستاني، ص٢٩٩.

<sup>(</sup>٤) فمنها دولة الديلم بالعراق وفارس. ومنها دولة العلويين بطبرستان، والدولة السامانية فيما وراء النهر ودولة آل سبكتكين (الغزنوية) في الهند وأفغانستان، والدولة الحمدانية في الجزيرة، ودولة آل الإخشيد بمصر، ثم الدولة الفاطمية بإفريقية، وقد مُكِّن لها، فملكت مصر والشام وبلاد العرب. تلك هي الدول التي أظلها عصر أبي العلاء. انظر في: "تجديد ذكري أبي العلاء"، طه حسين، ٤٦.

<sup>(</sup>٥) كاظم حطيط، المرجع السابق، ص٢٣.

<sup>(</sup>٦) عمر فروخ، المرجع السابق، ص٣٣.

ويكفى أن نقول بأن هذا الانقسام السياسى الذى تبينه أسماء تلك الدول، يعنى أن المسلمين في ذلك العصر، لم تكن لهم دولةٌ جامعةٌ ولم يظلهم عَلَمٌ واحد(١).

وقد ذكر أبو العلاء طائقة من ملوك حلب والأمراء المتغلبين عليها نذكر منهم على سبيل المثال أبو الفضائل سعيد بن سعد الدولة مدحه بقصيدة مذكورة في أول سقط الزند، وفيها يقول على لسان النوق<sup>(۲)</sup>:

سألن فقُلتُ مقصدُنا سعيدٌ فكان اسمُ الأمير لهن فالا(٣)

امتاز هذا العصر في شيئين مختلفين، أولهما سوء الحالة السياسية في ممالك الإسلام واضطراب الأمن في جميع الأمصار، وانتشار الدعوات والفتن والحروب<sup>(1)</sup>.

وفي الحق أن هذه الحالة السيئة قد أدت إلى نتيجتين منكرتين:

إحداهما : طمع الروم فى المسلمين؛ فقد كان القرن الرابع قرن حروب ظفر الروم فى أكثرها، بينما الدول الإسلامية تقتُل فيما بينها وفيها من الجيوش مَن لَو وُجَّهوا على العدو لذادوه ولعصموا منه العواصم والثغور.

الثانية: ما كان من النكبة الصليبية فإن الذى أغرى الصليبين بالمسلمين وأطمعهم فيهم إبّان العصر الثالث لبنى العباس، ليس إلا هذا الضعف والانقسام. ولولا آلُ حمدان فى القرن الرابع. وآلُ أيوب فى القرن السادس لما خَلَصت الشام والجزيرة من الروم ولا من الإفرنج (٥). وقضى أبو العلاء شبابه فى عصر مضطرب، فقد كان الجمدانيون يحكمون شمال الشام فى ذلك العهد حكمًا مزعزعًا لوقوعهم بين الفاطميين الذين كانوا يتقدمون من الجنوب، وبين الروم الذين كانوا يتقدمون من الشمال (٢). وجاهد أبو العلاء المعرى فى المعارك الدائرة بين العرب المسلمين والروم بقصائد حماسية مطولة، وعزف للأبطال أناشيد النصر (٧)، كما أنه خاض مع قوم معارك الصراع بين الإسلام والصليبية مجاهدًا بكلمته حين النصر (٢)،

<sup>(</sup>١) طه حسين، المرجع السابق، ص٤٦.

<sup>(</sup>٢) انظر في "الجامع في أخبار . . . " محمد سليم الجندي، ج١ ، ص٨٥.

<sup>(</sup>٣) شروح سقط الزند. ق١ ص٤١، نقلاً عن كتاب "الجامع في أخبار أبي العلاء المعرى" تأليف محمد سليم الجندي.

<sup>(</sup>٤) بطرس البستاني، المرجع السابق، ص٢٩٩.

<sup>(</sup>٥) طه حسين، المرجع السابق، ص٤٧.

<sup>(</sup>٦) دائرة المعارف الإسلامية، ص٣٧٩.

<sup>(</sup>٧) عائشة عبد الرحمن (بنت الشاطئ) دكتورة، مع أبي العلاء في رحلة حياته، ص٦٢.

عزّ عليه أن يجاهد بنفسه  $^{(1)}$ . والأمر الثانى الذى امتاز به هذا العصر هو حسن الحالة الفكرية وقيام المدارس والمكاتب وازدهار العلوم والآداب $^{(Y)}$ ، وذلك بفضل العلوم الفلسفية المنقولة عن الثقافات القديمة $^{(P)}$ .

وكان الأمراء المستقلون يتنافسون ويتباهون بتقريب الشعراء والعلماء، فبذلوا المال، وأجزلوا العطاء، ومالوا إلى التساهل، فلم يتحرجوا من حرية القول والتفكير (1).

والجدير بالذكر أن الأدب في هذا العهد نزع في قسم كبير منه، نزعة شعبية، فعالج العواطف العامة التي تتصل بالنفوس جميعًا ولم يُجعل وفقًا على الخاصة وعلى الأهواء السياسية (۵).

فلم يمر على الأمة العربية عصر كانت الحياة العقلية فيه والنهضة الفكرية أشد ازدهاراً مما وصلت إليه في العصر العباسي عامة، وفي هذا العصر خاصة (٦).

أما علوم الدين فقد تم نضجها في هذا العهد وتعددت فنونها، وأن المسلمين تعددت فرقهم واختلفت نحلهم وتباينت مناهجهم وتنوعت مذاهبهم في الكلام والفقه (٧) وكان الخلفاء كثيراً ما ينصرون فريقًا على فريق، فنشأت عن ذلك الفتن كما كان علماء هذه الفرق في بغداد وغيرها من حواضر المسلمين يدرسون ويتناظرون وينشرون الكتب والأسفار.

ولنستمع إلى أبى العلاء وهو يبدى رأيه فى اختلاف المسلمين وما نشروه فى الكتب والأسفار من آراء وتفاسير كل حسب مذهبه، فهو ينهى عن قراءة مثل هذه الكتب والتفاسير ويوصفها بأنها مضللة:

<sup>(</sup>١) عائشة عبد الرحمن، المرجع السابق، ص٦٥.

<sup>(</sup>٢) بطرس البستاني، المرجع السابق، ص٢٩٩.

<sup>(</sup>٣) كامل حمود. دكتور، "دراسات في تاريخ الفلسفة العربية"، دار الفكر اللبناني، بيروت ٩١-٩٠، ص١٤٢.

<sup>(</sup>٤) بطرس البستاني، المرجع السابق، نفس الصفحة.

<sup>(</sup>٥) حنا الفاخوري، الموجز في الأدب العربي وتاريخه، ج٢، ص٣٢.

<sup>(</sup>٦) محمد سليم الجندى، المرجع السابق، ج١، ص١٣٥.

<sup>(</sup>٧) محمد سليم الجندى، المرجع السابق، ج١، ص١٢٤، (فكان بينهم الأشعرى والماتريدى والمعتزلي والشيعى والحنفي والحنبلي والصوفي).

ولا تقرأ الكُتْبَ المضلّلَ دَرْسُها وقد وَضُحَتْ طُرْقُ الهداية فاقْرُها(١) وتجده يتمسك بكلام الله، دون أن يثق بتفاسير البشر قائلاً(٢):

أ أَنْكرُ الله ذَنْبًا خَطَّهُ مَـــلكٌ وبالذي خَطَّهُ الإنسانُ أعْتَرَفُ؟

هذا الاختلاف في الرأى والشرح لم يقتصر على المسلمين وفرقهم نقط بل اليهود والنصاري أيضًا حيّرت بشروحها الناس، يقول<sup>(٣)</sup>:

غدا أهلُ الشرائع في اختلاف تُقَضُّ به المضاجعُ واللهودُ فقد كَذَبَتْ على موسى اليهودُ فقد كَذَبُ على موسى اليهودُ فقد كَدُبُ على موسى اليهودُ فقد كَذَبُ على موسى اليهودُ فقد كَدُبُ على موسى اليهودُ فقد كَدُبُ على موسى اليهودُ فقد كُنْ على موسى اليهودُ فقد كُنْ على موسى اليهودُ فقد كُنْ على موسى اليه فعد كُنْ على موسى اليه فعد كُنْ على موسى اليهودُ فقد كُنْ على اليهودُ فقد كُنْ على اليهودُ فقد كُنْ على اليهودُ

ويشير بنبذ ما كان من خلاف بين المعتزلة والأشعرية (٥):

استغفر الله ، واترك ما حكاه لهم أبو الهُذيْل ، وما قال ابن كُلاب فالدينُ قد خَسَّ حتى صار أشرفُهُ بازًا لبازين أو كلبًا لكَّلاب

يريد أنهم تكسبوا بالدين فجعلوا منه مرتزقًا، تاجروا به.

وظهرت مقالات علمية لم يعهدها المسلمون من قبل، باعتبارها أول ما ظهر في علم الكلام، ثم تُرجمت فلسفة اليونان وفيها المنطق والعلم الإلهي، فأثرت هذه الفلسفة في الكلام تأثيرًا حتى ظنَّ كثير من الناس أن الكلام عند المسلمين إنما هو ابن فلسفة اليونان (٢).

ومن مشاهير شعراء هذا العصر: المتنبى، أبو فراس الحمدانى، أبو العلاء المعرى والشريف الرضى. ومن علمائه: خالويه، وابن فارس، والبيرونى، والخوارزمى، ومن فلاسفته ابن سينا، ومن كتَّابه: أبو حيان التوحيدى، وابن الحميد، والآمدى، والشريف الرضى، وأبو هلال العسكرى، والهمذانى (٧).

<sup>(</sup>۱) دیوان لزوم ما لا یلزم مما یسبق حرف الرویّ، لأبی العلاء المعری. حرره وشرح تعابیره و أغراضه، وکمال المیازحی، ج۱، دار الجیل، بیروت، ص ص۴۷۷و۱۷.

<sup>(</sup>٢) نفس المصدر، ج٢، ص٥٢، ف٤.

<sup>(</sup>٣) نفس المصدر، ج ١، ص ٢٧٥، د٥٤. تُقضّ: تخشن، المضاجع: مفارش النوم، المهود: الأسرة.

<sup>(</sup>٤) كذبت على عيسى: قولته ما لم يقل.

<sup>(</sup>٥) نفس المصدر، ج١، ص١٣١، ب٩٦، أبو هذيل العلاف من شيوخ المعتزلة؛ ابن كلاب عبد الله بن سعيد الكلابي من متكلمي الأشعرية.

<sup>(</sup>٦) طه حسين، المرجع السابق، ص ص٠٧و٧١.

<sup>(</sup>٧) كاظم حطيط، المرجع السابق، ص٢٣.

### العصر العباسي الرابع:

يبتدئ، بدخول السلاجقة بغداد سنة ٤٤٧هـ وينتهى باستيلاء هولاكو عليها وانتقال الخلافة العباسية إلى مصر سنة ٢٥٦هـ(١) أى تلك الفترة التى أصبح العالم الإسلامى فيها امبراطورية متشتتة الكلمة منهارة سياسيًا؛ لم يعد الحكم المركزى يوجه السياسة العامة من العاصمة بغداد بعد أن تمردت الأقاليم (حلب والقاهرة وقرطبة و . . .) فكان رد الفعل ظاهرًا في ميدان الاقتصاد، وفي التناحر الطائفي (٢).

ولد أبو العلاء المعرى بمعرة النعمان، من أعمال حلب \_ بديار الشام \_ فى مغرب الشمس من يوم الجمعة لثلاث ليال بقين من ربيع الأول سنة ثلاث وستين وثلاثمائة للهجرة (٣). أى أنه عاش فى العصر العباسى الثالث وكان قد أدرك من الخلفاء العباسيين بعد خلافة المطيع لله سنة ٣٦٣هـ ولده الطائع لله عبد الكريم وهو الخليفة الرابع والعشرون، ثم القادر بالله أحمد بن إسحاق بن المقتدر، ثم خلفه ابنه القائم بأمر الله عبد الله بن القادر سنة ٢٢٤هـ. وبهذا يكون أبو العلاء قد أدرك أربعة خلفاء منهم (١٠).

وقد اتصف عصره بالصراع السياسى الحاد وبفساد الحياة الاقتصادية والاجتماعية وبضعف الوازع الدينى. على أن الديار الشامية كانت يوم نشأ المعرى مسرحًا للنزاع بين الحمدانيين والفاطميين حتى أن سعد الدولة بن حمدان اضطر إلى الاستعانة بالروم، وبقيت كذلك إلى أن ظفر صالح بن مرداس (٥) باسترداد منطقة حلب من الفاطميين، وبإنشاء إمارة فيها عُرفت بالمرداسية نسبةً إليه (٦).

<sup>(</sup>١) بطرس البستاني، المرجع السابق، ص٤١٩.

<sup>(</sup>٢) فاطمة الجامعي الحبابي، دكتورة، لغة أبي العلاء المعرى في رسالة الغفران، دار المعارف، ص٣١.

<sup>(</sup>٣) ابن الأنبارى: نرهة الألبا في طبقات الأدبا ٤٢٥ ط القاهرة ١٩١٤، كما جاء في وفيات الأعيان وأنباء أبناء الزمان لابن خلكان، وفي معجم الأدباء لياقوت الحموى ج٢، ص١٠٨ السيوطى في كتابه بغية الوعاة. ج١، ص٥١٣، والخطيب البغدادى في تاريخ بغداد أو مدينة السلام، ج٤، ص٢٤٠.

<sup>(</sup>٤) محمد سليم الجندي، المرجع السابق، ج١، ص٠٠١.

<sup>(</sup>٥) صالح بن مرداس وهو أسد الدولة أبو على صالح بن مرداس بن إدريس من بنى كلاب بن ربيعة بن عامر بن صعصعة من مضر ومن عرب البادية. وكان أمير قومه وزعيمهم. قصد حلب فسلم أهلها المدينة إلى صالح، لإحسانه إليهم وسوء سيرة المصريين معهم، وفي سنة ١٨٤ خرج صالح إلى المعرة وأمر باعتقال أكابرها لأنهم هدموا ماخوراً. . . إلخ. وشفع عنده أبو العلاء، انظر "الجامع في أخبار . . . "، ج١، ص ص٧٧و٧٠.

<sup>(</sup>٦) كمال اليازجي، أبو العلاء ولزُّومياته، دار الجيل، بيروت لبنان، ص ص ١، ١٣١.

وقد أشار أبو العلاء في مواطن من شعره. منها قوله من أبيات (١): أرى حَلَبًا جازَها صالح وجال سنان على جلّقا

والظاهر أن تأثير هذه الفتن في نفس أبي العلاء المعرى كان شديداً، فذكره في قصيدة من سقط الزند بعث بها إلى خازن دار العلم ببغداد فقال (٢):

وما أذه لتسنى عسن ودادك روعة وكيف وفى أمثاله يجب الغبط ولا فتسنة طائسية عامسرية بحرق فى زنرانها الجعد والسبط وقد طرحت حول الغراب جرانها إلى نيل مصر فالوساع بها تقطو فوارس طعانون مسازال للقنا مع الشيب يومًا فى عوارضهم وخط (٢)

وهكذا الأمر بالنسبة إلى بغداد فقد كانت في عصر أبي العلاء مسرحًا للفتن والمغامرات وسوقًا للصفقات والمزيدات ضعف شأن الديلم القائمين بالأمر فيها. وتسلط المرتزقة من جند التراك فأكثروا فيها الفساد، وتعددت نحل دخيلة وملل طارئة غريبة من مثنوية وحلولية وتناسخية وزندقة. . . وضريت الطبقية، فالثروة في المجتمع المتصدع يستأثر بها أفراد معدودون من غير عدالة (3). ولنستمع إليه ماذا يقول (6):

أما العراقُ فعمَّت أرضَهُ فيتَن مشلُ القيامَة غشَّتها غَواشيها (٢) والشامُ أصلح، إلا أنَّ هامتَك فُ قُضَّت وأسرى على النيران عاشيها (٧)

ولا شك في أن هذه الأمور كانت قد أثرت في أحوال البلاد فاشتدت فيها الضائقة والفساد وبَرَزَت في الرؤساء روح التكالب على المال والإمارة مما يُعكس لنا جليًا في شعر أبي العلاء (٨):

<sup>(</sup>١) لزوم ما لا يلزوم. ق، ص٩٧. سنان: رمح أواسم قائد. جلق مدينة من عواصم الغساسنة.

<sup>(</sup>٢) طه حسين، المرجع السابق، ص١٦٤.

<sup>(</sup>٣) ديوان سقط الزند، أحمد بن سليمان بن عبد الله المعرى، دار صادر بيروت ١٩٦٣م، ص١٨١.

<sup>(</sup>٤) عائشة عبد الرحمن. دكتورة، المرجع السابق، ص١٠٨.

<sup>(</sup>٥) لزوم مالا يلزم، ص١١٥، هـ٧١.

<sup>(</sup>٦) غشتُها: جللتُها، غمرتها؛ الغواشى: ج غاشية: المفزعة، المربعة، أى: أن العراق عمت فيه الفوضى وأخذه فزع أشبه بغواشى يوم القيامة.

<sup>(</sup>٧) الهامة: الرأس، فُضُّ: كُسرَ، تشقق. أشرَى: مشى ليلاً، عاشيها: قاصدها؛ أي: أن الشام وإن يكن أصلح حالاً فقد قطعت فيه الرؤوس وأحرقت نار الحرب مضرمها.

<sup>(</sup>٨) طه حسين، مع أبى العلاء في سجنه، ط ـ الخامسة عشرة ـ دار المعارف، ص٨١؛ انظر البيت في ديوان لزوم مالا يلزم، ج١، ص٥٦٠.

# مُلَّ المقام فكم أعاشر أمّةً أمرت بغير صلاحها أمراؤها

فالذين يقرؤون اللزوميات وسقط الزند نفسه يشعرون بأن أبا العلاء كان يكره الحياة السياسية في الشام كرهًا شديدًا، وقد عرض لهم وهاجم الإسماعيلية والقرامطة وغيرهما من الفرق المذهبية مهاجمة عنيفة. ولم يكن حبه للمتغلبين من أعراب قيس وطىء بأكثر من حبه للفاطميين. كان يكره من أولئك الأعراب ظلمهم وجهلهم وغلظتهم وقسوة قلوبهم. وكان ينكر من الفاطميين مذاهبهم في السياسة وآراءهم في الدين (۱۱). كان أبو العلاء يكره الحروب لشدة حبه الرأفة بالإنسان والرفق به، ولما فيها من إراقة دماء و . . . وعد ذلك كله من السفه والجهل والظلم ونهي عن شهر الحسام . كما كان يعد الحرب مجابهة الأقدار وليس مجابهة بني آدم ومن حارب الاقدار فأيسر جهده أن يستجمع وأن يستميت وأن يخسر في المخانين وينهزم في الصفين (۱۲) . يقول في ذم الحروب على أنها باعثة الكروب ومؤججة الفتن (۱۲):

قد أشرَعَتْ سُنْبُسٌ ذوابلَهَا وأرْهَقَتْ بُحتْ مُعَابلَها ('') لفت نه لا ترزالُ باعث الله المحسنة الله المحكما في الوَغَيى ونَابلَها حَسَّانُ في اللُّك لا يُحسُّ لها، يُرْجي إلى مَوْتها قَنابلَها ('')

> كما أنه ينهى عن تأجيج نار الحرب ومن ذلك قوله (٢٠): فلا تَشُــبً الحربَ وقادةً فخامدٌ في نفسه مَنْ يَشُبُ

> > ويدعو إلى ترك الحروب وإبقاء الأسلحة في مصانعها(٧):

<sup>(</sup>١) محمد سليم الجندي، المرجع السابق، ج٣، ص١٥٨٦.

<sup>(</sup>٢)عباس محمود العقاد، رجعة أبي العلاء، منشورات المكتبة العصرية، بيروت، صيدا، ص ص٥٥و٦٦.

<sup>(</sup>٣) ديوان لزوم مالا يلزم مما يسبق حرف الروى. لأبي العلاء المعرى، دار الجيل. بيروت، تحرير وشرح كمال اليازجي، ص٢٠٠، ل٧٠.

<sup>(</sup>٤) سنبس: فرع من قبيلة طىء، وكذلك بحتر، الذوابل: الرماح. المعابل: السهام القصيرة العريضة؛ أشرعت: رفعت، أرهفت: شحذت. الرامح: الطاعن بالرمح؛ النابل: رامى النبال، الإشارة إلى فتنة بين سنبس وبحتر من بنى طىء.

 <sup>(</sup>٥) حسان أحد ملوك التبابعة . لا يحس لها: لا يرق لها؛ القنابل: جماعات من الخيل والناس (٣٠-٤) يزجى:
 يدفع، يسوق، حسان يدفع المقاتلين إلى الموت بلا رحمة ولا شفقة . . . .

<sup>(</sup>٦) لزوم مالا يلزم، ب١٣٦، ص١٥٣.

<sup>(</sup>٧) ن م، رباعية رقم ١٨٦، ص٤٧٢.

# والرأى أنْ تَدَعُوا الصوارمَ كلُّها بقُرى المشارف، والرَّماحَ بسَمْهَر (١)

حقًا اهتم أبو العلاء بأحداث المجتمع وانفعل لمشاكل الحياة العامة. وللأوضاع المجتمعية المتفاحشة في عهد العباسيين. فأدمجها في الاهتمامات الإنسانية المصيرية، فسخر من الشره العبثي على الحياة (٢): يقول (٣):

# تعب كلها الحياة فما أعجب إلا من راغ ـــب في ازدياد

يقول "طه حسين" بشأن أسباب عدم اتصال أبى العلاء بالسياسية: "لم يكن لأبى العلاء بالسياسة العملية كبير اتصال ذلك لأن ذهاب بصره يحول بينه وبين لقاء الملوك والأمراء، فحياؤه وحرصه على ألا يظهر تقصيره عن شأو المبصرين فى الأوضاع العامة من جهة، وفطرته ودرسه وفلسفته وجملة حياته المادية والعقلية من جهة أخرى كانت تحول بينه وبين قصور الملوك والأمراء ودواوين المشورة والحكم. وقد دعى الرجل إلى منادمة عزيز الدولة فاعتذر بكبر السن وقلة البضاعة "(٤).

وأبو العلاء إذ تصدى بنقده للحكام، لم يتعرض لخليفة لأن الخليفة العباسى فى عهده ترأس ولم يحكم، أما الحاكم الفعلى فكان وزيره الذى يفرض نفسه عليه، ويتصرف بشئون الدولة، حربًا وسلمًا، تعيينًا وعزلاً، فمن وزير وأمير ووالى ورئيس مفوض بشئون رعية فى ناحية ما، كلهم موصوفون عند أبى العلاء بالاستبداد والظلم والاستغلال، ويجعلهم أرباب لهو وفجور همهم الخمر(٥). ومن ذلك قوله(١):

ليالى، ما بُكَّةَ من مُقام ولا بَيْت بأبطُحها يُعَجُّ<sup>(۷)</sup> وما فتتَّت وُلاةُ الأمر فيها على الصفراء تصرف أو تشجُ<sup>(۸)</sup>

<sup>(</sup>١) الصوارم: السيوف، قرى المشارف: اشتهرت بصنع السيوف فنسبت إليها. سمهر: رجل اشتهر بصنع الرماح فنست إله.

<sup>(</sup>٢) فاطمة الجامعي الحبابي. دكتورة، المرجع السابق، ص١٨.

<sup>(</sup>٣) شروح سقط الزند، القسم الثالث، ص٩٧٧.

<sup>(</sup>٤) طه حسين. تجديد ذكري أبي العلاء، ص ص ١٦٧١١.

<sup>(</sup>٥)كمال البازجي، جذور فلسفية في الشعر العربي القديم والمولَّد، دار الجيل، بيروت، ط١، ص١٨٩.

<sup>(</sup>٦) لزوم ما لا يلزم، ج٩، ص٢١٢.

<sup>(</sup>٧) الأباطح: ضواحي مكة: أي في وقت لم تكن الشعائر تقام فيها لأداء فريضة الحج، لو تقام على غير ما يجب.

<sup>(</sup>٨) الصفراء: خمر العنب الأبيض، تصرف: تشرب صرفًا، تشج: تمزح بالماء؛ يريد أن ولاة الأمر في شغل شاغل عن الحجاج بمعاقرة الخمر.

كما أكثر من التضجر والشكوى من الحكام وجورهم ومجاورتهم حدود ما وضع لهم البشر وما شرعه الله(١). كقوله(٢):

ولاة العالمين ذئابُ خَستُل تكون من الشقاء رُعاة فزر

إلا أنهم - الحكومات والحاكمين - حسب رأى أبى العلاء يقولون إنهم معصومون، إنهم لا يحاسبون وإنهم أرباب يدان لها بطاعة الساجدين الراكعين. فالذى يعقل لا يخضع لمثل هؤلاء (٢٠). وقال (٤):

ومن شر البرية ربُّ ملكُ يريد رعية أن يستجدوا له وقال أيضاً (٥٠):

تلوا باطلا وحلوا صارما وقالوا صدقنا فقلنا نعم

فهو يصور في كلامه أولى الأمر في عصره والعصر الذي قبله بصور مختلفة، تتلخص جملتها في أن الغالب في ذلك العهد أن يكون الملك أو الوالى أو الأمير أو من شاكله وحشًا ضاريًا (٢)، يقول (٧):

لا هم لهم إلا نهب مال حرام. وأنهم يسوسون الأمور بغير عقل. يقول (^):
يسوسون الأمور بغير عقل فينفذ أمرهم فيقال ساسة
فأف من الزمان وافّ منى ومن زمن رئاسته خساسة

أما المجتمع فقد رآه فاسداً يسود فيه الهوى والجهل والغرور والرياء؛ وإذا كان الأفراد والمجتمع مغمورين بالفساد، فلم يبق للإنسان إلا الانعزال وممارسة الفضيلة (٩٠٠). يقول (١٠٠):

<sup>(</sup>١) محمد سليم الجندي، المرجع السابق، ج٢، ص١٢٠٢.

<sup>(</sup>٢) لزوم ما لأ يلزم، ر١٦٩، ص٩٥٩. الحتل: الغدر والخداع، الفزر: القطيع من الغنم؛ يشبه الحكام بذئاب ضارية والرعايا بقطعان.

<sup>(</sup>٣) عباس محمود العقاد، المرجع السابق، ص٤٤.

<sup>(</sup>٤) لزوم ما لا يلزم، ل٥٧، ص١٩٢.

<sup>(</sup>٥) المرجع السابق، م١٥٩، ص٣٨٢.

<sup>(</sup>٦) محمد سليم الجندي، المرجع السابق، ج٣، ص١٦٤٤.

<sup>(</sup>٧) اللزوميات. هـ ١٤٤، ١٥٤، ١٨٧.

<sup>(</sup>٨) نفس المصدر، ج١، س٣٦، ص٥٦٠.

<sup>(</sup>٩) فواز الشعار، الشعراء العرب، ج٢، دار الجيل، بيروت، ص ص٨و٩.

<sup>(</sup>١٠) لزوم ما لا يلزم. ب:١٣ ، ص٨٥.

أخسلاق سُكّان دنسيانا معذّبه وإن أتستك بما تستعذب العددب العددب العددب العددب العددب العدد سَمّوا هلالا وبدرا والذرى وضحى وفسرقدا وسماكًا شدتما كذبوا ولم ينطه بجبال الشمس من نظر إلا له في حبال الشسر مجتذب (١)

فطالما أخلاق الناس فاسدة وشرهم كثير، فيا حبذا الانفراد عن كل العباد: فما للفتى إلا انفـــرادٌ ووحْــدةٌ إذا هُوَ لم يُرْزَقْ بلوغ المآرب(٢)

وإن لم تعتزل أمثال هؤلاء الناس، فحياتك ستتأرجح بين حرب وسلم، ولن ترتاح أمدًا:

فحارب وسالم إنْ أردت، فإنَّما أخو السِّلْم في الأيام مثلُ المحارب<sup>(٣)</sup>

وفى رسالة الغفران أظهر أبو العلاء القادة والساسة وأصحاب العروش وأبناء الأكاسرة يعانون أهوال يوم الحساب والعقاب، قائلاً: "تجذّبُهم الزبانية إلى الجحيم... "(1).

أما الحياة الاجتماعية للعصر الذي عاش فيه أبو العلاء فيصورها \_ أبو العلاء \_ في كلامه صورة مستفظعة مستبشعة ، بحيث لا ينتهى القارئ من كلامه فيها حتى يعتقد أن الإنسان في ذلك العهد شيطان في مسلاخ إنسان (٥) . يقول في شيوع الفساد والاحتيال بين الحكام في عصره (٢) :

قد عمّدنا الغششُّ وأزرى بسنا في زمن أعْوزَ فيه الخصوصُ وكسلُّ مَسنُ فوقَ السرِّى خائنٌ حتى عُدولُ المصر مثل اللصوص (٧)

يعتبر المعرى أجناس البشر بمختلف طبقاتهم الاجتماعية متساوين في الأساس على ما بينهم من فوارق مرعية. وقد كان عهد المعرى عهد استبداد في الحكم، وتفرد بالسلطان

<sup>(</sup>١) العذب: جمع عذبة؛ طرف اللسان، وهنا: ألسنة الناس، شدّما، يناط: يعلق.

<sup>(</sup>٢) لزوم ما لا يلزم. ب٨٢، ص١٢٢.

<sup>(</sup>٣) نفس المصدر والصفحة.

<sup>(</sup>٤) فاطمة الجامعي الحبابي، المرجع السابق، ص٣٠.

<sup>(</sup>٥) محمد سليم الجندى، المرجع السابق، ص١٦٤٦.

<sup>(</sup>٦) محمد طاهر الحمصى، دكتور، "أبو العلاء المعرى ـ ملامح حياته وأدبه، دار ابن كثير ــ دمشق، بيروت، ص ص١٢و١٤.

<sup>(</sup>٧) لزوم ما لا يلزم، ج٢، ص ص١١و٣٠٣. أزرى به: استخفه واحتقره؛ عمَّنا: انتشر فينا، الخصوص: الانفراد المغايرة، عدول المصر: حكامه وقضاته.

واعتماد على القوة المسلمة. والدول التى نشأت والإمارات التى استقلت، توصلت إلى السيادة بالعصيان والثورة. وكان أصحاب الشأن، نفراً قيلاً من أولى البطش وأرباب الدهاء؛ أما سائر الشعب فكان نصيبه تحمل المكوس ومعاناة القهر والفقر. والحكم الفردى إذا فسد أصبح من شر الأحكام (١٠). قال:

أيا قَـيْلُ أَنَّ الـنارَ صَـال بحَـرِّهَا مُسيمُ صَـلاة والمهَّـدُوارسُ<sup>(۱)</sup> وبالسرملة الشّعثاء شبيبٌ وَولْهدَ أصابَهُم بمـا جَنَيْتَ الدَّهارسُ؟ وقَـدْ ظهـرت أمـلاكُ مصر عليهم، فهل مارسَتْ من ظلمهم ما تُمارسُ؟ وأحسنُ مـنكُم فـى الرَّعـية سيرة طُغنجُ بنُ جُفَّ، حين نام، وبارسُ وبالحيظ يُـدعَى تابع القـوم سيّدًا وتأكلُ آسـاد العريـن الهَجارسُ وبالحيط يُـدعَى تابع القـوم سيّدًا

نشأ أبو العلاء في هذا الجو المملوء بالفوضى. فشاهد تصارعًا شاملاً، وأخلاقًا غير سوية. لا نظام ولا استقرار، وبالتالى لا عدل ولا مساواة ولا استحقاق، شعوبية وعصبيات قبلية، وتدجيل ونفاق واستغلال للدين، فَلمَ لا يتشاءم ضمير واع، كضمير أبى العلاء (٢٠)؟

أما الحياة الاقتصادية، فقد كانت في العهد الذي أظل أبا العلاء كما ذكرنا، على أسوأ حالة. وقد أثرت في نفسه أثرًا بينًا في شعره (١) فمن استشراء الفقر واشتداد الفاقة، ثم مصادرة الأموال وفرض الضرائب (٥)، يقول (٦):

ظلم مستضعف وأخذُ مكوس وحياةٌ في عالم منكوس

كل ذلك كون في نفس أبى العلاء رأيًا في تقسيم الثروة حين رأى الناس بين غنى موسر وفقير معسر ومتوسط بينهما؛ فأحب أن يشترك الناس في النعمة، وحض على الزكاة والوصية والرأفة بالمعدم (٧). مثل قوله:

<sup>(</sup>١) كمال اليازجي، أبو العلاء ولزومياته، ص٤١٣.

<sup>(</sup>٢) لزوم ما لا يلزم، ج١، ص٧، ص١٥٥. القيل ك الحاكم، الرملة: اسم مكان، أشعثاءك الخبراء، الدهارس: ج دهرس: الداهية. ظهرت عليهم تسلطت، فهل. . . استفهام إنكارى، طفيج بن جف زعيم فرغانى حكم مصر بعد السلالة الطولونية؛ بارس: ابن طغيج المعروف بالأخشيد، الهجارس: الثعالب.

<sup>(</sup>٣) فاطمة الجامعي الجبابي، المرجع السابق، ص٣١.

<sup>(</sup>٤) محمد سليم الجندي، المرجع السابق، ج١، ص١١٧.

<sup>(</sup>٥) محمد طاهر الحمصى، المرجع السابق، ص١٣٠.

<sup>(</sup>٦) لزوم ما لا يلزم، ج١، ص٧٧، ص٨٥، متكوس: معكوس.

<sup>(</sup>٧) محمد سليم الجندى، المرجع السابق، ج١، نفس الصفحة.

ياقوتُ، ما أنتَ ياقُوتٌ ولا ذَهَبٌ فكيفَ تُعْجِزُ أقوامًا مَساكينا؟ (١) وأحْسبُ الناسَ لو أعْطَوْا زكاتَهُم لَما رأيْتَ بَنى الإعْدَام شَاكينا فإنْ تَعشْ تُبْصر الباكينَ قد ضَحكُوا والضَّاحكينَ لفَرْط الجهل باكينا

فإن أنواع الحياة في العهد الذي أظل أبا العلاء كانت كلها قلقة مضطربة، سائرة نحو الدمار والبوار ما عدا الحياة العقلية، فإنها كانت آخذة في النمو والتقدم. وقد أخرجت المعرة موطن أبي العلاء مفي ذلك العهد جماعات كثيرة من العلماء الأعلام في كل علم. وأنبتت أفذاذا في الشعر والأدب، تخرج ببعضهم أبو العلاء في ثقافته الواسعة، وخرج بعضاً آخرين كما تقدم (٢).

وكان لكثرة الغزوات والحروب في حلب أثر كبير في ظهور الخطب الدينية والمقامات وشعر التسول<sup>(٣)</sup>.

<sup>(</sup>١) لزوم ما لا يلزم، ج٢، ن٤٠، ص٤١، ياقوتُ: أيها الطعام؛ . . . كيف تعذر على الفقراء إحرازك؟ يقول: لو أن الموسرين أدوا الزكاة عن أموالهم لما كان بين الناس معسرون يشكون الفاقة . . . إذن لرأيت الباكين من الفقر يضحكون . والضاحكين من الجهل يبكون .

<sup>(</sup>٢) محمد سليم الجندي، المرجع السابق، ج٣، ص١٦٥٥.

<sup>(</sup>٣) حنا الفاخوري، المرجع السابق، ص ص٥٢و٣٠.

# سيرة أبى العلاء المعرى اسمه، كنيته، لقبه، ونسبه

#### اسمه:

هو أحمد بن عبد الله بن سليمان بن محمد بن سليمان بن أحمد بن سليمان بن داود بن المطهر بن زياد (۱) بن ربيعة بن الحارث بن ربيعة بن أرقم بن أنور بن أسحم بن النعمان ـ ويقال له الساطع الجمال ـ بن عدى بن عبد غَطَفان بن عمرو بن بريج بن جَزيمة بن تيم الله ابن أسد بن وبرة بن تغلب بن حلوان بن عمران بن الحاف بن قضاعة (۱).

هذا هو ما تحدث به النسابون والملاحظ أن نسب أبى العلاء ينتهى إلى قضاعة. وقضاعة قبيلة متشعبة ذات أطراف وغصون. كان لها شأن كبير فى الجاهلية والإسلام. وفى نسبها اختلاف بين العرب فبعضهم يصلها بمعد بن عدنان وبعضهم يرتقى بها إلى يعرب بن قحطان ")، ويرى "طه حسين" أن قضاعة تصل لقحطان. فهى يمانية لا عدنانية. وعلى رأى "العقاد" إنه مولود على مدرجة الصقالبة والروم (3)

ويستدل على قوله بما أنشده المعرى قائلا:

لا يفخـــرن الهاشـــم عـلى امرئ مـن آل بربـر

<sup>(</sup>۱) وهو مجتمع تنوخ. وتوخ قبيلة عربية أصيلة، يتصل نسبها بيعرب بن قحطان ويمضى النسابون بها إلى بعيد. فيصلونها بهود بن شالح بن رافد بن سام بن نوح (القلال). سميت تنوخًا، لأنها تنخت من قديم بالشام أى أقامت ورسخت ويقال إنهم الذين اختطوا "الحيرة" وكانوا أول من نزلها وعمرها. وكان لهم بأس وقوة وغناء وكثرة. وماضيهم حافل بالعزة والمجد والإباء، وكانت لهم في الجاهلية وقائع ظافرة مع الفرس. فيشهد المؤرخون لتنوخ بأنها "كانت من أكثر العرب مناقب وحسبا". انظر في "الإنصاف والتحريا" لابن العديم، ضمن "تعريف القدماء بأبي العلاء" ص٣٨٦. وفي "مع أبي العلاء في رحلة حياته" لبنت الشاطئ (عائشة عبد الرحمن) ص ص ١٤و١.

<sup>(</sup>٢) ياقوت الحموى: "إرشاد الأريب إلى معرفة الأديب" ص ٢٧، ضمن "تعريف الدقاء بأبي العلاء".

<sup>(</sup>٣) طه حسين، تجديد ذكرى أبي العلاء، ص١٠٣.

<sup>(</sup>٤) عباس محمود العقاد، "رجعة أبي العلاء"، ص ٤٩.

فالحق يحلف ما على عندد إلا كقنبر(١)

كنيته ولقبه ونسبه:

كنيته أبو العلاء<sup>(1)</sup> ولقبه المعرى، وهو أشهر بكنيته ولقبه منه باسمه الأول، والذى يبدو أنه لم يكن راضيًا لا عن كنيته ولا عن اسمه، لأنه لم يكن يرى نفسه كفوءًا لهما، وحسب قول "طه حسين": ورأى ـ أبو العلاء ـ أن من الظلم أن يضاف إلى التصعيد والعلوة وإنما العدل أن يضاف إلى السقوط والهبوط<sup>(1)</sup>؛ وفي لزومياته إشارات عديدة إلى ذلك منها قوله<sup>(1)</sup>:

دعيت أبا العسلاء وذلك مَيْنٌ ولكن الصحيح أبو النزول وقال في اسمه الأول (أحمد) (٥):

وأحدُ سُـــماني كبيري، وقلَّما فعلتُ سوى ما أستحقُّ به الذَّمَّا

كما أشار إلى تكنيته هذه في كتابه "الفصول والغايات" ص٢٠٩، قال: "كنيتُ وأنا وليد بالعلاء، فكأنَّ علاءً مات وبقيت العلامات...".

أما لقبه "المعرى" فهو نسبة إلى "المعرة" (١) مسقط رأسه (٧). وهذه المدينة مسماة بهذا الاسم، وفي أول الفتح كان يقال لها معرة حمص، وقد اختلف العلماء في الأصل الذي اشتق منه لفظ المعرة؛ والأصل اللغوى في لفظ المعرة هو موضع العر "أي الجرب، ومما يدل على هذا قول أبي العلاء (٨):

يُعَــيِّرُنَا لفِطُ المعـرَّة أنّـه من العَرّقومٌ في العُلاغُربَاء وما لحق التثريبُ ســكانَ يَثْرب من الناس لا بل في الرجل غباء

<sup>(</sup>۱) لزوم ما لا يلزم، ر٢٢٦، ص٥٠٨. ليس الهاشمى أن يفخر على بربرى، الحق: العدل؛ يجزم على بريد ابن أبى طالب، قنبر: مولى لعلى، المراد أن البشر سواء. وهو معنى الحديث " لا فضل لعربى على أعجمى إلا بالتقوى".

<sup>(</sup>٢) كنّاه أبوه بأبى العلاء منذ ولد، وقد جرى في ذلك على عادة أهل بلده، إذ قلما يكون بابه فيهم في ذلك العهد إلا وله كنية، انظر "تجديد ذكري أبي العلاء" لطه حسين. ص١١٠.

<sup>(</sup>٣) طه حسين، "تجديد ذكرى أبى العلاء"، ص١١٠.

<sup>(</sup>٤) لزوم ما لا يلزم، ل، ص١٢٨. (٥) نفس المصدر، م، ص٥٥.

<sup>(</sup>٦) والمعرة بلدة تقع على مسيرة يوم من جنوبي حلب، وقد كانت تُعرف بمعرة حمص قبل الفتح الإسلامي، فعُرفت بعده بمعرة النعمان. انظر "رسائل أبي العلاء" مرغليوث ص١١٠. والنعمان هذا هو ابن بشير الأنصاري تدبّر أمر المعرة فنسبت إليه. انظر "وفيات الأعيان" لابن خلكان، طبولاق، ١٢٧٥هـ ١/٨٨.

<sup>(</sup>٧) كمال اليازجي، أبو العلاء ولزومياته. ص١٥. (٨) لزوم ما لا يلزم، الهمزة ٢، ص٤٩.

ولها فى اللغة معان كثيرة منها: الإثم والغرم والدية والجناية وتلون الوجه من الغضب والأمر القبيح والأذى والشدة والمسبة والأمر المكروه وكوكب دون المجرة من ناحية القطب الشمالي(١).

ومما يستوجب التأكيد، قوة تأثير 'المعرة' والمعريين في تكوين أبي العلاء. فقد كانت المعرة منذ القرن الرابع الهجرى حتى القرن السادس تعج بالقراء والمفسرين والمحدثين واللغويين والمؤرخين والشعراء والمؤلفين في علوم مختلفة (٢).

وقيل<sup>(٣)</sup> في نسبه: "التنوخي" نسبة إلى قبيلة تنوخ، والتنوخ بمعنى الإقامة وقال أبو العلاء المعرى يصف الثلج<sup>(٤)</sup>:

أتانا في الولادة وهو شيخ فأزرى بالشباب وبالشيوخ فقال أريد عندك تنوخا فقلت أصبت إنى من تنوخ

ومن الألقاب الأخرى التى اختارها هو لنفسه بعد رجوعه من بغداد واعتزاله الناس، لقب "رَهْين المحبسين" للزوم منزله وذهاب عينيه (٥)، على أنه قد ذكر لنفسه فى اللزوميات سجونًا ثلاثة: أحدُها منزله، والآخرُ ذهاب بصره، والثالث: جسمه المادى الذى احتبست فيه نفسه أيام الحياة، وذلك حيث يقول (٢):

أرانى فى المثلاثة من سبجونى فلا تسأل عن الخبر النبيث لفقد دى ناظرى ولزوم يبتى وكون النفس فى الجسم الخبيث غير أنه قد أعرض عن السجن الثالث فلم يُسمِّ نفسه إلا رهين المحبسين (٧).

<sup>(</sup>١) محمد سليم الجندي، المرجع السابق، ص١٨.

<sup>(</sup>٢) فاطمة الجامعي الحبابي، لغة أبي العلاء المعرى في رسالة الغفران، ص١٥.

<sup>(</sup>٣) قال السمعاني في "الأنساب" ضمن "تعريف القدماء" ص١١: "نسبه: التنوخي نسيةً إلى تنوخ وهو اسم لعدة قبائل اجتمعوا قديمًا بالبحرين وتحالفوا على التوازر والتناصر وأقاموا هناك فسُمّوا تنوخًا".

<sup>(</sup>٤) البيتان بما لم يرو في الديوانين. انظر: تعريف القدماء بأبي العلاء ص١٢. عن الأنساب للسمعاني.

<sup>(</sup>٥) محمد سليم الجندى، المرجع السابق، ص٥٠.

<sup>(</sup>٦) لزوم ما لا يلزم، ت١٠، ص٢٠٤، النبيث: الشرير، المشؤوم، الخبيث: الردئ، فسجونه الثلاثة: عما، وعزلته، وحلول نفسه في جسده.

<sup>(</sup>٧) طه حسين، تجديد ذكري. . . ، المرجع السابق، ص١١.

#### ولادته:

يعتبر أبو العلاء من المشاهير الذين التبس تاريخ ميلادهم. ولذلك تجد المؤرخين كثيرًا ما يختلفون في تعيين مولده.

إلا أنهم قد أجمعوا على وقت الولادة من النهار، فقالوا كان ذلك عند مغيب الشمس وأجمعوا على يوم الولادة من الأسبوع، فقالوا كان ذلك في يوم الجمعة، وأجمعوا على تعيين الشهر من السنة، فقالوا كان ذلك في ربيع الأول؛ غير أنهم اختلفوا في تعيين السنة والتاريخ الشهري<sup>(۱)</sup>.

أما القول الذى أيده ابن العديم (٢) هو ما ذكره جمهور المؤرخين (٣)، على أنَّ أبا العلاء ولد فى المعرة عند غروب الشمس من يوم الجمعة لثلاث بقين من شهر ربيع الأول سنة ٣٦٣هـ. وعلى ذلك المؤرخون اليوم لا يكاد يشذّ منهم أحد.

وقد نقل ذلك أبو الخطاب العلاء بن حزم (٤) عن أبى العلاء نفسه. وذكره أبو غالب همام بن الفضل بن جعفر بن المهذب المعرى التنوخي (٥). ثم أخذ عنهما أغلب المؤرخين. ويوافق ذلك في التاريخ الميلادي يوم الجمعة في ٢٦ك ١ سنة ٩٧٣م.

(١) كمال البازجي، المرجع السابق، ص١٧، ورد عن الوزير أبي غالب، أن مولد المعرى كان لثلاث بقين من ربيع الأول سنة ٣٦٦هـ وأما بعض الرواة، يذكرون أن ولادته كانت لثلاثة أيام مضت من شهر ربيع الأول سنة ٣٦٣

(٢) هو الصاحب كمال الدين عمر بن أحمد بن هبة الله العقبلي المعروف بابن العديم. وبابن ابي جرادة المتوفي سنة ١٦٦٦هـ، له كتب منها: "بقية الطلب في تاريخ حلب" ومنها "رفع الظلم والتجرى عن أبي العلاء المعرى" وورد اسمه "الإنصاف والتحرى في دفع الظلم والتجرى عن أبي العلاء المعرى". وفي تأييد ما أورده ابن العديم، تقول الدكتورة عائشة عبد الرحمن: "كان ـ ابن العديم ـ متخصصًا في تاريخ حلب وأعيانها، كما تفرغ لتصنيف كتاب جامع مفرد عن أبي العلاء وأسرته مما يجعله أولى بالثقة من غيره من المؤرخين.

(٣) وهم جماعة من المؤرخين، الذين وردت أسماؤهم ومصادرهم باعتبارها تناولت تاريخ حياة أبى العلاء في كتاب "تعريف القدماء بأبى العلاء"، أمثال: ابن الأنباري مؤلف "نزهة الألبا"، وابن خلكان في "وفيات الأعبان" والصفوى في "نكت الهميان" وابن الوردي في "تتمة المختصر" وأبى الفتح العباسي في "معاهد التنصيص" وابن العمار في "شذرات الذهب"، وياقوت الحموى في "معجم الأدباء" وابن الأثير في "الكامل" و . . . .

(٤) هو أبو الخطاب العلاء بن عبد الوهاب بن أحمد بن عبد الرحمن بن سعيد بن حزم الأندلسي. كتب بالأندلس فأكثر، ورحل إلى المشرق وقبل إنه من بيت جلالة وعلم ورياسة وقدم بغداد ودمشق وحدث فيهما، ثم عاد إلى المغرب فتوفى ببلده المرية سنة ٤٥٤. انظر نفخ الطيب (٨٩٣). ١).

(٥) ذكره ابن العديم في تلامذه أبي العلاء، وقد نقل عنه ياقوت وابن الوردي انظر "الجامع في أخبار أبي العلاء المعرى وآثاره"، ج١، ص٦٤.

أما بالنسبة لمكان ولادته فلم يختلف المؤرخون في ذلك، لأن أبا العلاء لم يبرحه حتى عهد الحداثة، وأجمعوا - كما ذكر فيما سبق - على أنه ولد في "معرة النعمان "(١).

شيخوخته، وصيته، ووفاته:

لقد حوّل توالى النهار والليل لون شعر أبى العلاء من أسود إلى أبيض . . . وجدتُ سَــوادَ الرأس يَقْلبُ لَوْنَهُ من الدَّهْر بيضٌ يَخْتَلَفْنَ وَجُونٌ (٢٢)

فأخذ أبو العلاء يشكو من مآسى الشيخوخة. وما ينتج عنها من شيب الرأس، ووهن القوى واعتلال الصحة، وشح البصر، وثقل السمع، وقصر الخطى، ولعل الشيب أول هذه المآسى وكأنه النذير بما يليه منها (٢٠).

أرى هَـرَمًا يُعـيدُ نَباتَ نَبْع، وإن كان الصَّليبَ، كَنَبْت هَرْم (١)

على أن أبا العلاء يرى الشيخوخة آفة، يخدرها، لئلا يدركه الخرف:

وما أتوقُّسى والخسطوب كسثيرة من الدهر إلا أن يحل بي الهتر(٥)

وأخيرًا. هرم أبو العلاء وأصابته الشيخوخة وقد وصفها في رسالة كتبها إلى أبى الحسن محمد بن سنان (١) ، وقد أنباه برغبة السلطان (١) إليه في اختصار كليلة ودمنة . فقال بعد كلام كثير: "وأحسبه أدام الله قدرته ، يحسبني على ما يعهد من القوة والصبر ، ولست كذلك ، الآن علَت الست ، وضعف الجسم ، وتقارب الخطو ، وساء الخلق ، وعطلت رحى لم تكن تجعجع ولكن تهمس . كنت أقصر طحنها على نفسى ، وأتقوى به دون غيرى . إلى قوله : "صار لفظى من أجل ذلك مشيئًا ، وجعلت سين الكلمة شيئًا (١).

<sup>(</sup>١) كمال اليازجي، المرجع السابق، ص١٨.

<sup>(</sup>٢) لزوم ما لا يلزم، ن٥، ص٣٨٩.

<sup>(</sup>٣) كمال اليازجي، جذور فلسفية في الشعر العربي، ص١٢٥.

<sup>(</sup>٤) لوزم ما لا يلزم، م١٢٣، ص٣٥٦. هَرَم: الشيخوخة؛ يُعيد: يحول؛ نَبْع: نبات صلب الأغصان؛ هَرْم: نبات ضعيف، سريع العطب.

<sup>(</sup>٥) لزوم ما لا يلزم، ر١٠، ص٣٤٢. الهتر: الكذب، فلتات اللسان.

<sup>(</sup>٦) كان بينه وبين أبى المعلاء تزاور وتحاور، كتب إليه كتابًا في أمر اختصار (كليلة ودمنة) وأجابه أبو العلاء برسالة ذكر بعضها في (رسائله ص٢٢١، شرح شاهين عطية) نقلاً عن "الجامع في أخبار..."، ص٢٧٦.

<sup>(</sup>٧) هو عزيز الدولة أبو شجاع فاتك مولى منجوتكين، متولى حلب وأعمالها وتتله مملوكه الهندى سنة ١٣ هد، كان يطلب من أبى العلاء أن يصنف له تصانيف ويحترمه ويقبل شفاعته. نفس المصدر ج١، ص٢٠٥.

<sup>(</sup>٨) انظر الرسائل لشاهين عطية ، نقلاً عن "تجديد ذكرى أبي العلاء" لطه حسين ، ص ص١٧٢ و١٧٣ .

وبهذا يتبين أن كلام أبى العلاء فى شيخوخته لم يضعف ولم يختل ولم يزد إلا متانةً ورصانة وثباتًا. انقضى عهد شباب أبى العلاء وانقضى لذيذ العيش وانقطع (١٠): وما كان حبلُ العيش إلا مُعَـــلَقًا بعُرُوة أيام الصبًا فَتَقَضَّـــبا

اعتل رهين المحبسين في أوائل شهر ربيع الأول من سنة ٤٤٩هـ(٢). وعاده الطبيب المشهور "أبو بطلان: أبو الحسن المختار "وكان ممن يتردد عليه للزيارة والسماع، أثناء مقامه بديار الشام.

وأحاط به خاصة أهله الأقربُون، من بنى إخوته وبنى عمه. ومرَّ عليه يومٌ وثان والعلةُ لا تفارقه، فلما كان اليوم الثالث عرفوا أنها علة الموت<sup>(٢)</sup>.

وقد ورد عن المؤرخين<sup>(1)</sup> أن أبا العلاء قال لبنى عمه فى مرض موته: اكتبوا عنى، فأخذوا الدوى والأقلام، فأملى عليهم غير الصواب، وكان القاضي أبو محمد على التنوخى حاضراً. فقال لهم، أحسن الله عزاءكم عن الشيخ فإنه ميت فهل كان يريد الوصية؟ يرى طه حسين أن أبا العلاء لم يكن له فى الحياة غرض يجب أن يوصى بتحصيله والسعى إليه، بل كان يهزأ بالرجل يوصى قبل موته (٥).

توفى أبو العلاء فى سنة ٤٤٩هـ بمعرة النعمان وهو فى السادسة والثمانين من عمره أما يوم وفاته ففيه اختلاف، كما اختُلف فى يوم ولادته (٧). فقيل: ليلة الجمعة، وقيل: يوم

<sup>(</sup>١) لزوم ما لا يلزم، ب٤٤، ص١٠١. تقضَّيا: انقطع.

<sup>(</sup>٢) اختلف في سبب موته، فقيل: بلغ أبا نصر بن أبى عمران داعى الدّعاة لصحاب مصر، حديثه ـ البيت الذى ذكر في الأعلى .. فاستدعاه إلى حلب وكان بها، فَسَمَّ أبو العلاء نفسه، فمات، قال ذلك ابن الهبارية. ولم يوافق ابن الهبارية على هذا أحد. وقد أجمعوا على أنه مات على فراشه، الموت الطبيعي، انظر في "تعريف القدماء"، ص١٥٦، عن مرآة الزمان، لسبط ابن الجوزي.

<sup>(</sup>٣) عائشة عبد الرحمن، المرجع السابق، ص٢٧٤.

<sup>(</sup>٤) انظر في تعريف القدماء، مثلاً ص ٦٥، عن إنباه الرواة، للقفطي.

<sup>(</sup>٥) انظر في "تجديد ذكري أبي العلاء"، ص١٧٤.

<sup>(</sup>٦) تعريف القدماء، ص٣٤٨، عن 'شذرات الذهب' لابن العماد الحنيلي.

<sup>(</sup>٧) محمد سليم الجندي، الجامع في أخبار أبي العلاء، ج١، ص٤٤٢.

الجمعة ثانى ربيع الأول سنة ٤٤٩هـ، وقيل: في ثالثه، وقيل: في الثاني عشر منه، وقيل في الثالث عشر منه الأدان.

قيل: "وقد احتفل بدفنه احتفالاً رائعاً، ورثاه عدد كبير من مشاهير الشعراء بينهم جماعة ممَّن درسوا عليه إيفاءً بحقه "(٢).

#### قــيره:

فى المعرة مسجد، يقال له مسجد أبى العلاء، ومقام أبى العلاء، وضريح أبى العلاء، وهو فى المحلة القبلية. وله باب صغير من الغرب، يدخل منه إلى ساحة، ويقابل الباب المذكور غرفة صغيرة لها قبة، وفى وسط الغرفة قبر أبى العلاء وأصل هذا المسجد، ساحة من دور أهله بنى سليمان (٢).

#### نشأته:

نشأ أبو العلاء في أسرة تشتغل بالعلم والأدب، أبوه عبد الله بن سليمان وينتهى نسبه إلى قضاعة ثم إلى تنوخ؛ أما أمه فمن آل سبيكة، وهي بنت محمد بن سبيكة أو خاله على بن محمد بن سبيكة الذي يقول فيه من قصيدة في سقط الزند، وهي قصيدة طافحة بالغلو والمبالغة حسب رأى صاحب كتاب "الجامع في أخبار أبي العلاء المعرى وآثاره" (٥٠).

أرانا يا علي وإن أقمنا نشاطرك الصبابة والسُّهادا(١)

## ويقول أيضًا:

كأنَّ بنى سَبيكة فوق طير يجوبون الغَوائر والنَّجادا(٧)

ومما يبدو من هذه الأشعار، أن أبا العلاء كان اتصاله من هذه الأسرة بصورة خاصة بخاله وبرجل آخر منها كان أديبًا منظورًا هو أبو طاهر المشرف بن سبيكة.

<sup>(</sup>١) انظر في "تعريف القدماء"، ص٢٩٥، عن نكت الهميان للصفدى.

<sup>(</sup>٢) نقلاً عن "أبو العلاء ولزومياته" لكمال البازجي، ص٢٠.

<sup>(</sup>٣) محمد سليم الجندي، المرجع السابق، ج١، ص٤٤٤.

<sup>(</sup>٤) يظن ابن العديم أنّ أباها من أهل حلب.

<sup>(</sup>٥) محمد سليم الجندي، ص٥٨.

<sup>(</sup>٦) شروح سقط الزند، طه حسين وجماعة من الأساتذة. السفر الثاني، القاهرة ١٩٤٥، ص٧٧١.

<sup>(</sup>٧) نقس المصدر، ص٧٨٧.

أما الإخوة فثلاثة (١)، جمعتهم الأبوة الواحدة والمهد المشترك وتلقوا جميعًا ميراث البيت المعراق في الفضل والعلم والأدب(٢). ويعتبر أبو العلاء الأخ الأوسط بينهم.

وفى كلامنا عن أسرة أبى العلاء، نشير ثانيةً إلى أن أسرته كانت لها فى المجد العلمى طارف وتليد، فأجداده وأبناء أجداده ووالده و... كانوا قضاة (٢). وأكثر أسرة أبى العلاء قد قرضوا الشعر فأجادوا قرضه، فقد كان أبوه وأخواه شعراء (١).

وكان تأثير هذه الأسرة على تكوين أبى العلاء عظيمًا. لا يقلّ عما اكتسبه من رحلاته (٥)، التى سيأتى ذكرها. وكان لهذا الميراث العلمى أثره فى تربيته، إذ جعله يميل للبحث والدرس (٢).

أورد بعض المؤلفين المتأخرين (٧). أن رسائل أبى العلاء ولزومياته وديوانه المعروف بسقط الزند تخلو كلها من ذكر أسرته لأبيه. إلا ما كان من رثاء والده. بينما تستغرق أسرته لأمه من ديوانه ورسائله مقدارًا غير يسير، مشيرين إلى أنّ أيادى أمه وأخواله كانت متظاهرة

<sup>(</sup>١) أكبرهم "أبو المجد محمد بن عبد الله بن سليمان المولود سنة ٥٥هه وكان فاضلاً أديبًا شاعرًا وتوفى سنة ٤٣٠ هـ. وهو أب لولدين وليا قضاء المعرة إخلاصًا فى خدمته، وهو أحد كتابه الذين كانوا يسمعون قول أبى العلاء وينسخونه لهم. انظر "تعريف القدماء"، ص ١٩٥ عن "الإنصاف والتحرى" لابن العديم. وأصغر الإخوة، بنى عبد الله بن سليمان أبو الهيثم الواحد، المولود سنة ٢٧١هه ومات شابًا سنة ٤٥٠هه كان شاعرًا مجيدًا وله شعر كتب أبيانًا منه إلى أخيه وهو بغداد مستعطفًا يسأله العودة إلى المعرة رفقًا بأحبابه فيها. . . وينقم على بغداد أن اجتذبت بريقها الخادع، ذلك الماجد الأبي الكريم:

بغداد لا سُقيت ربوعُك ديمة وغدت رياضُك حنظلاً ومرارا أنت العروس يروق ظاهر أمرها وتكون شينا في اليقين وعارا أضرمت قلبي باجتذابك ماجدًا كالسيف أعجب رونقًا وغرارا منيَّته محصناً، فلما شسقًة ظلماً أتاك به، سقيت سمارا

انظر "مع أبي العلاء في حلة حياته " للدكتورة عائشة عبد الرحمن، ص٣٦.

<sup>(</sup>٢) عائشة عبد الرحمن، المرجع السابق، ص٣٦.

<sup>(</sup>٣) وقد ولى قضاء المعرة وحمص جماعة منهم، نكتفى بذكر اسم أول مَن تولى منهم قضاء المعرة، وهو "أبو الحسن سليمان (الثاني) بن أحمد بن سليمان بن داود بن المطهر"، وذلك سنة ٢٩٠هـ إلى أن مات، فوليهُ بعده أبناؤه راجع: الجامع في أخبار أبي العلاء المعرى وآثاره، ص ص٤٥٥، ٥

<sup>(</sup>٤) طه حسين، المرجع السابق، ص ص٦٠١ و١٠٧.

<sup>(</sup>٥) فاطمة الجامعي الحبابي، لغة أبي العلاء المعرى في رسالة الغفران، دار المعارف، ص١٥.

<sup>(</sup>٦) شوقي ضيف. الفن ومذاهبه في الشعر العربي. مكتبة الدراسات الأدبية. دار المعارف. ط١٢، ص٣٧٧.

<sup>(</sup>٧) أمثال: طه حسين في كتابه "تجديد ذكري" ص١٠٨ والميمني في "أبو العلاء وما إليه" ص ص٣٦و٣٧ . وغيرهم.

عليه، وأن معونة أسرته لأبيه كانت منقطعةً عنه لفقر أو جفاء (١). إلا أن "محمد سليم الجندى" مؤلف كتاب "الجامع في أخبار أبي العلاء المعرى وآثاره"، خطأ هذا الرأى، بقوله: "وإذا تأملت، وجدت هذا كله غير صحيح لأسباب كثيرة (٢). فمن مراثيه التي خصها بأسرة أبيه، قصيدتان قبل إنها من أفضل ما نظم في الرثاء، الأولى رثى بها جعفر بن على بن الهذب التنوخي، مطلعها (٢):

أحْسَنُ بالواجد من وَجْده صَبْرٌ يُعسيدُ النارَ في زَنْده وأخرى رثى بها أبا حمزة الحسن بن عبد الله التنوخي أحد بني عمه ، مطلعها في عيرُ مُجْد في ملَّت واعتقادي نَسوْحُ باك ولا تَرَنَّمُ شاد ورثى أباه بقصيدة مطلعها وفي :

نقمتُ الرضى حتى على ضاحك المُزن فلا جادَني إلا عَبوسٌ من الدَّجْن

وغيرها من القصائد التى نظمها فى مدح آل تنوخ. وقال بعد ذلك "وإيراد كل ما ذكره من مذا النوع يخرجنا عن الغرض المقصود، وبهذا القدر يتضح أن أبا العلاء ذكر أسرة أمه فى موطن واحد من شعر ه وأسرة أبيه فى مواطن كثيرة "(٦).

ثم يضيف محمد سليم الجندى: "فمن مدحه لأسرة أمه لا نجد في شعره إلا قصيدته الدالية التي أرسلها إلى خاله على، في حين أن في شعره قصائد عدة رثى بها أسرة أبيه ومدحها في أخرى، على أنه متى أراد ذكر اسم هذه الأسرة، ذكر تنوخ في شعره كثيرًا كقوله في اللزوم (٧٠):

فَشعارى " قاطع " وكان شعاراً لتَنُوخ في سالف الدَّهْر " واصل"

<sup>(</sup>١) طه حسين، تجديد ذكرى أبي العلاء، ص١٠٨.

<sup>(</sup>٢) تناول هذه الأسباب في الكتاب المذكور ، ج١ ، ص٥٩ .

<sup>(</sup>٣) شروح سقط الزند (ق٣ ص٦٠٠١) نقلاً عن الجامع في أخبار أبي العلاء، ص٥٥.

<sup>(</sup>٤) سقط الزند (ق١ ص٢٠٨) نقلاً عن "تعريف القدماء" ص١٥٩. انظر "تاريخ مدينة السلام" للبغدادي. ضمن تعريف القدماء ص٦.

<sup>(</sup>٥) من قصيدة في سقط الزند (ق1 ص١٩٣)، نقلاً عن نفس المصدر، ص٤٩٣. انظر "الإنصاف والتحرى" لابن العديم.

<sup>(</sup>٦) محمد سليم الجندي، المرجع السابق، ص ص٩٥٩ ٦١.

<sup>(</sup>٧) لزوم ما لا يلزم. ل١٥٨، ص٢٦١. ينصح باعتزال المجتمع فرارًا من شروره؛ ويقول: إن شعاره في الحياة مقاطعة الناس، في حين أن شعار أسلافه من تنوح كان المواصلة، ولعله يقصد قطع النسل.

حياته

ذهاب بصره: حياة أبى العلاء كلها مصائب وأول فاجعة منها ذهاب بصره بسبب الجدرى. وقد اختلفت الكلمة في زمن عماه (١١).

اعتل أبو العلاء علة الجدرى، وهو فى الرابعة من عمره، سنة سبع وستين وثلاثمائة من شهر جادى الأولى (٢). فما أبل منها إلى بعد أن شوهت وجهه بندوب لا بُرء منها، وذهبت ببصره مسللة بينه وبين الدنيا حجابًا كثيفًا حالك السواد، فما انجاب عنه حتى آخر العم (٢).

وقد أملى أبو العلاء في إحدى رسائله إلى داعى الدعاة (٤): "قضى على وأنا ابن أربع، لا أفرق بين البازل والربع " (٥) .

والمصادر لا تتفق في أنه عمى جملة ومرة واحدة. بل يؤخذ من بعضها أنه كان يبصر بيمناه قليلاً (٢).

على أن النصوص كلها تشير إلى أن الجدرى ذهب بيسرى عينيه وغشى يمناها بياض (٧). ويقول الأنبارى: "إنه كان ضريراً أعمى ولم يكن أكمه كما توهم من لا علم له "(١).

أجل. كان أبو العلاء صبيًا لا يعقل حين دهمته هذه الداهمة، ولم تكن ذاكرته لتبلغ أشدّها. فلم يستطع حين شبَّ أن يتذكر ما رأى من الألوان، ولم يبق في ذاكرته منها إلا الحمرة، لأنه ألبس في الجدرى ثوبًا معصفراً (٩). وهذا غريب جدًا. لأنه تصدى في شعره إلى وصف كثير من الأشياء الملونة بغير الأحمر وأحكم فيها الوصف والتشبيه (١٠).

(١٠) يوحنا قمير، المرجع السابق، ص١٥.

<sup>(</sup>١) قال أبو العلاء: "إنه ولد أعمى " ج٢، ص٧٦، والشذرات (ج). كما قال: إنه عمى وهو ابن ثلاث سنين، وقيل: ابن أربع؛ وقال ابن العديم: ابن أربع وشهر، وأورد ابن كثير: في "البداية والنهاية": ابن سبع. وقال الخطيب البغدادي في "تاريخ مدينة السلام" ص٧ ضمن كتاب تعريف القدماء، إنه عمى في صباه.

<sup>(</sup>٢) ابن العديم، الإنصاف والتحرى، ضمن "تعريف القدماء " ص١٣٥.

<sup>(</sup>٣) عائشة عبد الرحمن، المرجع السابق، ص ص٤٦ و٤٣.

<sup>(</sup>٤) هو أبو نصر بن أبي عمران داعي الدعاة بمصر، وكانت بينه وبين المعرى مكاتبات، دونت في مجلد لطيف.

 <sup>(</sup>٥) رسائل أبى العلاء، نقلاً عن تعريف القدماء ص١٢٢، عن إرشاد الأريب، لياقوت الحموى، ووردت:
 "النازل" و "الطالع" أما البازل بمعنى: البعير في تاسع سنيه. والربع بمعنى الفصيل.

<sup>(</sup>٦) كمال اليازجي، المرجع السابق، ص١٩.

<sup>(</sup>٧) أنيس المقدسى، أمراء الشعر العربى في العصر العباسى ـ دار العلم للملايين ـ بيروت، ص١٩٨٩، ص ٢٩١، ١٩٨٩، ص ٣٩١.

<sup>(</sup>۹) طه حسین، تجدید ذکری، ص۱۱۲.

أما أبو العلاء فقد سلِّى نفسه عن عماه بقوله(١):

قَــالوا العمــى مـنظرٌ قبـيحٌ قلــتُ بفقدانكــم يهـونُ والله ما فــى الوجـود شــىءٌ تأســى علـى فقده العيونُ وقال أيضًا (٢):

"أحمد الله على العمى كما يحمده غيرى على البصر"، وبهذا الصدد يقول "طه حسين": فأما حمده الله على العمى كما يحمده غيره على البصر، فلا يدل إلا على ثقة عقله، واطمئنان نفسه إلى هذه الحياة واحتماله ما فيها من خير وشر(").

إلا أن "يوحنا قمير" مؤلف كتاب "فلاسفة العرب \_ أبو العلاء المعرى" يرى أنَّ أبا العلاء في قوله "أحمد الله على العمى كما يحمده غيرى على البصر"، قد تظاهر بالرضا، وتظاهره هذا ليس إلا من باب الكبرياء أو من باب الشعور بالنقص، مستندًا في ذلك على أبيات يشكو فيها أبو العلاء فقده البصر فيقول مثلاً ":

ولطالما صابرت ليلاً عامًا فمتى يكون الصبح والإسفار؟!

وقد روى القفطى، أنّ أبا العلاء كان يجب الاستتار فى كل شىء، ويقول: إن العمى عورة فيجب ألا يظهر الناس عليه. لذلك اتخذ له نفقًا يأكل فيه على غير مرأى حتى من خادمه ( )

وفى لزومياته إلى هذه الآفة إشارات عديدة لا تخلو من المضض (٢)، منها قوله (٧): ذهابُ عينى صان الجسم آونة عن التطرّح فى البيد الأ ماليس وأن أبيت سمير الكُدْر في بلد يُطوى فلاهُ بتهجير وتَغْليس

<sup>(</sup>١) الصفدى، "الغيث المسجم" ص٤٠٧، "نكت الهميان" ص٨٠٨ من "تعريف القدماء" هذين البيتين وأشار إلى أنهما من المنحول لأبي العلاء ونسبها الوطواط في "غرر الخصائص" ص١٦١ إلى أبي العيناء، وكلها ضمن تعريف القدماء.

<sup>(</sup>٢) الصفدي، الوافي بالوفيات، ص٢٦٥ ضمن تعريف القدماء.

<sup>(</sup>٣) طه حسين، المرجع السابق، ص١٢٩.

<sup>(</sup>٤) عباس المكى، "نزهة الجليس"، ص٥٥٥، ضمن تعريف القدماء.

<sup>(</sup>٥) إنباه الرواة، ص٣٦، ضمن تعريف القدماء.

<sup>(</sup>٦) كمال اليازجي، المرجع السابق، ص٢١.

<sup>(</sup>٧) لزوم ما لا يلزم. س٥٦، ص٥٧٢، التطريح: الإيغال في السفر؛ البيد: القفار؛ الأماليس: الجدباء؛ الكُدر: نوع من القطا لونه ضارب إلى السواد؛ يطوى فلاة: تُقطع أبعاده؛ التهجر: السفر في شدة الحر؛ التغليس: السفر في ظلمة الليل. أي: وفر عليه عماه عناء السفر.

وليس لأبى العلاء بعد هذه المصيبة سوى أن ييأس من الحياة فيرى الموت له خير منها. وخاصة إذا أضيف إلى هذه الألم الذى تبعته آلام، فساد الأخلاق، وانحطاط النفوس، وازدراء المنكوبين وأصحاب الآفات حتى من الخاصة وأهل العلم، ثم اشتداد الفقر ونضوب موارد العيش، أنتجت هذه المصيبة من الآثار ما ستكون عليه حياة أبى العلاء (۱).

ومن هنا يتضح أن قصد أبى العلاء حين سمى نفسه "رهين المحبسين" كان أول ما كان إصابته بهذه الآفة التى رافقته فى أول عهده بالحياة، فقد فقد أبو العلاء بصره صبيًا واستقبل الحياة غير مستمتع بهذه الملكة التى ترسم فى نفس الأحياء من الحياة صوراً على عهد له بها.

ومع ذلك فقد جاوز الصبا وتقدمت به السن إلى الشباب، وتقدم به الشباب إلى الكهولة دون أن ينكر من أمر الوجود شيئًا ذا خطر أو دون أن يشتد إنكاره لأمر من الأمور (٢). دراسته الايتدائية:

كانت عادة أهل الشام والعراق والبلاد التي غلبت فيها اللغة العربية لعهد أبي العلاء أن يبدأ الناشئون فيها بدرس علوم اللسان والدين، حتى إذا بلغوا من ذلك ما أرادوا سما من شاء منهم إلى درس ما أحب من العلوم العقلية والفلسفية (٣).

لا يختلف أبو العلاء في تحصيله الأولى عن كثير من الناشئين في عصرة إلا في أنه كان يتعلم بالحفظ وحده. فقد حال عماه بينه وبين القراءة والكتابة (١٠).

غير أن ما فقده من باصرته استعاض عنه بحدة بصيرته، فقد أجمع المؤرخون على شدة ذكائه وقوة حافظته، ولهم في ذلك أقاصيص وروايات معروفة (٥).

على أن أول من عُنى بتعليم أبى العلاء هو أبوه الذى كان مجبًا له، مُحدبًا عليه. فأخذ العلم من نحو ولغة وأدب أولاً عن أبيه، ثم أخذ الحديث عن نفر من أهله منهم أبوه أيضًا وجده وأخوه وجدته بالمعرة (٢٠). وبحلب عن محمد بن عبد الله بن سعد النحوى، وغيره.

<sup>(</sup>١) طه حسين، المرجع السابق، ص ص١١٣ و١١١.

<sup>(</sup>٢)طه حسين، مع أبي العلاء في سجنه، ط الخامسة عشرة، دار المعارف، ص٥٦، نقلتها بتصرف.

<sup>(</sup>٣) طه حسين، المرجع السابق، ص١١٥. (٤) كمال اليازجي، المرجع السابق، ص٢١.

<sup>(</sup>٥) أنيس المقدسي، المرجع السابق، ص ٢٩١، راجع بهذا الشأن، معجم الأدباء. والإنصاف والتحرى.

<sup>(</sup>٦) عمر فروخ، تاريخ الفكر العربي، دار العلم للملايين، بيروت ٦٦، ص٢٤٤.

أما ميراثه الشعرى فقد تلقاه من أبيه كذلك، حيث يناجيه في مرثيته (١٠): أمولى القوا في يناجيه كالعجم اللُّكُن أمولى القوا في ، كسم أراك انقيادُها للُّكُن

وقد ظلَّ أبوه يرعاه، ويقوده على الطريق، إلى أن رُزئ بموته (٢).

اتفق مؤرخوه على أنه قد بدأ يقرض الشعر ولما يعد إحدى عشرة سنة (٣).

وكذلك ارتحل أبو العلاء إلى حلب \_ وهو لا يزال حَدَثًا \_ ليسمع اللغة والآداب من علمائها الذين شهدوا ابن خالويه وأخذوا عنه، وفيهم محمد بن عبد الله بن سعد. وليس من المعقول أن يترك الدرس على أبيه إلا إذا استنفد ما عنده وطلب المزيد عليه (١٠).

على أن أبا العلاء ، بعد أن بلغ العشرين كف عن التلقى على الشيوخ رغم شغفه بالعلم وأهله ، ولعله كان معتداً بنفسه ومواهبها ، أو ربما كان يتحرج من أن يكون ثقيلاً على شيوخه عالة عليهم (٥) . ولنستمع إليه: "وقد فارقت العشرين من العمر ما حدثت نفسى باجتداء علم من عراقى ولا شام "(١) ، لأنه استغنى بما فى بلده من أنواع العلوم وبمن فيها من العلماء والعباقرة عن غيرهم (٧) .

كما أنه درس القرآن وقرأه بعدة قراءات على مشاهير علماء القراءة في عصره. هذا ما كسبه المعرى الناشئ عن محيطه العلمى \_ القرآن والحديث واللغة وما رافق ذلك من رواية الأشعار، وحفظ السير، ومعرفة الوقائع. ولم يكتف بهذه الثقافة بل كان طالبًا طموحًا متعطشًا للتحصيل، شديد الظمأ إليه، لذلك ضاق به محيطه ونبا به موطنه (^^).

<sup>(</sup>١) في سقط الزند (ق١، ص١٩٣) نقلاً عن "مسالك الأبصار " لابن فضل الله العمرى، ص٢٣٣، ضمن تعريف القدماء.

<sup>(</sup>٢) عائشة عبد الرحمن، المرجع السابق، ص٢٩.

<sup>(</sup>٣) وقد جاء فى كتاب "أمراء الشعر العربى فى العصر العباسى، ص٣٩٢ لأنيس المقدسى"، :أن أبا العلاء بدأ حباته العلمية كسائر العلماء والشعراء (فى قرض الشعر للأمراء)، ولكنه لم يكن يفعل ذلك حتى عدل عنه، فليس له فى سقط الزند إلا بضع مدائح فيمن يرجى عطاؤهم كسعد الدولة بن حمدان وسواه؛ وهذه المدائح من أوائل شعره؛ أما سائر مديحه فقى فقهاء أوأدباء من طبقته اختصهم بالوداد والإطراء.

<sup>(</sup>٤) طه حسين، المرجع السابق، ص١١٥.

<sup>(</sup>٥) محمد طاهر الحمصي، المرجع السابق، ص٢١.

<sup>(</sup>٦) من رسالته إلى خاله أبى القاسم على بن سبيكة، في رسائل أبي العلاء المعرى، شرح شاهين عطية ص٧٨.

<sup>(</sup>٧) محمد سليم الجندى، المرجع السابق، ص١٨٣ .

<sup>(</sup>٨) كمال اليازجي، المرجع السابق، ص٢٢.

### سيرته في بيته:

لم تكن حياة أبى العلاء فى المعرة مترفة برُغْم وجاهة أهله وثروة أبيه وثروة أمه، إذ أن تينك الثروتين كانتا فى طريق النفاد. وظل عبء الحياة على عاتق أبى العلاء خفيفًا حتى توفى أبوه (٣٩٥هـ، ٢٠٠٤م)(١).

كان أبو العلاء زاهدًا عفيفًا. وكان يرى أن الإنسان لا يملكُ في هذه الدنيا شيئًا إلا ما يقوم بحاجاته. فهذا الرأى وهذا الخلق هما اللذان منعاه أن يستمتع بما تغلُّ المعرة من ثروة، وأوجبًا عليه أن يقرَّ الناس على ما في أيديهم، ويبقى هو على فقره الذي كان يراه غنى وثروة (٢). وكان أكله العدس. وحلاوته التين، ولباسه القطن، وفراشه لُبّادًا، وحصيره برديّة (٣).

وقد اتفق أكثر المؤرخين على أنه كان فى أثناء شبيبته فى المعرة يجالس الظرفاء (٤٠)، وقيل إنه رُئى فى شبابه الباكر يلعب النرد والشطرنج ويأخذ فى فنون اللهو والجد كما يفعل لداتُه المبصرون.

أما طه حسين، فقد علق على ذلك بقوله: "فأما مجالسته للظرفاء وتصرفه في الهزل والجد. فأمر ليس فيه نكير عليه، بعد أن عرفنا ذكاء الشاعر وفطنته ونبوغه في فن الشعر. وأما لعبه النرد والشطرنج، فيحتاج إلى شيء من التحقيق "(٥).

أما أخلاق أبى العلاء فيمكن تعدادها وفق ما ورد في النصوص المختلفة، فأول ما يظهر من الخصائص الخلقية لأبى العلاء وقد مر ذكره مسبقًا، هو زهده وإعراضه عما في هذه الحياة من اللذات. وكذلك العفة والقناعة وعزة النفس (٦).

ومما يدل على إبائه وعزة نفسه، عدم تكسبه بالشعر، وهذا ما جاء فى المصادر القديمة، قال ابن العديم (٧): "ذكر أبو العلاء فى مقدمة سقط الزند أنه لم يكن من طلاب الرفد والصلة، ولم يمدح إلا اليسير من الناس فى صدر عمره، قبل انقطاعه عن الناس...، ولم يمدح لعطاء ولا نائل، ولم يقبل هدية ولا صلة من شريف ولا وضيع ".

<sup>(</sup>١) عمر فروخ، تاريخ الفكر العربي، ص٢٤٤. (٢) طه حسين، المرجع السابق، ص١٦٧.

<sup>(</sup>٣) الذهبي، تاريخ الإسلام، ص ١٩٠، ضمن "تعريف القدماء بأبي العلاء".

<sup>(</sup>٤) عائشة عبد الرحمن، المرجع السابق، ص٥٧. (٥) طه حسين، المرجع السابق، ص١٢٨.

<sup>(</sup>٦) انظر في "تجديد ذكري أبي العلاء"، لطه حسين، ص١٦٩.

<sup>(</sup>٧) ابن العديم، الإنصاف والتحرى، ص٧٧٥، ضمن "تعريف القدماء بأبي العلاء".

أما عاطفته، فقد كان مرهف الإحساس وكأنه وهو في كهولته ـ الصبى الصغير ينتحب لفقد أمه ويشفق على الحيوان الذي لا يعقل، هذا من جهة، كما كان ومن جهة أخرى إنسانًا عقلانيًا لا يحب التقليد ولا التبعية أو المجاملة (۱). كما كان يكره الكذب كرهًا شديدًا. ويذم التكسب بالمدح ويعتبر المدح كذبًا على الممدوح.

وكان شديد الحياء، حتى حمله ذلك على أن يأكل وحده فى مغارة خجلاً من أن يراه أحد وكان لا يرد سائلاً ولا يصد مستنجداً، غير أنه على ضعف جسمه كان جريئًا قوى القلب، لا يخاف فى الحق لومة لائم، وفى أشعاره ما يدل على تصريحه بما يفتقده، وعجاهرته بانتقاد الشرائع والنظم الاجتماعية (٢٠).

وبقى خمسًا وأربعين سنة لا يأكل اللحم ولا البيض ولا اللبن، ويحرّم إيلام الحيوان ويقتصر على ما تُنبتُ الأرض، ويلبس خَشنَ الثياب، ويُظهر دوام الصوم (٣).

وقيل في سبب عدم أكله لحم الحيوان ـ باختصار طبعا ـ ، ولقيه رجلٌ فقال : لم لا تأكل اللحم؟ فقال : أرحم الحيوان . قال : فما تقول في السباع التي لا طعام لها إلا لحوم الحيوان؟ فإن كان الخالق الذي دبَّر ذلك فما أنت بأرأف منه ، وإن كانت الطبائع المحدثة لذلك فما أنت بأحذق منها . ولا (هي) أنقض عملاً منك (١٤) .

على أن ظاهر أمره كان يدل على أنه يميل إلى مذهب البراهمة، فإنهم لا يرون ذبح الحيوان. ويحجدون الرسل (٥).

لم تكن لأبى العلاء زوج ولا ولد ، وكل ما عرف من سيرته مع أمه هو أنه كان براً بها ، وحقًا تبين ذلك من خلال رثائه لها . على أنه قد اتخذ الدنيا مرة أمنًا ، ومرة زوجًا . فكان لها في كلتا الحالين عقوقًا مبغضًا . وما اللزوميات إلا مثال سخطه على هذه الأم التعسة والزوج البائسة (٢٠) .

<sup>(</sup>١) محمد سليم الجندي، المرجع السابق، ص٣٤٩.

<sup>(</sup>٢) محمد طاهر الحمصي، المرجع السابق، ص ص ١ ١ و١١.

 <sup>(</sup>٣) ورد أنّ أبا العلاء لبث منذ بلغ الثلاثين من عمره، صائم الدهر "فلم يفطر في السنة ولا الشهر إلا العيدين"
 انظر في "مع أبي العلاء في رحلة حياته" للدكتورة عائشة عبد الرحمن. ص٢٧٤.

<sup>(</sup>٤) وهو أبو نصر أحمد بن يوسف المنازى الشاعر، منسوب إلى منازجرد من بلاد أرمينية، توفى بميافارقين سنة ٤٣٧ انظر وفيات الأعيان، والقصة الآتية أوردها القفطى بالتفصيل فى كتابه 'إنباه الرواة على أنباه النحاة' ص٣٣، ضمن تعريف القدماء'. (٥) ابن الجوزى. المنتظم. ص١٩، ضمن تعريف القدماء بأبى العلاء'.

<sup>(</sup>٦) طه حسين، المرجع السابق، ص١٦٨.

وقد أشار أبو العلاء المعرى في لزومياته إلى أنه كان يختار ملابسه من نسيج القطن. ويؤثر من الألوان البياض. وفي لزومياته عشرات الأدلة على أنه كان يؤثر حالته البسيطة على خفض الأعيان ورغد الأغنياء (١)، منها قوله (٢):

أنا للضرورة في الحياة مُقَارنٌ ما زلت أسبح في البحار المُوَّج من مذهبي أنْ لا أشُدَّ بفضَّة قَدَحي، ولا أصنعي لشَرْب معوَّج لكن أقضّى مدّتسى بتقنيُّع يُغْنى . وأفرحُ باليسير الأرْوَج هـذا، ولستُ أودُّ أنِّي قائه من الله في ثَوبْكي أغرَّ منوَّج

أما ماله فقيل أنه كان نيفًا وعشرين دينارًا، وقيل ثلاثين دينارًا في السنة يُغلَّها عليه وقفٌ لقومه (٣). يأخذ خادمه بعضها، والباقى يسد به رمقه، ويؤدى بها حقوق أضيافه وقاصديه، ويجرى على كتابه، ويقوم بكل ما يحتاج إليه منها(٤).

وقد روى القفطى: "وكان الطلبة إذا قصدوه أنفقوا على أنفسهم من موجودهم. ولم يكن له من السعة ما يَبَرُّهم به، وأهل اليسار من أهل المعرة يُعرَفون بالبخل، فكان \_ رحمه الله - يتأوه من ذلك، ويعتذر إلى قاصديه (٥).

يقول طه حسين بهذا الشأن: إنّ في حياة أبي العلاء شيئًا يلزمنا ألا نصدق ما يرويه التاريخ من فقره المدقع، من غير تحفظ ولا أناة، فإنّ في رسائله ما يدل على أنه قد كان يهدى إلى أصحابه الهدايا ويعين أصدقاء وبالمال مستندًا في ذلك على رواية القفطي (٦). ثم يستمر في قوله متسائلاً: فمن أين له تلك الهدايا وهذا المال إذا لم يكن عنده فضلٌ من الثراء ولو قليل (٧)؟

<sup>(</sup>١) كمال اليازجي، المرجع السابق، ص ص٠٥و١٥.

<sup>(</sup>٢) لزوم ما لا يلزم، ج٢٧، ص٢٢٣، مقارن: ملازم، المضرورة: القليل الذي لا غني عنه.

<sup>(</sup>٣) طه حسين، المرجع السابق، ص١٢٤.

<sup>(</sup>٤) محمد سليم الجندي، المرجع السابق، ص٢٩٧.

<sup>(</sup>٥) انظر "إنباه الرواة" ضمن تعريف القدماء، ص٣٧.

<sup>(</sup>٦) الرواية أوردها القفطي في، "إنباه الرواة على أنباه النحاة"، ص٣٦، ضمن "تعريف القدماء بأبي العلاء". ووصف الرحالة الفارسي "ناصر خسرو". أبا العلاء حين زاره في شيخوخته، بالجاه والغني، يقال: لعل ناصر خسرو ظن به الغني من جراء مكانته الأدبية السامية وهذا خلاف الواقع.

<sup>(</sup>٧) وراجع "تجديد ذكري أبي العلاء"، ص ١٦٧.

#### رحلاته:

ورد فى أغلب المصادر أن أبا العلاء زار فى حداثته بعض المدن الشامية المعروفة بالعلم كأنطاكية واللاذقية وطرابلس باحثًا منقبًا، مختلفًا إلى المكتبات ودور العلم. مترددًا على العلماء والرهبان جائلاً فى كل فن وفى كل فروع المعرفة (١١).

وكانت أولى رحلاته إلى أقرب المدن الكبرى من المعرة:

## ١- إلى حلاب(٢):

وحلب، في ذلك الوقت، كانت عاصمة شمالي الشام، وقطب الحركة العلمية فيها ـ تلك الحركة التي ازدهرت من عهد غير بعيد، في بلاط سيف الدولة، الأمير الحمداني الفذ<sup>(٣)</sup>.

كان أبو العلاء شابًا حَدَثًا حين رحل إلى حلب، فقرأ الأدب والنحو على عدد من أهل العلم فيها، ثم رجع إلى المعرة سنة ٣٨٤هـ (٩٩٤م)(٤).

وكان في حلب والمسافات القريبة منها، نشاط للباطنية، وقريب جداً أن المعرى اتصل به أثرها وهدأ يرشف رسائل الإخوان (٥) بينهم حتى عصفت به هدأة الذهول، وإذا به يعود إلى المعرة حاملاً أعقد أزمات الفكر التي عاني منها كثراً (٦).

### ٢- إلى أنطاكية:

أشار المؤرخون إلى أن أبا العلاء سافر إلى أنطاكية وكانت حاضرةً من حواضر المسلمين إلى سنة ثلاث وخمسين وثلاثمائة، ثم ملكها الروم إلى سنة سبع وسبعين وأربعمائة؛ حين استردها السلجوقيون. قالوا: "وكانت بها مكتبة عربية \_ خزانة \_ تشتمل من نفائس الكتب على عدد غير قليل فحفظ منها أبو العلاء ما شاء الله أن يحفظ "). إلا أنه لم يقم

<sup>(</sup>١) ذكر هذه الرحلة ابن خلكان والسيوطي وغيرهما.

<sup>(</sup>٢) كمال اليازجي، المرجع السابق، ص٢٣.

<sup>(</sup>٣) عمر فروخ، المرجع السابق، ص٢٤٤.

<sup>(</sup>٤) إخوان الصفا: وهم جماعة فلسفية حرة التفكير مشتركة النزعات والميول والآراء.

<sup>(</sup>٥) الشيخ عبد العلايلي، المعرى ذلك المجهول رحلة في فكره وعالمه النفسي، دار الجديد، ط٣، ١٩٩٥، ص ص ص ٣٠ ،٣٠

<sup>(</sup>٦) طه حسين، المرجع السابق، ص١١٦.

<sup>(</sup>٧) كمال اليازجي، الرجع السابق، ص٢٤.

برحلة مستقلة إلى أنطاكية، بل كان يزورها من وقت إلى آخر. فيقصدها من حلب لغرض من أغراضه ثم يعود إلى حلب وربما بدأ بالتعرف في هذا العهد إلى المسيحية وآراء المسيحيين وكتبهم (١). وقد أشار المعرى إلى هذه المدينة في اللزوميات (٢):

لا يسسنز لسنُّ بأنطاكيَّة ورعٌ كُمْ خَلَّلَ الدِّينَ عَقْدٌ لَلزَّنانير

أما ابن العديم ـ وغيره ممن كتب عن أبى العلاء ـ فقد وهن خبر خزانة أنطاكية على أن أنطاكية كانت بأيدى الروم من سنة ٣٨٥هـ قبل مولد أبى العلاء بخمس سنين إلى أن فتحها "سليمان بن قطامش "(٢) سنة ٤٧٧هـ، بعد وفاة أبى العلاء بثمان وعشرين . ود)

فابن العديم احتمل أن تكون أنطاكية تصحفت بحلب أو كفر طاب، مما يدل على أنها لم تكن أنطاكية يقينًا (٥).

# ٣- إلى طرابلس ثم اللاذفية:

ذكرت أغلب المصادر  $(^{7})$ , أن أبا العلاء رحل إلى طرابلس الشام وكانت بها خزائن كتب قد وقفها ذوو اليسار من أهلها، ثم اجتاز باللاذقية، ونزل دير الفاروس  $(^{9})$ , وكان به راهب يشدو شيئًا من علوم الأوائل، فسمع منه أبو العلاء كلامًا من أوائل أقوال الفلاسفة، ورأى شجارًا بين الأديان أيقظه من سبات التقليد نما جعله يشك في دينه وغيره من الديانات فحصل له بعض انحلال. وربما كان هذا أول عهده بالشك. ولا

<sup>(</sup>١) لزوم ما لا يلزم، ر١٦٤، ص٤٥٤.

<sup>(</sup>٢) وردت "قطلمش" في الإنصاف والتحري، ص٥٥٥، لابن العديم، ضمن "تعريف القدماء بأبي العلاء".

<sup>(</sup>٣) عائشة عبد الرحمن، المرجع السابق، ص٥٣. كذلك انظر: "الإنصاف والتحرى" لابن العديم ص٥٥٥ من كتاب "تعريف القدماء" وفي "الجامع في أخبار أبي العلاء" لمحمد سليم الجندى، ص١٩٧. يقول هذا الأخير بعد إيراد أسباب عدم صحة رحلة أبي العلاء إلى أنطاكية: "وإن كان أبو العلاء قد ذكرها في كلامه إلا أن هذا لا يعنى أن يكون قد رحل إليها أو نزل بها، لأنه ذكر كثيرًا من البلدان العربية ـ والعجمية، وبحث عن أحوالها المختلفة ولم يدخلها، مثل مصر ومكة والقدس والشام وقم والهند و....

<sup>(</sup>٤) محمد سليم الجندي، المرجع السابق، ص١٦٥.

<sup>(</sup>٥) "إنباه الرواة على أنباه النحاة" ص٣٠. للقفطى المتوفى سنة ٦٤٦ أى بعد أبى العلاء بقرنين، وهو أول من ذكر رحلته إلى طرابلس؛ "تاريخ الإسلام" للذهبى، ص١٩٠. "الوافى بالوفيات" للصفدى، ص٢٦٧، "بغية الوعاة" للسيوطى، ص٣٣٣، "البداية والنهاية" لابن كثير، ص٣٠٣، "ونزهة الجليس" لعباس المكى، ص٣٥٤، وكلها ضمن "تعريف القدماء".

<sup>(</sup>٦) كلمة يونانية، معناها: الكفن (سماه القفطى هكذا).

<sup>(</sup>٧) كمال اليازجي، المرجع السابق، ص٢٤.

يبعد أن يكون قد تعرَّف عن طريق هذا الراهب إلى بعض العقائد المسيحية والآراء اللاهويتة (١).

وفى كلام بعض المؤرخين لأبى العلاء، ما يدل على قبول هذه الرحلة، مستندين فى ذلك على بعض المصادر التى تحدثت عن هذه الرحلة. وقيل إنّ أبا العلاء قام بهذه الرحلة قبل رحلته إلى بغداد.

أما ابن العديم ـ وهو معاصر للقفطى. ينفى الرحلة إلى طرابلس جملة، ويردها إلى اشتباه برحلة أبى العلاء إلى دار العلم ببغداد، ويستند فى نفيها على دليل تاريخى لا مطعن فيه هو: أنه لم تكن فى طرابلس الشام دار علم على أيام أبى العلاء (٢).

ويقول الدكتور محمد طاهر الحمصى، مؤلف كتاب "أبو العلاء المعرى - ملامح حياته وأدبه": وجاء قوم من بعد فزادوا فى أمر هذه الرحلة المزعومة - يقصد رحلته إلى طرابلس، وجعلوها تمتد إلى اللاذقية وأنطاكية، لتكون هذه الزيادة سبيلاً إلى ادّعاء تأثير الرهبان فى عقيدة أبى العلاء بتلقينه علوماً واطلاعه على كتب زعزعت إيمانه بالشريعة الإسلامية (٦). بعد ذلك أشار إلى خلو آثار المعرى الحاضرة من أى ذكر لها، بقوله: "ولو كانت قد حدثت لما غفل المعرى أن يذكرها فى شعر له أو نثر كما فعل فى رحلته إلى بغداد "(١). ويتبعه الدكتور شوقى ضيف بقوله: "وقد يكون القفطى ألقى بخبر لقاء أبى العلاء لراهب دير الفاروس دون تثبت، تعليلاً لأبيات وضعت على لسانه، وليست فى اللزوميات ولا سقط الزند تجرى على هذه الصورة "(٥).

<sup>(</sup>١) أمثال طه حسين والميمني.

<sup>(</sup>٢) عائشة عبد الرحمن، المرجع السابق، ص٤٩. كذلك انظر في "الإنصاف والتحرى" لابن العديم، ص٥٥٥، ضمن تعريف القدماء.

<sup>(</sup>٣) كمال اليازجي، المرجع السابق، ص٢٤.

<sup>(</sup>٤) تفس المصدر ، ص٢٥.

<sup>(</sup>٥) الفن ومذاهبه في الشعر العربي، ص٣٧٧.

هذه هى رحلات أبى العلاء الشامية (١)، وأغلب المصادر التى تحدثت عن أبى العلاء لم تذكر صراحةً متى بدأت هذه الرحلات، ولا متى انتهت، ولا مدة إقامته فى كل من تلك المدن المشهورة (٢).

### وفاة والده:

وقبل أن يرحل أبو العلاء إلى بغداد، بل ومن أسباب رحيله إلى بغداد، فَتُد والده. اختلف المؤرخون في سنة وفاته كان أبو العلاء حين توفي والده في الرابعة عشرة أي سنة ٧٧٧، وقيل: إنه كان في الثانية والثلاثين من عمره وذلك سنة ٣٩٥هـ(٣). وعلى كل ما قيل، فإن أبا العلاء حاول قدر استطاعته أن يتجلد للصدمة الجديدة، وأن يطوى جرحها في أعماقه المثخنة بالجراح. كما يستأنف صراعه من الدنيا. وأعانه على ذلك أن أمَّه الغالية قد بقيت له، ولديها يمكن أن يجد العوض عمن فقد ويلتمس العزاء عمالقي من عنت الأيام والليالي (٤).

توفى والد أبى العلاء سنة خس و تسعين وثلاثمائة على أصح الأقوال (٥) فرثاه بقوله (٦):

<sup>(</sup>١) وفي "لسان الميزان" لابن حجر، ج١، ص٢٠٤، أشير إلى رحلة أخرى قام بها أبو العلاء إلى صنعاء، ولم ترد هذه الرحلة في المصادر الأخرى. وعلى هذا لا يمكن أن تكون صحيحة.

<sup>(</sup>٢) كمال اليازجي، المرجع السابق، ص٢٥.

<sup>(</sup>٣) اختلف فى تاريخ هذا الموت، فمنهم (رأى أمثال طه حسين) أنها سنة ٣٧٧هـ مستندين فى ذلك على ما أورده ياقوت فى "معجم الأدباء" وقد علق (يوحنا قمير) مؤلف "فلاسفة العرب..." على القائلين بهذه السنة بقوله: وتعجب كيف أن أبا العلاء استطاع، فى الرابعة عشرة من عمره، أن يرثى أباه بقصيدة جمعت بين غرابة اللفظ ومتانته، وبدا النضج وبوادر الشك فى مئل هذين البيتين:

طلبت يقينًا، ياجهينة، عنهم ولم يخبريني، يا جهين، سوى الظنّ فإن تعهديني لا أزال مسائلاً فإني لم أعط الصحيح فاستغنى!

وتصف الدكتورة عائشة عبد الرحمن، مرويات ياقوت بقولها: "يرسل مروياته غالبًا بلا إسناد". ومنهم من استند إلى كتاب "الإنصاف والتحرى" لابن العديم، فعين سنة ٣٩٥هـ. تاريخ وفاة والد المعرى وهو تاريخ يجعل الشاعر في الثانية والثلاثين من عمره، ويجعل رثاءه أمرًا مألوفًا. وهذا الرأى أحق بالتصديق، انظر في "بعل الشاعر في العلاء في رحلة حياته"، فلاسفة العرب" أبو العلاء المعرى، ليوحنا قمير، ص س٦و١٦. وفي "مع أبى العلاء في رحلة حياته"، لعائشة عبد الرحن، ص٨٧.

<sup>(</sup>٤) عائشة عبد الرحمن، دكتورة، مع أبي العلاء في رحلة حياته، ص ٩٧.

<sup>(</sup>٥) وهو قول ابن العديم في كتاب "الإنصاف والتحرى" كما أوردناه.

<sup>(</sup>٦) انظر الإنصاف والتحرى، ص٤٩٣، من قصيدة في سقط الزند (ق١، ص١٩٣).

أبسى حكمت فسيه الليالي ولم ترل رماح المنايا قادرات على الطعن مضى طاهر الجثمان والنفس والكرى فيا ليت شعري هل يخف وقاره وهل يردُ الحوضَ الرُّويِّ مُبسادرًا

وسهد المني، والجيب والذيل والرِّدُن إذا صار أحْدٌ في القيامة كالعهن مع الناس أويابكي الزِّحام فيستأني

### ٤- رحلته إلى بغداد:

في حديثنا عن أوضاع العصر ذكرنا أن الاضطرابات السياسية في حلب والمعرة. واختلال الأوضاع اقتصاديًا واجتماعيًا في تلك الديار، كل ذلك جعل أبا العلاء يشعر بالألم الشديد، فضاقت به دنياه في المعرة ماديًا ونفسانيًا، إلى أن ملَّها ورأى أنها لا تصلح له، وأن نفسه لا تستطيع أن تطمئن إلى عيش ملؤه الخمول وقلة العمل، وأن المعرة لا تحتوى من العلم على ما يحتاج إليه، وكذلك مدن الشام، وأن بغداد هي دار العلم وموطن الأدب والفلسفة (١). وبهذا يمكن القول بأن أبا العلاء لم يكن يؤثر بغداد لأنها مدينة العلم والفلسفة فحسب، بل لأن حياتها السياسية كانت أيضًا أخف وأهون احتمالاً من حياة

على أنَّ بغداد كانت في عهد أبي العلاء عاصمة الخلافة الإسلامية، ومجمع التيارات الفكرية، يتواجد فيها اللغوى، والنحوى، والفيلسوف، والمتكلم، والمحدث، والمفسر وعلى اختلاف نزعاتهم ومذاهبهم (٣).

وكان قد انتشر فيها جانب من التراث الفكرى الذى نشأ عند الأمم المجاورة، فعرف فيها أرسطو وأفلاطون وجالينوس وإقليدس؛ وانتشرت فيها علومهم وآراؤهم ومذاهبهم، وتسرّب إليها التصوف الهندى عن طريق مفكرى الفرس أو علماء الهند منذ فتح بعض الديار الهندية على يد محمود بن سبكتكين وازدهار الاتصال التجاري والفكري بين البلدين (٤). وكان في بغداد خزائن كتب كثيرة (٥) سمع بها أبو العلاء. لا سيما دار الكتب،

<sup>(</sup>٢) طه حسين، تجديد ذكري، ص١٢٩.

<sup>(</sup>١) طه حسين. مع أبي العلاء في سجنه، ص٨١.

<sup>(</sup>٤) كمال اليازجي، أبو العلاء ولزومياته، ص٣٨.

<sup>(</sup>٣) فاطمة الجامعي الحبابي، المرجع السابق، ص١٦. (٥) منها مكتبتان عامتان، إحداهما بيت الحكمة التي أسسها الرشيد وهي خزانة الخلفاء. والثانية مكتبة سابور بن أردشير وزير بهاء الدولة في الكرخ في محلة بين السورين والتي عرفت بدار العلم، واحترقت في عهد السلاجقة، سنة ٤٤٧هـ. ومكاتب أخرى كمكتبة أبي الحسين عبد العزيز بن إبراهيم المعروف بابن حاجب النعمان. وكذلك خزانة حكمة للفتح بن خاقان، وخزانة لأبي حسّان الحسن بن عثمان الزيادي. انظر في "الجامع في أخبار أبي العلاء وآثاره" ج١، ص ص٧٠٧و٠١٠.

فاشر أبت نفسه إلى زيادة بغداد والاطلاع على ما فيها فعقد النية على ذلك (١)؛ وأعلم أمه بعزمه الجاد على السفر (٦)، إلا أنها مانعت في سفر ابنها إلى بغداد بادئة الأمر، فلما أفهمها أغراضه قبلت منه وأعانته (٦).

فما كانت أغراضه؟ يجيب ابن العديم قائلاً ": "رحل إلى بغداد لطلب العلم والاستكثار منه والاطلاع على الكتب ببغداد، ولم يرحل لطلب دنيا ولا رفد ".

على أن أبا العلاء صرّح بنفسه، في رسالته إلى خاله أبى القاسم عند رجوعه من العراق، بقوله (٥): "وقد فارقت العشرين من العمر ما حدثت نفسى باجتداء علم من عراق ولا شام، والذي أقدمني تلك البلاد مكان دار الكتب بها. وبهذا ينفى أبو العلاء أن يكون طلب العلم السبب في رحيله.

وقال فى كتاب أرسله إلى أهل المعرة لدى عودته إليها من بغداد، ما يدل على أنه لم يسافر إلى العراق بغية مال واشتهار ما نصه (٢٠): "وأحلف ما سافرت استكثر من النشب ولا أتكثر بلقاء الرجال، ولكن آثرت الإقامة بدار العلم، فشاهدت أنفس مكان، لم يسعف الزمن بإقامتي فيه...".

وقال من قصيدة أرسلها إلى عبد السلام المصرى بعد عودته من بغداد إلى المعرة (٧٠): وما أربى إلا مُعَسر سُم مَعْسسشر هُمُ الناسُ لا سُوقُ العروس ولا الشَّطُّ (١٠) أما الذهبى (٩) والقفطى (١٠) وغيرهما، يذكرون سببًا آخر لرحيله إلى العراق، وهو أن عامل أو أمير أو نائب حلب عارض أبا العلاء في وقف له، فسافر إلى بغداد متظلمًا شاكيًا. ولم

<sup>(</sup>١) محمد سليم الجندي، المرجع السابق، ص٢١٠. (٢) عائشة عبد الرحن، المرجع السابق، ص٩٩٠.

<sup>(</sup>٣) طه حسين، تجديد ذكري أبي العلاء، ص١٣٤.

<sup>(</sup>٤) تعريف القدماء بأبي العلاء، ص٤٢٥، عن "الإنصاف والتحري"، لابن العديم.

<sup>(</sup>٥) رسائل أبي العلاء، شاهين عطية، ص٧٧، نقلاً عن "الجامع في أخبار أبي العلاء. . . " ، ص٢١٣.

<sup>(</sup>٦) نفس المصدر، ص٨٣.

<sup>(</sup>۷) شروح سقط الزند ق٤، ص١٦٧١، والتنوير، ج٢، ص١٧٢، انظر في "الجامع في أخبار أبي العلاء"، ص٢١٣.

<sup>(</sup>٨) قال التبريزى فى شرح السقط: يعنى بقوله معرس، معشر، دار العلم، لأنه كان يجتمع مع أهل العلم فيها؟ وفى التنوير: أى ليست حاجتى إلا معرس معشر، يعنى دار الكتب ببغداد، وسوق العروس: سوق فيها تباع فيها الطُّرُف. (٩) تعريف القدماء بأبى العلاء، ص١٩٠، عن "تاريخ الإسلام"، للذهبى.

<sup>(</sup>١٠) نفس المصدر، ص٣١، عن "إبناه الرواة"، للقفطي.

يعين أحد منهم ذلك العامل أو النائب في ذلك العهد ولا في أية سنة وقعت المعارضة ولا نوعها ولا نوع ذلك الوقف (١).

ويرى بعض المستشرقين ما أمثال مرجليوث ما أن هذه الحادثة هي السبب المباشر لسفر الشاعر إلى بغداد، إلا أنهم يلاحظون أن حلب في ذلك الوقت كانت تابعة لمصر لا لبغداد، فهم يرجحون أن يكون السفر للاستعاضة عن مورده الضائع بمورد آخر لا لبسط ظلامته (٢). وأما طلب العلم والأدب والمال والشهرة وسعة العيش وما شاكل ذلك، فقد صرح في مواطن من كلامه بنفيه والتبرؤ منه (٣).

### متى رحل إلى بغداد؟

اختلف العلماء في الوقت الذي ترك أبو العلاء المعرة ودخل فيه بغداد وفي مدة إقامته فيها وفي أسباب خروجه منها، قيل:

"إنه رحل إلى بغداد سنة ثمان وتسعين وثلاثمائة (١) ، أى حين كان فى الخامسة والثلاثين أو السادسة والثلاثين من عمره (٥) ، ودخلها سنة تسع وتسعين وثلاثمائة (١) . وأقام بها سنة ونصفا ، ثم عاد إلى المعرة فى سنة ٤٠٠ ، ولزم منزله بها ، وأمسك عن أكل اللحم خساً وأربعين سنة (٧) . وقيل أيضاً (٨) : إنه دخلها سنة ٣٩٩هـ.

كما قيل (٩): إنه رحل إلى بغداد مرتين، مرة في سنة ٣٩٨، وأخرى في سنة ٣٩٩ هـ. والذي يظهر من هذه الأقوال أنه شرع في رحلته آخر سنة ٣٩٨هـ، وانتهت هذه السنة

<sup>(</sup>١) محمد سليم الجندي، المرجع السابق، ص١١٠.

<sup>(</sup>٢) كمال اليازجي، المرجع السابق، ص٣١.

<sup>(</sup>٣) محمد سليم الجندي، المرجع السابق، ص٢١٣.

<sup>(</sup>٤) قالها ياقوت في "إرشاد الأريب" ص٦٨، وابن الأنباري في "نزهة الألبا" ص١٧، وابن العديم في "الإنصاف والتحري" ص٤٣، نقلها عن الخطيب التبريزي؛ وكلها ضمن كتاب "تعريف القدماء بأبي العلاء".

<sup>(</sup>٥) شوقي ضيف، المرجع السابق، ص٣٧٨.

<sup>(</sup>٦) انظر في " الجامع في أخبار أبي العلاء وآثاره" ، ص٢١٩.

<sup>(</sup>٧) تعريف القدماء بأبي العلاء، ص٥٤٣، عن "الإنصاف والتحرى" لابن العديم.

 <sup>(</sup>٨) تعريف القدماء بأبى العلاء، ص١٤٥، عن 'الإنصاف والتحرى' لابن العديم. نقلاً عن الخطيب البغدادى
 ذكرها فى كتابه 'تاريخ بغداد'، وقد ورد هذا التاريخ فى (لسان الميزان) و(مرآة الزمان) و(الأنساب)
 و(المنتظم) و(مرآة الجنان)، والقفطى، والذهبى، وأبى الفداء، و(البداية والنهاية)، و(عقد الجمان).

<sup>(</sup>٩) انفرد بهذا القول ابن خلكان في "وفيات الأعيان" ص١٨٣، ضمن "تعريف القدماء" وتبعه "جورجي زيدان" وهو رأى غير صائب كما تدل القرائن.

وهو في الطريق. ثم دخل بغداد في صفر أو ربيع الأول سنة ٣٩٩هـ(١). وذلك بعد مسير شهرين أو ثلاثة أشهر وأنه أقام في بغداد بين الثمانية عشر والتسعة عشر شهرًا ثم عاد إلى المعرة في مستهل الربع الأخير من شهر رمضان سنة ٢٠٠هـ(٢). ويظهر من خلال رسالته التي كتبها إلى خاله أبي القاسم على بن سبيكة، عند تركه العراق يائسًا وأنه كان قد نوى مفارقة الشام والإقامة في بغداد نهائيًا، لو لا معاكسة الظروف (٣).

# وكيف كانت رحلته؟

على أن أبا العلاء في رحلته هذه أخذ يصور طريقه البرية إلى بغداد تصويرًا حسنًا، وذلك في قصيدة قدمها إلى أبي حامد الإسفراييني، ذاكرًا خلالها ظلم عمال السلطان له وجورهم عليه، وعارضًا على أبي حامد أخلاقه ويطلب مودته ويتسعينه على ردِّ سفينته (١) التي انحدر بها في الفرات فاغتصبها عمال السلطان حين بلغ القادسية(٥)، وفي هذه القصيدة يقول (٢):

لا وضع للرحل إلا بعد إيضا فكيف شاهدت إمضائي وإزماعي يا ناقُ جديًى فقد أفنَت أناتُك بي صبرى وعُمرى وأحلامي وأنساعي إذا رأيت سواد الليل فانصلتى وإنْ رأيت بياض الصبح فانصاعى ومن أبياته التي ذكرها في وصف الحادثه:

سارَت فرارَت بنا الأنبار سالمة تُرْجى وتدفع في موج ودُفّاع والقادسية أدّنها إلى نَفر طافوا بها فأنا خُروها بجعَجاع

وفي بغداد لقى علماءها من أمثال الربعي (٧) والواجكا(٨) والسكرى(٩) والمرتضى (١٠)، وقد

<sup>(</sup>١) محمد سليم الجندي، المرجع السابق، ج١، ص٢٢٢.

<sup>(</sup>٢) كمال اليازجي، المرجع السابق، ص٣٦، انظر في "تعريف القدماء" ص١٩ عن كتاب "المنتظم" لابن الجوزى، وص١٧ عن كتاب "نزهة الألبا" لابن الأنبارى.

<sup>(</sup>٤) أعدَّها له خاله أبو طاهر عند نقطة لم يعيِّنها التاريخ. (٣) كمال اليازجي، المرجع السابق، ص٣٣.

<sup>(</sup>٦) ديوان سقط الزند، ص١٢٩. (٥) كمال اليازجي، المصدر السابق، ص٣٧.

<sup>(</sup>٧) هو على بن عيسى بن الفرج بن صالح الربعي أبو الحسن الزهري، أحد أثمة النحويين وحذاقهم، ولد سنة ٣٢٨، وتوفى ٢٠٤. انظر حكايته مع أبي العلاء في "تعريف القدماء بأبي العلاء" ص١٦، عن "نزهة الألبا"، لابن الأنباري، وياقوت (ق٥، ص٢٨٣) وبغية الوعاة (ص٤٤٣) والمنتظم في وفيات (ص٤٤٠). =

<sup>(</sup>٨) هو عبد السلام بن الحسين بن محمد البصرى اللغوى، المعروف بالواجكا. ولد سنة تسع وعشرين وثلاثمائة، سمع من جماعة وحدث ببغداد، وكان صدوقًا عالمًا أديبًا قارئًا للقرآن عارفًا بالقراءات، وكان يتولى النظر ببغداد

لقيه اكرامٌ كثيرٌ إلا أنه لقى من الأول والأخير لقاءً سيئًا(١١). وكل ما فعله أبو العلاء هناك أنه دخل مكاتبها وقرآ ما فيها من كتب الفلسفة والحكمة ومن دواوين الأدب واللغة وحضر مجالس درس علمائها ومناظراتهم، واشترك في المجامع العلمية والأدبية العامة والخاصة (١). وكان يختلف كلّ يوم جمعة إلى المجمع الفلسفي الخاص في دار عبد السلام المبصري، وأسمى جماعة هذا المجلس "إخوان الصفا" لشيوع هذا الاسم في ذلك العصر، ولما له من دلالة على جماعة فلسفية حُرَّة التفكير مشتركة النزعات والميول والآراء، اسمعه يقول:

كمم بلدة فارتَستُها ومعاشر يَذْرونَ من أسَف على دُموعا وأدا أضاعتنى الخُطُوبُ فلن أرى لو داد إخوان الصفاء مُضيّعا

## أبو العلاء في بغداد:

قيل (٢): اتفق يوم وصول أبى العلاء إلى بغداد، موت الشريف الطاهر وهو والد الشريفين الرضى والمرتضى، فدخل أبو العلا للتعزية وجرت فى ذلك المجلس حادثة (٢) آلمته فى أول يوم من دخوله بغداد، إلا أنه لقى فيه رغم ذلك إكرامًا من قبل الرضى والمرتضى بعد أن أنشد قصيدة فى رثاء والدهما.

أقام أبو العلاء وهو في بغداد، في منزل كان يقع في محلة "القطيعة" على شط دجلة ومن ماله الذي حمله معه من "المعرة" كان يدبر ضرورات عيشه (١٠).

فى دار الكتب انظر فى "تعريف القدماء" ص٣١، عن إنباه الرواة، للقفطى وانظر كتب التاريخ فى وفيات ٤٠٥.

 <sup>(</sup>٩) هو أبو على عبد الكريم بن الحسن بن حكيم السكرى النحوى اللغوى انظر فى "تعريف القدماء" ص١٦٥،
 عن الإنصاف والتحرى، لابن العديم.

<sup>(</sup>١٠) هو على بن الحسين بن موسى، المعروف بالشريف المرتضى أخى الشريف الرضى انظر حكايته مع أبى العلاء في تعريف القدماء.

<sup>(</sup>١١) شوقى ضيف، المرجع السابق، ص٣٧٨، ورد هذا اللقاء في أغلب المصادر المعنيّة بأبي العلاء. انظر مثلاً في "تجديد ذكري" طه حسين، ص١٤٣.

<sup>(</sup>١) طه حسين، تجليد ذكري، ص ١٤١.

<sup>(</sup>٢) انظر مثلاً في "تعريف القدماء بأبي العلاء" ص٧٦، عن "إرشاد الأريب" لياقوت الحموى. وغيرها من مصادر هذا الكتاب.

<sup>(</sup>٣) وردت هذه الحادثة في مواضع مختلفة من كتاب "تعريف القدماء" منها انظر في "مسالك الأبصار"، ص٢٢٣

<sup>(</sup>٤) عائشة عبد الرحمن، المرجع السابق، ص١٣١.

وبما أن أبا العلاء لم يكن ممن يرتزقون على طريقة المداحين المستجدين من الشعراء (١) بل إن طبعه وأنفته لم يسمحا له بذلك، فقد كان يأبى قبول العطايا والصلات التى كانت تُعرض عليه من قبل الناس، وإن كان عرضهم لا يتعدى حدود القول. فليس غريبًا أن تضيق به الحال في عاصمة الخلافة.

أما ما لقيه من الإيناس في مقامه، والأسف لفراقه، فقد ذكرهُ في رسالته إلى خاله أبي القاسم وأشار فيها إلى ارتيابه فيما لقيه منهم، قال (٢): "وكلما عرضوا قضاء حاجة، أعرضتُ عن تكليف المشقة، لأنى أعتقد حكمة زهير في قوله:

ومَن لا يَزَلْ يَسْتَحملُ الناسَ نفسه ولا يُعْفَها يَوْمًا من الذَّمِّ يَسْأَم ولو علمت أنى أرجع على قروائى (٢) لم أتوجه لهذه الجهة.

إلى أن يقول: "ورعاية الله شاملة لمن عرفته ببغداد؛ فلقد أفردونى بحُسن المعاملة، وأثَنُوا على في الغيبة، وأكرموني دون النظراء" والطبقة. ولما آنسوا تشميري للرحيل، وأحسوا بتأهبي للظعن، أظهروا كسوف بال، وقالوا من جميل كل مقال، إلخ. ونكتفي بهذا القدر لأنه يبين لنا مدى إحسان البغداديين عليه، ورغبتهم في بقائه عندهم.

وأحب أبو العلاء بغداد لل شغفه من خزائن الكتب فيها واستوعب كل ما فيها من كتب، بحيث لم يلق فيها ما يحمله معه عند خروجه من بغداد إلا ديوانًا واحدًا استعاره من خزانة بيت الحكمة (٤)، وهو ديوان شعر تيم اللات، قبيلة أبى العلاء (٥).

أما طه حسين فقد خطّاً هذا الخبر، على أن أبا العلاء إنما استعار تيم اللات من صاحبه وتلميذه أبى القاسم التنوسي القاضي، ولم يأخذ الكتاب معه إلى المعرة، وإنما تركه عند عبدالسلام، وأوصاه أن يرده إلى صاحبه (٦).

<sup>(</sup>١) أنيس المقدسي، ص٣٩٣.

 <sup>(</sup>۲) الرسائل لشاهين عطية، ص٧٦، و "تعريف القدماء..." ص ص٨٣ و٩١. كذلك انظر في "الجامع في أخبار أبي العلاء..." ص ص٢٧٧ و ٢٧٣.

<sup>(</sup>٤) "لعلها التى كانت بيد عبد السلام بن الحسين البصرى". هكذا كتبت الدكتورة عائشة عبد الرحمن، فهى استندت فى كلامها هذا على ما رواه القفطى والذهبى، فيما نصه: "فعرض عليه عبد السلام ما فى مكتبته من الكتب فلم ير فيها شيئًا غريبًا إلى قوله: إلا ديوان تيم اللات فاستعاره منه، وسافر إلى المعرة وهو معه فرده إليه... إلخ، انظر ص١٤٧ من الذكرى.

<sup>(</sup>٥) عائشة عبد الرحمن ، المرجع السابق، ص١٣٢.

<sup>(</sup>٦) طه حسين، تجديد ذكرى . . . ، ص ١٤، وقد أشار إلى ذلك في سقط الزند، إذ نظم قصيدة وبعث بها إلى أبي القاسم ليسترد الكتاب المذكور من عبد السلام .

أجل، رحل أبو العلاء إلى بغداد، فلم يجلس فيها مجلس عبث أو لهو وإنما أنفق جهده كله في الدرس ومجالسة العلماء والاختلاف إلى دور الكتب. والأمر الذي لا شك فيه أنه أغرق في درس الفلسفة العربية واليونانية (۱)، رغم عنايته بدرس اللغة وعلومها. وقد عرف مذهب الفيلسوف اليوناني (أبيكور) ـ الذي تحدثنا عنه في الفصول السابقة التي تناولت خلالها الخيام وتأثره بمذهب أبيكور. تأثر أبو العلاء بهذا الفيلسوف اليوناني أشد التأثر، كما عرف أشياء كثيرة من حكمة الهند والفرس (۱). وفي ديوانه "اللزوميات" وكتابه "الفصول والغايات" إشارات كثيرة إلى تأثره هذا؛ وسيرد تفصيل لها في فصل قادم.

وأما أسباب خروجه من بغداد: كان أبو العلاء في بغداد قلقًا يحس الغربة وهي غربة مقترنة بالإقلال. وكان يجد الحنين إلى وطنه في الشام، ولكنه لم يكن يميل إلى فراقها، ولو استقامت له الحياة فيها لما فارقها. فهو إنسان دقيق الحس، رقيق الشعور، سريع التأثر سريع ردّ الفعل كما يقال. وقصته مع الشريف المرتضى (٢) ومع أبي الحسن الربعي (١) تدلان على ذلك دلالة واضحة (٥) أما عدم خروج أبي العلاء من بغداد فورًا، إثر ما جرى له

<sup>(</sup>۱) يرى الدكتور محمد فاضلى، أستاذ اللغة العربية بجامعة مشهد، أن أبا العلاء تعرّف على الفلسفة الهندية حين كان في بغداد. أما الفلسفة اليونانية فيقول إنه عرفها من خلال سفره إلى أنطاكية وطرابلس، انظر في مجلة "دانشكده أدبيات وعلوم إنساني مشهد" من مقال له تحت عنوان "يادى از أبو العلاي معرى"، شماره اول سال نهم، ص١٠٠٠.

<sup>(</sup>٢) طه حسين، خواطر، ط دار العلم للملايين، ص٥٢.

<sup>(</sup>٣) كان أبو العلاء ـ كما ذكرنا ـ يتعصب للمتنبى، ويزعم أنه أشعر المحدَثين، ويفضله على بشار و من بعده، مثل أبى نواس وأبى تمام، وكان المرتضى يبغض المتنبى، ويتعصب عليه؛ فجرى يومًا بحضرته ذكر المتنبى، فتنقصه المرتضى، وجعل يَتبع عيوبه. فقال المعرى: لو لم يكن للمتنبى من الشعر إلا قوله:

لك يا منازلُ في القلوب منازلُ

لكفاهُ فضلاً! فغضب المرتضى وأمر فسُحب برجُله، وأخرج من مجلسه، وقال لمن بحضرته: "أندرون أيَّ شيء أراد الأعمى بذكر هذه القصيدة؛ فإنَّ للمتنبى ما هو أجود منها لم يذكرها؟ فقيل: النقيب السيَّد أعُرَف، فقال: أراد قوله في هذه القصيدة:

وإذا أتتك مَذمَّتي من ناقص فهي الشهادةُ لى بأنّى كاملُ

وردت الحكاية فى أغلب المصادر، راجع مثلاً "تعريف القدماء بأبى العلاء" ص٧٦، عن "إرشاد الأديب" لياقوت الحموى، وغيره.

<sup>(</sup>٤) وذكر أنه لما قدم بغداد ودخل على على بن عيسى الربعى - أحد أثمة النحويين - ليقرأ عليه شيئًا من النحو، قال له الربعى: ليصعد الإصطبل (أى الأعمى بلغة أهل الشام)، فخرج - أبو العلاء - مُغضبًا ولم يَعُدُ إليه. انظر في "تعريف القدماء بأبى العلاء " ص١٦. عن "نزهة الألبا" لابن الأنبارى. وغيره.

<sup>(</sup>٥) طه حسين، مع أبي العلاء في سجنه، ص٨٣٠.

في هاتين الحادثتين، فيعنى أنه إذا لم يكن ينسحب فورًا من المعركة في ظاهر أمره وناجز فعله. فقد انسحب منها نفسيًا وبدأ يحس التعب والكلال ونفاد الحيلة والصبر (١). ومنذ ذلك الحين نفر أبو العلاء من بيئة بغداد المتأججة بالحسد تكالبًا على المناصب(٢).

وبعد أن خاب ظن أبى العلاء وأعوزه المال (٣)، اضطر إلى أن يفكر في العودة إلى المعرة بعد استشارة أصدقائه في بغداد وتبيين جلية أمره فأقروا رأيه وشجعوه على المضى فيه، وفي ذلك قال:

رحلت فلا دنيا ولا دين نلته وما أو بَتى إلا السَّفاهَ والخُرق المراق المرق المر متى يُخلص التَّقَوى لمو لا تَغض عطا ياه من صلَّى وقبلتُه الشرق (١)

تلك صدمة ثانية كبرى يصاب بها أبو العلاء بعد صدمته الأولى التي عاني ما عاني منها بفقد بصره ه.

وإنه لفي ذلك وإذا الأنباء تأتيه بأن أمه مريضة. فانزعج عن بغداد فجأة ودعا إلى فراقها في أسرع وقت ممكن<sup>(٦)</sup>.

وفي قصيدة له وجهها إلى أبي القاسم التنوخي، بعد رجوعه إلى المعرة، يذكر سببين من أسباب رحيله عن بغداد: الفقر، ومرض أمه، اسمعه يقول (٧٠):

أثارني عسنكُمُ أمران: والدة لم ألقَها وثراء عاد مسفوتا أحياهما الله عصر البين، ثم قضى قبل الإياب إلى الذَّخْرَين أنْ مُوتا لولا رجاء لقائيها لما تَبعَت عنسى دليلاً كسر الغمد إصليتا ولا صحبتُ ذئابَ الإنس طاوية تُراقبُ الجَدْي في الحَضْراء مسبوتا

<sup>(</sup>١) عائشة عبد الرحمن، المرجع السابق، ص١٣٥.

<sup>(</sup>٢) فاطمة الجامعي الحبابي، المرجع السابق، ص١٧.

<sup>(</sup>٣) في رسالة له إلى خاله أبي القاسم على بن سبيكة ، يتبين أن صعوبة الحصول على رزق وافر كان سببًا من أسباب انصرافه عن بغداد، انظر في "أبو العلاء ولزومياته " لكمال اليازجي، ص٤٣.

<sup>(</sup>٤) لزوم ما لا يلزم، ق١، ص٥٥، الإشارة إلى رحلته إلى بغداد، عاد منها بلا كسب من المال و لا مزيد من العلم أو الوثوق في الدين (لما لقى من الضيم) وإنما عاد منها بالطيش والجهل، فلو كان البغداديون أصحاب عدالة ودين لما بخسوه حقه لا ماديًا ولا أدبيًا.

<sup>(</sup>٥) فاطمة الجامعي الحبابي، نفس المصدر والصفحة.

<sup>(</sup>٦) طه حسين، مع أبي العلاء في سجته، ص٨٣.

<sup>(</sup>٧) سقط الزند، ق٢، ص١٦٣. نقلاً عن "أبو العلاء ولزومياته" ص٤٣.

فهو يصرح هنا بأنه لو لا مرض والدته لما ترك بغداد عائدًا إلى المعرة(١١).

أما والدته، فقد ماتت قبل وصوله إلى المعرة فبحزع لذلك ورثاها رثاء ابن مفجوع (٢) وها هى صدمته الثالثة التى اهتز لها كيانه، فامتلأ وجدانه شعورًا بالضياع والعزلة فى العالم، حتى لقد استعجل الموت للقائها، وهجر الحياة لفراقها، فأصبح كالرضيع مرهف الشعور، واهن القوى (٢):

مُضَتُ وقد اكتهلتُ وخلْتُ أنى رضيعٌ ما بلغتُ مدى الفطام سألتُ مدى الفطاء سألتُ مدى اللقاء فقيل حتى يقوم الهامدون من الرّجام فلَيْست أذين يوم الحَشْر نادى فأجْهَشَت الرّمام إلى الرّمام وسيظل يبكيها بين يدى الليل بكاء الغريب المستوحش (١٠):

فإن ينقط\_ع منك الرجاء فإنه سيبقى عليك الحزن ما بقى الدهر ُ

كتب ذلك في رسالة بعث بها إلى خاله إثر وفاة أمه، وقال:

رحمك الله من سساكنة رمس أصبحت حياتك كالأمس ثم أضاف: "ولا آمل بعدها خيرًا، ولا أزيد في المحن إلا إيضاعًا وسيرًا" (٥٠).

وقدورد فى بعض المصادر  $(^{7})$ ، سبب آخر لتركه بغداد، قيل هو مطاردته من قبل فقهاء بغداد، ما نصه  $(^{(7)})$ : "ودخل بغداد سنة تسع وتسعين وثلاثمائة، فأقام بها سنة وسبعة أشهر، ثم خرج منها طريدًا منهزمًا، لأنه سأل سؤالاً بشعر  $(^{(A)})$ ، يدل على قلة دينه وعلمه وعقله إلى قولهم: "ولما عزم الفقهاء على أخذه بهذا وأمثاله هرب ورجع إلى بلده. . . " .

<sup>(</sup>١) كمال اليازجي، المرجع السابق، ص٤٤.

<sup>(</sup>٢) أنيس المقدسي، المرجع السابق، ص٣٩٤.

<sup>(</sup>٣) شروح سقط الزند، ج٤، ص١٤٢، ط القاهرة ك الدار القومية للنشر، ١٩٦٤م، نقلاً عن "لغة أبي العلاء المعرى في رسالة الغفران" لفاطمة الجامعي الحبابي، ص١٧.

<sup>(</sup>٤) يوحنا قمير، فلاسفة العرب، أبو العلاء المعرى، ص١٨.

<sup>(</sup>٥) رسائل أبى العلاء ق١، ص ص١٧٧ و١٧٨، والرمس: القبر، والإيضاع: ضرب من السير. انظر في "أبو العلاء المعرى ـ ملامح حياته وأدبه " لمحمد طاهر الحمصى، ص١٠.

<sup>(</sup>٦) "كالبداية والنهاية" ، لابن كثير، و "عقد الجمان "للعيني.

<sup>(</sup>٧) تعريف القدماء بأبي العلاء، ص١٠، عن "البداية والنهاية" لابن كثير.

<sup>(</sup>A) تناقض ما لنا إلا السكوت له وأن نعـــوذ بمولانا من النار يد بخمس مثين عسجد وديت ما بالها تُطعت في ربع دينار

أما الدكتورة عائشة عبد الرحمن، فقد نفت أن تكون هنالك مطاردة من فقهاء بغداد، ووصفت المصادر التي أشارت إلى هذه القضية بأنها أوردت الخبر بغير إسناد، وفي ذلك تقول<sup>(۱)</sup>: "فلسنا نعرف طريق وصول ـ هذا الخبر ـ إلى ابن كثير (المتوفى سنة ٧٧٤هـ) وإلى العينى (المتوفى سنة ٥٨هـ) أي إلى القرنين الثامن والتاسع، من زمن الرحلة سنة ٣٩٨هـ.

على أنه خبر لم يذكره معاصرو أبى العلاء من المؤرخين والإخباريين، كالثعالبي (٢) والخطيب البغدادي (٢) والباخرزي (٤) وابن الأنباري (٥).

وتضيف: "وجاء (الصفدى) بالبيتين، وهما من اللزوميات، دون أن يحدد لخصومة الفقهاء فيهما، زمانًا ومكانًا؛ على حين ساق (ابن حجر) المعاصر للبدر العينى الخبر على صورة أخرى لاصلة لها بالرحلة البغدادية ".

أما تاريخ انسحاب أبى العلاء من بغداد، فقد حدده "أبو العلاء " بالسنة والشهر واليوم في قوله: "عام أربعمائة لست ليال بقين من رمضان "(٦).

عزلة أبى العلاء وآثارها عليه:

كان أبو العلاء في سن الأربعين (٧) حين عزم على اعتزال المجتمع والعكوف في بيته على الدرس والتأليف. فعاش ما سماه هو نفسه. بفترة "رهين المحابس الثلاثة "(٨).

<sup>(</sup>١) عائشة عبد الرحمن، المرجع السابق، ص ص١٤٢ و١٤٣.

<sup>(</sup>٢) هو أبو منصور عبد الملك بن محمد بن إسماعيل الثعالبي النيسابوري، والثعالب: نسبة إلى خياطة جلود الثقالب وعملها. والثعالبي كاتب شاعر، أتحف المكتبة العربية بآثار خالدة، منها فقه اللغة، واليتيمة والمضاف والمنسوب. وكان معاصر لأبي العلاء، وتوفي قبل أبي العلاء بعشرين سنة. انظر في "تعريف القدماء"، ص٣ (٣) هو الحافظ أبو بكر أحمد بن على بن ثابت بن أحمد بن مهدى بن ثابت البغدادي؛ المعروف بالخطيب. كان من الحفاظ المتقنين، والعلماء المتبحرين، صنف غير تاريخ بغداد هذا نحو مائة مصنف. انظر في "تعريف القدماء"، ص.٥.

<sup>(</sup>٤) هو أبو الحسن على بن الحسن بن على بن أبى الطيب الباخرزى، الشاعر المتوفى سنة ٤٦٧. نسبته إلى باخرز (بفتح الخاء): وهي ناحية من نواحي نيسابور، وبها توفي مقتولاً، انظر في "تعريف القدماء"، ص٨.

<sup>(</sup>٥) هو أبو البركات عبد الرحمن بن أبى الوفاء محمد بن عبيد الله بن أبى سعيد الأنبارى، الملقب كمال الدين كان من الأثمة المشار إليهم فى علم النحو. والأنبارى: نسبة إلى الأنبار، بلدة قديمة على الفرات، بينها وبين بغداد عشرة فراسخ، انظر فى "تعريف القدماء"، ص١٦.

<sup>(</sup>٦) عائشة عبد الرحمن، المرجع السابق، ص١٤٧.

<sup>(</sup>٧) وقيل ٣٧سنة، وعلى هذا يكون قد قضى نحوًا من خمسين سنة في عزلته، ذلك أن المعرى عاد إلى المعرة سنة ٠٠٠ هـ.، وتوفى سنة ٤٠٩هـ بلا خلاف، انظر في "أبو العلاء ولزومياته"، ص٤٩.

على أن تتابع الأحداث عليه كالعمى، وفقد أبيه، وإخفاقه فى بغداد وموت أمه، أحدث عنده أزمة نفسية كبيرة صمم على أثرها أن يلتزم البيت طيلة أيام حياته، وكان من جراء اعتزاله فى البيت أن زاد نشاطه الفكرى بشكل ملحوظ. ففى هذه الفترة نظم لزومياته (۱)، وألف أكثر كتبه ورسائله واستمر فى العطاء حتى مات سنة ٤٤٩هـ(۲).

والظاهر أن في طبيعة أبى العلاء شيئًا من حبّ العزلة، عرفه أبو العلاء في نفسه فقال في رسالة إلى خاله أبى القاسم: "إنه وحشى الغريزة إنسى الولادة "(").

هنالك من نعتقد أن فكرة العزلة حدثت لأبي العلاء في بغداد، وأنها أثر من آثار اطلاعه على كتب الفلسفة فيها واحتكاكه بالفلاسفة، وهو اعتقاد خاطئ على حد قول محمد سليم الجندي مؤلف "الجامع في أخبار..." وفي ذلك يقول: إن فكرة العزلة كانت قديمة في نفس أبي العلاء تدور في خلده قبل ذهابه إلى بغداد. ولعله لم يتمكن من المجاهرة بها قبل سفره. ويستدل على ذلك بقول أبي العلاء في كتابه إلى أهل المعرة (أ): "... وهو أمر سرى عليه بليل، قُضى بَبقة، وخبّت به النعامة، ليس بنتيج الساعة، ولا ربيب الشهر والسنة، ولكنه غذي الحقب المتقادمة، وسليل الفكر الطويل...".

على أنه حين عزم على اعتزال الناس وهو فى بغداد كان قد حقّق فكرة الاعتزال هذا وذلك فى رسالته إلى أهل المعرة، ينهاهم عن أن يحتفلوا بلقائه. . . وهى خير دليل على عزمه هذا .

لبث أبو العلاء تسعًا وأربعين (٥) سنة في محبسه بمعرة النعمان، لم يغادره إلا مرة واحدة، لم تتكرر حين حمله قومه على الخروج ليشفع لهم لدى "أسد الدولة صالح بن مرداس"

<sup>=(</sup>٨) فاطمة الجامعي الحبابي، المرجع السابق، ص١٨، أي "العمي، والعزلة، ونفسه التي حبست في جسمه".

<sup>(</sup>١) في اللزوميات التزم أبو العلاء ما لا يلزم، التزم حرفي روى في القافية بدل حرف واحد، ومن هنا كان اسمها.

<sup>(</sup>٢) كامل حود، دكتور، دراسات في تاريخ الفلسفة العربية - أبو العلاء المعرى - دار الفكر اللبناني، بيوت ٩٠-٩٠ (٣) طه حسين، تجديد ذكري أبي العلاء، ص١٥٧.

<sup>(</sup>٤) انظر تعريف القدماء بأبي العلاء، ص٩٢ عن إرشاد الأديب لياقوت، وص٤٦ ه عن الإنصاف والتحرى لابن العديم.

<sup>(</sup>٥) قالها شوقى ضيف، إن أبا العلاء استمر نحو خسة وأربعين عامًا يصرح فى الناس بهذه الدعوة إلى الزهد والتقشف: في كتاب "الفن ومذاهبه في الشعر العربي" ص٣٨٧.

صاحب حلب الذى كان قد خرج إلى المعرة إخمادًا لحركة عصيان من أهلها (١). وفي هذه القضية يقول أبو العلاء (٢):

تغيّب تُ في مسنزل برهة ستير العيوب، فقيد الحسد في في الحسد في العُمر إلا الأقل وحُم لروحي فراق الجسد بعث من القوم رأى فسد في في الحمد في منى سبح الحمد منى سبح الحمد منى سبح الحمد وأسمع منى سبح الحمد المسلم منى القرير الأسد

وهل دامت عزلته كما أراد؟ لا ؛ قال ابن العديم: "فأقام مدة طويلة في منزله مختفيًا لا يدخل عليه أحد. ثم أن الناس تسببوا إليه حتى دخلوا عليه "(٢). والحق أن العزلة التامة لم تكن ميسورةً لأبي العلاء، وإنما كانت أمنية ضائعة فإنه وإن زهد في كل لذات الحياة لا يستطيع أن يزهد في العلم والتأليف، وكلاهما يكلفه عشرة الناس لاحتياجه إلى من يقرأ له ويكتب عنه. لذلك لم يلبث بعد استقراره بالمعرة أن اشتغل بالتعليم. فالتف حوله الطلاب، وأخذوا يدرسون عليه اللغة وآدابها(٤).

ونرجع لنقول اعتزل أبو العلاء المجتمع، لما رأى فى شتى فتاته، حكام ورعايا من فساد وظلم وفقر، فأراد إصلاحه وتهذيبه، وكان فى كلامه مرشدا، ومحذرا؛ ولكن دون جدوى، ولذلك تشاءم من كل شىء ثم يئس، فلم يبق له أمل فى إصلاح ما فسد من أمرهم، فكانت نتيجة تشاؤمه ويأسه أن عزم على اعتزال المجتمع والناس ليرتاح بيأسه هذا، بعد أن عجز عن تحقيق أمله فى الإصلاح.

وماذا عن حياة أبى العلاء في فترة العزلة؟

كان الغالب على حياة المعرى في هذا العهد الزهد والتقشف. فقد كان قانعًا بيسير من المال يغلّه عليه وقف يمدّه بنحو من ثلاثين دينارًا في العام، وكثيرًا ما كان يبذل للفقراء وربما

<sup>(</sup>١) راجع مثلاً "تعريف القدماء بأبي العلاء"، ص٣٥، عن إنباه الرواة للتفطى، و "مع أبي العلاء في رحلة حياته"، ص١٧٥، للدكتورة عائشة عبد الرحمن.

 <sup>(</sup>۲) لزوم ما لا يلزم، د۱۳۸، ص۳۲۹، أي، بعد أن التزمت العزلة برهة من الزمان كافيًا الناس خيري وشرى،
 وحين قرب موتى، بعثنى أهل المعرة ليشفع بهم إلى صالح بن مرداس (الذي حاصر المعرة).

<sup>(</sup>٣) ابن العديم، الإنصاف والتحرى، ضمن تعريف القدماء، ص٤٨٥.

<sup>(</sup>٤) طه حسين، تجديد ذكرى أبي العلاء، ص١٥٨.

امتنع عن استيفاء أجرة التعليم إذا علم بأن الطالب من المعوزين كما له مع التبريزي (١٠). فمشى حاله على قدر الموجود فاقتضى ذاك خشن الملبوس والمأكل (٢٠).

روى ناصر خسرو ـ الرحالة الفارسي ـ (وقد مر بالمعرة في حياة أبي العلاء): إنه "تزهد فلبس بسيطًا ولزم بيته، وقوته نصف مَنِّ من خبز الشعير "(").

ويقول القفطى: "فكان أكله العدس مطبوخًا، وحلاوته التين، ولباسه خشن الثياب من القطن، وفرشه من لباد في الشتاء وحصيره من البرديّ في الصيف، وترك ما سوى ذلك "(١٠).

على أن أبا العلاء كان لزهده في حياته يمتنع من المآكل لا سيما اللحوم (٥) وكان يصوم الدهر ولا يفطر إلا في العيدين (٦). حرّم أبو العلاء أكل الحيوان رفقًا ورحمةً به، غير أنه اعتذر عن عدم أكله بفقره.

وفى ذلك يروى ياقوت وابن العديم عن أبى العلاء. بأنه قال: "وممّا حثَّنى على ترك أكل الحيوان، أن الذى لى فى السنة نيف وعشرون دينارًا، فإذا أخذ خادمى بعض ما يجب، بقى لى ما لا يعجب، واقتصرت على فول وبُلسُن(٧).

ومما يدل على تحريمه أكل الحيوان، قوله (٨):

<sup>(</sup>١) انظر حكايته في الإنصاف والتحرى، لابن العديم. ضمن تعريف القدماء، ص٥٧٦. وفي ذلك يتمول أبو العلاء: ووسَّعتُ دنياكم على مَن سعى لها فما أنا آت للمعاشر مَحْفلا

<sup>(</sup>٢) انظر في الفن ومذاهبه في الشعر العربي، لشوقي ضيف، ص٢٨٦.

<sup>(</sup>٣) تعريف القدماء بأبي العلاء، "عن سفرنامه" لناصر خسرو، ص٤٦٢.

<sup>(</sup>٤) تعريف القدماء بأبي العلاء، ص٣١، عن إنباه الرواة، للقفطي.

<sup>(</sup>٥) ولذلك اتهم باعتناق مذهب البراهمة، وهو مذهب هندى النشأة يقول بتحريم أذية الحيوان وبعدم العدوان على صغاره ومنتجاته. انظر في "ياقوت" ق٣، ص١٢٥، والأنباري ص٢٤٧.

<sup>(</sup>٦) الذهبي \_ تاريخ الإسلام \_ ضمن تعريف القدماء . ص١٩٢ .

<sup>(</sup>٧) وردت في رسائل أبي العلاء، المناظرة التي رواها ياقوت بين أبي نصر هبة الله بن عمران داعي الدعاة وبين أبي العلاء في تحريم الحيوان. انظر في "الإنصاف والتحرى" لابن العديم ص٦٩٥، ولياقوت في "إرشاد الأريب" ص١٩٥، وكله ضمن تعريف القدماء.

<sup>(</sup>٨) أبو العلاء المعرى ـ ديوان لزوم ما لا يلزم ـ تحرير وشرح الدكتور كمال اليازجي.

عذوت مريض العقل والدين؛ فالقنى لتَسْمَع أنباءَ الأمُور الصَحَائح(١) ف لا تأكلن ما أخرج الماءُ ظالمًا ولا تَبْغ قوتًا من غريض الذَّبائح (٢) ولا بَسْغ قوتًا من غريض الذَّبائح (٢) ولا بَسِيْضَ أُمَّات أرادَت صَريحه لأطفالها، دونَ الغواني الصِّرائح (٣) ولا تفجعن الطير وهي غوافل بما وضَعَت ، فالظُّلم شَرُ القبائح ودَعْ ضَرَبَ النحل الذي بكرَت له كواسب من أزهاز نبت فوائح (٤)

وقد استند كمال اليازجي في امتناع أبي العلاء عن الحيوان عقيدةً، على ما جاء في وفيات الأعيان، ما نصه: "ومكث مدة ٥٥ سنة لا يأكل اللحم تديّنًا، لأنه كان يرى رأى الحكماء المتقدمين، وهم لا يأكلونه كيلا يذبحوا الحيوان، ففيه تعذيب له وهم لا يرون الإيلام مطلقًا في جميع الحيوانات(٥).

كان أبو العلاء بموقفه هذا قد انفرد دون سائر الشعراء من زهاد العربية . ذلك أن الرحلة التي قام بها إلى بغداد، على قصرها، تركت تأثيرًا بالغًا في ما تلاها من تفكيره ومجرى حياته، وعلى حياة معاصريه من الأدباء والمفكرين، إلى اتجاه زهدى(٦) اتسم بطابع خاص ميزه عن زملائه من زهاد العصر (٧).

# زهد (<sup>(۸)</sup> أبى العلاء:

سلك أبو العلاء في الشطر الثاني من حياته سبيل الزهد(٩) والتقشف، ودعا إلى نبذ حطام الدنيا، وزهد هو فعلاً لما حبس نفسه في بيته بعد إيابه من بغداد، وهو متأثر بفلسفة أبيكور في الزهد وفلسفة الهند أيضًا (١٠٠). وكان نتيجة ذلك أن زهد أبو العلاء في الحياة

<sup>(</sup>١) مراده: أنا متهم بعقلي وديني، وبكلام آخر: مجنون يقول وعاقل يفهم.

<sup>(</sup>٢) الغريض: الطرى؛ الغض. لا تجعل قوتك، من سمك البحر ولا من حيوان البر.

<sup>(</sup>٣) أمات: جمع أم للحيوانات. أما أم البشر فجمعها أمهات. صريحهُ: خالصه؛ الصرائح؛ الخالصات من العيوب. أي لم ترده طعامًا للحسناوات بل مهودًا وغذاءً لفراخها.

<sup>(</sup>٤) ضَرَب النحل: عسله، فوائح: تبعث الروائح الطيبة، أي لا تؤذ الطير بذبح فراخه ولا النحل بسرقة عسله.

<sup>(</sup>٦) سنتناول زهده بشكل مستقل في الصفحات القادمة. (a) أبو العلاء ولزومياته، ص٢٥.

<sup>(</sup>٧) كمال اليازجي، جذور فنسفية، ص٥٢٢.

<sup>(</sup>٨) الزهد في اللغة: ترك الشيء والإعراض عنه. وفي (اللسان) الزهد: ضد الرغبة والحرص على الدنيا. انظر في "الجامع في أخبار أبي العلاء المعرى وآثاره" ج١، ص٣٣٦، اختلاف كلمة العلماء والمتصوفة كل حسب أحوالهم ومقاماتهم.

<sup>(</sup>٩) كمال اليازجي، جذور فلسفية، ص٠٢٧.

<sup>(</sup>١٠) عمر فروخ، تاريخ الفكر العربي، ص٢٦٣.

ولذاتها كما زهد فيها ذلك الفيلسوف اليوناني (١)، وقد راقه في الفكر الهندي، فيما راقه تحريم ذبح الحيوان للاغتذاء بلحمه والاقتصار في الطعام على الحبوب والبقول وإحراق الجثة بدلاً من دسمًا في التراب (٢).

هنا تجدر الإشارة إلى ما قاله طه حسين حين تحدث عن مذهب أبى العلاء فى الحياة، ما نصه: "وانظر بعد ذلك إلى تصريح أبى العلاء باصطناعه لمذهب أبيكور وتصوره لهذا الزهد الذى اضطر إليه لا راغبًا فيه بل مكرهًا عليه إكراهًا.

وذلك قوله:

وقال الفارسون: حليفُ زهد وأخطأت الظنونُ بما فَرسْنةً

ثم يضيف: "فالذين يظنون به الزهد مخطئون"، فليس هو زاهدًا؛ ولكنه رجل عاجز عن تحقيق آماله، إلى قوله: "فهو إذن ساخط على الدنيا لأنها أعجزته لا لأنه زهد فيها".

ويستنتج من ذلك كله أن فلسفة أبى العلاء المعرى هى الحياة فى فلسفة المحنق المغيظ المرتفع عن نعيم الحياة ولذاتها، الذى يؤثر أن يفقد كل شىء على أن يقنع ببعض الشيء.

لقد رفض أبو العلاء كل شيء وعاش عيشة الكفاف والزهد، وكان يصنع ذلك عن عمد وقصد إليه (٢) روى الرواة (١٤) أن "المستنصر " صاحب مصر بذل له ما ببيت المال بالمعرة من المال، فلم يقبل منه شيئًا. وقال (٥):

لا أطلُب بُ الأرزاق والسب سمولى يُفيضُ على رزقى (١) إِن أعُطَ بعض القوت أعُد لله فوق حقّى

<sup>(</sup>١) يقسم بعض المؤرخين حياة أبى العلاء إلى قسمين مختلفين تفصل بينهما مدة إقامته في بغداد وهما على ما يلى: \_ طور الشباب ويمتد إلى سنة ٠٠٤هـ.

ـ طور العزلة، ويبتدئ عقب رجوعه من بغداد، ويمند إلى آخر حياته.

انظر في "أمراء الشعر العربي في العصر العباسي" لأنيس المقدسي، ص ٢٩٠.

<sup>(</sup>٢) طه حسين، خواطر، ص٥٢.

<sup>(</sup>٣) كمال اليازجي، المرجع السابق، ص٢٢٥.

<sup>(</sup>٤) شوقى ضيف، الفن ومذاهبه في الشعر العربي، ص٣٨٦.

<sup>(</sup>٥) "تعريف القدماء " عن الوافي بالوفيات، للصفدى، ص٢٦٩.

<sup>(</sup>٦) البيتان مما لم يرو في الديوانين.

لمدى ، نصف قرن إلا قليلاً ، أخذ أبو العلاء نفسه بأقسى ضروب الزهد وأشق التكاليف ، وراضها على احتمال ما فرض عليها من حرمان صارم. إلا أنه مع حبه للدنيا وإقراره بالعجز عن السلو عنها استطاع أن يصبر على ذلك الحرمان الطويل الصارم (١١) .

زهد أبو العلاء في حياته بترويض نفسه على نبذ كل ما يتمتع به البشر، وحاول أن يقهر ما في فطرته من شغف بالدنيا، بهذه الرياضة القاسية والمجاهدة الصارمة (٢٠).

وقد اعتقد المعرى أن الفساد لن يزول من الدنيا إلا إذا جاء عليها طوفان يغسل عن وجهها كلَّ من عليها (٣).

وزهد أبو العلاء في حياته، لأنه فَقَدَ الأمل في إصلاح ما فسد من أمور الناس فكره الناس وتشاءم منهم، وقال (٤):

ُ بُعدىٰ عن الإنس بُرءٌ من سَقامهم وقُربُهُم للحجَا والدِّين أدواء وأيضًا (٥):

وخيرُ بـــلاد الله ما كان خــــاليًا من الإنس فاسكُنْ في القفار البسابس وقنع بالقليل من الطعام وكان يعتقد أن البسيط من الطعام والثياب يغني (٢٠):
جَشــبٌ كفاكَ مطاعْــمًا وعَبـاءةٌ أغنتُـكَ أن تُتَــخير الأوْبَــارُ فهو يرى النجاة في الوحدة والزهد (٧٠):

إذا حضرت عندى الجماعةُ أوحشت فما وحدتى إلا صحيفة إيناسى طهارة مثلي في التباعد عنكُم وقربكم يجنى همومى وأدناسي وقد اعترف بالسبب الذي جعله يزهد في قوله (٨):

وزهدنى فى الخلق معرفتى بهم وعلمى بأن العالمين هاء ومن يطلب السلامة فليعتزل الدنيا(١٠):

<sup>(</sup>١) عائشة عبد الرحن، المرجع السابق، ص٢٠٢.

<sup>(</sup>٢) عائشة عبد الرحمن، مع أبي العلاء في رحلة حياته، ص٩٤.

<sup>(</sup>٣) عمر فروخ، تاريخ الفكر العربي، ص٢٦٤.

<sup>(</sup>٤) لزوم ما لا يلزم، الهمزة ٨، ص٥٢، إدواء: شفاء أي العزلة نجاة والدين دواء.

<sup>(</sup>٥) لزوم ما لا يلزم، س٥٤، ص٥٦٥.

<sup>(</sup>٦) لزوم ما لا يلزم، ر٦٣، ص٣٧٧. الجشب: الغليظ من الطعام. الأوبار: الأثواب المصنوعة من وبر الجمل أو سواها.

<sup>(</sup>٧) لزوم ما لا يلزم، س٤٣، ص٤٢٥.

<sup>(</sup>٨) لزوم ما لا يلزم، الهمزه١، ص٤٨.

# إِنْ شَئِتَ أَن تُرزَقَ الدنيا ونعمتَها فَخَلِّ دُنياكَ، تظفَر بالذي شيتا

وأخيرًا يمكن القول بأن أبا العلاء زهد في الحياة ترفعًا عن حطام الدنيا وغرورها. وهذا بالطبع لا يعنى انقطاعه عن العمل، فقد سبق أن قلنا، إنه كان كثير العمل حريصًا على التعليم والتأليف وكان منزله محجّة الطلاب يقصدونه من كل الآفاق (٢). وإلى ذلك يشير في اللزوميات (٣):

يزورنسي الناس هذا أرضه يمن "من البلاد وهذا داره الطَّبَس

### كْتَابِ أبي العلاء:

كان أبو العلاء منكبًا طوال حياته وخاصة تلك الفترة التى التزم فيها بيته على التأليف. فترك مؤلفات كثيرة في مجالات مختلفة كالشعر والأدب واللغة وغيرها<sup>(1)</sup>. ولكن النذر اليسير من هذه الكتب هو الذي بقى لنا<sup>(ه)</sup>.

وكان لفقد بصره يُملى ما ينشئه مستعينًا فى ذلك بعدد من الرجال، فيهم أربعة رجال، كانوا فى جرايته وجاريه وكذلك جماعة من أهل معرة النعمان. ومن كتَّابه ابن أخيه أبى محمد عبد الله، فإنه كان ملازمًا لخدمته. وكان برًا بعمه، مشفقًا عليه. ومنهم ابن أخيه الآخر أخو المقدم ذكره، وهو أبو الحسن على بن محمد. وكتَّاب آخرون وردت أسماؤهم بالتفصيل فى المصادر المختلفة (٢).

ذكر ياقوت في (إرشاد الأريب): قال الشيخ أبو العلاء لزمت مسكني منذ سنة أربعمائة واجتهدت على أن أتوفر على تسبيح الله وتحميده، إلى أن اضطر إلى غير ذلك، فأمليت أشياء، وتولّى نسخها الشيخ أبو الحسن على بن عبد الله أبى هاشم أحسن الله معونته ـ

<sup>(</sup>١) لزوم ما لا يلزم، ت٢٢، ص١٧٦.

<sup>(</sup>٢) أنيس المقدسي. أمراء الشعر العربي، ص٣٩٤.

<sup>(</sup>٣) ديوان لزوم ما لا يلزم، س١٨، ص٥٥٠.

<sup>(</sup>٤) كامل حمود. دراسات في تاريخ الفلسفة العربية، ص ١٤١٠.

<sup>(</sup>٥) فأما أكثرها، قال القفطي والذهبي: إنه باد ولم يخرج من المعرة.

<sup>(</sup>٦) انظر في "تعريف القدماء" ص ص٤٢٥.٥٢١ ، عن "الإنصاف والتحرى" ، لابن العديم.

فألزمني بذلك حقوقًا جمة، وأيادي بيضاء، لأنه أفني في زمنه، ولم يأخذ عما صنع ثمنه، والله يحسن له الجزاء، ويكفيه حوادث الزمان والأرزاء (١).

وقد أورد مؤرخوه (٢٠) طائفة من أسماء كتبه، التي قيل ـ بعد إحصائها ـ بأنها تتراوح بين خمس و خمسين كتابًا ومائتي كتاب.

#### دينه ومعتقده:

اختلفت كلمة المتقدمين والمتأخرين في دينه واعتقاده على أنحاء شتى، فمنهم من قال إنه شاك تارة يثبت وأخرى ينفى ولذلك كثر التناقض في شعره (٣). وقد استند هؤلاء في كونه شاكًا، على ما رواه أبو زكريّا يحيى بن على الخطيب التبريزي ـ كان من تلاميذ أبي العلاء ـ قال: قال لى المعرى: ما الذي تعتقد؟ ـ فقلت في نفسى: اليوم أعرف اعتقاده ـ فقلت: ما أنا إلا شاك! فقال: هكذا شيخك (١).

ومنهم من يقول إنه ملحد لإنكاره الأمور التى تتصل بالدين كما يعتقد البراهمة فى إثبات الصانع وإنكار الرسل وتحريم الحيوان وإيذائه حتى الحيات والعقارب. قال ياقوت (٥): "كان أبو العلاء منهمًا فى دينه، يرى رأى البراهمة، لا يرى إفساد الصورة، ولا يأكل لحمًا، ولا يؤمن بالبعث والنشور. وجاء فى "مرآة الزمان "(١): أنه يرد على الرسل ويعيب الشرائع، ويجحد البعث. وروى (ابن الجوزى) فى "المنتظم" عن (ابن عقيل) (٧): إن أبا العلاء كافر فى الظاهر، مسلم فى الباطن على عكس المنافقين.

وزعم بعض المستشرقين أنه قرمطى وهو زعم خاطئ لأن أبا العلاء تصدى للقرامطة فى مواطن من نثره ونظمه  $^{(\Lambda)}$ ، وزعم آخرون أنه درزى  $^{(P)}$ ، وآخرون يرونه من أصحاب التقية،

<sup>(</sup>١) انظر في المصدر السابق، ص١٠١، وكذلك "الجامع في أخبار أبي العلاء... " لمحمد سليم الجندي، ص

<sup>(</sup>٢) كابن العديم، والقفطي، والصفدي والذهبي وغيرهم.

<sup>(</sup>٣) انظر في "الجامع في أخبار أبي العلاء المعرى وآثاره" ج١، ص٣٧٩.

<sup>(</sup>٤) انظر في "تعريف القدماء" ص١٩، عن "المنتظم" لابن الجوزي.

<sup>(</sup>٥) تعريف القدماء، ص٧٦، عن إرشاد الأريب.

<sup>(</sup>٦) المرجع السابق، ص٤٤١، عن مرآة الزمان ـ لسبط ابن الجوزي.

<sup>(</sup>٧) المرجع السابق، ص ٢٠، عن المنظم، لابن الجوزي.

<sup>(</sup>٨) انظر في "رسالة الغفران" ، ص٥١، أو في "الغفران" تحقيق بنت الشاطئ، ط١، ص٣٧٨.

<sup>(</sup>٩) الدرزية: يعتقدون بالتناسخ ويحضون على الزواج والتناسل، والعمل، وتعليم المرأة وكلها نما لا تتفق مع اعتقادات المعرى.

ومنهم من جزم بصحة دينه وقوة يقينه؛ قال (ابن العديم)(۱): "قصده جماعة لم يعُوا وعيه، وحسدوه إذ لم ينالوا سعيه، فتتبعوا كتبه على وجه الانتقاد ووجدوها خاليةً من الزيغ والفساد، فحين علموا سلامتها من العيب والشين، سلكوا فيها معه مسلك الكذب والمين ورموه بالإلحاد والتعطيل، والعدول عن سواء السبيل". وقال (السلفي)(٢): "ففي الجملة كان من أهل الفضل الوافر، قرأ القرآن بروايات وسمع الحديث بالشام على ثقات، وله في التوحيد وإثبات النبوءة وما يحض على الزهد وإحياء طرق الفتوة والمروة شعر كثير".

على أن أبا العلاء نفسه لم يكن يسكت عن مثل هذه التهم دائمًا، فقد ألف كتابين في الرد على من اتهموه بدينه في ديوان اللزوميات، سمَّى الأول "زجر النابح" والآخر "نجر الزجر" ".

ورغم ذلك، أجمع أكثرهم على أنه كافر أو زنديق أو ملحد أو متهم فى دينه، وقد علّق محمد سليم الجندى على هذه الاتهامات بقوله: "وقلما تكلم أحد فيه وبراه من مثل هذه النعوت. وفيهم من لو طولب بدليل على ما يقول لما استطاع أن يأتى بشىء. ثم أضاف: "ومن أسباب تكفيره والطعن فيه: الحسد، وتشدد العلماء فى الدين، وحب الظهور والولوع بالإغراب واللؤم. ثم أورد الأسباب التى أوجبت هذه الأمور واقتضتها(1).

ونختم حديثنا في معتقد أبى العلاء بما قالته عائشة عبد الرحمن مؤلفة كتاب "مع أبى العلاء في رحلة حياته"، قالت: "ومن عجب أن تلك العصور التي رَجَمَتُ ابا العلاء غضبًا للدين، رثّ فيها التدين، وعاد الإسلام غريبًا في ديار الإسلام، وابتُذلت قيمهُ في صراع المذاهب ومعترك الأهواء. ففيم كانت هذه الحمية للدين: تنكر على أبى العلاء ما حرم على نفسه من متاع الحياة الدنيا وزينتها ولا تنكر إباحة المحرمات وانتهاك المقدسات والجهر بكبائر الفواحش؟ تُعنته بجدل في امتناعه من أكل اللحم وشرب اللبن، وتستظرف مجالس الشراب والمجون، وتهلل لبطولات سفاكي الدماء وأكلة حقوق البشر ولحومهم وأعراضهم . . . " إلى قولها: "كأن لم يكن في دنياهم غير أبي العلاء . عدو للدين وخطر

<sup>(</sup>١) انظر في "تعريف القدماء"، ص٤٨٤، عن الإنصاف والتحرى. لابن العديم.

<sup>(</sup>٢) راجع القول في عقيدة المعرى واختلاف الناس فيه 'أعلام النبلاء' ، ص ص ال ١٦٧-١١، والذهبي في 'رسائل اكسفورد' ، ص ص ١٩٠-١٩٠ ، نقلاً ، 'أمراء الشعر المسفورد' ، ص ص ١٩٠-١٩٠ ، نقلاً ، 'أمراء الشعر العربي في العصر العباسي " لأنيس المقدسي، ص ٣٩٨.

<sup>(</sup>٣) انظر في تعريف القدماء، ص٥٨٥، عن الإنصاف والتحرى. لابن العديم.

<sup>(</sup>٤) انظر في "الجامع في أخبار أبي العلاء المعرى وآثاره"، ج١، ص٣٧٩ وما بعدها، وقد أورد المؤلف الأسباب إ

على الإسلام والمسلمين"، وتضيف: "وأعجب من هذا، أن عقيدة أبى العلاء لم تشغل دارسى الملل والنحل ومؤرخى الفكر الدينى ورجاله، وإنما شُغل بها مؤرخو الأدب ومصنفو طبقات أعلامه. منصرفين إليها عن الأديب الشاعر، اللغوى المفكر... "(١).

## ومن أهم أثار أبي العلاء:

# ١- ديوان اللزوميات(٢) أو لزوم ما لا يلزم أو اللزوم:

ألفه أبو العلاء بعد عودته من بغداد إبان اعتزاله عن الناس وضمنه مجموعة من الشعر الفلسفى. وقد بُنى على حروف المعجم، ثم رُتّب على القوافى. وسنعتمد عليه فى حديثنا عن أراء المعرى الفلسفية إن شاء الله.

### ٢- رسالة الغفران:

وهى رسالة انتقادية، ألفها أبو العلاء فى عزلته سنة ٤٢٤ وهو فى الستين من عمره (٢) ردًا على رسالة وجهها إليه ابن القارح، صديقه المتوفى سنة ٤٢٣هـ، وهو حلبى الأصل ومن أئمة الأدب، وكان يتحامل على بعض الأدباء والشعراء ويرى أنهم ببعض ما قالوا أو فعلوا، من إهمال بعض الفروض الدينية أو شرب الخمر وقول الغزل، صائرون إلى جهنم (١).

على أن أبا العلاء، تخيل في رسالته هذه رجلاً صعد إلى السماء ووصف ما شاهده هناك، وانتقد فيها الشعراء والرواة والنحاة بأسلوب روائي بديع (٥).

وفى ثنايا ذلك ينتقد المعرى آراء بعض العلماء والأدباء والفقهاء فى الشعر والأدب وفى الأخبار الدينية، وهو يفعل ذلك كله بتهكم مر وشىء من المرح يقتضيه ذلك التهكم؛ على خلاف ما عرف فى اللزوميات (٦). وقد كان انتقاده نتيجة فقدانه الأصل فى إصلاح الإنسانية، فعبر عن يأسه بإصدار الحكم وتوضيح الأخطاء بأمثلة يحللها ثم يبنى عليها

<sup>(</sup>١) عائشة عبد الرحمن، مع أبي العلاء في رحلة حياته، ص ص٢٠٣و٥٣٠.

<sup>(</sup>٢) سيأتى الحديث عنه في الفصول القادمة.

<sup>(</sup>٣) انظر في "مع أبي العلاء في رحلة حياته" لعائشة عبد الرحمن، ص٢٢١، وكذلك في "الجامع في أخبار. . . " ج٢، ص٧٤٣.

<sup>(</sup>٤) عمر فروخ ، تاريخ الفكر العربي ، ص ٢٤٨ .

<sup>(</sup>٥) أحمد حسن الزيات، تاريخ الأدب العربي، ص٢٢٦.

<sup>(</sup>٦) عمر فروخ، المصدر السابق، نفس الصفحة.

أحكامه (۱). سنورد شيئًا منها في حديثنا عن آرائه الفلسفية والذي يجب أن يقال في هذا الصدد أن رسالة الغفران مستوحاة من ذهنه وقدحت من قريحته لأنها جاءت مفاجأة وبدون سابق تحضير لها. وتدل الرسالة على سعة علمه في جميع أصناف المعارف (۲).

## ٣- ديوان سقط الزند:

وهو ديوان شعر نظمه أبو العلاء في الشطر الأول من حياته (٢) وتبدو أهمية كونه يشكل المراحل الأولى من حياة أبي العلاء المعرى وقدرته البيانية والشعرية واللغوية.

يشتمل سقط الزند على المدح، والفخر، والوصف، والرثاء، والنسيب، وليس فيه من الهجاء شيء، ولم يتعرض لوصف الخمر، ولا الصيد، ولا الغلمان(٤).

### ٤- الفصول والغايات:

أملى أبو العلاء هذا الكتاب في الشطر الثاني من حياته (٥). وهو كتاب معروف في تمجيد الله تعالى والعظات. وقد أراد أبو العلاء بالغايات القوافي، وقيل إنّ هذا الكتاب هو الذي افترى عليه بسببه، على أنه عارض به السور والآيات. إلا أن الكتاب على حد قول ابن العديم ليس من باب المعارضة في شيء: ويرى محمد سليم الجندي (٢) أنه كتاب طافح بما يدل على الآخرة وما فيها. كقوله: "الله الغالب وإليه المنقلب، لا يعجزه الطلب، بيده السالب والسلب".

## ٥- الدرعيات:

وهو ديوان صغير، يشتمل على أشعار وصفت فيها الدرع خاصة.

٦- رسالة الملائكة:

<sup>(</sup>١) فاطمة الجامعي الحبابي، لغة أبي العلاء المعرى في رسالة الغفران، ص٣١٠.

<sup>(</sup>٢) كريم مرزة الأسدى. للعبقرية أسرارها، ص١٤٤.

<sup>(</sup>٣) عائشة عبد الرحن، المرجع السابق، ص١٠٣٠.

<sup>(</sup>٤) طه حسين، تجديد ذكر أبي العلاء، ص١٩٠.

<sup>(</sup>٥) عائشة عبد الرحن، نفس الصدر والصفحة.

<sup>(</sup>٦) مؤلف كتاب "الجامع في أخبار أبي العلاء المعرى وآثاره".

فقد تصدى فيها لذكر القبر والملائكة، والجنة والنار وما يكون فيهما. ومن ذلك قوله (ص٧): "أم ترانى أدارئ منكراً ونكيراً..." وقوله (ص١٦): "قصرت أعمالهم عن دخول الجنة "(١).

#### ٧- ملقى السبيل:

وهذا الكتاب على صغر حجمه، فيه كثير من ذكر الآخرة، والحشر والجزاء والأجر في النظم والنثر. من ذلك قوله:

نَمْت عَن الأخـــرى فَلَــم تنتبَه وَفي سوكى الدِّين هَجَرْتَ الكَركى

#### تلاميذه:

قال ابن فضل الله العمرى: "وأخذ عنه خلق لا يعلمهم إلا الله عز وجل كلهم قضاة وأئمة وخطباء وأهل تبحر وديانات واستفادوا منه: ولم يذكره أحد منهم بطعن. ولم ينسب حديثه إلى ضعف ولا وهن "(٢). وقد أورد ابن العديم، أسماء من قرؤوا على أبى العلاء، ولكى لا نطيل الكلام نكتفى بذكر شخصين منهما كبيرين كما قال أحمد بن محمد الأصبهانى الحافظ (٣): "وأما هذان الإمامان يعنى أبا زكريا التبريزى وأبا المكارم الأبهرى، فمن أجلاء من رأيته من أهل الأدب، والمتبحرين في علوم العرب، وإلى أبى العلاء انتماؤهما، وفي العربية اعتزاؤهما. وقد أقاما عنده برهةً من الزمن للقراءة، والأخذ عنه والاستفادة "(٤).

<sup>(</sup>١) المصدر السابق، ج٣، ص ص١٤٨٤\_١٤٨٥.

<sup>(</sup>٢) انظر في 'تعريف القدماء . . . ' ، ص ٢٢٢ .

<sup>(</sup>٣) هو أبو طاهر، المعروف بالحافظ السلفي ولد سنة ٤٧٢ واستوطن الإسكندرية بضعًا وستين سنة، انظر التواريخ في وفيات ٥٧٦.

<sup>(</sup>٤) تعريف القدماء، ص ٥٢، عن الإنصاف والتحرى، لابن العديم.

# الفلسفة ومنشأ دخولها في العربية

ذكرنا فيما سبق أن العهد العباسي كان أزهى عصور الحضارة العربية ، وقد لعبت حركة النقل دوراً كبيراً في توجيه الأدب العباسي ، إذ أنها حملت إلى العرب قوانين المنطق والعقل ، وحقائق العلوم والفلسفة والفنون . فالفنون الشعرية هي هي ، مع وجود ترجمة كتاب "الشعر " لأرسطو بين أيدي العرب، ومع وقوف العرب على وجوه فنون أخرى في الأدب اليوناني ، ومع معرفة العرب لهوميروس أبي الملحمة العالمية (١).

ولم تعجز اللغة العربية عن استيعاب علوم اليونان، وفلسفتهم ومنطقهم وطبهم بعد أن نقلت إليها(٢).

فأخذوا من اليونانية مصطلحات الفلسفة والمنطق والطب، ومن ذلك مصطلح "فيلسوف" بمعنى: "محب الحكمة "(٢). وقد استخدمها أبو العلاء في مواضع مختلفة من شعره، كما في قوله (٤):

أَلَم تَرَ أَنَّ جسْمى فيه فَضْلٌ وجسْمُكَ قد أَضَرَّ به الشُسُوفُ (٥) تُطَّبب بُجَاهداً وتُعَلَّ دوني، فما أغْناكَ أنّـكَ فَيْلَسُوف (٢) تُطَّبب بُجَاهداً وتُعَلِّ دوني،

وكان طبيعيًا وقد نُقلت الفلسفة اليونانية إلى العربية أن تصبح للعرب بدورهم فلسفة ذات طوابع مستقلة، ويعتبر "الكندى يعقوب بن إسحق "(١) وهو عربى أصيل من قبيلة

<sup>(</sup>١) حنا الفاخوري، الموجز في الأدب العربي وتاريخه، ج٢، ص ص٢٩و٠٠.

<sup>(</sup>٢) الشيخ عبد الله العلايلي، المعرى ذلك المجهول، ص٣٦٠.

<sup>(</sup>٣) حنا الفاخوري، المرجع السابق، ص٢٨.

<sup>(</sup>٤) لزوم ما لا يلزم، ف١٢، ص ص٥٥ و٥٧.

<sup>(</sup>٥) الشسوف: الضمور، أي أنني على قلة طعامي معافى وأنت مع كثرته هزيل.

<sup>(</sup>٦) تطبّب: تتطبّب: تعالج نفسك من العلل، تعلّ دوني: يصيبُك من الأمراض أكثر عما يصيبني فما انتفعت بما علمت عن الأمراض وعلاجاتها.

<sup>(</sup>٧) الكندى: هو أبو يوسف يعقوب بن إسحاق بن الصباح الكندى، أحد أبناء الملوك من كندة، نشأ بالبصرة ثم تركها إلى بغداد، ويبدو أنه أكب فى نشأته على الاعتزال، ولا تُعرف سنة وفاته، ويبدو أنه عاش حتى أواخر العهد السادس من القرن الثالث، نحو سنة ٢٦٠هـ، وله مؤلفات كثيرة من كتب ورسائل، انظر ترجمة فى الفهرست ص ٢٧١، والقفطى ص٣٣٦٠.

كندة، أول فيلسوف عربى بالمعنى الدقيق لكلمة فيلسوف فى هذا العصر؛ ولذلك لُقب فيلسوف العرب. وربما كانت أهم نظرية فلسفية له طبع بها الفلسفة الإسلامية (١)، هى نظريته فى أن العقل مصدر المعارف (٢).

ويليه أبو نصر الفارابي<sup>(۲)</sup>، الملقب بالمعلم الثاني، صاحب كتاب السياسة المدنية ومخترع القانون في الموسيقي. ثم أبو على بن سينا<sup>(١)</sup>، وأبو حامد الغزالي.

أما الأندلس فقد نبغ فيها أبو بكر باجة، وتلميذه ابن رشد، وابن طفيل، صاحب رسالة حى بن يقظان.

<sup>(</sup>١) كانت الفلسفة عند المسلمين في القرن الرابع، على صورتين مختلفتين: إحداهما الصورة الفلسفية الخاصة التي أطلق فيها للعقل حظه من الحربة، فلم تقيِّده سياسةٌ، ولا عادةٌ، ولا دين. هذه الصورة الفلسفية ظهرت في هذا العصر ناضجة ولكن نضجها كان إضافيًا يقدر بحال المسلمين وما أحاط بهم من المؤثرات الخاصة، لأنها لم تتكلف موافقة الدين ولا مصانعة السياسة، ولذلك جحدت أمورًا كثيرة أثبتها الدين، كحشر الأجسام ونحوه ولذلك حُكم على أصحابها بالكفر والإلحاد. ولم يُنج هؤلاء سوى التجائهم إلى الأمراء والملوك. والصورة الثانية: هي الفلسفة التي تكلُّفت ملاءمة الدين وموافقته، بل حياطته والذود عنه، وهي علم الكلام، وممثلوه كثيرون كالأشعرى، والجُبَّائي والإسفرائيني و. . . وكانت نتيجتها الطبيعية الانقسام واختلاف الآراء. هناك صورة ثالثة للفلسفة عند المسلمين وهي فلسفة المتصوفة؛ وقد تألفت من عناصر، عرفها المسلمون في القرن الثالث، أولها عنصر فلسفى يوناني هو "وحدة الوجود"، وهو مذهب الرواقيين وأصحاب زينون (الذين نشأت فلسفتهم بعد فشل فلسفة أفلاطون وأرستطاليس في تحقيق الصلة بين العالم ومُوجده). وهذا المذهب هندى النشأة، فإنّ البوذية من أهل الهند يرون اتحاد العالَم بموجده، وأنه من حين إلى حين يعود كتلة هائلة من النار، تتحرك حول نفسها. العنصر الثاني: من عناصر التصوف، مذهب يوناني أيضًا ولكنه هندي النشأة، هو الإشراق، ويقوم على فرضية أفلاطون، خلاصته أن النفس تهبط من عالم عقلي، وتعود إلى هذا العالم بعد تصفية جوهر النفس، وذلك بهجران اللذة والإعراض عنها، وتحريم الجسم من ألوان الطعام والشراب، وحصر الفكر في موضوع واحد. العنصر الثالث: هو المؤلِّف من العنصرين السابقين مضافًا إليهما شيء ظاهر من الدين، مثَّله الحلاج والجنيد وغيرهما من متصوفة القرن الرابع. انظر في "تجديد ذكري أبي العلاء" لطه حسين، ص ص٧٦-٨، وفي "الجامع في أخبار أبي العلاء المعرى وآثاره ج١، ص ص١٥١-١٥٥.

<sup>(</sup>٢) شوقى ضيف. تاريخ الأدب العربي - العصر العباسي الثاني - دار المعارف، ط١١، ص ص١٣٨ و١٣٩.

<sup>(</sup>٣) الفارابي: هو أبو نصر محمد بن محمد بن طرخان بن اوزلغ، أكبر فلاسفة المسلمين، تركى الأصل، ولد في فاراب سنة ٢٦٠هـ، وانتقل إلى بغداد فنشأ فيها، ورحل إلى مصر والشام.

<sup>(</sup>٤) ابن سينا: هو الشيخ الرئيس أبو على سينا ويسميه الفرنج (AVICENNE). ولد بقرية من قرى بخارى، حفظ القرآن والأدب والعلوم والمنطق، ثم رغب في علم الطب، وانتهت إليه الزعامة فيه، فقصده الأطباء؛ كل ذلك وسنة على ما قبل لم يتجاوز ست عشرة سنة. أخذ بمبادئ أرسطو. وكان أبيكوريًا. أشهر مؤلفاته "القانون" في الطب، والشفاء في "الحكمة". انظر ترجمته في "تاريخ الفلسفة في الإسلام" ص ص١٦٤٨.١٨٨.

فقد كانت حرية الفكر في الإسلام سببًا في تعدد الفرق<sup>(۱)</sup>. ومن بين هذه الفرق نؤكد على فرقة المعتزلة<sup>(۲)</sup>، باعتبارها أول الفرق التي استخدمت الأساليب الفلسفية والمنطقية في الجدل لدحر سائر المذاهب والفرق آنذاك. فهم يذهبون إلى تطبيق النصوص الدينية على الأحكام العقلية.

(١) من المذاهب والفرق الإسلامية المشهورة التي اشتد الخلاف فيما بينها في عصر أبي العلاء، نذكر:

أ ـ الشيعة: وهم طائفة من المسلمين شايعوا الإمام على (فرض)، وقالوا بإمامته وخلافته نصاً ووصاية واعتقدوا أن الإمامة لا تخرج من أولاده وتحتج لتفضيل الإمام على (فرضه) على أبى بكر(فرشه) بيوم خم. فمنهم؟ الكيسانية والإمامية والإسماعيلية.

ب\_ السنة: وهم طائفة من المسلمين يقدمون أبا بكر (هم) على الإمام على (هم)، ويحتجون لتفضيل أبى بكر (هم) على الإمام على (هم) بيوم الغار، لأن المسركين طلموا فوق الغار فأشفق أبو بكر (هم) على النبى (هم) فقال له: " ما ظنك باثنين الله ثالثهما. انظر في "الجامع في أخبار أبي العلاء"، ج٣، ص ص١٢٥٧، ١٤٣٥.

جـ الأشعرية: وهم بخلاف المعتزلة يقدمون الشرع على العقل، اعتقادًا منهم بأن الشرع صادر عن معصوم، ولأن العقل قد يخطئ ويعتريه الضعف والقوة.

د. المرجئة: يعتقدون أن الإيمان قول بلا عمل، فكأنهم قدموا القول وأرجئوا العلم أى أخروه. كانوا يقولون: ' لا تضر مع الإيمان معصية': كما لا تنفع مع الكفر طاعة. وقيل الإرجاء تأخير حكم صاحب الكبيرة إلى يوم القيامة. وهم أصناف أربعة: مرجئة الخوارج، ومرجئة القدرية، ومرجئة الجبرية، والمرجئة الخالصة. انظر في كتاب 'الملل والنحل' ص ٧٨، وفي 'الجامع في أخبار أبي العلاء'. ج٣، ص١٤٥.

هـ الرافضة: فرقة من شيعة الكوفة بايعوا زيد بن على.

و \_ الشراة: هم الخوارج. سموا بذلك لأنهم غضبوا ولجو فهو من شرى كرضى إذا غضب؛ وقيل. لأنهم قالوا: إنا شرينا أنفسنا في الطاعة، أي بعناها بالجنة، حين فارقنا الأمة الجائرة.

ومن الفرق الكلامية:

القسدرية: وهم يقولون إن العبد قادر على أفعاله خيرها وشرها.

الجبريسة: وهم يذهبون إلى أن العبد مسير لا نحير.

الصفائية: وهم يثبتون صفات الله كما جاء بها النص.

(٢) قيل إن السبب في هذه التسمية، هو أنّ واصل بن عطاء، حين اعتزل عن مجلس الحسن البصرى وأخذ يقرر على جماعة أن مرتكب الكبيرة ليس بمؤمن ولا كافر. ويثبت له المنزلة بين المنزلتين، فقال الحسن: اعتزل عنا واصل، فلذلك سمى هو وأصحابه "معتزلة". والمعتزلة: تعتبر من أهم فرق المتكلمين الذين نصبوا أنفسهم للدفاع عن عقيدة الإيمان الإسلامية باستخدام الجدل الديني ويعتبر واصل بن عطاء المتوفى بالبصرة سنة ١٣١هـ مؤسس فرقتهم، وكان يكثر من جدال أصحاب الملل والنحل، وتميز الاعتزال بأصول خسة، هى التوحد، والعدل، والوعد والوعيد. والقول بأن منزلة مرتكب الكبيرة بين منزلتين، والأمر بالمعروف والنهى عن المنكر: والشعب الاعتزالية كثيرة أهمها: البشرية والثمامية، والهذيلية، والنظامية.

انظر في "تاريخ الأدب العربي في العصر العباسي الأول" لشوقي ضيف، دار المعارف، ص ص١٣٤-١٣٤.

وبما أن بنى العباس، فى تشريعاتهم الفقهية. كانوا أميل إلى القياس والرأى (١١)، فقد نتج عن ذلك أن اتسعت شقة الخلاف بين أصحاب المذاهب والآراء، وكانت هناك مجالس يجتمع فيها العلماء للمناظرة، حتى إذا كان عهد المأمون، وظهر القول بخلق (٢) القرآن، وجدته ساعيًا لضرم نار الجدل بين السنة والاعتزال، وزين له أن يتذرع بمنطق اليونان لقهر خصومه؛ فهب بترجمة الفلسفة وحدا الناس على النظر فيها والجدل بها. فنشأ من ذلك علم الكلام (٣)، وكان مبدأ لظهور الفلسفة العربية؛ واتخذ المعتزلة الفلسفة سلاحًا يقارعون به أهل السنة حتى أصبحت الفلسفة مرادفة للزندقة، والفيلسوف غرضًا للمقت والسخرية (١).

وحين ولى المتوكل الخلافة أعلن إبطال القول بخلق القرآن ورفع من شأن أهل السنة، وكان من أثر ذلك أن اندحر المعتزلة، ولكن أصحابها استمروا في نشاطهم، إلى أن استطاع كثيرون من المعتزلة الجدد أن يكونوا لهم فلسفة ومذهبا خاصا بهم (٥٠).

وكال لبعض فرق المعتزلة آراء سخيفة، منهم الحائطية من أصحاب النظام، فإنهم قالوا: للعالم إلهان: قديم ومحدث. ومنهم الحديثة، وافقوا الحائطية وزادوا عليهم التناسخ و... (١٦).

<sup>(</sup>۱) نهج الفقهاء في التشريع ، سبيلين ، فققهاء الحجاز لمكانتهم من الرواية وتوسعهم في الحديث بنوا أحكامهم على التصوص ، فلا يرجعون إلى القياس الجلى أو الخفي ما وجدوا خبراً أو أثراً وهم أهل الحديث وزعيمهم مالك بن أنس . وفقهاء العراق لتشددهم في الرواية ، وقلة بضاعتهم من السنة ، عمدوا إلى القياس في استنباط الفقه ، وهم أصحاب الرأى وزعيمهم أبو حنيفة النعمان . انظر في "تاريخ الأدب العربي " لأحمد حسن الزيات ، دار المعرفة ، ص ٢٧٩ .

<sup>(</sup>٢) محمد سليم الجندى، المرجع السابق، ج١، ص٢٥٨.

<sup>(</sup>٣) يراد بالكلام الجدل الديني في الأصول العقيدية لا عند المسلمين وحدهم، بل عند جميع الملل والنحل؛ والمتكلمون فرقة يونانية وقفت أمام الحقائق موقف الشك فلم يثبتوا الحقائق ولم ينكروها، كما أنكرها السوفسطائيون من اليونانيين ويقال لهم "اللاأدرية" أما المتكلمون من المسلمين وجمهور الفلاسفة، فإنهم يقولون: "إن حقائق الأشياء ثابتة ويجعلون العقل هو المقياس الصحيح والمحك الصادق، ويضيفون إلى مصادر العقل، الشرع"، راجع المصدر السابق، ج٣، ص١٢٥٧.

<sup>(</sup>٤) أحمد حسن الزيات، المرجع السابق، ص٢٨٤.

<sup>(</sup>٥) شوقى ضيف، تاريخ الأدب العربي في العصر العباسي الثاني، ص١٧١.

<sup>(</sup>٦) محمد سليم الجندي، المرجع السابق، ج٣، ص١٤٣٣.

ولا شك في أن هذا النزاع الفكرى أحدث في العقول ميلاً إلى النظر النقدى في الكون والحياة والدين والمعاد، فتسرب الشك إلى عقول بعض المفكرين، واستولت عليهم روح الإنكار فرفضوا ما لم تقبله عقولهم من تعاليم وسنن، ونادوا بالرجوع إلى المبادئ الأولية في الحياة الروحية والاجتماعية (۱).

# منشأ فلسفة أبى العلاء

لا بد لنا ونحن نريد أن نتحدث عن فلسفة أبى العلاء وآرائه الفلسفية أن نشير إلى الجذور الفلسفية فى الشعر العربى القديم والمولد، فالأفكار الفلسفية التى تناولها الشعراء منذ القديم، لم تتعدّ كونها خطرات فكرية فى شؤون الحياة.

ومعلوم أنّ المذهب الفلسفى الواحد ينظر إلى الكون بجملته بمنظار واحد، ويقيس جميع شؤون الحياة بمقياس واحد، ويقيّم كل ما فيها بمعيار واحد. لكن المواقف البارزة فى الشعر العربى لم تبلغ من الشمول هذا المبلغ، ولم تقترن بالتحليل والتعليل الذى يشترط فى كل مذهب فلسفى (٢).

والباحث فى شعر الجاهلين (٢) يجد كثيرًا من النظرات الفلسفية الأخلاقية والدينية وغيرها؛ ومن أكثر من عرف بذلك طرفة (٤) وزهير (٥) من المتقدمين، واشتهر من الإسلاميين بذلك أبو العتاهية (٢)، وأبو (0,1)، وأبو الطيب (٨)، وأبو العلاء.

<sup>(</sup>١) أنيس المقدسي، أمراء الشعر العربي، ص٣٩٩.

<sup>(</sup>٢) كمال اليازجي، جذور فلسفية في الشعر العربي القديم والمولد، ص٧.

<sup>(</sup>٣) كالأفوه الأودى (شاعر يمانى جاهلى ت ٥٠ قبل الهجرة) وعلقمة بن عَبَدة (ت ٢٠ قبل الهجرة) والأضبط بن قريع السعدى، وطرفة بن العبد، وزهير بن أبي سلمى، انظر "الشعر والشعراء"، ج١، تحقيق شاكر.

<sup>(</sup>٤) هو أبو عمرو طرفة بن العبد بن سفيان بن سعد البكرى الوائلي، شاعر جاهلي من أصحاب المعلقات ولد في بادية البحرين وقتل في هجر ولما يزل شابًا في سنة ٦٠ قبل الهجرة.

<sup>(</sup>٥) هو زهير بن أبى سلمى ربيعة بن رياح المزنى من مضر، من شعراء المعلقات، ولد فى بلاد مزينة بنواحى المدينة وكان يقيم فى الحاجر وتوفى سنة ١٣ قبل الهجرة.

<sup>(</sup>٦) هو أبو إسحق إسماعيل بن القاسم، شاعر مكثر في الزهد والمديح، ولد في عين التمر بقرب الكوفة وسكن بغداد وتوفي فيها سنة ٢١١هـ.

<sup>(</sup>٧) هو حبيب بن أوس بن الحارث الطائى الشاعر الأديب أحد أمراء البيان، صاحب الحماسة، ولد بجاسم من أعمال حوران وتنقل بين مصر وبغداد، وتوفى بالموصل سنة ٢٣١.

<sup>(</sup>٨) هو أحمد بن الحسين الكوفي الكندي، الشاعر الحكيم، ولد بالكوفة ونشأ بالشام، قتل سنة ٢٥٤هـ.

وبين فلسفة هؤلاء وبين فلسفة أبى العلاء فروق كثيرة كثيرة منها، مصدر الفلسفة على أن زهيرًا وأمثاله استمدوا حكمتهم من الفطرة والتجارب، وأبو العتاهية وأمثاله اقتبسوا حكمتهم من الدين الإسلامى. وأبو تمام أراد أن يخضع الفلسفة والعلم للشعر ولكن دون جدوى، وكذلك أبو الطيب فقد كان فى أكثر آرائه ونظرياته متصلاً بالفلسفة الخلقية؛ وليس لواحد من هؤلاء نظريات خاصة يقيم الأدلة عليها(١).

أما أبو العلاء فلم يرد ذكره في تواريخ الفلسفة العامة، وقلما ذكره الشرقيون كفيلسوف<sup>(٢)</sup>. وإنما كان مفكرًا حرّ التفكير على حد قول شوقي ضيف<sup>(٣)</sup>.

اختلفت كلمة المتأخرين في كون أبي العلاء فيلسوفًا؛ فذهب كثير من المستشرقين (١) إلى أنه شاعر فيلسوف. وذهب فريق إلى أنه جمع بين الوصفين، وفريق منهم (١) يعده من أعظم فلاسفة الأخلاق، وفريق منهم جعله شاكًا حيران؛ ومنهم من نفي عنه صفة الفلسفة (١).

أما العرب فمنهم من جعله شاعرًا فيلسوفًا لما استنبط من خلال آثاره في "لزوم ما لا يلزم" و"الفصول والغايات" و ملقى السبيل" معانى فلسفية، وصور خيالية ما جعله يعد أبا العلاء فيلسوف الشعراء وشاعر الفلاسفة والحكماء (٧).

ومنهم من قال: إن المعرى لم يبتكر شيئًا في الفلسفة، أمثال كمال اليازجي، إذ أورد في كتابه "أبو العلاء ولزومياته" ص٦٣٦ تعليقًا على قول طه حسين في كون أبي العلاء فيلسوفًا بقوله:

"ولكن أين آراء أبى العلاء الطبيعية والإلهية من كتاب النجاة لابن سينا؟ وأين أراؤه الاجتماعية من مقدمة ابن خلدون ومدينة الفارابى؟ وأين آراؤه الأخلاقية من تهذيب الأخلاق لمسكويه؟ ويضيف: إن هذه كتب موضوعة على أسس فلسفية نظرية وهي شاملة

<sup>(</sup>١) انظر في "الجامع في أخبار أبي العلاء . . . " ، ج٣، ص ص١٢٦٧ و١٢٦٨ .

<sup>(</sup>٢) يوحنا قمير، فلأسفة العرب، ص٥.

<sup>(</sup>٣) انظر في "الفن ومذاهبه في الشعر العربي"، ص٣٩٣.

<sup>(</sup>٤) أمثال نيكلسون، المستشرق الإنكليزي.

<sup>(</sup>٥) أمثال فون كريم، المستشرق الإنكليزي.

<sup>(</sup>٦) يرى محمد تقى جعفرى مؤلف كتاب "تحليل شخصيت عمر خيام" أنّ المعرى ليس بفيلسوف، ولا يمكن عدة فيلسو فا.

<sup>(</sup>٧) أمثال طه حسين الذي يسمى مجموعة آراء أبي العلاء، بالفلسفة العلائية. انظر "تجديد ذكري..."، ص٢٣٢ وما بعدها.

البحث، متفرعة القضايا، متماسكة الجزئيات؛ وأما تلك فآراء وخطرات أوحتها المناسبات وغذاها الشعور ".

وأخيراً يبدى كمال اليازجى رأيه فى اللزوميات قائلاً: "ونحن لا نقصد أن نجرد اللزوميات. من كل صفة فلسفية، بل نحاول أن نضعها فى مكانها اللائق من التراث الفكرى. مشيراً إلى أن قيود النظم يمكن أن تكون من العقبات التى حالت بين اللزوميات والصفة الفلسفية التامة.

أما شوقى ضيف، فبعد التعليلات التي يعددها، ينفى كون أبى العلاء فيلسوفًا، بقوله (١٠):

"إنّ أبا العلاء لم يكن فيلسوفًا بالمعنى الدقيق لهذه الكلمة، وآية ذلك أنه لم يترك أية نظرية فلسفية، معللة أو موضحة، وكيف له بصنع نظريات؟ إنه لم يكن يفكر التفكير الفلسفى الذى يقوم على صنع الكليات، إنما كان يفكر تفكيرًا أدبيًّا يقوم على التشاؤم والسخط".

وكما يقول عمر فروخ (٢): "سنسمى المعرى فيلسوفًا على التوسع كما نسمى سقراط نفسه فيلسوفًا، وكما نسمى كثيرين من المفكرين في العصور الوسطى في الغرب فلاسفة، غير أن الأصوب أن نسميه حكيم المعرة كما نقول سقراط الحكيم".

ونما سبق نصل إلى هذه النتيجة بأن أبا العلاء تعرَّف على الفلسفيات اليونانية والفارسية التي كانت منتشرة في عصره بواسطة الترجمات، ودرسها دراسة متقنة وتأثر بها، فأخذ عن اليونان الإتجاه العقلاني، وعن البوذيين نزعة الزهد والاعتزال، وعن المزدكية فكرة الدهر الأعمى الشبيه بمبدأ الظلمة الذي يسبب الشر والفساد (٣).

ونرى هذا كله فى شعره ونثره وخاصه فى لزومياته وما بقى من رسائله وكتبه الأخرى ككتاب "الفصول والغايات" (1). فأبو العلاء كانت له آراء فلسفية ولكن ليس بالمعنى

<sup>(</sup>١) انظر في 'الفن ومذاهبه في الشعر العربي' ، ص٣٩٤.

<sup>(</sup>٢) انظر "تاريخ الفكري العربي"، ص ص ٢٤٩و٠٥٠.

<sup>(</sup>٣) كمال اليازجي، جذور فلسفية، ص١٤٥.

<sup>(</sup>٤) تعريف القدماء بأبي العلاء، المقدمة، صج، لطه حسين.

الحصرى للفلسفة ولآرائه الفلسفية هذه سُمى بفيلسوف، غير أنه لم يكن فيلسوفًا بالمعنى الدقيق، لأنه لم يكن صاحب مذهب منظم كأرسطو وابن سينا(١).

وبعد الإشارة إلى الآراء المختلفة حول أبى العلاء المعرى فى كونه فيلسوفًا أو لا، يبدو لنا أنه من الأفضل أن نشير إلى أثر البيئة التى عاش فيها أبو العلاء فى تكوين شخصيته الفلسفية وآرائه.

ذلك أن فلسفة أبى العلاء لم تكن إلا نتيجة ما أطاف به من أحوال عصره. ومن الواضح أن هذه الأحوال لم تزد على أن زهدته فى الحياة، وهملته على التفكير والدرس، وأن هذا الدرس، وذلك التفكير، هما اللذان أنتجا له كثيرًا من آرائه الخاصة فى الفلسفة على اختلاف فنونها(٢).

وللبيئة تأثير كبير فى ظهور المواهب، فيجب الاهتمام بالقيم الأخلاقية، فنوع التربية والمبادئ التى ينشأ عليها الإنسان ويلقن بها والمفاهيم والقيم الإيجابية والسلبية التى غرست فيه تنعكس على شكل أعمال فنية كالشعر والأدب(").

ففى الشعر العربى القديم تيار فكرى تنكر للأوضاع الاجتماعية، تولدت منه نزعة سلبية دعت إلى العزوف عن مباهج الحياة، والزهد فى حطام الدنيا. وأوصت بالتزام العفة والقناعة، والاعتصام بالاستقامة والتقوى، وانتهت بوادر هذه النزعة فى العصر العباسى على ردة زهدية صارمة فى وجه الأحكام الظالمة والمفاسد المستشرية، اتخذت شكل الهروب من الدنيا، وإيثار الموت على الحياة (١٠).

تأثر أبو العلاء بهذه النزعة، فسلك سبيل النقد للتنفيس عن نفسه التى تسرب إليها التشاؤم واليأس، فنقد أوجهًا من الفلسفة الإسلامية، وكشف عن عيوب المجتمع، وكان واقعيًا في تفاصيل كثيرة من نقده (٥).

<sup>(</sup>١) حنا الفاخوري، الموجزيين الأدب العربي وتاريخه، ج٢، ص٤٩٣.

<sup>(</sup>٢) طه حسين، تجديد ذكرى أبي العلاء، ص٢٣٥.

<sup>(</sup>٣) كريم مرزة الأسدى، للعبقرية أسرارها، ص٥٦.

<sup>(</sup>٤) كمال اليازجي، جذور فلسفية، ص١٦٧.

<sup>(</sup>٥) عمر فروخ، تاريخ الفكر العربي، ص٢٥٠.

وبما أن أبا العلاء كان معجبًا بالمتنبى فقد جاءت أصول أفكاره مكملةً لكليات المتنبى الفلسفية، إلا أنه بسطها مقلدًا إياه، ورغم ذلك يجوز أن يقال: إنّ أبا العلاء أحدث فنًا جديدًا في الشعر لا عهد للعرب به من قبل، وهو الشعر الفلسفي، إذ لا يعرف شاعر قبله أخضع الفلسفة بجميع أنواعها وراضها حتى أفرغها في قوالب الشعر الضيقة بعد أن كانت تضيق بها الكتب الواسعة (۱). ومن ذلك قوله (۲):

رَدَدْتُ إِلَى مَلْيِكَ الْخَلْقَ أَمْرِي فَلَمْ أَسَأَلْ مِتَى تَقَعُ الكُسُوفُ فَكَمْ سَلِمَ الجهُولُ من المنايا وعُوجِلَ بالحمام الفيلسوفُ

# حياته الفلسفية

يرى طه حسين أن أبا العلاء في كتابه "الفصول والغايات" أرّخ بدء حياته الفلسفية معللاً ذلك بقوله: "على أنه \_ أبا العلاء \_ لم يجلب حياته الفلسفية من بغداد، وإنما بدأها وأقام عليها في المعرة دهراً، ثم ارتحل إلى بغداد وعاد إلى المعرة وقد أتمها وأكملها بالعزلة، ثم أضاف: "وما أكاد أشك في أنه حين ارتحل إلى بغداد حمل معه طائفة من لزومياته ومن فصوله وغاياته "(").

على أنّ أبا العلاء لم يبلغ الثلاثين حتى غير حياته التى كان يشارك الناس فيها واستأنف حياة جديدة هي التي أنتجت لنا اللزوميات والفصول والغايات.

وقد جاء في أحد فصول "الفصول والغايات": "مازلت أمل الخير وأرْقُبه حتى نضوت كَمَلاً ثلاثين . . . " إلى قوله: "إن الزمن كثير الشرور فلما تقضّت الثلاثون وأنا كواضع مرجله على نار الحُباحب، علمت أن الخير منى غير قريب". فأبو العلاء في هذا الفصل يعلل إيثاره للحياة الفلسفية (1).

<sup>(</sup>١) محمد سليم الجندي، المرجع السابق، ج٣، ص١٢٧٠.

<sup>(</sup>٢) لزوم ما لا يلزم، ف١٢، ص٧٥، مليك الحق: الله تعالى، يريد أنه سلم أمر ما لا يعلم إلى الله لأنّ كثرة التساؤل ربا أوقعته في الإلحاد، فالإقرار بالجهل خير عنده من الإغراق في التساؤل.

<sup>(</sup>٣) انظر في "مع أبي العلاء في سجنه" ، ص ص٧٠٧ و٢١٦.

<sup>(</sup>٤) ج٣، ص ص١٢٥٣\_١٥٥١.

وقد أيّد محمد سليم الجندى مؤلف كتاب "الجامع فى أخبار أبى العلاء . . . " ذلك ، بقوله: "فلا سبيل إلى الشك فى أنّ أبا العلاء لم يتلق علمًا فى بغداد ولا غيرها ، وأنه كان يجتمع بأناس يروى عنهم طرفًا من أخبار الهند والصابئة وغيرهما ، وأنه كان يتبع من الكتب التى كان يقرأها أخبار الأمم وما يتعلق بعقائدها ونحلها .

## وأما أهم مصادر فلسفته فتلخص فيما يلى:

الفلسفة اليونانية، والهندية، والفارسية، وكتب الأديان والعقائد والأخبار وأن من أعظم مصادر فلسفته، حياته، وما كان يكتنفها من أحواله وأحوال بيئته وعصره وأنه درس الناس في عصره ومصره، فكون ذلك فيه ملكة النقد ـ كما أشرنا سابقًا ـ ولذلك نجد في شعره ونثره كثيرًا من نقدً الأخلاق والعادات، والآداب، والمعتقدات، وكل ما علمه منها ولم يتفق مع ذوقه وعقله (۱).

أكثر ما كان اتصال المعرى بالفلسفة اليونانية في حواضر الشام العلمية، وأكثر ما كان اقتباسه للفلسفة الهندية والنزعة الزهدية الفارسية في بغداد.

على أن التاريخ لم ينقل إلينا أن المعرى خالط اليونان أو الهنود أو الفرس وعاشرهم. أو أخذ عن أحد منهم علمًا أو درس بعد العشرين عامًا (٢).

أما أهم النزعات الفلسفية التى ذكرها المعرى، واتصل بها اتصالاً ما، وأخذ عنها قليلاً أو كثيرًا، فهى: المشائية (٣)، والإشراقية (٤)، والدهرية (٥)، والسوفسطائية، والهندية (٦).

<sup>(</sup>١) نفس المصدر، ص١٢٥٥. (٢) محمد سليم الجندي، المرجع السابق، ج٣، ص١٢٥٣.

<sup>(</sup>٣) المشائية: ومبادئها: أزلية العلة الأولى، وثبوتها بدليل الخلق، ونفى الحركة عنها، وأزلية الزمان، وعدم تناهى المكان، واستمرار الحركة، وسيطرة ناموس الكون والفساد، وتكون الأجسام من العناصر الأربعة، وتفككها إليها لدى انحلالها، وتعظيم العقل ووجوب الاسترشاد به.

<sup>(</sup>٤) مر الحديث عنها فيما سبق.

<sup>(</sup>٥) الدهرية: ومبادئها القول بفناء الدنيا واضمحلال الروح، واعتقادهم بأن الروح مصدرها الأرض تنشأ مع الجسم وتفنى بفنائه.

<sup>(</sup>٦) النزعة الهندية: ومبادئها: احتقار الحياة الدنيا، واعتبار الشر فيها أغلب على الخير، والنفور من الناس لفرط فسادهم، وتفضيل الفقر على الغنى والمسكين على الملك، وضلال النفس لتعلقها بهذا العالم، وتعذيب الجسم لتطهير النفس مما لحقها.

# عناصر شخصية أبى العلاء من خلال آرائه

#### تمهيد:

ستلاحظ أيها القارئ العزيز وأنت تطالع هذا الفصل، تكراراً ملحوظاً في آراء أبي العلاء كما أنك ستجد بين هذا التكرار تناقضاً عجيبًا، يجعلك تحتار في أمر هذا الرجل. ولكنك لا تستطيع الحكم عليه سلبًا أو إيجابًا، على أن هذا الرجل لن يستقر أمره على حال واحدة. ولذلك عليك قبل كل شيء أن تبحث عن هذا التناقض المحير، من خلال مطالعة شخصية أبي العلاء، التي لا شك في أنها ساهمت في تكوين هذه الأفكار والآراء مساهمة كبيرة، بالإضافة إلى ظروف البيئة التي عاش فيها ومدى أثرها على نفسية أبي العلاء.

فشخصية أبى العلاء المسترة، تبدو بوضوح من خلال آثاره ومؤلفاته، وكل من يريد دراسة آراء أبى العلاء يستطيع من خلال مطالعته هذه الآثار، أن يلمس حالاته النفسية وأن يشعر بها دون أية مشقة، وخاصة إذا كان قد ألقى نظرة على أحوال عصره العامة سياسيًا وإداريًا واجتماعيًا ونفسيًا، واستطاع أن يعرف مدى تأثير هذه الأحوال على مزاج أبى العلاء السوداوى، وتشاؤمه الفكرى، ومآسى حياته الخاصة، أضف إلى ذلك التكوين الجسمى المنحرف عند أبى العلاء.

أما عناصر شخصية أبى العلاء فقد كانت مختلفة، لا تخلو فيما بينها من عدم التوافق والتكامل وتعود جوانب شخصيته هذه واختلافها إلى جذور هذه الشخصية من حيث عناصر تكوينها الأولية ونعنى بها الجسمية والنفسية، والثانوية وتشتمل على أوضاع البيئة العامة.

### فمن أهم هذه العناصر التشاؤم:

كان المعرى متطرفًا فى تشاؤمه، لا يرى من الحياة إلا الناحية السوداء (١١). فهو يشكو من باطل الدنيا وفساد المجتمع، وينقم على كل البشر وخاصةً على المرأة، فيعتزل البشر، لا يجالسهم ولا يصادقهم، لا يتزوج أويلد، ويقنع باليسير، زاهدًا فى نعيم العيش، وهو القائل (١٦):

<sup>(</sup>١) عمر فروخ، المرجع السابق، ص٢٥١.

<sup>(</sup>٢) لزوم ما لا يلزم، ل١٦، ص١٩٧.

فى الوحدة الراحةُ العظمى، فأحى بها قلبًا، وفى الكَـوْن بين الناس أَثْقَالُ وقال أيضًا (١):

فعش بنفسكَ فالأهونَ أكثرُهُم ألاّ يشينوك يوماً لا يَزينُوكَا

فأبو العلاء متشائم، وهو لا يتحدث عن الأشياء والأحياء إلا حديث المتشائم، وهو بطبيعة الحال ساخط دائمًا، فهو ناقد دائمًا، ويختلف نقده شدةً ولينًا باختلاف استعداده في اللحظات التي ينظم فيها الشعر أو يؤلف فيها النثر (٢).

العنصر الثاني من عناصر تكوين شخصية أبي العلاء: الشك:

يخرج أبو العلاء من التشاؤم إلى اللا أدرية والشك؛ اعتقادًا منه أنَّ "ماهيّات الأمور" محجوبة عن إدراك البشر، والبشر لا يعرف إلا مظاهر الأمور الطبيعية (المادية). أما ما وراء تلك المظاهر الطبيعية \_ كالنفس والخلود والثواب والعقاب \_ فلا دليل لديه لإثباته أو لنفه (٣).

فظل أبو العلاء محتارًا أمام مشكلات الغيب حتى آخر حياته، ظلّ يسأل ويتناقض، لأنه لا يرى رأى اليقين (١٤)، وهو القائل (٥٠):

أما اليقينُ فيلا يقين وإغيا أقْصَى اجتهادى أن أظن وأحدسا

على أنَّ فريقًا من الأدباء حاول أن يجعل الشك مذهبًا لأبى العلاء، ودليلهم بعض أشعار المعرى في اللزوميات، إلاّ أنّ محمد سليم الجندى مؤلف "الجامع في أخبار أبي العلاء وآثاره" يرى دلائل هؤلاء لإثبات الشك في آراء أبى العلاء، وهمًا وباطلاً، ويقول<sup>(1)</sup>:

"وللمعرى أبيات عديدة صريحة بذكر الآخرة، والقيامة، والبعث والنشر، وغيرها مما يتعلق بالحياة الثانية؛ وكلها صادرة عن اعتقاد جازم ويقين لا يخامره الشك. وغايتنا أن نبين أن بعض العلماء عمُوا أو تعاموا

<sup>(</sup>١) لزوم ما لا يلزم، ك٣١، ص١٢٧..

<sup>(</sup>٢) طه حسين، مع أبي العلاء في سجنه، ص١٤٨.

<sup>(</sup>٣)عمر فروخ، المرجع السابق، ص٥١٠.

<sup>(</sup>٤) يوحنا قُمير، المرجع السابق، ص٣٩.

<sup>(</sup>٥) لزوم ما لا يلزم، ص٣٧، ص٥٦٠.

<sup>(</sup>٦) انظر في "الجامع . . . " ، ص٣٩٤.

عن أكثر من مائة بيت صريح في إثبات الحشر أو ما فيه، وتشبّثوا ببيت واحد (١١) . . . \*(7) .

ويقول<sup>(٣)</sup>:

مكانٌ ودَهْرٌ أَحْرَزا كُلَّ مُدْرك وما لَهُما لونٌ يُحَسُّ ولا حَجمُ ولا حَجمُ وليسس لنا علم بسرِ النَّجمُ النَّجمُ ؟

ومن الملاحظ أنّ أبا العلاء لم يكن صاحب يقين في رأى من الآراء ، بل هو صاحب ظن وحدس وشك وهو يعمم هذا الشك في كل شيء ، سوى إيمانه بربه ، وإيمانه بعقله . أثبـــتُ لي خالقًــا حكــيمًا ولســتُ مــن معشــرنُفاة (1) كذب الظنُّ لا إمام سوى العقــ ــل مشيرًا في صبحه والمساء (٥)

على أن أبا العلاء كان قد استقى مصدر إيمانه بعقله من خلال دراسته المبادئ اليونانية كالمشائية \_ كما ذكر \_ ومن خلال تأثره بفلسفة أبيكور في الزهد أولاً ثم الإسراف في الإيمان بالعقل، والاطمئنان المطلق إلى أحكامه وأقضيته وقياس الأشياء بمقاييسه القاصرة الضيقة.

يقول طه حسين بهذا الصدد(١):

"الأمر كله يرجع إلى ما رددت إليه بؤس أبى العلاء ويأسه، وهو هذه الكبرياء العقلية التي تُلغى ما سوى العقل وتقف الثقة كلها على العقل".

ثم يضيف متسائلاً:

(١) وهو قوله:

تناقض ما لنا إلا السكوتُ له وأن نعوذَ بمولانها من النار كف عَمْس مثين عَسْجَد فُديَت ما بالها قُطعَت في ربع دينار

خمس مئين: خمس مئة، عسجد: ذهب، يقصد خمس مئة دينار، والتناقض المقصود: قبول الفدية عن سرقة خمس مئة دينار. وقطع اليد لسرقة ربع دينار وقوله: ما لنا إلا السكوت عنه لورود ذلك في الشرع وإلا كان المصير نار الجحيم (والشاعر أشار بالسكوت عن هذا التعارض، لكنه لم يسكت عنه. . .) لزوم ما لا يلزم، و ١٦٢، ص٤٥٣.

- (٢) محمد سليم الجندي، المرجع السابق، ج٣، ص١٤٨٣.
  - (٣) لزوم ما لا يلزم، م٣، ص٢٦٦.
  - (٤) لزوم ما لا يلزم، ت٥٤، ص١٨٧.
  - (٥) لزوم ما لا يلزم، الهمزة ٢٤، ص٦٤.
- (٦) طه حسين، مع أبي العلاء في سجنه، ص ص١٧١ و١٧٣.

" فهل من الحق أن العقل جدير بكل هذه الثقة، وأن أحكامه جديرة بهذه الطمأنينة التي تدفعنا إلى اليأس المسرف في الطغيان أو إلى الأمل المسرف في التهالك على اللذات والآلام؟

ثم يشير إلى قصور العقل وحيرته وعجزه عن القضاء في كبار المشكلات، وذلك من خلال بيت شعر يعترف فيه أبو العلاء اعترافًا صريحًا قاطعًا بعجز العقل وقصوره، وهو

# متى عَرَضَ الحبحَى لله ضَاقَتْ مَذَاهم مَنَاهم عَرَضَ الحبحَى لله ضَاقَتْ مَنْ المُعْمِينَةُ وإنْ عَرُضْ نَهُ

أجل، لقد كان هذا العقل قاصرًا، ولم يستطع أن يفسر له أسرار الكون وما فيه من حقائق الخير والشر، فليس لدى أبي العلاء شيء من اليقين، سوى الاعتراف بأن مبلغ علم الإنسان أن يظن ويحدس (٢).

سألتموني فأعيتني إجابتُ كم من ادَّعي أنّه دار فقد كذّبا (٢) وهو القائل (٤):

لتصـــحيح الشُّروع إذا مَرضْنَهُ وَقَد كَذَبَ الذي يَعْدُو بِعَــقُل

فمهما اتسع مدى العقل لن يحيط بأسرار الإله. ولن يقف على أغوار الشرع وكذب مَن ، تمحّل في تأويله.

وطالما كان أبو العلاء يحكم عقله فهو مضطر إلى شيء من الشك وإلى شيء من الحيرة، وقد تجده كثيرًا ما يصور شكه هذا في شعره ونثره، وربما صور شيئًا يوشك أن يكون خروجًا على الدين (٥).

وذلك إما لمخالفته العقل في رأيه، وإما لعدم إدراكه حكم الشارع فيها وإما لخطأ منه في الاجتهاد والرأى. وإما لسب آخر (٦).

<sup>(</sup>١) لزوم ما لا يلزم، هـ٤١، ص١٤. (٢) شوقي ضيف، المرجع السابق، ص٣٩٢.

<sup>(</sup>٣) لزوم ما لا يلزم، الألف٧٤، ص١٠٢.

<sup>(</sup>٤) لزوم ما لا يلزم، هـ٤٦، ص١٦٤.

 <sup>(</sup>٥) انظر في "تعريف القدماء" المقدمة لطه حسين.

<sup>(</sup>٦) محمد سليم الجندي، المرجع السابق، ص١٤١٧.

وهذا هو الأمر الذي ساق بعض المؤرخين(١) إلى هذه الشُّبهة، في كون أبي العلاء ملحدًا، وزنديقًا ودليلهم أبيات للمعرى نظمها في ديوانه "اللزوميات".

وتجدر الإشارة إلى أنه لولا بعض آرائه التي جاءت نفيًا لما أثبته أو إثباتًا لما أنكره، أو بالأحرى، ولولا التناقض الذي تتصف به أشعار المعرى، لقيل صحيح ما نسب إلى أبي العلاء من الإلحاد والزندقة. مثل قوله (٢):

ولا تحسب مقال الرسل حقًّا ولكن قدول زور سطروه

وكان الناس في عيش رغيد فجساؤا بالمحسال فكدروه وقد نفاه بقوله (٣):

دعاكم إلى أعلى الأمور محمد وكيس العوالي في القنا كالسوافل حداكم على تعظيم من خلق الضحى وشهب الدجي من طالعات وافل

يرى محمد سليم الجندي(١)، مؤلف كتاب "الجامع في أخبار . . . " أن التناقض الموجود في بعض أقوال أبي العلاء، تناقضًا بحسب الظاهر، ولكنه عند التأمل لا تظهر عليه مسحة التناقص، لأنه استعمل كل مقال في مقام يوائمه (٥).

وفي موضوع آخر من هذا الكتاب، يقول: "في كلام أبي العلاء كثير من الأبيات التي توجب مؤاخذته، إن صحت نسبتها إليه، وفيه أبيات لا توجب الحكم بكفره (٦).

ومما قيل نفهم أنّ أبا العلاء لم يستقر في كلامه على رأى واحد، بمعنى أنه يوجد في آرائه نوع من التناقض، يجعلنا ألا نحكم على أبي العلاء بالكفر والزندقة، قطعًا ويقينًا. ولولا هذا التناقض، لحُكم على أبي العلاء بالكفر بلا ارتياب.

<sup>(</sup>١) انظر أسماءهم وأقوالهم في "تعريف القدماء" في الصفحات: ٢٥ و ٥٦ و ١٨٥ و ١١٨ و ١٤٥ و ٢٨٣ و ۲۹۱ و ۳۰۳ و ۳۲۵.

<sup>(</sup>٢) "وهذان البيتان لم يردا في شيء من كتبه التي رأيناها وإنما رواهما ياقوت في إرشاد الأريب" ، ج١ ، ص١٩٣ ، "انظر في الجامع . . . " لمحمد سليم الجندي، ج٣، ص١٣٦٧ .

<sup>(</sup>٣) لزوم ما لا يلزم، ل ٩١٠، ص ٢١١. الطالع والآفل: المشرق والغارب.

<sup>(</sup>٤) ومعروف أنه من مناصري أبي العلاء (على حد قول فاطمة الجامعي الحبابي مؤلفة "لغة أبي العلاء في رسالة

<sup>(</sup>٥) انظر في "الجامع . . . " ، ج١ ، ص٨ .

<sup>(</sup>٢) انظر في "الجامع . . . " ، لمحمد سليم الجندي ، ج٣ ، ص١٣٢٢ .

وأما من يقول إنّ بعض الأبيات منحولة على أبى العلاء، فهذا أمرٌ جائزٌ لاشك فيه، ولكن لا يمكن القطع بهذا الانتحال، لذلك لم يبق لنا سوى أن نقول بتناقض أبى العلاء في آرائه، لئلا نخطئ في الحكم عليه.

ونحن إذا لم نحدد الزمن الذى نظمت فيه الأبيات لا يمكن أن نصل إلى نتيجة دقيقة، فالشاعر يمر خلال حياته بحالات نفسية مختلفة تتناسب مع سنه وثقافته وإدراكه. وهو ككل البشر لا بد من الشك حينًا واليقين أحيانا. والشك يكون عادة في المراحل الأولى من الحياة وقد تقصر.

# آراء أبى العلاء الفلسفية

يمكن ترتيب آراء المعرى الفلسفية وفق التقسيم الذى حدده بعض المسلمين لموضوعات الفلسفة فقالوا: "الفلسفة أربعة أقسام "(١):

- ۱ـ الفلسفة الطبيعة، ويقال لها العلم الأدنى، وهى التى تبحث عن المادة والزمان والمكان وتناهى الأبعاد.
- ٢- الفلسفة الإلهية، ويقال لها العلم الأعلى، وتبحث عن حقيقة وجود الله وصفاته وتحاول إبراز كنهه وحقيقته المجردة. وهل هو قديم (أزلى) أو محدث؟ وهل إرادته مطلقة؛ ثم الاعتقاد بالجبر، ومعرفة مصير الروح وقضية التناسخ ووجود الجن والملائكة، ثم النبوات والبعث.
- ٣- الفلسفة الرياضية، ويقال لها العلم الأوسط، وتدخل فيها الهيئة والنجوم والكواكب.
- الفلسفة العملية، وتتناول الحديث عن أصل الإنسان وشخصيته، ثم اختلاف الناس خُلُقيًا وماديًا.

ووفق هذا التقسيم سنتطرق إلى ذكر آراء أبى العلاء من خلال بعض آثاره؛ ذلك أنّ آراءه في جميع كتبه واحدة، وسنعتمد من بين كتبه على ديوان "لزوم ما لا يلزم" بشكل خاص، وكتابيه "رسالة الغفران" و"الفصول والغايات" بشكل عام.

<sup>(</sup>١) انظر في "الجامع . . . " لمحمد سليم الجندي، ج٣، ص.

#### أ - الفصول والغايات:

يقول طه حسين وهو يتحدث عن تاريخ تأليف هذا الكتاب (١): "أما أنا فأكاد أقطع بأن الفصول والغايات هو الذى سبق إلى الوجود، وهو الذى أنشأ اللزوميات إنشاءً، وما نقرأ في الفصول والغايات، كله يدل على ذلك دلالة قاطعة ".

ثم يضيف: "وقد كان هذا الكتاب مفقودًا، حتى إنّ أكثر من ترجم لأبى العلاء لم يذكره، أما من ذكره منهم فادّعى أنه عارض به القرآن الكريم، وأحسب أنّ من ذكر ذلك لم ير الكتاب.

فقارئ هذا الكتاب يستطيع أن يحكم على الغرض الذى ساق أبا العلاء إلى إملاء هذا الكتاب، فيجد أكثر قوله وعلمه فى "تمجيد الله والمواعظ"، وسنشير إلى مواضع مختلفة من الكتاب، لنتبين، هل هذا الكتاب ألف معارضة للقرآن أم ألف تمجيداً لله؛ وها هو أبو العلاء يشير إلى الغرض الذى حداه لتأليف هذا الكتاب. بقوله (٢): "عَلمَ ربّنا ما عَلمَ، أنى العلاء يشير إلى الغرض الذى حداه لتأليف هذا الكتاب. بقوله (٢): "عَلمَ ربّنا ما عَلمَ، أنى العَلمَ الكلم آملُ رضاه المُسلّمَ، وأتقى سَخَطَهُ المؤلم، فَهَبْ لى ما أبْلُغُ به، رضاك من الكلم والمعانى الغراب.

وفى هذا الكتاب غاذج عديدة تدل على أن مؤلفه يُمجِّد الله ويحمده. ومن ذلك قوله فى ذكر نعم الله (٢٠): "نعمُ الله كثيرة العدد، لا يُحصيها العبادُ"، ثم يشير إلى قدرته، بقوله (٤٠): "يقدرُ الله على المستحيلات: ردّ الغائب، وجَمعْ الجسميْن فى مكان، وما لا تحتمله الألباب، إذْ كان لا يُنتسبُ إلى عَجْز ولا انتقاض ".

ويقول أيضًا (°): "ويُرسلُ الله السّارية والغادية من الأمطار، فيأمُرُ الأرضَ بأداء ما اسْتُو دْعَتُهُ فَتُبْرِزُهُ بإذن الله وقد راع".

<sup>(</sup>١) انظر في 'الفصول والغايات' تقديم طه حسين، المقدمة حرف (و).

<sup>(</sup>٢) الفصول والغايات لأبي العلاء المعرى، ص٦٢.

<sup>(</sup>٣) أبو العلاء المعرى، الفصول والغايات، تقديم طه حسين، دار المعارف للطباعة والنشر، سوسية، تونس، ضيطه وفسَّر غريبه: محمود حسن زَنَاتي، ص١٧٠.

<sup>(</sup>٤) نفس المصدر، ص١٧٤.

<sup>(</sup>٥) نفس المصدر، ص٨٤.

ويرى رحمة الله واسعة تشمل جميع الكائنات حتى الحيوان، وفى ذلك يقول (١): "غشيت رحمة الله كل الحيوان وتكفَّلَ بالرزق لكل المتغذِّيات، وعَلمَ ما كان وما يكون بغير اكتساب وأرسل المحن أجوراً للمُتَعبِّدينَ ".

إلى هنا نكتفى بهذا القدر، لنتناول بعد ذلك بعض إشارات من آرائه الفلسفية التى جاءت فى هذا الكتاب؛ منها: اعتقاده بالآخرة وإثبات الحشر وما يتصل به، ومثال ذلك قوله (٢): "ربّ وألبسنى منْ عَفُوكَ جَلالاً مُرَفَّلاً يومَ القيامة مُذالاً، أختالُ بين عبادك فيه، كسابع الكامل وأخيه، مُخَلِّداً فى العَيْش الرَّفيع".

ويقول أيضًا (٢): "متى أمر \_ الله \_ نَهض أهلُ الأجداث" وهو إيمان صريح بالبعث والنشور وفي موضع آخره من هذا الكتاب يسير أبو العلاء إلى الكعبة، وفي قوله ما يدل على مدى عظمة هذا الموضع الشريف وشأنه في نفس أبي العلاء، يقول (٤): "وإذا كانت مكّة حَرَمَ الله، فحضيض أبي قبيس أشرف من قباب كنّية النعمان (٥). ورمُلُ بطحائها أوبا لمفرق من المسك، وطوق محامتها أنفس من طَوق الزّباء وسواد الركن، أحسن من بياض الدرة القذراء، تُثنى على الله بلادٌ ما ضرب بها الليلُ رواقًا... (٢) ".

ومن آرائه أيضًا: أنّ العالم محدث وأن الله قديم، وفي ذلك يقول<sup>(٧)</sup>: "الموت أعظم الحَدَث، والحَدَث لا يأنَس بالجدث، أما العالَم فَمُحْدث، وربنا القديم المورَّث".

ويقول فى الدنيا: "الدنيا زائلةُ زوال الظلال، وطالما هى زائلة فليتمسك الإنسان فيها بالفضائل، فيدعوه إلى ذلك بقوله: "بأطعمْ سائلكَ لَحْمَ الجَزول، وطعامُكَ هَبيدُ النّعام، وأكرم ضيْفك والقومُ يتكنّفُون بالغثاث " (^).

<sup>(</sup>١) نفس المصدر، ص١٧٥.

<sup>(</sup>٢) نفس المصدر، ص ١٣٧.

<sup>(</sup>٣) نفس المصدر، ص١٧٠.

<sup>(</sup>٤) نفس المصدر، ص١٧٢.

<sup>(</sup>٥) والنعمان بن المنذر كان يكنى أبا قابوس. والحضيض: القرار من الأرض عند منقطع الجبل. وبطحاء: مكة وقبيس: اسم للجبل المشرف على مكة من شرقيها، والركن: أحدركني الكعبة الأسود واليماني.

<sup>(</sup>٦) رواق الليل: ظلمته.

<sup>(</sup>٧) أبو العلاء المعرى، الفصول والغايات، ص٦، المورّث: الوارث، لأنه سبحانه ورث نفسه ملك السموات والأرض.

<sup>(</sup>٨) نفس المصدر، ص١٧٦، يتكنفون يعني قد ماتت أموالهم فألقَوْها حولهم، الغثاث: الهَزْلي.

ويقول في إيمانه بالله (١): "إن الله هُوَ المَلكُ. لا يَهْلكُ ولكنْ يُهْلكُ، والفَلَكُ بعضُ ما يَمْلكُ، والطُّرُقُ إلى طَاعَته تَنْسَلكُ، فخابَ مَنْ يُشْركُ، مَا آخُذُ وَمَا أَتَّركُ!

ب\_آراء أبى العلاء الفلسفية في رسالة الغفران:

تعتبر رسالة الغفران أغنى آثار أبى العلاء تعريفًا بفلسفته، وقد أعطى المعرى بها أقدم أثر رمزى رائع (٢).

تضم رسالة الغفران حصيلة أوضاع أبى العلاء ومواقفه ممزوجة بانعكاس ما أحدثت من انفعالات مختلفة: تجربة العزلة، ومعاناة العمى، وتضارب نور البصيرة المتوقدة مع ظلام عالم العاهة، فالرحلة إلى عالم ما بعد الموت، التي هي محور الرسالة، محاولة لا شعورية وطبيعية من بعض الوجود (٣).

وهذه الرسالة قائمة على مشاهد تصور دار البقاء، وبعث الإنسان من قبره لحشره مع الخلائق (١٤).

يصف طه حسين، مؤلف هذه الرسالة بقوله: "لا أشك في أن أبا العلاء لم يكن جادًا في رسالة الغفران، إنما كان عابثًا يذهب فيها مذهب السخرية". فقراءة الرسالة نفسها تدل على ذلك دلالة لا تحتمل الشك(٥).

ويرى الذهبى أن رسالة الغفران في مجلد، قد احتوت على مزدكة واستخفاف، لاشتمال هذه الرسالة على ألوان من إباحة القرامطة يرويها رواية الساخط عليها<sup>(١)</sup>.

والمزدكية مذهب يأمر بتناول اللذات، والعكوف على الشهوات، ويبيح الاشتراك في النساء والأموال، أما أبو العلاء فيخالف ذلك كله، فإنه يزهد في اللذات ويحض على التشدد في حجاب المرأة، ويحظر عليها الخروج إلى الحج والصلاة، فهل يكون من المعقول بعد هذا أن يبيع المرأة فيما لا يحل، وهو يحرم عليها الجلوس مع ابن زوجها وختنها، حيث يقول (٧):

لا تجلوس حُرَّةٌ مُونَقَةٌ مع ابن زوج لها ولا خَلَن

<sup>(</sup>١) نفس المصدر، ص٠٠٠. (٢) الشيخ عبد الله العلايلي، المعرى ذلك المجهول، ص٩٠.

<sup>(</sup>٣) فاطمة الجامعي الحبابي، لغة أبي العلاء في رسالة الغفران، ص٠٢٠

<sup>(</sup>٤) كريم مرزة الأسدى، للعبقرية أسرارها، ص١٤٤. (٥) طه حسين، خواطر، ص٥٣.

<sup>(</sup>٦) راجع "تاريخ الإسلام" للذهبي، ضمن تعريف القدماء، ص١٨٩.

<sup>(</sup>٧) لزوم ما لا يلزم، ن١٠١، ص٢٦٧.

ومن أهم آرائه في الفلسفة الإلهية، إذا ما أردنا الإشارة إليها في رسالة الغفران:

1. الإله: وقد دل كلامه على اعتقاده بوجود إله ثابت، وفي ذلك يقول (١٠): "والتأله موجود في الغرائز، يُحسَبُ من الألجاء الحرائز، ويَلْقَنُ الطفلُ الناشئُ ما سَمعَهُ من الأكابر، فيلبثُ معه في الدهر الغابر ".

- ٢. رجال الدين: ويرى أنّ أعمالهم كلها صدرت عنهم تقليدًا لآبائهم وأجدادهم: "والذين يسكنون في الصوامع، والمتعبدون في الجوامع، يأخذون ما هم عليه كنقل الخبر عن المخبر، لا يُمتَّزونَ الصدق من الكذب لدى المُعتبر، فلو أنَّ بعضهم ألفي الأسرة من المجوس لخرج مجوسيًا، أو من الصابئة لأصبح لهم قرينًا سيًّا. وإذا المجتهد نكبَ عن التقليد، فما يظفَرُ بغير التبليد "(٢).
- ٣. الحلولية: أصل معنى الحلول أن يكون شيء حاصلاً في شيء. بحيث تكون الإشارة إلى أحدهما، ومذهب التناسخ إشارة إلى الآخر، كحلول ماء الورد في الورد، وحلول الماء في الكوز. ومعنى الحلول عند القائلين به من أصحاب النحل، أن الله تعالى قائم بكل مكان. ناطق بكل لسان، ظاهر بشخص من أشخاص البشر (٣).

يقول أبو العلاء: "والحلولية قريبة من مذهب التناسخ "(1). والتناسخ معروف عند العرب منذ أواخر القرن الأول(م).

ويستمر أبو العلاء في كلامه، قائلاً: وهذه المذاهب قديمة، تنتقل في عصر (٢) بعد عصر. ويظهر من أقوال أبي العلاء، أنه درس هذا المذهب درساً وافياً واطّلع على آراء أهله، ووقف على كثير من أخبارهم ومزاعمهم. ولا شك في أنه كان يعلم ذلك قبل ذهابه إلى بغداد (٧).

ويقول أيضًا: "ويقالُ إنّ (فرعون) كان على مذهب الحلولية، فلذلك ادّعى أنه ربّ العزة، وحُكى عن رجل منهم أنه كان يقول في تسبيحه:

سُبحانك سبحاني غُفرانك غفراني

<sup>(</sup>١) أبو العلاء المعرى، رسالة الغفران. تحقيق وشرح عائشة عبد الرحمن "بنت الشاطئ"، من مجموعة ذخائر العرب، ٤، ط العاشرة، دار المعارف، ص٤٦٤.

<sup>(</sup>٢) نفس المصدر والصفحة.

<sup>(</sup>٣) محمد سليم الجندي، المرجع السابق، ص ص ١٣٤٠ و ١٣٤١.

<sup>(</sup>٤) أبو العلاء المعرى، رسالة الغفران، ص٤٦٨.

<sup>(</sup>٥) طه حسين، تجديد ذكري أبي العلاء، ص٢٦٨.

<sup>(</sup>٦) نفس المصدر والصفحة.

<sup>(</sup>٧) محمد سليم الجندي، المرجع السابق، ص١٣٣٧.

وهذا هو الجنون الغالب، إنّ من يقول هذا القول معدودٌ في الأنعام ما عَرَفَ كُنْهُ الإنعام. وقال بعضهم:

أنا أنست بلا شك فسبحانك سبحاني وإستخاطك إستخاطى وغفرانك غفرانيي

ثم يضيف: "وبنو آدم بلا عقول"، وهذا أمرٌ يلْقَنُه صغير عن كبير، فيكون بالهلكة أُوْفَى صَبِير : ﴿ أَمْ تَحْسَبُ أَنَّ أَكْثَرَهُمْ يَسْمَعُونَ أَوْ يَعْقِلُونَ إِنْ هُمْ إِلَّا كَٱلْأَنْعَامِ بَلْ هُمْ أَضَلُّ سَبِيلًا ﴾ . (١) و يُروى لبعض أهل هذه النحلة :

رأيستُ ربِّسي عشري بالالكَمه في سُوق يحيى فكدْتُ أَنْفَطرُ فقلت: هل في اتصالنا طمعُ؟ فقال: هيهاتَ! يَمنعُ الحذرُ ولو قضي الله ألفة بهوى لم يَكُ إلا السجودُ والنظر

ثم يقول: "وتؤدى هذه النِّحلةُ إلى التناسخ، وهو مذهب عنيق يقول به أهلُ الهند، وقد كثر في جماعة من الشيعة (٢)، نسألُ الله التوفيقَ والكفاية "(٢). فيأتى بأمثلة رويت له عن التناسيخ.

وكما ترى، فإن أبا العلاء، لم ير التناسخ مذهبًا صحيحًا ولا عقيدة مرضية، ولذلك ذمّ أصحابه وشنَّع عليهم آراءهم واستخف يهم غاية الاستخفاف(٤).

وبهذا يتبين أنّ عقل أبي العلاء لم يؤيد التناسخ ، لذلك رفضه وأعرض عنه (٥).

٤- المذاهب: ويدل ظاهر كلامه على إنكارها وعدم الاعتقاد بها: ومنها قوله في الإمامية: " والإمامية ، تقربوا بالتعفير . فعدَّه بعض المتديَّنة ذنبًا ليس بغفير . ويحضر المجالس أناسٌ طاغون، كأنهم للرشد باغون، وأولئك عَلمَ الله \_ أصحابُ البدَع والمكر " بعد ذلك يبدأ بتعداد الفرق التي نشأت عن الإمامية بقوله: "ومن لك بزَنْج ذكر" ثم يتحدث عن فرقة المعتزلة فيقول: "كم متظاهر باعتزال، وهو مع المخالف في نزال!

<sup>(</sup>١) سورة الفرقان الآية: ٤٤.

<sup>(</sup>٢) كالجناحية وهم أصحاب عبد الله بن معاوية بن عبد الله بن جعفر ذى الجناحين، فإنهم قالوا: الأرواح تتناسخ، فكان روح الله في آدم، ثم في شيث ثم في الأنبياء والأئمة، حتى انتهت إلى على وأولاده الثلاثة، ثم إلى عبد الله هذا. انظر في "الجامع" ، ج٣، ص١٣٣٧ .

<sup>(</sup>٣) انظر في "رسالة الغفران" تحقيق وشرح بنت الشاطئ، ص٥٥٨.

<sup>(</sup>٤) محمد سليم الجندي، المرجع السابق، ص١٣٣٧.

<sup>(</sup>٥) طه حسين، المرجع السابق، ص٢٦٨.

يزعُم أنَّ ربَّهُ على الذرة يُخلَدُ في النار " . . . وبعد إيراد صفات هذه الفرقة \_ المعتزلة \_ وشماتة شيخها "عبدالجبار " يتناول فرقة الأشاعرة ، فيقول : "والأشعرى في أذا كُشف ظهر نُمي (١) ، تلعنُه الأرضُ الراكدة والسَّميُ " إلى قوله : "كأنما و ضع في دُجي إلا من عصمه الله باتباع السكف وتحمُّل ما يُشْرَعُ من الكُلف . . . " .

وأما رأيه فى مذهب الشيعة، يقول: "والشيعة يزعمون أنَّ عبد الله بن ميمون القداح "(٢) وهو سن "باهلة "كان من علية أصحاب جعفر بن محمد الصادق \_ وروى عنه شيئًا كثيرًا، ثم ارتد بعد ذلك (٢).

٥-القرآن وشأنه: وفي موضع من رسالة الغفران، يُعرِّض أبو العلاء، بكتب ابن الراوندي أن ككتاب "الدامغ"، الذي طعن فيه على نظم (القرآن)، وقد ذكره ابن القارح في (رسالته) وكتاب آخر باسم (القضيب). الذي حاول فيه أن يثبت أن علم الله محدث، وأنه كان غير عالم حتى خلق لنفسه علمًا. أما الكتاب الأول فردَّ عليه أبو العلاء بقوله أن "وأجمع مُلحدٌ ومُهند. وناكبٌ عن المحَجَّة ومُقتد. أن هذا (الكتاب) الذي جاء به "محمد " في كتابٌ بهر بالإعجاز (١٦)، ولقى عدوّه بالإرجاز. ما حُذي على مثال، ولا أشبه غريب الأمثال. ما هو من القصيد الموزون، ولا الرجز من سَهْل وحَزون. ولا أشبه غريب الأمثال. ما هو من القصيد الموزون، ولا الرجز من سَهْل وحَزون. ولا شاكلَ خطابة العرب، ولا سَجْعَ الكَهنَة ذوى الأرب. وجاء كالشمس اللائحة. نورًا للمُسرَّة والبائحة. لو فهمه الهَضْبُ الراكدُ لَتَصَدَّعَ. أو الوعولُ المُعتصمةُ لراق الفادرةَ والصَّدَع " (١٠). ثم يستشهد بآيات قرآنية دليلاً على عظمة شأن القرآن، منها:

<sup>(</sup>١) نُمى، فلوس الرصاص - العيب والعوار.

<sup>(</sup>٢) القداح، ادّعى النبوة. وذكر أن الأرض تطوى له فيمضى إلى أين أحب في أقرب مدة. وكان له أعوان ودعاة يبثهم في البلاد، مات حوالي سنة ٢٦٠هـ. انظر ترجمته في الفهرست ص١٨٦٠.

<sup>(</sup>٣) ابو العلاء المعرى، رسالة الغفران، ص٤٦٧.

<sup>(</sup>٤) ابن الراوندى: هو أبو الحسين أحمد بن يحيى بن إسحاق، العالم المشهور. له مقالة في علم الكلام، وكان من الفضلاء في عصره. وله من الكتب المصنفة نحو من مائة وأربعة عشر كتابًا، منها: فضيحة المعتزلة، والتاج، والزمرد وغيرهما. وله مجالس ومناظرات مع جماعة من علماء الكلام. وقد انفرد بمذاهب نقلها أهل الكلام عنه في كتبهم، توفى سنة ٢٤٥، وتقدير عمره أربعون سنة. انظر ترجمته في (الشذرات، ٢/ ٢٣٥) وفي (الوفيات الم/٧).

<sup>(</sup>٥) أبو العلاء المعرى. رسالة الغفران، ص ص ١٧٤ و ٤٧٢.

<sup>(</sup>٦) الرجز: ارتعاد يصيب البعير أو الناقة فيعجزها عن القيام، والارتجاز: صوت الرعد، وسحابة رجازة، راعدة.

<sup>(</sup>۷) الفادر: الوعل العاقل في الجبل، وهو المسن أو الشاب التام من الوعول .. والفادرة أيضًا: الصخرة الصماء العظيمة في رأس الجبل، والصدع من الظباء والوعول: الفتى القوى، وقيل: هو الوسط من الوعول ليس بالصغير ولا الكبير. (۲) سورة الحشر الآية: ۲۱. (۳) سورة المؤمنون الآية: ۲۱.

﴿ وَتِلْكَ ٱلْأُمْثَالُ نَضْرِبُهَا لِلنَّاسِ لَعَلَّهُمْ يَتَفَكَّرُونَ ﴾ (١)، ويقول في شأنها: "وإنّ الآية منه أو بعض الآية، لتعترضُ في أفصَح كلم يقدرُ عليه المخلوقون، فتكون فيه كالشهاب المتلألئ في جُنْح عَسَق، والزَّهْرة البادية في حُدوب ذات نَسَق"، ثم عَتَب كلامه هذا، يشير إلى قوله تعالى: ﴿ فَتَبَارَكَ ٱللَّهُ أَحْسَنُ ٱلْخَلِقِينَ ﴾ (٢).

أما آراؤه في الفلسفة الطبيعية. فنذكر بعض ما جاء منها في رسالة الغفران:

1- الزمان: وفي ذلك يقول: "وقول بعض الناس: (الزمانُ حركةُ الفلَك) لفظ لا حقيقة له. وفي كتاب (سيبويه) ما يدل على أن الزمان عنده: مُضيِّ الليل والنهار ". ثم يجيب على ذلك بقوله: "وقد حددتُه حدًا ما أجدرَهُ أن يكونَ قد سبّق إليه إلا أني لم أسمّعُه، وهو أن يقال: الزمانُ شيء أقلُّ جزء منه يشتمل على جميع المدركات، وهو في ذلك ضدُّ المكان، لأنَّ أقلَّ جزء منه لا يمكن أن يشتمل على شيء كما تشتمل عليه الظروف "(۳).

٢- الدهر: يقول أبو العلاء<sup>(1)</sup>: " فأما الكون فلا بدَّ من تشُّتُه بما قلَّ وكَثُرَ، والذين قالوا: " وما يُهلكُنا إلا الدهْرُ" وغير ذلك من المقال، مثل البيت المنسوب إلى (الأخطل)<sup>(a)</sup> وذكرهُ " حبيب بن أوْس " <sup>(٦)</sup> لشمعَلة التغلبي <sup>(٧)</sup>، وهو:

# فإنَّ أميرَ المؤمنينَ وفعْلَهُ لَكالدُّهر لا عارٌ بما فَعَلَ الدُّهرُ

(١) سورة الحشر الآية: ٢١. (٢) سورة المؤمنون الآية: ١٤.

(٣) أبو العلاء المعرى، رسالة الغفران، ص ص ٢٦٤ و٧٧٤. (٤) نفس المصدر والصفحة.

م بن حب المحت بعد المحت المحت

انظر في 'المؤتلف'، ص١٤٠، وفي الأغاني، ج١١، ص٩٨.

<sup>(</sup>٥) الأخطل: غياث بن غوث بن الصلت التغلبى، أبو مالك. في الطبعة الأولى من فحول الشعراء في العصر الإسلامي \_ انقطع لبني أمية وكان يشبه شاعر الدولة في صدر دولتهم. انظر رسالة الغفران، تحقيق وشرح عائشة عبد الرحمن، ص٣١٧، الشعر والشعراء، ١/٤٨٣.

<sup>(</sup>٦) حبيب بن أوس: أبو تمام الطائي، الشاعر العباسي المشهور ولد سنة ١٨٨ ـ ومات سنة ٢٣١ في خلافة الواثق ـ شغل النقاد في عصره وبعد موته. انظر الشعر والشعراء ٥٣٨. ورسالة الغفران تحقيق بنت الشاطئ ص٢٤.

<sup>(</sup>٧) شمعلة التغلبى: هو شمعلة بن قائد بن هلال بن عفان من بنى عمرو بن بكر التغلب (اسمه فى المؤتلف) أما فى (١/ شمعلة التغلبى: هو شمعلة بن عمرو بن بكر أخو بنى قائد. شاعر ذو شأن فى البادية. وكان نصرانيًا فطالبه الأغانى) اسمه: شمعلة بن عمرو بن بكر أخو بنى قائد، شاعر ذو شأن فى البادية. وكان نصرانيًا فطالبه هشام بن عبد الملك بالإسلام لما رأى من فضله وجماله، فأبى، فرماه (هشام) بعمود من حديد، فقال:

## ديوان (اللزوميات) وآراء أبي العلاء الفلسفية فيه

#### - تعريفه:

أصل "اللزوميات" اسم لنوع من البديع، وهو أن يلتزم الشاعر \_ أو الناثر \_ حرفًا أو أكثر قبل حرف الروى، وهذا ما لا يلزمه، لأن الشعر يكون صحيحًا جيدًا بدونه، ويقال له: الالتزام، والإعنات، والتضييق، والتضمين(١).

ولفظ اللزوميات أو الزوم ما لا يلزم، هو شعار أبى العلاء فى جميع أطوار حياته بعد رجوعه من بغداد فقد التزم فى شعره ونثره وسيرته أشياء لم يلتزمها من قبل، ولم يكن من الحق عليه التزامها، وإنما آثرها حين راض نفسه على تكلف المشقة واحتمال المكروه(٢).

نظم أبو العلاء أكثر أشعاره على هذا الفن ولم يكن أول من ألزم نفسه ما لا يلزمه (٣). على أنَّ أمثاله من الشعراء (١) منذ القديم التزموا في القوافي إعادة ما لا يلزمه طلبًا للزيادة في التناسق والإغراق في التماثل، كقول الحطيئة:

<sup>(</sup>١) محمد سليم الجندي، المرجع السابق، ج٢، ص١١٣٨.

<sup>(</sup>٢) طه حسين. تجديد ذكري أبي العلاء، ص ص٢٠٢و٢٠.

<sup>(</sup>٣) قبل إن كُثّير هو الذي اخترع هذا الفن وذلك في تائيته التي التزم اللام فيها إلى آخر القصيدة، ومطلعها: خليلي هــذا ربــع عــزة فاعقــلا قلوصيّكُما ثم ابكيا حيث حلّت

<sup>(</sup>٤) وجد هذا النوع قبل أبى العلاء، فتجده عند شعراء الجاهلية كالشنفرى والأعشى وطرفة؛ وعند شعراء العصر الأموى، نذكر منهم: جميل بن معمر ومحمد بن سعيد الكاتب؛ وعند الشعراء العباسيين كالبحترى وابن الرومى وغيرهما. انظر في "الجامع في أخبار أبي العلاء المعرى وآثاره" لمحمد سليم الجندى، ج٣، ص ص الرومى وغيرهما. وكذلك في "تجديد ذكرى أبي العلاء" لطه حسين. ص٢٠٣٠.

إلا مَنْ لقلب عازم النظرات يُقطِّعُ طُولَ الليل بالزفرات إذا ما الثريا آخرَ الليل أعنقت كواكبُها كالجزْع (١١) منحدرات فالتزم (الراء) في جميعها قبل حرف الروى، وهي غير لازمة (٢٠).

وأبو العلاء بدوره التزم هذا الإعنات، وكان أكثر الشعراء التزامًا في هذا النوع (٣).

نظم أبو العلاء المعرى "اللزوميات" ـ على حد قول طه حسين ـ فى الطور الثالث من حياته ؛ ولا يُعرف تاريخ نظمه بشكل دقيق، ولكن الأغلب أنه نظمه فى فترة العزلة، بعد أن عاد من بغداد إلى المعرة، أى فى عهد نضجه.

فاللزوميات، ديوان شعر كبير يحتوى نحو أحد عشر ألف بيت وكله فلسفة واعتبار ونقد للحياة (١٠).

وفى صدر هذا الكتاب مقدمة تقع فى نحو من ثلاثين صفحة ، أنشأها ناظم الديوان بقلمه البليغ ، ليبسط من خلالها أصول العروض ويبين عيوب النظم (٥) .

وقد روى عن القاضى أبى عبد الله محمد بن سندى القنسرى (١٦)، أنه سمع من أبيه هذا القول: "بينما أنا عند أبى العلاء المعرى فى الوقت الذى يملى فيه شعره المعروف بلزوم ما لا يلزم، فأملى فى ليلة واحدة ألفى بيت. كان يسكت زمانًا ثم يُملى قريبًا من خمسمائة بيت. ثم يعود إلى الفكرة والعمل، إلى أن كمَّل العدَّة المذكورة "(٧٠).

## - أغراض الديوان:

قسم (كمال اليازجي) أغراض الديوان إلى قسمين:

- عبر المقدمة: ويشتمل على أغراض كتمجيد الله، والتحذير والإرشاد، والتماس الثواب، وتنزيه الشعر عن المفاسد.

<sup>(</sup>١) الجزّع، بالفتح ويكسر: الخرز اليماني فيه بياض وسواد. وفي الأصل: 'الجذع' بالذال، صوابه من ديوان الحطيثة، ص٥٦.

<sup>(</sup>٢) تعريف القدماء بأبي العلاء، ص ص ٢٧٠-٣٧٦، عن "الشذرات ـ سر الفصاحة"، للخفاجي.

<sup>(</sup>٣) محمد سليم الجندي، المرجع السابق، ج٢، ص١١٤٤.

<sup>(</sup>٤) حنا الفاخوري، المرجع السابق، ج٢، ص٤٩٢.

<sup>(</sup>٥) كمال اليازجي. أبو العلاء ولزومياته، ص١٥٥.

<sup>(</sup>٦) القنَّسرى: هو من معاصر يأبي العلاء الذين كان له بهم معرفة وصلة .

<sup>(</sup>٧) تعريف القدماء بأبي العلاء، ص٢٤٩. عن "مسالك الأبصار" لابن فضل الله العمري.

- عبر الديوان: وتمثلت أغراضه في إظهار المقدرة اللغوية، وانتقاد المجتمع، وبسط آرائه الخاصة وإثبات سعة العلم (١).

أما الصفة الغالبة على ديوان أبى العلاء فهي التشاؤم من سوء الحياة العامة.

فموضوع اللزوميات ليس جديداً وما نرى فيها من تشاؤم ودعوة إلى الزهد في الحياة وسرد للحكم والعظات، كل ذلك ليس جديدًا خالصًا. فقد وُجد قبل أبي العلاء، غير أن من الحق أن نشهد بأنه كبّره ووسعه واستطاع أن يخرجه في ديوان خاص به يؤلفه على الحروف الهجائية، ويملؤه بهذا التشاؤم الواسع وما ينطوى فيه من وصف للدنيا بأنها دار آلام وعذاب، وقد ذهب يستعرض الحياة فيها من جميع جوانبها وينقدها نقدًا ساخرًا في جرأة وصراحة صريحة (٢).

فهو يذم الحياة السياسية، فيقول (٣):

مُلَّ المقام فكم أعاشر أُمَّةً أمرت بغير صكلاحها أمراؤها ويذم الحياة الدينية، بقوله (١):

> يحسن مرأئ لبنى آدم ما فيهم بَرُّ ولا ناسكٌ أفضــلُ من أفضلهم صخرةٌ ويذم الحياة الخلقية، فيقول (٥):

وكُلهم في الذوق لا يعلزُبُ لا تظلم الناس ولا تكـــذب

> طباع الورى فيها النفاق، فاقصهم يُعطيك لفظاً ليناً مستُّه

وحيدًا، ولا تصحب خليلاً تنافقه ، ومشل حدّ السيف ما يَعْتَقده

ويستمر أبو العلاء في ترديد هذا الذم والسخط على الحياة وما فيها فقد كانت تتراءي له في صورة حمقاء منكرة، وتمادى به تشاؤمه فهجا آدم وحواء والناس جميعًا(٦):

إن مازَت الناسَ أخلاقٌ يُعاشُ بها فإنَّهم عند سَّوء الطُّبع أسواءُ

أوْكَانَ كُلُّ بَنْسِي حَوَّاءَ يُشْبِهُني فبنس مَا ولَدت في الدَّهر حَوَّاء (٧)

<sup>(</sup>١) انظر في "أبو العلاء ولزومياته"، ص٢١٣.

<sup>(</sup>٢) شوقى ضيف، الفن ومذاهبه في الشعر العربي، ص٣٨٢.

<sup>(</sup>٣) لزوم ما لا يلزم، الهمزة ٦=٤١، ص١٦. (٤) نفس الديوان: ب=٣٤، ص٩٥.

<sup>(</sup>٦) شوقى ضيف، نفس المرجع والصفحة. (٥) نفس الديوان، ق١٠ ص٠٨. (٧) لزوم ما لا يلزم. الهمزة ٦-٨، ص٥٢.

## - أسلوب أبى العلاء في ديوان اللزوميات:

ديوان اللزوميات لا يمثّل أسلوب المعرى في كل شعره، لأن الشعر الذي نظمه في شبابه قد جرى فيه على سنن الأقدمين معنى ومبنى وأما ديوان اللزوميات فقد نسجه أبوالعلاء من خيوط النزعات الخاصة التي طبعت شخصيته في عهد نضجه، أخصها التحرر من التقليد (١٠).

أكثر أبو العلاء فى ديوانه "اللزوميات" من استخدام الغريب حتى تخفى أغراض الكتاب على كثير من الناس، لم يكن يحبُّ أن يظهروا عليها. وهذا هو علة حبه للرمز والإيماء وإيثار الألفاظ الجافية، للمعانى الغريبة (٢).

واختلف الباحثون حول تفسير الأسباب الحقيقية التي من أجلها لجأ أبو العلاء إلى استعمال الطريقة الرمزية للتعبير عن أفكاره. فمنهم من أرجعها إلى أخذه بمبدأ التقية ومنهم من أرجعها إلى أن المعرى يميل بطبعه إلى إظهار مقدرته اللغوية، ولكن هذه التفسيرات على حد تعبير كامل حمود، بعيدة عن الواقع لأن المعرى اختار بإرادته الطريقة المجازية (٢):

لا تقيد على لفظي فإنسني مثل غيرى تكلمسي بالمجاز(1)

وقد علق محمد سليم الجندى على قول كل قائل بأن المعرى كان يكثر من استعمال الغريب في شعره ونثره بقوله: "ونحن لا ننكر وجود الغريب في كلامه، ولكن أكثر ما نراه غريبًا في عهدنا هذا لم يكن غريبًا في عصر أبي العلاء لأننا في حكم الأعاجم، لا نعلم من الفصيح والمأنوس إلا النزر اليسير، وأبو العلاء كان واسع الإطلاع على اللغة كثير الحفظ لفرداتها ؛ فلم ير غريبًا كل ما نعده غريبًا . ثم أنه قد يذكر اللفظ، ثم يأتي بشئ من مشتقاته أو مرادفه أو ضده أو ما يناسبه أو يجانسه "(٥) .

ولكن هل حقيقةً كان أبو العلاء يستخدم معانى مجّردة ومبهمة صعبة المتناول ليخفى أغراضه؟ يجيب عن هذا السؤال أنيس المقدسي بقوله: "ولا نذهب إلى ما ذهب إليه بعض

<sup>(</sup>١) كمال اليازجي، أبو العلاء ولزومياته، ص٢٢١.

<sup>(</sup>٢) طه حسين، تجديد ذكرى أبي العلاء، ص٢٠٤.

<sup>(</sup>٣) كامل حمود، دراسات في تاريخ الفلسفة العربية، ص١٥٤.

<sup>(</sup>٤) لزوم ما لا يلزم. ز١٨، ص٣٢٥.

<sup>(</sup>٥) انظر في "الجامع في أخبار أبي العلاء . . . " ، ج٢ ، ص٩٣٤ .

أعلام البحاثين من أن المعرى كان يقصد ذلك ليخفى أغراضه عن العامه كما اعتقد ذلك طه حسين. فإن أبا العلاء كان صريحًا وله في لزومياته كثير من النقد المر الذي بلغت به الصراحة أبعد مدى "(١).

آراء أبي العلاء الفلسفية في ديوان (اللزوميات)

- في الفلسفة الإلهية:

يؤمن المعرى بالله إيمانًا لا يتزعزع، ويخطئ، الذين يحكمون عليه من هذه الناحية بالكفر والإلحاد. وفي اللزوميات شواهد كثيرة تثبت إيمانه بالله، بطرق مباشرة أو طرق عير مباشرة (۲).

أثبتُ لي خالقاً حكيماً ولستُ من معشر نُفاة (٣)

الإله: يدور رأيه في الذات الإلهية على مَحْض التزيه والتقديس، وتصوره للصفات تصور باطنى خالص، قوم على السُّلب حَذَرًا عن التشبيه. فالله، إلهيًّا، واحد (١٠): إلهانًا الله، مَا لُكٌ أُوَّلٌ أحداً، تُطيعُه من صُنوف النَّاس، آحادُ (٥)

وعلى الإنسان أن يؤمن بالتوحيد. اعتقارًا منه أن الإله واحدٌ:

توحَّدْ. فإنّ الله ربّك واحسد "، ولا تَرْغَبَنْ في عشرة الرُّؤساء (٦٠)

ليَفْعَلَ الدُّهْرُ مَا يَهُمُّ بِه إِن ظُنُونِي بخالقي حَسَنَهُ (٧) لا تَيْأُسُ النَّفْ سَنُ من تَفَضُّله ولَوْ أقامَتْ في النَّار ألفَ سَنَنه ،

فأبو العلاء يأمل فضل ربه وإن عاداه الدهر:

رضيتُ بما جاء القَضاء مُسكِّما وضاع سُؤالى في حَواز حَوازن (٨) رَدَدْتُ إلى مليك الخَلْق أمرى فَلَمْ أَسْأَل متَّى يَقَعُ الكُسُوفُ (٩)

فهو راض بقضاء الله وقدره، متوكل عليه:

<sup>(</sup>١) انظر في "أمراء الشعر العربي وتاريخه"، ص ٤٠٩.

<sup>(</sup>٢) كمال اليازجي، أبو العلاء ولزومياته، ص٧٣٥.

<sup>(</sup>٣) لزوم ما لا يلزم، ت٤٥، ص١٨٧.

<sup>(</sup>٤) الشيخ عبد الله العلايلي، المعرى ذلك المجهول، ص١٦٧.

<sup>(</sup>٦) لزوم ما لا يلزم، د١٦\_ ص٦٢. (٥) لزوم ما لا يلزم، د٣٧، ص٢٧١.

<sup>(</sup>٧) لزوم ما لا يلزم، ن٤٥، ص٤٢٨. (٨) لزوم ما لا يلزم، ن٦٢، ص٢٣٦. الحوازن: الكواهن.

<sup>(</sup>٩) لزوم ما لا يلزم، ف١٣، ص٥٧.

فالله هو المالك، وأبو العلاء يُقرّ بأنّ له ربًا قديرًا لا يُنكره:

تعالَى الله كم ملك مهيب تبدّل بعد قصر ضيق لحد (١) الله كم ملك مهيب تبدّل بعد قصر ضيق لحد (١) القرر بأن لي رباً قسديراً ولا ألقسى بدائعه بحسمد وأكثر من ذلك فهو يتبرأ من الملحدين:

الله صورنى ولست بعالم لم ذاك سبحان القدير الواحد (٢) فَلْتَشْهد الساعات والأنفاس لي أنى بَرئت مسن الغوى الجاحد

هذه نماذج معدودة ذكرت كشواهد على إيمان أبى العلاء بالله وهى كثيرة بل أكثر من أضدادها (٣). ففى اللزوميات لن تجد إنكارًا لله ولا موهم إنكار له. وإنما فيها بيت واحد يحتاج إلى شئ من البحث (١). وهو قوله (٥):

أما الإله فأمر لست مُدركه فاحذر لجيلك فوق الأرض إستخاطًا

إلا أن طه حسين يرى أن أبا العلاء في هذا البيت يعلن جهله حقيقة الله، ولا يريد إنكار معرفته بالله (١٠).

وقال الإمام فخر الدين الرازى في كتاب الأربعين بشأن هذا القول: "وقد هذى هذا في شعره "(٧) وقال (العَيْني) في "عقد الجُمان" بعد أن أورد له هذه الأبيات: "انظر إلى حماقة هذا الرجل الجاهل، أنكر أن يكون الخالق موجودًا لا في زمان ولا في مكان، ونسى أنه أوجدهما "(٨).

فهذا التناقض وهذه الحيرة، في كل ما قاله المعرى بهذا الصدد، لا يدلان على شئ سوى أن نرجح أنّ الشاعر لم ينقطع عن الإيمان بالله وبالآخرة. ولكن صورة الله في نفسه

<sup>(</sup>١) لزوم ما لا يلزم، د١١٣، ص٣١٣.

<sup>(</sup>٢) لزوم ما لا يلزم، د١٢٥، ص٣٢١.

<sup>(</sup>٣) أنيس المقدسي، أمراء الشعر العربي في العصر العباسي، ص١٢٠.

<sup>(</sup>٤) طه حسين، تجديد ذكرى أبي العلاء، ص٢٥٤.

<sup>(</sup>٥) لزوم ما لا يلزم، ط١٤، ص٨. أنت لا تدرك كنه الله ولكن إباك أن تغضيه.

<sup>(</sup>٦) انظر في "تجديد ذكري أبي العلاء"، ص٢٥٥.

<sup>(</sup>٧) تعريف القدماء، ص ٢٨٨، عن "نكت الهميان" للصفدى.

<sup>(</sup>٨) تعريف القدماء، ص٣٢٥، عن "عقد الحُمان" للعيني.

لم تكن صورته في نفس المؤمن العادى، وإنما كان نظره إلى ما وراء الطبيعة نظريًا "لا أدريًا متأثرًا بالإسلام "(١).

الله سبحانه وتعالى، قديم أزلى:

يرى أبو العلاء أن الله يتصف بالأزلية والخلود والثبوت والكمال والوحدانية (٢): ومن ذلك قوله (٣):

والروحُ طائرُ مَحبس في سجنه حستى يَمُسنَّ رَدَاهُ بِالإطلاق سيموتُ محمودٌ ويَهُلكُ آلكٌ ويدومُ وجه الواحد الخلاق وهو معنى الآيدة: ﴿ كُلُّ مَنْ عَلَيْهَا فَانِ ﴿ وَيَبْقَىٰ وَجَهُ رَبِّكَ ذُو ٱلْجَلَالِ وَٱلْإِكْرَامِ (1) . (1) وقال (6):

لنا خالقٌ لا يَمْترى العقلُ أنَّهُ قَديمٌ، فما هذا الحديثُ المولَّدُ؟

والقديم في اصطلاح فلاسفة الإسلام بمعنى الأزلى. فهو يشير هنا إلى أن الله أزلى بشاهد العقل، ويرفض كل ما خالف ذلك، وإذن فقد امتنع أن يُقيَّد بالزمان، قال (٢٠): والله أكر لا يدنو القياس له ولا يجوزُ عليه كان أو صارا

فهو ثابت بمعنى أن الله لا يعتريه تغيير ولا زيادة ولا نقصان، قال(٧):

كم غَيِّرَتْنا بأمْر خُطَّ حادثه وربُّنا الله لَمْ تُلْمِمْ به الغيرُ

وهو كامل لا يوصف بزيادة ولا نقص(^):

والرَّبُّ لم يَزْدَدْ ولا هُو نَاقص ما قَلَّ مُلْلُ إلهنا فيكُثَّرا

ولا يتصف بحركة ولا انتقال (٩):

<sup>(</sup>١) أنيس المقدسي، المرجع السابق، ص ص١٢٥ و١١٥ .

<sup>(</sup>٢) كمال اليازجي، أبو العلاء ولزومياته، ص ص٥٨٥و٥٨٥.

<sup>(</sup>٣) لزوم ما لا يلزم، ق٥١، ص١٠٧.

<sup>(</sup>٤) سورة الرحمن الآيتان: ٢٧-٢٦.

<sup>(</sup>٥) لزوم ما لا يلزم، ١٥، ص٢٥١.

<sup>(</sup>٦) لزوم ما لا يلزم، ر١١٣، ص٤١٨.

<sup>(</sup>٧) لزوم ما لا يلزم، ر٢٧، ص٣٥٤.

<sup>(</sup>٨) لزوم ما لا يلزم، ر١١٩، ص٤٢٢.

<sup>(</sup>٩) لزوم ما لا يلزم، ل١٠٠، ص٢١٨.

أما ترى الشُّهْبَ في أفلاكها انتَقَلَت بقُدرة من مليك غير مُنتَعلى؟ وهذا القول لا يعنى أن الله ساكن، لأن السكون هو عدم الحركة عما من شأنه أن يتحرك والموصوف بهذا لا يكون متحركًا ولا ساكنًا.

فأبو العلاء لايياس من رحمة الله وعفوه، بل يأمل ويرجو ذلك. كما كان يؤثر الخوف على الرجاء (١)؛ مثل قوله (٢):

وإِنْ كَفَتْنِي عَذَابَ الله آخرتي، فَما أَحَاوِلُ مِنْهَا فَـوْزَ رضْوان

بَسلُ أخسافُ لقساءَ مَسالكُ يا رَضْب لا أَرْجُب لِقَاءَكَ

## النبوات والكتب والشرائع:

للمعرى آراء في النبوات وشرائعهم، فسَّرها المؤلفون والمعنيون بدراسة أبي العلاء، كلُّ حسب رؤيتهم وأفكارهم، فجاءت تأويلاتهم لأراء أبي العلاء في النبوة مختلفة ما بين إنكار وإيمان ونحن إذا ما أردنا أن نقيس أقوال المعرى في إيمانه بالله والتوحيد. وجدناها أكثر بكثير من أقواله في شأن النبوة والإيمان بها .

فالمعرى يُعانى من سوء عقيدة الناس في آرائهم. ويرى مُنكرى عيسى وموسى في ظلم وضلال، فلو كانت لديه قدرة لعاقبهم على سوء فعلهم وقولهم (٤):

الحميد لله، قيد أصبحتُ في لُجَج مكابدًا، من هموم الدهر، قاموسًا قالَت مَعاشرُ: لم يبعث إلهكُم إلى السبريَّه، عيساها ولا موسسى وإنَّما جعلوا، للقوم، مأكلَةً وصَيَّروا، لجميع الناس، ناموسا ولو قدرت لعاقبت الذين طَغُوا حتى يعود حليف الغي مرموسا(٥)

<sup>(</sup>١) محمد سليم الجندي، المرجع السابق، ص١٣١٦.

<sup>(</sup>٢) لزوم ما لا يلزم، ن٨٠، ص٠٥٠.

<sup>(</sup>٣) لزوم ما لا يلزم، ك٤٧٤، ص١٣٩.

<sup>(</sup>٤) محمد فاضل، دكتور، مقال له طبع في مجلة "دانشكاه أدبيات وعلوم إنساني مشهد" شماره أول ، سال نهم، تحت عنوان " يادى از ابو العلاى معرى" ، ص١٢٤ .

<sup>(</sup>٥) لجيج: أمواج، قاموس: بحر، لزوم ما لا يلزم: س٣٤، ص٥٥٥.

يدعو المعرى النصارى أن يكفّوا من العداوات، ويقول: أن أرى المسيح كمحمد ( الله عنه المعرى النصاري الله عنه المعرفية المعرف لأنهما كليهما رسلا من قبل الله:

لا تبدونى بالعَداوَة منكُم فَمضسيحُكُمْ عنْدى نَظيرُ مُحَّمد(١) فأبو العلاء يؤمن بنبوة محمد ( الله على الله على الله على الله على الله على السبل : جاء النبي بحق، كي يُذبكم فهل أحسَّ لكم طبع بتهذيب ؟

فهو يمدح النبي محمدًا ( الله على سائر الأنبياء ويصلى عليه ؟

دعاكُم إلى أعلى الأمور، محمد "وليس العوالي، في القنا كالسوافل حداكم على تعظيم من خلق الضَّحى وشُهب الدَّجي من طالعات وآفل وحَثَّ على تطهير جسم وملبس، وعاقب في قذف النساء الفواضل وحَرَّمَ خمرًا خلت ألباب شربها من الطيش ألباب النَّام الجوافل فصلى عليه الله، ماذر شارق ومافت مسكًا. ذكره في المحافل (٢)

وقال مهاجمًا اليهود لتكذيبهم محمدًا (ظلم):

ومستى ذكرتُ مُحمدًا وكتابَهُ جاءَتْ يهودُ بِجَحْدها وكتابها أَفَمالَّةَ الإسكام يُنكرُ مُنكرٌ وقضاء ربِّكَ صَاغَها وأتَى بها(")

ويحمل على الناس حملة شديدة بحجة أنهم أساؤوا فهم الرسالة، أو تصرفوا في تحويلها عن وجهها أو أعرضوا عن قبولها(٤):

وموّه الناسُ حتى ظَنَّ جاهلُهُ م أنَّ النبوة تَمويه وتدليسس (٥)

أما معجزات الأنبياء، فعقله لا يأخذ بها، مثل الصعود إلى السماء والسير على الماء، كما في قوله (٦):

<sup>(</sup>١) لزوم ما لا يلزم، د١٢٣، ص٣١٩.

<sup>(</sup>٢) لزوم ما لا يلزم، ل٩١، ص٢١١، العوالى: أسنة الرماح والسوافل كعابها.

<sup>(</sup>٣) لزوم ما لا يلزم، ب١١٦، ص١٤٢.

<sup>(</sup>٤) كمال اليازجي، المرجع السابق، ص٦٠٨.

<sup>(</sup>٥) لزوم ما لا يلزم، ص٢٠، ص٥٩، التموية: إخفاء الحق وإظهار الباطل، يقول: شاع في الناس التمويه حتى ظنّ الجهال أن النبوة ضرب من النفاق والخداع.

<sup>(</sup>٦) لزوم ما لا يلزم، ن١٠٥، ص٤٧١، من مزاعم الناس أن بعض الأبرار طاروا في السماء وأن منهم من مشي على الماء، وما أبعد ذلك عن أن يقع ما توالى الليل والنهار (العصران).

زعه السناسُ أنّ قومًا من الأبرار غُولوا في الحسو الطّيران ومشوا فوق صفحة الماء، هذا الإفك، هيهات ما جرى العصران ما مشي فوق لُجَّة البحر لا السَّعْدان، فيما مَضَيي، ولا العُيمَ ان(١)

وقد تجد من بين أقواله ما يدل على أنه يرفض الكتب الدينية ويكذب الرسل ويسئ الرأى في الأنبياء، ظنًا منه أن لا حاجة لسبب بين السماء والأرض ولا صلة مادية بين الخالق والمخلوق. ومن ذلك قوله (٢):

دينٌ وكُفرٌ، وأنباءٌ تُقَصُّ، وَفُرقانٌ يُسنَصُّ، وتسوراةٌ، وانجسيلُ في كلِّ جيل أباطيلٌ يُدانُ بها، فَهَلْ تَفَرَّد يومًا بالهدى جيل؟

وقد علَّق محمد فاضل \_ أستاذ بجامعة مشهد \_ على هذين البيتين بقوله: "لم يُنكر أبو العلاء النبوة ولم ينتقد الرسل، بل إنه يعرِّض بآراء الناس واستنتاجاتهم الخاطئة، وينقد أعمال أتباع هذه الأديان. فأبو العلاء يعتقد أنَّ رؤية الناس إلى الدين ليست صحيحة. ولذلك أصبح الدينُ من أسباب تشتتهم وتفرقهم، يستغله المرتزقون بهدف اكتساب القدرة والثروة. ومنهم مَن أضاف إلى الدين أمورًا واهية أساس لها شوهت مبادئه، وعارضت سبل الهتداء به "(٣).

وهو القائل (١):

وإذا ما سألت أصحاب دين غَليَّرُوا بالقياس ما رَتَّبُوهُ لا يدينُونَ بالعقول ولكن بأباطيل زُخْسرُف كَذَبُوهُ

ولذلك احتار أبو العلاء في اختيار ما يريد اتباعه من الكتب المقدسة. لأنه لا يعلم أيها تُهلك متبعها وأيُّها تُنجى؛ على أن جميعها نهت عن الشر ودَعتْ إلى الخير فما ارعوى لها الناس (٥):

<sup>(</sup>١) السعدان: سعد بن أبي وقاص (٦٧٥) وسعيد بن زيد القرشي (٦٧١). الأول قائد كبير من قريش فاتح العراق ومدائن كسرى. والثاني: من كبار الصحابة؛ العمران: أبو بكر وعمر بن الخطاب. وليس من هؤلاء من طار أو مشى على الماء.

<sup>(</sup>٢) لزوم ما لا يلزم. ل١٨ ، ص١٥٨.

<sup>(</sup>٣) انظر مقاله بالفارسية تحت عنوان "يادى از ابو العلاى معرى" ، ص١٢٦ ، من مجلة "دانشكده ادبيات وعلوم انساني مشهد".

<sup>(</sup>٤) لزوم ما لا يلزم، هـ١٢، ص٥٠٥. يقول: إذا سألت أصحاب الدين عن هذه المفارقات قاسوا الأمور بغير أشباهها فضللوا الناس. ذلك أنهم لا يهتدون بالعقل بل يتلاعبون بالكلام ويعبثون بالحقائق.

<sup>(</sup>٥) لزوم ما لا يلزم. ر٤٦، ص٣٦٣. تستخف: تفقد صوابها؛ الحلوم: العقول؛ الثبور: الهلاك.

أمور تُسْتَخَفُّ بها حلومٌ وما يَدْرى الفتَى لمن الشُّبُورُ كـتابُ محمد وكـتابُ موسى وإنجـيلُ ابـن مـريمَ والـزبورُ نَهَـتُ أَمَمًا، فما قَبلَتْ، وبارَت نصيـحتُها، فـكلُّ القوم بورُرُ

يستند أكثر الدارسين في إثبات كلامهم حول أبي العلاء وإنكاره النبوة إلى بيت له لم يرد في ديوان "اللزوميات" وهو:

ولا تحسّب مقالَ الرسل حقّاً ولكسن قسول زور سَلطروه وكان الناسُ في عيش رَغيد فجياءُوا بالمحال فكدَّروهُ

وها هو طه حسين يقول في أسباب إنكار أبي العلاء النبوة: "وهو(١) بعد، قد قرأ فلسفة اليونان والهنود وهم لا يؤمنون بالنبوات. ولا يعترفون بالأنبياء " (٢).

ويقول كما اليازجي (٣): "والملاحظ أن أبا العلاء لم يستقر في إيمانه بالرسالة والمرسلين على حال، بل هو أبدًا منكر جاحد، أو مؤمن مستسلم، أو متجاهل متحير ".

أما أن يُحكم على أبي العلاء بالإلحاد(٤) وأن يُستدَل على إنكاره النبوة بأبيات له لا يمكن الاعتماد عليها في إثبات ذلك يعد كل هذه الشواهد الدالة على عدم إنكاره النبوة فأمر غير منطقى، خاصةً بعد أن أكدنا على التناقض الذي تتصف به شخصية المعرى في بيان الآراء الفلسفية، بشأ، الغيبيّات، وزد على ذلك اضطرابه وحيرته وشكه وأوهامه كل ذلك يجعله بين مدُّ وجزر لا يستطيع الاستقرار على حالة واحدة منها(٥):

دعا موسى فزال، وقام عيسى، وجاء محمد بصلة خيس

وقيل يَجع عُدين بعد هذا، وأودَى الناس بين غد وأمس ومهما كان من ديناك أمسر فما تُخليك من قمر وشمس إذا قلت المحال رفعت صوتى وإنْ قلت الصحيح أطلت همسى

<sup>(</sup>١) أي: "أبا العلاء".

<sup>(</sup>٢) طه حسين، تجديد ذكري أبي العلاء، ص ٢٧١.

<sup>(</sup>٣) كمال اليازجي، أبو العلاء ولزومياته، ص٩٠٩.

<sup>(</sup>٤) ورد في "تعريف القدماء" آراء المؤلفين والمؤرخين حول أبي العلاء ونسبة الإلحاد إليه، نذكر منهم (ابن الجوزي) ص٣٩٠. في "تلبيس إبليس"، (ابن الشِّحنة)، ص٣٠٩، (العيني)، ص٣١٩، وفي "المنظم" لابن الجوزي، ص١٩.

<sup>(</sup>٥) لزوم ما لا يلزم، س٦٠، ص٥٧٦. يشير إلى تعاقب الأنبياء الثلاثة بشرائعهم، ويتمنى لو بقى الناس على الدين القويم في أصوله. فارتوى منه من طال عطشه للحق. ولكن من يسمع ويعى والباطل يُعلَنُ جهارا، والحق يقال همسًا.

وأيضًا من مثلها(١):

هَفَت الحنيفةُ، والنَّصارى ما اهتدَت ويهُودُ حَارَت، والمجوسُ مُظلَّلة إِنْنان أهْلُل أَوْلُ الأرض: ذُو عَقْل بلا دين، وآخَرُ دَيِّنٌ لا عقل له

- الجبر:

هو نفى الفعل حقيقة عن العبد، وإضافته إلى الله تعالى، والجبرية صنفان: ١- جبرية خالصة: وهى تنفى فعل العبد، باعتبار أنه غير قادر على الفعل أصلاً. ٢- جبرية متوسطة: تثبت للعبد قدرة غير مؤثرة أصلاً (٢).

يعتبر الجبر أظهر آراء أبى العلاء فى الفلسفة الإلهية (٣)، والجبر (الحتمية) رأى فى الحياة مؤدّاة أنّ شؤون الإنسان مسيّرة بعوامل غيبية لا سلطة له عليها، تحتم عليه القبول بها والخضوع لها. ويعتبر "أبو الأسود الدؤلى (٤) أحد السابقين إلى القول بالقَدر. وفى الإسلام اقترنت فكرة الحتمية بعقيدة القضاء والقدر (٥)، وأصبحت تعبيرًا عن الإرادة الإلهية المطلقة التي تقرر مقدمًا شؤون الكون وأمور الإنسان (٦).

وشعر أبى العلاء فى اللزوميات ينطقان بالجبر ويدلان عليه، وقد ذكر الجبر فى اللزوميات أكثر من مائتى مرة، يثبته ويناضل عنه ويبسط سلطانه على الحياة العملية للأفراد والجماعات (٧)، فمن قوله فى الجب (٨) ر:

<sup>(</sup>١) لزوم ما لا يلزم، ل٨٥، ص١٩٢.

<sup>(</sup>٢) محمد سليم الجندي. الجامع . في أخبار أبي العلاء وآثاره، ص١٣١٦.

<sup>(</sup>٣) محمد سليم الجندى. المرجع السابق، ج٣، ص١٢٦٢.

<sup>(</sup>٤) شاعر مخضرم من شعراء الشيعة. وفقيه ومحدث من التابعين، (٣٨٦).

<sup>(</sup>٥) حتمية القدر فضها شيوخ المعتزلة إذ بان لهم أن الجبر ينتقص من العدل الإلهى، لأن القضاء والقدر فى قناعتهم، يبطل الحكمة والعدالة فى العقاب والثواب. انظر فى "جذور فلسفية" لكمال اليازجي، ص٣٦.

<sup>(</sup>٦) كمال البازجي، جذور فلسفية في الشعر العربي القديم، ص ص ١١ و١٢.

<sup>(</sup>٧) محمد سليم الجندي، المرجع السابق، ص١٢٦٢.

<sup>(</sup>٨) لزوم ما لا يلزم، ط١٧، ص

<sup>(</sup>٩) كمال اليازجي، ديوان لزوم ما لا يلزم، مما يسبق حرف الروى، لأبي العلاى المعرى، شرحه وقدم له "كمال اليازجي".

يرى أبو العلاء أنّ الإنسانَ مجبر على أفعاله: إما لسوء تدبيره وإما لحكم القدر، فهو متردد بشأنه.

أرى شواهد جَبْر لا أحقَّقُهُ كأنَّ كُلاًّ إلى ما ساء مجرور (١)

ولكن بتأثر من المعتزلة أو باتفاق معهم يحمل المعرى مسؤولية الإنسان أفعاله لأنه من الظلم أن نعاقب إنسانًا على فعل أجبرناه عليه (٢) كما يقول (٣):

إِن كَانَ مَنْ فَعَلَ الكَبَائرَ مُجْبَرًا فَعَقَابُهُ ظُلمٌ على ما يَفْعَلَ الكَبَائرَ مُجْبَرًا

فالجبر هو الذي يعذر الإنسان بعض العذر ولكنه لا يعفيه من التبعات كلها، وهو الجبر الذي يبيح لأبي العلاء أن يلوم الناس على آثامهم (ألا على أنّ أبا العلاء، رغم ميله القوى إلى الجبر، لا يجزم جزم اليقين. ذاك أن القول بالجبر يتنافى والقول بالجزاء إلا كان الله ظالمًا غشومًا \_ والعياذ بالله \_(٥) ومما يظهر من خلال شعره أنه يميل ميلاً قويًا إلى أهل الجبر: فقد كانت حياته سلسلة مصائب لم يكن له فيها رأى، وكان الفساد مستبدًا بالناس، والهوى متغلبًا. والإنسان يولد جبرًا ويموت جبرًا، فلم لا تكون الحياة كلها جبرًا، لا عمل إلا بقدر (١):

ما حُرِّكَتْ قَدَمٌ ولا بُسطَتْ يَدُّ إلا لها سَــبَبٌ من المَقْدار (٧)

فالإنسان لا يقوى على تبديل شيء من حكم القدر ولا يستطيع تفاديه بأية وسيلة ، هذا ما يراه أبو العلاء (^):

ولم نَحْملُلُ بدنيانا اختيارًا ولكنْ جاء ذاك على اضطرار (١)

<sup>(</sup>١) لزوم ما لا يلزم، ر٣٥، ص٣٥٧.

<sup>(</sup>٢) كامل حمود المرجع السابق، ص٢٥.

<sup>(</sup>٣) لزوم ما لا يلزم، ل٧٧، ص١٦٣.

<sup>(</sup>٤) طه حسين، مع أبي العلاء في سجنه، ص٢١٢.

<sup>(</sup>٥) يوحنا فمر، فلاسفة العرب، ص٢٥.

<sup>(</sup>٦) نم، ص٢٤.

<sup>(</sup>٧) لزوم ما لا يلزم، ر١٩٨، ص٥٨٥.

<sup>(</sup>٨) كمال اليازجي، جذور فلسفية، ص٣٣.

<sup>(</sup>٩) لزوم ما لا يلزم، ر١٨٢، ص٤٦٨.

فالقدر لا يتحكم في مصير الإنسان فحسب، بل إنّ ما يحققه الإنسان في هذه الحياة من سعادة وشقاء هو مقدر مفروض(١):

وما فَسَدَتْ أخلاقُنا باختيارنا، ولكن بأمر سَبَبَتْهُ المَقَادر"

حتى العقل الذي اعتمد أبو العلاء عليه في إنارة الطريق لم يستطع أن يبدل حُكم القدر. وظلَّ عاجزًا من أن يعبث به:

والعَقْلُ زَيْنٌ، ولكن فوقَهُ قَدَرٌ، فما له في ابْتغاء الرزق تأثير الله في ابْتغاء الرزق تأثير

فكان ما في الحياة محكوم بالقدر: الولادة والحياة والموت.

ما باختیاری میلادی ولا هر می ولا جیاتی، فهل لی بعد تخییر ؟ ولا إقامة إلا عن يَدَى قَدر ولا مسير إذا لم يُقض تَسْير (1)

رزق الإنسان ومصيره أيضًا مقدران، يُقدرهما الحظ، فهو يعطى ويحرم، ويرفع ویخفض، ویمیت ویحی علی نحو عشوائی:

يسعى الفتى لابتغاء الرزق مجتهدًا بالسيف والرَّمْح فوق الطِّرف والجَمَل وليو أقام لَوافاه الذي سَمَحَتْ به المقاديسرُ من نَقْص ومن كَمَل (٥) وللدهر أيضًا ترجع أسباب الأمور، فهو غاشم، يبطش بالناس، فيسلط عليهم الكوارث والأمراض، ويهدم ما بنوا من عروش وممالك على نحو اعتباطى (٦). والدهـرُ مُفْتَنُّ الغَوائل مُهْلكٌ رَبَّ الحُسَام وحاملَ المُثْشَار (٧)

إلى هنا تبيَّن أنَّ أبا العلاء جبري في الفلسفة الإلهية، لا يعرف الاختيار ولا يطمئن إليه. ولكن الدارس لأشعاره سيقف عند أبيات له تدل على أنه ليس من الجبريين ولا من القدرين.

<sup>(</sup>١) كامل حمود، دراسات في تاريخ الفلسفة العربية، ص١٦١.

<sup>(</sup>٢) لزوم ما لا يلزم، ر١٤، ص٣٤٣.

<sup>(</sup>٣) لزوم ما لا يلزم، ر٣٨، ص٣٥٩.

<sup>(</sup>٤) لزوم ما لا يلزم، ر٣٩، ص٣٥٩.

<sup>(</sup>٥) لزوم ما لا يلزم، ل٩٩، ص٢١٨.

<sup>(</sup>٦) كمال اليازجي، جذور فلسفية، ص ص١١-١٣.

<sup>(</sup>٧) لزوم ما لا يلزم، ر٢٠١، ص٤٨٧. انظر كيف يصف أبو العلاء الدهر بأنه مُهْلك، يفتك بالإنسان بمهارة. ولكنك ستجد في بعض أبيات أخرى له، أنه يبرء الدهر من كل سوء، ما يدل على أنه في آرائه متناقض مثل

والدهرُ لم يشعر بما هو كائن فيه، فكيف يُذَمُّ في الأشعار

لأنه يقول<sup>(١)</sup>:

لا تَعشْ مُجْبَرًا ولا قدرياً، واجْتَهدْ في تَوسَّط بَيْنَ بَيْنَا

فالجبرية \_ على حد قول العقاد \_ هي في أرجوحة ذاهبة آتية . وهي خيرٌ من الجبرية في قيد مقيم (٢) .

عاش أبو العلاء في بيئة لم يجد فيها سوى اختلاف الآراء وتعدد المذاهب ومنها القول بالجر والاختيار فقال:

إلهٌ قادرٌ وعَبيدُ سُوء وجبرٌ في المذاهب واعتزال (٣)

فما كان موقفه من هذا الخلاف؟ وأى مذهب اختار من بين المذاهب في الجبر والاختيار؟ يقول أبو العلاء(٤):

وإن سألوا عن مَذْهَبي فهو خشيةٌ من الله، لا طَـوْقًا أَبُتُّ ولا جبرا

يتضح مما سبق أن أبا العلاء لا يقول بالجبر على وفق ما تقوله الجبرية الخالصة ، بل يوافق الجبرية المتوسطة \_ وهى التى تثبت للعبد قدرة غير مؤثرة أصلاً ، كما ذكرنا مسبقًا \_ لأنه لم يتيقن الجبر فيما رآه من شواهد ، ولأن القول به يفضى إلى نسبة الظلم إلى الله إذا عاقب مرتكب الكبيرة وهو مجبر على ارتكابها (٥) .

فأبو العلاء لا ينفى الجبر ولا يثبت الاختيار، بل يقطع بأن الخلق موضع عناية الله وتدبيره. وله فى اختلاف الناس فى موضوع التسيير والتخيير (٢)، قوله: جرى خُلُفٌ وادَّعى المدّعونَ أَنَّا على ما أَرْدُنَا قُدُرْ وقالَتْ معاشرُكُ لا نستطيعُ بل نحنُ مثلُ الرَّبي والجُدُرُ (٧)

<sup>(</sup>١) لزوم ما لا يلزم، ن٥٥، ص٤٣٨.

<sup>(</sup>٢)عباس محمود العقاد، رجعة أبي العلاء، منشورات المكتبة العصرية، بيروت، صيدا، ص ص ٩٢-٩١.

<sup>(</sup>٣) لزوم ما لايلزم، ل٢٦، ص١٦٢.

<sup>(</sup>٤) لزوم ما لا يلزم، ر٨٩، ص٣٩٩.

<sup>(</sup>٥) محمد سليم الجندي، المرجع السابق، ص١٣١٨.

<sup>(</sup>٦) كمال اليازجي، جذور فلسفية، ص٠٤.

<sup>(</sup>٧) لزوم ما لا يلزم، ر٢٣٩، ص١٨٥.

## التناسخ في (اللزوميات):

تحدثنا عن التناسخ، حين تناولنا آراء أبى العلاء في "رسالة الغفران" و "الفصول والغايات" ونريد الآن أن نتناوله من خلال اللزوميات.

وكما ذكرنا فيما سبق، أنّ أبا العلاء كان قد اطلع على الثقافة الهندية من خلال ما ترجم ونقل إلى العربية؛ فعرف مذاهبها، وتعرّف على أصحاب هذه المذاهب، فمنهم من كان وثنيّاً يؤمن بالبوذية ومنهم براهمة ينكرون النبوات؛ ودهريون لا يؤمنون بشيء سوى الدهر، وسُمنية لا يؤمنون بشئ سوى الحس، وكانوا يؤمنون بتناسخ الأرواح إيمانًا شديدًا، بعنى أنَّ الأرواح تنتقل من جسد إلى جسد تطلب بذلك الكمال، وما تزال تطلبه حتى تستوفى شرف ذاتها وتستغنى عن الإتصال بالأبدان، وحينئذ يتّحدُ العقل والعاقل والمعقول، ويصبحون جميعًا شيئًا واحدًا(١٠).

أشار أبو العلاء في "اللزوميات" إلى أنواع من التناسخ نشير إلى بعض منها (٢): وقالَ بأحْسكام التناسُخ معشرٌ غَلَوا فأجازوا العكس في ذاك والرَّسْخا

فما هو رأى أبى العلاء فى مذهب التناسخ؟ عرفنا رأى أبى العلاء حول مذهب التناسخ قبلاً، فهو ينكر زعم الهند فى تناسخ الأرواح (التقمص)، لأنه لا يجد فى منطق العقل ما يؤيده (٣):

يقولون: إنّ الجسم تُنقلُ روحُهُ إلى غيره، حتى يُهَذَّبُها النَقْلُ فلا تَقْبَلَنْ ما يُخْبِرُونَكَ ضلَّه إذا له يُؤيِّدُ ما أتسونُكَ به العقلُ

وقال على سبيل التهكم والاستخفاف بهذا المذهب، وقد صرّح بالتبرؤ منه (٤):

يا آكل التُفّاح لا تَبْعدَن، ولا يَضمُ يُبومُ رَدَى تُساكلَكُ قساكلَكُ قسال النُّصَيْريُّ وما قُلتُةُ فاسْمَعْ وشَجِّعْ في الوغَى ناكلَك قد كُنْت في دَهْركَ تُفّاحَةً وكَانَ تُفّاحُسكَ ذا آكلكَ (٥)

<sup>(</sup>١) شوقى ضيف، تاريخ الأدب العربي، العصر العباسي الأول، ص ص٩٤وه٩.

<sup>(</sup>٢) لزوم ما لا يلزم، خَ٤، ص٢٤٨. للتناسخ أنواع: النسخ: وهو انتقال إلى صورة أحسن، والمسخ إلى صورة أسوأ (جسد الحيوان)، والفسخ إلى أجساد الحشرات، والرسخ إلى أنواع النبات والجماد.

<sup>(</sup>٣) لزوم ما لا يلزم، ل٦، ص١٥٠.

<sup>(</sup>٤) انظر في "الجامع في أخبار أبي العلاء وآثاره "لمحمد سليم الجندى" ، ج٣، ص١٣٢٧ .

<sup>(</sup>٥) لزوم ما لا يلزم، ك٢٥، ص١٤٢. بَعدَ، يَبْعَدُ: هلك. لا يظلم: لا يقهر. ثاكلك: مَن فَقَدك الناكل: الفاتك.

## الجن والملائكة:

يدل القرآن الكريم على أنّ الجن خلقوا من نار . كما أنّ الإنس خلقوا من تراب .

قىال تعالىدى: ﴿ خَلَقَ ٱلْإِنسَنَ مِن صَلْصَالِ كَٱلْفَخَّارِ ﴿ وَخَلَقَ ٱلْجَانَّ مِن مَّارِجٍ مِّن نَّارٍ

يرى "طه حسين" أن أبا العلاء قد أنكر الجنّ والملائكة في "اللزوميات" نصًّا (٢)، لقوله (٣):

قد عشت عمراً طويلاً ما عَلَمْت به حسّاً يُحَس بَّا جُنِّي ولا مَلك وقال (١٠):

فاخش الليك، ولا تُوجَدُ على رَهَب إنْ أنت بالجنِّ في الظَّلْماء خُسَّيتا فإنّما تلك أخْبارٌ مُلَفَّ قةٌ لخدْعة الغافل الحشويّ، خُسوشيتا

وقد علق "محمد سليم الجندى" على كلام "طه حسين"، بقوله (٥): "حكم \_ طه حسين \_ على أبى العلاء حكمًا جائرًا، وفَهَم من كلامه ما لم يرده. فباطل ما نسبه "طه حسين" إلى أبى العلاء من إنكار الجن والملائكة. وهكذا يعلل "محمد سليم الجندى" بطلان قول "طه حسين" بأدلة وتوضيحات، أوردها حول الأبيات التى استشهد بها "طه حسين" على أنّ "أبا العلاء" ينكر الجن. وفي ذلك يقول:

" إن قول أبى العلاء فى أنه ما علم حسًا لجنى ولا لملك، لا يوجب الإنكار، بل بالعكس يدل على الإقرار لأنه يقتضى أن يكون هناك حسّ، ولكن لم يعلم به؛ ونفى العلم عن شئ لا يستلزم إنكاره ولا نفيه ".

ثم يشير محمد سليم الجندى إلى البيت الذى ينهى فيه أبو العلاء عن الخوف من الجن، ويراه دليلاً على أن يكون الجن موجوداً ليتأتى الخوف منه.

<sup>(</sup>١) سورة الرحمن الآيتان: ١٤، ١٥.

<sup>(</sup>٢) انظر في "تجديد ذكرى أبي العلاء "ص٢٦٩.

<sup>(</sup>٣) لزوم ما لا يلزم، ك٣٩، ص١٣٢.

<sup>(</sup>٤) لزوم ما لا يلزم، ت٢٢، ص٢٧٦. خشيتا: روّعت. الحشوى: أحد عامة الناس حوشيتا: نزهت (وهو دعاء).

<sup>(</sup>٥) انظر في "الجامع في أخبار أبي العلاء وآثاره" ص١٣٤٢، وما بعدها.

فمحمد سليم الجندي يأتي بشواهد شعرية يبيِّن من خلالها عدم إنكار أبي العلاء للجن والملائكة وهي قوله(١):

أبا القَدر المُتَاحِ تَدينُ جن تُسَمّعُ غَير هائية الربُّوم وتَعْلَمُ أَنَّ ما لم يُقْض صَعْبٌ فما تَخْشَى المنيَّة في الهُجُوم

فإن كان أبو العلاء قد أنكر شيئًا فهو تلك الأشياء التي ينسبها الناس إلى الجن ومن ذلك

ما صَحَّ عندى أنَّ ذاتَ خَلاجِل تُمقفى من الجنِّ الغُسواة بتابع

أما الملائكة فلا يوجد في كلام أبي العلاء ما يوهم الشك في وجودها، أو يفيد إنكارها لا تصريحًا ولا تلميحًا، بل كتبه طافحة بما يدل على إثباتها (٢)، من ذلك قوله (١): ملائكٌ تحتها إنْسٌ وَسَــائمةٌ فالأغبياءُ سَوامٌ، والتَّقيُّ مَلَكُ

وقوله (٥):

وقوله<sup>(٧)</sup>:

إنْ لم يكُنْ في سَــماء فوقَّنَا بَشَرٌ فليس في الأرض أو ما تَحتَها ملك أ

فأبو العلاء في هذا البيت ينقض رأيه السابق، على أنه يُثبت وجود الملائكة في السماء أولاً، ثم ينفى وجودها، ليس في السماء فحسب بل في الأرض أيضاً.

ومَن يُطَهِّر بَخُوف الله مُهْجَتَه فَذَاكَ إنسانُ قوم يُشْبهُ المُلَكِ

ولستُ كمُوسَى أهَابُ الحمام ولكن أودُّ لقاء الملك

(١) لزوم ما لا يلزم: م١٢٩، ص٣٥٩. المتاح: المهيَّأ، تسمَّعُ، الرجوم: الرمي بالحجارة.

<sup>(</sup>٢) لزوم ما لا يلزم: ع٣٦، ص٤٢. التابع: الجني الذي يطغى بالسواء. ومعنى البيت: أنه لا يرى فساد المرء بدافع من تابع ، بل من فساد في طبعه .

<sup>(</sup>٣) انظر في "الجامع في أخبار أبي العلاء وآثاره" لمحمد سليم الجندي، ص١٣٤٧، وما بعدها.

<sup>(</sup>٤) لزو ما لا يلزم، ك٤٦، ص١٣٧. السائمة: الماشية.

<sup>(</sup>٥) لزوم ما لا يلزم، ك٩، ص١١٣.

<sup>(</sup>٦) لزوم ما لا يلزم، ك٧٧، ص١٢٣.

<sup>(</sup>٧) لزوم ما لا يلزم، ك٥٥، ص١٤٤. في الأخبار أن موسى (كليم الله) قد نازع ملاك الموت، يريد أنه يشتهي لقاءه خلافًا موسى.

وقد ذكر أبو العلاء الملائكة بأسمائها كثيرًا، كجبريل، ورضوان، وملك ، ومنكر ونكير . كما ذكر في رسالة "الملائكة" طائفة مهم، وهو لا شك في وجودهم (١١).

فأبو العلاء لا ينفى عن الله القدرة على خلق الملائكة والأبالسة، وهو القائل (٢): لستُ أَنْفى عنْ قُدْرَة الله أشْبَاحَ ضــــياء بغــير لَحْم وَلا دَمْ

#### السروح:

تحدث أبو العلاء عن الروح حديث جاهل متحيّر في أمرها، وجوهرها، ومصيرها وحقيقتها، وذهبابها بمعنى افتراقها عن الجسد، أو بقائها: وأكثر ما تساءل عن مصيرها.

وقد انتهت حيرته تلك إلى الشك فيها، فكل ما يراه أبو العلاء هو أن الروح حقيقتها مجهولة، ولذلك هو عاجز عن إدراك كنهها<sup>(۱)</sup>: فهو لا يدرى هل هى من قبيل الهواء، أم هى من طبيعة النار؟ فقال يائسًا من الوقوف على شؤونها<sup>(1)</sup>:

ارواحُنا مَعَنا، وليس لنا بها علمٌ، فكيفَ اذا حَوَتْنا الأَقْبُرُ والدهرُ يَقْدُمُ والمعاشرُ تَنْقَضى والعَجْزُ تصديقٌ بَميْن يُخْبَرُ (٥)

أما وجود الروح فى الجسم، فيرى أبو العلاء ذلك أنه عن جبر، على أنها لو لم تستقر فى الجسد لبقى ترابًا لا يأتى معصية ولا يقول هجرًا. فحلول الروح فى الجسد سبب شقائها، فهو يدعوها إلى إسعاده بمفارقته (٦). يقول مناجيًا (٧):

يا روحُ كم تحملينَ الجسمَ لا هيةً أبليته فاطرَحيه طالَ مالُبسا إنْ كنت آشَرْت سُكْناه فمخطئة فيما فعلت، وكم من ضاحك عبسا أولا فَجَبْرٌ، وإن أشوى فجاهلة، كالماء لم يَدر ما لا قاه إذ حبسا لولم تُحَلِّه له له له في وكان كالترب ما أخيني ولا نبسا

<sup>(</sup>١) محمد سليم الجندى، المرجع السابق، نفس الصفحات.

<sup>(</sup>٢) لزوم ما لا يلزم، م١٥٧، ص ٣٨٠. الأشباح: الكائنات الروحية.

<sup>(</sup>٣) محمد سليم الجندي، المرجع السابق، ص١٣٢٧.

<sup>(</sup>٤) كمال اليازجي، جذور فلسفية، ص٢٣٤.

<sup>(</sup>٥) لزوم ما لا يلزم، ر٥، ص٣٦٧.

<sup>(</sup>٦) انظر في "جذور فلسفية" لكمال اليازجي، ص١٩٨، وفي "الجامع في أخبار أبي العلاء"، ص١٣٢٣.

<sup>(</sup>٧) لزوم ما لا يلزم، ص٣٣، ص٥٥٩. أشوى: أخطأ على جهل منك.

وفى أبيات أخرى تجد أبا العلاء يجعل الروح مصدرًا لعناء الجسم، وشقائه وسقامه، ويرى فراقها عنه عافية له، فيقول (١٠):

أعائسبة مُسَدى روحُه ومازال يخدم حتى ونسى وقسد كلّفَتْه أعاجيسبَها فطوراً فُرادَى وطوراً ثُناً ينافى ابنُ آدمَ حال الغصون فهاتيك أجْسنَتْ وهذا جنى

فأبو العلاء في هذه الأبيات يبدو متناقضًا في رأيه. فهو تارة يجعل الفضل للروح، ولا يجعل للجسد شأنًا ـ لأنه لا يتعدى كونه ظرفًا \_ فيقول (٢):

كإنائك الجسمُ الذي هو صورةٌ لك في الحياة، فحاذري أن تُخْدَعي لا فَضْلُ المُودَع لا فَضْلُ للمُودَع لا فَضْلُ للمُودَع لا فَضْلُ اللهُ للمُودَع لا فَضْلُ اللهُ اللهُ وَعَنَّهُ اللهُ وَعَنَّهُ اللهُ وَعَنَّهُ اللهُ وَعَنَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ وَعَنَّهُ اللَّهُ اللَّهُ وَعَنَّهُ اللَّهُ اللَّهُ وَعَنَّهُ اللَّهُ وَعَنْهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ اللَّهُ وَعَنْهُ اللَّهُ اللَّهُ وَعَنْهُ اللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ اللَّهُ وَعَنْهُ اللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ اللَّهُ وَاللَّهُ اللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَالَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّالَّالَّالِمُ اللَّهُ وَاللَّهُ وَاللّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ واللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللَّهُ وَاللّهُ وَاللَّهُ وَاللَّالَّالَالَالَّالَّالِمُ وَاللَّهُ وَاللَّالَةُ وَاللَّالَّ اللَّالَّالَةُ وَاللَّهُ

وتارة ينفى ذلك كما رأيت، مما يدل على أن أبا العلاء ليس له عقيدة ثابتة فى الروح. يرى طه حسين<sup>(٦)</sup> أن أبا العلاء يعتقد بمذهبين فى شأن الروح، وهما (مذهب أفلاطون)<sup>(٤)</sup>، و(مذهب الماديين)<sup>(٥)</sup> إلا أن أبا العلاء يصرح فى الأبيات الآتية بأنه لا يجزم بصحة أحدهما:

والجسمُ لا شكَّ أَرْضَىُ ، وقد وصلت بسه لَطَائفُ عَالاَها مُعَالسيهَا والله يَقسدرُ أَنْ تُدُعَسى بحكُمَسته أواخسرُ مسن بَسراياهُ أوالسيها فقيل جاءَتْهُ من أَرْض على كَثَب وقيل خَردَت ْ إلَيْه من مَعَاليها (١٦) يعرف أبو العلاء أن الروح سترحل بعد افتراقها من الجسد، ولكنه لا يدرى إلى أين؟

الروحُ تنائ، فما يُدرَى بموضعها، وفي التراب لعمرى - يُرْفَتُ الجَسَدُ (٧)

كما أنه لا يدرى هل تُحسُّ الروح بعد الموت كما كانت تحس في الحياة؟ لا حس للجسم بعد الروح نَعْلمه ، فهل تُحسُّ إذا بانتْ عن الجَسَد؟ (^^)

<sup>(</sup>١) لزوم ما لا يلزم، الألفه، ص٧٦.

<sup>(</sup>٢) لزوم ما لا يلزم، ع٣٥، ص٤١.

<sup>(</sup>٣) انظر في "تجديد ذكري أبي العلاء"، ص٢٦٦.

<sup>(</sup>٤) وهو أن الروح جوهر بجرد قد أهبط إلى هذا البدن ليبتلى فيه. ثم هو عائدٌ بعد الموت إلى العالم العقلى، فمعذب أو مُنعم بما بقى فيه من تذكار ما كان له في الحياة، من إساءة وإحسان.

<sup>(</sup>٥) وهو أن الروح نار يُخمدها الموت وهي التي تولدت من الأرض التي نشأ منها الجسد.

<sup>(</sup>٦) لزوم ما لا يلزم، هـ١٥، ص٥٠٨.

<sup>(</sup>٧) لزوم ما لا يلزم، د١٨، ص٢٦٠.

<sup>(</sup>٨) لزوم ما لا يلزم، ٩٦، ص٣٠٦.

وهل يصحبها العقل؟

قد قيل إنّ الروح تأسف بعدَما تنأى عن الجسد الذي عنيت به إن كان يَصْحَبُها الحجَى فلعلَّها تدرى وتأبُّ للرمان وعُتْبه أولا، فكَمَمْ همذّيان قوم غابر في الكُتْب، ضاع مداده في كُتبه (١)

## الموت والحياة:

قضية الموت والحياة طالما شغلت فكر أبي العلاء، فكانت شُغلَه الشاغل في كل مراحل تفكيره، وفي كل ما نظم ونثر<sup>(۲)</sup>.

وقف أبو العلاء من الحياة وما وراء الحياة، موقفًا عقلانيًا، لم يُعرف لسواه من شعراء العربية القدماء، وتحدث عن شؤون الحياة وشجونها بجرأة لم تصدر - حسب قول كمال اليازجي \_ عن غيره من زملائه. فكل ما يعرفه أبو العلاء عن الحياة، هو أنها توالي ولادة وموت، وناموس الكون في سائر الكائنات هو دورة الوجود والانعدام (٣). قال (٤):

وَقَعْنا في الحياة بلا اختيار وخالقُنا بُعَحّارُ بالخالص

فالحياة في الطريق المؤدى إلى الموت<sup>(٥)</sup>:

حياةُ العباد سبيلُ النَّفَاد، وما ابْيَضَّ فُودُكَ حتى حَلَكْ

بل الحياة هي مقدمة الموت، وهو نتيجة لازمة لها.

فأبو العلاء يصور الحياة على أنها صراع بين الأيام التي لاتمل من إيذاء الناس بحوادثها الواقعة التي لا تلائم أهواءهم وأغراضهم، والنفوس التي لا تمل من الاستسلام للآمال والاسترسال مع الأماني (١). يقول (٧):

ولا المُهَجَاتُ منْ عَيْش غَرضْنَهُ فَلا الأَيَّامُ تَغْـرَضُ مـنْ أَذَاة

<sup>(</sup>١) لزوم ما لا يلزم، ب١١٣، ص١٤١، تأبه للزمان: تتنبه لما عانت في حياتها فيه.

<sup>(</sup>٢) عبد الله العلايلي، المعرى ذلك المجهول، ص١٨٣.

<sup>(</sup>٣) كمال اليازجي، جذور فلسفية، ص٢٤٢.

<sup>(</sup>٤) لزوم ما لا يلزم، ص٩، ص٢٠٢.

<sup>(</sup>٥) لزوم ما لا يلزم، ك٥٥، ص١٤٤.

<sup>(</sup>٦) طه حسين، مع أبي العلاء في سجنه، ص١٦٤.

<sup>(</sup>٧) لزوم ما لا يلزم، ن٤٦، ص٤١٤.

فطالما الحياة علة الشقاء وسر الهلاك، فعلى المرء أن يرفضها:

إِنْ شَئْتَ أَنْ تُكْفَى الحمامَ فلا تَعِشْ، هِذَى الحِياةُ إلى المنيَّة سُلَّم (١١)

على أن أبا العلاء رأى أنْ كلَّ ما فى الوجود من كسب وعمران وولادة سينتهى إلى خسارة ودمار وموت. فعلام يبذل المرء جهدًا فى طلبها؟ فلم يبق له سوى أن يستخف بالحياة ويسخر من التعلق بها، ويفضل الموت على الحياة.

موت يسير معَه رحمة خير من اليسر وطول البَقاء وقد بَلَوْنا العَيْشَ أطواره فما وَجَدْنا فيه غير الشقاء (٢)

ولما يكون الموت هو نتيجة الحياة، فما الحكمة في الخلق؟ يضي أبو العلاء في التساؤل عن الغابة ويقول (٣):

أرى جوهرًا حلَّ فيه عَرَضْ تباركَ خَالقُهُ ما الغَرَضْ؟ ويقول أيضًا(١٤):

نَسومُ على وجه البسيطه مُدَّةً فأى مُسراد فسى الحياة نَسومُ بل يعمل الفكر ليل نهار للبحث عن السر الموجود في الحياة:

لعلَّ نجومَ الليل تُعْملُ فكْرَها لتَعْلَمَ سرًّا، فالعيونُ سَوَاهدُ (٥)

فأبو العلاء يرى أمر هذا العالم بين جمع وتفريق وبين تباعد وتقارب، والحياة من أهم عناصر الجمع بعد التفريق والتقريب بعد التباعد، الموت ينقض ما جمعت ويفرق ما ألفت.

فهو يصور التئام الجسم الحى على أنه شر تصدر عنه الجهد والتعب، ويصور افتراق هذه الأجسام على أنه خير تصدر عنه الراحة والهدوء، فهو يزهد في الحياة ويرغب في الموت (١).

<sup>(</sup>١) لزوم ما لا يلزم، م٣٧، ص٢٩٦.

<sup>(</sup>٢) لزوم ما لا يلزم، الهمزة ٢٩، ص٦٧.

<sup>(</sup>٣) لزوم ما لا يلزم، ض١٢، ص١٦٠.

<sup>(</sup>٤) لزوم ما لا يلزم، م١٧، ص٢٨٢.

<sup>(</sup>٥) لزوم ما لا يلزم، د٤، ص٢٥٣.

<sup>(</sup>٦) طه حسين، أبو العلاء في سجنه، ص٩٣٠.

يدعو أبو العلاء الأحياء ليعتبروا من نعوش الأموات التي تحمل أمامهم، ويكفّوا عن السعى لأنه لا فائدة منه (١).

إِنَّ الإِرانَ أَمَامَ الحيِّ مُحْتَمَلُ فَفِيمَ يُدُركُ أَشْبَاحًا لِنَا أَرَنُ (٢)

كما أنه ينبئنا بأن الفناء مصير كل شيء، إليه يصير الناس وإليه تصير النجوم، وحتى هذه الأحاديث نفسها صائرة إلى الفناء وإن ظنوا بها البقاء<sup>(٣)</sup>.

عُـيونُ العالَمينَ إلى اعْـتماض ومَا خلتُ الكُواكبَ يَغَتمضْنَهُ قَد انْقَرَضَت مَمالكُ آل كسْرَى سوكى سير لَهُن سَينْقَرضْنَهُ (١)

#### البعيث:

إنّ مصير الكائن البشرى في ما وراء القبر، طالما كان موضوعًا لاختلاف الرأى؛ والمعرى وقف من هذه المشكلة موقف المثبت، فأثبت الحياة الثانية في بعض نفثاته، ووقف موقف المنكر: فأنكرها في البعض الآخر، وسكت عن الإثبات والإنكار في غيرها؛ ويمكن القول بأن المعرى كان موقفه التردد وعدم الاستقرار، وفي إنكار المعاد، قال (٥):

والموتُ نومٌ طويلٌ مالَـــهُ أمـــدٌ والنــومُ موتٌ قصيرٌ فهو مُنْجَابُ (١٦)

وقال في إثباتها:

وغيٌّ في البَطَالة متلئب (٧) نفوسٌ للقيامة تشرئبُّ

وقال أيضًا (٨):

أما القيامةُ فالتنازع شائعٌ فيها، وما لخَبيّها إصْحارُ قالت معاشر ما للؤلؤ عائم يومًا إلى ظُلم المحار محار وبدائـــعُ الله القدير كنّيرةٌ فيجــوزُ فيــها لبُّنا ويّحَارُ

<sup>(</sup>١) كمال اليازجي، جذور فلسفية، ص١٩٨.

<sup>(</sup>٢) لزوم ما لا يلزم، ن١٠، ص٣٩٢.

<sup>(</sup>٣) طه حسين، المرجع السابق، ص١٦٩.

<sup>(</sup>٤) لزوم ما لا يلزم، ن٤٦، ص٤١٥.

<sup>(</sup>٥) كمال اليازجي، أبو العلاء ولزومياته، ص٦١٢.

<sup>(</sup>٦) لزوم ما لا يلزم، ب١٦، ص٨٧.

<sup>(</sup>٧) لزوم ما لا يلزم، ب١٩، ص٨٧.

<sup>(</sup>٨) لزوم ما لا يلزم، ر٦٥، ص٣٧٩.

فأبو العلاء يبرر ضرورة بقاء النفوس بعد الموت بسبين هامين، أحدهما استمده من عدم تطبيق العدالة في مبدأ الثواب والعقاب في الحياة الدنيا، بما فرض وجود حياة ثانية يطبق فيها هذا المبدأ بشكله الكامل، بمعنى أن يعاقب المسئ ويثاب الفاضل؛ والثاني، لقد آمن المعرى بقدرة الله المطلقة وبالتالي فهو قادر على حشر الأجساد وبعث الأموات (1)، فيقول:

وقدرة الله حقٌّ، لـــيس يُعْجزها حَـُشْرٌ لِخَلْق، ولا بَعْثٌ لأَمُوات (٢) وتجده رغم ذلك يضطرب في رأيه اضطرابًا شديدًا، فيقول (٣):

ضَحَكْنا، وكان الضحكُ مناسفاهة وحُقَّ لسُكَان البسيطة أن يبكوا يُحَطِّمُ نا وكان البسيطة أن يبكوا يُحَطِّمُ نا وكُن لا يُعادُلهُ السَّبُكُ

فمشكلة الحياة الثانية عنده مستعصية، لأنها إذا أثبتها من عاد من الموت كذبه الملحدون وإذا كذبها كذبه المؤمنون، وقريب من آرائه في المعاد أقواله في حشر الأجساد (1).

## حشر الأجساد:

حشر الأجساد في يوم القيامة من المسائل التي أثارت جدالاً عنيفًا بين الفلاسفة والمتكلمين في الفلسفة الإسلامية. فالمتكلمون يؤمنون كسائر الجمهور، أنه في اليوم الأخير ينفخ في الصور فينهض الأموات من قبورهم للحساب. والفلاسفة يقضون باستحالة ذلك لأن الأجسام التي انحلت لا يمكن أن تعود ذراتها فتجتمع، لأنها ربما دخلت عن طريق الغذاء في تركيب أجساد أخرى (٥).

أما أبو العلاء فقد تجد رأيه بهذا الصدد يتأرجح بين إثبات وإنكار، يثبت ذلك إيمانًا بالله وبقدرته اللا متناهية، وينكر ذلك لأنه يؤمن بالعقل الذي قال به الفلاسفة. قال في إنكار الحشر (٢٠):

<sup>(</sup>١) كامل حمود، دراسات في تاريخ الفلسفة العربية، ص١٦٢.

<sup>(</sup>٢) لزوم ما لا يلزم، ت٤٤، ص١٨٦.

<sup>(</sup>٣) لزوم ما لا يلزم، ك٥، ص١١١.

<sup>(</sup>٤) كمال اليازجي، المرجع السابق، ص١١٣٠.

<sup>(</sup>٥) كمال البازجي، أبو العلاء ولزومياته، ص٢١٧.

<sup>(</sup>٦) لزوم ما لا يلزم، ر١٣٥، ص ص٤٣٤و٢٥٠.

واعجب ما نخشاهُ دعوةُ هاتف: "أتيتُمْ فهبوايا نيامُ إلى الحشر" فبالسَّنا عشْ عَنْ احياةً بلا ردّى من يد الدُّهْ ر، أو مُتَّنا مَماتًا بلا نَشْر يرى أبو العلاء أن الحشر مستحيل، لأن عناصر الجسم قد تفرقت(١):

لو كمانَ جسمُكَ متروكًا بهَاته بعد التّلاف طَمعْنا في تَلافيه لكنَّهُ مُسَارً أَجِزاءً مُقَسَّمَةً ثم استمرَّ هَبِاءً في سوافيه ولأن الأرض لا تتسع للأموات لو نشروا(٢):

لو قامَ أَمْواتُ العواصم وحدَّها مَا لأوا البلادُ حُزونَها وسُهولها فخُـذ الذي قال اللبيبُ، وعشْ به ودَع الغُـواةَ كَــذُوبَها وجَهُولَها وقال في إثباته (٣):

بحكمة خالقي طَيِّي ونَشْ رى ولي ولي الخلاَّق خَشْرى و قال أيضاً (١):

فيا لَيْتَني في الثِّرَى لا أقُومُ إن الله ناداكُ مِم أو حَشَر ْ

فأبو العلاء يعترف أنه يسلم بحشر الأجساد بخلاف المنجم والطبيب، اعتقادًا منه بأن رفضه في حال صحته كفر، والتسليم به في حال بطلانه وإن كان خطأ، ليس بكفر ولا يستوجب العقاب<sup>(ه)</sup>.

إِنْ صَـعَ قُولُكُما فلستُ بخاسر، أو صَعَ قولى فالخَسَارُ عَلَيْكُما(١)

قال المنجمُ والطبيبُ كلاهُما: لا تُحْشَرُ الأجسادُ قُلتُ إليُّكُما

## الفلسفة الطبيعية:

تناول أبو العلاء من الفلسفة الطبيعية في اللزوميات البحث عن المادة (٧)، والزمان والمكان وتناهى الأبعاد.

<sup>(</sup>٢) لزوم ما لا يلزم، ل٦١، ص١٩٤. (١) لزوم ما لا يلزم، هـ٣٣، ص٢٤٥.

<sup>(</sup>٣) لزوم ما لا يلزم، ر١٧٤، ص٢٦٤. (٤) لزوم ما لا يلزم، ر٢٣٥، ص١٥٥.

<sup>(</sup>٥) انظر في "الجامع في أخبار أبي العلاء وآثاره" ، ص١٤٨٠.

<sup>(</sup>٦) لزوم ما لا يلزم، ك٧٦، ص٣٢٤.

<sup>(</sup>٧) وهي على رأى المتقدمين من العلماء عبارة عن كيفية النسبة الإيجابية، في نفس الأمر بالوجوب، والإمكان والامتناع. انظر في "الجامع في أخبار أبي العلاء وآثاره" ، ج٣، ص١٢٧١.

يقول (طه حسين) وهو يتحدث عن رأى أبي العلاء بشأن المادة(١):

إن أبا العلاء يرى رأى الفلاسفة في أن الأجسام تأتلف من مادة قديمة خالدة، وصُور تختلف عليها، وله في إثبات ذلك كلامٌ كثير في اللزوميات: قال(٢):

تختلف عليها، وله في إثبات ذلك كلامٌ كثير في اللزوميات: قال (٢): نُرَدُّ إلى الأصول، وُكلُّ حي له في الأرْبَع القدم انْتسابُ

وإنما يريد بالأربع القدم العناصر الأربعة ، وقال (٣):

آليتُ لا يَنْفُكُ جسمي في أذي حسى تعسودَ إلى قديم العنصر

فأثبت بهذين البيتين قدَم العناصر.

وفى أبيات أخرى أثبت اختلاف الصور على المادة، مع بقائها هي في نفسها، ورجوعها إلى أصلها من حين إلى حين .

وقد وصف أبو العلاء المادة بالخلود، كما وصف العناصر بالقدم، فَقال (١٠): وإذا رجعت ُ إليه صارت أعظمي تُربًا تهافَت في طوال الأعصرُ

أما محمد سليم الجندى ينفى ما ذهب إليه طه حسين، ويعلل عدم اعتقاد أبى العلاء بقدم المادة وخلودها ويقول: "ولا يخالف \_ أبو العلاء \_ رأى المتكلمين المسلمين فى حدوثها، خلافًا لما نسبه إليه صاحب (الذكرى) فى (تجديده ص٢٦٥)". ويرى محمد سليم الجندى أن القديم لفظ وقع فى كلام العلماء على معان مختلفة (٥)، فهو إما قديم ذاتى (١) وإما قديم بالزمان (٧) وإما بمعنى قدرم إضافى. وينسب أقوال المعرى إلى القدم الإضافى بمعنى أن يكون ما مضى من وجوده أكثر مما مضى من وجود غيره. كما فى وجود الأب بالقياس إلى وجود الابن (٨).

<sup>(</sup>١) انظر في "تجديد ذكري أبي العلاء"، ص٢٤٦.

<sup>(</sup>٢) لزوم ما لا يلزم، ب٢٢، ص٩١. الأربع: العناصر الأربعة: التراب والماء والهواء والنار. يريد أن الأجساد التي تكونت منها تنحل وتعود إليها بالموت.

<sup>(</sup>٣) لزوم ما لا يلزم، ر١٨٧، ص٤٧٢. آليت: أقسمت. قديم العنصر: التراب.

<sup>(</sup>٤) لزوم ما لا يلزم، نفس الحرف، والصفحة.

<sup>(</sup>٥) انظر في "الجامع في أخبار إلى العلاء" لمحمد سليم الجندي، ص١٢٧٤.

<sup>(</sup>٦) وهو الوجود الذي لا يكون وجوده من غيره.

<sup>(</sup>٧) وهو الوجود الذي لا يكون وجوده مسبوقًا بالعدم.

<sup>(</sup>٨) محمد سليم الجندي، المرجع السابق، ص١٢٧٤.

ومن القديم باعتبار الزمان قول أبي العلاء(١):

ولم يأت في الدنيا القديمة مُنْصفٌ ولا هـو آت بَـلْ تَظَـالْنُا حَـزْمُ فإنه أراد بالدنيا القديمة في الزمن.

وقد استعمل أبو العلاء القديم بالذات. في مثل قوله (٢): نصَحْتُكَ لا تُقْدمُ عَلى فعْل سَوْءَة وَخَصِفْ مِنْ إلىه للزمان قديم

أما القول ببقاء المادة وخلودها. فالمراد هو تحذير الإنسان من الاغترار بحالته الحاضرة، وتنبيهه إلى ما يصير إليه أمره بعد الموت من الصور المستقذرة، وما ينتهى إليه من الإهانة والذل والعجز حتى يصير ترابًا تطؤه الحوافر والنعال (٣). مثل قوله (٤):

أعلم أنى إذا حَيت قَدَى وأنَّنى بعد ميتتى مَدر كُورُ مَن رجال جُسومُهُمْ عَفَرٌ تُبنّى بهم أو عَلَيْهم الجُدُر ُ

لا يريد بيان عقيدته في المادة، ولا تعريفها تعريفًا علميًا، وإنما يريد تنبيه الإنسان إلى عاقبة أمره (٥). وفي بعض أقواله يصرح أبو العلاء بأن العالم حادث، ولهذا السبب يقال إن رأيه في قدم المادة متردد بين القدم والحدوث. ولكنه رغم ذلك يبدو مما سبق أنه أكثر ميلاً إلى القول بحدوث العالم منه إلى قدمه، وأكبر دليل على ذلك، إعلانه مراراً أن الله خالق كل شيء. وإذا كان كذلك فيلزم أن يكون العالم حادثًا (٢). وهو القائل (٧):

ليس اعتقادى خلود النجوم ولا مذهبى قلم العالم وليست بالقَدَائم في ضميرى لعمرك بل حَوادثُ موجَدات (٨)

<sup>(</sup>١) لزوم ما لا يلزم، م٦، ص٢٦٨.

<sup>(</sup>٢) لروم ما لا يلزم، م ٩١، ص٣٣٦. ينصح بعدم الإقدام على الإساءة خوفًا من عقاب الله في الدنيا أو الآخرة.

<sup>(</sup>٣) محمد سليم الجندي، المرجع السابق، ص١٢٧٥.

<sup>(</sup>٤) لزوم ما لا يلزم، ر٨٤، ص ص٤٩٩و ٣٩٠. المدر: الطين. العفر: التراب. الجدر: الجدران.

<sup>(</sup>٥) محمد سليم الجندي، الرجع السابق، ص١٢٧٦.

<sup>(</sup>٦) كامل حمود، المرجع السابق، ص١٥٨.

<sup>(</sup>٧) لزوم ما لا يلزم، م١٤٤، ص٣٧٠.

<sup>(</sup>٨) لزوم ما لا يلزم، ت١١، ص١٦٧. يريد أن النجوم محدثة وليست قديمة، وأنها كالبشر تجهل مصيرها.

### أما الزمان والكان:

من أشهر آراء فلاسفة اليونان في الزمان والمكان أنهما أزليان وغير محدودين. وقد كان هذا الاعتقاد شائعًا بين فلاسفة الإسلام في عصر المعرى. ومذهب المعرى يميل إلى هذا الرأى، إلا أنه لا يخلو من حيرة وتردد(١).

فهو · تارة يقول (٢):

نزول كما زال آباؤنا ويبقى الزمان على ما ترى أرى زمناً تقادم غير فان فسبحان المهيمن ذي الكمال (٦)

وتارة يقول إن الزمان محدود، زائل:

يَفنني الزَّمانُ وأنفاسُ الأنام له خُطي بهنَّ إلى الآجال يَزْدلف (١٤) وأشهد أنّ الدهر كالحُلْم زائل وأنَّ أديهم البَدْر يَبْلَى ويَحْلَم (٥) ومما يدل على الاعتقاد بحدوث الزمان، قوله الذي يدل على أن الزمان ذاهب لا يثبت وأنه

أحرز كل مدرك، وما له لون ولا حجم (وفق تعريفه للزمان):

ومولدُ هذى الشمس أعياكَ حَدُّه وخَـبّرَ لُـبٌّ أنَّـهُ مـتَقادمُ وأَيْسَـرُكَـوْر تحـتَهُ كـلُّ عَـالَم ولا تُدركُ الأكـوارَ جُـردٌ صَلادمُ إذا هي مَرَّتْ لم تَّعُدْ ووراءَها نظائرُ والأوْقاتُ ماض وقادمُ

فمسا آلَ منها بعد ما غابَ غائب ولا يَعْدَمُ الحينَ المجدَّدَ عَادمُ (١)

على أن انقسام الزمان إلى نهار يضيء، وليل يجيء، دليل على حدوثه. وقوله "تقادم. وتقادم " يريد به القدم الإضافي (٧).

<sup>(</sup>١) كمال اليازجي، أبو العلاء ولزومياته، ص٠٦٠.

<sup>(</sup>٢) لزوم ما لا يلزم، ألف؟ ، ص٧٥.

<sup>(</sup>٣) لزوم ما لا يلزم، ل١١٧، ص٢٣٠.

<sup>(</sup>٤) لزوم ما لا يلزم، ف٣، ص٥١.

<sup>(</sup>٥) لزوم ما لا يلزم، م١٠، ص٢٧٣. (٦) لزوم ما لا يلزم، م١٤، ص٢٨٠. أيْسَرُ: هنا بمعنى أقرب، الكور: الكوكب الكروى، الجرد: السريعة،

الصلادم: الشديدة الحوافر.

<sup>(</sup>٧) انظر في "الجامع في أخبار أبي العلاء" لمحمد سليم الجندي، ص١٢٨١.

فأبو العلاء كما يبدو من أقواله تلك، لم يستقر في آرائه على حال واحدة. حتى في قوله بأن الله هل يحد بزمان ومكان؟ فهو من جهة يصرح بأن الله لا يحد بالمكان والزمان مثل قوله (١):

الله أكبر لا يدنو القياس له ولا يجوز عليه كان أوصار ومن جهة أخرى يعود ويعترض على من يزعم أن الله بلا زمان ومكان (٢).

قلتم: لنا خالق حكيم قلنا: صدقتم كذا قول زعمتموه بلا مكان ولا زمان، ألا فقولوا: هذا كلام له خبئ معناه ليست لنا عقول

أما المكان فيراه أبو العلاء وعاء للموجودات كما أن الزمان ظرف للأحداث، قال(٣):

ومن وصفه المكان، أنه كالزمان ظرف للموجودات، قال(١٠): أرَى الخَلْقَ في أَمْرَيْن مَاض ومُقْبِل وظَرْفَكِ فَلَا فَكِنْ ظَرْفَكِ مُدَّة ومكان

وفي تعريفه المكان، قال (٥):

أما المكانُ فَتَابِتٌ لا يَنْطَوى لكنْ زَمانُكَ ذاهبٌ لا يَثْبُت

وقد يتردد أبو العلاء في كون المكان منقض محدود أم أنه أزلى غير محدود، قال (٢٠): أركانُ دُنيانا غَرَائِـزُ أَرْبَـعٌ جُعلَـتْ لَـنْ هو فَوْقَهَا أركانَا الله صَــيَّر للبــلاد وأهْلها ظَرْفَـيْن: وَقْتًا ذاهبًا، ومكانَا

فأبو العلاء كما تقدم القول، يعتقد بقدم المكان وأزليته وعدم تناهية بخلاف الزمان(٧).

<sup>(</sup>١) لزوم ما لا يلزم، ر١١٣، ص٤١٨.

<sup>(</sup>٢) لزوم ما لا يلزم، ل٢٠، ص١٦٠.

<sup>(</sup>٣) لزوم ما لا يلزم، ن١١٤، ص٤٨٣.

<sup>(</sup>٤) لزوم ما لا يلزم، ن٧١، ص٤٤٢.

<sup>(</sup>٥) لزوم ما لا يلزم، ت١٤، ص١٧٠.

<sup>(</sup>٦) لزوم ما لا يلزم، ن٥٠، ص٤٢٣.

<sup>(</sup>٧) لزوم ما لا يلزم، الهمزة ٢٢، ص ٦٢.

أما تناهى الأبعاد، فيعنى البعد، والبعد عبارة عن امتداد قائم بالجسم، أو قائم بنفسه عند القائلين بوجود الخلأ كأفلاطون. فقد اتفقت كلمة المتكلمين على حدوث العالم، وأنه مسبوق بالعدم وأن الزمان والمكان وما اشتملا عليه محدودات متناهية حادثة، وأبو العلاء اقتفى آثارهم فى ذلك كله(۱). إلا أن طه حسين يقول: "سلك أبو العلاء مسلك الفلاسفة، فقال بقدم المادة، والزمان، والمكان، إلا أنه لم يقل بتناهى الأبعاد"(۱). فقال (۲):

ولسو طار جسبريلٌ بقيدة عُمْسره من الدهر، ما اسطاع الخروج عن الدَّهْر

#### الفلسفة العملية:

وتشتمل على أمور مثل: أصل الإنسان، وغرائزه، الأخلاق، إصلاح الناس، تفاوتهم وتساويهم، الدنيا، العدم، الدهر، الحظ، الزواج،....

### - أصل الإنسان:

ذكر علماء المسلمين وغيرهم أن البشر يرجع إلى أب واحد وهو آدم (٤). أما أبو العلاء فكان يرى أن آدم هذا مسبوق بأوادم كثيرة. فقال:

جائزٌ أن يكونَ أَدمُ هذا قَبْلَهُ آدمٌ على إثْر آدمْ (°)

ثم جزم بالتعدد، فقال(٦):

وما أدّم في مَذْهَب العقل، واحد ولكنَّه عند القياس "أوادم"

وهو يخالف ما اتفق عليه القدماء، وما دلت عليه الأحاديث المدونة، على أن أبا العلاء كان يرفض الرأى القائل بأن الإنسان سليل الحيوان وجده الأدنى القرد. فقال (٧):

<sup>(</sup>١) محمد سليم الجندي، المرجع السابق، ج٣، ص١٢٨٦.

<sup>(</sup>٢) انظر في " تجديد ذكري أبي العلاء" ، ص ٢٤٩.

<sup>(</sup>٣) لزوم ما لا يلزم، ر١٣١، ١٣١.

<sup>(</sup>٤) محمد سليم الجندي، المرجع السابق، ص١٤٤٨.

<sup>(</sup>٥) لزوم ما لا يلزم، م١٥٧، ص٣٨٠.

<sup>(</sup>٦) لزوم ما لا يلزم، م١٤، ص٢٨١.

<sup>(</sup>٧) لزوم ما لا يلزم، س٧٤، ص ص٥٨٥و٨٥. ابن عرس: حيوان صغير ضار من أسرة الجرد: الحُرْس: اللهر، الطرس: الورق، وهنا نفس مكتوب.

وقيل إنّ آدم وزوجه كانا في جنة ليست هي جنة الخلد، وإنما هي جنة كانت بأرض الهند أي بستان، وقد نقل أبو العلاء عن الهند أنهم يزعمون أن آدم كان قنًّا لهم، فهرَّبه جماعة من بلادهم (١)، كما يدل عليه قوله (٢):

تقولُ الهندُ آدمْ كان قنًّا لنا فَسَرَى إليه مُخَبِّبُوهُ

وباعتقاد محمد سليم الجندى، أنَّ أبا العلاء، مهما يكن من أقوال له فى اعتقاد تعدد آدم أو الشك فيه، فإنه يُثبت وجود آدم ولا ينكره. وينفى ما يذكره طه حسين فى أنَّ أبا العلاء يشك فى كون آدم أبًا للإنسان<sup>(۱)</sup> ويستدل على ذلك بكتبه التى طفحت بذكر آدم وأخباره، منها: رسالته التى عزَّى بها خاله بأخيه فقال: "توفى آدم \_ ﷺ \_ بعدما رأى الجنة وسكنها "(٤).

وذكره في مرثية آبيه مرتين بقوله: "رآها سليل الطين ـ آدم ـ والشيب شامل "(٥).

وقوله: "وما استعذبَتُهُ روحُ موسى وآدَم "(٦). وذكره في "اللزوم " في مواطن كثيرة منها قوله:

دَعْ، آدمًا لا شفاه الله من هبل يَبْكى على نَجْله المَقْتُول هَابيلاً (٧)

وقوله:

نَجيبًا، فترجُونَ النَّجَابةَ للنَسْل(٨)

أكان أبُو كُمْ آدَمٌ في الذي أتي

(١) محمد سليم الجندي، نفس المرجع والصفحة.

(٢) لزوم ما لا يلزم، هـ٦، ص٥٠١.

(٣) راجع "تجديد ذكرى أبي العلاء" ص٧٧٧.

(٤) انظر في "الجامع في أخبار أبي العلاء " لمحمد سليم الجندي، ص ص 1٤٩١و١٤٩.

(٦) وعجزه: ١. . . وقد وعدا من بعده جنتي عدن ، نفس المرجع والصفحة .

(٧) لزوم ما لا يلزم، ل٤٩، ص١٨٦.

(٨) لزوم ما لا يلزم، ل٧٩، ص٢٠٤.

<sup>(</sup>٥) صدر بيت عجزه: " . . . لبها بالثريا والسماكين والوزن " وسليل الطين: آدم (الطبخ)، والوزن: من النجوم، ويجوز أن يكون يعنى به الميزان. انظر، شروح سقط الزند: ق٢ ص ص٩١٣و٩٢٢، نقلاً عن "الجامع في أخبار . . . " لمحمد سليم الجندي، ص١٤٩١.

ثم يضيف محمد سليم الجندى أخيراً: "ومن العجب أن يُنسب إليه \_ إلى أبى العلاء \_ إنكار لآدم أو أن يكون قد شك فيه، بعد ما صرح باسمه في مواضع كثيرة، ودعا عليه، وأثبت له أحكامًا إيجابية. والقاعدة العامة أن ثبوت شيء لشيء فرع عن وجود المثبت له(١).

أما غرائز الإنسان، فقد بحث أبو العلاء فيها، وصرف عنايته إلى ما يتصل بالأخلاق منها. وقضى شطرًا كبيرًا من حياته يتقرى فيه أحوال الناس في عصره، وينقب عن الإنسان الكامل.

فرأى أن جملة من الأخلاق العامة الفاسدة سادت مجتمعه وانحرفت عن جادة الخير والاستقامة، ومن ذلك: الرياء والنفاق، فالرياء صار خلقًا للناس حتى أصاب المعرى رشٌ منه، يقول<sup>(٢)</sup>:

أرائيك فَلْيَغْفر لَى الله زَلَّتى بندَاكَ وَدينُ الْعَالَمينَ رَبَاءُ وَقَدْ يُخْلفُ الإِنْسانُ ظَنَّ عَشيره وإنْ رَاقَ منْهُ مَنْ ظُرٌ ورُوَاءُ (٢) ولحق أصحاب الدين أهل النسك والعبادة فلم ينجوا من شرة:
ولحق أصحاب الدين أهل النسك والعبادة فلم ينجوا من شرة:
وقد فَتَّشتُ عن أصْحاب ديْن لَهُم نُسْكٌ وليسس بهم رياءُ (٤)

وكان أبو العلاء يتخذ من كل حادثة عظة، ومن كل واقع عبرة، وتوصل أخيراً إلى أن الإنسان شرير بطبعه، وأن الفساد غريزة فيه، ولذلك لم ينتظر له إصلاحًا. ولم يرجُ لأدوائه شفاء.

ولذلك آثر العُزلة والانصراف عن الاجتماع. وقد افتن في وصف الإنسان باللؤم (٥) فقال (٦):

إنَ مازَت النَّاس أَخْلاقٌ يُعاشُ بها فإنَّهم عندَ سُــو الطَّبع أسواءُ

<sup>(</sup>١) انظر في "الجامع في أخبار أبي العلاء" ، ص١٤٩٣.

<sup>(</sup>٢) محمد طاهر الحمصى، أبو العلاء المعرى ملامح حياته وأدبه ، ص ص ١٨٥٨.

<sup>(</sup>٣) لزوم ما لا يلزم، الهمزة ٣، ص٠٥٠

<sup>(</sup>٤) لزوم ما لا يلزم، الهمزة ١١، ص٤٥.

<sup>(</sup>٥) انظر في "تجديد ذكري أبي العلاء" لطه حسين، ص٢٧٨، وفي "الجامع في أخبار أبي العلاء" لمحمد سليم الجندي، ص١٤٩٣.

<sup>(</sup>٦) لزوم ما لا يلزم، الهمزة ٨، ص٥٢.

ـ الدنيا:

لم يكن رأى أبى العلاء فى الدنيا بأحسن من رأيه فى الإنسان. فقد كان لها قاليًا وعليها زاريًا، ومن لؤمها وخسَّته اشتقَّ لؤم الإنسان وخسَّته. قد اتّخذ "أمَّ دفر "(١) كُنية لها، فقال:

دُنسِاكَ تُكسَسنَى بأمِّ دَفْسر لم يُكُنها السناسُ أمَّ طيب (٢) ولم يزل يقرعُها من اللؤم بكل قارعة، حتى أصبح وأنه لأكثر الشعراء ذمًا للدنيا (٣). دُنياكَ غادرَةٌ، وإنْ صادَتْ فتى بالخَلْق، فهي ذَميمةُ الأخْلق (٤)

وطالما الدنيا غادرة فلنتّق الله على أنّ التقوى هي السبيل الوحيد للنجاة من إغراء الدنيا وشرها:

ومَن يُبْلَ بالدنيا وسُوء فعالها فليسس له إلا التّعبُّدُ والنُّسنك (٥)

فالدنيا قاموسيًا نقيض الآخرة، وفي اصطلاح أهل السلوك ما شغلك عن الله تعالى، وهي في مفهوم أبي العلاء، مسرح الحياة، ولذلك كثيرًا ما اعتبرها دار شقاء، واعتبر الأخرة، مهما كان من أمر خيرًا منها، كما دلَّ على ذلك قوله (٦٠).

داران: أمَّا هذه قميئة جداً: ولا خير لتلك الدار ما جاء منها وافد مُتَسَرِّعٌ فيقول للنّبا الجديد: بَدار

فالدنيا إذن هي هذا المسرح الواسع الذي تمثل عليه المآسي البشرية في كل يوم.

وصف أبو العلاء الدنيا بأوصاف غير "أم دفر"، منها أنها خادعة وشبهها بتشبيهات ظريفة كثيرة: فإذا هي قينة خلوب تحتبل اللاهين، وأم بَغُوض تنتقم من بنيها، وزوجة فارك تكيد لزوجها، وعروس قبيحة تغر الناظرين (١)، وفتاة سوء، تنوى له الشر، وآخر أمره معها أنها ستهيل عليه التراب، وفي ذلك قال:

<sup>(</sup>١) الدفر: النتن، فهي كنية قبيحة تعرب عن احتقار واضح.

<sup>(</sup>٣) المدفر . النان فهي كنيه فبيحه للرب عن الحقار واضح . (٣) طه حسين ، تجديد ذكري أبي العلاء ، ص٢٧٩ .

<sup>(</sup>۲) لزوم ما لا يلزم، ب١٠٤، ص١٣٧. (٤) لزوم ما لا يلزم، ق٥١٥، ص١٠٦.

<sup>(</sup>٥) لزوم ما لا يلزم، ك٤، ص١١٠.

<sup>(</sup>٦) لزوم ما لا يلزم، ر١٩٨، ص ٤٨٥، داران: الدنيا والآخرة، بَدَار: اسم فعل بمعنى اسرع، أي اهرب من شقاء الدنيا لأن الموت أضمن للراحة، أو لأن الدار الثانية، مهما كان من أمر، خير من الدار الأولى.

<sup>(</sup>٧) كمال اليازجي، أبو العلاء ولزومياته، ص ص ١-٤٩١.٤٩.

وأمُّ دَفْسر فتاةُ سوء تَخْسبَوُنى فى ثَرى مُهَال ('' أحب أبو العلاء الدنيا ولكن لم ينَلْ بجبه هذا منها، سوى البغض: أحبُّك أيها الدنيا كغيرى وأشرانى قلاك ولست أشرى (۲) فإذا فارق المرء الدنيا فليس هو الذى نفر منها بل هى التى تخلت عنه: مما طُلِّقَتْ هى بل طلّقَستْ ولست بأوّل من طلّقا (۳)

فإن كره أبو العلاء الدنيا وتمنى الموت فذلك للمصائب التى أصيب بها، أما إذا لم تكن تلك المصائب، لأحب الحياة فيها:

يا حَبَّذَا العَيْشُ الْأَنيقُ، ولم تَرُمْ هَدُمَ السُّرور من الخُطُوب زَلازلُ (٤)

يرى أبو العلاء أنّ الدنيا وعاء الدهر، وإذا كانت موضع مظاله، فالإنسان موضوعها وهدفها. وأبو العلاء يرى الدنيا سرابًا خادعًا وظلاً زائلاً، وقد جعل منها، باعتبار تقلّبها بين ليل ونهار، حيّةً رقطاء تنفُثُ سُمومَها في البشر (٥)، قال (١):

دُنياكَ مشبهةُ السَّراب، فلا تَزَلُ ل \_\_ رَزين حلْمك، مُوشكًا خُدَعاتُها رَقْشَاءُ فيها لَيْلُها ونهارُها، تلك الضئيلةُ شأنُها لَسَعاتُها

ويشبه أبو العلاء الدنيا بأم ويقول لها: أنت أم البشر ومنك ضلالهم وتقصيرهم فيما ينبغى وإسرافهم في غير وادع، ويود لو كان بإمكانه التبرؤ منها ولكنه لم يستطع:

يا أمَّ دَفْرِ ، لَحَاك الله والله والله منك الإضاعة والتفريط والسَّرَفُ لوأنّاك العرْسُ أوْقَعْتُ الطلاقَ بها لكنّاك الأمُّ ، هل لى عنك مُنْصَرَفُ ؟(٧)

فليس له بُدُّ سوى أن يحذر من الدنيا ويدعو إلى الزهد فيها والتخلى عن حطامها، ذلك أنه يُعلن خوفه وخشيته من شر الدنيا ويتوقع همومها ولا يصرف الهموم بشرب الخمور:

<sup>(</sup>١) لزوم ما لا يلزم، ل١١٢، ص٢٢٧.

<sup>(</sup>٢) لزوم ما لا يلزم، ر١٧٤، ص٢٦٤. أشراني: باعني، القلي: البغض.

<sup>(</sup>٣) لزوم ما لا يلزم، ق٨٠، ص٩٧. الضمير يعود إلى "الدنيا".

<sup>(</sup>٤) لزوم ما لا يلزم، ل٢٨، ص١٦٤.

<sup>(</sup>٥) انظر في "جذور فلسفية في الشعر العربي القديم" لكمال اليازجي، ص١٧٤.

<sup>(</sup>٦) لزوم ما لا يلزم، ت١٥، ص١٧٢.

<sup>(</sup>٧) لزوم ما لا يلزم، ف١، ص٤٩.

لا تَلْسَس الدُّنْسِا فِإِنَّ لِبَاسَهَا سَقَمٌ، وعَرِّ الجِسْمَ مِن أَثُوابِها أَنَا خَائِسَفٌ مِن شَرِّها، مُتَوَقِّعٌ إِكْآبَها، لا الشُّرْبَ من أكوابها (١) وبعد أن وصف أبو العلاء الدنيا بأنواع الغدر والفساد، وجه لومه إلى البشر لأنه رأى فساد الدنيا من فسادهم، فقال:

لا ذَنْبَ للدنيا، وكيف نَلومُها واللَّصومُ يَلْحَقُني وأهلَ نجاسي (٢)

#### - الدهـر:

كان العرب يعتقدون أن الدهر هو الطارق بالنوائب، فكانوا يشكونه دائمًا ويذمونه. والدهر في ما يراه أبو العلاء، أحد العوامل القاهرة التي تشوه الحياة وتفسد الدنيا وتنغص العيش، وقد يُدعى بأسماء أخرى، منها: "الدنيا" و"الزمان" و"الليالي" و"الأيام" و"القدر" و"العيش" (").

وصف أبو العلاء الدهر بأوصاف كثيرة، بدا التناقض فيما بينها بوضوح. فتارة ينسب الظالم إليه فيقول (١٠):

صَحبْنَا دَهْرَنَا دَهْرَا، وقدْمً اللهُ وَقدْمً اللهُ وَقدْمً اللهُ وَعَدْبُوهُ وَغيظَ به بَنُوهُ ، وغيظَ ، منْهُمُ ، فَعَالْ بَاسَاكنيه ، وعَذَبُوهُ وَغيظَ به بَنُوهُ ، وغيظَ ، منْهُم ، فَعَالَ مانْ حاكنيه ، وعَذَبُوهُ ؟ أسَاءَ بغَلِيّه أدبًا عَلَيْهم ، فَهَالْ مانْ حايلة فيودّبوه ؟ وما يَخْشَى الوَعيدَ فيُوعدُوه ، ولا يَرْعَدى العتابَ فَيُعْتبُوه ،

ويرى أن ليس من مفر من أذى الدُّهُ فقال (٥):

والفَتَى غيرُ آمن من أذَى الدَّهْ ولو كانَ شَخْصُهُ البرْجيسياً وتارةً يرى أن الناس هم الذين أفسدوا الزمان بتزييف الحقائق(٢):

<sup>(</sup>١) لزوم ما لا يلزم، ب١١٧، ص١٤٢.

<sup>(</sup>٢) لزوم ما لا يلزم، س٦٧، ص٨٢، النجاس: الأصل.

<sup>(</sup>٣) كمال اليازجي، أبو العلاء ولزومياته، ص ص ٤٩٤ و ٤٩٠.

<sup>(</sup>٤) لزوم ما لا يلزم، هـ٦، ص٤٩٧.

<sup>(</sup>٥) لزوم ما لا يلزم، س٣٩، ص٥٦٢.

<sup>(</sup>٦) لزوم ما لا يلزم، ق٤، ص٧٦. الغراء: نبات طيب والشقائق زهر أحر.

ومثل قوله<sup>(١)</sup>:

أرى الناسَ شرًّا من زمان حواهُم فَهَل وجدت للعالمين حقائق؟ وقد كَذَبُّوا عن سَاعَة ودقيقة، وما كذبَّتْ ساعاتُهُمْ والدَّقَائقُ إذا لـم تكُنْ لى في الشقيقة مَنْزلٌ في لا ظَهِرتْ غرّاؤها والشقائقُ

ليَشْغَلْكَ ما أصبحْتَ مُرْتَقبًا له عن العَيْبِ يُبْدَى، والخليل يُؤنَّبُ فما أَذْنَبَ الدهرُ الذي أنت لائمٌ ولكن بنو حيوًاء جاروا وأذنبوا

أى أن الدهر لم يذنب فيستحق اللوم وإنما الناس هم الذين دنسوه بآثامهم. ومثل قوله

نشكو الزمان، وما أتَى بجناية، ولو اسْتَطاعَ تَكلُّمُ الشكانا مُتُوافقينَ على المُظَالم رُكِّبَتْ فينا، وقَارَبَ شَرَّنا أركانا

أى أننا نحمل الزمان تبعات ما يصيبنا، والزمان لم يسئ إلينا، ولو استطاع الكلام لقال إننا نحن الذين جنينا عليه فأفسدناه بشرورنا . . . فالظلم طبع فينا ، والعدوان المتبادل شأننا ، وشريفنا في ذلك شبيه بخسيسنا.

وكثيرًا ما دعا أبو العلاء الناس إلى الاعتبار بما فعل الدهر بالملوك وقصورهم، والشعوب وأمجادهم، عندما دحرج التيجان، ودكّ العروش، وأباد الدول، وأفنى الأمم، وأحال ما شيدوه ونجدوه إلى خرائب وأطلال.

قال أبو العلاء بهذا الصدد(٣):

تُمسى علينا الحادثاتُ، ووطَؤُها كَسَنَا البوارق، ليس فيه عشارُ أظننيت دهرك عن خطابك صامتًا؟ وإذا أبهْت فإنه مكْثَارُ

والدهر على العموم، يتصرف بالناس كما يشاء. وكثيرًا ما يأتى حكمه معاكسًا للعدل فيرفع الليئم ويخفض الكريم، ويرزق المكتفى ويحرم المحتاج. ويعاجل الطفل ويمهل الشيخ، قال(٤):

<sup>(</sup>١) لزوم ما لا يلزم، ب٢، ص٧٩. مر تقباله: يريد الموت أو الحساب، الخليل: الصديق، يؤنب: يويخ، يُلام.

<sup>(</sup>٢) لزوم ما لا يلزم، ن٥٠، ٤٢٤.

<sup>(</sup>٣) لزوم ما لا يلزم، ر٦٢، ص ص٥٣٥و٣٧٦.

<sup>(</sup>٤) لزوم ما لا يلزم، د١٢٤، ص ٣٢١.

وهو الزمانُ قضَى بغير تناصف بين الأنام، وضاع جُهدُ الجاهد ســهد الفتى لمطالب ما ناله وأصابها مَنْ بات ليس بساهد وقد شبّه أبو العلاء الدهر بالوالد كما شبّه الدنيا بالأم وفي ذلك قال(١): والدُّنا الدَّهْرُ به طَيْشَــةٌ فَلَيْسَـسَ في أَبْنائه من حَليمْ فالدهر يؤدب الأبناء إذا قصَّر والداهم في تأديبهم:

يؤدِّبُك الدهـرُ بالحادثات إذا كان شـيْخاكَ ما أدَّبّا(٢)

### الفلسفة الرياضية:

وحديثها عن الفلك والكواكب، والبحث عن قدمها وخلودها وحدوثها وزوالها. فيذهب أبو العلاء في بعض أقواله في الأجرام السماوية إلى أنها محدثة زائلة، ويذهب في سواها إلى أنها أزلية دائمة (٣).

وقد أكثر أبو العلاء تساؤله عن الفلك وما يدور فيه من كواكب، ويرفض ألوهية الكواكب كمسلم، إلا أنه لم يرفض صراحةً تأثيرها في الأمزجة(٤)، قال(٥):

هذه الأجسامُ تُرْبٌ هَامدٌ فمنَ الجَهْلِ افْتخَارٌ وأشر جَسَدٌ من أَرْبَع تَلْحَظُهَا سَبِعَةٌ دائبةٌ في اثْنَى عَشْرُ

فهو يرى أن العناصر التي تتركب منها الكواكب، أربعة: الماء والهواء والنار والتراب، وإليها يرد الحكماء المتقدمون كل موجود من المخلوقات؛ وأبو العلاء اقتفى آثارهم في ذلك في مواطن من شعره (٦) كقوله (٧):

> الخَلْقُ مِن أَرْبَع مُجَمَّعة نار وماء وتُربة وهـوا وهو يعتقد أن الكواكب كغيرها تتركب من هذه العناصر فيقول (^):

<sup>(</sup>١) لزوم ما لا يلزم، م١٥٢، ص٣٧٦.

<sup>(</sup>٢) لزوم ما لا يلزم، ب٧٦، ص١١٩.

<sup>(</sup>٣) كمال اليازجي، أبو العلاء ولزومياته، ص٦٠٣.

<sup>(</sup>٤) انظر في "جذور فلسفية" لكمال اليازجي، ص٢٣٦.

<sup>(</sup>٥) لزوم ما لا يلزم، ر٢٢٧، ص٥٠٨، الأشر: البطر.

<sup>(</sup>٦) كمال اليازجي، أبو العلاء ولزومياته، ص٥٣١.

<sup>(</sup>٧) لزوم ما لا يلزم، و٢، ص٣١٥.

<sup>(</sup>٨) لزوم ما لا يلزم، ح١٨، ص٢٣٨.

ولقد عُلِّمَ الْمُنَجِّمُ ما يُوجبُ للدين أنْ يكونَ صريحا من نجسوم نارية، ونجوم ناسَبَتْ تُربةً وماءً وربحا

يعظم أبو العلاء الكواكب لأن الله عظمها في القرآن الكريم وجعلها آية لأولى الألباب لأنها دالة على قدرته ورحمته. وحض على التفكير في خلقها؛ فهي عند أبي العلاء أحق بالتعظيم من أشرف بني آدم (١٠):

ولهُنَّ بالتّعظيم في خَلَدى أولَى وأجدر من بني فهر (٢)

وتجده يرفض القول بزوالها رفضًا صريحًا، الأمر الذى ساق طه حسين إلى أن يقول ترجيحًا بأن أبا العلاء يعتقد بقدم الكواكب وخلودها، من مثل قوله (٣):

استحى من شُمْس النهار، ومن قَمَسر الدُّجَسى، ونجومه الزُّمْسر العُلْك النير، بــــ يَاذُن الله، لا يخشَيْنَ من بُهُسر وقوله أيضًا (١٠):

وقد زَعمُوا الأملاكَ يُدركُها البلَى، فإنْ كانَ حقًّا فالنَّجاسَةُ كالطُّهر

وقد سمع أبو العلاء أقوال الفلاسفة وأحاديث العامة حول الكواكب، بأن لها عقلاً وحسًا، فارتاب في ذلك وجزم ببطلانه، فهو لا يشك في أنّ الكواكب أجرامٌ جامدةٌ لا حسّ فيها ولا حياة، وأن ما يتحدث به الناس عنها من ذلك أساطير انتحلها الأقدمون يستهوون بها القلوب، ويستخفون بها الألباب (٥٠). وفي ذلك يقول (٢٠):

سُبحان خالقهن ، لست أقُول : الشُّهب كائسنة مسع الدهسر لا بل أفكر : هل رُزقن حجى نَجسًا ، يَمن نَ بَه من الطَّهسر أم هل لانشناها الحصان بدى الستَّذكير من قُربى ومن صهر أم يخطب العوى السماك ويُعطيب لها الله عرض في مدى شهر أما الهالا في الهماك أم عَجَب الهمسلال في الهمسلال في الله عَجَب الهمسلال في الهمسلال في الله عَجَب الهمسلال في الهمسلال في الله عَجَب الله الهمسلال في الله عَجَب الله الله الله عنه الله

<sup>(</sup>١) محمد سليم الجندي، المرجع السابق، ص١٣٠٣. (٢) لزوم ما لا يلزم، ر٢١٥، ص٤٩٨.

<sup>(</sup>٣) لزوم ما لا يلزم، نفس الحرف والصفحة.

<sup>(</sup>٤) لزوم ما لا يلزم، ر١٣١، ص٤٣١. الأملاك: الأرواح السماوية، والبعض يقرنها بالكواكب، والشاعر يفصل بينهما فيقول بالأزلية للأرواح وبالفناء للكواكب. الظلامية: التي تبرز في الظلام، والزهر: الكواكب.

<sup>(</sup>٥) طه حسين، تجديد ذكري أبي العلاء، ص٢٥٠.

<sup>(</sup>٦) لزوم ما لا يلزم، ر٢١٥، ص٩٩١. العوى: بضعة كواكب في برج الأسد في خط عمودي؛ يَنْمي: يكتمل.

وقد كان أبو العلاء يتساءل: من أين هذا الكون الرائع، وإلى أين؟

فيا أَفْقُ من أينَ تلكَ النجومُ؟ ويا غَرْسُ من أين ذاكَ الثَّمر ويا غَرْسُ من أين ذاكَ الثَّمر ويا صاح كَيْفَ لنا بالمات على ما نَهَى ربُّنا أو أمَر ؟ فهل عَلىم البَدْرُ والطَّالعاتُ وهناً بأنباء هذا السَّمر (١)

يرى أبو العلاء تأثير الكواكب في مقدرات الناس كتأثيرها في الأمزجة (٢)، وقد دلّ على ذلك (٣):

لعالَـــم العُلْــو فعُـلٌ لا خَفَاءَبه في عَالَم الأرْض، منْ وَحْش ومن أنس وقال أيضًا (٤٠):

مَادَامَ في الفَلَك المريخُ أو زُحلٌ فما يَزال عُبابُ الشِّرِّ يَلتَط مُ

أرى أرْبَعًا آزَزَتْ سَـبْعَةً، وتلك نَوازلُ في أثنَى عَشـرْ

يريد "بالأربع" - كما ذكرنا - العناصر التي يتركب منها الجسد في اصطلاح المتقدمين، وهي الماء، والهواء، والتراب، والنار ويريد بالسبعة، الكواكب السيارة، وبالاثنى عشر برجها(١٠).

<sup>(</sup>١) لزوم ما لا يلزم، ر٢٣٤، ص١٣٥.

<sup>(</sup>٢) انظر في "جذور فلسفية" لكمال اليازجي، ص٣٦.

<sup>(</sup>٣) لزوم ما لا يلزم، ص٥١، ص٠٧٠.

<sup>(</sup>٤) لزوم ما لا يلزم، م٣٠، ص٢٩٠. ، العُباب: العالى من أمواج البحار.

<sup>(</sup>٥) لزوم ما لا يلزم، ر٣٣٥، ص١٥٥. آزرت: عاونت. الاثنا عشر: البروج التي تنزلها الشمس أو يحلها القمر في مدار السنة.

<sup>(</sup>٦) انظر في "الجامع في أخبار أبي العلاء" لمحمد سليم الجندي، ص ص١٢٩٦، ١٢٩٨.

# الباب الثالث

# المقارنة بين أبى العلاء المعرى وعمر الخيام

الفصل الأول: التفاعل الفكرى بين العرب والفرس. الفصل الثانى: وجوه الشبه بين أبى العلاء والخيام. الفصل الثالث: وجوه الاختلاف بين الشاعرين.

# التفاعل الفكرى بين العرب والفرس

#### تمهيد:

اتفق أغلب المؤلفين والمؤرخين وخاصة المعنيين بالأدب منهم، على تأثّر الخيام بأبى العلاء المعرى فكريًا، لما شاهدوا بين آرائهما الفلسفية من وجوه شبه، جعلتهم يُعنون بدراسة أشعارهما دراسة مقارنة، ذلك أنهم كلما طالعوا أشعار هذين الشاعرين، وجدوا نفسًا واحداً يتخلل بين ثنايا الأبيات، فيعلو تارةً برصف الكلمات الدالة على مغزى هذين الفكرين، ومنهج هذين الشاعرين المشترك في فلسفة الحياة، وبهبط تارةً أخرى ليشير إلى نتيجة هذه الفلسفة، وهي الموت. ويبدو أنهما في هبوط نَفسيهما هذا أكثر عنايةً ودقة. فحديث الحياة كله إشارات وأسهم مخطوطة على لافتات نهايتها هي نهاية الحياة، وربحا بداية لحياة جديدة أخرى طالما شغلت فكرهما فأنطقا اللسان بالحديث عنها، وأبديا آراءهما فيها فجاءت مشوبة بالاضطراب النفسي والشك والترديد من جهة وبالاطمئنان القلبي والتصديق من جهة أخرى.

ولكن قبل أن نبدأ بالمقارنة بين هذين الشاعرين وندرس وجوه الشبه في أشعارهما، علينا أن نُلقى نظرة مجملة على الصلة التاريخية بين العرب والفرس، لنُبيّن جذور هذا التأثر وذلك التأثير.

#### التفاعل الفكرى بين العرب والفرس:

يحدث التاريخ بصلة قديمة جداً بين العرب والفرس (١)، تمتد جذورها في أعماق تاريخ ما قبل الميلاد، أي منذ العهد الإخميني في إيران (القرن السادس قبل الميلاد)، ومروراً بالعهد الساساني الذي سبق ظهور الإسلام، والذي قويت فيه العلاقة بين إمبراطورية فارس والعرب المنتشرين في شبه الجزيرة والعراق وما إليها، والعلاقات قائمة بين الطرفين؛ إلا أن انتشار الإسلام في إيران أدى إلى اختلاط شديد بين العرب وشعوب إيران في السكني والتزاوج والتعامل الاقتصادي والثقافي وسائر مناحي الحياة (٢). مما جعل تأثير الفرس في

<sup>(</sup>١) أحمد محمد الحوفي ، تيارات ثقافية بين العرب والفرس ، الطبعة الثالثة ، دار نهضة مصر للطبع والنشر الفحالة ـ القاهرة ، ص٥٠.

<sup>(</sup>٢) فيكتور الكك، دكتور، أشرف على كتاب: "نختارات من شعر سعدى الشيرازى بالفارسية"، نقلها إلى العربية نثرًا الدكتور عارف الزغول، صاغها شعرًا مصطفى عكرمة، مؤسسة جائزة عبد العزيز البابطين للإبداع الشعرى، الكويت، دار الهدى للنشر والتوزيع الدولى، طهران، ص٠٠

العرب أوسع وأعمق منه في الجاهلية. كما أنَّ آثار العرب في الفرس لم تكن تقل عما نقلوه منهم وإن لم تزد عليه شمولاً وعمقًا وسعة (١).

أجل، تفاعلت الأمتان العربية والفارسية، فكريًا وسياسيًا ومذهبيًا وتركت كلُّ منهما آثارًا على الأخرى لم يغفل التاريخ عنها.

وبما أننا لا نريد تفصيل هذا الموضوع، فقد قصرنا الحديث حول التفاعل الفكرى بين هاتين الأمتين على الفترة التاريخية التى نريد دراستها، وذلك منذ العصر العباسى وبعد قيام الحلافة العباسية (١٣٣هـ - ٧٥٠م) وزوال الطابع العربى منها. أى بعد أن أصبح طابع الدولة إسلاميًا أكثر منه عربيًا وبعد أن تعايشت فيها وفى الدويلات التى نشأت فى ظلها جنسيات مختلفة كالعرب والفرس والبربر وغيرهم.

فقد غيزت الحضارة الإسلامية في العصر العباسي بأنها جمعت إلى الحضارة العربية الأدبية والفكرية أبهة الفرس ونظمهم وآدابهم، ومهارة أهل السند بالصيرفة والعقاقير، وصناعة أهل الصين وفلسفة اليونان وآدابهم وحساب الهند وعلومهم الفلكية، والطبية؛ وانصهرت الشعوب المختلفة في المجتمع العباسي بفعل التوالد والاختلاط، فكثرت الجواري والإماء ونشأت طبقة المولدين، وتزاوجت العقول والأفكار لتوالد ثقافة عربية جديدة (٢).

فإن الأجناس المختلفة التي تكون منها العالم الإسلامي، والعصبيات المذهبية والطائفية من سُنة وشيعة وحنابلة وشافعية وحنفية ومالكية، ومن مسلمين ويهود ونصاري وقد مر الحديث عنها بالتفاصيل - كانت كلها حركات تموج في العالم الإسلامي، تتعاون حينًا، وتتفاعل حينًا آخر، وتؤثر في السياسة، والدين، والعلم، وتنشأ عن هذه الحركات المؤامرات السرية أحيانًا، والقتال الصريح أحيانًا، وكان لكلها أثر واضح في كل ناحية من النواحي الاجتماعية والمالية وحتى اللغوية والأدبية وخاصة بعد دخول الأعاجم، يتكلمون بلغاتهم، ويتعلمون اللغة العربية، ويحملونها أفكارهم وآدابهم. وغيرها من الآثار)"(.

<sup>(</sup>١) يوسف حسين بكار، "نحن وتراث فارس" من منشورات المستشارية الثقافية للجمهورية الإسلامية الإيرانية، ١٤٢٠هـ،٢٠٠٠م، ص١٦.

<sup>(</sup>٢) ولييم الخازن، الحضارة العباسية؛ منشورات الجامعة اللبنانية، بيروت ١٩٨٤، ص١٩.

<sup>(</sup>٣) انظر 'الأحكام السلطانية ' للماوردي ، طبعة انجريك Eng، ص ٤٣١ .

ومن هنا يمكن القول: إنّ مراكز الإشعاع الفكرى قد تعددت وتنوّعت بتعدّد الدويلات فى العصر، ولم تتأثر الحياة الفكرية نتيجة الانقسامات السياسية، والانشقاقات المذهبية أو التدهور العام الذى ساد الدولة العباسية آنذاك، بل على العكس إنّ هذه الفوضى التى ألمّت بواقع الأمة الإسلامية والتمزق السياسى الذى أصابها، كانا دعامة أساسية لخدمة الأدب والفكر على حدّ سواء (۱).

فإنّ الأدبين الفارسى والعربى كانا فى عصور ازدهارهما متفاعلين إلى أقصى حدود التفاعل الذى مهد السبيل فى تطويرهما، وإخراجهما من نطاق الأدب المحلى إلى ميدان الأدب العالمي (٢٠).

فالعصر العباسى يعتبر أزهى عصور التمازج الفكرى، فقد كثر فيه أبناء الفرس العلماء بالعربية والفارسية، وكان فى العصر نفسه عرب يعرفون الفارسية، وهؤلاء وأولئك كان لهم شعر ونثر فيه أفكار فارسية فى قوالب عربية.

وهناك كثير من أبناء الفرس كانوا قد برعوا في اللغة العربية وأجادوا الأدب العربي فترجموا كتبًا شتى من الفارسية إلى العربية، ككتاب "كليلة ودمنة" الذي ترجمه ابن المقفع وغيره من الكتب في الحكم والأخلاق والسلوك. كما مهر عشرات من أبناء الفرس في قرض الشعر العربي، نشأ بعضهم في ظلال الدولة البويهية في بغداد والعراق وواسط، ونشأ بعضهم في ظلال الدولة الزيارية بطبرستان وعاش آخرون في رعاية الدولة الساسانية بخوارزم وخراسان ").

فمنذ أن سادت العربية في بلاد فارس، كان الأدباء من الفرس يأتمون بالأدب العربي ويحاكونه، وينقلون كثيرًا من كلماته وعباراته، ومازالوا يقرؤونه ويتذوقونه إلى اليوم، فتدفقت الألفاظ العربية على الفرس وامتلأت بها لغتهم ولا سيما المؤلفات العلمية والأدبية (1).

<sup>(</sup>۱) فخرى محمد تركى بوش، تأثير أبى العلاء المعرى في رباعيات عمر الخيام، رسالة ماجستير، ١٤١٧هـ، ١٩٩٧م، جامعة عين شمس ـ كلية الآداب ـ قسم اللغة العربية، ص٢٧.

<sup>(</sup>٢) المرجع السابق، ص٢٨٠.

<sup>(</sup>٣) أحمد محمد الحوفي، المرجع السابق، ص ص١٩٧ و١٩٢.

<sup>(</sup>٤) المرجع السابق، ص٢٨٢.

وما من شك فى أن الفرس كانوا شديدى الإعجاب بالشعر العربى حتى أنهم نظموا ما يسمى بالملمَّع (١)، وكان لشعراء العرب تأثيرهم على شعراء الفرس (٢)، ومن ذلك نشير إلى أثر أبى العلاء فى الخيام إذ يبدو أن روح الشك والتشاؤم عند أبى العلاء قد تركت أثرها فى شعر عمر الخيام (٢).

<sup>(</sup>۱) الملمع: وهو قصيدة يعمد فيها الشاعر إلى نظم بيت بالعربية يليه بيت بالفارسية أو يفعل عكس هذا مراعيًا في الحالين أن تجيء الأفكار مترابطة مسلسلة كأنها بلغة واحدة، لمزيد الاطلاع راجع "الأثر العربي في أدب سعدي \_ دراسة أدبية نقدية مقارنة " للدكتورة (أمل إبراهيم) \_ منشورات رابطة الثقافة والعلاقات الإسلامية، الطبعة الأولى، ص ٩١٠.

<sup>(</sup>٢) طه ندا، المرجع السابق، ص١٣١.

<sup>(</sup>٣) ن م، ص ١٤٤.

# وجوه الشبه بين أبى العلاء المعرى والخيام مقارنة آراء الشاعرين

هنالك لقاءات فلسفية باختلاف المكان والزمان يثبت من خلالها توارد الخواطر والأفكار عند العباقرة (۱). والدارس لأشعار المعرى والخيام يجد تشابها ملحوظاً بين الموضوعات التى تطرق إليها المعرى وكلماته في بعض أشعاره، وبين ما ذهب إليه الخيام في الكثير من رباعياته، مما يمكن اعتباره ترديداً ونقلاً عن المفكر العربي الشاعر أبي العلاء المعرى. والشاعران برغم البون الثقافي بينهما والاختلاف في اتجاهاتهما وشخصيتيهما، إلا أنهما في النهاية من المفكرين الإسلاميين الذين عانوا القلق الميتافيزيقي، وزاوجوا بين الشعر والفلسفة (۱):

فالذين كتبوا عن أبى العلاء مثلاً، ذكروا الخيام، ومن كتب عن الخيام ذكر المعرى في حديثه.

فقد ذهب نيكلسون إلى القول: "إن كل ما يمكن أن نقوله عن عمر الخيام وأبى العلاء هو أن هناك بعض التشابه بين فلسفتيهما فى الحياة، وأن بعض قصائد اللزوميات تذكرنا بلا شك برباعيات الخيام الشهيرة (٣). وذلك أن كلا الشاعرين وخاصة الخيام كانا قد تعرفا على اللغتين الفارسية والعربية وقد تحدثنا عن الخيام ومعرفته باللغة العربية فيما سبق، أما المعرى فقد يجد القارئ لأشعاره بعض كلمات فارسية مثل: آرا ـ يزدان ـ روش ـ جوشن ـ فرزان ـ درفش ـ بخت خروس وغيرها مما يدل على صلته بالإيرانيين ومعرفته اللغة الفارسية .

على أن القارئ لأشعار هذين الشاعرين الفيلسوفين يلمس آراء كل منهما الفلسفية عند الآخر بوضوح، طبعًا هذا لا يعنى أنهما يتشابهان فكرًا وعملاً في جميع آرائهما في الحياة فهما يختلفان أيضًا من بعض النواحي وهذا أمر طبيعي تقتضيه الحكمة الإلهية وظروف الحياة.

أما وجوه الشبه فهى قبل أى شىء تعود إلى البيئة التى نشأ فيها وتعلّما بها، فهما عاشا في عصرين من عصور القلق والفتن والاضطرابات مما أدى إلى أن يتشاءما من الحياة

<sup>(</sup>١) كريم مرزة الأسبدى، للعبقرية أسرارها، ص١٥١.

<sup>(</sup>٢)عبد المنعم الحفني، شخصيات قلقة في الإسلام، عمر الخيام والرباعيات، ص١٩٠٠

<sup>(</sup>٣) فخرى محمد تركى بوش، المرجع السابق، ص١٥٢.

والأحياء بل من حياتهما، وقد كانا يصفان الدنيا بالسوء والخباثة، لأنهما لم يجدا فيها الراحة، ويعتقدان أنّ مَن لم يولد ولم يأت إلى هذه الدنيا هو السعيد المحظوظ، المرتاح فكرًا ونفسًا.

وفي ذلك قال أبو العلاء(١):

قد فاضت الدنيا بأدناسها على براياها وأجناسها

وقال أيضًا (٢):

رَعَبْنا في الحياة لفرط جَهْل وفَقْدُ حياتنا حَظُّ رَغيبُ

وقال الخيام (٣):

خرم دل آنکه یك نفس زنده نبود و آسوده کسی که خود نزاد از مادر و کانا یصفان الناس بالغدر و الخیانة، وفی ذلك قال أبو العلاء (٤٠):

وكلُّ مَــن فــوق الــثرى خــائنٌ حتى عُدولُ المصر مثلُ اللَّصوصُ وقال الخيام (٥):

از من رمقی به سعی باقی مانده اسست وز صحبت خلق بی وفائی مانده است و کان یریان الحیاة مُرّة مؤذیة: قال أبو العلاء (٢٠):

أأخشــــــى عـــــــذابَ الله ، ولله عادلٌ ، وقد عشْتُ عيشَ المستضام المُعَذَّب وقال الخيام (٧):

عيبش مكنيد، كرجه تلخ است خوش است تيش مكنيد، كرجه تلخ است از آنكه زندكاني من استت

<sup>(</sup>١) لزوم ما لا يلزم، س٧٠، ص٨٣٠.

<sup>(</sup>٢) ن م، ب٨٢، ص٩٢.

<sup>(</sup>٣) أحمد الصافى النجفى، رباعيات الخيام، ص٧٧، رباعية رقم ٧٨.

يسعد الذي لم يحى فيه لحظة حمًّا وأسعد منه من لم يولد

<sup>(</sup>٤) لزوم ما لا يلزم، ص١١، ص٦٠٣.

<sup>(</sup>٥) رباعيات الخيام، ص١١٥، رباعية رقم ١٥١. يقول الخيام:

لم يبق منى في الدنيا ســوى رَمَق وليس في اليد من صحبى سوك الكدر

<sup>(</sup>٦) لزوم ما لا يلزم، ب٧٨، ص١٢١. (٧) رباعيات الخيام، ص٦٥، رباعية رقم ٦٠

لا تُزْر فيه لَئِن يَمَرَّ فَقَدْ حَلاَ لا غَروَ إِنْ يكُ مُرَّ فَهُو حياتي

وقد تشابها خلُقًا: فكلاهما متشددان، عجولان، عصبيان، وشكاكان، وصاحبا نفسية متأثرة ومضطربة. يشكوان من تدهور الأوضاع ويتألمان. فهما رغم الجرأة والشجاعة اللتين يحظيان بهما لم يغفلا عن الالتزام بالاحتياط والأخذ بالتقية، ولذلك تجدهما في آرائهما المقائدية محتاطين يجتنبان التصريح في كلامهما وإن أبديا رأيًا فذكراه عن لسان شخص آخر ؟ قال أبو العلاء (١):

كلامك ملتبس لا يبين كالخط أغفله الناقط لا يبين كالخط أغفله الناقط لا تقتيد علي الفظى فإنى مثل غيرى تكلمى بالمجاز فأبو العلاء يأسف على أنه لم يُجاهر برأيه. وهو القائل (٢):

لحاهـــا الله دارًا لا تُــدارَى بمثل المين في لُجَحج وقَمْس إذا قلـت المحال رفعت صوتى وإن قلت اليقين أطلت همسى

ويقول الخيام عن لسان الآخرين (٣):

بیری دیدم به خانه خماری کفتم: نکنی زرفتکان اخباری؟ کفتا: می خور که همجوما بسیاری رفتند و خبر باز نیامسد باری وللخیام أیضًا هذه الرباعیة الدالة علی دعوته لکتم الأسرار و عدم التصریح بها، قال(۱): زنهار به کس مکو تو این راز نهفت: هر لاله که بزمرد، نخواهد بشکفت

لقد أعلن أبو العلاء العزوف عن الزواج، ورفضه رفضًا قاطعًا، كى لا يشارك فى هذه اللعبة السخيفة التى تمارس باسم الحياة، لذلك فقد أوصى أن يكتب على قبره، مسجّلاً بهذه الوصية فى لحظة النهاية، مأساة حياته، وموقفه منها (٥٠): فهو يقول (٢٠):

<sup>(</sup>١) لزوم ما لا يلزم، ط١١، ص٧، وأيضًا: ز١٨، ص٣٢٥.

<sup>(</sup>٢) لزوم ما لا يلزم، س٠٦، ص٥٧٦.

<sup>(</sup>٣) رباعيات الخيام، ص ١٠٩، رباعية رقم ١٣٨. يقول الخيام: رأيت في حانة شيخًا فقُلت له ألا تُخبَرُنا عَمَّن مَضَوْا خَبرَا قال ارتشفها فكَمُ أمثالُنا رَحلُوا ولم يَعُودُوا ولم نشهد لَهُمْ أَثْراً

<sup>(</sup>٤) رباعيات الخيام، لأحمد الصافى التجفى، ص١٨١، رباعية رقم ٢٦٠. لا تفش ذا السّرَّ الحفيَّ لَدَى امْرِئَ لَنْ تَزْهُوَ الأَزْهَارُ بَعْدَ ذُبُول

<sup>(</sup>٥) فخرى محمد تركى بوش، المرجع السابق، ص١٧٩.

<sup>(</sup>٦) قال ابن خلكان: بلغني أنه أوصى أن يكتب على قبره هذا البيت:

هذا جناه أبي على وما جنيت على أحد

هذا ما جناه أبى على قصل وما جنيت على أحد فأبو العلاء يعد الزواج تغذية مستمرة لعملية الموت، يقول (١٠):

وأرحت أولادى فهم في نعمة العدم التى فضلت نعيم العاجل وليو أنهم ظهروا لعاتوا شدة ترميهموا في متلفات هو اجل

وكذلك كان الخيام مستاء من الزواج وغير مشجع له لما فيه من مشاكل وهموم عاناها هو نفسه، فهو يقول (٢):

هر لنت وراحتی که خلاق نهاد از بهر بجردان آفاق نهاد هر کس که زطاق منقلب کَشت بجفت آسایش خود ببرد وبرطاق نهاد

كان أبو العلاء ثائرًا على مجتمعه، ساخطًا على أبناء دهره، يرى فى الدنيا فسادًا وظلمًا لا يتمكن من تغييره، فلم يجد بُدًا سوى أن يعتزل الناس ويدعو الآخرين إلى اجتناب معاشرة الناس ويحذرهم من الأصدقاء المتصفين بالغدر واللؤم. لأنه عاشرهم، فلم يرض لنفسه واحدًا منهم أن يكون صاحبًا له. معبرًا عن يأسه من وجود الوفاء، يقول (٣):

أما الأنام فقد صاحبته مرمنًا فما رضيت من الخلان مصحوبًا

الخيام أيضًا لا يثق بأحد ويوصى بالابتعاد عن كل إنس، لأنه يحسبهم أعداء ألداء، يقول(1):

آن به که در این زمانه کم کیری دوست یا اهل زمانه صحبت از دور نکوست آن کس که ترا مجملکی تکیه بر اوست جون جشم خرد بازکنی دشمنت اوست

<sup>(</sup>١) لزوم ما لا يلزم، ل١٣٦، ص٢٤٢. الهوا جرج هاجرة هنا بمعنى القفار المتلفة.

<sup>(</sup>٢) أحمد الصافي النجفي، المرجع السابق، ص٥١، رباعية رقم ٣٥.

ما خلق الله راحة وهنا إلا لمن عساس مُفردًا عنزبًا من ترك الانفراحة تعبًا فقد جنسى بعد راحة تعبًا

<sup>(</sup>٣) لزوم ما لا يلزم، ب٥٧، ص١٠٩.

<sup>(</sup>٤) أحمد الصافي النجفي، رباعية رقم ١٣، ص٣٨.

أَحْتَرُ بِدهِرُكُ قلبة الرفقاء واصحب بنيه وأنت عنهم ناء فمن اعتمدت عليه إن تنظره في عين البصيرة أعظم الأعداء

# الاشتراك في الأخلاق

#### القناعة وعزة النفس:

كلاهما كانا يتصفان بالعفة والإباء، وكانا صاحبَي قناعة وعزة نفس وأصالة. وكانا يجدان راحتيهما بالقناعة.

أبو العلاء (١):

والموت أحسن بالنفس التي ألفت عرز القناعة ، من أن تسأل القوتا

وإنْ ألببسَ الله تسوبَ الشِّفاء فلا تُؤثررَنَّ عليه المتَّرَفْ الحمد لله قد أصبحتُ في دَعَة أرضَى القليلَ ولا اهْتَمُ بالقُوت

الخيام:

إذا رضيت نفسي بيسور بلغة يحصّلها بالكد كفّي وساعدي

آمنت تصاریف الحوادث کلها فکن یا زمانی موعدی أو مواعدی (۲)

فَحَسْسِي من المَّال قُوتي به وحَسْبي من البِّلَد السكن (٣)

یك نان بدور روز اكر شود حاصل مرد واز كوزه شكسته دمي آبى سرد خدوم کے از خودی جرا باید بود یا خدمت جون خودی جرا باید کرد<sup>(1)</sup>

<sup>(</sup>١) لزوم ما لا يلزم، ف٣٠، ص٧١، ت٤١، ص١٨٤. وأيضًا: سقط الزند لأبي العلاء، دار صادر بيروت ١٩٦٣ ، ص١٧٥ .

<sup>(</sup>٢) انظر الأبيات في (إخبار العلماء بأخبار الحكماء) للقفطي، ص١٦٢. وقد جاءت كلمة (رضيت) في بعض المصادر (قنعت).

<sup>(</sup>٣) لزوم ما لا يلزم، ن٢٦، ص٤٠٣.

<sup>(</sup>٤) أحمد الصافي النجفي، ص١٥٠، ر٢٠٧.

مَن نالَ في اليومين جُرعة ماء من جَرَّة مكسُورة ورَغيفًا لَمْ يَغْتَدى عَبْدًا لَمَنْ هُو مَثْلُهُ أَو سائمًا مَنْ دُونَهُ تكليفا

وكم شبيهٌ هذا الكلام، بكلام أبي العتاهية، انظر: جذور فلسفية، لكمال اليازجي، ص ص١٥٥-١٥٦. انظر ديوان (أبي العتاهية) ص٧٠٧.

#### آلامهما مشتركة:

كلا الشاعرين: أبو العلاء والخيام، اتهما بالكفر والزندقة، وطالما سمعا من الناس وتلاميذهما كلامًا لاذعًا، ورأيا منهم سوء المعاملة والغدر والخيانة في الصداقة والأمانة. مما جعلهما يتألمان وبالنهاية يعتزلان الناس ويفقدان الثقة بكل من حولهما. وكلام المعرى والخيام خير دليل على ما عانياه ؛ أبو العلاء:

لحا الله قوم....ًا، إذا جئتهم بصدق الأحاديث قالوا كفر (١)

الخيام:

کُرمن زمی مغانه مستم، هستم، کَر کافر وبت برستم، هستم هستم مر طایفه ای به من کَمانی دارد، من زان خودم، جنانکه هستم هستم (۲)

كلاهما تحسرا على زمن شبابهما، وتألما من انقضاء تلك الأيام الحلوة، وأبديا أسفهما الشديد، ولذلك كانا يوصيان باغتنام فرص الحياة، لأن عهد الشباب كجذوة نار ستنطفئ إن شاآ أم أبيا.

أبو العلاء:

أسيت على الذوائب إن علاها نهاري القميص، له ارتقاء (٦)

ولَّى الشبابُ، ومن شَوْق لُرؤْيته، يَظَلُّ مُشْبِهُهُ في الروْض مَنْشُوقًا (١) إنّ الشــــبيبة نار، إن أردت بها أمراً، فبادره إن الدهـــر مطفئها (٥)

الخيام:

وآن تازه بهـــار زند کانی دی شد

افســـوس كه نامه جواني طي شد!

رغيف خرريابس تأكله في زاوية وكُـوزُ ماء بارد تشربُهُ من صافية وغ رفة ضيقة نفسك فيها خالية تعبه على الماء على الماء ا

(١) لزوم ما لا يلزم، ر٢٣٧، ص١٦٥.

(٢) أحمد الصافي النجفي، المرجع السابق، ص٧١، رباعية رقم ٦٩. نَعَمُ أَنَا مِن راح المجوس بنشوة وصَبٌّ خليعٌ لم أَزَلُ مُدُمنَ الرَّاح

يَرَى كُلُّ حزب فيَّ رَأَيًا وَمَذَهَبًا وإنِّي لنَفْسي كَيْفُما كُنتُ يا صَاح

(٣) لزوم ما لا يلزم، الهمزة ٣، ص٥٥.

(٤) لزوم ما لا يلزم، ق٣٥، ص٩٦.

(٥) لزوم ما لا يلزم، الهمزة ٩، ص٥٣.

747

حالی کے ورا نام، جوانی کفتہند معلوم نشد که او کی آمد، کی شد<sup>(۱)</sup> بر خیز که بیداری دولت خوابست دریاب که آتش جوانی آبست (۲)

كلاهما يسعيان جاهدين في البحث عن خليل وفيّ يتصف بكتمان السر، ولكن دون جدوى لذلك يفضلان عدم معاشرة الآخرين ويوصيان بعدم الوثوق بالأصحاب: أبه العلاء<sup>(٣)</sup>:

> فظن بسائر الإخوان شراً ولا تأمن على سر فؤادا فلو خبرتهم الجوزاء خبرى، لما طلعت، مخافة أن تكادا ولما أن تجهمنـــــى مرادى جريت مع الزمان كما أرادا

ويقول أيضًا (٤):

فلا تأمنوا الشَّرَّ من صاحب وإن كان خُلاًّ لكم وابن عَمْ

أتوكم بإقبالهم والحُسامُ يَشُــدُّ به زاعـــمٌ ما زَعَمُ وللخيام رأى مشابه، يقول (٥):

زجيت دهرًا في التماس أخ يرعى ودادى إذا ذو خلة خانا

فكم آلفت وكم آخيت غير أخ وكم تبدّلت بالإخوان إخوانا

وله أيضًا<sup>(١)</sup>.

بالله لا تألفي ما عشت إنسانا و قلت للنفس لما عز مطلبها كلاهما يعتبران نفسيهما مرشدَّيْن، يتمكنان من هداية الناس وإرشادهم يقول المعرى(٧): لو اتبعوني ويحهم، لهديتهم إلى الحق، أو نهج لذاك مقارب

<sup>(</sup>١) أحمد الصافى النجفى، المرجع السابق، ص٤٣، رباعية رقم ١٨. قدُ انطوَى سفْرُ الشباب واغتَدى ربسيعُ أفسراحى شستاءً مُجْدبا لَهْفي لطَيْر كانَ يُدْعَى بالصبا مَستَى أتَسى وأيَّ وَقُت ذَهَبا

<sup>(</sup>٢) ن م، ص١٢٥، رباعية رقم ١٧١. انهض فَيفَظَةُ عُمر نا نومٌ وما نارُ الصب الاكماء جارى

<sup>(</sup>٣) أبو العلاء المعرى، سقط الزند، ص ص١٩٩\_١٩٩٠.

<sup>(</sup>٤) لزوم ما لا يلزم، م٩٥١، ص٣٨٢.

<sup>(</sup>٥) انظر (ثورة الحيام) لعبد الحق فاضل، منشورات لجنة التأليف والترجمة والنشر، القاهرة عام ١٩٥١/.

<sup>(</sup>٦) المرجع السابق، نفس الصفحة.

<sup>(</sup>٧) لزوم ما لا يلزم، ب٨٢، ص١٢٢.

ويقول الخيام(١):

وكم عصبة ضلّت عن الحق فاهتدت بطرق الهدى من فيضه المتقاطر ويقول أبو العلاء مشيرًا إلى عظم شأنه:

ولى منطق لم يرض لى كنه منزلى على أننى، بين السماكين نازل<sup>(٢)</sup> ويفيد الخيام من هذا المعنى في البيت التالى، فيقول<sup>(٣)</sup>:

ولى فوق هام النيرين منازل وفوق مناط الفرقدين مصاعدى

#### الدهـر:

لقد ذكرنا مسبقًا، أنّ أحوال عصر الشاعرين أبى العلاء المعرى والخيام العامة، سياسيًا وإداريًا واجتماعيًا وروحيًا، كانت بالغة السوء، لكنها لم تكن أسوأ ما عرف البشر إلى ذلك الحين. لكن هاتين الشخصيتين بحكم مزاجهما وتشاؤمهما الفكرى، ومآسى الحياة وفساد المجتمع، وطغيان السلطة، وتقصير رجال الدين، ثم فساد الأخلاق العامة وانتشار النفاق والرياء، كل ذلك أدى بهما إلى أن يسأما من الدنيا، وهما يردان هذا السأم إلى الدهر(1).

فشعر أبى العلاء المعرى والخيام، حافل بالتشكى من الدهر وعبثه بحياة الإنسان، وتحكمه فى رزقه ومصيره، دون أن يجرى فى ذلك على منطق مقبول. فهو عندهما، يعطى الغنى ويحرم الفقير، ويصيب الكريم، ويتجاوز عن اللئيم، ويعاجل الصغير بالموت وهو يتشبث بأذيال الحياة، وعد فى أجل الكبير وهو يتوق إلى الموت (٥٠).

والدهر هو خصم قوى عنيف، لا يُغلب ولا يُقهر، ولا تجد وسيلة في اتقائه، مهما قويت. يخلع الملوك، ويزيل الدول، ويهدم القصور، ويدك الحصون.

ولأبى العلاء المعرى في (سقط الزند) قول جامع لمآسى الدهر منه (١٦):

<sup>(</sup>١) انظر (رباعيات الخيام) تحقيق سيد سليمان ندوى، نشر مطبعة المعارف، الهند، عام١٩٣٣م.

<sup>(</sup>٢) سقط الزند، لأبي العلاء، ص١٩٤.

<sup>(</sup>٣) انظر (ثورة الخيام) لعبد الحق الفاضل، وفي "نزهة الأرواح"، ص١٥٠، مع شيء من الاختلاف.

<sup>(</sup>٤) كمال اليازجي، جذور فلسفية، ص١٧٠.

<sup>(</sup>٥) نم، ص١١٥.

<sup>(</sup>٦) أبو العلاء سقط الزند، القاهرة ١٣٥٨ هـ (٢: ٥).

يادهر، يا مُنجز إيعاده، ومُخْلفُ المأمولَ من وعده أَى جَدِيد لِكَ لَم تُبِلُه، وأَى أَقْدِرانكَ لَم تُرده أَى جَدِيد لِكَ لَم تُدُه وَأَى أَقْدِرانكَ لَم تُدرده أَرى ذَوى الفَضْلِ وأضدادَهُم يَجْمَعُهُم سَيْلُكَ في مَدّه كأنا في كفِّه ماليه يُنفقُ ما يَحتارُ من نَقُده تَحْرب أَنا النيا وأفعالُها حَثَّتْ أخا الزهدعلى زُهْده

والخيام أيضًا له رأى في الدهر، فهو ينسب كل ظلم وعنف إليه، ويقول(١١): در زاویه جور وستم معتکفی ای دهـر بكـر دهـای خـود معترفـی زین هر دو برون نه خری یا خرفی نعمت به خسان دهی وزحمت به کسان فالخيام يرى أن الدهر هو السبب في هلاكه وفنائه (٢):

قصدی دارد بجان باك من وتو اين جرخ فلك بهر هلاك من وتو تا ســبزه برون دمد زخاك من وتو بر ســـبزه نشـــين بياكه بس دير نماند ويشبه الدهر بصياد الناس، وينسب ظلمه وكل ما يفعله من خير وشر، إليهم (٣):

صیاد ازل که دانه در دام نهاد صیدی بکرفت وآدمش نام نهاد او مى كنىد وبهانه بر عام نهاد هـ ر نيــك وبدى كه ميرود در عالم ويقول أبو العلاء المعرى بصيغة الاستفهام، يرجو له للدهر - أن يخرج من الظلام إلى النور

فيعدل في حكمه للناس وعليهم (١). أَفِنُّكَ هِذَا أَيُّهِا الدهرُ سيادرًا،

لعلَّك يَنْجابُ الظلامُ فتهتدي،

وتـأتى المـنايا بعَـد مـا لُقـى الفُـنْكُ إذا عَنكَ في رأد الضُحَى ذهبَ العنْكُ

(١) أحمد الصافي النجفي، ص١٥٠، ر٢٠٩، عربها هكذا.

يا دهر مل بالَّذي تأتيه تَعْتَرف أَلْم تَرزَل بروايًا الظُّلْم تَعتكف أُ تُعطى اللَّذِيمَ نَعيمًا والكريمَ عَنَّا لا شُسكٌّ إمَّا حمارٌ أنتَ أو خَرفُ

(٢) أحمد الصافي النجفي، ص٨٦، ر٩٨.

لهلاك نفوس نا محسرى السماءُ ومالَها إلا اغتسبالُ نفوس نا مسن مَقْصَد فالرون ينسبت من زرانا في غسد اجلس بزاهي الروض وارتشف الطلا

(۲) نم، ص۲۰۸، ر۳۱۱.

صيّاد ذا الدهر ألْقَى الحبُّ في شرك فصّاد صَيْدًا وقد سَمَّاهُ إنسانا فكُلُّ خير وشر منهُ قد نشأ وراحَ يَعْزُو لهدذا الخَلْق عصيانا

(٤) لزوم ما لا يلزم، ج٢، ك٢، ص١١٠. ينجاب: ينكشف. العنك: الثلث الأول من الليل. رأد الضحى: ارتفاع النهار.

إلا أن هذا الدهر لن ينجو من ظلمه حتى نعامة تحل السهول وتتحاشى الأحجار، فهو بالمرصد لجميع العباد (١):

الدهرُ لا تَبِقَى عليه نَعَامَةٌ سَهْلاً تَحُلُ وتَتَقَى أَجرالَها ووَردَى لها بَرقٌ فَهَاجَ زَفيفها أَدْحيَها تَبْغى بِذَاكَ وَرَالَها يُلْفَى بِهَا رَيْسِبُ المَنُون مُوكَّلاً إِنُ لَم يَزُرُهَا بالنهار سَرَى لَهَا

أما الخيام فيريد أن يأتى بنظام أحسن (٢) للعالم. وهذا لا يعنى أن هنالك نظامًا آخر أفضل منه. وعلى هذا قطع الفلاسفة بأنه لا يوجد أبدًا نظام أفضل وأكمل من هذا النظام. وإن افترض أحدٌ أن هنالك نظامًا أحسن، فهو وهم وخيال لا أكثر. وقد روى عن الغزالى أنه قال: "ليس فى الإمكان أبدع مما كان". وقد اعترض عدد من الفلاسفة وغيرهم على ما قاله الغزالى، وبرز اعتراضهم أكثر ما برز فى الأشعار دون الكتابات الفلسفية من هؤلاء نذكر منهم أبا العلاء المعرى، والخيام (٣).

يقول الخيام معبراً عن سخطه من الدهر (٤):

ای جرخ زکردش تو خر سند نیم آزادم کن که لایت بند نیم کر میل تو با بیخرد نا اهل است من نیز جنان اهل و خردمند نیم

يُبدى عدم رضاه من أحكام الدهر، ويطلب أن يُفَك أسرُه، ويرى أن الدهر يؤاتى الجهال، ويعادى العلماء، فيطلب من الدهر أن يضعه في عداد الجهال ليماشيه هو أيضًا. فالخيام يريد أن يبدل هذا الدهر بدهر آخر، ليبلغ الحُر فيه مراميه (٥).

<sup>(</sup>١) ن م، ل٥٩، ص١٩٢، الزفيف: السير السريع. الاوحى: المكان الذي تبيض فيه النعمة؛ والرائل: فرخ النعام.

<sup>(</sup>٢) يقول الشهيد مرتضى مطهرى، \_ من كبار الكتاب الإيرانيين المعاصرين \_ فى كتابه "تماشاكة راز"، ص٢٧: للخيام رسالة فلسفية تناول فيها موضوع نظام العالم الأحسن، وهو موضوع تطرق إليه كافة الفلاسفة باعتباره من البحوث المطروحة فى (الرؤية العرفانية للعالم).

<sup>(</sup>٣) الشهيد مرتضى مطهري، المرجع السابق، نفس الصفحة، ترجمتها بتصرف.

<sup>(</sup>٤) ص١٠٦، ر١٣٦.

أيا فَلَكُما يجرى بيُؤسى خَلِّنى فَلَسْتُ حَرِيًّا أَنْ تَسُومَنى الأَسْرَّا إِذَا كُنْتَ تَهُوْكَى غَيْرَ حُرَّ وعاقسل فلستُ كما قَدْ خَلْتَنَى العاقلَ الحُرَّا

<sup>(</sup>۵) ص۱۲۰، ر۱۲۹.

لو كان لى كالله فى فَلَك يَدٌ لَـمْ أَبْـق للأفـلاك مـن آثـار وخَلَقْـتُ أَفلاكًا تدورُ مكانَها وتسـيرُ حَسْبَ مشيئة الأحرار

كر بر فلكم دست بدى جون يزدان برداشتمى من اين فلك را زميان واز نو فلکی دکر جنان ساختمی کمه آزاده بکام دل رسیدی آسان يرى الخيام \_ وفق هذه الرباعية المنسوبة إليه طبعًا \_ فعل الله وتركيب العالم غير صحيح، ويعتبر قدرته \_ العياذ بالله \_ أكبر من قدرة ربه. لأنه يتمكن من صنع عالم آخر حسن كما أنه بذهب إلى أن الدهر باق والإنسان فان(١):

خوش باش که دهر بیکران خواهد بود بر جرخ قران اختران خواهد بود خشمتى كه زقالب تو خواهند زدن ایوان سرای دکـران خواهد بود

#### الإيمان بالله:

كان المعرى والخيام مؤمنين بالله، خاضعين لقضائه وقدره، معتقدين بقدرته وأزليته فهو المحيى والمميت، فهو ربّهما وهما عبداه، فهما يعترفان بفضله عليهما. لم يُعرف عن أبي العلاء أنه مدح أحدًا، سوى الله، الذي يرجو منه المغفرة والرحمة، لأن الله أكبر كبيرًا:

إذا مَدَحُ وا آدَمَ يًّا مَدَحُ تُ مَوْلَ مَ الْمُ والْ ورَبَّ الأُمَ مُ وَلَ مَ الْمُ واللَّ ورَبَّ الأُمَ مُ وذاكَ الغَسنيُّ عسن المّسادحين، ولكن لنَفْسي عَقَدْتُ الذِّمَ مُ للهُ سحدَ الشّامخُ المُشْمَخُولُ على مَا بعرْنينه من شَمَمُ المُنْ اللهُ مَنْ اللهُ ال ومغفــــرة الله مرجُـــوَّةٌ إذا حُسـبَتْ أعظُمى في الرِّمَمُ ` إن الله قادر على إحياء الموتى (٢):

إذا ما أعظُمي كانت هباءً فإنّ الله لا يُعييه جَمْعي

أما إيمان الخيام بالله تعالى فيبين بوضوح من خلال هذه العبارات التي أوردها (محمد تقي جعفرى) في كتابه "تحليل شخصيت خيام" ص٩٤، حيث قال: "إن الخيامي في ترجمته إحدى خطب ابن سينا التي بُدأت " بهذه العبارات: "باك . . . دادارا، ايزد كامكار خداوندى كه آغاز همه جيز از اوست وانجام همه جيزها بدو است وايزد، جل جلاله، جوهر نيست كه به بذير فتن اضداد متغير كردد".

<sup>(</sup>١) أحمد الصافى النجفى، المرجع السابق، ص٢١٧، رباعية رقم ٣٢٦. عش هنيئًا فالدهر ُليس بفان وستبقى السنجومُ ذاتَ اقستران وسسيغدو تَرَاكَ لبْنًا فيبسنى فى قُصُسور للناس أو إيسوان

<sup>(</sup>٢) لزوم ما لا يلزم، ع٣٤، ص٤٠.

هكذا يبدأ حديثه: "ببايد دانست كه مذهب حق آنست كه همه ايجادها از خدائست، جل جلاله، که اکر به ابداع باشد آن ایجاد ابداع ایجاد کردنی باشد که ابتدای زمانی دارد که فيضان از او است. بارى خالق بود نه از واسطه، حركت وزمان رابد و راه نيست ".

(باكا: يخاطب ابن سينا الله قائلاً يا منزهاً . . . دادار ، كلمة فارسية قديمة تعنى " الله" ، وهكذا "ايزد" و "كامكار " ، وتعنى خداوند: الإله الذي يبدأ منه ويختتم به كل شيء ، والله جل جلاله، ليس بجوهر، ليتحول بقبول الأضداد).

بعد ذلك يبدأ الخيام حديثة قائلاً: لنعرف أنّ كل ما هو موجود، يكون من عند الله جلَّ جلاله، وذلك هو المذهب الحق، فإن كان إبداعًا، فيكون خلق الإبداع خلقًا له زمانٌ، يتعلق بفيضه. بارى تعنى أجل، إنه الخالق بلا واسطة، وهو مَن لا يقبل التحول ولا يتعلق بزمان. يقول أحمد رامى في كتابه الذي عرب فيه رباعيات الخيام ما نصه: "فالخيام بالرغم مما يظهر في الرباعيات المنسوبة إليه من الشك في أمر الحياة والموت موحِّد يؤمن بوجود إله خلق الكون وهيمن عليه مؤد فريضة الحج مواظب على إقامة الصلاة ولذلك أدخل المتصوفة وهم ألد أعدائه بعض أشعاره في أورادهم واهتموا بدرسها "(١).

ومن رباعيات الخيام في الإيمان بالله(٢):

سازنده كسار زنده ومرده توئسي دار نده این جرخ باکنده توئی كسس راجه كُنــه آفريننده توئى من كَرجه بدم خواجه اين بنده توئي

يعتقد بوجود إله ومحى ومميت، ومالك للعالم، ويستغفر ربه، معترفًا بذنبه إلا أنه يشير إلى أن ذنبه الوحيد أنه خُلق هكذا. ومن خُلق هكذا فلا ذنب له (٣).

آئم کے زہےیجم بوجےود آوردی وآنم که بسی به من نکوئی کردی ما دام که باقیست زخاکم کردی

<sup>(</sup>١) راجع ترجمة أحمد رامي للرباعيات، ص٣٦.

<sup>(</sup>٢) أحمد الصافى النجفى، المرجع السابق، ص ١٤٤، ر ١٩٨. الهي ومُجرى كل حَى وَمَيّت وربّ السّما ذَات النجوم السواطع لَتُنْ كُنتُ ذَا سُسوءَ فَإِنَّكَ سَيِّدى وما هُو ذَنْبي إِنْ تكُنْ أَنتَ صَانعي (۳) ن م، ص۱۲۲، ر۱۲۷.

أوجدتنى يا ربِّ منْ عَدمَ وكل استدينت فضلاً مالته مقدار أ عُذرى بأني عند حُكمكَ عَاجِزٌ مادامَ يوماً من ثراي غُبارُ

#### أصحاب المذاهب ورجال الدين:

وللمعرى والخيام آراء كثيرة في أصحاب المذاهب ورجال الدين؛ فهما في هجومهما على أصحاب الأديان من المسلمين وغير المسلمين، ينسبان فعل هؤلاء إلى قلة التقوى، وإلى أنهم يموهون على عوام الناس بذلك، استغلالاً لهم وتكسبًا للمال الذي ينفقونه على حاجاتهم (١). مثل قول أبي العلاء (٢):

> إنما المذاهب أسباب لجذب الدنيا إلى الرؤساء

> > ومثل قوله، رأى الخيام (٣):

در مسجد اکر جه بانیاز آمده ایم حقّا که نه از بهر غاز آمده ایم آن کهنه شد است باز باز آمده ایم روزى زينجا سيجاده دزديدم

فهذه النتيجة التي توصل إليها أبو العلاء والخيام، قد تكون نابعة من وجهة نظرهما بالنسبة للدين، ذلك أنّهما رغم كرههما أصحاب الأديان وفعلهم، يكثران من لفظ الدين في أشعارهما، ويؤكدان قيمته فما "الدين" إذن عند المعرى؟

الذّين أنصافُك الأقوام كلَّهُم وأيُّ دين لآبي الحقِّ إنْ وَجَبا والمرء يُعْيِيه قَودُ النفس مُصْحَبّة للخير، وهو يقودُ العَسْكَر اللَّجِبا وصوَّ مُهُ الشَّهْرَ ـ ما لم يجـن معصيةً . يُعنيه عن صوَّمه شعبانَ أو رجبا (1)

ويقول أيضًا (٥):

أيا أنفسًا ما صومُها وصلاتُها بدين لها، بل تَرْكُها الظُّلمَ دينُها ويَشْكُو أَذَاها جَارُها وخَدينُها

يُؤَتِّرُ في حُـرِّ الجباة سجُودُها

<sup>(</sup>١) عمر فروخ، تاريخ الفكر العربي، دار العلم للملايين، بيروت ٦٦، ص٢٥٧.

<sup>(</sup>٢) لزوم ما لايلزم، الهمزة ٢٤، ص٦٤.

<sup>(</sup>٣) أحمد الصافى النجفى، المرجع السابق، ص١٤٧، رباعية رقم ١٩٦٠. إذا ما أتيا خاشعين لسبجد فلم نأت نقصى للصلاة فروضها ولكن سُرَقنا منه سبجّادةً وَمُذْ عَرَاها البلّي جنَّنا لكَّي نستعيضها

<sup>(</sup>٤) لزوم مالا يلزم، ب٤٨، ص١٠٣.

<sup>(</sup>٥) نم، ن٣، ص٣٨٨.

للخيام أيضًا آراء شبيهة بآراء المعرى، فالدين عند الخيام، هو الإتصاف بالأخلاق السامية وفي ذلك، يقول(١٠):

سنت مکن وفریضه حق مکنار واین لقمه که داری زکسان بازمدار غسیت مکن وخلق خدارا مازار در عهده آن جهان منم باده بیار

ومما قيل يبدو أن أبا العلاء والخيام، قد ضاقت بهما دنياهما ذرعًا، لما شاهدا من أوضاع عصرهما، والرياء والنفاق الذي عليهما الناس، وخاصةً أولئك الذين قاموا باسم الدين، فشوهوه، وترأسوا على الناس فأمروا بما لم يفعلوا به ونهوا عمّا لم ينتهوا عنه، فجزعا كل الجزع؛ وبما أنهما لم يتمكنا من تغيير شيء وإصلاح أمر، أخذا يحملان بكلامهما على كل من لم ترتح إليه نفسيهما، كما رأينا.

يقول أبو العلاء (٢):

وديانُكَ ما عَلَى الحُكْمُ فيه فابْغى للّذى أَخْفَيْت بَغْياً الْحَدْمُ فيه فابْغى للّذى أَخْفَيْت بَغْياً إِذَا الإنسانُ كف الشَّرَّعنى فَسَقيًا في الحياة لهُ ورَعْيا ويدرُسُ إِنْ أَرادَ كتابَ موسَى ويُضْمرُ إِنْ أَحَبَّ ولاءَ سَعْيا ويقول الخيام (٣):

از منزل کفــر تا بدیـن یك نفــس اسـت واز منزل شك تا به یقین یك نفس اســت این یك نفــس عزیز را خــوش میـدار

جون حاصل عمر ماهمین یك نفس است

وقد تجدهما يذمان أصحاب المذاهب ورجال الدين، ويحتاران ممّا عليه هؤلاء، وفي ذلك يقول أبو العلاء<sup>(1)</sup>:

<sup>(</sup>١) أحمد الصافي النجفي، المرجع السابق، ص١٣٤، رباعية رقم ١٨٨.

دَعْ كُلِّ مَفْرُوض ومندوب ومنْ قُوت لديْكَ فَاطعمَنَ النَّاسا لا تُؤْذ خَلْقَ الله أو تَغْتَبُهُ مِن وأنَا الضَّمينُ غدًا فَهَات الكاسَا

<sup>(</sup>٢) لزوم ما لا يلزم، ي٨، ص٤٢٥.

<sup>(</sup>٣) أحمد الصافي النجفي، المرجع السابق، ص٢١٢، رباعية رقم ٣١٩.

نَفَس "بين كُفرنا والدّين نَفَس "بين شكّنا والسيقين ما أرى حاصل الحياة سواه فاقضه بالسّسرور قبل المنون

<sup>(</sup>٤) لزوم ما لا يلزم، ج٢٦، ص ص٢٢٢\_٢٢٣.

وجَدْتُ المناسَ في هَرْج ومَرْج عَدواةً بين مُعْمَنزل ومُرجى فشأنُ مُلوكه من عزفٌ ونَزفٌ وأصحابُ الأمور جُباة خَرج ويقول الخيام(١):

قومے متفکر ند در مذهب ودین جمعی متحیرند در شك ویقین ناكَاه منادئـــى برآيــد زكمين كاى بيخبران راه نه آنست ونه اين

ومن آرائهما في اختلاف الأديان وتلكؤ أربابها عن مشاورة العقل:

يقول ابو العلاء (٢):

هَ فَتَ الحنيفةُ، والنصاري ما اهتَدَتْ، ويهودٌ حارَتْ والمَجُوسُ مُضَلَّلَهُ

اثْنان أهــــلُ الأرض: ذو عَقْل بلا ديـن (٣)، وآخـــرُ دَيِّــنٌ لا عَقْل َلهُ ويقول ناقدًا أرباب الأديان من حيث التشبث بالتقليد بدلاً من التقوى والعمل الصالح وقبل

معالجة قضية تعدد الشرائع بمنطق العقل:

العقلُ يَعْجَبُ والشرائعُ كُلُّها خَبِ 'يُقَلَّدُ لم يَقسْهُ قَائسُ

مُتَمَجِّسون، ومُسلمون، ومَعْشرٌ مُتَنصِّرون، وهائدون رَسائس (١)

ويرى الخيام أنَّ أصحاب الأديان لا يعملون بما ينصحون الناس به. وفي ذلك يقول (٥):

يك دست به مصحفيم ويك دست به جام

كسه مرد حلاليم وكهي مرد حرام مائيهم درين كهنبد فيروزه مقام نی کافر مطلـــق نه مســــلمان تمام

<sup>(</sup>١) أحمد الصافي النجفي، المرجع السابق، ص١٥٧، رباعية رقم ٢١٩. فَكَّرَتُ فَى الدّينِ أَقْوامٌ كُمًّا حارً بِّينَ الشك والقَطع فَريقُ فَإِذَا الهَاتِفُ يَدَعُوهُ لَهُ مَا اللهِ لا هَذَا ولا ذَاكَ الطَّرِيقُ

<sup>(</sup>٢) لزوم ما لا يلزم، ل٥٨، ص١٩٢.

<sup>(</sup>٣) الدين هنا \_ على حد قول كمال اليازجي \_ التقاليد والشعائر لا العقيدة والإيمان، انظر "جذور فلسفية"، ص

<sup>(</sup>٤) لزوم ما لا يلزم، ص٢٩، ص٥٥٠.

<sup>(</sup>٥) أحمد الصافي النجفي، المرجع السابق، ص١٥٢، رباعية رقم ٢١٢. يَدٌ لِيَ فِي جَامٍ وَأَخْرِي بُصْحَف وطَوْرًا أَنَا الْجانِي وَطَوْرًا أَنَا الْعَفُّ أعيشُ وَمَالِي تحت ذَا الأَفْق مَبْدأ فلا مُسلمٌ مَحضٌ ولا كافرُ صرفُ

ويقول ذامّاً أئمة الدين، عمن يقولون ما لا يفعلون، بل يُراؤون وينافقون في حياتهم: ای مفتی شهر از تو بر کار تریم با این همه مستی زتو هشیار تریم توخون کسان خوری وماخون رزان انصاف بده کدام خونخوار تریم (

وبما قيل يتوصل القارئ إلى هذه النتيجة، وهي: أنّ بين أبي العلاء والخيام ثمة تشابها وشيئا من الاختلاف، فللمعرى نمط بديع يذكرنا بعمر الخيام، قبل أن يذكرنا أبا العلاء. فمن وجوه الاشتراك الأخرى بين هذين الشاعرين في الأفكار.

#### تصديق العقل والاعتماد عليه:

أبو العلاء (٢):

يسرتجى الناس أن يقوم إسام "ناطق في الكتيسة الخرساء كَذَبَ الظن لا إمام سوى العقل مشيرًا في صُبحه والمساء فإذا ما أطعته جكب الرحم فإذا ما أطعته جكب الرحم

الخيام<sup>(٣)</sup>:

اجرام که ساکنان این ایوانند هان تا سر رشته خردکم نکنی ويقول أبضاً (١):

یا در طلب رضای ایزد کوشید

اسباب تردد خرد مند انند کانانکه مدبر ند سے کر دانند

هر كو رقمى زعقل در دل بنكاشت يك لحظة زعمر خويش ضايع نكذاشت يا راحت خود كزيد وساغر برداشست

(١) أحمد الصافي النجفي، المرجع السابق، ص٦٩، رباعية رقم ٦٧.

بَحْنُ بِالْمُفْتِيَ الْمُورَى مِنكَ أَدْرَى لَهُ ثُولُ عَقْلَنَا مَدَى السُّكُر رَاحُ أنتَ تَحسُو دَمَ الأَثَام ونَحْسُو دَمَ كَسرمْ فأيُّسنا السَّسفَّاحُ

(٢) لزوم ما لا يلزم، الهمزة ٢٤، ص ٦٤.

(٣) أحمد الصافي النجفي، المرجع السابق، ص١١٩، رباعية رقم ١٦٠. إِنْ أَجْسرام فَا السرواق المُعَلِّسي حَيَّرَتْ من ذوى السنَّهي الأفكارا احتفظ في شريف عقلك وأنظر دور هندى المدبسرات حياري

(٤) أحمد الصافي النجفي، المرجع السابق، ص٥٩، رباعية رقم ٥١.

مُن نَالَ ذَرَّةَ عَقْل عادَ مُنتَبها قَلَمْ يُضع من ثمين العُمر لحظتَهُ إِمَّا سَسِعَى لرضاء الله مُجْتَهِدًا أُو عَبَّ كأسَ الطِّلا واختارَ راحَّتُهُ ويقول أبو العلاء في اتباع العقل (١): العَقْلُ يُوضِحه للنُّنْكُ مَنْهجًا فِاحُدْ حَنْوُهُ

وليسس يُظلمُ قلبٌ وفيه للُّسبُّ جُدُواهُ

## بأسهما من الإيمان بالعقل والتفكر:

كان أبو العلاء والخيام يشعران بألم كبير في نفسيهما، وخاصةٌ حين كانا يريان أن الجهل فاش بين الناس، ولم يعد للعقل والفكر شأن، فالقارئ لأشعارهما يجد أنّ كلا منهما يرى الحلُّ في إزالة هذا الهم، ترك التعقل والتفكر ثم الالتحاق بالجهلاء، وفي ذلك يقول

> ولما رأيتُ الجهل في الناس فاشيًا تجاهلُتُ حتَّى ظنَّ أنَّى جاهلُ إذا وَصَفَ الطَّائيُّ بالبُّخل مَادره وعَيَّرَ قُسْاً بالفحاحَة باقلُ

انظر كيف ينتهى الأمر به، بحيث لا يجد بُدًّا سوى أن يتمنى الموت للخلاص من هذا الألم، فيقول:

فياموتُ زُرْ إِنَّ الحياةَ ذميم ـــةٌ ويا نَفَسُ جَدِّى إِنَّ دهرك هـازلُ

يقول الخيام (٣):

بیهو ده بود که کاو نر می دوشند آنانکه به کار عقل در می کوشند کا مروز به عقل تره می نفر وشند آن به که لباس ابلهــــي در يوشند ثم تجده يُبدى سخطه من الدهر ويريد أن يُطلقه من الأسر لكي يرحل؛ وطالما يُماشي الدهرُ الجهلاء، فهو أيضًا يعترف بجهله، ويتبرأ من العقل والفكر:

<sup>(</sup>١) لزوم ما لا يلزم، و٣، ص٥٣٢.

<sup>(</sup>٢) ديوان سقط الزند، ص١٩٣٥، من قصيدة له تعرف بلامية أبي العلاء، مطلعها: ألا في سبيل المجد ما أنا فاعل عفاف وأقدام وحزم ونائل

<sup>(</sup>٣) إن الذين يسعون اعتمادًا على العقل، عبث فعلهم كأن يريدوا حَلْب الثور. والأفضل لهؤلاء أن يلبسوا ثياب الحمق والبلاهة، ذلك أن العقل في هذا الزمن لا قيمة له. انظر الرباعية في كتاب "تحليل شخصيت خيام" للعلامة محمد تقى جعفرى، ص٥٩، وكم شبيه قوله هذا، بقول أبي العلاء: أتسألونَ جَهُولاً أَنْ يُفيدكُمُ وتَحْلبُونَ سَفياً ضَرْعُها يَسُ

انظر في (لزوم ما لا يلزم)، ص٥٥، ص١٨.

ای جرخ زکردش تو خرسند نی ام آزادم کن که لایق بند نی ام (۱) كر ميل تو با بيخرد ونا اهل است من نيز جنان اهل وخردمند ني ام وله أيضًا (٢):

ويقول أيضًا (٣):

وهذا شبيه بما قال أبو العلاء (١):

وقد كذبَ الذي يَغدو بعَقْل لتصحيح الشُّروع إذا مَرضْنَهُ

وأشعر أن العَقل يُصْحب تارةً

آنانكـه اسـير عقـل وتميـيز شـدند در حسرت هست ونيست ناجيز شدند

هر جند دلم زعشق محروم نشد کم ماند زاسرار که مفهوم نشد اکنون که به جشم عقل در می نکرم معلوم نشد که هیج معلوم نشد

متى عَرَضَ الحجَى لله ضاقت مذاهبه عليه وإنَ عَرُضْنه

ويقول أيضًا لا يمكن الاعتماد على العقل دائمًا، لأنه يجارى المرء آنًا ويعاكسه آنًا آخر بغير علم منه:

ويَنْفرُ أَخْرَى وهـو غيرُ عَليم (٥)

ويقول الخيام إن العاقل نصيبه من الحياة المتاعب والآلام، فعليه ألا يُبالى بالهموم وأن يتمتع في حياته:

غم جند خروری بکار نا آمده بیش

رنج است نصیب مردوم دور اندیش

(١) أحمد الصافي النجفي، المرجع السابق، ص١٠٧، رباعية رقم ١٣٦.

أبا فَلَكُما يَجُرى بِبُوسي خَلِني ﴿ فَلَسْتُ حَرِيًّا أَن تسومنى الأسررا إذا كُنست تهوى غير حُرُّ وعاقل فَلَسْتُ كَما قد خلْتنى العاقلَ الحُرّا

(٢) ن م، ص١٩٧، رباعية رقم ٢٨٨.

إِنَّ الأُولَى أَضْحوا أسارى عَقْلهم للهُ فَهَ بُوا بُحَسْرَة فا الله مُتَالِّم م السَسرَبُ وَعُدة كالأغبياء فإنَّهُمْ صَسَارُوا زَبِيبًا فسى أوان الحصرم

(٣) نفس المصدر والصفحة، رباعية رقم ٢٩٠.

إنسى وإنْ ذُقستُ الْغَسرَامَ وَقَسلَ لى صن مُبهَم الأسرار مِالمَ يُفْهَم لاليوم حسن نتحت عين بصيرتى اصب حت أعلم أنَّني لم أعلم

(٤) لزوم ما لا يلزم، ن٤٦، ص٤١٦.

(٥) ن م ، م ، ٩ ، ص ٣٣٦.

YEN

# خوش باش وجهان ننك مكن بردل خويش

کز خوردن غم رزق نکردد کم وبیش<sup>(۱)</sup>

ويقول أبو العلاء في نفس المعنى، إن الجاهل يحظى بالنعمة والهناء أما العاقل فيشقى: جَنَّت الغَوَارسُ، فاستقلَّ أخو الغنّى، وسعى المؤمَّل واستراحَ السائسُ واللُّسبُّ حُسرْفٌ، والجَهَالَةُ نعْمَةُ والكيّسُ الفَطنُ الشَّقيُّ الكائسُ (٢)

# ومن وجوه الاشتراك الأخرى، بين أبي العلاء والخيام:

اللا أدرية: فكلاهما يشكان ولمحو هذا الشك، يعتمدان على العقل، وبالنهاية يصلان إلى اللاإدرية ، أي أنهما يجهلان كثيرًا من الأمور المرتبطة بفلسفة الخلق والحياة .

أبه العلاء:

سألت عقلى فلم يخبر فقلت له سل الرجال فما افتوا و لا عرفوا(٣) أما اليقين فلا يقين وإنما أقصى اجتهادى أن أظن وأحدسا(1)

وز کریه کنار من براز در نشود هر کاسه که سرنکون شود برنشود

شب نیست که عقل در تحیر شود بر می نشـود کاسه سر از سـودا وللخيام أيضًا (٢):

جعي متحرند در شك ويقين کای بیخبران راه نه آنست ونه این

قومی متفکرند در مذهب ودین ناکاه منادئی بر آید زکمــــین

<sup>(</sup>١) أحمد الصافى النجفى، المرجع السابق، ص٢١٧، رباعية رقم ٣٢٥. حَتَّى مَ في هُمٌّ لما يَأْتِي وهلُ يَجنى جميعُ الحازمينَ سوِّي العَنَا أَلْهَمُّ ليسس بزائد أو مُنْقص في الرزق فالتزم السرة والهنا

<sup>(</sup>٢) لزوم ما لا يلزم، س٢٩، ص٥٦٥.

<sup>(</sup>٣) لزوم ما لا يلزم، ف٦، ص٥٣.

<sup>(</sup>٤) أحمد الصافي النجفي، المرجع السابق، ص٤٧، رباعية رقم ٢٠٠٠ تــزدادُ حـــرةُ عقــلى كــلَّ دَاجـية والدَّمْـعُ حَـولىَ مــنْلَ الــدُّرِّ مَسْكُوبُ لا يَمتلى جامُ رَأْسى منْ وَسَاوسه وليـــس يُمُــلا جَـــام وَهُــو مَقْلُوبُ

<sup>(</sup>٥) وردت ترجمتها في موضع سابق، من الرسالة.

<sup>(</sup>٦) ترجمت الرباعية في موضع سابق، من الرسالة.

وله أيضًا ما يدل على حيرته بشأن فلسفة الموت والحياة، واليأس من عدم كشف سرًّ الكُونْ:

> اسرار ازل رانبه تودانسی ونبه سن هست از بس برده کَفتکُوی من وتو ويقول أيضاً (١):

واين حرف معما نه تو خواني ونه من جمون برده برافتد نه تومانی ونه من

نتوان بامید شك همه عمر نشست جون نست حقيقت ويقين اندر دست در بیخردی مرد جه هشیار وجه مست

لم ذاك، سبحان القدير الواحد

أبو العلاء أيضًا يتساءل عن سر الإبداع فيقول<sup>(٢)</sup>: الله صورني ولسست بعالم

هان تا ننهیم جام می از کف دسست

ويقول الخيام (٣):

در موت هم اسرار الهي دانست

دل سر حیات اکر کما هی دانست هر داکه زخود روی جه خواهی دانست امروز که با خودی ندانستی هیسج ويقول المعرى<sup>(٤)</sup>:

أصبحتُ في يَوْمي أسائلُ عن غَدى متخبِّرًا عن حالم متندِّسا ولأبى العلاء ما يدل على اعترافه بعدم علمه بشأن الماورائيات، كالموت وما بعده، قال(٥): لا علم لى بم يُختَمُ العُمْرُ شَجَرُ الحياة له الرَّدَى ثُمْرُ

ومن اللا إدارية ، يقول الخيام متسائلاً عن مصير الروح بعد دفن الميت :

می خور که بزیر کل بسی خواهی خفت بی مونس وبی حریف وبی همدم و جفت هر لا له كه بزمرده نخواهد بشكـ فت (٦)

زنهار بکس مکّو تواین راز نهضــــت

(١) أحمد الصافي النجفي، المرجع السابق، ص١١٣، رباعية رقم ٣١٧.

إذا لم يكُن علمُ اليقين بمُمكن لنا وانقضاءُ العُمْر بالشك خُسْرانُ فلا يَنبغى أنُ نُتُرُكُ الرَّاحَ لحظــةً وسيَّان حينَ الجَهْل صَاح ونَشُوانُ

(٢) لزوم ما لا يلزم، د١٢٥، ص٣٢١.

(٣) أحمد الصافي النجفي، ص٢٠١، رباعية رقم ٢٩٧.

سر الحياة لو أنَّ يُبِدُ ولنا لبَدَالنا سر المَمات المُبهَمُ لمْ تَعْلَمَ نَ وأنت حَى سرَها فَعَسدًا إذا ما مُت ماذا تَعُلمُ ؟

(٤) لزوم ما لا يلزم، ص٣٧، ص٥٦٠.

(٥) نم، ر٧٦، ص٢٨٦.

(٦) أحمد الصافى النجفى، المرجع السابق، ص١٨١، رباعية رقم ٢٦٠. اشرب فكم ستنام في قعر الثرى يا صاح دون حلسلة وخلسل لا تُفْش ذَا السُّرَّ الخَفْيُّ لَدَى امْرئ لَكِ مَن تَكْوُهُ الأزْهار بَعْدَ ذُبُول

ويقول المعرى(١):

دَفْنَّاهِم في الأرض دفن تيقُــن ولا علـــم بالأرواح غير ظنون ومن وجوه التشابه، الاعتقاد بالمادة وتشكلها من العناصر الأربعة. يقول أبو العلاء (٢):

هذه الأجسام ترب هامد فمن الجهل افتخار وأشر جســـد من أربع تلحظها سبعة راتبة في اثني عشر

وزهفت وجهار دايم اندر تفتي ای آنکــه نتــیجه جهــار وهفــتی می خور که هزار باره بیشت کفتم باز آمدنت نیست جو رفتی رفتی كلاهما تتناقض آراؤهما حول قدم المادة وحدوثها في العالم، فتارةً يقول الخيام بقدم المادة وقدم العالم:

در دایسره کسه آمسدن ورفتن ماسست آنرا نسه بدایست نسه نهایست بیداسست کس می نزدند در این معنی راست که این آمدن از کجا و رفتن بکجاست(1) وتارةً لم يكن الخيام يكترث بذلك، اعتقادًا منه أن الإنسان طالما سيرحل عن هذا العالم، فمن العبث أن يتطرق إلى أمور كهذه، ومن ذلك قوله (٥):

جون من رفتم جهان جه محدث جه قديم

جون نیست مقام ما در این دیر مقیم بس بی می ومعشوقه عذا بیستألیم تاكسى زقديم ومحسدث اميسدم وبيم

<sup>(</sup>١) لزوم ما لا يلزم، ن٦٨، ص٠٤٤.

<sup>(</sup>٢) لزوم ما لا يلزم، ر٢٢٧، ص٥٠٨.

<sup>(</sup>٣) أَحْدُ الصافى النَّحْفى، المرجع السابق، ص ٩٧، رباعية رقم ١١٧. يسامَنْ تَولَّسدَ مسنْ سَسِبْع وأربّعَة وراحَ مسنْها يُعسانى سَسعْى مُجْستَهد اشْرَبْ فكم لك قَدْ كررَّتُ موعظتى إنْ رُحْتَ رُحْتَ ولم تَرجعْ ولَمْ تَغُد

<sup>(</sup>٤) ن م، ص٧٩، رباعية رقم ٨٣. لَيْسَ لَذَا العَالَمِ ابْتِدَاءٌ يَسْبِدُو ولا غَايَسةٌ وَحَسدُ وَلَـمُ آجِدُ مَنْ يَقُولُ حَقًّا مِنْ أَيْنَ جَنْنَا وَأَيْنَ نَغْدُو

<sup>(</sup>٥) نم، ص ١٩٤، رباعية رقم ٢٨٣.

إذا لم نكُنُ في الدهر نبقَى فَعْيشُنا بدون الحُمَـيَّا والحبيب ذَمـيمُ إلى مَ اهتمامي في قديم وحادث وسيسيّان بُعُدي حادثٌ وقديمُ

أبو العلاء أيضًا، تتناقض آراؤه بهذا الصدد، فتارة يقول بأزلية المادة، وبعد قابليتها للفناء، وأن العالم مكون من مادة قديمة خالدة، وكل حى له نسب يتصل بالعناصر الأربعة: الهواء والماء والنار والتراب، فهو يخالف فلاسفة اليونان من أتباع أرسطو، في هذا الموضوع. كما جاء في قوله (١):

تُرَدُّ إِلَى الأصول وكل حيِّ له في الأربع القُدْم انتساب

الجسم أيضًا مركب من مادة لها وجود دائم، وما يحدث من تولد شيء أو انحلال آخر، فذلك ليس إلا بسبب تحول المادة من حالة إلى حالة، ومن صورة لأخرى. وعلى هذا يعتقد أن المادة ليست حادثة بل أزلية (7)، ومن ذلك قوله (7):

وليس اعتقادى خلود النجوم ولا مذهبي قدم العالم ويرى المعرى والخيام أن الزمان قديم كالمادة:

المعرى (٤):

قالوا لنا خالق قديم قلنا صدقتم كذا نقول زعمتم و بلازمان ولا مكان . . . ألا فقولوا

كذلك الخيام:

ای بس که نباشیم وجهان خواهد بود نه نام زما ونه نشان خواهدبود زآن بیش که نباشیم همان خواهدبود (۱۰) زآن بیش که نباشیم همان خواهدبود (۱۰)

وقد تتشابه آراء أبى العلاء مع آراء الخيام، وذلك بشأن النفس أو الروح، فأبو العلاء يرى أن مصدر الجسم هو الأرض، ولكن شيئًا خافيًا اتصل به من العالم العلوى، وفي ذلك قال<sup>(۱)</sup>:

<sup>(</sup>١) لزوم ما لا يلزم، ب٢٢، ص٩١.

<sup>(</sup>٢) محمد سليم الجندي، المرجع السابق، ص١٢٧٧.

<sup>(</sup>٣) لزوم ما لأيلزم، م١٤٤، ص٧٠٠.

<sup>(</sup>٤) شرح اللزوميات. تحقيق سيدة حامد. منير المدنى. زينب القوصى. وفاء العصر. بإشراف د. جين نصّار مركز تحقيق التراث، طبع الهيئة العامة للكتاب ١ : ١٢٠.

<sup>(</sup>٥) أحمد الصافى النجفي، المرجع السابق، ص١٨٩، رباعية رقم ٢٧١.

سنفنَى وهذا الكونُ سوفَ يَدُومُ وتذهَبُ أسماءٌ لَنَا ورُسُومُ كما لمْ نكُنْ والكَوْنُ كانَ مُنظَّمًا سنفنَى ويَبْقَى بَعْدُ وَهُو تَظيمُ

<sup>(</sup>٦) لزوم ما لا يلزم، هـ١٥، ص٥٠٨.

والجسمُ لا شكَّ أرْضيٌّ، وقد وُصلَتْ به لَطَائِفُ عَالاهِا مُعِالِهَا فالجسم موضعه التراب، يهبط إليه، والروح موضعها السماء، تصعد إليها: ولجسمى إلى التراب هبوط "ولروحي إلى الهواء صُعُودُ (١)

فالروح خالصة كما يظن أبو العلاء، وما إن تحل في الجسم تفسد:

وإنْ تكن هذه الأرواحُ خالصةً، فهُنّ يَفْسُدُن في أجسامنا الْفُسُدُ (٢)

للخيام أيضًا رأى شبيه بهذه الآراء، يقول (٣):

روحىي كه منزه است زآلايش خاك مهمان توآمده است از عالم باك زان بيــش كه كويد أنعم الله مساك میده تو بباده صبوحــــی مددش

كلاهما يعتقدا بأن الروح ستفارق الجسم دون عودة؛ يقول أبو العلاء:

يُفرِقُ بين الروح والشخص حادث ألا إنّ أيام الفراق حُسومُ إلى العالم العُلويِّ تُزمع رَحْلَةً نفوسُ، وتُلقَى في التراب جسومُ ويقول الخيام (م):

نفسیست بدید آمده از درائی وانكاه شده بقعر آن دريا باز وله أيضًا<sup>(٦)</sup>:

ای دل جو نصیب تو همه خون شدنس احوال تو هر لحظة دکر کون شدنست وای جان تو بدیــن بدن جـــکاره آمده جــون عاقبت كار تو برون شدنست

كلا هما لا يعلمان إلى أين تذهب هذه الروح، وما هو مصيرها؟

(۱) نم، د۱۱، ص۲۸٤.

(۲) نم، د۹۹، ص۳۰۸.

(٣) أحمد الصافى النجفى، المرجع السابق، ص٣٣، رباعية رقم ٢. إنّ روحًا من عالَم الطِّهُر جاءَتْ لَـكَ ضَيْفًا مَا السَّاثَ بالغَبْرَاء اسْ قها أكْوُسُ الصبوح صباحًا قَبْلَ تؤديم ها أوانَ المساء

(٤) لزوم ما لا يلزم، م١٧، ص٢٨٢.

(٥) أَحَدُ الصافى النجفي المرجع السابق، ص٩٢، رباعية رقم١١. هى النفسُ منْ بَحْر بَدَتْ ثُمَّ إِنّها تَغيبُ بذاكَ البَحْر يا صَاح منْ بَعْدُ

(٦) ن م، ص١٨٢ ، رقم الرباعية ٢٦٣ .

لَمْ تَحْظُ بِهِ قلبي بغير أسى وما تنفك تُسرزاً بكسرة وأصيلاً يانَفْسُ فيمَ تَخذنت جسمى مسكناً إنْ كُنت عَنْهُ سُتُزْ معينَ رَحيلاً

يقول أبو العلاء (١):

ويقول الخيام (٢):

دریاب که از روح جدا خواهی شد می خور که ندانی زکجا آمده

الروحُ تنأى، فما يُدرَى بموضعها، وفي التراب لعمرى - يُرفَتُ الجَسَدُ وقدد عَلَمْ نَا بأنّا في عواقبنا إلى الزوال، ففيم الضغنُ والحَسَدُ

در برده اسرار فنا خواهی شد خوشباش ندانی به کجا خواهی شد

## الاشتراك في الاعتقاد بالجبر

طالما تحدث أبو العلاء والخيام عن المجيء إلى الدنيا والرحيل عنها جبرًا؛ فالإنسان مسير لا يد له في اختيار طريقه في الحياة. فهو يولد جبرًا ويموت جبرًا، دون أن يكون له دخل في

# أبو العلاء<sup>(٣)</sup>:

إلى غيرها بالرُّغْم والله شاهدُ ولا حَيَاتي فهال لي بعد تخير ؟

خرجت للى ذي الدار كُرْهًا ورحلتي ما باختسیاری میسلادی و لا هر می

ور نیز شدن به من بدی کی شدمی نه آمدمـــی نه بدمــــی نه شدمی کر آمدنم به من بدی نامدی به زین نبودکــه اندریــن دیر خراب

نعم، كلاهما يسلبان من الإنسان مسؤوليته، ويعتقدان أن ليس للإنسان اختيار في الأفعال إن محمودة وإن مذمومة، ذلك أنه محكوم بالقضاء والقدر في حياته، فهو معذور إذن .

<sup>(</sup>١) لزوم ما لا يلزم، د١٨، ص٢٦٠.

<sup>(</sup>٢) أحمد الصافى النجفى، المرجع السابق، ص٧٣، رباعية رقم ٧٣.

بادرْ فَسَوْفَ تَعُود أدراجَ الفَاا وسَتَرَكُ الجُشْمَان منكَ الرُّوحُ واشْرَبْ وَعَشْ جَذَلًا فَلَسْتَ بِعَالَم مِنْ أَيْسِنَ جَثْتَ وَأَيْنَ بَعْدُ تَرَوْحُ

<sup>(</sup>٣) لزوم ما لا يلزم، د٤، ص٢٥٣.

<sup>(</sup>٤) أحمد الصافى النجفى، المرجع السابق، ص٥١٠، رباعية رقم ٣٢٣. لو كُنتُ رَبُّ اختيار ما أتَّيتُ إلى الْ لله ملانيا ولَم أرْتَحلُ عَنْهَا ولَم أبن ما كان أسسعَدَني لولم أجيء أبداً للدَّهْر يَوْمًا وَلَمْ أَرْحَلُ و لَمَ أَكُن

أبو العلاء (١): لا تَحْمَب دَنَّ ولا تَذْمَّ نَ امراً فينا فَغَيرُ مُقَصِرً كَمُقَصِّر الخيام (٢):

دارنده جو ترکیب عناصر آراست از بهر جه او فکندش اندرکم وکاست

كر نيك نيامد اين صور عيب كراست ورنيك آمد خرابي از بهر جراست

# ومن الجبر الاعتقاد بالقضاء والقدر:

كلا الشاعرين يعتقدان بأن أفراح الإنسان وأحزانه، هي نتيجة حكم القدر، ولا دخل للدهر في ذلك. أبو العلاء (٣):

نبكي ونضحك، والقضاء مُسلَّطٌ، ما الدّهر أضحكنا ولا أبْكانا

نَشْكُو الزِّمَانَ ومَا أتسى بجنايَة ولُّو استَطَاعَ تكلُّمًا لَشَكانا والدهـ رُ لا يَـدْري بَنْ هُو كائن فيه، فيكف يُللمُ فيما كانا ويقول الخيام(1):

نیکی وبدی که در نهاد بشر است شادی وغمی که در قضا وقدر است

با جسرخ مكن حواله كاندر ره عقل جرخ از تو هزار بار بيجاره تراست

فالإنسان أسير القضاء والقدر، ولا بد له أن يرضى بحكم القدر، ويستسلم أمام القضاء، يقول أبو العلاء (٥):

رضى بقضاء ربِّك، فَهُو حَتْمٌ ولا تُظْهِرُ لَحَادثة، وُجُومَا

(١) لزوم ما لا يلزم، ر١٨٧، ص٤٧٢.

إذا راق مَبناهَــــا ففـــيمَ خرابُـــها وإنْ لَمْ تَرُقُ مَبْنَى فَممَنْ أَتَى العَيْـبُ

(٣) لزوم ما لا يلزم، ن٠٥، ص٤٢٤.

لا تَعْرُ للأَفْسِلاكُ تَسِلكُ فَإِنَّسِهَا ۚ أَوْهَى بِشَرِعِ الْحُبِّ مِنْكَ وَأَضْعَفُ

<sup>(</sup>٢) أحمد الصافى النجفى، المرجع السابق، ص٥٣، رباعية رقم ٣٩. لماذا غَداةَ الرّبُّ ركّب هَذه الْـــ عِناصِرَ لَمْ يُحُكُمْ تَناسُبُهَا الرّبُ

<sup>(</sup>٤) أحمد الصافى النجفى، المرجع السابق، ص١٤٩، رباعية رقم ٢٠٦. حُسنُ الأمور وقُبْحُها منْ نَحُونَا ومن القَضَا فَرَحٌ وحُزْنٌ مُدُنفُ

<sup>(</sup>٥) لزوم ما لا يلزم، م٧٣، ص٣٢٣.

ويقول الخيام(١):

تن رابه قضا سبار وبا درد بساز، كاين رفته قلم زبهر تو نايد باز ويقول أبو العلاء في الاستسلام أمام حكم القضاء:

وما ذَنْبُ الضِّرَاغِم حِين صِيغَتْ وصُلِيِّر قُوتُها فِيما تُدَمِّي وما ذَنْبُ الضِّرَاغِم حَين صِيغَتْ وصُلِي التنمِّي (٦) فقد جُبلَت على فَرْس وضرَ سُ كما جُبلَ الوَقُودُ على التنمِّي (٦)

ويقول الخيام<sup>(٣)</sup>:

من بهمتر از أيمن نمسى توانم بودن كر بوته مرا جنين برون ريخته اند ومن القضاء والقدر، الاعتقاد بأن فعل الإنسان وأخلاقه، وما يقترفه من ذنوب لم يكن باختياره، بل إنّ الله يعلم ذلك من قبل، وفي ذلك قال أبو العلاء<sup>(1)</sup>:

وما فَسدَتُ أخلاقُنا باختيارنا ولكنْ بأمْر ســـبِّبتْهُ المَقادرُ

ويقول الخيام (٥):

ايىزد جو كَل وجود ما مى آراست دانست زفعل ما جه خواهد خاست بى حكمش نيست هر كناهى كه مراست بس سوختن قيامت از بهر جراست كلاهما يعتقدان أن الإنسان ينال جزاء كل فعل يقوم به، فالصياد الذى يصيد الغزلان الطرائد سيكون مأواه أخيراً التراب: يقول أبو العلاء (٦):

وكَمْ من عَفير الوَجْهِ بينَ أديمها وقد كان يَرْمى قَبلَها الأَدْمَ والعُفْرا

<sup>(</sup>١) أحمد الصافى النجفى، المرجع السابق، ص١٩١، رباعية رقم ٢٧٥. فَجار دهركَ واخضَعُ للقَضاء فَلَن تُطلسيقَ تبديلَ ما قد خَطَّهُ القَلَمُ

<sup>(</sup>٢) لزوم ما لا يلزم، م١٢٢، ص٣٥٤. الأسود؛ صيغت: هنا خلقت؛ تدمى: تفترس؛ الفرس: الافتراس؛ الغمرس العض.

<sup>(</sup>٣) أحمد الصافى النجفى، المرجع السابق، ص١١، رباعية رقم١٤٤. أنا لا أطيـــقُ تَرقَــيًا عمًّا أنا فيه فَطيني أفْرَغُوهُ كَمَا تَرَى

<sup>(</sup>٤) لزوم ما لا يلزم، ر١٤، ص٣٤٣.

<sup>(</sup>٥) أحمد الصافى النجفى، المرجع السابق، ص ٢١١، رباعية رقم ٣١٥. قد كان يَدْرى الله كُلَّ فعالَنا من يـوم صَـوَّر طينَنا وَبَرَانا للهُ كُلَّ فعالَنا من يـوم صَـوَّر طينَنا وبَرَانا اللهِ عَلَى اللهُ اللهُ

<sup>(</sup>٦) لزوم ما لا يلزم، ر٩١، ص٤٠٠.

ويقول الخيام (١):

بهرام که کور مـــى کرفتى همه عمر ديدى که جکونه کور بهرام کرفت و کلاهما يعتقدان أن نار جهنم تُصلى نتيجة فعل الإنسان نفسه:

المعرى (٢):

هاويةٌ نَفْسُ ـــــكَ ما ساءَها فلتَخْشَ أَنْ تُلْقَى إلى الهاوية ،

الخيام (٣):

. دوزخ شرری زرنج بیهوده ماست فردوس دمی زوقت آسوده ماست

### نظرتهما إلى الدنيا:

كلاهما يعتقدان أن الدنيا دار شقاء وعذاب، والموت هو الخلاص.

يقول أبو العلاء(١):

حياتي تعذيب وموتى راحة وكل ابن أنثى في التراب سجين

ويقول الخيام (٥):

جون حاصل آدمی در این دیر دو در جز درد دل ودادن جان نیست دیکر خرم دل آنکه یك نفسس زنده نبود و آسوده کسی که خود نزاد از مادر

وكلاهما يريان أن الدنيا ليست بدار إقامة، ومن يأتها سيرحل عنها عاجلاً أم آجلا، يقول أبو العلاء (٦٠):

<sup>(</sup>١) أحمد الصافى النجفى، المرجع السابق، ص٦٩، رباعية رقم٢٦.

يَالَبَهُرَامَ كَيفَ كَان يَصِيدُ الس وحْنَى مِنْ قَبْلُ عُدُوةً وَرَوَاحًا فَانْظُر الآنَ كِيفَ قد صادّهُ القَبْ براحاً

<sup>(</sup>٢) لزوم ما لا يلزم، ي١٢، ص٥٤٥.

<sup>(</sup>٣) أحمد الصافى النجفى، المرجع السابق، ص١٤٥، رباعية رقم١٩٩. النار من أحزاننا شَـرارةٌ والخُلُدُ لحظةُ الهنّاء السرع

<sup>(</sup>٤) لزوم ما لا يلزم، ن٧٦، ص٣٩١.

<sup>(</sup>٥) أحمد الصافى النجفى، المرجع السابق، ص٧٧، رباعية رقم٧٧. إنْ لم يكُنْ حبطُ الفَتَى في دَهْرِه إلا السِّدَى ومَرارَةَ العَيْشِ الرَّدى سَعيدُ الَّذي لم يَحْي فيه لَحْظَةَ حَقَّاواً سُسِعَدُ مَنْهُ مَنْ لَمْ يُولَد

<sup>(</sup>٦) لزوم ما لا يلزم، م١٦، ص٢٨١.

هي الدارُ يأتيها من الناس قادمٌ يَحُثُّ، إلى أنْ يَسْتَقلَّ مُقيمُها ويقول الخيام (١):

دنیا نه مقام تست نه جای نشست فرزانه در او خراب اولیتر ومست زان بیش که در خاك روى باد بدست

برآتش غسم زبساده آبی می زن وطالما هذه الدار \_ الدنيا \_ دار محنة وبلاء ، فطوبي لمن لم يولد :

أبو العلاء<sup>(٢)</sup>:

عليه: وَيُحَسِك لا تَظْهَرْ ومُتْ كمدا

نادي حشا الأم بالطفل الذي اشتملت الخيام<sup>(٣)</sup>:

از دهر جه می کشیم نایند دکر

نا آمـــدكان اكر بدانند كه ما

لم ينل لا أبو العلاء ولا الخيام من عيشهما بهذه الدنيا، سوى الألم والحزن، وفي ذلك يقول أبو العلاء(1):

غيرُ مُجْد في ملتى واعتقادى نوحُ باك ولا ترنُّمَ شادى \_\_\_ بصوت البشير في كل نادى

وشــبيهٌ صوتُ النَّعيِّ إذا قيــ ويقول الخيام (٥):

ای جرخ دلم همیشه غمناك كنی بیراهن خرمی من جاك كنی آبي که خورم در دهنم خاك کني

بادی که کشم در دلم آتش کینش ويقول أيضًا<sup>(1)</sup>:

(١) أحمد الصافى النجفى، المرجع السابق، ص٣٧، رباعية رقم ١١. ما الكَوْنُ دارُ إقامة فَأْخُو النَّهَى أُولَى بــه أَنْ يُدْمـــنَ الصَّــهُبَاءَ أطفسئ بماء الكرم نيرانَ الأسكى فَلَسَوْفَ تذهب في الهَواء هباء

(٢) لزوم ما لا يلزم، د٧٠، ص٢٨٩.

(٣) أحمد الصافي النجفي، المرجع السابق، ص٧٧، رباعية رقم٧٧. مَنْ لَمْ يجيئوا لهذا الدَّهْر لَوْ عَلَمُوا ماذا نُكابِدُ منهُ ما أتَـوا أبدا

(٤) أبو العلاء، شروح سقط الزند، القسم الثالث، ص٩٧١.

(٣) أحد الصافى النجفى، المرجع السابق، ص١٩٣، رباعية رقم٢٨٢. تحوك لى يادهر جلباب الأسَى كما تَشُسَقُ لى ردا السَّنَعُم تُعيدُ لي ريحَ الصَّبا نارًا كَمَا تُصيرُ الماءَ تُرابًا في فمي

(٦) ن م، ص١٤٢، رباعية رقم ١٩٥. أَ انظُر العُمر كيف عضى حزينًا فابْتَدَرْهُ فَسَوْفَ يُودي ويَقْضى ما رأيستُ الهناءَ عُمرى فَلَهْفى لَحَيساة كَسذا تَمر وتَمْضى

دریاب که عمر نازنین می کُذرد بنکر که جه سان زار وحزین می کذرد عیش وطربی ندیده ام در همه عمر صدحیف زعمری که جنین می کذرد کلاهما یریان أن الدنیا باقیة وأن الإنسان ستکون نهایته الفناء، وفی ذلك یقول أبو العلاء (۱):

والشخص مثل اليوم يَمْضى في الزمان، فلا يعود ويقول الخيام في المعنى نفسه (٢٠):

ای بس که نباشم وجهان خواهد بود نه نام ونه نشان خواهد بود ولأبی العلاء أیضًا (۳):

عش ما بدالك، لا يبقى على زمن خودً دات ، ولا أسد ، ولا خود ويقول الخيام (١٠):

ای دوست بیا تا غم فردا نخوریم وین بکدم عمر را غنیمت شمریم فردا که از این روی زمین در کذریم باهفت هزار سالکان همسفریم

وقد يختلف هذان الشاعران في النتيجة التي توصلا إليها. فأبو العلاء يرى أن الموت هو الخلاص من هذه الدنيا ومتاعبها ويقول<sup>(٥)</sup>:

والعيهشُ داءٌ، وموتُ المرء عافيةٌ إِنْ داؤهُ بِتَوارى شيخصه حُسما

أما الخيام فيرى اغتنام لحظات العمر، والتمتع بطيبات الحياة واكتساب ملذاتها هو الخلاص من الهموم والآلام، وفي ذلك يقول<sup>(٢)</sup>:

<sup>(</sup>١) لزوم ما لا يلزم، د٥٦، ص٢٨١.

<sup>(</sup>٢) أحمد الصافى النجفى، المرجع السابق، ص١٨٩، رباعية رقم ٢٧١. سَنَفْنَى وهذا الكَوْنُ كَانَ مُنْظَمًا وتَذْهَبُ أُسْسِماءٌ لَنَا وَرُسُومُ

<sup>(</sup>٣) لزوم ما لا يلزم، د١٧، ص٢٣٧.

<sup>(</sup>٤) أحمد الصافي النجفي، المرجع السابق، ص٦١، رباعية رقم٥٥.

هَلُمَّ حَبِيبِي نَـ تَرُكُ الهَـمَّ فِي غَدَ وَنَعَنَمُ قَصِيرَ العُمْرِ قَبْلَ فَوَاتِ سَـنُومَ عَنْ ذِي الدَّارِ رحلَتَنا غَدَأَ بسَـبْعَةَ آلاف من السَّسنوات

<sup>(</sup>٥) لزوم ما لا يلزم، م٦٦، ص٣١٩.

<sup>(</sup>٦) أحمد الصافى النجفى، المرجع السابق، ص١٦٥، رباعية رقم ٢٣١. قُمْ وَدَعْ هَمَّ عالَم سَوْف يَفْنَى واغْتَنَمْ لَحظةٌ السُّرُور لَدَيْكا إِنْ يكُنُ في الزَّمان أَدْنَى وَفاء لَـم تَصلُ نَوْبَةُ الهَنَاء إِلَيْكا

برخيز ومخور غم جهان كَذران خوش باش ودمى بشادمانى كذران در طبع جهان اكر وفائسى بودى نوبت به تو خود نيامدى از دكران وعلى الإنسان ألا يفكر بالماضى والمستقبل، وأن يهنأ فى اللحظة التى يعيشها:

روزی که کذشت از او دیکر یاد مکن فرداکه نیامده است فریاد مکن بر نامده و گذشت بنیاد مکن (۱)

### ومن القضايا الميتافييريقية (ما وراء الطبيعة):

التى تحدثنا عنها بالتفصيل فى الفصول السابقة من الرسالة ، ذكرنا أولاً المادة والاعتقاد بقدمها أو حدوثها، ثم تناولنا قضية الجبر والقضاء والقدر، أما الآن سنتطرق إلى الوجوه المشتركة بين أفكار وآراء هذين الشاعرين، فى قضية البعث والنشور، والاعتقاد بالحشر أو عدم الاعتقاد بذلك وبما أنَّ كلاً من أبى العلاء والخيام، كانا يقفان من الحياة وما وراء الحياة، موقفًا عقلانيًا، فقد يجد القارئ - كما ذكرنا - تناقضًا بارزًا فى آرائهما، كان مؤداه ازدياد حيرتهما وترددهما وبالتالى الغوص فى اللا أدرية، ذلك أن العقل يقصر فى مواجهة الغيبيات الدينية والمجردات الفلسفية. وقلنا إن أبرز صفة بين هذين الشاعرين، هى تأرجح الأفكار والآراء بين إنكار وإثبات ففى قضية الحشر وإنكاره عقلاً يقول أبو العلاء (٢):

لو قامَ أمواتُ العواصم وَحْدَها مَلأوا البلادَ حُزُونَها وسُهُولَها فخُدنا الذي قالَ اللبيبُ وعشْ به ودَع الغُواةَ: كَذُوبَها وجَهُولَها

(وقيل في اعتقاده بالأمور المتافيزيقية) إنه وإن أثبت هذه الأمور، إلا أنه أوردها على سبيل التهكم أو من قبيل الاحتمال؛ على أن أبا العلاء كان يأخذ أحيانًا بالتقية. دفعًا للشر والأذى فقد اعترف بذلك في قوله (٣):

<sup>(</sup>١) ن م، ص٨٧، رباعية رقم ٩٦.

دَعْ ذَكْرُ أَمْس فَهُو قَدْ مَرَّ وَدَعْ ذَكْسرَ غَسد فَإِنَّسهُ مَسا وَرَدَا لا تُعْسنَ فَيمَا لَمْ يَرِدْ ومَا مَضَى واشْرَبْ لئلا يَذَهَبَ العُمرُ سُدَى

<sup>(</sup>٢) لزوم ما لايلزم، ل٦١، ص ١٩٤.

<sup>(</sup>٣) شرح اللزوميات، ٢: ٣٠٢، الهيئة العامة للكتاب.

ولكن فيه أصناف المحاز

وليس على الحقيقة كلُّ قَوْلي لعَـل الرافدين ونيل مصر يَحُرن ، فَيَنْتَقلن إلى الحجاز وللخيام رأى شبيه برأى المعرى(١):

اند رهمه آفاق بكشتيم بكشت راهی که برفت راه رو باز نکشت

بسیار بکشتیم بکرد در ودشت از کس نشـــنیدیم که آمد زین راه ويقول المعرى:

هُيامًا يَصِيرُ الجسمُ في هَامد الثرى فما بِالْكُمْ بِالآل يَخْدَعُ هُيَّامًا

أَرُواًمَ أَمْرِ لا يَصِحِ جَهلتُم، كَأَنَّكُمُ لسُّتُمْ عن الأرض ريَّاما وفي هذه الرباعية تبدو حيرة الخيام بوضوح، يقول (٢):

در مفرش خاك خفتكان مى بينم در زيىر زمين نهفتكان مى بينم جندان که به صحرای عدم می نکرم نا آمددکان ورفتکان می بینم وقوله أيضاً (1):

بسیری دیسدم بسه خانسه خساری کفتم ندهسی ز رفتکان اخساری رفتند وكسمى باز نيامد بارى

كفتا مي خور كه همجو ما بسياري ويقول أبو العلاء(٥):

أمَّا الصِّحابُ فقد مَرُّوا وما عَادُوا وبَيْنَا بلقاء الموت ميعادُ سرٌّ قديمٌ، وأمرٌ غيرُ متَّضح، فهل على كَشْفنا للحق إسعادُ؟

(١) أحمد الصافى النجفى، المرجع السابق، ص٨٣، رباعية رقم٨٨.

أرى أناسًا عَلَى الغَبْراء قد هَجَدُوا ومَعْضَرا تَحْتَ إطباق الثَّرَى رَقَدُوا وإِنْ نَظَ رِدُوا وَسَوْمًا بَعْدُ لَمْ يَردُوا

(٢) لزوم ما لا يلزم، م ٢٠، ص٣١٢. هُيام: تراب جاف منهال. الهامد: الراسب. الآل: السراب. هيّام: جمع هائم؛ عطشان، حائر، تائه؛ روام: طالبون، ريام: راحلون.

(٣) أحمد الصافى النجفى، المرجع السابق، ص١٧٧، رباعية رقم٢٥٣.

كم ضَرَّبْنَا في كُلِّ فُطْر رَفَحٌ وَادبُ اكسانَ أَوْ فَلاةً وسَهلاً لَمْ نُجِدْ مَنْ يَقُولُ مَنْ عَادَ منْ ذَا لَا الطِّريسَ الَّذَى مَضَى فيه قُبْلا

(٤) نم، ص١٠٩، رباعية رقم ١٣٨.

رأيْتُ فَي حانَة شَيْخًا فَقُلْتُ لَهُ الْا تُخَبِّرُنَا عَمَّنْ مَضَوا خَبَرا قَال ارْتَسْفَهَا فَكُمْ أَمْنَالُنَا رَحَلُوا وَلَمْ يَعُودُوا وَلَمْ نَشْهَدُ لَهُمْ أَثْرًا

(٥) لزوم ما لا يلزم، د٣٦، ص٢٧٠.

وله أيضاً (١):

كل ذكر من بعده نسيان وتغيب الآثار والأعيان نفس بعد مثله يتقضى فتمر الدهور والأحيان

لم يكن موقف أبى العلاء والخيام بشأن البعث والنشور، موقف إنكار فقط، بل قد يجد القارئ لأشعارهما، آراء تدل على اعتقاد هذين الشاعرين، بقضية بعث الأموات وحشرهم يوم القيامة؛ مثلاً يقول أبو العلاء (٢٠):

مَا أَقْدَ دَرَ الله أَنْ تُدْعَ بَرِيَّتُهُ مِنْ تُرْبِهِمْ ، فَيَعُودوا كالذي كانوا ويقول أيضًا (٣):

لو شـــاء ربى أمر مُقْتَدراً ما نَقَضَ المَوْتَ من مَرائركُمْ

وواضح أن أبا العلاء يرى كلَّ شيء ممكن بإرادة الله وقدرته، حتى الأمور التى قد يُنكر أمن أمرها بل قد يُبدى حيرته في ثنايا اللا إرادية التي ينتهى إليها أمرُه والمُدهش أنه يتبرأ من أصحاب اللاإرادية ويعرض لهم ويعدهم من خيل الضلال ذلك أنهم \_ كما يقول \_ متأرجحون حيارى في آرائهم فتارةً يثبتون وتارةً ينفون، ومن ذلك قوله (١٤):

وشكَّك في الإيجاب والنَّفي مَعْشَـرٌ حيارَى، جَرَتْ خَيْلُ الضَّلال بهم سَعْيَا

للخيام أيضًا رأى مخالف لآرائه السابقة بشأن الحشر والبعث والجنة والنار، فقد يُوجد في رباعياته ما يدل على أنه لا ينكر مثل هذه الأمور، كقوله (٥):

دارم کنهی که بشت ایمان شکند بازار تمام بت برستان شکند بار کنهم اکر به میزان سسنجند ترسم که به روز حشر میزان شکند

<sup>(</sup>۱) ن م، ن۲٤، ص۲٠٠.

<sup>(</sup>٢) لزوم ما لا يلزم، ن١٢، ص٣٩٣.

<sup>(</sup>٣) نم، م١٥٥، ص٣٧٩.

<sup>(</sup>٤) ن م، م٧٥، ص ٣١. سَعْما: سريعًا.

<sup>(</sup>٥) أحمد الصافي النجفي، المرجع السابق، ص٢١٩، رباعية رقم٣٢٨.

هَـدُّ رَكُنَ الإيمان ذَنَبى وَأَنْسَى ذَنُب مَـنْ رَاحَ يَعَبُدُ الأَوْثانا أَنَا أَحْشَـى ذَنْبى مَتَى وَزَنوهُ يومَ حَسْسر أَنْ يَكُسرَ الميزانا

وقوله أيضًا (١):

ای رب تو کریمی و کریمی کرمست با طاعتم ار ببخشی این نیست کرم ويقول أيضًا (٢):

از خالق کسردکار وزرب رحیم نومید نیم به جرم وعصیان عظیم كرمست وخراب مرده باشم امروز

عاصى زجه رو برون زباغ ارمست با معصیتم اکر ببخشی کرم است

فردا بخشمد باستخوانهای رمیم

### الحياة والموت:

إنّ القارئ لأشعار الخيام وأبى العلاء، وخاصةً إذا كان قد اطّلع على سيرتهما في الحياة، وكان قد دقّق في آرائهما في الكون، يشعر أنّ التشاؤم مستول على نفسى هذين الشاعرين، لما في الحياة من شقاء وعذاب، حتى إن الحياة والوجود والموت بلاء، يقول أبو العلاء (٢):

> تعب كلّها الحسياة فما أعد \_\_\_جب إلا من راغب في ازدياد للخيام أيضًا رأى شبيه برأى أبى العلاء، مثل قوله (٤):

مائيم در او فتاده جون مرغ بدام دلخسته روزكار وآشفته مدام سر کشته در این دایره بی در وبام نا آمده بر مراد ونارفته بکام

وطالما الموت هو انتهاء الحياة فليغتنم الإنسان لحظات العيش ويَنْسَ الهموم والأتراح، وفي ذلك يقول أبو العلاء (٥):

<sup>(</sup>۱) ن م، ص٨٥، رباعية رقم ٩٢.

يارَبِّ إِنَّكَ ذو لُطف وَذُو كَسرَم فَسيمَ لا يَدْخُلُونَ المُذنبُ الخُلُدا ما الجيودُ إعطاء دار الخُلد مُتَّقيًا إنَّ العَطَاء لأصْحَاب الذنوب ندى

<sup>(</sup>۲) ن م، ص١٩٥، رباعية رقم ٢٨٦.

أنا لُسْتُ أَثْنَطُ منْ خَالَق رَحيم لعب، ذُنُوبي الجسَّامُ إذًا البَّوْمَ مُتُّ صَرِيعَ الطِّلا سَيَعْفُو غَدًا عَن رَميم العظَّامُ

<sup>(</sup>٣) شروح سقط الزند. القسم الثالث. ص٩٧٧.

<sup>(</sup>٤) أحد الصافى النَّجفى، المرجع السابق، ص١٩١، رباعية رقم ٢٧٦. تَسَاقَطْنَا كَطَيْر في شبَاك نُعاني من أذَّي الدَّهر اهتضاماً ونَخبِطُ في فَضَاء لَيْس يَبْدُو لَهُ حَدُّ وَلَـمْ نَبُلُـغُ مَرَامَـا

<sup>(</sup>٥) لزوم ما لا يلزم، د٢٩، ص٢٦٦.

عش ما بدا لك، لا يبقى على زمن نحودً ولا أسدٌ، ولا خود ويقول الخيام (١٠):

ای دوست بیا تا غم فردا نخوریم وین یکدم عمر را غنیمت شمریم فردا که از این روی زمین در کذریم با هفت هزار سالکان همسفریم

أما الموت فهو مصير كل كائن على الأرض. ومن يمت لا يعد. فالموت يعتبر داء الحياة العضال لا يشفيها منه الله، لأنه القدر الذي كتبه عليها، والناس في هذا الداء سواسية،

فارسهم كراجلهم. والحافي منهم كالمنتعل:

والمسوتُ داءُ السبرايا لأيُفارقُها وما تُؤمِّسلُ أنّ الله شافيها وليسس فارسُسها إلا كَراجلها وقد يُرى مُحْتَذيها مثلَ حَافيها (٢)

والموت في اعتبار أبي العلاء، يفاجئ الأحياء وهي أغفل ما تكون عنه:

والموتُ يَغُدو على الآساد مُخْدرة والعين بينَ خُراماها وأرطاها وذات قُرطين بينَ خُراماها وأرطاها (٣) وذات قُرطين في حَلْى تُعدُّهُما تصيرُ أجرًا لذات الغَسْل قُرْطاها (٣)

الخيام أيضًا كان التفكير بالموت عنده الشغل الشاغل وخاصةً فيما يتعلق بالإنسان ومصيره بعد الموت.

ومن الملاحظ أن الخيام كان يكثر من ذكر الموت، معتقدًا أن الموت سيدرك جميع الناس صغيرًا وكبيرًا، غنيًا أو فقيرًا مهما عُمرِّوا وأينما كانوا وفي ذلك يقول<sup>(1)</sup>:

عمرت جه دو صد بود جه سیصد جه هزار

زین کهنسه سسرا برون برندت ناجار

كر بادشهى وكرار كسداى بازار

این هــــر دو به یك نرخ بـود آخــر كار

(١) أحمد الصافي النجفي، المرجع السابق، ص ٢٦، رباعية رقم ٥٥.

هَلْمَ حَبِيبِي نَبْرُكُ الهَمَّ في غَد وَنَغْنَمُ قَصِيرَ العُمْرِ قبل فَوات سَنُزمع عَن ذي الدَّار رحْلَتَنَا عَدًا بسَـبْعَهَ آلاف من السَّنوات

وإنْ تَكُ سائلاً أو ربِّ تاج فَــذاًن غداً ســـيستويان قَدْراً

<sup>(</sup>٢) لزوم ما لا يلزم، هـ٢٠، ص١٥٥.

<sup>(</sup>٣) نم، هـ ۲۱، ص ١٥٥.

<sup>(</sup>٤) أحمد الصافى النجفى، المرجع السابق، ص ١٠٤، رباعية رقم ١٣١. لَثِنْ عُمَّرْتَ صَاحَىَ ٱلْفَ حَوْل فَسَوْفَ تَعَافُ هذى الدَّارَ قَهْرًا

مهما طال عمر الإنسان، لا بدله أن يرحل عن هذه الديار، فالناس في العاقبة سواء، ومهما كان حظ الإنسان ونصيبه من الحياة، عليه أن يشدّ رحاله، ويعزم على تركها، يقول

دنیا به مراد رانده کیر آخرجه وی نامه عمر خوانده کر آخرجه كيرم كه به كام دل بماندي صدسال صدسال دكر بمانده كير آخرجه وهذا كلام شبيه بكلام أبى العلاء، حين قال(٢):

هبيني عشتُ عُمْرَ النَّسْرِ فيها وكان الموتُ آخر ما لقيتُ فقسيرًا فاستُضمَّتُ بلا اتِّقاء لربِّسي، أو أمسيرًا فاتقيتُ أى أن الموت سيكون آخرما ألاقي سواء أكنت فقيرًا أم أميرًا.

وكم يمثل قولها، الآية الشريفة: ﴿ أَيْنَمَا تَكُونُواْ يُدْرِكَكُّمُ ٱلْمَوْتُ ﴾ (٣) قال أبو العلاء(٤):

زارت الشام والعراق وكل السيارة وكل المارض ما جانبت قطين الجناب كُلَّ علمُ الطبيب عن عرض الموت وقد ثابَ فيه كل مسناب ويقول الخيام (٥):

جون مي كذرد عمر جه شبرين وجه تلخ

بيمانه جو بر شود جه بغداد وجه بلخ

مى نوش كه بعد از من وتو ماه بسسي از سلمخ به غسره آيسد از غَرة به سلخ

<sup>(</sup>١) أحمد الصافى التجفى، المرجع السابق، ص ٥٩، رباعية رقم ٤٨. هَبِ الدُّنْيَا كَمَا تَهُواهُ كَانَتُ وكُنْتُ قَرَأْتَ أَسْفَارَ الْحَيَاة وَهَبْكَ بِلَغْتَهَا مِثْتَيْن حَوْلًا فَمَاذًا بَعْدَ ذَاكَ سوى المَات

<sup>(</sup>٢) لزوم ما لا يلزم، ت١٣٠، ص١٦٩.

<sup>(</sup>٣) سورة النساء الآية : ٧٨.

<sup>(</sup>٤) لزوم ما لا يلزم، ب١٢، ص١٤٧. يعود الضمير إلى المنايا؛ كل: أخفق؛ ناب فيه: حاول علاجه مرارًا.

<sup>(</sup>٥) أحد الصافى النجفى، المرجع السابق، ص ٧٥، رباعية رقم ٧٦. إذا العُمْرُ يَمضى فَلْيَرْقُ لَى أُوْيَسُوءٌ وَسَيَّانَ إِنْ أَهْلَـكُ بِبَغْدَادَ أَوْ بَلْخِ

نَقُمُ واحْسُهَا قَالشَّهُرُ كُمْ بَعْدُ سَلْخه إلى غُرَّة يَعْضسى وَمَنْهَا إلى سَلْخ

ولتذكير الناس مصيرهم، وعاقبتهم في الحياة، أشار كل من أبي العلاء والخيام إلى مصير الملوك والقبائل والعظماء من الناس، اعتبارًا بهم وإرشادًا لمن تلاهم في الحياة، مثل قول أبى العلاء<sup>(١)</sup>:

ويقول أيضًا (٢):

ما بينَ مُوسَى ولا فرْعونَ تَفْرقَةٌ عند المنون بإكبار وإصعار

وما يترُكُ الإنسانُ دُنياهُ راضيًا بعزٍّ، ولكن مُسْتَضامًا على قَسْر وما تمنعُ الآدابُ والمُلكُ سيّدًا كقابُــوسَ فــى أيّامه وقَنَا خُسْرٌ

ويقول الخيام (١):

هر ذره زخاك كيقبادي وجمسي است

شادی مطلب که حاصل عمر دمی است

ويقول أيضاً (٥): آن قصر که بر جرخ همی زد بهلو بر درکه او شهان نهادندی رو

دیدیسم کسه برکنگسره اش فاخته ای بنشسته ومی کفت که کو کو کو کو

فكل إنسان، وإن كان من الأشراف، سيكون مصيره الفناء. قال أبو العلاء (٦):

وكم وَطَتَتْ أقدامُنا في ترابها جبينَ أخـــي كبر وهامَةَ أَبْلَج

ويقول الخيام (٧):

كردنده فلك زبهركاري بوده است که این مردمك جشم نكاری بوده است

بیش از من وتو لیل ونهاری بوده است زنهار قدم به خاك آهسته نهي

<sup>(</sup>١) لزوم ما لا يلزم. (۲) نم، ر ۱۲۱، ص ۴۵۳. (۳) نم، ر ۱۳۰، ص ٤٣٠.

<sup>(</sup>٤) أحمد الصافي النجفي، المرجع السابق، ص ٩١، رباعية رقم ١٠٥. خَلِّ الْهَنَّاءَ فَعُمْرُنَا نَفَس وَمَن جَمشيدَ ذَرَّاتُ الثَّرَى وَقُبَاد

<sup>(</sup>٥) ن م، ص ٨٩، رباعية رقم ١٠٠.

إِنَّ ذَاكَ الْقَصْرَ الَّذِي زَاحَمَ الْ يَافِقُ وَخَرَّتْ لَهُ اللُّوكُ سُجُودًا هَتَسفَ السورقُ في ذُراهُ يُنَادى أين مَنْ صَسيَّرُوا المُلُوكَ عَبيداً

<sup>(</sup>٦) لزوم ما لا يلزم، ج ١٩، ص ٢١٨.

<sup>(</sup>٧) أحمد الصافي النجفي، المرجع السابق، ص١٠٣، رباعية رقم ١٢٦. كَ انَ يَبْدُو قَبْلَى وَقَبْلُكَ صَبْحٌ وَدُجْئُ والسَّمَا تَدُورُ لأمْرِ طَأْ برفْسة هذَا التُرَابَ فَقَدْمَا كَانَ إِنْسَسانَ عَيْن ظَبْي أَغَرَّ

كلا الشاعرين ينظران إلى الأموات ومصيرهم نظرة حسرة وألم، ويأسفان على المصير الذي سيلقاه الإنسان بعد الموت فيذكران بأن كل إناء أو كوز من فخار هو مصنوع من تراب الأموات، قال أبو العلاء(١):

فـلا يُمْس فخَّارًا ـ من الفخر ـ عائدٌ إلى عناصـر الفخَّـار للنفع يُضرَبُ لعسلَّ إنسَّاءً مسنه يُصننعُ مُسرَّةً فيأكلَ فيه من أرادَ ويشربُ ويُحَملُ من أرض لأخرى وما درى فواهاً له بعد البلسي يَتَغرَّبُ ويقول الخيام(٢

این کاسه که بس نکوش بر داخته اند زنهار برا وقدم به خواری ننهی

بشكسته ودر رهكذر انداخته اند کان کاسه زکاسهای سرساخته اند

> از کسوزه کسری بریسر کسردم کسذری من دیدم اکر ندید هر بی بصری

از خاك همى نمود هر دم هنري خاك بدرم بركف هر كوزه كرى

فكلاهما يأسفان على انتهاء الحياة، ويوصيان الناس أن يعتبروا ويغتنموا فرص الحياة، فالخيام يرى الموت نهاية جميع ملذات الحياة، وفي ذلك يقول(٤):

با سروقدی تازه تر از خر من کل از دست منه جام می ودامن کل زان بیش که ناکه شود از باد اجل بیراهن عمر ما جون بیراهن کل

أما المعرى فيرى في الموت نهاية العناء وفي ذلك يقول (٥٠):

لا يَرْهَبُ الموتَ مَن كانَ المرا فطنًا فيأنَّ في العَيْش أرْزاءً وأحْداثا ولَيْسَ مَن كَانَ المرا فطنًا حتى يَحلُّوا ببَطن الأرْض أجْداثا

(١) لزوم ما لا يلزم، ب٥، ص ٨١.

(٢) أحمد الصافي النجفي، المرجع السابق، ص ١٦١، رباعية رقم ٢٢٧.

إِنَّ هَـذَى الْكَاسَ الظِّرِيفَةَ صُنْعًا كُسرَتْ ثُمَّ ٱلْقَيَتُ في الطِّريق لا تَطَا أَهَا وَيُكَ احْتَقَارا فَقَدْمًا صَنْعُوها منْ كأس رأس سَحيق

(٣) ن م، ص ١٤٩، رباعية رقم ٢٠٥.

مَسرَرُتُ أَمْسُ بَخَسزَاف يُدَقِّقُ في صُنْع الشَّرى دَائبًا من دُون إنْصَاف شَاهَدْتُ إِنْ لَمْ يُشاهدْ غَيْرُ ذي بَصَر فَرى جُدُودي بكفَّسِيْ كُلُّ خَسزَاف

(٤) ن م، ص ٨٩، رباعية رقم ١٠١.

أقطف وعافر كاسها مع شادن فَسَيَغْتَدى كالورد من كُفِّ الرَّدَى

(٥) لزوم ما لا يلزم، ث٧، ص ٢٠٢.

كَالسَّرُو قَداً والرُّهُور خُدُودا تَوْبُ الْحَسَاة مُخَضَّبً مُقَدُوداً كلاهما يوصيان الإنسان أن يطأ الأرض بهدوء وحذر، اعتقادًا منهما أن الأرض وما عليها من زرع ومرج، نابع من رفات الأموات. يقول أبو العلاء(١):

خَفّف الوطأ ما أظن أديم ال عارض إلا من هذه الأجساد

ويقول الخيام(٢):

كوئى زلب فرشته خووى رسته است

هر سبزه که برکنار جوئی دسته است

فالموت مريح للأجسام من احتمال الأثقال والنهوض بالأعباء، لأنه يفرق أجزاءها ويشتت ما اجتمع فيها. والحياة من أهم عناصر الجمع بعد التفريق، والتقريب بعد التباعد. الموت ينقض ما جمعت ويفرِّق ما أفلت. فالمعرى يؤثُّر الموت والخيام يوصى باغتنام الحياة. إلا أنهما رغم ذلك يعتقدان بأن الإنسان بالموت يفني، ولا يمكن أن يحيا ثانيةً. كالزجاجة كسرها لا يُبحبر أو كالوردة الذابلة التي لن تتفتح بعد أو كانقضاء اليوم الذي لن يعود.

يُحَطِّمُ نا صَرْفُ الزّمان كَأنَّ نا زُجاجٌ ولكن لا يُعادُ لَه السبْكُ

والشخص مثل اليوم يك في الزمان، فلا يعود (١٠) أسيرُ عن الدنيا ولستُ بعائد إليها، وهل يرْتَدُّ قَطْرٌ إلى دَجْن؟ (٥)

ويقول الخيام مي خور که به کس عمر دوباره ندهند

و أيضًا له (٧):

هركسس كه شد از جهان نمى آيد باز

رفتند و کسیے باز نیامید باری

كَفتا مي خور كه همجو ماه بسياري

<sup>(</sup>١) أبو العلاء، شروح سقط الزند. القسم الثالث، ص ٩٧٤.

<sup>(</sup>٢) أحد الصافى النجفى، المرجع السابق، ص ١٠٥، رباعية رقم ١٣٣. كُلُّ عَشْب يَبْدُو بضفَّة نَهْر قَد نُمَا منْ شفَاه ظَبْي أَغَرَ لا نطأ ويُعدَك النَّباتَ احْتقارًا فَهُو نَام من مُزْهر الخَّدِّ نَضْر

<sup>(</sup>٣) لزوم ما لا يلزم، ك ٥، ص ١١.

<sup>(</sup>٤) نم، د٥٦، ص ٢٨١.

<sup>(</sup>٥) نم، ن٥٦، ص ٤٢٩.

<sup>(</sup>٦) أحمد الصافي النجفي، الرجع السابق، ص ١٥٧، رباعية رقم ٢١٨. مَنْ مَاتَ لا يَحْسَنَى لَعَمْرُكَ مَرَّةً أَخرى فَبادرُ واحْسُ جَامَ رَحيق

<sup>(</sup>٧)ن م، ص ١٠٩، رباعية رقم ١٣٨. قَالَ ارْتَشْفُها فَكُمْ أَمْثَالُنَا رَحَلُوا ولَمْ يَعُودُوا ولَمْ نَشْهَدْ لَهُمْ أَثْرًا

# وجوه الاختلاف بين أبي العلاء المعرى والخيام

### في الخمرة وشربها:

من أبرز وجوه الاختلاف بين هذين الشاعرين، الخمرة بمعانيها وأوصافها، فمن حانة خمار وكاس ولون وطعم وانتشاء، ومن سكر وإثم، وشرب وزوال همّ، وتحريم واختلال عقل، إلى حياة متاع، وممات وعقاب. فالحيام كانت الخمر لذته في الحياة وأمله في المستقبل وبديلاً مقبولاً من سعادة الآخرة، ولذلك تجده يوصى دائمًا باقتناص الفرص، لأن الظروف لا تُؤاتى بل تضيع إلى غير رجعة (١).

كان أبو العلاء، ينقد الخمر وشاربها ويذمهما، اعتقادًا منه أن شربها لأمر قبيح يُزيل عقل الإنسان ويُفقده وعيه، فهو لا يرغب بل لا يسمح لنفسه أن يشربها، وإن كانت سببًا في نسيان الهموم والأحزان، أو كانت حلالاً.

مى خور مخور اندوه كه كَفتست حكيم عمهاى جهان جسو زهر وترياقش مى وقال أبو العلاء محذرًا شرب الخمر(1):

إِيّاكُ والخمرَ، فهى خالبَةٌ غالبَةٌ، خاب ذلك الغَلَـبُ وقد أوصى بشرب الماء واللبن بدلاً من شرب الخمر (٥): أفضلُ مما تضمُّ أكوُّوسُها ما ضمنَتْهُ العساسُ والعُلَبُ

<sup>(</sup>١) كمال اليازجي، جذور فلسفية، ص٩٥.

<sup>(</sup>٢) لزوم ما لا يلزم، م١٢٨، ص٥٥٨.

<sup>(</sup>٣) أحمد الصافى النجفى، المرجع السابق، ص١٦١، رباعية رقم ٢٢٤. فلا تَأْسَ واشْرَبُ فإن الهُموُ مَ هَى السَّمُّ وَالرَّاحُ تَرْيَاتُهَا

<sup>(</sup>٤) لزوم ما لا يلزم، ب ٣٧، ص ٩٦.

<sup>(</sup>٥) نفس المصدر والصفحة، العساس: ج عُس، وهو القدح الكبير أو إبريق الماء، العُلب: ج عُلبة: وعاء كبير من جلد يحلب به؛ يريد أن الماء واللبن خير من الخمر.

أما الخيام فيشجع على شربها بقوله(١):

می خور که به زیر کل بسی خواهی خفت

بی مونس وبی حریف وبی همدم وجفت

ويعتبرها أفضل ما في العالم(٢):

یك جرعه می ملك جهان می ارزد خشت سرخم هزار جان می ارزد والخمر برأی أبی العلاء عدوة العقل (۳):

وإذا تأمَّلْتَ الحوادثَ أَلْفيَتْ صُهْبُ الدِّنان أعادى الألْباب ويرى الخيام أنّ الخمر دواء لألف داء (١):

می خور که زتو قلّت وکثرت ببرد واندیشه هفتاد ودو ملت بسبرد برهیز مکسن زکیمیایی که از او یك قطسره خوری هزار علت ببرد الخیام أیضًا یقول: إن الخمر تُودی بعقل الإنسان ولکن تُسعده لأنها تُفقده الشعور بالآلام می خورکه مدام راحت روح تو اوست آسایش جان ودل مجسروح تو اوست طوفان خسسم ار در آید از بیش وبست در باده ای کریز کشتی نوح تو اوست أما أبو العلاء فیحذر من شربها، لأن الفرح الذی تبعثه الخمر فی الشارب یزول ویذهب بالصواب

<sup>(</sup>١) أحمد الصافى النجفى، المرجع السابق، ص ١٨١، وباعية رقم ٢٦٠.

اشْرَبْ فَكُمْ سَتَنَامُ فِي قَعْرِ الثّرَى يا صَاحْ دُونَ حَليل وخَلل وخَلل

<sup>(</sup>٢) ن م، ص ١٨٩ ، رباعية رقم ٢٧٤ .

عطَاءُ الدِّنِّ يَمْدَلُ ٱلْفَ نَفْسِس وَتَعْدَلُ مُلْكَ ذَى الدُّنْيَا الْمُدَامُ

<sup>(</sup>٣) لزوم ما لا يلزم، ب ١٢٠، ص ١٤٥.

<sup>(</sup>٤) أحمد الصافى النجفى، المرجع السابق، ص ٢١، رباعية رقم ٥٣. أُحْسُ الطّلا عَنْكَ يَزُلُ هَمُّ الوَرَى وَقلَّــةُ الأُمُـــور أَوْ كَـــثْرِتُها

احس الطلا عنك يزل هم الورى وفله الامسور أو كيثرتها ولا تُجانسب كيمسياء قَهْوة تُزيسلُ السف علَّة قَطْرَتُهَا

<sup>(</sup>٥) ن م، ص ٧٣، رباعية رقم ٧٥.

اشْرَبُ الرَّاحَ فَهَى رَوْحُ الرُّوحِ بَلْسَمُ النَّفْس وَالْحَثَا الْمَجْرُوحِ وَإِذَا مَا دَهِا فَذَى سَفِينَةُ نُوحِ وَإِذَا مَا دَهِا فَذَى سَفِينَةُ نُوحِ

بوارقُ للحاب لا للسَّحَاب طربتَ إلى ضوء لَمَاحها أرى الخمرَ تجمَحُ بالشَّارِينَ فسلا تُخْدَعَنَ بإسْماحها وكم طَمحَتْ باللبيب الأريب فأسْقطَ عن ظَهْر طَمَّاحها (۱)

وللخيام رأى آخر هو أنَّ الخمر تُوصل شاربها إلى مناه، وفي ذلك يقول(٢):

در دل نتوان درخت اندوه نشاند همواره کتاب خرمی باید خواند می باید خواند می باید خواهی ماند می باید خواهی ماند می باید خورد و کام دل باید راند بیدا است که جند در جهان خواهی ماند الا أن أبا العلاء یری أن شرب الخمر والسکر بها یؤدی إلی ارتکاب المنکرات، قال (۳):

إذا استعانوا بأقداح لها قَيم ملى المدامة فالإثمُ الذي قَدَحُوا

ولذلك يرى أن الخمر تستحق الذم وينصح بالبعد عن مجالس الشرب والطرب:

هى الراحُ أهْلاً يُطولُ الهجاء وإنْ خَصَّها مَعْشرُ بِالمدَح فلا تُعْجَبَنْكَ عروسُ المُدام ولا يُطْربَنْكَ مُغَنَنَّ صَدَحٌ (١)

أما الخيام يطلب من شارب الخمر ألا يكفُّ أو يتوب عن شربها .

توبه مكن از مى اكرت مى باشد صد توبه نادمات در بى باشد كل جامه دران وبلبلان نعره زنان در وقت جنين توبه رو اكى باشد ويعوذ أبو العلاء بالله عمن يشربون الراح. ويعدهم يهيمون فى ضلال:

أُعوذ بِالله من أولى سَفَه إِنْ يَعْرِفُوا عَلَمَ الضَلال تُزَحْ يُسُمِ فَوَا عَلَمَ الضَلال تُزَحْ (٢) يُسْمِقُون رَاحًا لهم مُعَتَّقة لو أنها من قَليبهم لَنَزَحُ (٢)

<sup>(</sup>١) لزوم ما لا يلزم، ح٢٦، ص٢٤٤. بوارق: لوامع؛ للحاب: للإثم؛ الخمر تجمع: تذهب بالصواب، الإسماح: الإشعار باليسر: ظمعت به: دفعته إلى المجازفة؛ الأريب: الفطن، الرصين. الطماح: الكثير الطموح. ومن الخيول الشرود.

<sup>(</sup>٢) أحمد الصافى النجفى، المرجع السابق، ص ٧٣، رباعية رقم ٧٢. لا تَغُرسَنَ في الحَسْا غَرْس التَّرَحْ وَاقْراً حَييتَ دَائمًا سفْرَ الفَرَحْ وَعَاقِـــر الَّراحَ وَنَلُ أَقْصى الْمَنَى فَالعُــمْرُ مَا اقْصَــرَهُ كِمَا اتَّضَحْ

<sup>(</sup>٣) لزوم ما لا يلزم، ح٦، ص٢٣١.

<sup>(</sup>٤) ن م، ج٢٩، ص ٢٤٥. صدح: رفع صوته بالغناء.

<sup>(</sup>٥) أحمد الصافى النجفى، المرجع السابق، ص ٥١، رباعية رقم ٣٣. لاتشب قَط عَن السراح فكَم تَوبَسة مسنْها يَستُوبُ التَّاسبُ قَد شَسسه البُلْبُلُ والوَرْدُ رَهَا أَبِذَا الوَقْست يَتُسوبُ الشّاربُ؟

<sup>(</sup>٦) لزوم ما لا يلزم، ح٢٨، ص٢٤٥. السفة: الفجور؛ من قليبهم: من بئرهم؛ لنزح: لنقد أو فرغ.

لا يهم الخيام أن تكون الخمرة مُحرَّمةً، لأنه لا يعتقد أن يكون هنالك عقاب أو جزاء: ساقى وبتى وبربطى برلب كشت ايس هر سه مرا نقد وترانسيه بهشت مشنو سخن بهشت ودوزخ از كس كه رفت بدوزخ وكه آمد ز بهشت أما أبه العلاء فالخمر عنده حرام لأنها وسيلة الإثم:

أما أبو العلاء فالخمر عنده حرام لأنها وسيلة الإثم:

وقد جَهَّزَتْ للعَقْل راحًا تَغُولُهُ فَدَعْها، ولا تَشْرَبْ طلاءً ولا مزْراً
فَلَو أَنَّها جَلاَّبةُ العَفْو خلْتَها حَراماً فأنَّى وهي تَجْتَلبُ السورا؟ (٢)
ويقول، حتى أرباب العقول الراجحة، بشرب الخمر تعروا من الرصانة والقوة:
إذا زارَت الشَّرْبَ المراجيحَ هَتَّكَتْ فلم تَتَّركُ فيهم إزاراً ولا أزْراً (٣)

فأبو العلاء لا يشرب الراح لأنه رفض أن يبيع عقله وهو مرشده ليشترى بثمنه الخمر وهي بلذتها تضل صوابه وتفسد خلقه (٤٠):

لا أَشْرَبُ الرَّاحِ أَشْرى طيبَ نَشْوَتَها بالعَقْل، أَفْضَل أَنصَارى وأعْوانى

ولكن رغم كل هذا الختلاف، تجدهما على اعتقاد واحد، بأن الخمر تفضع أسرار صاحبها وفي ذلك قال أبو العلاء (٥):

ومن شَرَّ أَحْدَان الفَتَى أَمُّ زئبق وتلكَ عَجُوزٌ أَهْلَكَتُ مَنْ تُخادنُ تُخَبِّرُ عن أسسراره قُرنَساءَهُ ومن دُونها قفْلٌ منبعٌ وسادنُ

فالخمر عند أبى العلاء شر صديق لأنها عجوز (معتقة) تكيد من تصادق وتغدر به، فهذه الخمر تفضح أسرار شاربها بنقلها إلى أصحابه، وهو الذى طالما صانها بالاقفال والحراس.

ى مسلما المساق وصور وروص وسن الخُلد أو مضى للجحيم؟ أَعُ حسديثَ الجنان والنَّار مَنْ جَا عَمسنَ الْخُلد أوْ مضى للجحيم؟

<sup>(</sup>١) أحمد الصافى النجفى، المرجع السابق، ص ٢٠٥، رباعية رقم ٣٠٤. لَى تَقْسدا سَساق وَعُسودٌ وَرَوْضٌ وَلَسكَ الوَعْدُ فَى غَسد بالنَّعسيم

<sup>(</sup>٢) لزوم ما لا يلزم، ر٩٢، ص٢٠٤. الضمير في "جهزت" يعود إلى الدنيا؛ تغوله: تُذهب به الطلاء: عصير العنب المطبوخ؛ المزر: خمرة الذرة أو الشعير. جُلاّبة العفو: وسيلة الغفران (كما هي عند النصاري)؛ فأتّى: كيف بها ؛ الوزر: الإثم.

<sup>(</sup>٣) نفس المصدر والصفحة؛ الشرّب: جماعة الشاربين؛ المراجيع: أصحاب العقول الراجحة؛ الإزّار: السّتر: الأزْر: القوة.

<sup>(</sup>٤) نم، ن٠٨، ص٠٥٤.

<sup>(</sup>٥) لزوم ما لا يلزم، ن٣، ص٣٨٧.

يقول الخيام (١):

ای باده خوشکوار در جام بهی بربای خرد تمام بندرر کرهی هرکس که زتو خورد امانش ندهی تاکوهسر او برکف دستش ننهی

يعترف الخيام في رباعيته هذه بأنّ الخمر تحجب عقل الإنسان، وتربطه برباطها إلى أن تجعله يفشي أسراره دون وعي.

### الزهد في الدنيا:

كان أبو العلاء ـ كما ذكرنا في الفصول السابقة ـ يدعو إلى الزهد والتقشف في الحياة، وإلى ترويض النفس، وأخذها بأنواع العذاب، لتتحمل المشاق والمتاعب في الحياة.

وقد تجلّى زهد أبى العلاء في طلبه العزلة، وفي قناعته وطعامه ولباسه ومسكنه وماله، وهو القائل(٢):

إِنْ شَئْتَ أَنْ تُرزَقَ الدنيا ونعمتَها فَخَلِّ دُنياكَ، تَظْفَرْ بالذي شيتا أَنشأت تطلبُ منها غير مسعفة، وما لها أيُّها الإنسال أنشيتا

أما الخيام، فيدعو إلى التمتع بهذه الحياة، واغتنام لحظات العمر، لأنها تمر مر السحاب أو ربما يغفل الإنسان فلا يحس كيف انقضت أيام عمره، فيتحسر عليها، ويندم على أنه عاش في حياته القصيرة مهمومًا، محرومًا من كل لذة وسعادة وهناء. يقول الخيام (۱):

اين قافله عمر عجب مى كذرد درياب دمى كه با طرب مى كذرد ساقى غم فرداى حريفان جه خورى بيش آر بياله راكه شب مى كذرد

فالقارئ لرباعيات الخيام كثيرًا ما يجد مثل هذه المضامين التى احتوتها هذه الرباعيات. وقد يجد أن المعرى أيضًا في بعض أقواله، يرى رأى الخيام، وخاصةً في أوقات التعب والعجز من تحمل مشاكل الحياة ومصاعبها، مثل قوله (١٠):

<sup>(</sup>١) أحمد الصافى النجفى، المرجع السابق، ص ١٣٧، رباعية رقم ١٨٩. يا خَمُرُ مَا أَحُلاكُ وَسُطَ زُجَاجَةَ تَاللهُ أَنْت عَقَالُ عَقْل الحَاسى

يًا خَمْرُ مَا أَحُلاكُ وَسُطَ زُجَاجَة تَاللهُ أَنْتَ عَقَالُ عَقْل الحَاسى لا تُمْهل عِنْ مَن احْتَسَاكُ هُنَيْهَة حَسى تُبيسنى كُنّهسهُ للنّاس

<sup>(</sup>٢) لزوم ما لا يلزم، ت٢٢، ص١٧٦.

<sup>(</sup>٣) أحمد الصافى النجفى، المرجع السابق، ص ١٢١، رباعية رقم ١٦٥. ما أُسْرَع ما يَسيرُ ركْبُ العُمْرِ قُمْ فَاغْنَمْ لَحْظَةَ الهَنَا والبشر دَعُ هَمَ غَمَد لَمَسنُ يَهمُونَ به واللَّيْلُ سَمَيَنْقَضى فَجِئْ بالْحَمْر

<sup>(</sup>٤) لزوم ما لا يلزم، ي١٠، ص٤٣٥.

كُلُّ امْرَى يُضْحَى مُرَيَّا والدَّهُـ لا يُبْقَى سُرَيَّا فَتَرَوَّ مـن هَذَى الحِياة لكَى تَمُوتَ النَّفْسُ رَيَّا

ويقول الخيام (١):

با می به کنار جوی می باید بود واز غصه کنار جوی می باید بود جون عمر کرانمایه ما ده روز است خندان لب وتازه روی می باید بود

فأبو العلاء يزهد في الحياة الدنيا لأنه غير قادر على إصلاح المجتمع وما الفائدة من معاشرة أناس فاسدين، همهم في الدنيا الابتزاز والتعدّى، والتكالب على مرافق الرزق، فالغدر والحيانة صفتهم، والشر والبذاءة طبعهم، والتباغض والنفاق منهجهم، فلا ثقة ولا اطمئنان، فالحذر منهم واجب أولاً، ثم الإعراض عنهم وقطع الصلة بهم ثانياً يبدو الحل الوحيد لصيانة النفس من شرهم وأذاهم، وفي ذلك قال:

أنا جاهل إلا بأمر واحد: ما عَالَمي هذا بأهل تَأنُّس فَتَوَقَّهُمْ: من أسود أو أبيض أو أسْمَر ما بين ذَاك مُجَنَّس . . .

أما الخيام فيدعو إلى الإقبال على الحياة، والسعى في كسب الملذات، والابتعاد عن كل هم وحزن، لنيل الهناء والسعادة في العيش، قبل أن يحين الحمام.

كى زغىم زومانىك محسزون باشى

باجشم بر آب ودل برخمون باشمى

مى نوش وبه عيش كوش وخوش دل مى باش

زآن بیش کزیسن دایسره بسیرون باشی (۳)

وأخيراً يمكن القول إن الخيام وإن كان غير زاهد، إلا أنه يبدو يائساً كأبى العلاء في معالجة همومه وهموم بنى عصره، ويأسه هذا دعاه إلى أن يدع الحياة ومتاعبها وأن يوصى بالتمتع فيها لنسيان شرورها وشرور أصحابها.

<sup>(</sup>١) أحمد الصافي التجفي، المرجع السابق، ص ١٠٣، رباعية رقم ١٢٨.

عَـشْ وَالْمَـدامَ بِضَـفَّة الـنَّهْر وَدَع الهُمُـومَ بَجانـب تَجْسرى يَوْمَـان ذَا العُمْرُ الثَّمِنُ فَعَشْ طَلْــق المُحَيَّا بَاســمَ التَّعْر

<sup>(</sup>٢) لزوم ما لا يلزم، س٦٥، ص٨٠٠.

<sup>(</sup>٣) أحمد الصافى النجفى، المرجع السابق، ص ٢٠٣، رباعية رقم ٣٠٢. إلى مَ وأنست للدُّنسيا حسرينٌ وطَسرُفُكَ دَاميعٌ والقلبُّ دَامي فعسشُ جَذُلانَ وارْتَشف الحُميَّا وَتَلُ أَقْسَمَى الهَنَا قَبُلَ الحمام

#### الجنة والنار:

يمكن لنا بعد دراسة آراء الشاعرين الفلسفية، أن نعد الاعتقاد بالجنة والنار أو إنكارهما من وجوه الاختلاف بين هذين الشاعرين. فقد أنكر الخيام في الرباعيات المنسوبة له، الجنة والنار، ومن ذلك قوله (١٠):

کس خلد وجحیم راندیده است ای دل

کوئی که از آن جهان رسیده است ای دل امدو و هـــر اس ما به جیزی که از آن

جز نام ونشانی نه بدیده است ای دل

يذهب الخيام كما يبدو إلى أنَّ حديث الجنة والنار حديث عَبَث، وأنَّ الخوف والرجاء أمران ليس لهما معنى، مستدلاً فى ذلك على عدم إثبات ما يُقال وما يُسمع من أحاديث حول الجنة والنار.

أما أبو العلاء المعرى، فلا ينكر الجنة ولا النار، بل أنه يرى الجنة جزاء المحسن والنار عقاب المذنب، يقول<sup>(٢)</sup>:

فإنَّ جَنَّةَ عَـــدْن لا يُجادُبها إلاّ لصاحب ديْن في أذي عَدَنا ويقول، وهو يرجو رحمة الله تعالى (٣):

إِنْ أَدْخُلِ النَّارَ فِلَى خِالَةٌ يَحمِلُ عَنَّى مُثْقَلات العَذَابِ

يَقْدرُ أَنْ يُسْكِنَنَى رَوْضَةً فِيها تَرَامَكِ بِالمِاة العذابُ
ويقول في النار(1):

ونارُهُ لا تُشبهُ النارَ في إفنائها ما أطعمَتْ من ثقاب ويقول في الجنة (٥):

وما أظنُّ جنان الخُلْد يُدْركُها إلا مَعَاشرُ كانوا في التُّقَى جُهُدا

(٤) نم، ب١٤٠، ص١٥٥.

<sup>(</sup>١) أحمد الصافى النجفى، المرجع السابق، ص ٤٠، رباعية رقم ١٦. ما شهد السنار والجنان فَتى أَيُّ امرئ من هُناكَ قَدْ جاءَ لَمْ نَرَمِّهِ النَّارِ وَالْجِنَانَ فَتَعَدَّرُهُ إِلاَّ صَفَاتَ تُحُمَّكَى وَأَسْمَاءُ

<sup>(</sup>٢) لزوم ما لا يلزم، ن٣٣، ص٦٠٤.

<sup>(</sup>٣) نم، ب١٣٩، ص١٥٤.

<sup>(</sup>٥) نم، د٢٩، ص٢٨٩.

أما الخيام، لن يطمئن قلبه إلى القول بوجود نار أو جنة، ويدل على ذلك قوله(١):

كويند كه دوز خي بود مردم مست قوليست وليك دل در او نتوان بست فردا بینی بهشت را جون کف دست كَر عاشق ومست دوزخي خواهدبود ويقول في الجنة وهو غير واثق من وجودها(٢):

كويند بهشت وحور وكوثر باشد جوى مى وشيرو شهد وشكر باشد یك جام بده بیاد آن ای ساقی نقدی زهزار نسیه خوشتر باشد ويقول محذرًا الاستماع إلى ما يقال بشأن الجنة والنار (٣):

که رفت به دوزخ و که آمد زبهشـــت مشنو سخن بهشت ودوزخ از کس ويقول أيضًا (٤):

که رفت به دوزخ وکه آمد زبهشت خیام، که کَفت دوزخی خواهدبود

المرأة: تقدم لنا القول إن الحياة الخلقية والاجتماعية في عصر المعرى كانت على غاية بعيدة من الانحطاط والفساد، يشهد على صحة ذلك ما رواه التاريخ، ونطق به الأدب، ممّا كان يجرى في حانات الشرب، ومجالس اللهو من فجور، بل ما كان يحدث على يد المنجمين والسواحر وأرباب الحمامات وبيوت الريبة من مساوئ القيادة، وتسهيل سبل

ولذلك ينظر أبو العلاء إلى المرأة نظرة سوء وتشاؤم. ويعدها شر مَن في الحياة، وقد وصفها بالغدر، والفساد، والعار، وتجده يفضل العزوبية ويحذر تتبعهن:

<sup>(</sup>۱) أحمد الصافی النجفی، المرجع السابق، ص ۱۱۷، رباعیة رقم ۱۵۲. قَــالوا ألا إِنَّ النَّشَــاوَی فــی لَظَــی قَــوُلُ لَــهُ عَقـــلُ الْفَکَّــر مُــنْکرُ إِنْ كَان مَنْ يَهُوَى وِيَسْكَرُ فِى لَظَى سَـــتَرَى الجنانَ كَرَاحَة اليَد تُصْفُرُ

<sup>(</sup>٢) ن م، ص ١١، رباعية رقم ١٤٢.

قَيلَ خُلُدٌ غَدًا وَحُورٌ وكُوثُورُ الْهُرِ مِنْ طِلاً وشَهد وسُكَّرُ فَعَلَـــى ذكرهَـــــا أَدْر لِيَ كَأْسًا إِنَّ نَقْـــــدًا مِنْ أَلْف دَيْن لأَجْدَرُ

<sup>(</sup>٣) ن م، ص ٢٠٥، رباعية رقم ٣٠٤.

دَعْ حديثُ الجنان والنار مَنْ جا ءَ منَ الخُلْد أوْ مَضَى للْجَحيم؟

<sup>(</sup>٤) نم، ص ٢٢٣، رباعية رقم ٣٣٨.

مَنْ قَالَ إِنِّي مِن أهل الجحيم ومَن التي من الخُلْد أو ولَّى لنيران؟

<sup>(</sup>٥) كمال اليازجي، أبو العلاء ولزومياته، ص ٣٣٤.

لا تتبعن الغانيات مُماشيًا إنّ الغَواني جَمَّة تبعاتُها(١) ويرى أن العاقل يعتزل الناس ويبتعد عنهم. خاصة عن النساء، لينعم بالراحة: إنْ صَحَ عَقْلُكَ فالتَفَرُّد نعْمَةٌ ونَوَى الأوانس غايَةُ الإيْناس(٢)

وقد تجده يغرق فى تشاؤمه وسوء ظنه بالنساء، فيرى أن القبر أصون للمرأة من الستار والخباء. وفى ذلك قال<sup>(٣)</sup>:

ودَفْنُ الغاينات لهـنَّ أوْقى من الكلّل المنيعـة والخُـدُور

أما الخيام، فيرى الراحة والطمئنينة بجوار المرأة، ويعتبرها كل شيء في الحياة. فهي التي تزيل عنه الهموم والآلام، فالحياة جميلة بوجودها:

فصل كَل وطرف جويبار ولب كشت بايك دوسه تازه لعبتى حور سرشت بيسش آر قدح كه باده نوشان صبوح آزاد زمس جدند وفارغ زبهشت فالعيش يكتمل هناءً مع الحسناوات، وهذا الهناء لا يُعادله أى سلطان وملك:

کردست دهد زمغر کندم نانی واز می کدوئی زکو سفندی رانی با ماه رخسی نشسسته در ویرانی عیشیست که نیست حد هر سلطانی (۵)

لأبى العلاء رأى آخر فى المرأة، فهى مثالية إن اتصفت بالفضائل. ويُستحسن فيها أن تكون عفيفة، ومن علامات العفة عنده أن تكون مكنونة فى البيت. لا تخرج منه، ولا تطلّ من نوافذه، فالرجل الذى يريد اختيار زوجة أصيلة، نبيلة عليه أن يختارها ذات عفة وحياء:

<sup>(</sup>١) لزوم ما لا يلزم، ت١٥، ص١٧١.

<sup>(</sup>٢) نم، ص٦٦، ص٨١٥.

<sup>(</sup>۲) نم، ر۱۷۸، ص۲۵.

<sup>(</sup>٤) أحمد الصافى النجفى، المرجع السابق، ص ٢١١، رباعية رقم ٣١٣. زمَــنُ الــوَرْد ذَا وَضَــفَّةُ نَهْـر وَرياضٌ وبضْعُ حُـور حسّان عَاطنى الكَأْسَ فالنَّشَاوَى صبّاحًا حُـرُوا مـن مسساجد وَجنَان

<sup>(</sup>٥) ن م، ص ٥٩، رباعية رقم ٥٠.

م . إِنْ نَلْتُ مِنْ حَنْطَة رَغَيْفًا وكُنُوزَ خَمْر وفَخُذَ شَاة وكانَ الْفسى مَعى بقَفْر فَقْستُ بِذَا عَيْشَةَ الوُلاَة

تـزوّج إنْ أردت فـتاةَ صـدق كمُضْمَر نعْمَ دامَ عـلى الضَّمير إذا اطلَـع الأوانسُ لم تَطَلَّع إلى عُرس بمرُّ، ولا أميرُ . . . (١) ومن الفضائل الأخرى التي يجب أن تتصف بها . العمل والنشاط والحيوية :

قد حاطت الزوج حرة سألت مليكها العدون في حياطَة ا غدكت بسبرس الى مسرادنها أم خسيط غسر لل إلى خياطَة ا أماطَت السوء عن ضمائرها فلاقست الخسير في إماطتها (٢)

أما الخيام ففى رباعياته، يؤكد على الجمال والصفات الظاهرية فى المرأة. مثل قوله (٣): كويند مرا زمى كه كمتر خور از اين آخر به جه عذر برندارى سر از اين عذرم رخ يار وباده صبحده است انصاف بده جه عذر روشنتر از اين

فالإلف الجميل والخمرة الصهباء عند الخيام، أفضل ما فى الحياة ، بينما أبو العلاء لا يرى الجمال فضيلة فى المرأة فالأخلاق الفاضلة، مُقدَّمة عنده على الحسن الظاهر إطلاقًا، ويعتبر الأخلاق الذميمة سببًا فى تشويه جمال الخَلْق:

وما خلقُ البيض الحسان حميدة إذا اشتهرت أخلاقُهنَ الذَّامائـــم (1) ويقول الخيام (٥):

جون لاله به نوروز قدح كير بدست با لاله رخى اكر ترا فرصت هست

(١) لزوم ما لا يلزم، ر١٧٩، ص٤٦٥. نعم: فعل مدح جامد فاعله الضمير هو مستتر وجوبًا أي مصونة في بيتها.

<sup>(</sup>٢) ن م، ت ٥١ م، ص ١٩٨ . حاطت الزوج: رعته؛ مليكها: ربها؛ الحياطة: الرعاية؛ أماطت كشفت، أى أبعدت الإساءة عن وجدانها فظفرت بالخير؛ البر: القطن؛ مردان: جمع مردن . المغزل، أى تشغل نفسها بغزل القطن وخياطة الملابس.

<sup>(</sup>٣) أحمد الصافي النجفي، المرجع السابق، ص ١٩ رباعية رقم ١٥٩.

قَدْ قَبِلَ لَى قَلَىلٌ تَعَاطِي الخَمُر بِسَأَى عُدُر لَمْ ترزَلُ في سُكُو نُورُ الطِّلاَ عُدْرى وَخَدُ السَّاقى فَهَلُ سَرَى أَوْضَحَ مَنُ ذَا العُدْر

<sup>(</sup>٤) لزوم ما لا يلزم، م١٢، ص٢٧٩.

<sup>(</sup>٥) أَحَدُ الصافى النجفَى ، المرجع السابق ، ص ١٨١ ، رباعية رقم ٢٦٠ . كُننُ كالشَّقائق مُمْسكًا كأسًا لدى النَّــ مِسيرُوز مَــعُ وَرْديَّـة الْوَجَــنَات واشــرْبُ فَإِنَّكَ سَوْفَ تُصْبِح كَالثَّرى ضَعَــة بسَسير الدَّهْـر ذى النَّكَبَات

### خلاصة المقارنة بين أبي العلاء المعرى وعمر الخيام:

بعد دراسة أبى العلاء والخيام دراسة دقيقة وعميقة إلى حدِّما، تبدو المقارنة بين هاتين الشخصيتين سهلة جدًا؛ فالقارئ المتأمل يستطيع أن يستشف من خلال قراءته، وجوه شبه كثيرة تمكنه من أن يقوم بدراسة مقارنة، وإنْ كان لا يعتقد بهذه المقارنة أو أنه لم يكن يسمع بهذا التأثير وذلك التأثر.

وأول تلك الوجوه، هى الصفات والملكات التى ميَّزت هذين الشاعرين من بين سائر الناس. وفى ذلك نقول: إن أبا العلاء اشتهر بذكائه، الخيام أيضًا عُرف بذكائه. ونقول: إن أبا العلاء لم يكن رجل مزاج ومطايبة، رغم كونه إنسانًا رؤوفًا ذا قلب عطوف. الخيام كذلك ما أحب المزاح أبدًا وكان رجلاً جاداً، كما ذكر عنه. ونقول: كان المعرى يأبى التكسب بالشعر، الخيام أيضًا لم يمدح أحدًا طوال حياته. ويبدو التشاؤم ثم الشك والحيرة وغيرها من الأمور كالاعتقاد بالجبر المنتهية إلى (اللا إرادية)، بل التناقض الذي تغلغل في ثنايا آرائهما، كل ذلك يبدو بوضوح ويمكن لمسه وإدراكه إذا ما ألقينا نظرة إلى أشعارهما وخاصةً تلك التي تتصف بكونها آراء فلسفية.

بالإضافة إلى ذلك، نذكر من وجوه الشبه، العقل والإيمان به، فكلا الشاعرين كانا يؤمنان بالعقل إيمانًا شديدًا، وقد بنيا حياتهما واختارا منهجهما في مواجهة الأمور الدنيوية، بل الأخروية، وفق ما يراه العقل؛ فما قبله العقل، أخذا به، وما رفضه، تجنباه، الأمر الذي زاد من حيرتهما.

ومن وجوه الشبه الأخرى يمكن الإشارة إلى عدم زواجهما، وذم الحياة والدنيا، والتفكير بالموت وعُقبى الإنسان. ومن وجوه الاختلاف التى تذكر في بعض المصادر، نذكر الخمر عند الخيام والزهد عند المعرى، وكذلك الجنة والنار والمرأة.

أما الخمر، فقد امتلأت أشعار هذين الشاعرين بذكرها ووصفها، فأبو العلاء رغم أنه لم يكن شارب خمر، لاعتقاده بأنها منشأ الشرور والآفات إلا أنه ذكرها بكثرة وكان يذمها ويحذر شربها لكن الخيام كان يرى في شرب الخمر - كما تدل على ذلك الرباعيات المنسوبة إليه - راحةً وهناءً ونسيانًا للهموم والآلام.

وأما الزهد، فقد اتصف به أبو العلاء، واشتهر به، لكن الخيام لم يحرم نفسه من نعيم الحياة وطيباتها، رغم أنه كان نفسيًا وخلقيًا قد اعتزل الناس، ولم يكن يرغب في عشرتهم، لذلك تجده في بعض أشعاره يحذر من صديق السوء وتتبع المرأة، وينصح بالابتعاد عن المنافقين والمرائين من الناس.

أما اليأس، فكان نهاية طوافهما الفلسفى، فهما أبديا آراءهما، وأمرا بفعل ونهيا عن فعل، وبينًا كل ما يجول فى فكرهما. من إنكار وإثبات. وقبول ورفض، ولكن لم يبلغا الهدف الذى ركزا عليه فلا سر انكشف ولا شر زال، ولا إصلاح تم، وكل ما يكن أن يكون السبب الأساسى فى هذا اليأس وعدم التوصل إلى نتيجة تنقذهما من حيرتهما وجهلهما بالأمور وخاصة الأخروية منها هو الاعتماد على العقل الذى طالما خطاً صاحبه، ولم يُعنه على حل معضلات الأمور من فلسفية وغير فلسفية.

#### الخاتمة:

وبعد تحليقنا في سماء الأدب، تعرفنا على نجمين لامعين من بين نجوم الأدبين العربي والفارسي أبي العلاء المعرى وعمر الخيام. واطلعنا من خلال هذه الدراسة على أفكارهما وآرائهما الفلسفية، فتبين أن كلاً من هذين الشاعرين، تناولا قضايا الفلسفة بمختلف أبعادها وشتى موضوعاتها، فمن حديث الموت والحياة والقضاء والقدر، والجبر والاختيار، إلى قضية الحشر والبعث، ومصير الإنسان ما بعد الموت، والجنة والنار و...؛ كل هذه الأمور تناولها شاعرا بحثنا في أشعارهما، فالتقت أفكارهما في نقطة واحدة. عقدت بينهما صلة وثيقة تحدث عنها أكثر الباحثين من أدباء ومؤرخين.

وفى هذه الدراسة المقارنة التي تمت حول أراء أبى العلاء والخيام الفلسفية، يمكن تلخيص النتائج التي انتهى إليها البحث، في عدة نقاط، هي:

1- نظرًا لمدى أهمية تأثير العصر الذى عاشه شاعرا البحث المقدم، تناولنا قبل كل شيء أوضاع عصريهما، مؤكدين من خلال تفصيل ذلك، أثر البيئة على حالات الشاعرين النفسية ونظرتهما إلى الحياة. والفلسفة التي تناولا موضوعاتها، وهما يحكمان في ذلك العقل لتقييم الأمور وتقدير العواقب، تمييزًا بين الخير والشر، لتفادى المحاذير ورسم الأهداف، والثورة على العرف والتقليد؛ وقد انتهى بهما إيمانهما المطلق بالعقل إلى

تحيرهما في كثير من الأمور، خاصة الماورائيات وغير المحسوسات من أمور الفلسفة، فلدت آراؤهما متناقضة يتخللها الشك والترديد.

٢- تناولنا ترجمة الشاعرين ، قاصدين من وراء ذلك التعرف على شخصيتهما، وعرفنا أن الخيام كان فيلسوفًا متبحرًا، وكان كطبيب حاذق ورياضى عالم وشاعر، له منزلته العلمية والأدبية. ثم تحدثنا عن طباعه وأخلاقه، وذكرنا أن ما قيل بشأنه لا يتناسب وشخصيته الفلسفية، كما اكتشف لنا رغم اختلاف الآراء وتعددها بشأنه، أنه كان عمر الخيامى مع ياء النسبة وليس عمر الخيام، وهو ذلك الفيلسوف المعروف بألقابه الجليلة كالإمام، وحجة الحق، وسيد الحكماء و. . . إلخ؛ وأثبت من خلال هذا الكشف، أن أغلبية الرباعيات التى نُظمت باسمه، واشتهر بها، لم تكن له وإنما هى منحولة عليه، نظمها شخص آخر عاصره باسم على الخيام، أو أشخاص غيره؛ ذلك أنها تتنافى مع آرائه التى تناولها فى رسائله الفلسفية، وخاصةً تلك الرباعيات التى تناولت الحديث عن الخمر وشربها، ودعت إلى كسب الملذات والتمتع فى الحياة.

وتعرفنا من خلال هذه الترجمة على صلاته بملوك البلاط السلجوقى، ومنزلته عندهم وإكرامهم إياه ثم تطرقنا إلى ذكر عدد من أساتذته، ووجدنا أن الخيام كان يعد ابن سينا معلمه وأستاذه ذلك أن الخيام كان قد أخذ العلم عن علماء تتلمذوا على ابن سينا كالفيلسوف بهمنيار، فكان الخيام من مريدى ابن سينا (حسب قول البيهقى).

كما تناولنا فى هذا البحث آثار الخيام الفارسية والعربية المنظومة منها والمنثورة، واكتفينا بذكر أسمائهما والموضوع الذى احتوته، فكان من بينها رسائل فلسفية، ورسائل علمية فى الرياضيات والهيئة والنجوم؛ وأشرنا إلى "النورورزنامه" التى اختلفت كلمة المؤرخين فى انتسابها إلى الخيام أو لغيره.

ثم تحدثنا عن شيوع اللغة العربية في بلاد فارس، وتوفر الخيام على الثقافة العربية وآدابها، وتفاعله معها، ومن ثم تأثره بأبي العلاء في آرائه الفلسفية التي نظمها شعرًا في رباعياته. فوقفنا عند آرائهما الفلسفية طويلاً، وأوردنا لكل رأى فلسفي لهما أبياتًا كشواهد على ذلك.

بعد ذلك تناولنا الخمر التى اشتهرت رباعيات الخيام بذكرها، والدعوة إلى شربها، فذكرنا التفاسير المختلفة التى أوردها المعنيون بدراسة الخيام حول الخمرة الخيامية، ثم استشهدنا بعدد من رباعياته المنسوبة إليه، في الخمرة، وبعدد من أبيات لشعراء آخرين

تناولوا فى أشعارهم الخمرة؛ وتوصلنا بما قدمناه إلى أن أغلب الرباعيات التى تحدثت صرفًا عن الخمرة وشربها، منحولة على الخيام، ويمكن القول بأن ناظمها هو الخيام الشاعر، وليس الخيامى الفيلسوف.

٣- انطلقنا بعد ذلك مع الخيام إلى عالم الفلسفة. فتناولنا تعريفها، ومنشأ ظهورها في إيران موطن الخيام، وعددنا مصادر ثقافته الفلسفية، فوجدناه قد تأثر في فلسفته، بفلسفة أرسطو المشائية التي تعرف عليها عن طريق آثار ابن سينا الفلسفية، ومن أصولها الإيمان بالعقل والبرهان، وكبت الأحاسيس.

ثم تناولنا خلاصة رسائله الفلسفية المشهورة في إثبات وجود الله وقضايا الجبر والاختيار وفي حديثنا عن شاعرية الخيام، عالجنا قضية تعدد الخيامين، وأشرنا إلى أن الخيام. لم ينظم طوال حياته سوى عدد قليل من الأبيات وهي لا تتعدى عشرين بيتًا، وهذا يعنى أن الرباعيات التي ترد باسم الخيام، أكثرها الغالب ليست له بل نُسبت إليه.

وفى حديثنا عن رباعيات الخيام، كان التعريف بفن الرباعية فى الأدب الفارسى، أول محطة توقفنا عندها، فعددنا خصائصها وشروط النظم فيها، وتوصلنا إلى أن الرباعى كوزن، يعتبر من بين الفنون الشعرية المختلفة أنسب وأفضل قالب لصب الآراء الفلسفية فيه. كما أشرنا إلى ازدياد عدد الرباعيات مع الزمن وانتحالها على الخيام. ثم أقبلنا على رباعيات الخيام لانتقاء آرائه الفلسفية فى المادة وقدمها وحدوثها، وأمثالها من الأمور الميتافيزيقية؛ والإيمان بالله، وقضية البعث والنشور وحشر الأموات يوم القيامة، والجنة والنار. . ، وانتهينا إلى أن رباعيات الخيام تنم عن شخصية شاكة، محتارة، متشائمة، اتسمت أخيرًا بوسام اللا إرادية فتأرجحت آراؤه بين إثبات وإنكار، ذلك أن العقل الذي آمن به الخيام قصر عن إدراك ما فكر به وتأمل فيه طويلاً وهو القائل: طالما لا يعلم الإنسان مصيره في الحياة وما بعدها، فليغتنم الفرص لأن العمر قصير وأيامه منقضية، تمر بسرعة، فالموت آت لا بد منه.

وفى جولتنا التى قمنا بها فى عالم الخيام الفلسفى، نستطيع القطع بأن الخيام كان مؤمنًا بالله وقدرته، وطالما اعترف بجوده ووجوده وكرمه وتفضله على عباده، فكانت مناجاته، تنم عن عجزه أمام رحمة الله الواسعة، وهو القائل فى صلاته عند سجودة لله: "اللهم تعلم أنى عرفتك على مبلغ إمكانى (فاغفرلى) فإن معرفتى إياك وسيلتى إليك".

٤- تناولنا - كما ذكرنا - ترجمة أبى العلاء المعرى ووقفنا عند محطات عدة من حياته، كانت أولاها، التعرف على شخصيته العلمية كأديب وشاعر له آراء فلسفية، ضمتها آثاره المنظومة المتمثلة بديوان "لزوم ما لا يلزم" والمنثورة كرسالة الغفران وكتاب الفصول والغايات.

أما المحطة الثانية التى أطلنا الوقوف عندها، هى أسفاره التى قيل إنه قام بها فترة حياته كرحلاته الشامية، إلى حلب وأنطاكية وطرابلس، وبغداد؛ ومن بينها انصب اهتمامنا على رحلته إلى بغداد، فعددنا أسباب هذه الرحلة فكان القول الفصل بشأن السبب الرئيسى فى رحلته هذه، تصريح أبى العلاء فى رسالته التى كتبها إلى خاله أبى القاسم، على أنه رحل إلى بغداد لأنها كانت دار العلم آنذاك كما كانت ذلك الموضع الذى طالم تمنى الإقامة فيه، إلا أن مرض والدته اضطره إلى مغادرتها. وكانت لهذه الرحلة فى نفس هذا الشاعر المرهف الحس الرقيق القلب، أثر عميق، حسبنا أن نقول إنه حين عاد إلى موطنه المعرة، عزم على اعتزال الدنيا والناس، وتمسك بالزهد فى حياته، وقضى تلك الفترة بالتأليف والتصنيف ومن تصانيفه ديوانه (لزوم ما لا يلزم) الذى اعتمدنا عليه، لانتقاء آرائه الفلسفية، التى احتوتها عليه، لانتقاء آرائه الفلسفية، التى احتوتها ثاره الأخرى كرسالة الغفران وكتاب الفصول والغايات.

ه. وقد تفسحنا في حدائق أشعاره من خلال ديوانه "لزوم ما لا يلزم" فوجدناها معطرة ذات أشواك، ومعروف أن ديوانه هذا يجوى آراء أبي العلاء الفلسفية، فأقمنا في دنيا شعر أبي العلاء، مقتطفين من أزهار حدائقها ما يفيدنا لإغناء البحث، ووصلنا بعد هذا التجوال المستمر إلى هذه النتيجة، بأن نفسية أبي العلاء نفسية متذبذبة، مضطربة، يشوبها الشك والتردد، ولهذا التردد أسبابه، رأينا أهمها التشاؤم الذي استولى على نظرة أبي العلاء بالنسبة إلى العالم وما فيه، وأخيرًا يمكن القول بأن الفلسفة التي اطلع عليها أبو العلاء، سواء أكانت يونانية أو هندية أو غير ذلك، ساقته نحو الإيمان بالعقل لتقييم الأمور، إلا أنه اعترف بنفسه بقصور العقل عن حصول اليقين في مختلف الأمور وخاصة الأمور الميتافيزيقية (ما وراء الطبيعة).

٦- عرفنا من خلال هذا البحث، أن أبا العلاء رغم كل ما قيل ويقال بشأن إيمانه أو إلحاده، كان يؤمن بالله سبحانه وتعالى، ويرى قدرته تحيط بكل شيء، فكان يناجيه ويستعين به، ويرجو رحمته ومغفرته في الدنيا والآخرة، وكانت الشواهد التي أوردناها بهذا الشأن وغيرها التي امتلأ بها ديوانه، هي الدليل على صدق ما نقول.

٧- وفى نهاية المطاف عقدنا دراسة مقارنة بين الشاعرين أبى العلاء والخيام، وعالجنا أشعارهما بعد إمعان النظر فيهما، فوجدنا أنهما يلتقيان فى كثير من الآراء الفلسفية عند نقطة واحدة، كما وجدنا بين بعض آرائهما قطبين متنافرين، يتميز كل واحد منهما بقطب فى حياته، قطب يدعو إلى الزهد فى الحياة وقد تميز به أبو العلاء المعرى، وقطب يدعو إلى شرب الخمر والإقبال على الحياة وهى رباعيات الخيام. واكتشفنا أيضًا أن النهاية الفلسفية التى وقف عند حدها هذان الشاعران هى (اللا إرادية) التى تُعتبر ثمرة شكهما واعتمادهما على العقل لحل الأمور.

# فهرس المصادر والمراجع العربية

- ١- القرآن الكريم: ترجمة نظمًا إلى الفارسية (اميد مجد) مطبعة كتيبة طهران، الطبعة العاشرة ١٣٧٩ هـ. ش.
- ٢- إبراهيم العريض: رباعيات الخيام، مترجمة نظمًا، دار العلم للملايين، بيروت،
   الطبعة الأولى ١٩٦٦م.
- ٣- إبراهيم بيومى مدكور: دروس فى تاريخ الفلسفة، مطبعة لجنة التأليف والترجمة والنشر، ١٩٥٣م.
- ٤- إبراهيم زكى خورشيد وآخرون: دائرة المعارف الإسلامية، مجموعة من المستشرقين مترجة إلى اللغة العربية، دار الشعب، القاهرة، بدون تاريخ.
- ٥ أبو العلاء أحمد بن عبد الله سليمان المعرى: ديوان لزوم ما لا يلزم مما يسبق حرف الروى، تحقيق وشرح د. كمال اليازجي، دار الجيل، الطبعة الأولى، ١٩٩٢م.
- ٦- أبو العلاء أحمد بن عبد الله سليمان المعرى: ديوان سقط الزند، دار صادر، بيروت، ١٩٩٣م.
- ٧- أبو العلاء أحمد بن عبد الله سليمان المعرى: الفصول والغايات، تقديم الدكتور طه حسين، ضبطه وفسر غريبه محمود حسن زناتى، دار المعارف للطباعة والنشر، سوسة، تونس، بدون تاريخ.
- ٨- أبو العلاء أحمد بن عبد الله سليمان المعرى: رسالة الغفران، تحقيق وشرح عائشة عبد الرحمن بنت الشاطئ دار المعارف، الطبعة العاشرة، بدون تاريخ.
- ٩- أحمد الصافى النجفى: رباعيات عمر الخيام، مؤسسة البلاغ، بيروت، لبنان، بدون تاريخ.
- ١٠ أحمد حسن الزيات: تاريخ الأدب العربى، دار المعرفة، بيروت، لبنان، الطبعة الخامسة ١٤١٩هـ ١٤١٩م.

- 11 أحمد رامى: رباعيات الخيام، مترجمة نظمًا، الناشر إبراهيم يوسف صاحب مكتبة الأهرام ـ مصر الطبعة الثانية ١٣٤٩ هـ ـ ١٩٣١م.
- 11\_ أحمد محمد الحوفى: تيارات ثقافية بين العرب والفرس، دار النهضة مصر للطبع والنشر، القاهرة، الطبعة الثالثة، بدون تاريخ.
- ١٣ أمل إبراهيم: الأثر العربى في أدب سعدى، دراسة أدبية نقدية مقارنة، رابطة الثقافة والعلاقات الإسلامية، مديرية الترجمة والنشر، الطبعة الأولى ١٤١٨هـ ١٩٩٨م.
- ١٤ أمين عبد المجيد بدوى: القصة في الأدب الفارسي، دار النهضة العربية للطباعة والنشر، بيروت، ١٩٨١م.
- 10-أنيس المقدسى: أمراء الشعر العربى في العصر العباسى، دار العلم للملايين، الطبعة السابعة عشرة، بيروت، ١٩٨٩م.
  - ١٦ ـ بطرس البستانى: أدباء العرب، دار الجيل، بيروت، طبعة ١٩٩٧م.
- ۱۷ حنا الفاخورى: الموجز في الأدب العربي وتاريخه، الأدب المولد، دار الجيل،
   بيروت، الطبعة الثانية ١٤١١هـــ١٩٩١م.
- ۱۸ حنا الفاخورى: الجامع فى تاريخ الأدب العربى، الأدب القديم، دار الجيل،
   بيروت، لبنان، بدون تاريخ.
- 19 ـ سيدة حامد وآخرون: شرح اللزوميات، بإشراف الدكتور حسين نصار، مركز تحقيق التراث، طبع الهيئة العامة للكتاب، بدون تاريخ.
- ٢٠ شوقى ضيف: الفن ومذاهبه فى الشعر العربى، الطبعة الثانية عشرة، دار المعارف،
   القاهرة، بدون تاريخ.
- ٢١ شوقى ضيف: تاريخ الأدب العربى، عصر الدول والإمارات، الجزيرة العربية ـ العراق ـ إيران، دار المعارف، القاهرة، الطبعة الرابعة، ١٩٩٦م.
- ٢٢ شوقى ضيف: تاريخ الأدب العربى، العصر العباسى الأول، الطبعة الحادية عشرة،
   دار المعارف، القاهرة، ١٩٩٦م.

- ٢٣ شوقى ضيف: تاريخ الأدب العربى، العصر العباسى الثانى، دار المعارف، الطبعة الرابعة عشرة، القاهرة، ١٩٩٧م.
- ٢٤ الطاهر أحمد مكى: الأدب المقارن، أصوله وتطوره ومناهجه، دار المعارف،
   القاهرة، بدون تاريخ.
- ٢٥ حسين: تجديد ذكرى أبى العلاء، دار المعارف، القاهرة، الطبعة التاسعة، بدون تاريخ.
- ٢٦ ـ طه حسين: مع أبى العلاء في سجنه، دار المعارف، القاهرة، الطبعة الخامسة عشرة، بدون تاريخ.
  - ٢٧ ـ طه حسين: خواطر، دار المعارف للملايين، بيروت، الطبعة الأولى، ١٩٦٣م.
- ٢٨ حسين وجماعة من الأساتذة: تعريف القدماء بأبى العلاء، الدار القومية للطباعة والنشر، القاهرة، ١٣٨٤هـ ١٩٦٥م.
- ٢٩ حسين وجماعة من الأساتذة: شروح سقط الزند، الدار الثقافية للطباعة والنشر، القاهرة، ١٩٤٥م.
- ٣١ عائشة عبد الرحمن بنت الشاطئ: مع أبى العلاء فى رحلة حياته، الطبعة الأولى،
   دار المعارف، القاهرة، بدون تاريخ.
- ٣٢ عباس محمود العقاد: رجعة أبى العلاء، منشورات المكتبة العصرية، بيروت، صيدا، بدون تاريخ.
- ٣٣ عبد الحق فاضل: ثورة الخيام، منشورات لجنة التأليف والترجمة والنشر، والقاهرة، ١٩٥١م.
- ٣٤ الشيخ عبد الله العلايلى: المعرى ذلك المجهول رحلة في فكره وعالمه النفسى، دار الجديد، الطبعة الثالثة ١٩٩٥م.

- ٣٥ عبد المنعم الحفنى: شخصيات قلقة فى الإسلام عمر الخيام والرباعيات الطبعة الأولى، دار الرشاد، القاهرة، ١٤١٢هـ ١٩٩٢م.
- ٣٦ عمر الخيام: مجموعة رسائل عمر الخيام، جمع وتحقيق سليمان ندوى، مطبعة المعارف، الهند، ١٩٩٣م.
- ٣٧ عمر فروخ: تاريخ الأدب العربى ج٣، من مطلع القرن الخامس الهجرى إلى الفتح العثمانى، دار العلم للملايين، بيروت، لبنان، الطبعة الأولى ١٩٧٩م والطبعة السادسة ١٩٩٧م.
  - ٣٨ عمر فروخ: تاريخ الفكر العربي، دار العلم للملايين بيروت، ١٩٦٦م.
- ٣٩ ـ فاطمة الجامعى الحبابى: لغة أبى العلاء المعرى فى رسالة الغفران، دار المعارف، القاهرة، بدون تاريخ.
- ٤ فخرى محمد تركى بوش: تأثير أبى العلاء المعرى فى رباعيات الخيام، رسالة ماجستير، جامعة عين شمس، كلية الأداب، قسم اللغة العربية، ١٤١٧هـ ١٩٩٧م.
- 13 ـ فكتور الكك: مختارات من الشعر الفارسى، منقولة إلى العربية، مؤسسة جائزة عبد العزيز سعود البابطين ـ للإبداع الشعرى ـ الكويت، بإشراف دار الهدى للنشر والتوزيع الدولى، طهران.
  - ٤٢ ـ فواز الشعار: الشعراء العرب ج٢، دار الجيل، بيروت، بدون تاريخ.
- ٤٣ كاظم حطيط: أعلام ورواد في الأدب العربي، الشركة العالمية للكتاب، بيروت ١٩٨٧م.
- 22 كامل حمود: دراسات في تاريخ الفلسفة العربية، دار الفكر اللبناني، بيروت، ١٩٩١م.
  - ٥٤ ـ كريم مرزة الأسدى: للعبقرية أسرارها، دار فجر العروبة، دمشق، بدون تاريخ.
- 23 ـ كمال اليازجى: أبو العلاء ولزومياته، دار الجيل، بيروت، لبنان، الطبعة الأولى، ١٤٠٨ هـ ـ ١٩٨٨م.

- ٤٧ كمال اليازجى: جذور فلسفية فى الشعر العربية القديم والمولد، دار الجيل،
   بيروت، الطبعة الأولى ١٤١٢هـ ١٩٢٢م.
- ٤٨ محمد التونجى: جماليات اللغة العربية، دار الفكر العربية، بيروت، الطبة الأولى،
   ١٩٩٧م.
- ٤٩ محمد زكى العشماوى: دراسات فى النقد المسرحى والأدب المقارن، دار الشروق بيروت، الطبعة الأولى ١٤١٤هـ ١٩٩٤م.
- ٥ محمد سليم الجندى: الجامع في أخبار أبي العلاء المعرى وآثاره، تعليق وإشراف عبد الهادى هاشم، دار صادر، بيروت، الطبعة الثانية ١٤١٣هـ ١٩٩٢م.
- ۱٥\_ محمد طاهر الحمصى: أبو العلاء المعرى، ملامح حياته وأدبه، دار ابن كثير،
   دمشق، بيروت، بدون تاريخ.
- ٢٥ محمد عبد الكريم القاضى ومحمد عبد الرزاق عرفات: اتحاف الفضلاء برسائل
   أبى العلاء، دار الحديث، القاهرة، الطبعة الأولى، ١٩٨٩م.
- ٥٣ محمد عبد المنعم خفاجي: الآداب العربية في العصر العباسي الأول، دار الجيل، بيروت، الطبعة الأولى ١٤١٢هـ. ق ١٩٩٢م.
- ٥٥ محمد محمدى: الأدب الفارسى فى أهم أدواره وأشهر أعلامه، الطبعة الثانية،
   منشورات توس، طهران، ١٣٧٤هـ. ش ١٩٩٥م.
  - ٥٥ وليم الخازن: الحضارة العباسية، منشورات الجامعة اللبنانية، بيروت ١٩٨٤م.
- ٥٦ يوحنا قمير: فلاسفة العرب \_ أبو العلاء المعرى ، الطبعة الثالثة، دار المشرق،
   بيروت، ١٩٩٥م.
- ٥٧ يوسف أسعد داغر: مصادر الدراسة الأدبية، من العصر الجاهلي إلى عصر النهضة، المطبعة المخلصية، صيدان، لبنان، ١٩٦١م.
- ٥٨ يوسف حسين بكار: الأوهام في كتابات العرب عن الخيام، دار المناهل، بيروت،
   لبنان، الطبعة الأولى، ١٤٠٨هـ.ق ١٩٨٨م.

٩٥ يوسف حسين بكار: الترجمات العربية لرباعيات الخيام، دراسة نقدية، منشورات مركز الوثائق والدراسات الإنسانية، جامعة قطر، الدوحة، ١٤٠٨هـ. ق ١٩٨٨م.

• ٦- يوسف حسين بكار: نحن وتراث فارس، المستشارية الثقافية للجمهورية الإسلامية الإيرانية، دمشق، الطبعة الأولى، ١٤٢٠هـ. ق ـ • ٢٠٠٠م.

## فهرس المصادر والمراجع الفارسية

- ۱ آتوركريستن سن: بررسى انتقادى رباعيات خيام، ترجمة د. فريدون بدره اى إلى الفارسية، انتشارات توس، طهران، الطبعة الأولى، ١٣٧٤هـ.ش.
- ۲\_ د. أحمد مهدوی دامغانی: کزیده ای از شعر سعدی شیرازی، مؤسسة جائزة عبد العزیز سعود البابطین در نو آوری وخلاقیت شعری، طهران، ۱۳۷۹هـ.ش.
- ٣\_ إسماعيل شاهرودى: رباعيات حكيم عمر خيام، انتشارات فخر رازى مطبعة فرهنكَ، الطبعة الثالثة، ١٣٧٠ هـ.ش.
- ٤ جعفر آفایانی جاوشی: سیری در افکار علمی وفلسفی حکیم عمر خیام نیشابوری،
   انتشارات انجمن فلسفة إیران رقم ٤٨ طهران ۱۳۹۸هـ. ش ۱۳۹۹هـ. ق.
- ٥\_دائرة المعارف إسلامى: جلد٦ زير نظر كاظم موسوى بجنور دى، جاب أول، طهران ١٣٧٣ هـ. ش، ناشر مركز دائرة المعارف بزرك إسلامى، جاب نادر وسحاب.
- ٦- ذبيح ١.. صفا: تاريخ أدبيات إيران (ازميانه قرن بنجم تا آغاز قرن هفتم هجری)،
   انتشارات فردوسی طهران ١٣٦٩هـ. ش الطبعة العاشرة.
- ٧ رحيم رضازاده ملك: عمر خيام قافله سالاردانش، مطبعة مهارت، انتشارات صداى معاصر وعلم وهنر، الطبعة الأولى ١٣٧٧هـ. ش.
- ۸ سید أحمد بهشتی شیرازی: رباعی نامه، كزیده رباعیات از رودكی سمر قندی تا امروز به انضمام شرح رباعیات، انتشارات روزنه، جاب اول ۱۳۷۲هـ.ش.
- ۹\_ سید محمد دامادی: مضامین مشترک در ادب فارسی وعربی، انتشارات دانشکاه طهران، بدون تاریخ.
- ۱۰ عباس كيوان فزوينى: شرح رباعبات خيام، به اهتمام مسعود رضا مدرسى جهار دهى، انتشارات آفرينش، جاب جبارى الطبعة الأولى ۱۳۷۹هـ.
- 11 عبد الرحيم شهولى: حكيم عمر خيام وزمان او، انتشارات كوتنبرك، جاجخانه زندكي، جاب أول، بدون تاريخ.

- 11- عبد الوهاب علوب: الواعد، معجم فارسى عربى، مكتبة لبنان ناشرون ١٩٩٦م، الطبعة الأولى، طبع في دار نوبار للطباعة القاهرة.
- ۱۳ على أكبر دهخدا: لغت نامه بإشراف د. معين ـ مطبعة دانشكاه طهران ـ تير ۱۳٤٦ هـ. ش.
- 16\_ فردين مهاجر شيروانى حسن شايكان: نكاهى به خيام همراه با رباعيات، انتشارات بويش، الطبعة الأولى ١٣٧٠هـ. ش.
- ١٥ محسن فرزانه: خيام شناخت، سازمان خوشه، الطبعة الأولى طهران ١٣٥٣
   هـ. ش.
- ۱٦ـ محسن فرزانه: مردی ازنیشابور عمر خیام، کتابخانه طهوری، جاب ۱۳٤۹ هـ.ش.
- ۱۷\_محسن فرزانه: نقدو بررسى رباعيهاى عمر خيام، ساز مان جاب أحمدى، الطبعة الأولى ١٣٥٦هـ. ش.
- ۱۸\_ محمد تقى جعفرى: تحليل شخصيت خيام، بررسى آراء فلسفى، ادبى، مذهبى وعلمى عمر بن إبراهيم خيامى، انتشارات كيهان الطبعة الأولى، طهران ١٣٦٥ هـ.ش.
- 19\_محمد عباسى: كليات آثار بارسى حكيم عمر خيام، شامل رباعيات حكيم عمر خيام، انتشارات بارانى جاب ١٣٣٨هـ. ش.
- ٢ ـ محمد على فروغى وقاسم غنى: رباعيات خيام (باتصحيح مقدمه وحواشى) ويرايش (بهاء الدين خرمشاهى)، انتشارات ناهيد، الطبعة الثانية ١٣٧٨ هـ. ش.
- ۲۱ محمد کامکار بارسی . إسماعيل حاکمی: رباعی ورباعی سرايان از آغازتا قرن هشتم هجری، مؤسسة انتشارات وجاب دانشکاه تهران ۱۳۷۲هـ.ش.
- ٢٢ محمد محيط طباطبائى: خيامى يا خيام، انتشارات ققنوس، الطبعة الأولى، ١٣٧٠هـ.ش.

- ۲۳ محمد مهدى فولادوند: خيام شناسى، مؤسسة فرهنكى هنرى الست فردا، ١٣٧٨ هـ. ش. الطبعة الأولى، ١٣٧٩ هـ. ش، نقّحه محسن عبائى.
  - ٢٤ مرتضى مطهرى: عدل الهي، انتشارات صدرا، الطبعة الخامسة، ١٣٧٠ه.ش.
- ۲۰ مرتضی مطهری: تماشاکه راز، انتشارات صدرا، جایجانه مازکرافیک طهران،
   ۱۳۲۱هـ.ش.
- ۲۱- نورا...نوروزی داودخانی: بررسی و تحلیل مضامین و تصاویر مرکدر شعر مولوی، خیام، سهراب سبهری، و فریدون توکلی، رسالة ماجستیر فی الأدب الفارسی، من جامعة تربیت مدرس، کلیة (علوم إنسانی) طهران ۱۳۷۹هـ. ش.
- ۲۷\_ همایون همتی: کلیات عرفان إسلامی، انتشارات أمیر کبیر، طهران جاب اول ۱۳۲۲هـ.

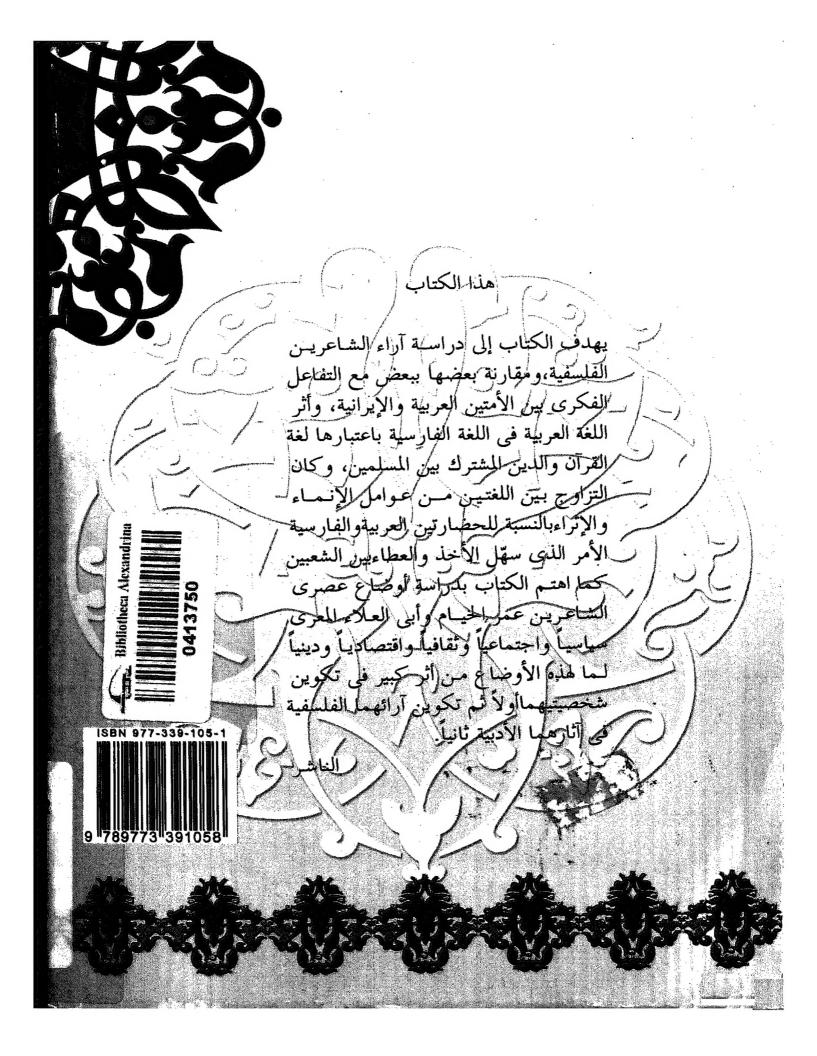
## فهرس المقالات والمجلات الفارسية

- ۱- د. عبد الحسين فرزاد: في لقاء تم معه، طبع في كتاب ماه ٣١- وأدبيات وفلسفه سال سوم (السنة الثالثة) رقم ٧ من شهر ارديبهشت ١٣٧٩ هـ.ش، تحت عنوان "خيام وأبو العلاء".
- ٢\_ د. محمد فاضل: مقال من مجلة دانشكده أدبيات وعلوم إنساني ـ كلية الآداب والعلوم الإنسانية بمشهد، رقم واحد، السنة التاسعة، تحت عنوان "يادى از ابو العلاى معرى".
- ٣ـ د 'محمد فاضل: مقال من مجلة دانشكده أدبيات وعلوم إنساني ـ كلية الآداب والعلوم الإنسانية بمشهد، رقم ٤، السنة الثالثة عشرة، وقد جاء بعنوان "مقايسه اى بين دو فيلسوف" عام ١٣٥٦هـ.ش.

## فهرس الكتاب

رقم الصفحة	الموضي				
0	مقدمة				
11	الباب الأول: (عمر الخيامي عصره وحياته)				
	الفصل الأول: الأوضاع السياسية والاجتماعية والاقتصادية والثقافية				
19	والدينية في عصر عمر الخيام				
YY	الفصل الثاني : سيرته				
04	الفصل الثالث: آراؤه الفلسفية				
1.4	الباب الثاني : (أبو العلاء المعرى عصره وحياته)				
	الفصل الأول: الأوضاع السياسية والاجتماعية والاقتصادية والثقافية				
1.0	والدينية في عصر أبي العلاء المعرى				
171	الفصل الثاني: سيرة أبي العلاء المعرى				
174	الفصل الثالث: الفلسفة ومنشأ دخولها في العربية				
440	الباب الثالث: (المقارنة بين أبي العلاء المعرى وعمر الخيام)				
**	الفصل الأول: التفاعل الفكرى بين العرب والفرس				
441	الفصل الثاني : وجوه الشبة بين أبي العلاء والخيام				
779	الفصل الثالث: وجوه الاختلاف بين أبي العلاء والخيام				
۲۸.	الخاتمة				
440	المصادر والمراجع				
490	فهرس الكتاب				

وارالنصرللطباعة الاست لامتية ٢- شتاع نشتاطي سنبر التساعدة ت: ٥٧٨٧٩١٨ - ٥٧٩٩٤٤ الرقع البريدي: ١١٢٣١



To: www.al-mostafa.com